MARVEL

THE INVADERS®

CLASSIC

VOLUME 1 1975-76

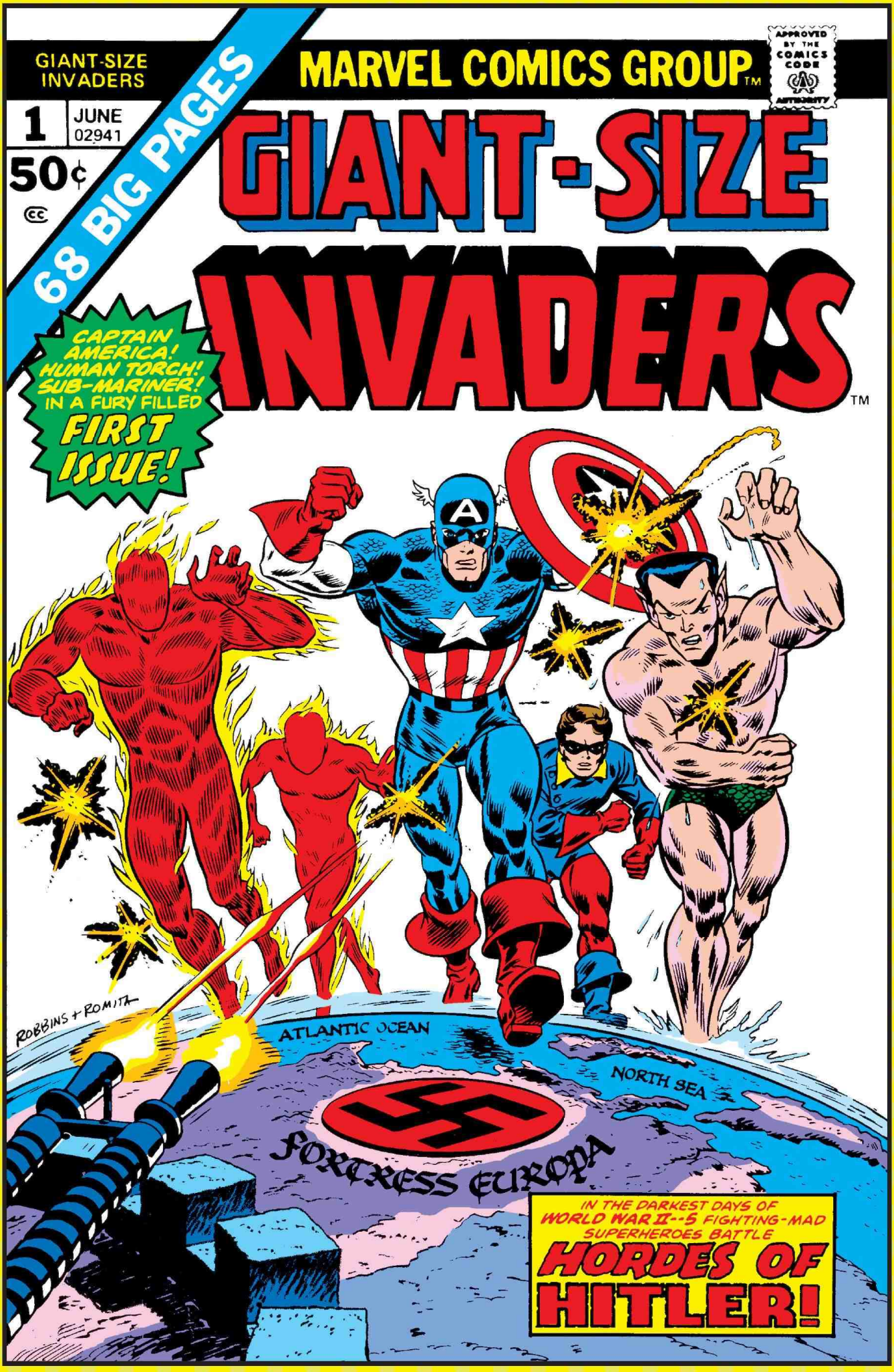
LES PLUS GRANDS SUPER-HÉROS DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE !

LES TROIS PLUS GRANDS DE L'ÂGE D'OR DE MARVEL - CAPTAIN AMERICA, LA TORCHE HUMAINE ET NAMOR - ONT CONCLU LEUR PREMIÈRE ALLIANCE LORSQUE LES ÉTATS-UNIS SONT ENTRÉS DANS LA SECONDE GUERRE MONDIALE ! MAIS L'AXE N'AVAIT PAS QUE DES BOMBES À LEUR OPPOSER, COMME ILS L'ONT VITE APPRIS LORS D'UNE BATAILLE CONTRE LES DIEUX COSMIQUES ! CRÂNE ROUGE VEUT LES ENVAHISSEURS EUX-MÊMES EN TANT QUE TUEURS À GAGES DE HITLER, ET SEUL UN SECOND RASSEMBLEMENT DES GRANDS DE L'ÂGE D'OR PEUT L'ARRÊTER ! AVEC LES PREMIÈRES APPARITIONS DE SPITFIRE, UNION JACK ET BIEN D'AUTRES ENCORE !

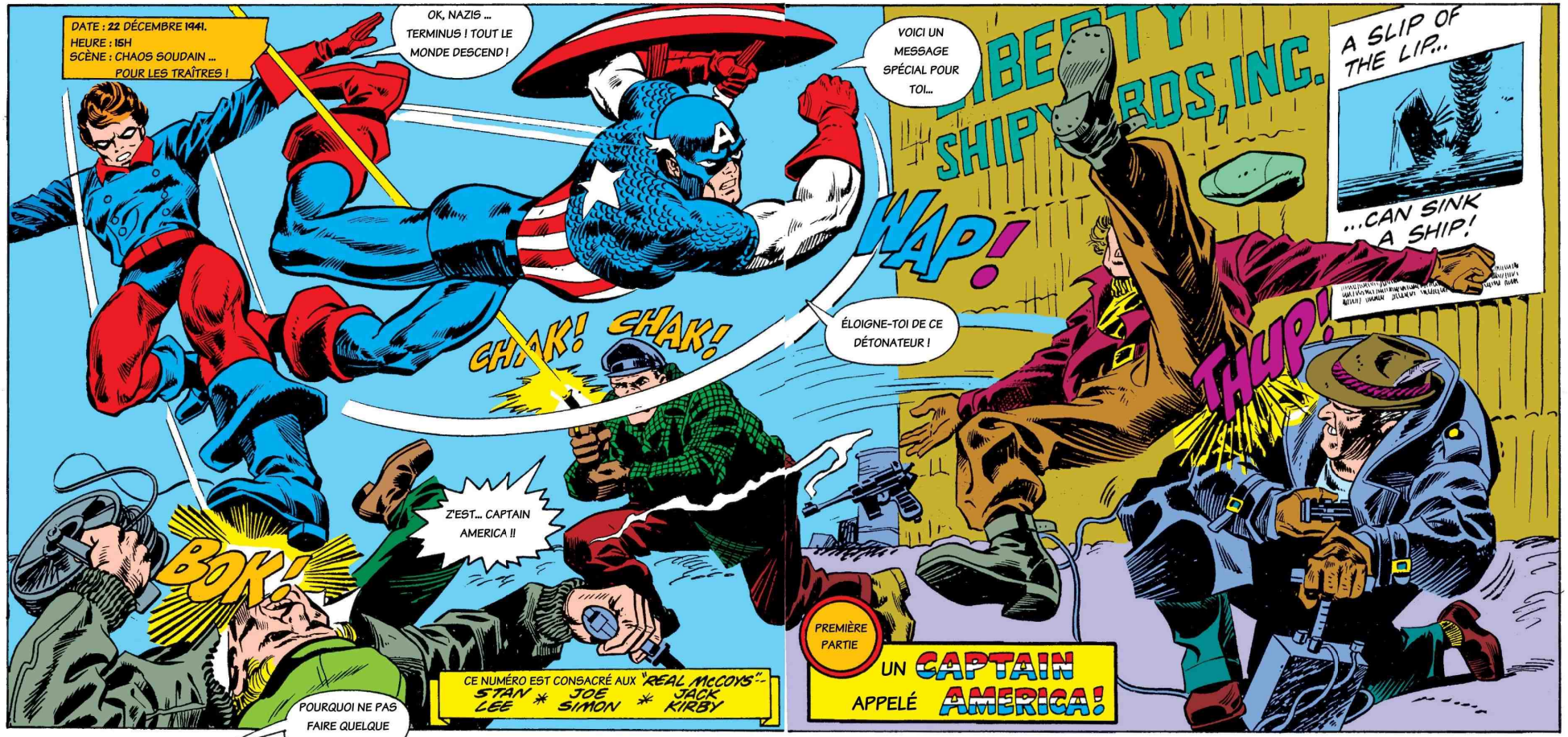
Collecting *Invaders #1-9*, *Giant-Size Invaders #1* and *Marvel Premiere #29-30* — written by Roy Thomas; and illustrated by Frank Robbins, Rich Buckler, Dick Ayers and Don Heck.

EN BONUS EXTRAITS DE AVENGERS #71 (1969), 1ÈRE APPARITION DES ENVAHISSEURS

A MARVEL


GIANT-SIZE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
1 JUNE 02941
50¢
68 BIG PAGES
GIANT-SIZE INVADERS™
CAPTAIN AMERICA! HUMAN TORCH! SUB-MARINER! IN A FURY FILLED FIRST ISSUE!
ROBBINS + ROMITA
ATLANTIC OCEAN
NORTH SEA
FORTRESS EUROPA
IN THE DARKEST DAYS OF WORLD WAR II--5 FIGHTING-MAD SUPERHEROES BATTLE HORDES OF HITLER!

STAN LEE Presents:
L'ARRIVÉE DES
ENVAHISSEURS !
AVEC LES PLUS GRANDS SUPER-HÉROS AMÉRICAINS DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE ... DANS UN COMBAT SINISTRE CONTRE LES HORDES D'
HITLER!
PETRA GOLDBERG colorist
JOHN COSTANZA letterer
ROY THOMAS WRITER/EDITOR
FRANK ROBBINS ARTIST
VINCE COLLETTA INKER
WITH SPECIAL THANKS TO JOHN ROMITA



DATE : 22 DÉCEMBRE 1941.
HEURE : 15H
SCÈNE : CHAOS SOUDAIN ... POUR LES TRAÎTRES !

OK, NAZIS ... TERMINUS ! TOUT LE MONDE DESCEND !

CHAK! CHAK!

BOK!

Z'EST... CAPTAIN AMERICA !!

CE NUMÉRO EST CONSACRÉ AUX "REAL McCOYS" - STAN LEE * JOE SIMON * JACK KIRBY

VOICI UN MESSAGE SPÉCIAL POUR TOI...

LIBERTY SHIPYARDS, INC.

WAP!

ÉLOIGNE-TOI DE CE DÉTONATEUR !

A SLIP OF THE LIP...

...CAN SINK A SHIP!

THUP!

PREMIÈRE PARTIE

UN CAPTAIN APPELÉ AMERICA!

POURQUOI NE PAS FAIRE QUELQUE CHOSE DE BIEN ?

URGGK!

CH

NG

PHWUP!

IL EST ÉCRIT " CAPTAIN AMERICA ET BUCKY "...

OWOO!

... OU, " BUCKY ET CAPTAIN " ... SI VOUS ÊTES DES ADOS !

THUNNCH!

MERCI PARTENAIRE !

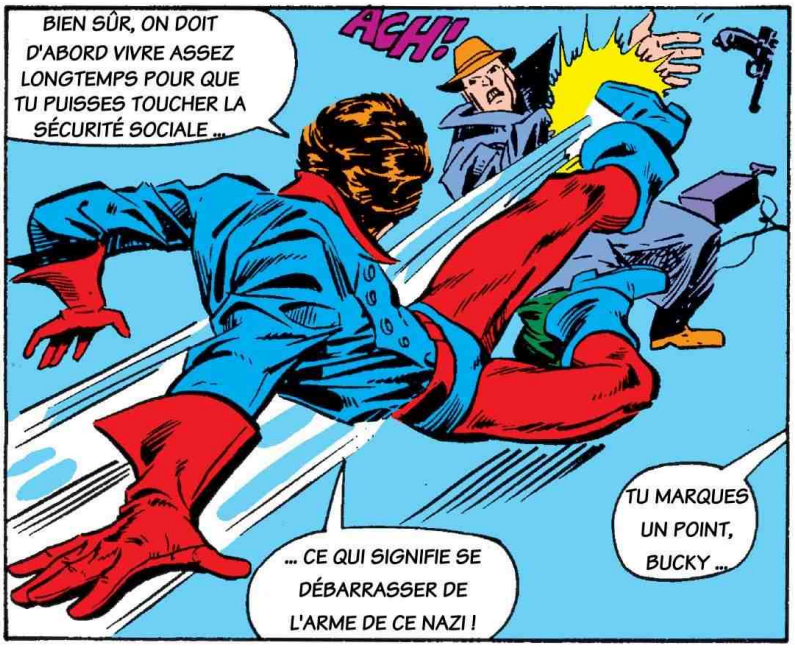
NOUS, LES ACOLYTES AVONS BESOIN DE LA MEILLEURE PUBLICITÉ POSSIBLE !

FOK!

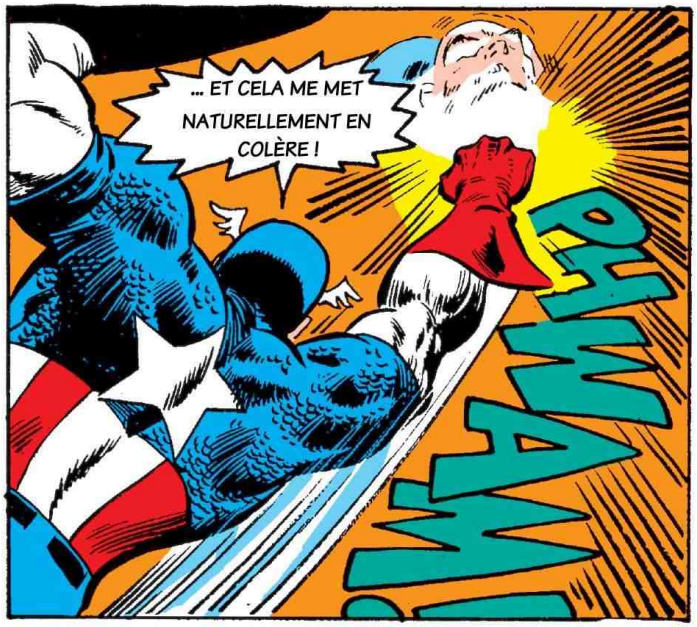
M'EN PARLES PAS, MON PETIT GARS !

MAIS NE M'OUBLIES SI JE SUIS MAL HABILLÉ !

AUCUNE CHANCE, CAP !


BIEN SÛR, ON DOIT D'ABORD VIVRE ASSEZ LONGTEMPS POUR QUE TU PUISSES TOUCHER LA SÉCURITÉ SOCIALE ...
ACH!
TU MARQUES UN POINT, BUCKY ...
... CE QUI SIGNIFIE SE DÉBARRASSER DE L'ARME DE CE NAZI !

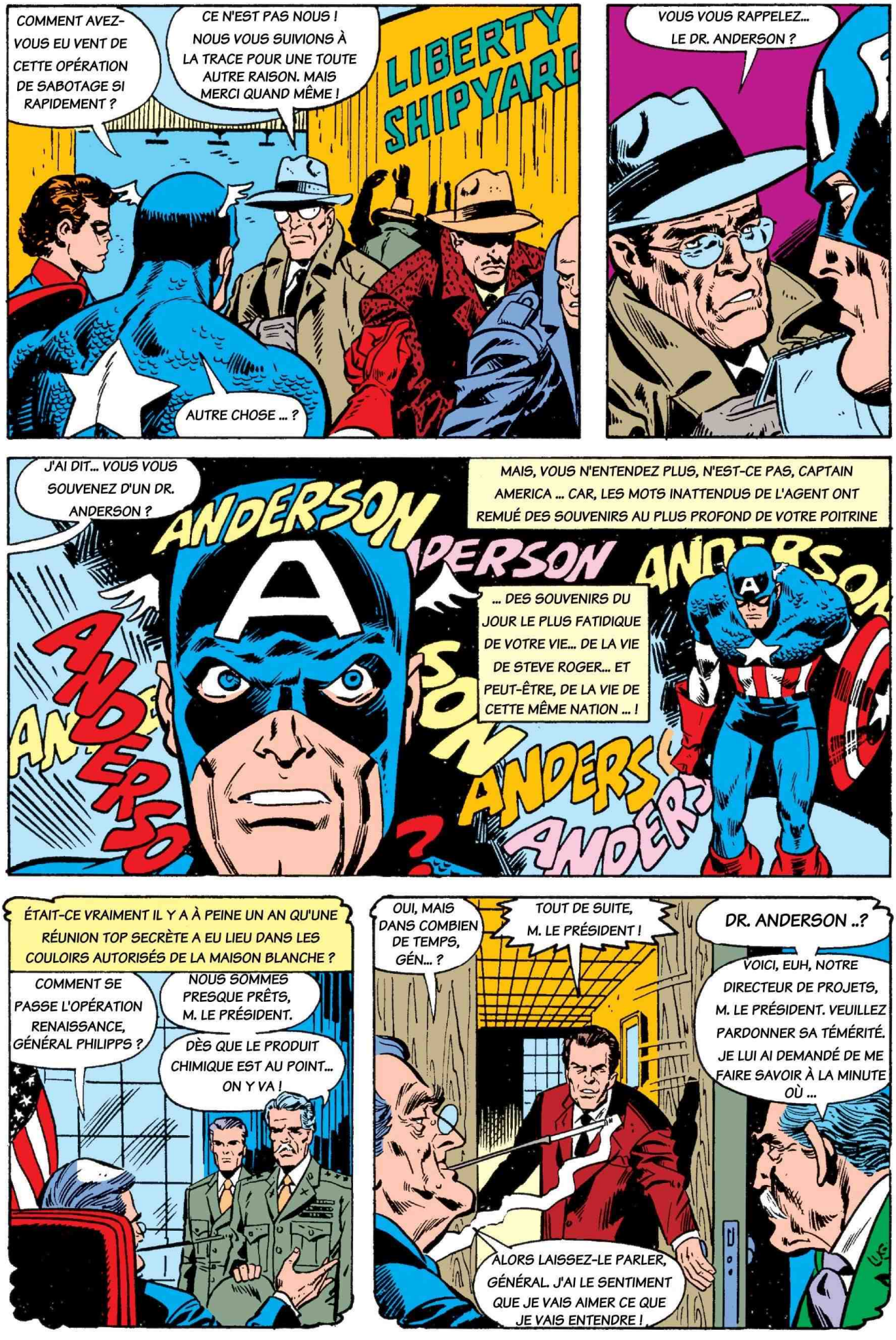
EN PLUS, IL VIENT D'ESSAYER DE FAIRE SAUTER UN CHANTIER NAVAL ENTIER ...
... POUR FACILITER LA VIE DE TYRAN D'HITLER ...

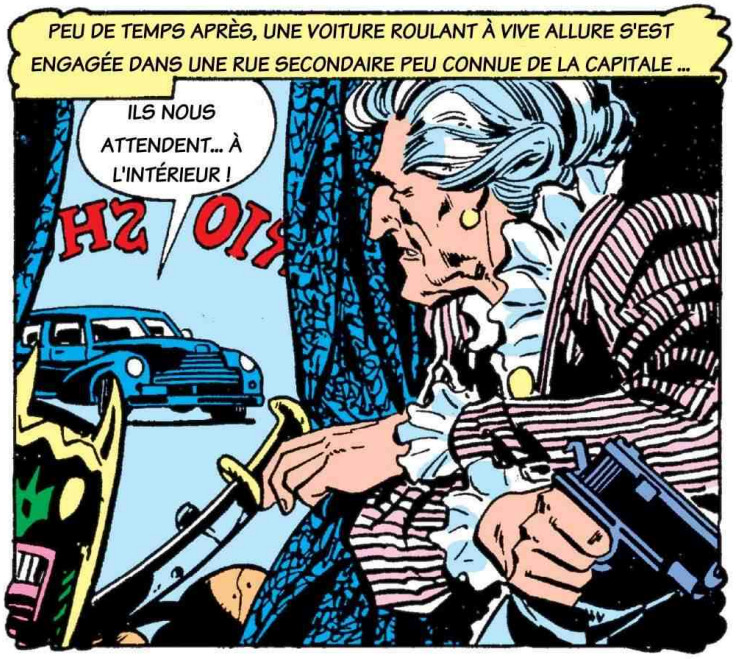

... ET CELA ME MET NATURELLEMENT EN COLÈRE !
PHWAM!

T'ES PAS TRÈS COMBATIF, HEIN ?
HUH?
D'UNE CERTAINE MANIÈRE, LES NAZIS DEVIENNENT TIMIDES ET RÉSERVÉS DÈS QUE QUELQU'UN LEUR RETIRE LEUR PISTOLET ...
QUOI DE NEUF ?
UNGHH!

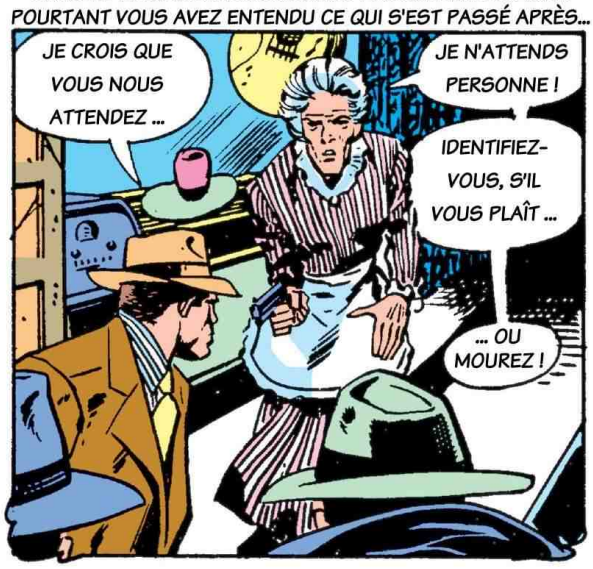
DERRIÈRE TOI, PETIT ! ENCORE DES RIGOLOS DANS L'OMBRE !
ON NE SAIT PAS D'OÙ ILS VIENNENT... MAIS ON N'EST PAS ENCORE VAINCUS !
TU N'AS QU'UN MOT À DIRE, CAP ET ...

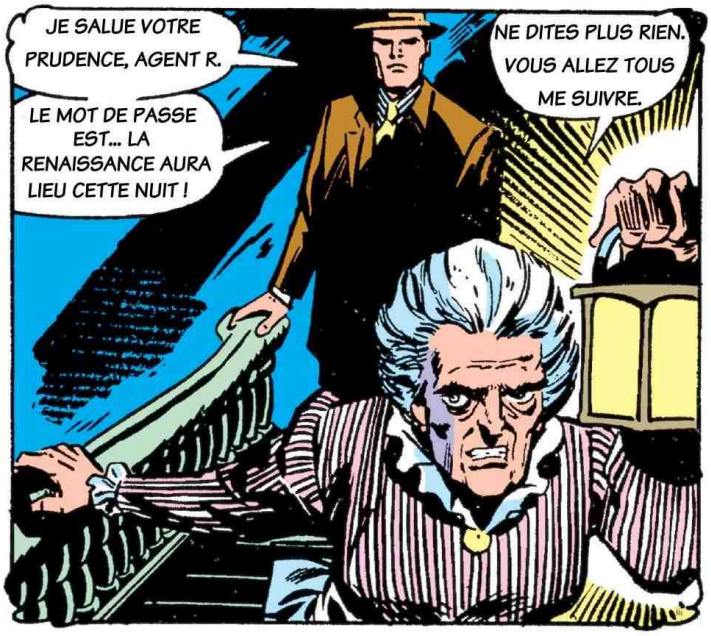
ATTENDEZ UNE MINUTE, LES GARS ! ON VOUS CROIT.
NOUS SOMMES TOUS DU MÊME CÔTÉ. VOUS VOYEZ ?
LA VACHE, CAP...
IL EST DU F.B.I. !


COMMENT AVEZ-VOUS EU VENT DE CETTE OPÉRATION DE SABOTAGE SI RAPIDEMENT ?
CE N'EST PAS NOUS ! NOUS VOUS SUIVIONS À LA TRACE POUR UNE TOUTE AUTRE RAISON. MAIS MERCI QUAND MÊME !
LIBERTY SHIPYARD
AUTRE CHOSE ... ?
VOUS VOUS RAPPELEZ... LE DR. ANDERSON ?
J'AI DIT... VOUS VOUS SOUVENEZ D'UN DR. ANDERSON ?
ANDERSON
MAIS, VOUS N'ENTENDEZ PLUS, N'EST-CE PAS, CAPTAIN AMERICA ... CAR, LES MOTS INATTENDUS DE L'AGENT ONT REMUÉ DES SOUVENIRS AU PLUS PROFOND DE VOTRE POITRINE
... DES SOUVENIRS DU JOUR LE PLUS FATIDIQUE DE VOTRE VIE... DE LA VIE DE STEVE ROGER... ET PEUT-ÊTRE, DE LA VIE DE CETTE MÊME NATION ... !
ÉTAIT-CE VRAIMENT IL Y A À PEINE UN AN QU'UNE RÉUNION TOP SECRÈTE A EU LIEU DANS LES COULOIRS AUTORISÉS DE LA MAISON BLANCHE ?
COMMENT SE PASSE L'OPÉRATION RENAISSANCE, GÉNÉRAL PHILIPPS ?
NOUS SOMMES PRESQUE PRÊTS, M. LE PRÉSIDENT.
DÈS QUE LE PRODUIT CHIMIQUE EST AU POINT... ON Y VA !
OUI, MAIS DANS COMBIEN DE TEMPS, GÉN... ?
TOUT DE SUITE, M. LE PRÉSIDENT !
DR. ANDERSON ..?
VOICI, EUH, NOTRE DIRECTEUR DE PROJETS, M. LE PRÉSIDENT. VEUILLEZ PARDONNER SA TÉMÉRITÉ. JE LUI AI DEMANDÉ DE ME FAIRE SAVOIR À LA MINUTE OÙ ...
ALORS LAISSEZ-LE PARLER, GÉNÉRAL. J'AI LE SENTIMENT QUE JE VAIS AIMER CE QUE JE VAIS ENTENDRE !

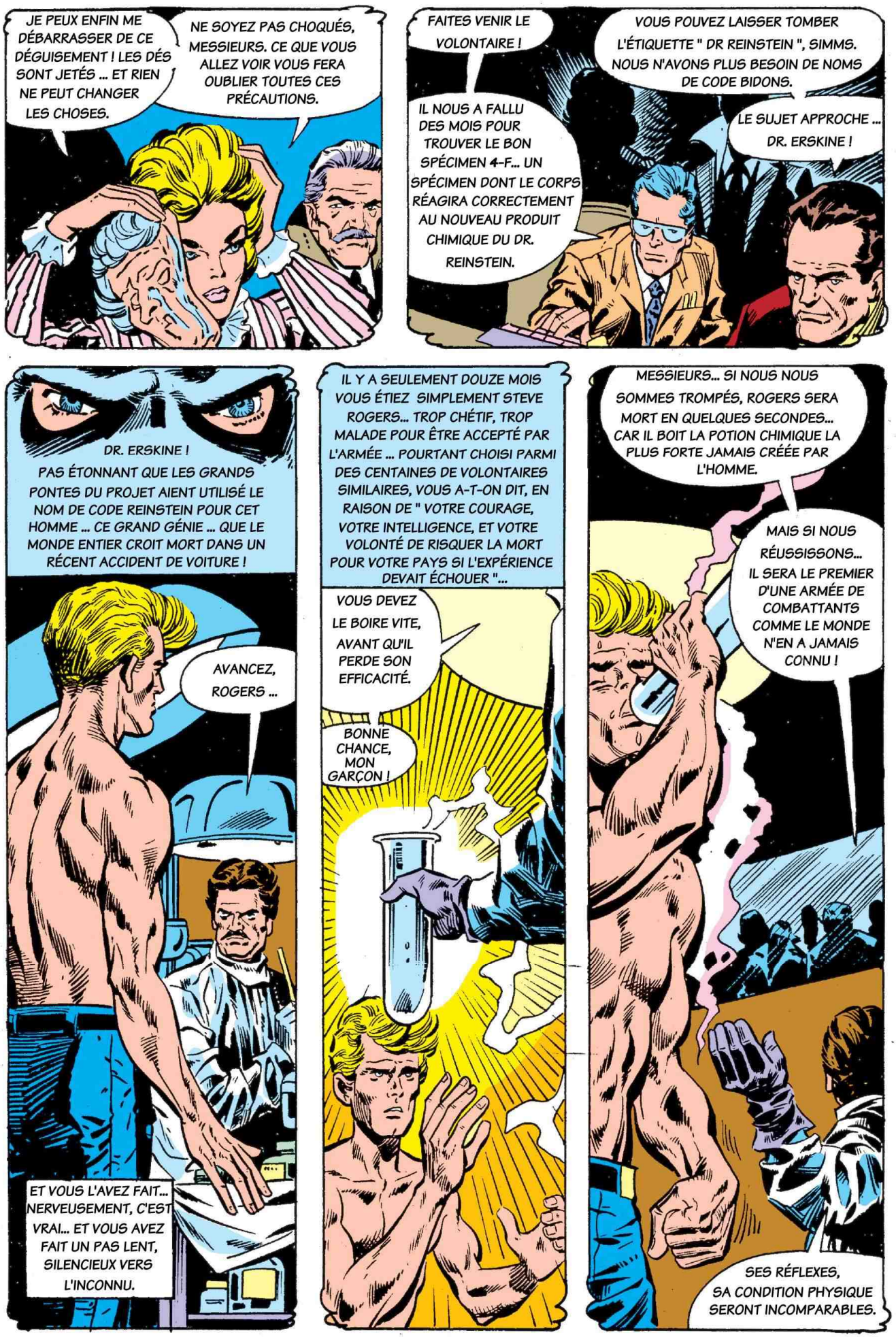


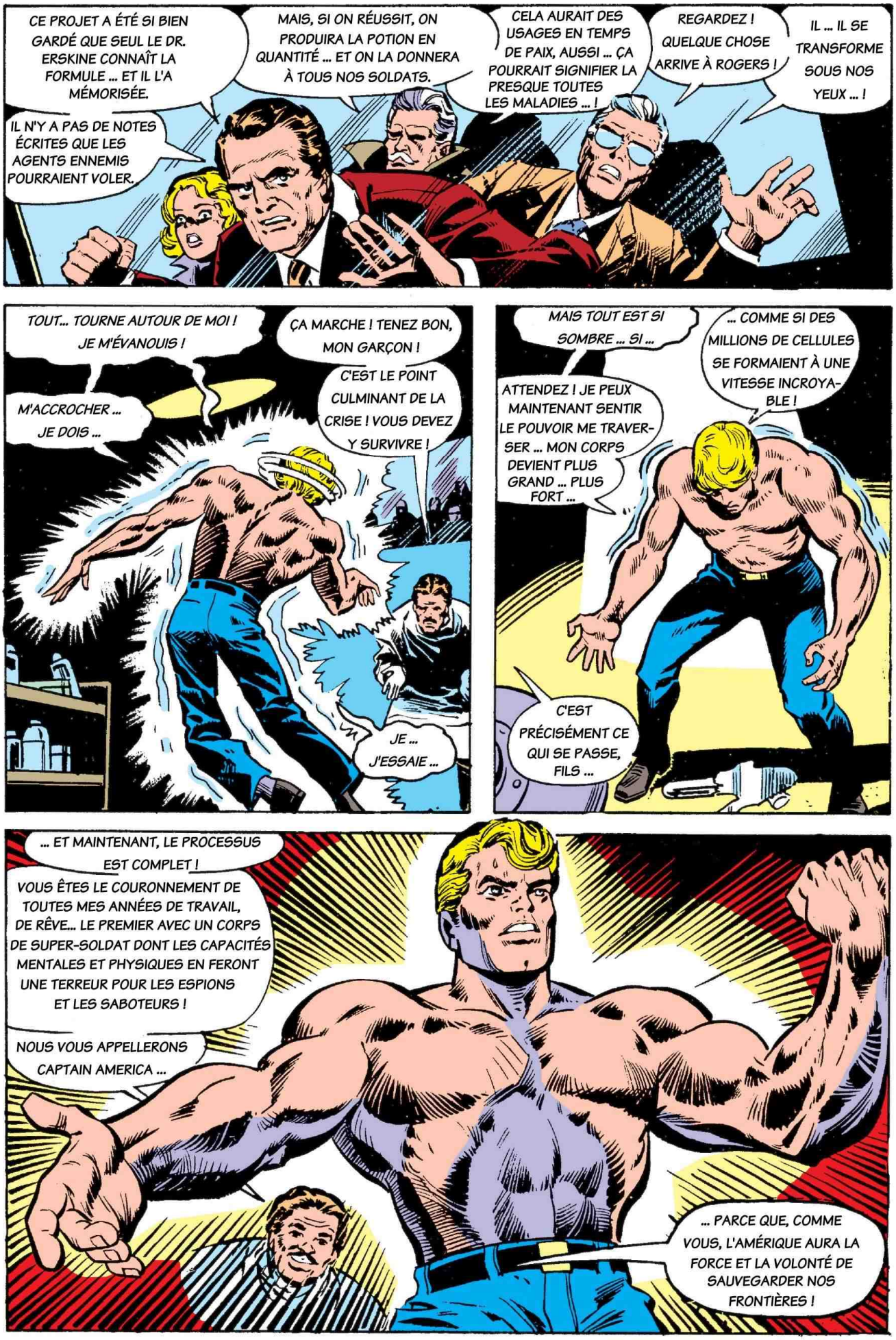
VOUS N'ÉTIEZ PAS PRÉSENT LORSQUE LE DR. ANDERSON A CONDUIT LES DEUX GÉNÉRAUX, MAINTENANT EN CIVIL, DANS LE MAGASIN DE CURIOSITÉS FAIBLEMENT ÉCLAIRÉ... POURTANT VOUS AVEZ ENTENDU CE QUI S'EST PASSÉ APRÈS...





ARRIVÉ AU DERNIER ÉTAGE, LE PETIT GROUPE A FRANCHI UNE PORTE CACHÉE ... ET EST ENTRÉ DANS L'UN DES LABORATOIRES LES PLUS ÉQUIPÉS AU MONDE ...

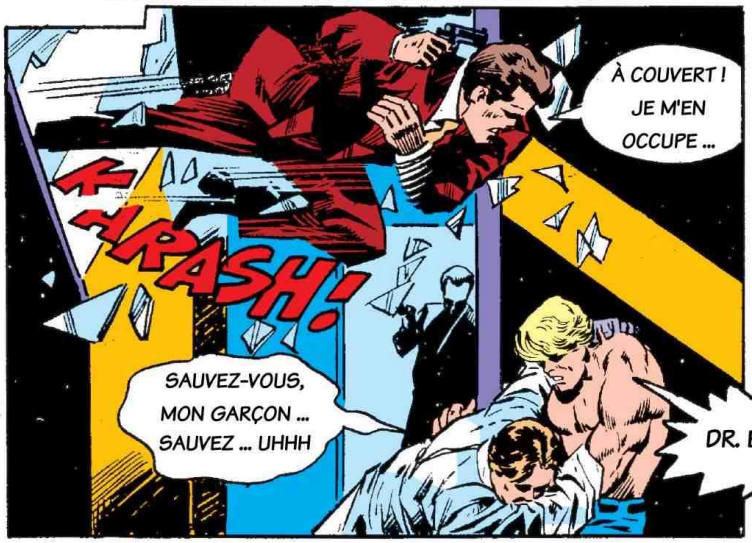

JE PEUX ENFIN ME DÉBARRASSER DE CE DÉGUISEMENT ! LES DÉS SONT JETÉS ... ET RIEN NE PEUT CHANGER LES CHOSES.
NE SOYEZ PAS CHOQUÉS, MESSIEURS. CE QUE VOUS ALLEZ VOIR VOUS FERA OUBLIER TOUTES CES PRÉCAUTIONS.
FAITES VENIR LE VOLONTAIRE !
VOUS POUVEZ LAISSER TOMBER L'ÉTIQUETTE " DR REINSTEIN ", SIMMS. NOUS N'AVONS PLUS BESOIN DE NOMS DE CODE BIDONS.
IL NOUS A FALLU DES MOIS POUR TROUVER LE BON SPÉCIMEN 4-F... UN SPÉCIMEN DONT LE CORPS RÉAGIRA CORRECTEMENT AU NOUVEAU PRODUIT CHIMIQUE DU DR. REINSTEIN.
LE SUJET APPROCHE ... DR. ERSKINE !
DR. ERSKINE ! PAS ÉTONNANT QUE LES GRANDS PONTES DU PROJET AIENT UTILISÉ LE NOM DE CODE REINSTEIN POUR CET HOMME ... CE GRAND GÉNIE ... QUE LE MONDE ENTIER CROIT MORT DANS UN RÉCENT ACCIDENT DE VOITURE !
AVANCEZ, ROGERS ...
ET VOUS L'AVEZ FAIT... NERVEUSEMENT, C'EST VRAI... ET VOUS AVEZ FAIT UN PAS LENT, SILENCIEUX VERS L'INCONNU.
IL Y A SEULEMENT DOUZE MOIS VOUS ÉTIEZ SIMPLEMENT STEVE ROGERS... TROP CHÉTIF, TROP MALADE POUR ÊTRE ACCEPTÉ PAR L'ARMÉE ... POURTANT CHOISI PARMI DES CENTAINES DE VOLONTAIRES SIMILAIRES, VOUS A-T-ON DIT, EN RAISON DE " VOTRE COURAGE, VOTRE INTELLIGENCE, ET VOTRE VOLONTÉ DE RISQUER LA MORT POUR VOTRE PAYS SI L'EXPÉRIENCE DEVAIT ÉCHOUER "...
VOUS DEVEZ LE BOIRE VITE, AVANT QU'IL PERDE SON EFFICACITÉ.
BONNE CHANCE, MON GARÇON !
MESSIEURS... SI NOUS NOUS SOMMES TROMPÉS, ROGERS SERA MORT EN QUELQUES SECONDES... CAR IL BOIT LA POTION CHIMIQUE LA PLUS FORTE JAMAIS CRÉÉE PAR L'HOMME.
MAIS SI NOUS RÉUSSISSONS... IL SERA LE PREMIER D'UNE ARMÉE DE COMBATTANTS COMME LE MONDE N'EN A JAMAIS CONNU !
SES RÉFLEXES, SA CONDITION PHYSIQUE SERONT INCOMPARABLES.


CE PROJET A ÉTÉ SI BIEN GARDÉ QUE SEUL LE DR. ERSKINE CONNAÎT LA FORMULE ... ET IL L'A MÉMORISÉE.
IL N'Y A PAS DE NOTES ÉCRITES QUE LES AGENTS ENNEMIS POURRAIENT VOLER.
MAIS, SI ON RÉUSSIT, ON PRODUIRA LA POTION EN QUANTITÉ ... ET ON LA DONNERA À TOUS NOS SOLDATS.
CELA AURAIT DES USAGES EN TEMPS DE PAIX, AUSSI ... ÇA POURRAIT SIGNIFIER LA PRESQUE TOUTES LES MALADIES ... !
REGARDEZ ! QUELQUE CHOSE ARRIVE À ROGERS !
IL ... IL SE TRANSFORME SOUS NOS YEUX ... !
TOUT... TOURNE AUTOUR DE MOI ! JE M'ÉVANOUIS !
M'ACCROCHER ... JE DOIS ...
ÇA MARCHE ! TENEZ BON, MON GARÇON !
C'EST LE POINT CULMINANT DE LA CRISE ! VOUS DEVEZ Y SURVIVRE !
JE ... J'ESSAIE ...
MAIS TOUT EST SI SOMBRE ... SI ...
ATTENDEZ ! JE PEUX MAINTENANT SENTIR LE POUVOIR ME TRAVERSER ... MON CORPS DEVIENT PLUS GRAND ... PLUS FORT ...
... COMME SI DES MILLIONS DE CELLULES SE FORMAIENT À UNE VITESSE INCROYABLE !
C'EST PRÉCISÉMENT CE QUI SE PASSE, FILS ...
... ET MAINTENANT, LE PROCESSUS EST COMPLET !
VOUS ÊTES LE COURONNEMENT DE TOUTES MES ANNÉES DE TRAVAIL, DE RÊVE... LE PREMIER AVEC UN CORPS DE SUPER-SOLDAT DONT LES CAPACITÉS MENTALES ET PHYSIQUES EN FERONT UNE TERREUR POUR LES ESPIONS ET LES SABOTEURS !
NOUS VOUS APPELLERONS CAPTAIN AMERICA ...
... PARCE QUE, COMME VOUS, L'AMÉRIQUE AURA LA FORCE ET LA VOLONTÉ DE SAUVEGARDER NOS FRONTIÈRES !

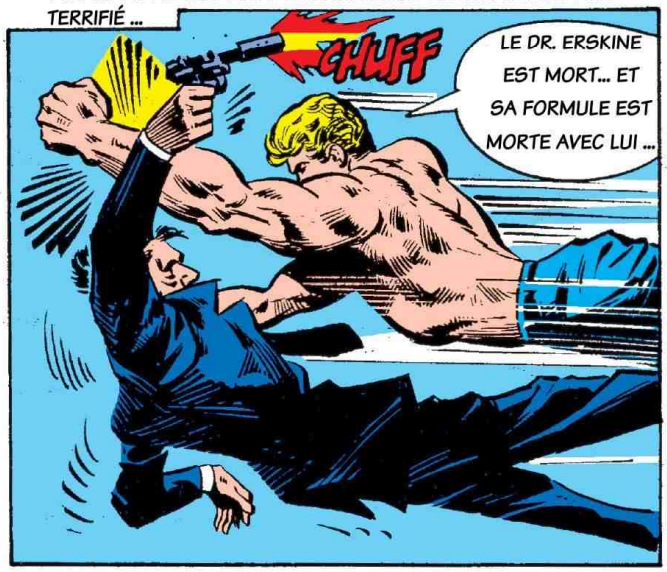
MAIS, MALGRÉ LES MESURES DE SÉCURITÉ SANS PRÉCÉDENT, LE SPECTRE REDOUTABLE DU NAZISME EST APPARU À CE MOMENT-LÀ ... UN ESPION DE LA GESTAPO DONT LE NOM, VOUS L'AVEZ APPRIS PLUS TARD, ÉTAIT KRUGER ...

VOUS AURIEZ PU ATTEINDRE ERSKINE À TEMPS... ET PROTÉGER SON CORPS AVEC LE VOTRE. MAIS VOUS NE SAVIEZ PAS ENCORE QUE VOUS POUVIEZ LE FAIRE, N'EST-CE PAS ..?

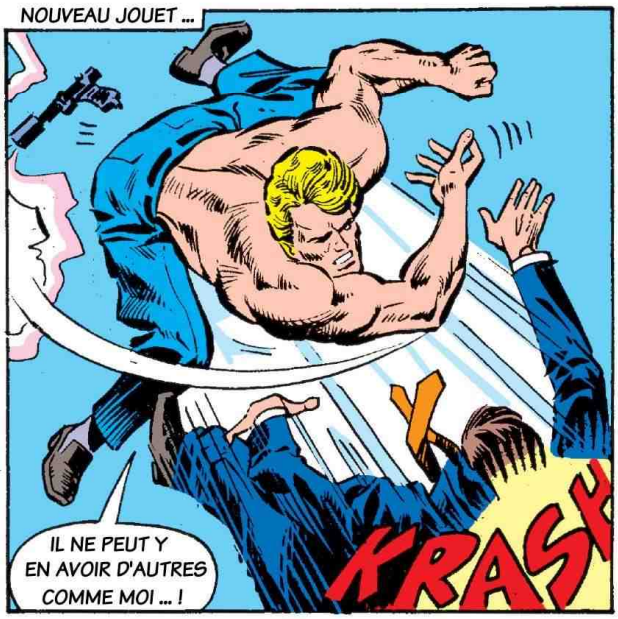
LE MOMENT D'APRÈS, DES ÉCLATS DE VERRE ONT MOMENTANÉMENT DISTRAIT L'ASSASSIN ... MAIS IL ÉTAIT DÉJÀ TROP TARD ...



C'ÉTAIT LE PREMIER TEST DE VOTRE NOUVELLE VITESSE... DE VOTRE NOUVEAU POUVOIR... POUVOIR QUE VOUS AVIEZ PLEINEMENT RÉALISÉ ALORS MÊME QUE VOUS ATTEIGNIEZ LE TUEUR MAINTENANT TERRIFIÉ ...

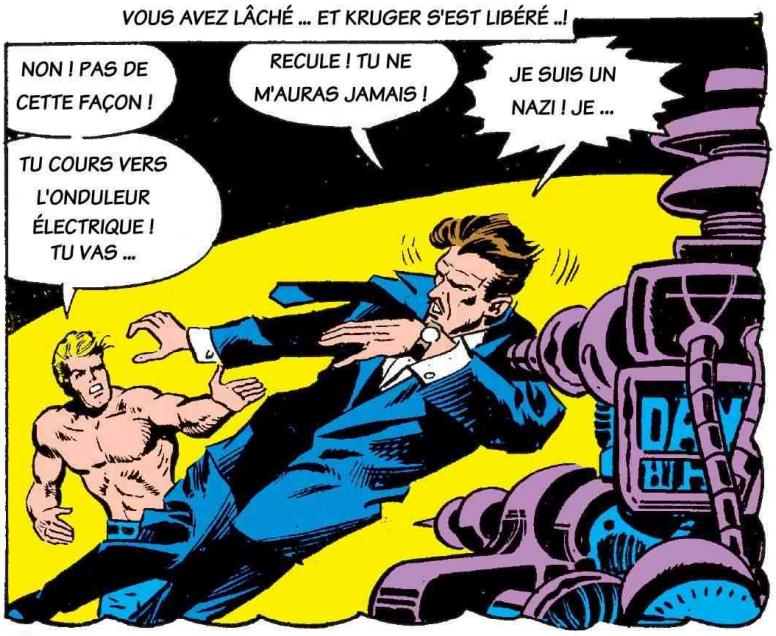


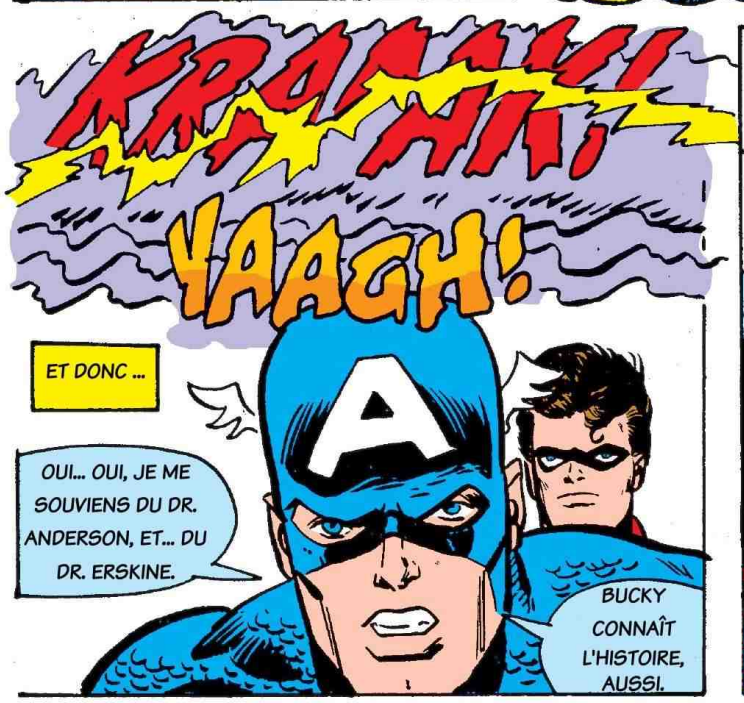
ET ALORS ... VOUS ÉTIEZ COMME UN ENFANT AVEC UN NOUVEAU JOUET ...

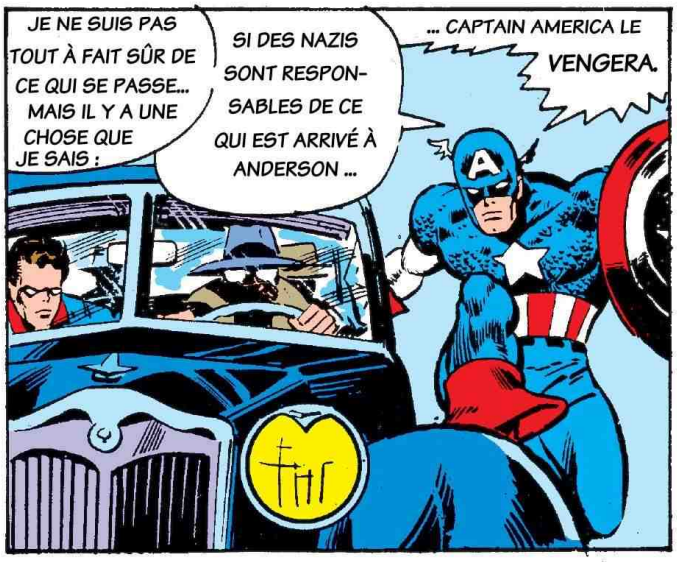


UN NOUVEAU JOUET ... MORTEL !

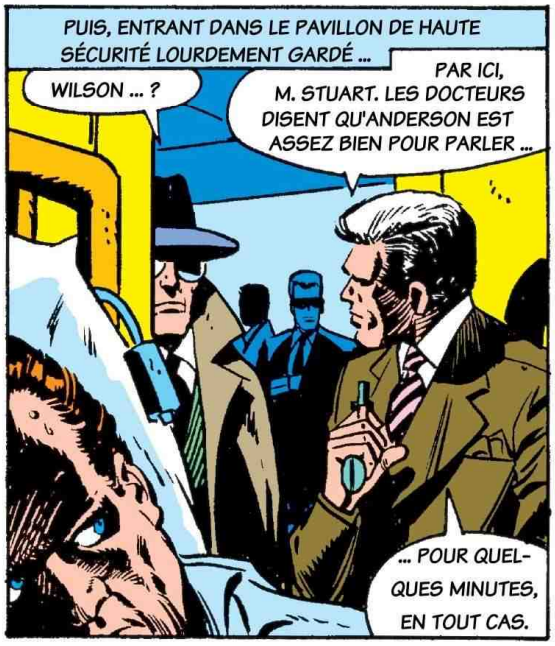
VOUS SAVIEZ, À CE MOMENT-LÀ, QUE SI VOUS NE FREINIEZ PAS VOTRE FORCE ... QUE VOUS NE LA CONTRÔLIEZ PAS ... VOUS LE TUERIEZ ! VOUS AVEZ LÂCHÉ ... ET KRUGER S'EST LIBÉRÉ ..!







DEUXIÈME PARTIE
L'ENTRÉE DE : LA TORCHE HUMAINE !
ET VOICI, EN DIRECT DE BERLIN... LA MENACE MANIAQUE DE MASTER MAN!
LE PERSONNEL D'UN GRAND HÔPITAL VOIT BEAUCOUP DE CHOSES UNIQUES. IL EST UN TÉMOIN DE L'HISTOIRE ... DE LA TRAGÉDIE DE L'HUMANITÉ ... DE SON BRILLANT ESPOIR. POURTANT IL EST ÉMUS PAR LE SPECTACLE QU'IL VOIT EN CETTE HEURE TARDIVE DE LA NUIT ...
WAOUH ! CAPTAIN AMERICA ! JE PEUX AVOIR VOTRE AUTOGRAPHE, CAP ?
ET MA PETITE SŒUR, PENSE QUE BUCKY EST LE PLUS MIGNON !
PAS MAINTENANT, MADEMOISELLE. DÉSOLÉ.
CAP EST D'HABITUDE SI AMICAL... IL SIGNERAIT UN AUTOGRAPHE POUR N'IMPORTE QUI, MÊME CRÂNE ROUGE.
JE NE L'AI JAMAIS VU SI TENDU ... SI INQUIET... !


PUIS, ENTRANT DANS LE PAVILLON DE HAUTE SÉCURITÉ LOURDEMENT GARDÉ ...
WILSON ... ?
PAR ICI, M. STUART. LES DOCTEURS DISENT QU'ANDERSON EST ASSEZ BIEN POUR PARLER ...
... POUR QUELQUES MINUTES, EN TOUT CAS.

DR. ANDERSON ! DIEU MERCI, VOUS ALLEZ BIEN, MONSIEUR !
MAIS ... QUE S'EST-IL PASSÉ ? PERSONNE N'A RIEN DIT...
CAP. ÇA FAIT LONGTEMPS ... QU'ON NE S'EST PAS VU.
NE BLÂMEZ PAS LES GARS DU FBI, CEPENDANT. JE LEUR AI DEMANDÉ DE VOUS LAISSER ENTRER ...
BEAUCOUP DE CHOSES SE SONT PASSÉES ... DEPUIS NOTRE DERNIÈRE RENCONTRE .. ?

MAIS CE QUI COMPTE LE PLUS, C'EST CE QUI S'EST PASSÉ IL Y A DEUX SEMAINES, UN DIMANCHE MATIN TRANQUILLE À HAWAÏ...

"... QUAND TOUTE L'ARMÉE DE L'AIR JAPONAISE EST DESCENDUE DU CIEL POUR BOMBARDER UN ENDROIT APPELÉ PEARL HARBOR ...

" ... SANS PARLER DE HICKAM FIELD, OÙ NOTRE FORCE AÉRIENNE A ÉTÉ DÉTRUITE AU SOL !

US. ARMY AIR CORPS

" VOUS L'AVEZ DEVINÉ, CAP... J'ÉTAIS LÀ QUAND LE PRÉSIDENT A DÉLIVRÉ SON PLUS IMPORTANT DISCOURS AU CONGRÈS ...

HIER ... LE 7 DÉCEMBRE 1941 ... UN JOUR QUI RESTERA DANS L'INFAMIE ...

" ET DONC NOUS AVONS DÉCLARÉ LA GUERRE À L'EMPIRE JAPONAIS.

CBS NBC

" ET, SI NOUS AVIONS DES DOUTES SUR LES RELATIONS AVEC SON ALLIÉ DE L'AXE ... ILS ONT ÉTÉ RAPIDEMENT CLARIFIÉS ...

ROOSEVELT SEUL, SOUTENU PAR LES MILLIONNAIRES ET LES JUIFS, EST RESPONSABLE DE CETTE SECONDE GUERRE MONDIALE ... *

* ET C'EST L'UNE DES CHOSES LES PLUS AGRÉABLES QUE LE FÜHRER A DIT SUR F.D.R. DANS SA DÉCLARATION DE GUERRE.

MAIS POURQUOI JE VOUS RACONTE TOUT ÇA, CAP ? VOUS CONNAISSEZ CES ÉVÉNEMENTS ... TOUS LES AMÉRICAINS LES CONNAISSENT. ILS SONT GRAVÉS À JAMAIS ... DANS LA MÉMOIRE NATIONALE ...

MON RÔLE DANS TOUT ÇA ... COMMENCE IL Y A DEUX NUITS, AU CENTRE DE RECHERCHE, OÙ JE VÉRIFIAIS QUELQUES NOUVELLES DÉCOUVERTES ...

MP

MP

" ON M'A DIT ... QUE LES MESURES DE SÉCURITÉ ÉTAIENT INFAILLIBLES. MAIS J'AI ENTENDU LA MÊME CHOSE L'AUTRE SOIR, IL Y A UN AN ...

" ET, JE CRAINS QUE ... L'HISTOIRE NE SE RÉPÈTE !

" CAP ... SI NOUS N'APPRENONS RIEN D'AUTRE DE CETTE NUIT... C'EST QU'AUCUN ENDROIT EN AMÉRIQUE N'EST À L'ABRI... DES TRAÎTRES ET DES SABOTEURS QUI VEULENT SORTIR LES ÉTATS-UNIS DE CETTE GUERRE ... AVANT QU'ILS N'Y SOIENT VRAIMENT ! ILS NE RECULERONT DEVANT RIEN, CAP ... RIEN !

" QUAND JE ME SUIS RÉVEILLÉ, J'ÉTAIS DANS UNE JEEP, TRAVERSANT LES COLLINES ACCIDENTÉES DE VIRGINIE... EN DIRECTION D'UNE FERME APPAREMMENT ABANDONNÉE.

" ILS ONT TRAVAILLÉ AVEC ACHARNEMENT CES DERNIÈRES SEMAINES ... POUR TRANSFORMER UNE GRANGE INNOCENTE ... UN SILO À GRAIN ISOLÉ ...

" ... EN UN QUARTIER GÉNÉRAL ARMÉ POUR ESPIONS ET MEURTRIERS ! LES FAUX MILITAIRES ONT MAINTENANT REVÊTU LEURS VRAIS UNIFORMES ... DES GARDES NAZIS ... ET NOUS AVONS COMMENCÉ NOTRE ASCENSION DANS LE SILO SOMBRE ET OMBRAGÉ ...

" EN ATTEIGNANT LE NIVEAU SUPÉRIEUR, J'AI SOUDAIN VU DES YEUX CRUELS ET PERÇANTS ... UNE POSTURE MOQUEUSE, FAITE D'AMOUR DU POUVOIR ET D'UNE ARROGANCE SOIGNEUSEMENT ÉTUDIÉE ... J'AI ENTENDU UNE VOIX QUI NE CHERCHAIT MÊME PAS À CACHER SES ORIGINES TEUTONNES ...

AHH... J'AI ATTENDU ZE MOMENT AVEC IMPAZIENCE, HERR DOKTOR ANDERSON !

PERMETTEZ-MOI DE ME PRÉZENTER, MON NOM EST... COLONEL KRIEGHUND !

" J'AI DIT PEU DE CHOSES DANS LES MINUTES QUI ONT SUIVI, MAIS J'AI ATTENDU MON HEURE ... ET J'AI ESS
JE N'ÉTAIS PAS IMPRESSIONNÉ PAR LA FORMIDABLE TECHNOLOGIE DONT J'ÉTAIS TÉMOIN DANS CE SILO

ET TOUT CELA, NOUS L'AVONS AZEMBLÉ ZOUS VOTRE NEZ ... IDIOTS D'AMERIKAINS

... AVEC L'AIDE DE LA FUITE DES ZERVEAUX, BIEN ZÛR.

ZE N'EST PAS VOTRE PROBLÈME, HERR DOKTOR.

LA " FUITE DES CERVEAUX " ? EST-CE UN HOMME ... OU UNE MALADIE ?

ET MAINTENANT, C'EST LA RAIZON POUR LAQUELLE VOUS ZAVEZ ÉTÉ AMENÉ IZI ... !

" LORSQUE KRIEGHUND M'A FAIT SA GRANDE SURPRISE ... ET À CE MOMENT-LÀ, JE NE POUVAIS MÊME PAS FAIRE SEMBLANT DE NE PAS ÊTRE CHOQUÉ ... !

ET ... IL RESPIRE ! IL EST VIVANT !!

JAH ! HEIL HITLER ! ..

BON DIEU ! UN HOMME ... FLOTTANT DANS UNE CUVE TRANSPARENTE DE PRODUITS CHIMIQUES ...

... CE N'EST PAS N'IMPORTE QUEL HOMME, MAIS UN SURHOMME ... UN ÜBERMENSCH !

VOICI ... DER MASTER MAN!

" AI-JE DIT QUE KRIEGHUND AVAIT DES YEUX FROIDS ET PERÇANTS ..?

" ILS N'ÉTAIENT RIEN COMPARÉS À CEUX QUI ME REGARDAIENT MAINTENANT AVEC HORREUR !

" AUTREFOIS, SANS DOUTE, IL ÉTAIT UN HOMME ... COMME LES AUTRES HOMMES...

" MAIS MAINTENANT, IL ÉTAIT LA PERSONNIFICATION DE L'HORRIBLE CAUCHEMAR QUE LES NAZIS VEULENT DÉCHAÎNER SUR UN MONDE DÉJÀ ÉBRANLÉ ...

" POURTANT, IL EST ÉVIDENT QUE J'AVAIS ENCORE UN ATOUT EN MAIN... ET KRIEGHUND A RAPIDEMENT ADMIS CE QUE C'ÉTAIT...

NOUS ZAVONS EZAYÉ DE DUPLIQUER LA FORMULE DE VOTRE DÉFUNT DR. ERSKINE... ET NOUS EN ZOMES TRÈS PROCHES ...

MAIS, VOUS, HERR DOKTOR, POZÉDEZ PEUT-ÊTRE LA DERNIÈRE CLÉ POUR DÉVERROUILLER SON ZECRET !

C'EST INSENSÉ ... ET VOUS LE SAVEZ ! LE DR. ERSKINE N'A JAMAIS ÉCRIT SA FORMULE ...

... ET QUAND IL EST MORT... TUÉ PAR L'UN DE VOUS ... SON SECRET EST MORT AVEC LUI !

SI NOUS NE POUVONS PAS ENCORE LE RECRÉER ... VOUS NON PLUS !

PEUT-ÊTRE PAS ...

POURTANT, NOUS ZAVONS QUE VOUS ÉTIEZ LE PLUS PROCHE DU DR. ERSKINE... QU'IL ZE CONFIAIT ZOUVENT À VOUS.

ET BIENTÔT, NOUS ZAURONS TOUT CE QUE VOUS FEREZ !

AMENEZ DER PSYPHON ! *

* ÉVIDEMMENT UNE VERSION DU PSI-FON, DANS LE HULK DE CE MOIS-CI !

UN DES DISPOZITIFS LES PLUS CHARMANTS DE LA FUITE DES ZERVEAUX, NEIN ?

ZETTE MACHINE VA VA VOUS ARRACHER DES ZOUVENIRS... DES ZOUVENIRS DONT VOUS NE ZOUPÇONNIEZ MÊME PAS L'EXISTENZE !

ET NOUS ZALLONS LES CONNAÎTRE ... MAINTENANT !!

" ENSUITE, IL Y A EU ... LA DOULEUR !

" ... UNE DOULEUR DONT, HEUREUSEMENT, JE NE ME SOUVIENS MÊME PAS MAINTENANT. POURTANT, LA MACHINE A SONDÉ MA PSYCHÉ ... A SIPHONNÉ CE QU'ELLE Y A TROUVÉ ...

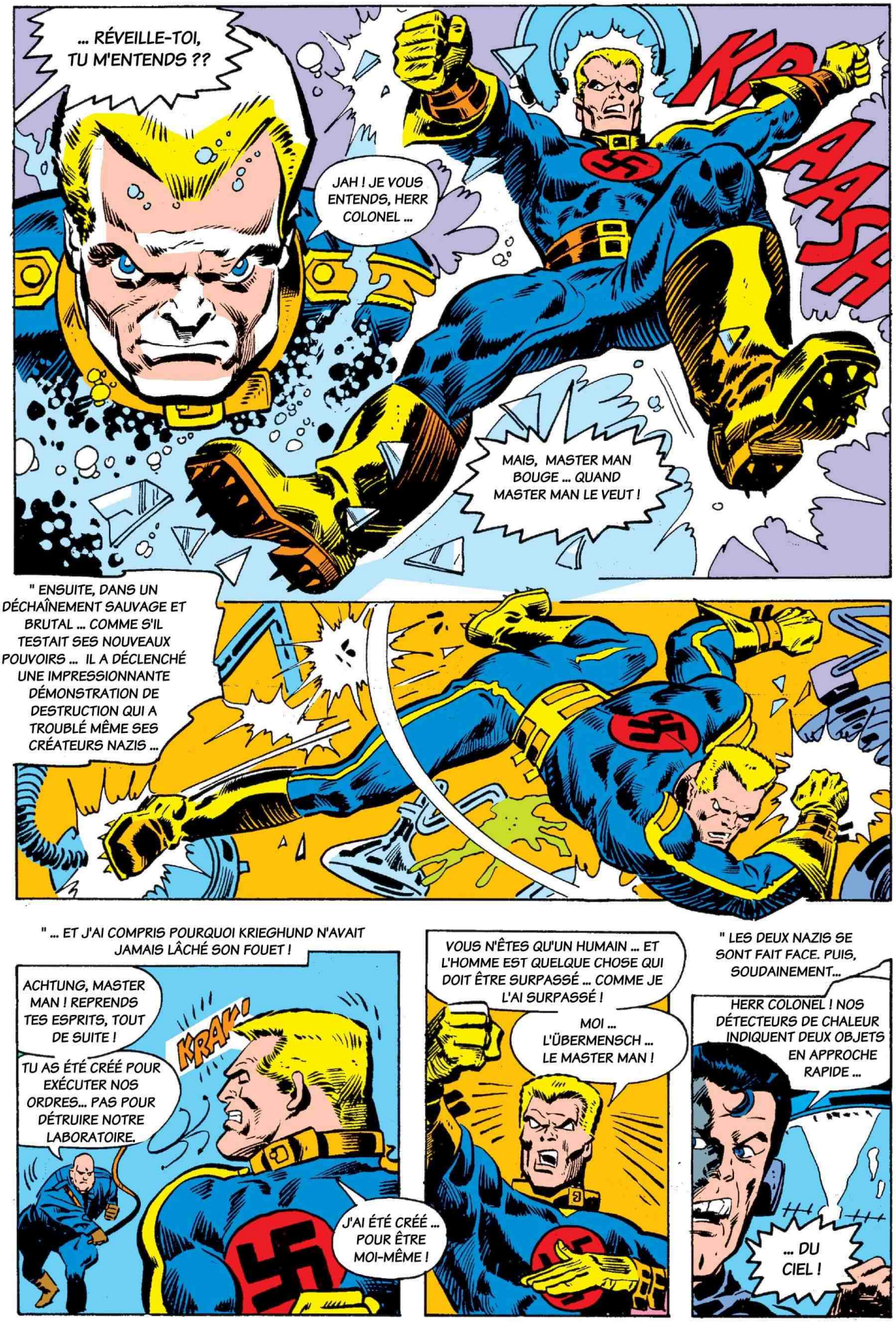
... JUSQU'À CE QUE JE MAUDISSE LE JOUR OÙ J'AI RENCONTRÉ ABRAHAM ERSKINE !

" LES NAZIS ONT TRAVAILLÉ FRÉNÉTIQUEMENT PENDANT 24 HEURES, PUIS ...

PLUS DE TEMPS À PERDRE !

VERZEZ LES PRO-DUITS CHIMIQUES !

RÉVEILLE-TOI, MASTER MAN ...


... RÉVEILLE-TOI, TU M'ENTENDS ??
JAH ! JE VOUS ENTENDS, HERR COLONEL ...
KRAASH
MAIS, MASTER MAN BOUGE ... QUAND MASTER MAN LE VEUT !
" ENSUITE, DANS UN DÉCHAÎNEMENT SAUVAGE ET BRUTAL ... COMME S'IL TESTAIT SES NOUVEAUX POUVOIRS ... IL A DÉCLENCHÉ UNE IMPRESSIONNANTE DÉMONSTRATION DE DESTRUCTION QUI A TROUBLÉ MÊME SES CRÉATEURS NAZIS ...
" ... ET J'AI COMPRIS POURQUOI KRIEGHUND N'AVAIT JAMAIS LÂCHÉ SON FOUET !
ACHTUNG, MASTER MAN ! REPRENDS TES ESPRITS, TOUT DE SUITE !
TU AS ÉTÉ CRÉÉ POUR EXÉCUTER NOS ORDRES... PAS POUR DÉTRUIRE NOTRE LABORATOIRE.
KRAK!
J'AI ÉTÉ CRÉÉ ... POUR ÊTRE MOI-MÊME !
VOUS N'ÊTES QU'UN HUMAIN ... ET L'HOMME EST QUELQUE CHOSE QUI DOIT ÊTRE SURPASSÉ ... COMME JE L'AI SURPASSÉ !
MOI ... L'ÜBERMENSCH ... LE MASTER MAN !
" LES DEUX NAZIS SE SONT FAIT FACE. PUIS, SOUDAINEMENT...
HERR COLONEL ! NOS DÉTECTEURS DE CHALEUR INDIQUENT DEUX OBJETS EN APPROCHE RAPIDE ...
... DU CIEL !

" LES NAZIS AURAIENT ÉTÉ ENCORE PLUS BOULEVERSÉS, S'ILS AVAIENT RÉALISÉ À CE MOMENT QUE LES ATTAQUANTS ÉTAIENT LA TORCHE HUMAINE ... ET SON JEUNE ALLIÉ, TORO ...

"... UN FAIT QU'ILS N'ONT APPRIS QUE LORSQUE DEUX BOULES DE FEU JUMELLES ONT SOUDAINEMENT FONDU À TRAVERS LES MURS EXTÉRIEURS RENFORCÉS DU SILO ...".

FZZZT

"... ET LE PANDÉMONIUM RÉGNAIT À L'INTÉRIEUR !

LA TORCHE ! TORO ! DIEU MERCI, VOUS DEUX ÊTES ARRIVÉS !

COMME MAE WEST L'A DIT UNE FOIS, DOC... " LA BONTÉ N'A RIEN À VOIR AVEC CELA ! "

NOUS SOMMES UNE PARTIE DE VOTRE SÉCURITÉ... UNE PARTIE QUE VOUS NE CONNAISSEZ MÊME PAS.

THROK!

ET LES GARS À L'INTÉRIEUR ICI NON PLUS !

GOTT IN HIMMEL !

MEIN BALLES ... ELLES FONDENT QUAND ELLES TOUCHENT LES FLAMMES !

BAH ! VOUS ÊTES TOUS DES MAUVIETTES ...

... UNE HONTE POUR LE TROISIÈME REICH !

BLAM BLAM

FZZZ

TU VEUX FAIRE QUELQUES ROUNDS TOI AUSSI, FRITZ ?

JE VAIS JUSTE ...

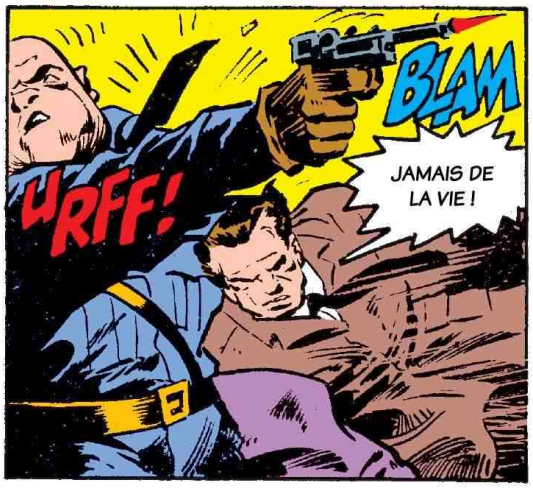
TORCHE ! MES BOULES DE FEU N'ARRÊT-ENT PAS CE TYPE !

RIEN NE M'ARRÊTE ...

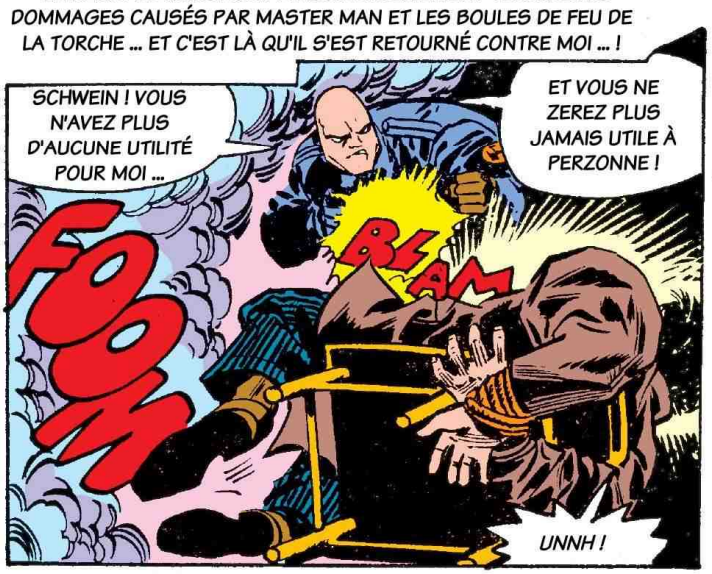
MON NOM N'EST PAS FRITZ... MAIS MASTER MAN !

PENSEZ-Y ... QUELQUES INSTANTS AVANT QUE JE VOUS TUE TOUS LES DEUX !

TORO ! UHNN !



" LA BALLE DE KRIEGHUND A ACCIDENTELLEMENT TERMINÉ LES DOMMAGES CAUSÉS PAR MASTER MAN ET LES BOULES DE FEU DE LA TORCHE ... ET C'EST LÀ QU'IL S'EST RETOURNÉ CONTRE MOI ... !



" JE N'AI APPRIS QUE PLUS TARD CE QUI S'EST PASSÉ ENSUITE ... COMMENT LA TORCHE EST ARRIVÉE, QUELQUES INSTANTS APRÈS QU'ILS AIENT FUI, LAISSANT LEURS PROPRES HOMMES PÉRIR DANS L'HOLOCAUSTE BRÛLANT ...

" COMME JE LE SAIS MAINTENANT, UN DES TALENTS LES PLUS UNIQUES DE LA TORCHE EST SA MAÎTRISE TOTALE DES FLAMMES ! LOIN DE LE DÉTRUIRE, ELLES L'ONT SIMPLEMENT NOURRI ....

" ET ONT FAIT REVIVRE TORO, AUSSI !

" TOUTE CETTE CHALEUR NE ME FAISAIT PAS BEAUCOUP DE BIEN, CEPENDANT... ET IL Y AVAIT TOUJOURS CETTE PETITE QUESTION D'UNE BALLE LOGÉE DANS MA POITRINE ...

ALORS ILS SE SONT ENVOLÉS AVEC MOI.

" LA TORCHE A ÉTEINT LA FLAMME POUR QUE JE NE SOIS PAS BRÛLÉ ...

... ET C'EST AINSI, POUR FAIRE COURT, QUE JE ME SUIS RETROUVÉ ICI !

ALORS JE VAIS ÉTEINDRE MES FLAMMES À NOUVEAU, CAP.

J'AIMERAIS SERRER LA MAIN DE CE TYPE !

T'ES UN VRAI AMOUR !

QU'EST CE ... ? LA TORCHE !

ET TORO ! NOUS AURIONS DÛ SAVOIR QUE VOUS SERIEZ TOUJOURS LÀ !

SALUT BUCKY !

ÇA FAIT UN MOMENT ! LA DERNIÈRE FOIS C'ÉTAIT POUR SAUVER LES GARÇONS DE CRÂNE ROUGE ! *

PAS SÛR À 100% QU'ILS AVAIENT VRAIMENT BESOIN DE NOUS ... !

* DANS THE YOUNG ALLIES #1, 1941

MAIS, SI CE MASTER MAN EST TOUT CE QUE TOI ET LE DOC DITES QU'IL EST...

...IL EST PROBABLE QU'IL FERA PASSER NOTRE COMBAT CONTRE CRÂNE ROUGE POUR UNE CROISIÈRE TOURISTIQUE !

CAP ! ATTENDEZ ... CE QUE VOUS VENEZ DE DIRE ... À PROPOS D'UNE CROISIÈRE ...

... MAINTENANT JE RÉALISE SOUDAIN ... POURQUOI KRIEGHUND ÉTAIT SI PRESSÉ D'ACTIVER MASTER MAN !

CHES ... ? NOM DE DIEU ... VOUS AVEZ RAISON ! C'EST LA SEULE RÉPONSE POSSIBLE !

VITE ... VENEZ AVEC MOI ! IL N'Y A PAS UNE SECONDE À PERDRE !

STUART ! VOUS DEVEZ LES AMENER À LA BAIE DE CHESAPEAKE ... TOUT DE SUITE !

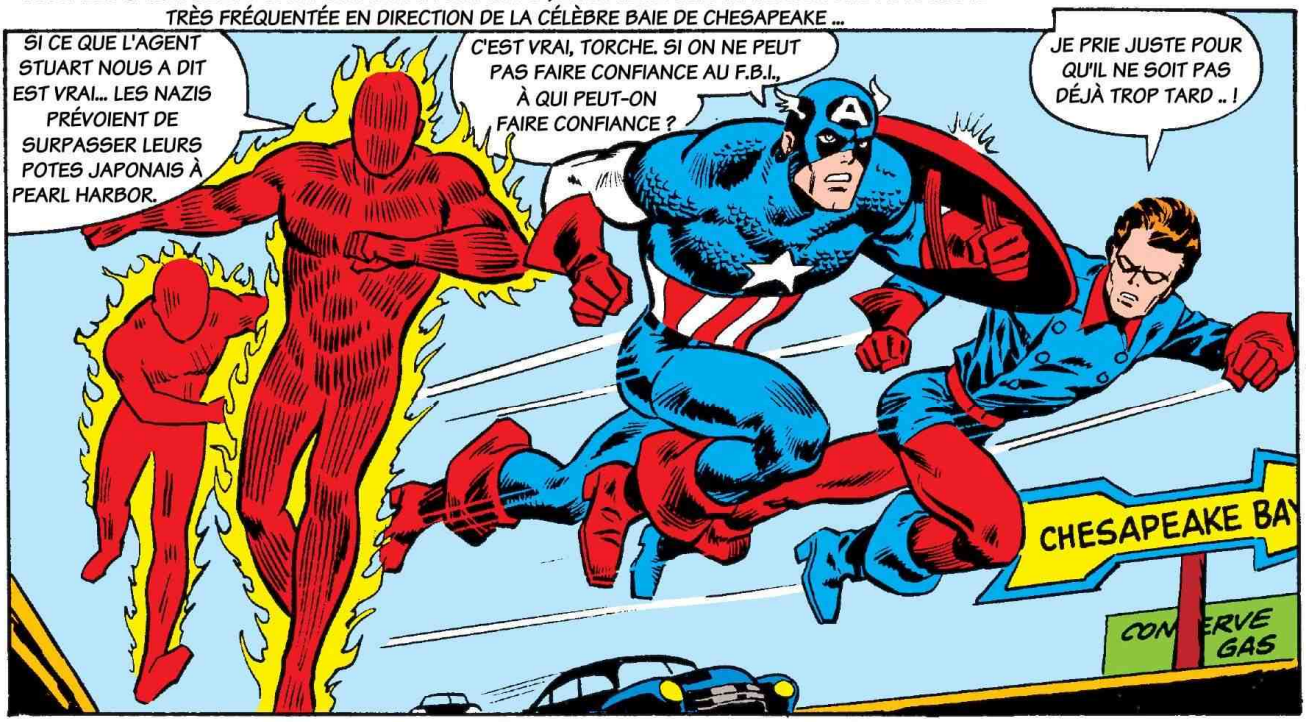
?

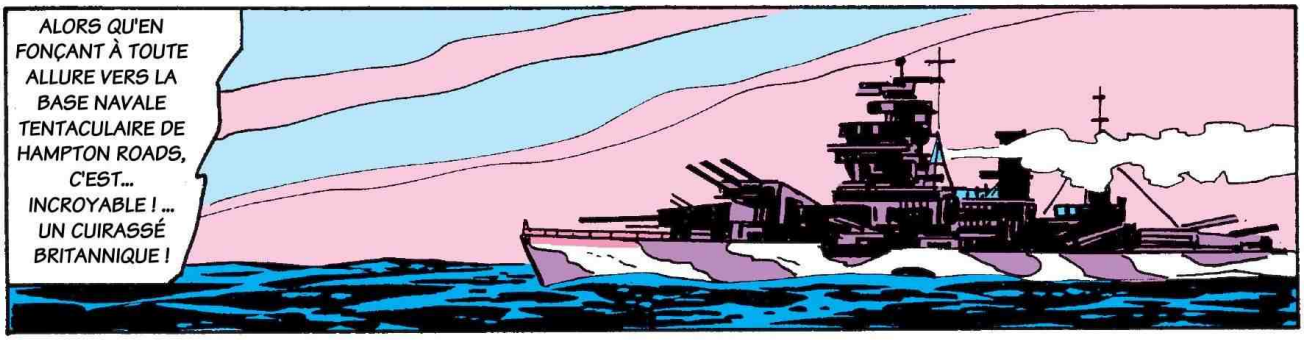
?

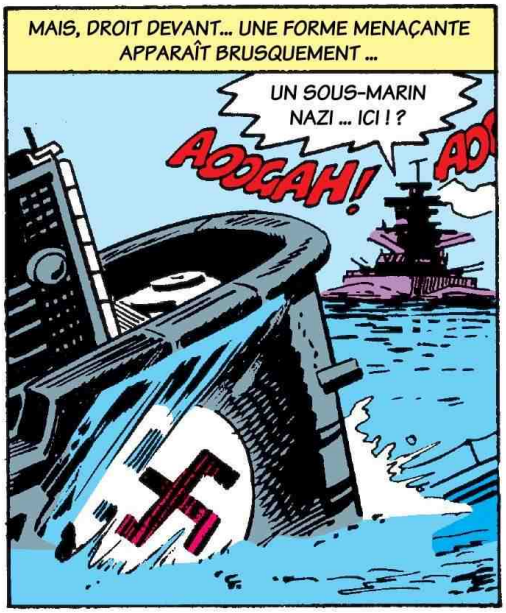
TROISIÈME PARTIE

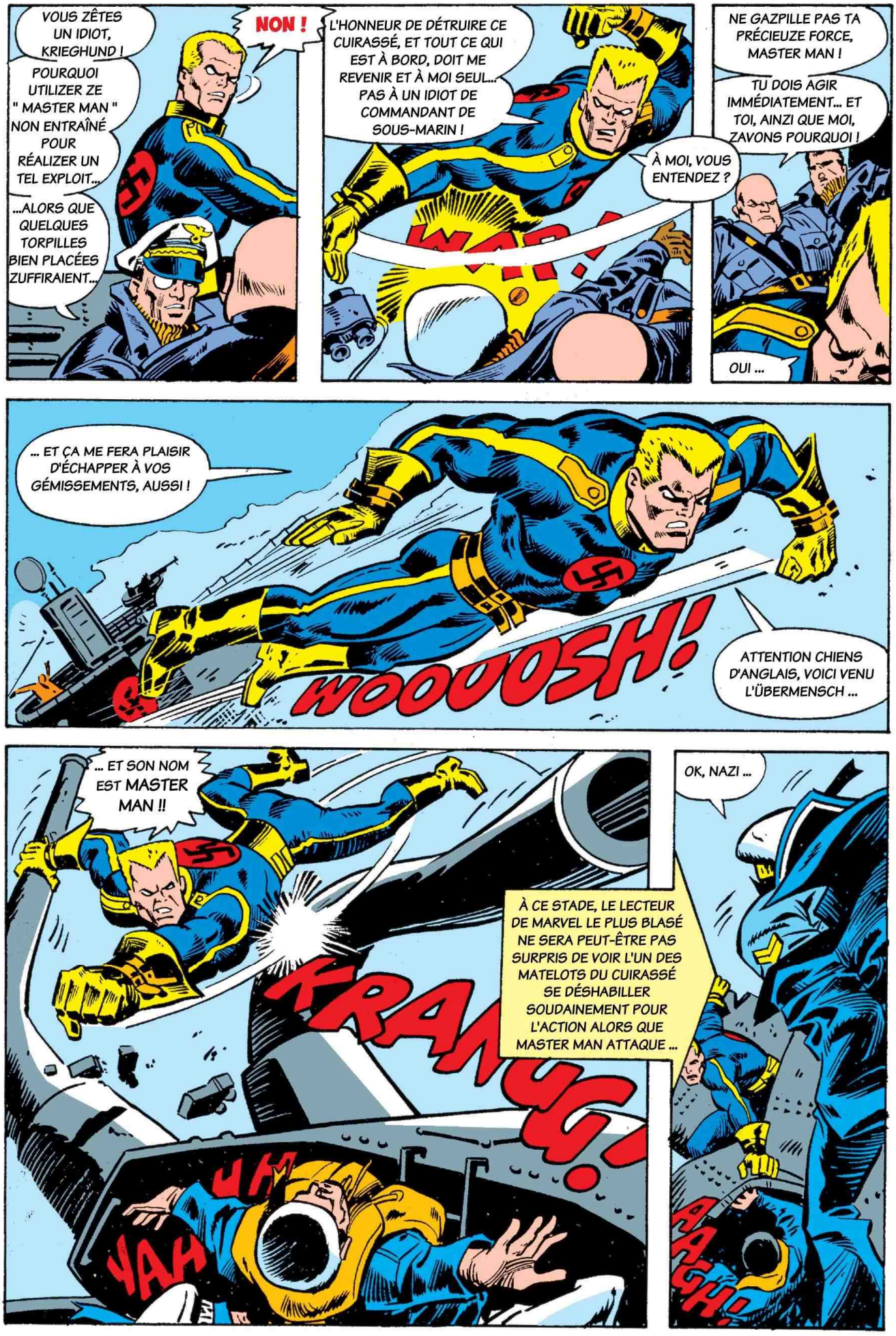
LE PRINCE DES MERS FRAPPE !

LE SOLEIL ARDENT DE L'APRÈS-MIDI SE DÉPLACE DÉJÀ VERS L'HORIZON LORSQUE QUATRE FORMES COLORÉES JAILLISSENT D'UN AVION À HAMPTON ROADS , VIRGINIE ... POUR TRAVERSER UNE AUTOROUTE TRÈS FRÉQUENTÉE EN DIRECTION DE LA CÉLÈBRE BAIE DE CHESAPEAKE ...








VOUS ZÊTES UN IDIOT, KRIEGHUND !
NON !
POURQUOI UTILIZER ZE " MASTER MAN " NON ENTRAÎNÉ POUR RÉALIZER UN TEL EXPLOIT...
...ALORS QUE QUELQUES TORPILLES BIEN PLACÉES ZUFFIRAIENT...
L'HONNEUR DE DÉTRUIRE CE CUIRASSÉ, ET TOUT CE QUI EST À BORD, DOIT ME REVENIR ET À MOI SEUL... PAS À UN IDIOT DE COMMANDANT DE SOUS-MARIN !
WAP !
À MOI, VOUS ENTENDEZ ?
NE GAZPILLE PAS TA PRÉCIEUZE FORCE, MASTER MAN !
TU DOIS AGIR IMMÉDIATEMENT... ET TOI, AINZI QUE MOI, ZAVONS POURQUOI !
OUI ...
... ET ÇA ME FERA PLAISIR D'ÉCHAPPER À VOS GÉMISSEMENTS, AUSSI !
WOOOOSH!
ATTENTION CHIENS D'ANGLAIS, VOICI VENU L'ÜBERMENSCH ...
... ET SON NOM EST MASTER MAN !!
KRAAUU!
YAH
UH
À CE STADE, LE LECTEUR DE MARVEL LE PLUS BLASÉ NE SERA PEUT-ÊTRE PAS SURPRIS DE VOIR L'UN DES MATELOTS DU CUIRASSÉ SE DÉSHABILLER SOUDAINEMENT POUR L'ACTION ALORS QUE MASTER MAN ATTAQUE ...
OK, NAZI ...
AAGH!

... À MOINS, BIEN SÛR, QUE VOUS PENSIEZ QUE CES OREILLES POINTUES APPARTENAIENT À UNE INCARNATION DE M. SPOCK DANS LES ANNÉES 1940 ...

TU ES ASSEZ FORT CONTRE LES MARINS ORDINAIRES ...

MAINTENANT, VOYONS COMMENT TU VAS T'EN SORTIR FACE NAMOR, PRINCE DES MERS !

HEIN ? J'AI MIS TOUT CE QUE J'AVAIS DANS CE COUP DE POING...

WROOM!

... ET IL T'A À PEINE SECOUÉ !

J'AI ENTENDU PARLER DE TOI, L'HOMME-POISSON ... MAIS SI C'EST L'ÉTENDUE DE TES POUVOIRS ...

... TU FERAIS MIEUX DE RETOURNER DANS L'EAU, ET DE RÉGNER SUR LES HUÎTRES ET LES CRABES !

SI MASTER MAN AVAIT DÉJÀ ENTENDU PARLER DE NAMOR ...

IL NE L'AURAIT PAS JETÉ PAR DESSUS BORD DANS SON ÉLÉMENT NATUREL ... DANS SON CAS, L'OCÉAN.

... POUR NAMOR ... L'OCÉAN VIVIFIANT QUI L'A ENGENDRÉ.

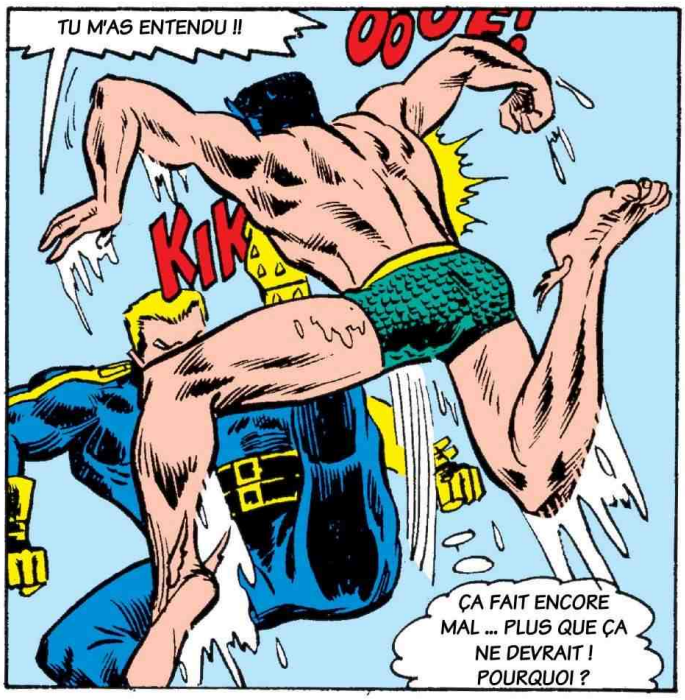
ET CELA CHANGE BIEN ÉVIDEMMENT TOUT ...

... IL RESSORT DES EAUX AVEC LA PUISSANCE D'UN DESTRUCTEUR !

ET MAINTENANT ... QU'EST-CE QUE TU DISAIS À PROPOS DES HUÎTRES ET DES CRABES ?

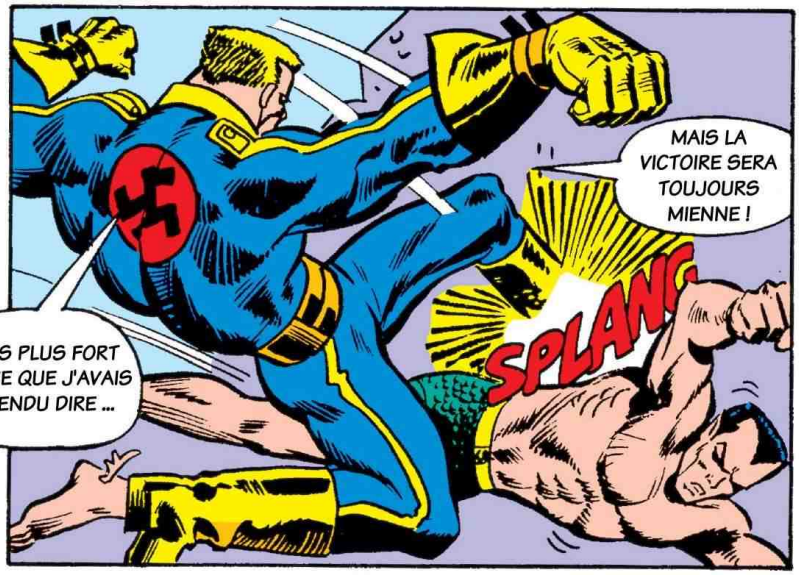
SOK

KOW!


TU M'AS ENTENDU !!
OOOF!
KIK
ÇA FAIT ENCORE MAL ... PLUS QUE ÇA NE DEVRAIT ! POURQUOI ?

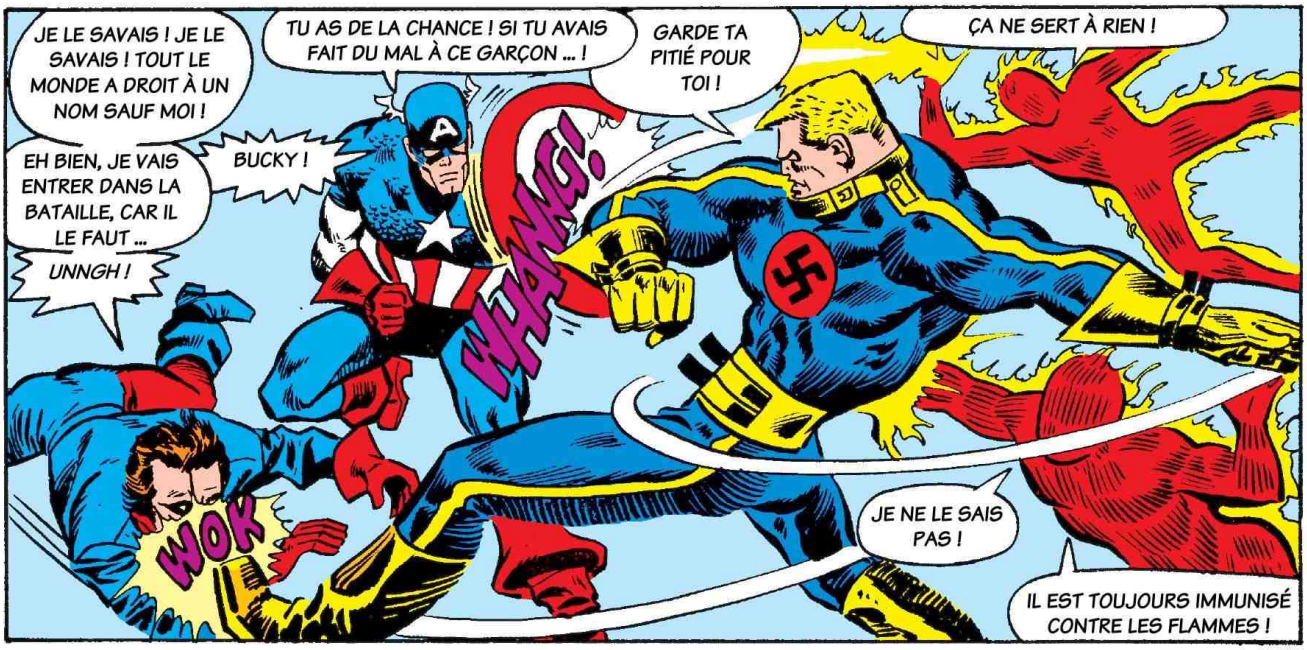
VOILÀ MA RÉPONSE ... UN FEU SOUS LE PONT, DÉCLENCHÉ PAR L'ATTAQUE DE CE TYPE !
MAINTENANT, IL FAUT FINIR LE TRAVAIL !
À LA MINUTE OÙ J'AI QUITTÉ L'EAU ... ÇA M'A DESSÉCHÉ !

MAIS, JE SUIS MAINTENANT L'EMPEREUR DE MON ROYAUME SOUS-MARIN * ... JE NE DOIS PAS LAISSER QUELQUES CENTAINES DE DEGRÉS FAHRENHEIT ME DÉRANGER !
ARR
* RACONTÉ DANS SUB-MARINER COMICS #1

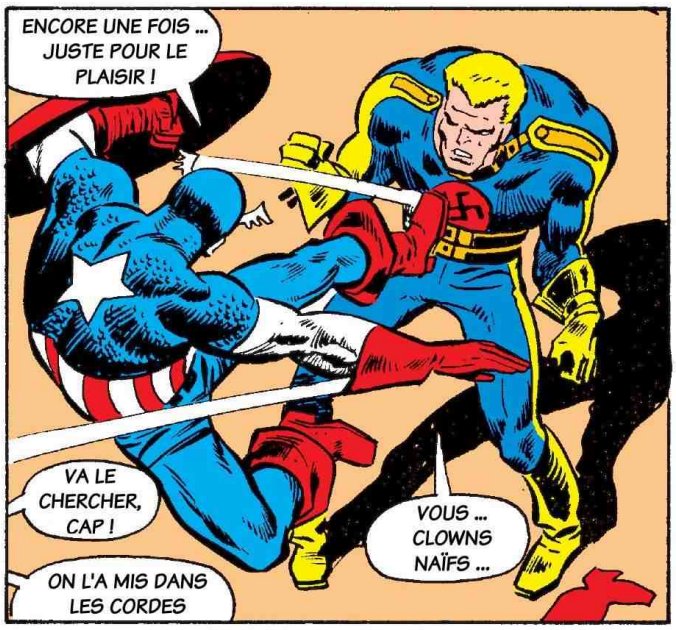

MAIS LA VICTOIRE SERA TOUJOURS MIENNE !
TU ES PLUS FORT QUE CE QUE J'AVAIS ENTENDU DIRE ...
SPLANG

COMPLÈTEMENT DÉSHYDRATÉ, NAMOR CONTINUE DE SE BATTRE ... CONTRE QUELQU'UN QUI EST AU MAXIMUM DE SES CAPACITÉS PHYSIQUES ... QUAND SOUDAIN ...
TIENS BON, NAMOR ... !

LES MARINES SONT SUR LE POINT D'ATTERRIR ...
... ET AURONT BIENTÔT LA SITUATION BIEN EN MAIN !
LES TORCHES ENCORE ...
ET... LE SOI-DISANT CAPTAIN AMERICA !

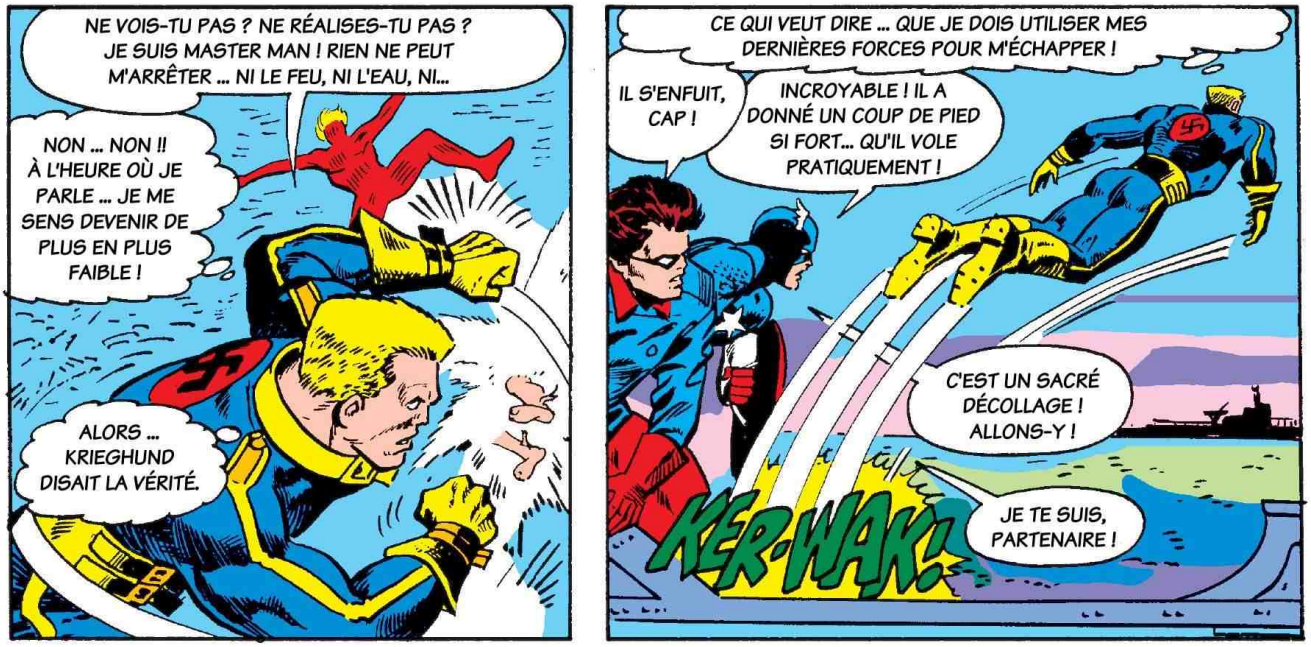

JE LE SAVAIS ! JE LE SAVAIS ! TOUT LE MONDE A DROIT À UN NOM SAUF MOI !
TU AS DE LA CHANCE ! SI TU AVAIS FAIT DU MAL À CE GARÇON ... !
GARDE TA PITIÉ POUR TOI !
ÇA NE SERT À RIEN !
EH BIEN, JE VAIS ENTRER DANS LA BATAILLE, CAR IL LE FAUT ...
BUCKY !
UNNGH !
WHANG!
WOK
JE NE LE SAIS PAS !
IL EST TOUJOURS IMMUNISÉ CONTRE LES FLAMMES !

MAIS PAS CONTRE UN UPPERCUT, TORCHE ...
... SURTOUT QUAND ON LE FRAPPE EN HAUT...
... ET EN BAS !

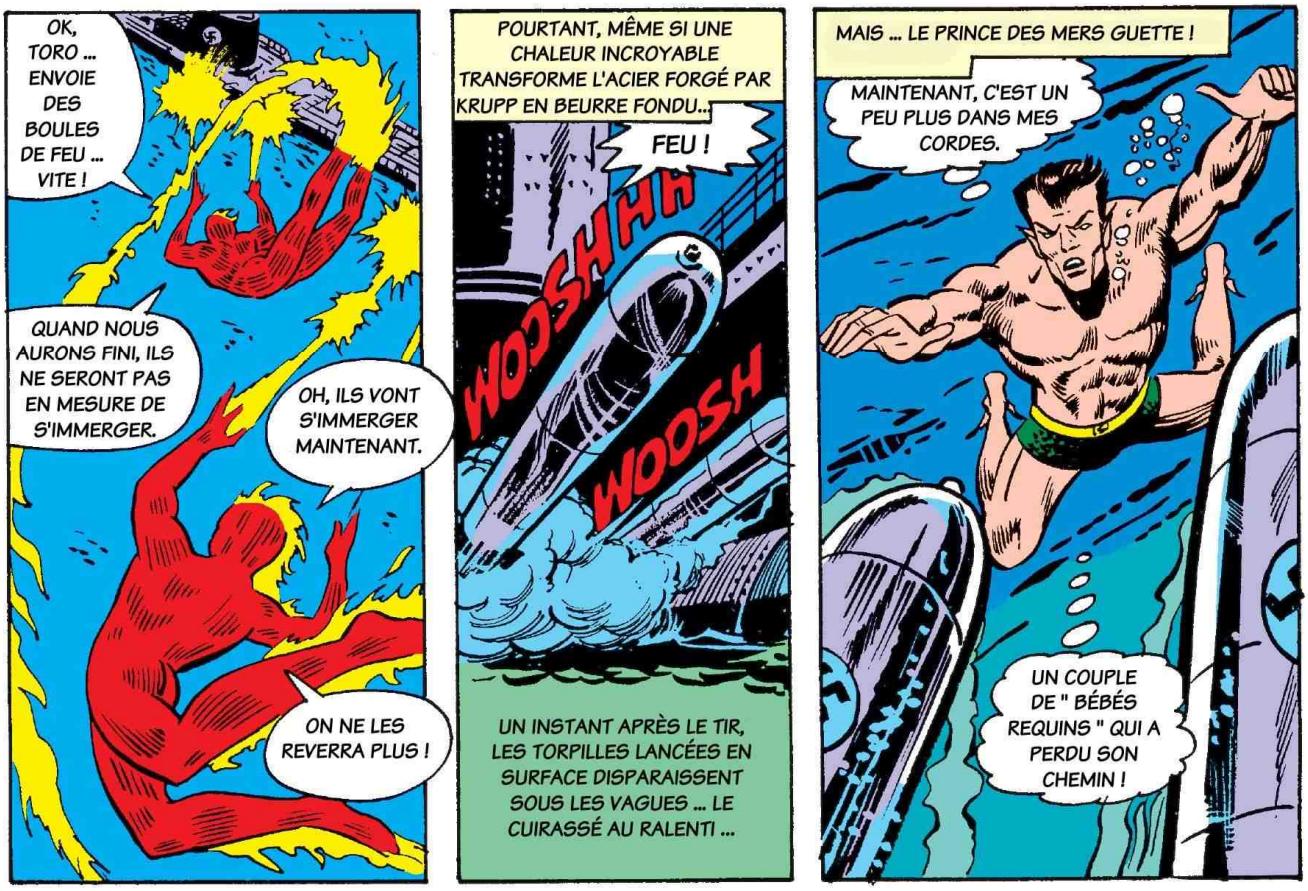

ENCORE UNE FOIS ... JUSTE POUR LE PLAISIR !
VA LE CHERCHER, CAP !
VOUS ... CLOWNS NAÏFS ...
ON L'A MIS DANS LES CORDES

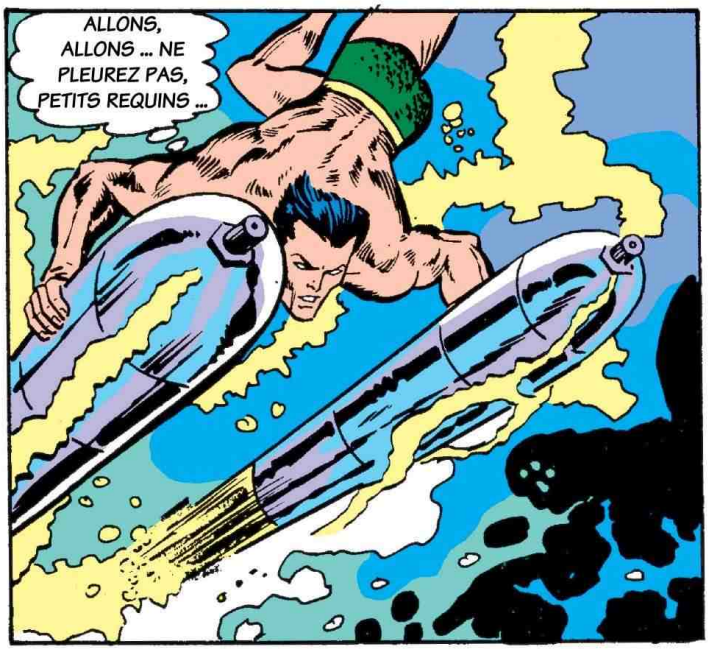
JE POSSÈDE TOUS LES POUVOIRS QUE CAPTAIN AMERICA A EUS ... ET BIEN PLUS ENCORE !
TU T'ES SIMPLEMENT PRÉCIPITÉ ICI POUR MOURIR DE LA MAIN DE ...
THROK!

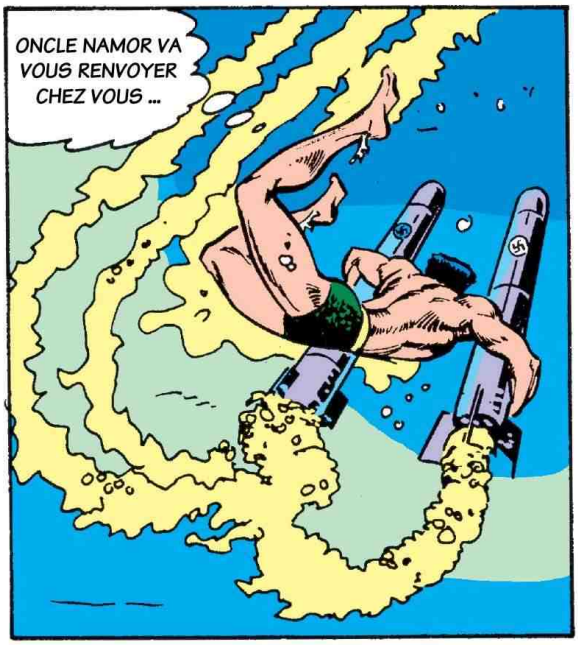
MASTER MAN ! DÉPÊCHE-TOI, IMBÉCILE ! ACCOMPLIS TA MISSION... ET FUIS !
NON !
MASTER MAN NE FUIT PAS ... PERSONNE ... RIEN !
TON TEMPS EST COMPTÉ !
CONTENT D'ENTENDRE ÇA, NAZI ... PARCE QUE ÇA VEUT DIRE QUE J'AI ENCORE LE DROIT DE M'EN PRENDRE À TOI !

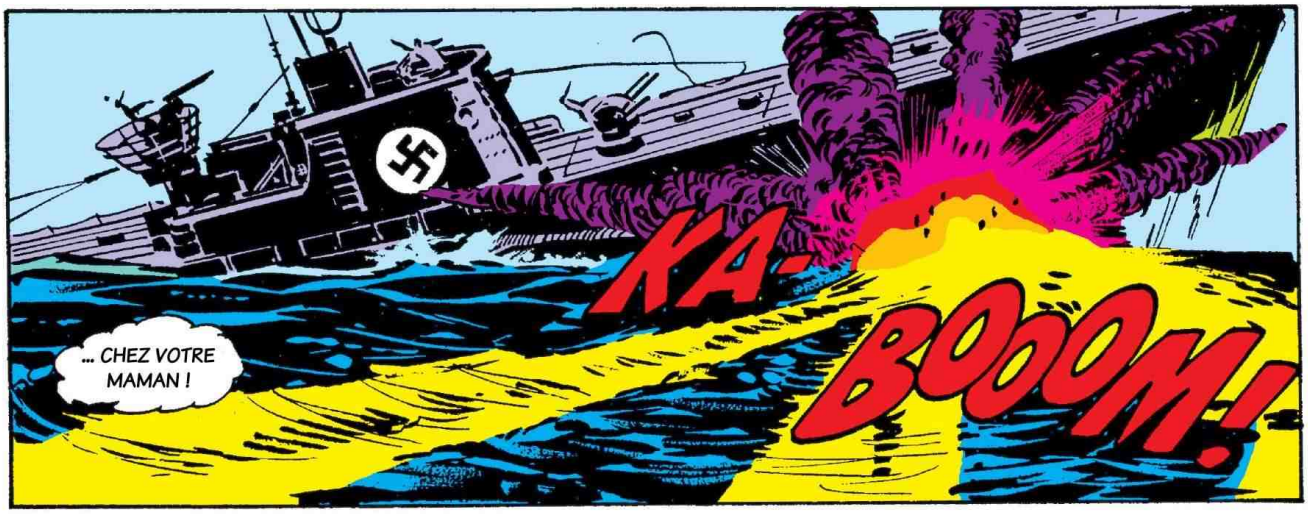


DANS LEUR ZÈLE, CAP ET BUCKY ONT OUBLIÉ UNE MENACE TOUT AUSSI SINISTRE ... LE SOUS-MARIN.



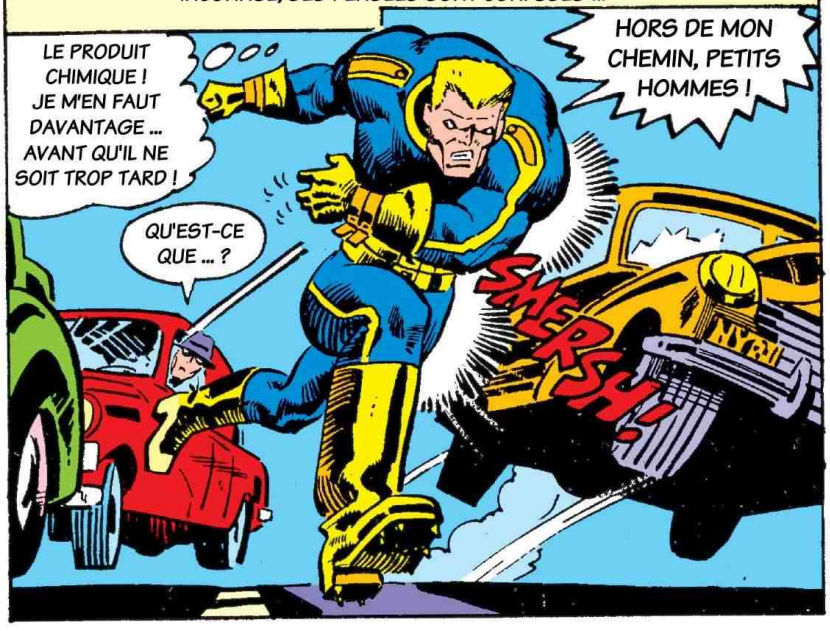




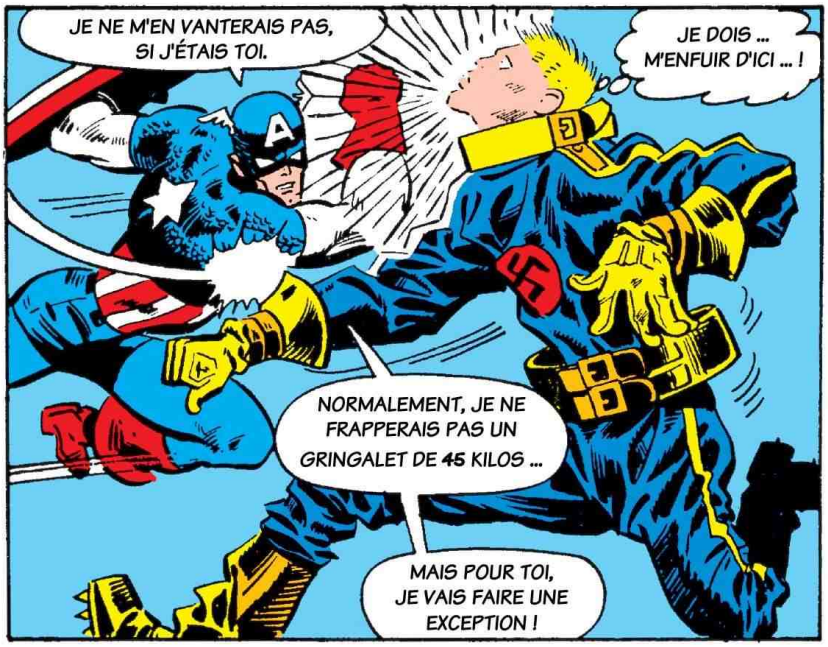


ET, ALORS QUE LE SOUS-MARIN SÉRIEUSEMENT TOUCHÉ COULE LENTEMENT, LE H.M.S. DUKE OF YORK, ENDOMMAGÉ, SE DIRIGE FIÈREMENT VERS SON BUT, LA BASE NAVALE DE HAMPTON ROADS...

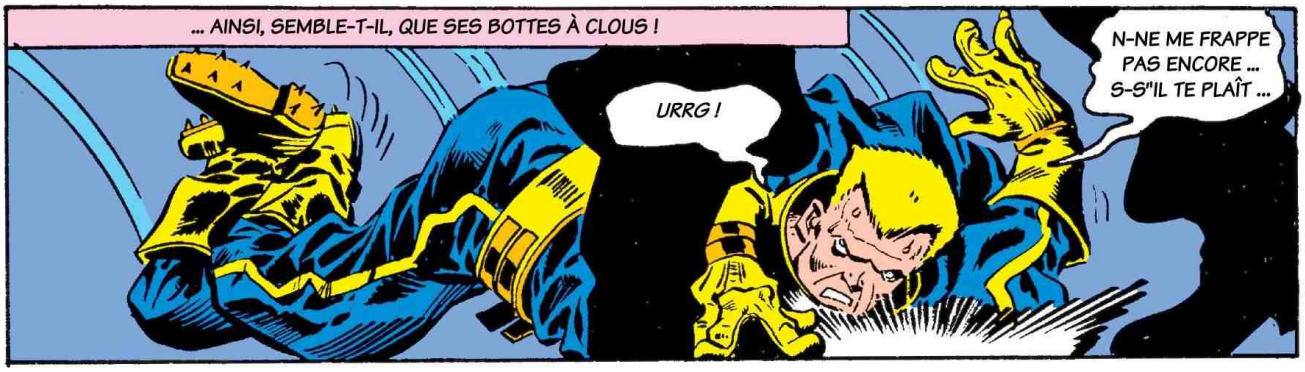
TANDIS QU'À TERRE, UN MASTER MAN PANIQUÉ ... QUI N'EST PLUS SÛR DE SA FORCE INVINCIBLE, QUI N'EST PLUS CAPABLE DE SAUTER D'UN BÂTIMENT AUSSI COURT SOIT-IL D'UN BOND ... SE LANCE À L'AVEUGLETTE DANS LA CIRCULATION DE L'APRÈS-MIDI ... SA DESTINATION EST INCONNUE, SES PENSÉES SONT CONFUSES ...

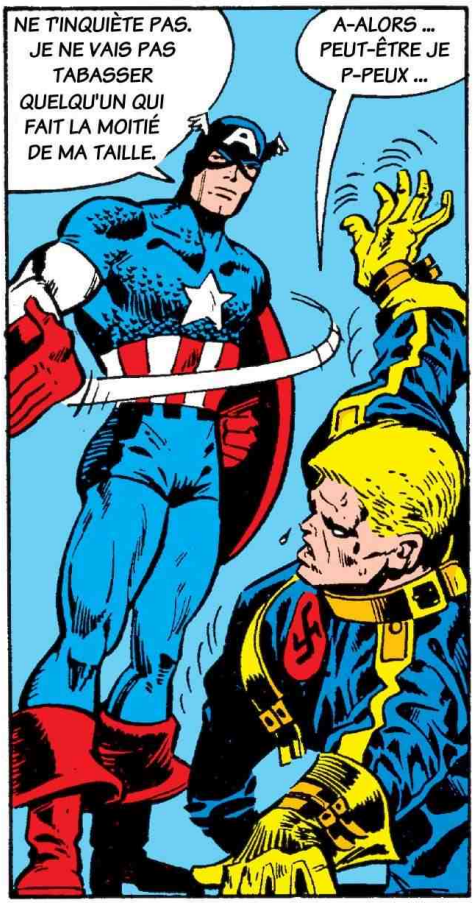


HÉLAS POUR LUI, IL LAISSE UNE TRACE QUI POURRAIT ÊTRE SUIVIE PAR N'IMPORTE QUI ...
ON DIRAIT QU'IL EST PARTI PAR LÀ, CAP.
JE N'AI JAMAIS DIT QUE NOUS ALLIONS LE POURSUIVRE À PIED.
MAIS IL EST TOUJOURS PLUS RAPIDE QU'UN BULLDOZER.
QUELQUES INSTANTS PLUS TARD ... UNE VOITURE RÉQUISITIONNÉE, ET...
SUIVEZ CETTE TRAÎNÉE DE PARE-CHOCS DÉFONCÉS ...
LAISSE-TOI ALLER, MON GARS !
?
... ET LÂCHEZ LES CHEVAUX !
NON LOIN DEVANT, MASTER MAN TROUVE QUE MÊME SA VITESSE DIMINUE RAPIDEMENT ... ET QUE SA PANIQUE AUGMENTE RAPIDEMENT ...
ÇA NE PEUT PAS M'ARRIVER ! ÇA NE PEUT PAS !!
BASSH!
C'EST COMME ÇA QUE C'ÉTAIT AVANT...
C'EST POURQUOI KRIEGHUND M'A RECHERCHÉ ... IL A DIT QU'IL VOULAIT DUPLIQUER LE PROJET ORIGINAL RENAISSANCE !
J'AI TOUJOURS ÉTÉ FAIBLE ... L'HOMME LE PLUS FAIBLE DE MON GROUPE NAZI LOCAL !
ET ÇA A MARCHÉ. ÇA A MARCHÉ !
MAIS MAINTE-NANT ... JE SUIS COMME AVANT ...
JUSTE
COMME
JE
L'ÉTAIS.

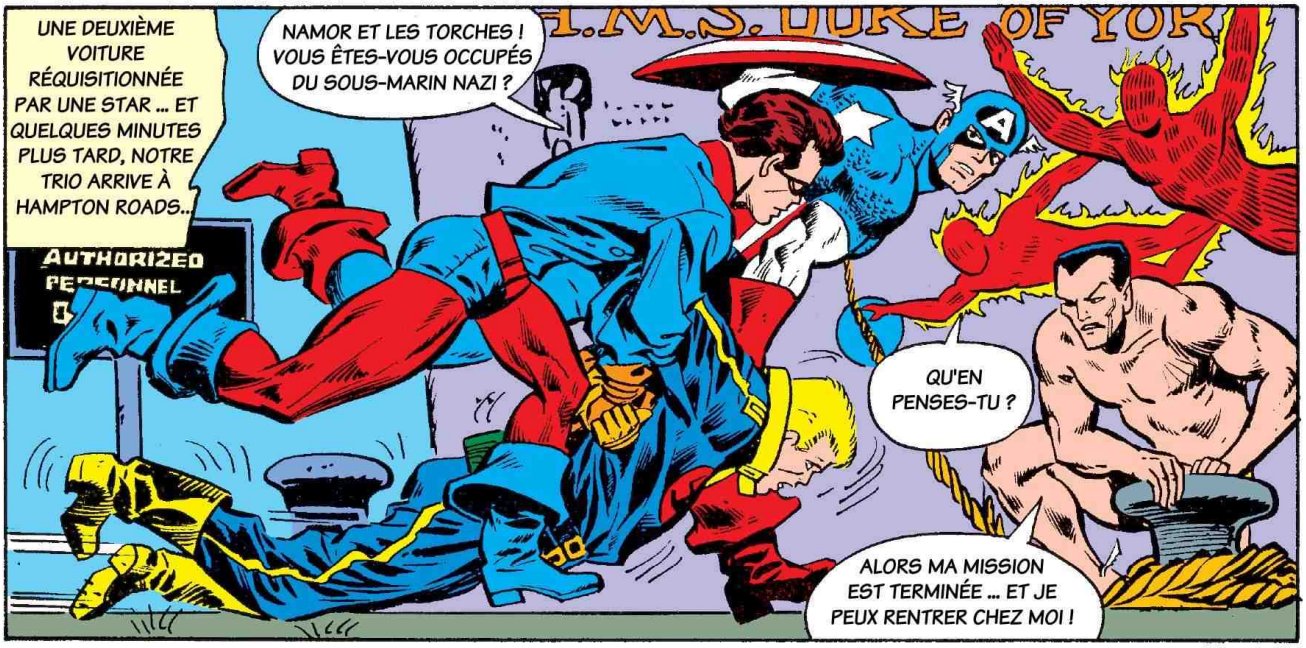

JE NE M'EN VANTERAIS PAS, SI J'ÉTAIS TOI.
JE DOIS ... M'ENFUIR D'ICI ... !
NORMALEMENT, JE NE FRAPPERAIS PAS UN GRINGALET DE 45 KILOS ...
MAIS POUR TOI, JE VAIS FAIRE UNE EXCEPTION !

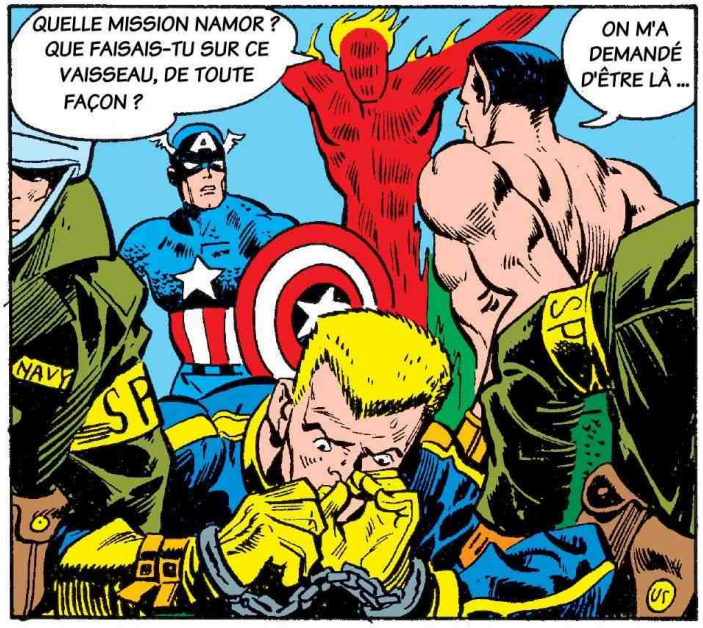
ABANDONNANT TOUTE PRÉTENTION AU COMBAT, L'ÜBERMENSCH, AUTREFOIS PUISSANT, S'ENVOLE.
MAIS, SON PANTALON EST DEVENU TROP GRAND POUR LUI ...


... AINSI, SEMBLE-T-IL, QUE SES BOTTES À CLOUS !
URRG !
N-NE ME FRAPPE PAS ENCORE ... S-S'IL TE PLAÎT ...


NE T'INQUIÈTE PAS. JE NE VAIS PAS TABASSER QUELQU'UN QUI FAIT LA MOITIÉ DE MA TAILLE.
A-ALORS ... PEUT-ÊTRE JE P-PEUX ...

PRENDS-ÇA DE MOI ... TU NE PEUX PAS.
TU NE FAIS PAS LA MOITIÉ DE MA TAILLE ...
... ET ÇA, C'EST POUR LE COUP DE PIED À LA TÊTE QUE TU M'AS DONNÉ !
JE CROIS QU'IL A SON COMPTE, BUCKY.
TU CROIS.
J'EN SUIS SÛR.


UNE DEUXIÈME VOITURE RÉQUISITIONNÉE PAR UNE STAR ... ET QUELQUES MINUTES PLUS TARD, NOTRE TRIO ARRIVE À HAMPTON ROADS...
NAMOR ET LES TORCHES ! VOUS ÊTES-VOUS OCCUPÉS DU SOUS-MARIN NAZI ?
H.M.S. DUKE OF YORK
AUTHORIZED PERSONNEL
QU'EN PENSES-TU ?
ALORS MA MISSION EST TERMINÉE ... ET JE PEUX RENTRER CHEZ MOI !

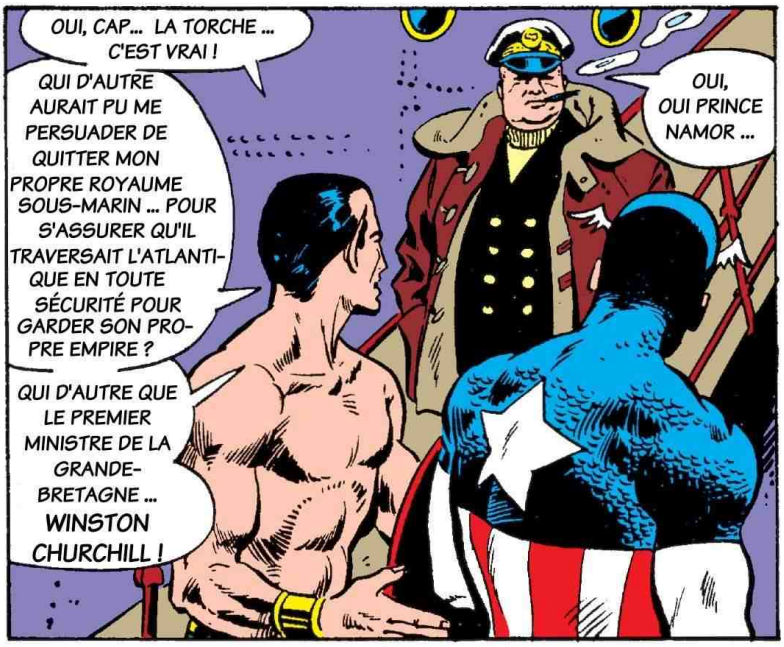

QUELLE MISSION NAMOR ? QUE FAISAIS-TU SUR CE VAISSEAU, DE TOUTE FAÇON ?
ON M'A DEMANDÉ D'ÊTRE LÀ ...
NAVY
SP

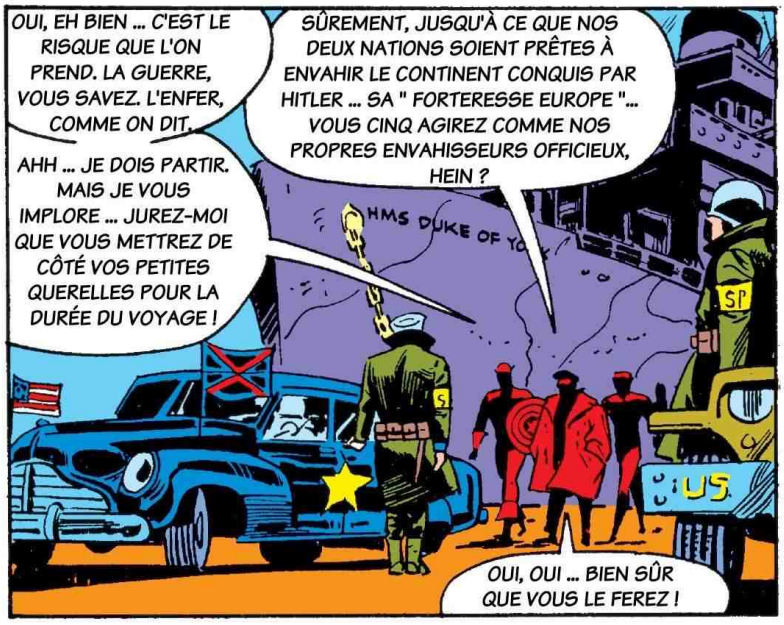
... INCOGNITO, LES SERVICES SECRETS BRITANNIQUES ...
... BIEN MIEUX QUE VOUS, LES CHASSEURS DE GLOIRE !
NE SOIS PAS ARROGANT AVEC MOI ! JE T'AI DÉJÀ RÉCHAUFFÉ LA PEAU AVANT, TÊTE DE LIMANDE ET ...
AH OUI ? POURQUOI JE NE M'EN SOUVIENNE PAS ?
HÉ, VOUS DEUX ...

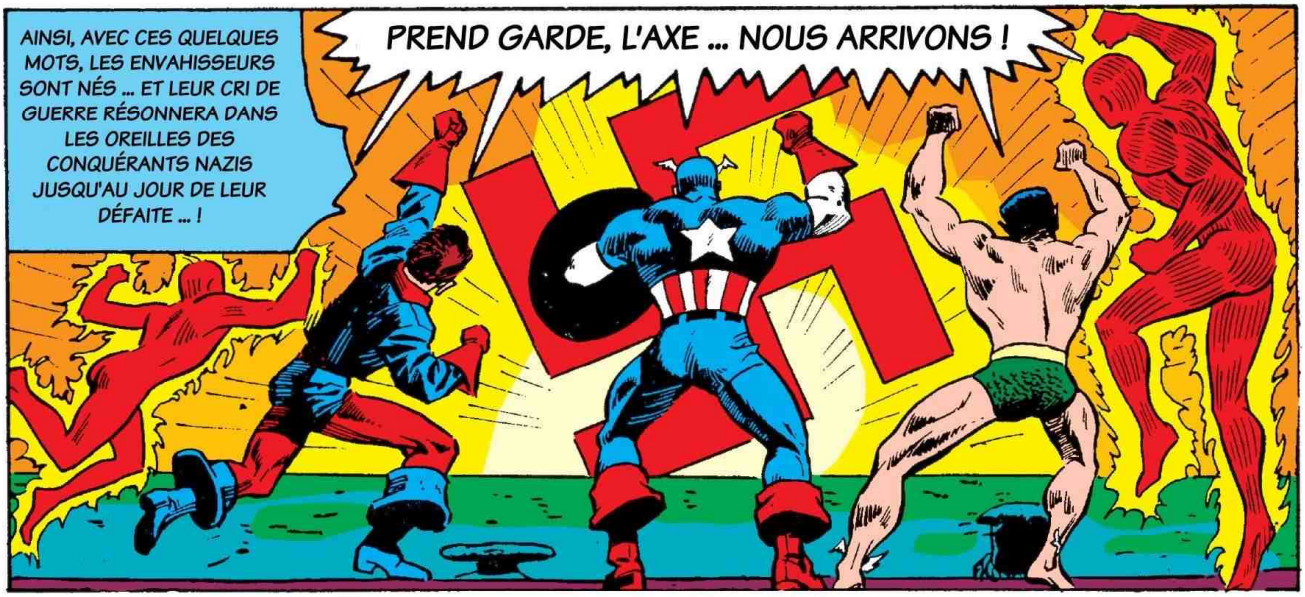
ÉCOUTE BIEN ! PERSONNE NE ME PARLE COMME ÇA ... FEU DE FORÊT !
WAOUH, VOUS DEUX ... WAOUH !
FEU DE FORÊT ? JE VAIS ...

HUM-HUM ! GENTLEMEN ... GENTLEMEN, S'IL VOUS PLAÎT .. !
BIENVENUE À TERRE, MONSIEUR !
QUOI .. ?
HEIN, OH ...

ILS... ONT DIT QUE VOUS ÉTIEZ À BORD DU DUKE OF YORK, SIR ...
MAINTENANT QUE C'EST LE CAS ... EST-CE TROP DEMANDER QUE VOUS GARDIEZ VOTRE FORMIDABLE PUISSANCE DE FEU CONTRE L'AXE ...
MAIS, JE SUPPOSE QUE NOUS NE L'AVONS PAS VRAIMENT CRU ... JUSQU'À MAINTENANT !
... ET D'ARRÊTER DE LA GASPILLER ENTRE VOUS ?







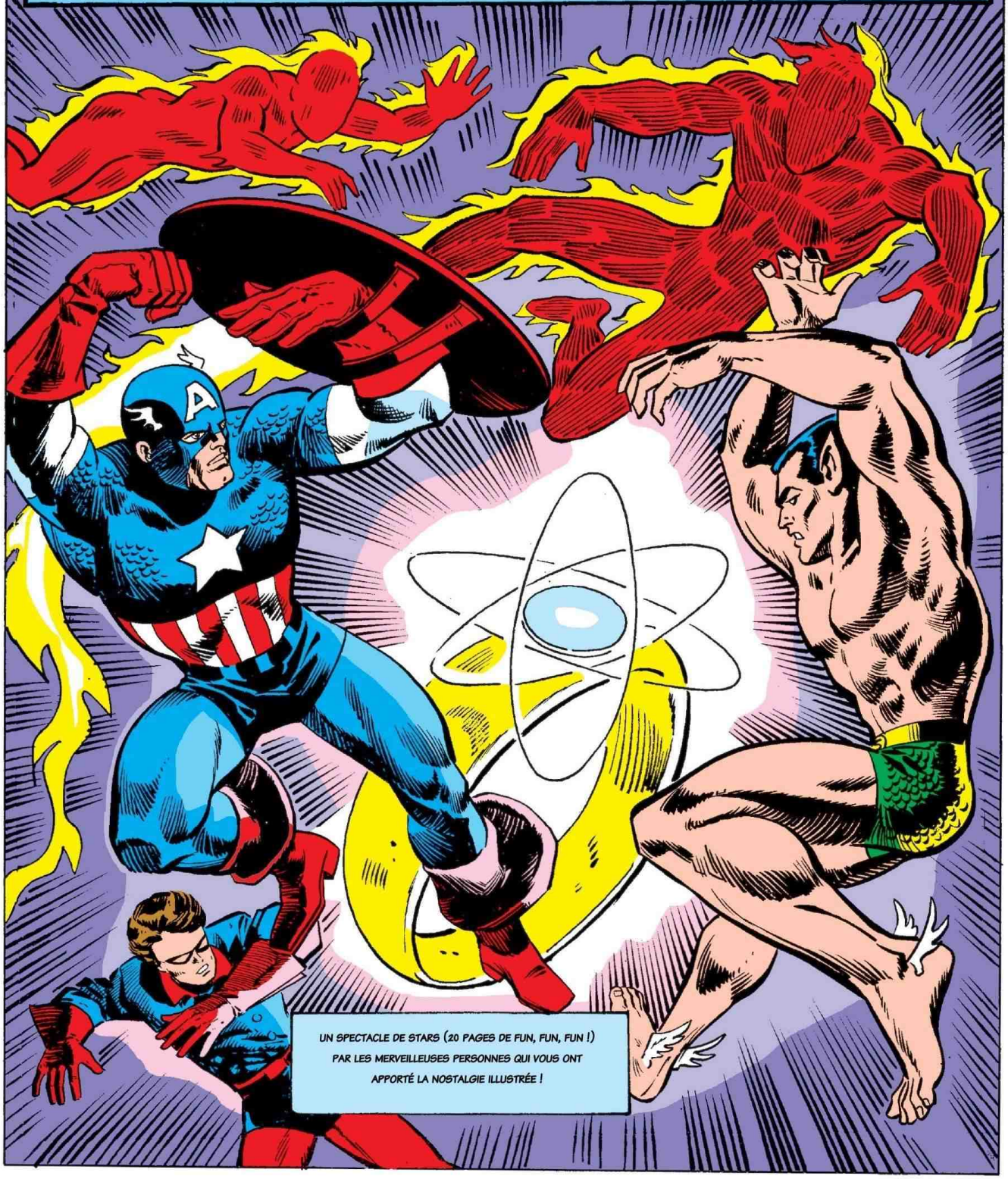
SUIVANT : QUI... OU QUOI... EST **BRAIN DRAIN ?**

THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
25¢
1
AUG
02948
ALL-NEW!
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS™
ANOTHER FRANKLY FABULOUS FIRST ISSUE!
OKAY, AXIS--HERE WE COME!!
BATTLE OVER BRITAIN!

STAN LEE PRESENTS: THE INVADERS™

LES PLUS GRANDS SUPER-HÉROS DE L'AMÉRIQUE DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE !

L'ANNEAU DES NEBULIENS !



UN SPECTACLE DE STARS (20 PAGES DE FUN, FUN, FUN !) PAR LES MERVEILLEUSES PERSONNES QUI VOUS ONT APPORTÉ LA NOSTALGIE ILLUSTRÉE !

PARTIE UNE

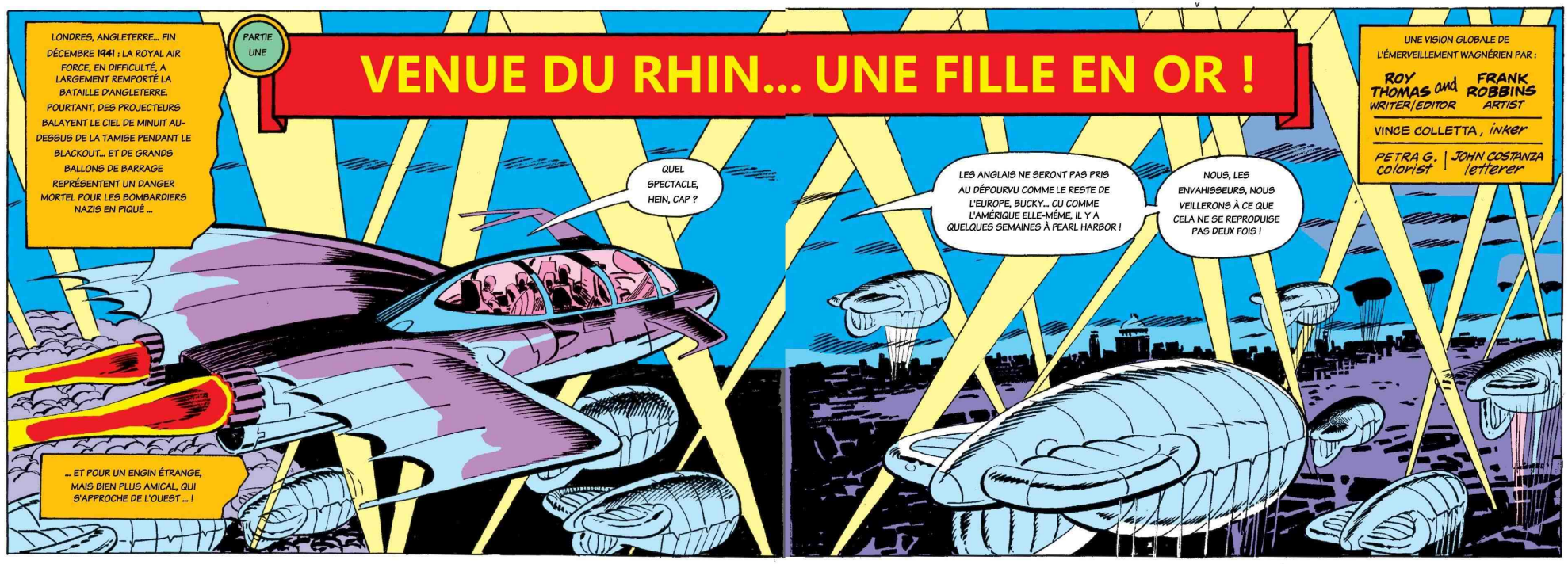
VENUE DU RHIN... UNE FILLE EN OR !

UNE VISION GLOBALE DE L'ÉMERVEILLEMENT WAGNÉRIEN PAR :

ROY THOMAS and FRANK ROBBINS
WRITER/EDITOR — ARTIST

VINCE COLLETTA, inker

PETRA G., colorist | JOHN COSTANZA letterer

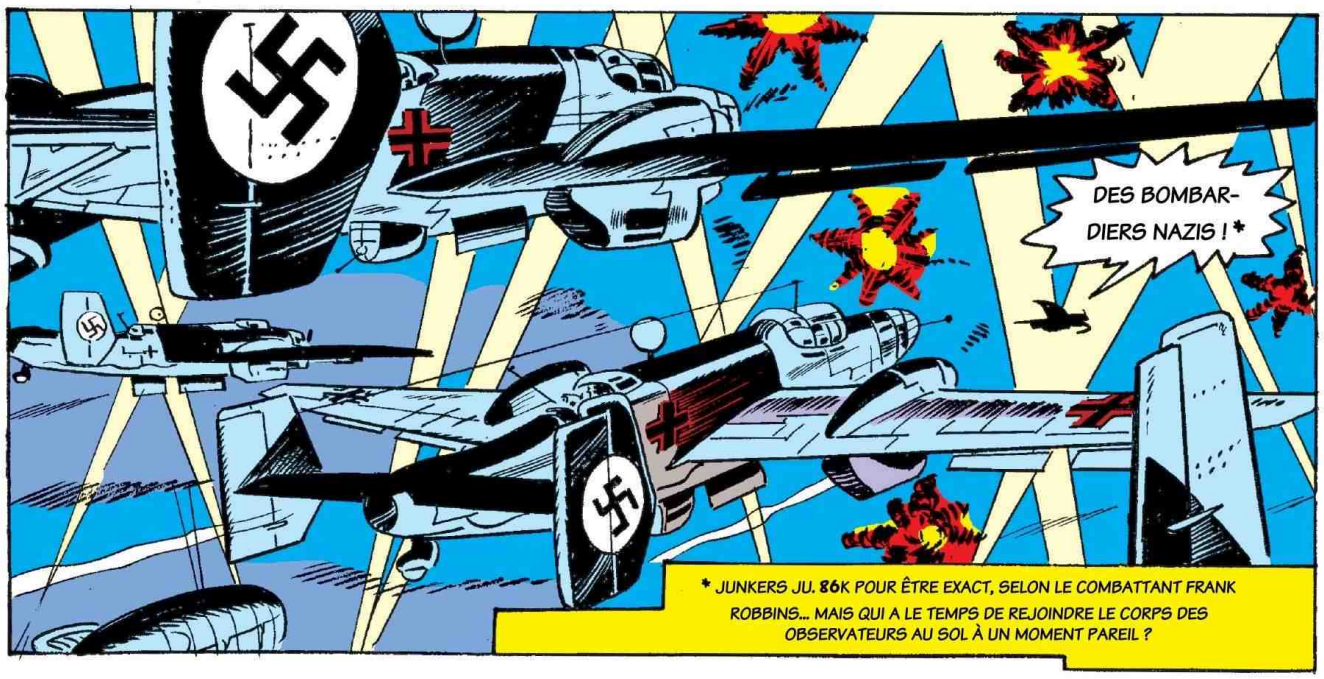


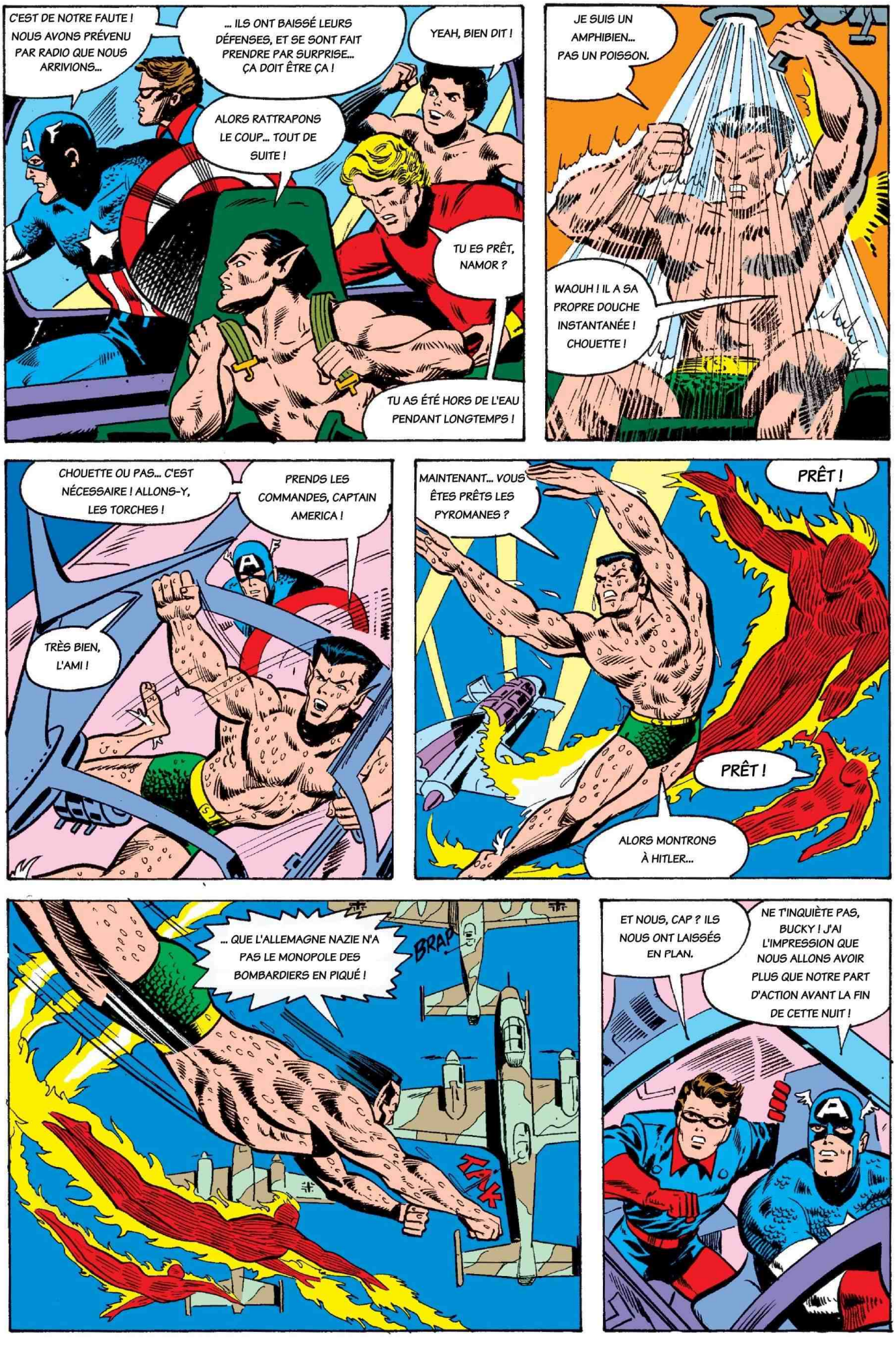
EN OUTRE, POUR L'INSTANT, NOUS AVONS D'AUTRES CHATS À FOUETTER !
DCA !
ÇA NE PEUT QUE SIGNIFIER... QUE LES BRITANNIQUES NOUS TIRENT DESSUS !

ILS PENSENT QUE NOUS SOMMES L'ENNEMI !
BRUMP
PRUMP

NE VOUS ÉNERVEZ PAS TROP, LES TERRIENS ! CES GARS-LÀ PEUVENT ÊTRE BONS...
FROOM!
... MAIS CE BÉBÉ EST UNE CIBLE DIFFICILE À ATTEINDRE, QUE CE SOIT EN MER OU SOUS LA MER !

NON... ATTENDS, NAMOR ! CE N'EST PAS SUR NOUS QU'ILS TIRENT !
REGARDE LÀ-HAUT !
NOUS AURIONS PU LE SAVOIR !


DES BOMBARDIERS NAZIS ! *
* JUNKERS JU. 86K POUR ÊTRE EXACT, SELON LE COMBATTANT FRANK ROBBINS... MAIS QUI A LE TEMPS DE REJOINDRE LE CORPS DES OBSERVATEURS AU SOL À UN MOMENT PAREIL ?

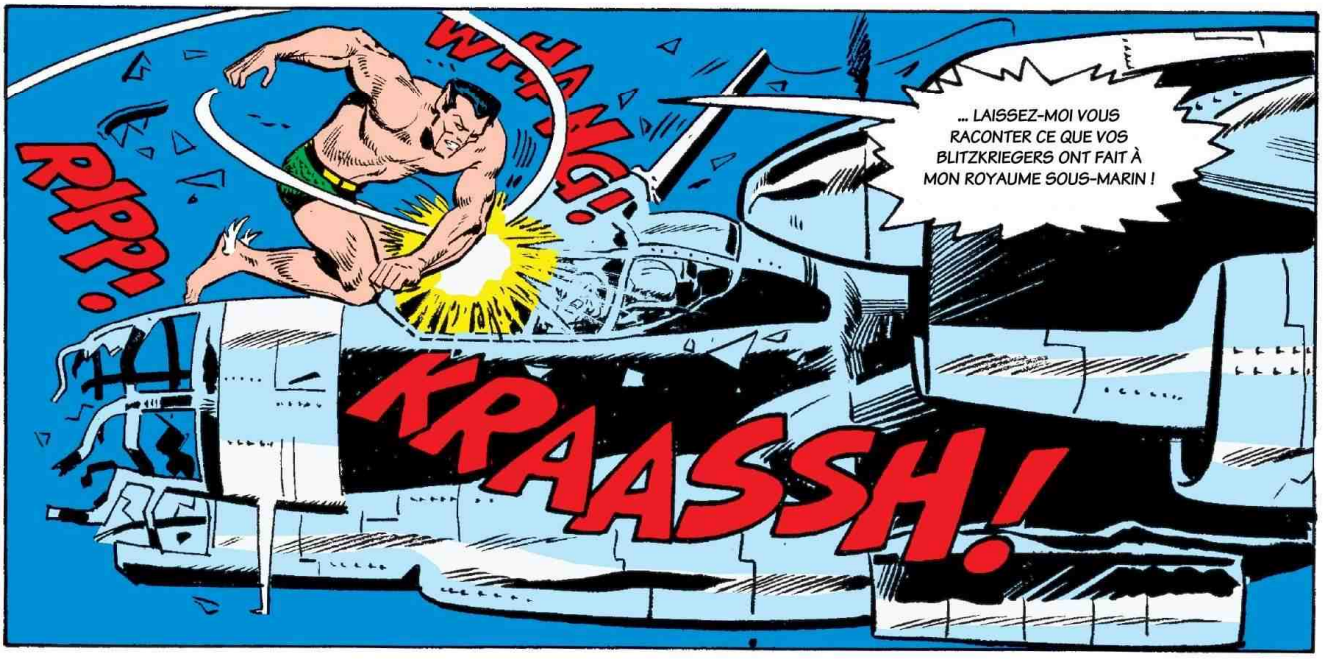

C'EST DE NOTRE FAUTE ! NOUS AVONS PRÉVENU PAR RADIO QUE NOUS ARRIVIONS...
... ILS ONT BAISSÉ LEURS DÉFENSES, ET SE SONT FAIT PRENDRE PAR SURPRISE... ÇA DOIT ÊTRE ÇA !
YEAH, BIEN DIT !
ALORS RATTRAPONS LE COUP... TOUT DE SUITE !
TU ES PRÊT, NAMOR ?
TU AS ÉTÉ HORS DE L'EAU PENDANT LONGTEMPS !
JE SUIS UN AMPHIBIEN... PAS UN POISSON.
WAOUH ! IL A SA PROPRE DOUCHE INSTANTANÉE ! CHOUETTE !
CHOUETTE OU PAS... C'EST NÉCESSAIRE ! ALLONS-Y, LES TORCHES !
PRENDS LES COMMANDES, CAPTAIN AMERICA !
TRÈS BIEN, L'AMI !
MAINTENANT... VOUS ÊTES PRÊTS LES PYROMANES ?
PRÊT !
PRÊT !
ALORS MONTRONS À HITLER...
... QUE L'ALLEMAGNE NAZIE N'A PAS LE MONOPOLE DES BOMBARDIERS EN PIQUÉ !
BRAP
TAK
ET NOUS, CAP ? ILS NOUS ONT LAISSÉS EN PLAN.
NE T'INQUIÈTE PAS, BUCKY ! J'AI L'IMPRESSION QUE NOUS ALLONS AVOIR PLUS QUE NOTRE PART D'ACTION AVANT LA FIN DE CETTE NUIT !

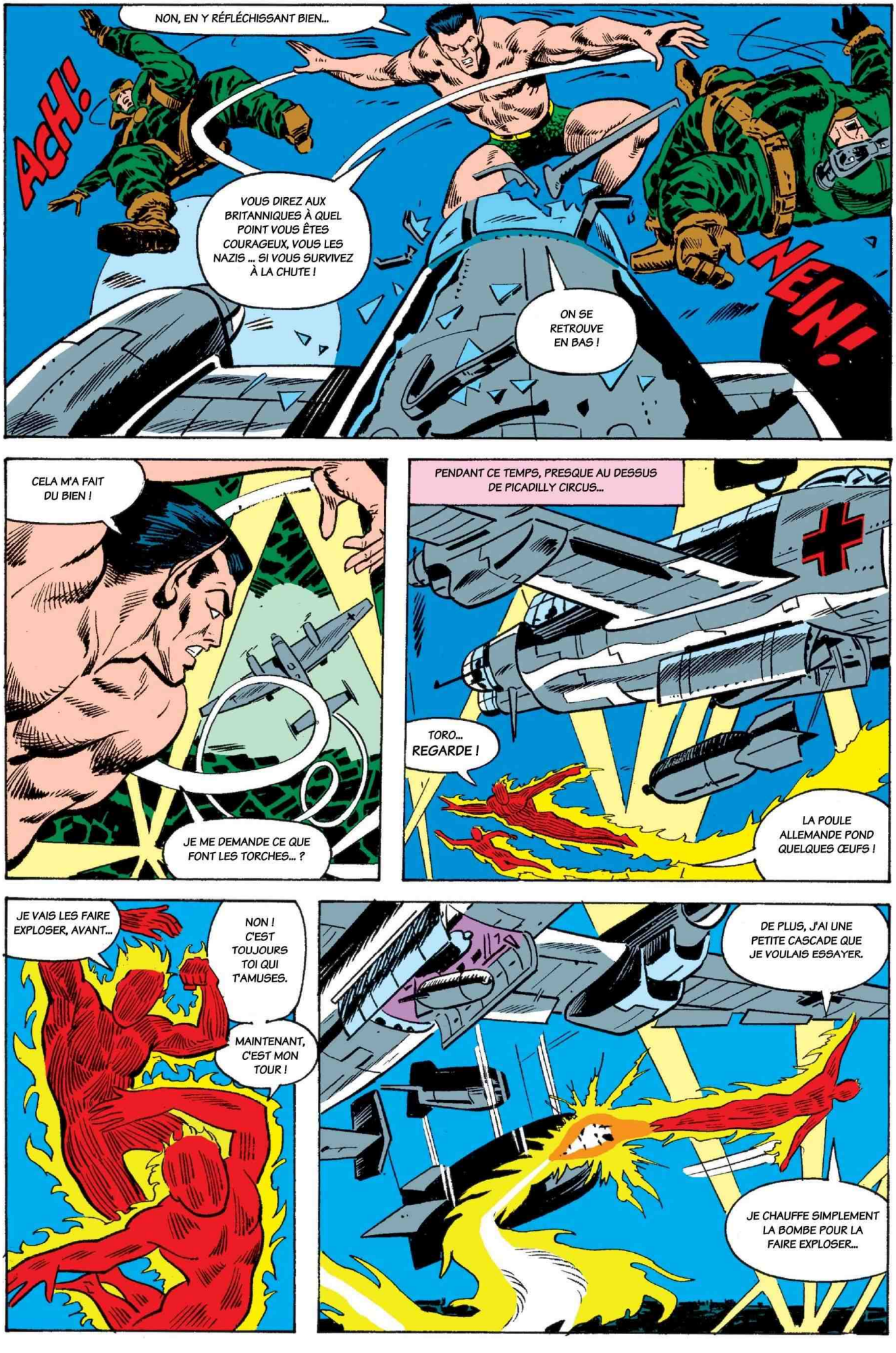
TANDIS QUE, NON LOIN DE LÀ...
EH BIEN, TORO... REGARDE-MOI ÇA !
IL PENSE QUE CE TRUC PEUT NOUS FAIRE DU MAL.
TAK-TAK-TA
MONTRONS-LUI À QUEL POINT NOUS SOMMES BLESSÉS !
JE SUIS AVEC TOI !
YAAAA
VOILÀ UN JOLI BRUIT...
FLOOM!
... QUE DER FUHRER DEVRAIT ENTENDRE JUSQU'À BERCHTESGADEN !
ACH DU LIEBER ! < ENCORE UN IMBÉCILE ANGLAIS VOLANT ! COMMENT... ? >
JA, MEIN KAPITAN !
TAK TAK
< NOUS NE POUVONS PAS L'ÉVITER... SANS TOMBER SUR LES BALLONS DE BARRAGE. >
< MITRAILLE-LE, HEINZ ! DESCEND-LE ! >
MAIS CERTAINS NAZIS QUE NOUS CONNAISSONS SONT SUR LE POINT D'APPRENDRE...
KWEEE
... QUE CETTE MITRAILLEUSE NE FAIT QUE TRANSFORMER LE PRINCE NAMOR...

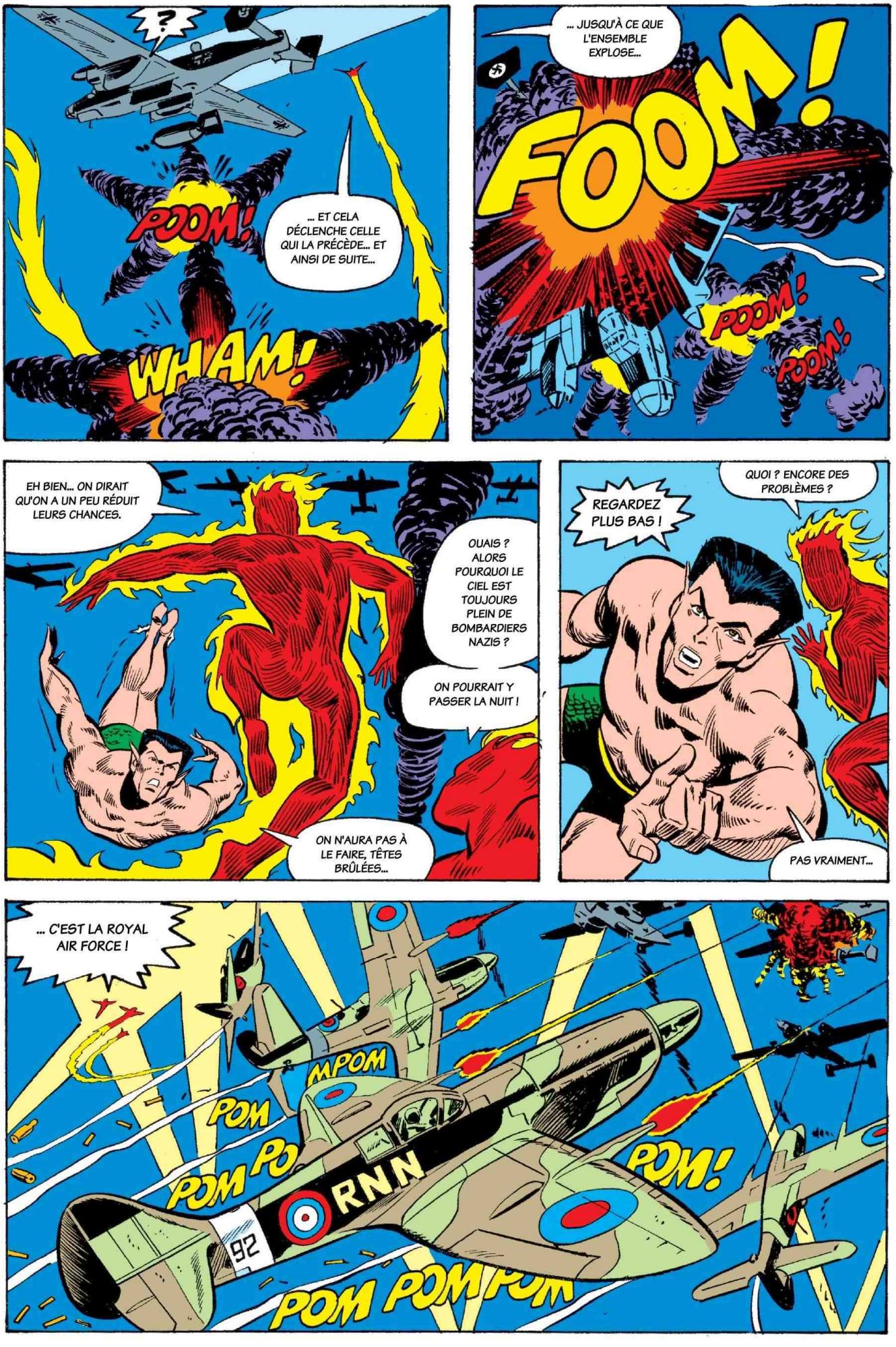
VOUS, LES NAZIS, VOUS ÊTES DANS LE CAMP DES VAINQUEURS DEPUIS TROP LONGTEMPS !
HIMMEL !
... EN UNE FURIE VENGERESSE !!
BRRPP!

RIIP!
HRRGH!
IL EST TEMPS QUE VOUS APPRENIEZ CE QUE LA POLOGNE RESSENTAIT...
... ET LA HOLLANDE... ET LA FRANCE... !

ET, JUSTE AU CAS OÙ VOUS NE CONNAÎTRIEZ PAS LA VRAIE RAISON POUR LAQUELLE LE PRINCE DES MERS S'EST ENGAGÉ DANS CETTE GUERRE...


WHANG!
RIPP!
KRAASSH!
... LAISSEZ-MOI VOUS RACONTER CE QUE VOS BLITZKRIEGERS ONT FAIT À MON ROYAUME SOUS-MARIN !

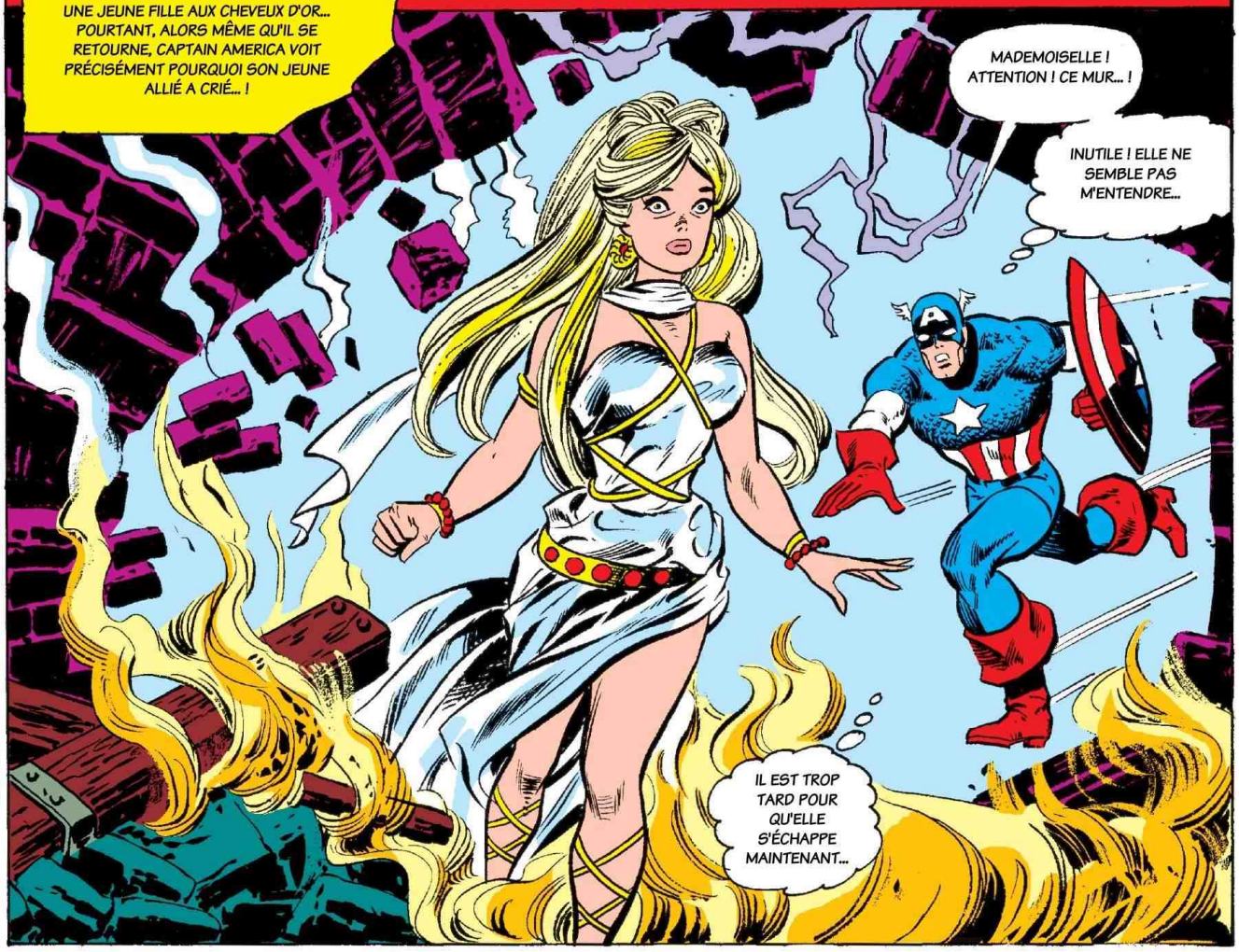

NON, EN Y RÉFLÉCHISSANT BIEN...
ACH!
VOUS DIREZ AUX BRITANNIQUES À QUEL POINT VOUS ÊTES COURAGEUX, VOUS LES NAZIS ... SI VOUS SURVIVEZ À LA CHUTE !
ON SE RETROUVE EN BAS !
NEIN!
CELA M'A FAIT DU BIEN !
JE ME DEMANDE CE QUE FONT LES TORCHES... ?
PENDANT CE TEMPS, PRESQUE AU DESSUS DE PICADILLY CIRCUS...
TORO... REGARDE !
LA POULE ALLEMANDE POND QUELQUES ŒUFS !
JE VAIS LES FAIRE EXPLOSER, AVANT...
NON ! C'EST TOUJOURS TOI QUI T'AMUSES.
MAINTENANT, C'EST MON TOUR !
DE PLUS, J'AI UNE PETITE CASCADE QUE JE VOULAIS ESSAYER.
JE CHAUFFE SIMPLEMENT LA BOMBE POUR LA FAIRE EXPLOSER...

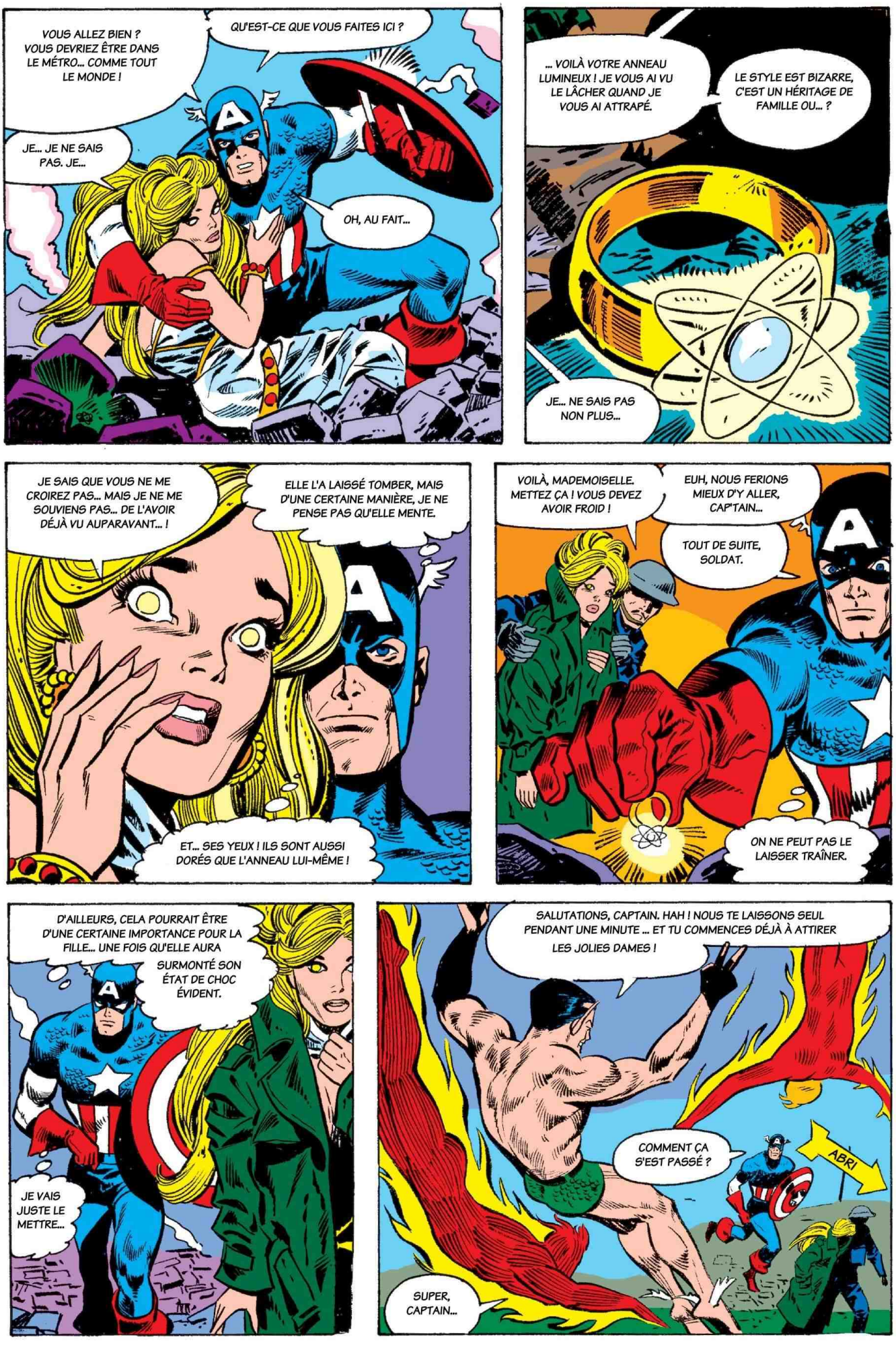

?
POOM!
... ET CELA DÉCLENCHE CELLE QUI LA PRÉCÈDE... ET AINSI DE SUITE...
WHAM!
... JUSQU'À CE QUE L'ENSEMBLE EXPLOSE...
FOOM!
POOM!
POOM!
EH BIEN... ON DIRAIT QU'ON A UN PEU RÉDUIT LEURS CHANCES.
OUAIS ? ALORS POURQUOI LE CIEL EST TOUJOURS PLEIN DE BOMBARDIERS NAZIS ?
ON POURRAIT Y PASSER LA NUIT !
ON N'AURA PAS À LE FAIRE, TÊTES BRÛLÉES...
REGARDEZ PLUS BAS !
QUOI ? ENCORE DES PROBLÈMES ?
PAS VRAIMENT...
... C'EST LA ROYAL AIR FORCE !
MPOM
POM
POM PO
RNN
92
POM!
POM POM POM

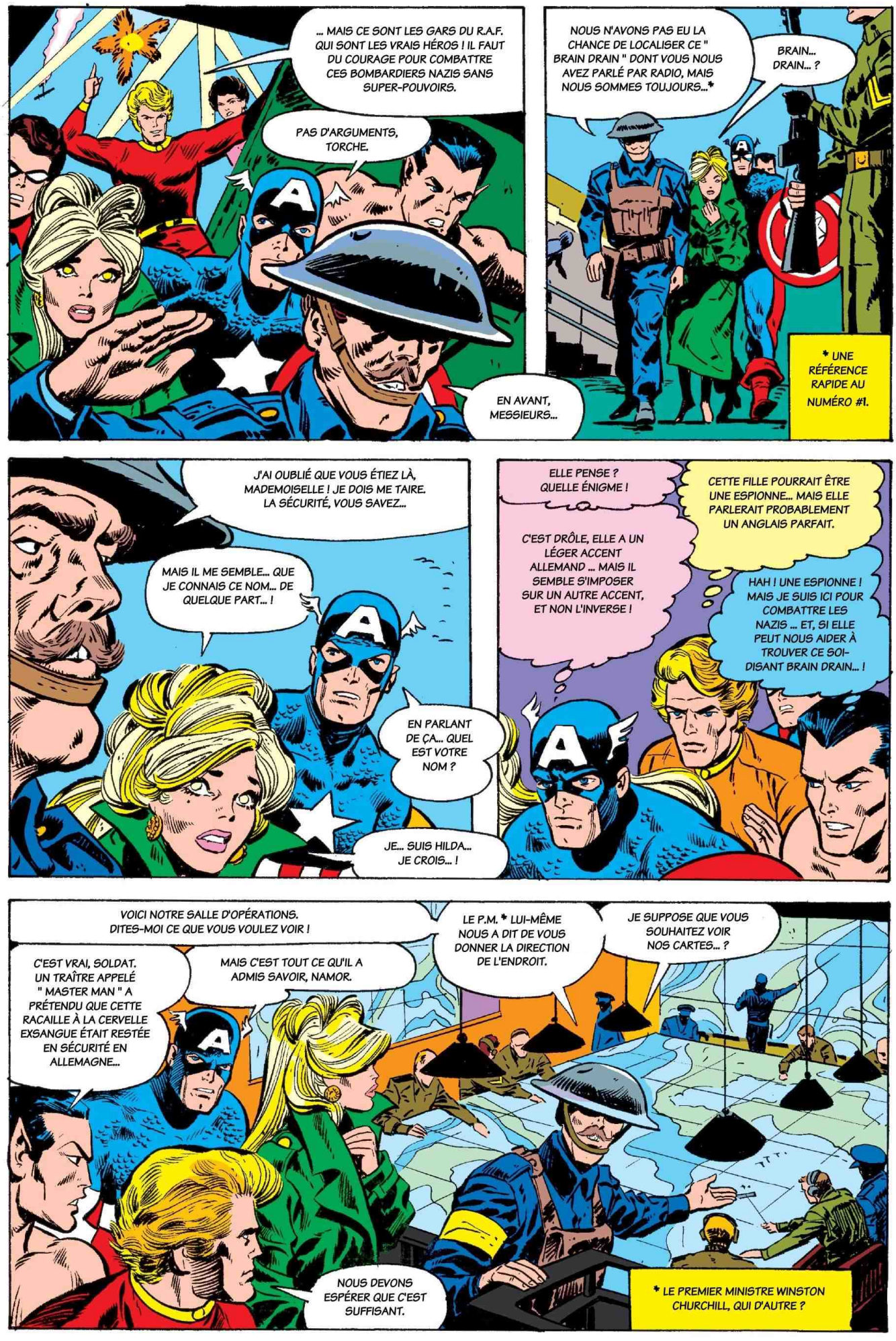
TANDIS QUE, JUSTE EN DESSOUS DES SPITFIRE EN PLEINE ASCENSION...
WAOUH ! REGARDE, CAP... LA R.A.F. !
JE SAVAIS QU'ILS NE RESTERAIENT PAS LONGTEMPS EN DEHORS DE L'ACTION !
MAINTENANT, NOUS FERIONS MIEUX DE FAIRE ATTERRIR CETTE CAISSE RAPIDEMENT ... OU NOUS SERONS FRAPPÉS PAR TOUS LES AVIONS NAZIS QUI TOMBENT !
MAIS LA PROCHAINE FOIS QUE NAMOR NOUS FERA TRAVERSER L'ATLANTIQUE, JE M'ASSURERAI D'ABORD QUE SON NAVIRE AMIRAL EST ARMÉ !
UN SEUL PROBLÈME... IL N'A PAS EU LE TEMPS DE M'EXPLIQUER COMMENT FONCTIONNE LE TRAIN D'ATTERRISSAGE DE CE BÉBÉ.
CE N'EST PAS EXACTEMENT UNE STUTZ BEARCAT, TU SAIS.
HMMM... PEUT-ÊTRE QUE CE LEVIER LE FERA...
TU AS VU ENCORE JUSTE, CAP ! LE VAISSEAU A DES SORTES DE FUSÉES QUI NOUS EMPÊCHENT DE TOMBER TROP VITE !
DANS CERTAINS DOMAINES, AU MOINS, LE PEUPLE DE NAMOR EST EN AVANCE SUR LA SCIENCE DES HABITANTS DE LA SURFACE.
FOOOOSH
NOUS AVONS DE LA CHANCE QU'IL DÉTESTE LES NAZIS DIX FOIS PLUS QU'IL NE DÉTESTE LES AUTRES HUMAINS !
PAS DE REPOS POUR CEUX QUI SONT FATIGUÉS. REGARDE !
DÈS QU'ON ATTERRIT, BUCKY, SAUTE ET COURS !
LES AVIONS QUI SONT TOMBÉS ONT DÉCLENCHÉ DES INCENDIES DANS TOUTE CETTE PARTIE DE LA VILLE !
SALUT, CAP ! " LE LION DORT CE SOIR ", ET TOUTES CES CONNERIES DE MOTS DE PASSE !
NOUS VOUS ATTENDIONS... MAIS J'OSE DIRE QUE VOUS AVEZ EU DE LA COMPAGNIE EN ARRIVANT, HEIN ?
VOUS DEVEZ ÊTRE NOTRE AGENT DE LIAISON ! ALORS, EMMENEZ-NOUS À...
BON SANG, CAP ! REGARDE !
LÀ-BAS ! CETTE FILLE... AVEC LES CHEVEUX DORÉS... !!

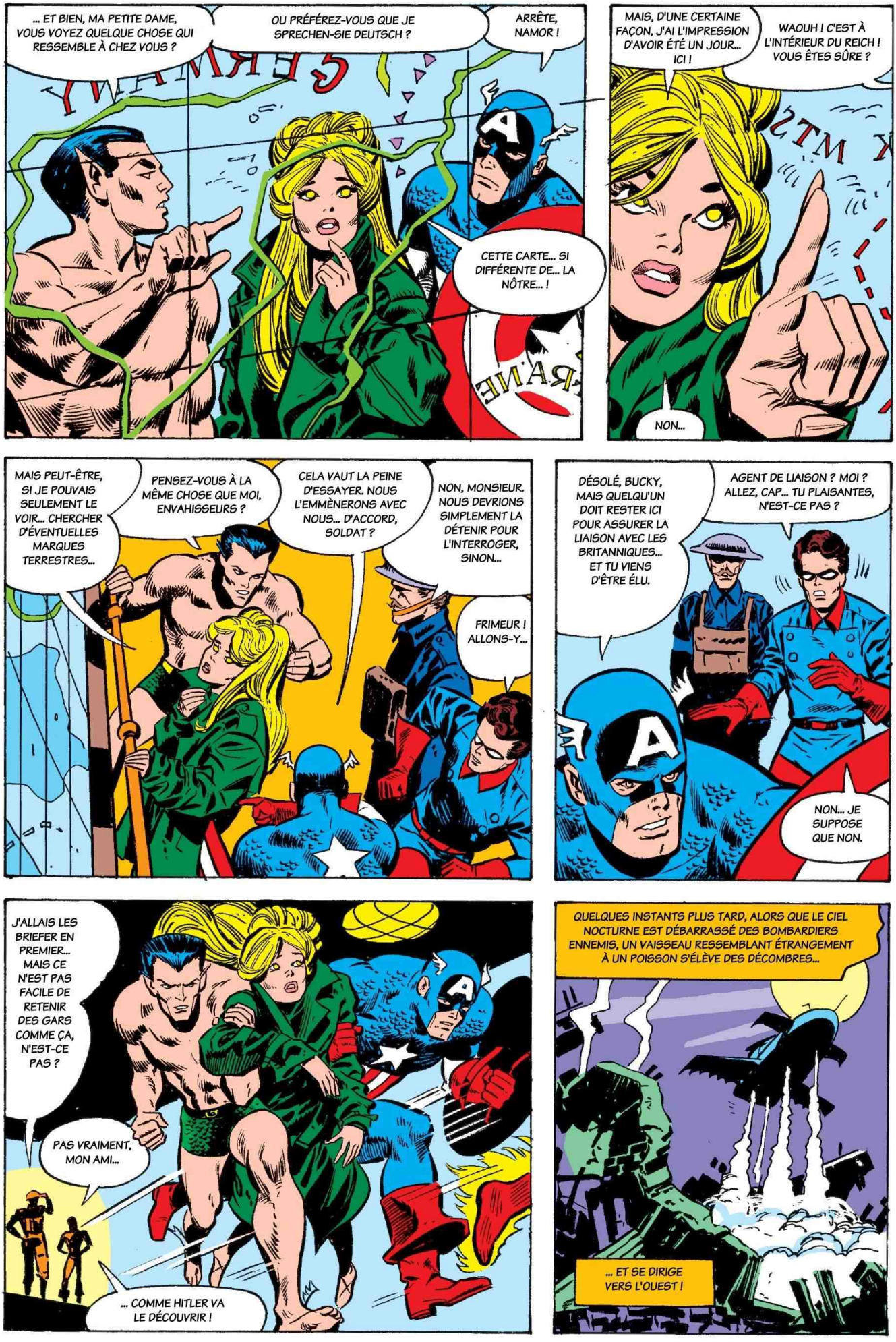
PARTIE DEUX

UNE VALKYRIE SE LEVE !



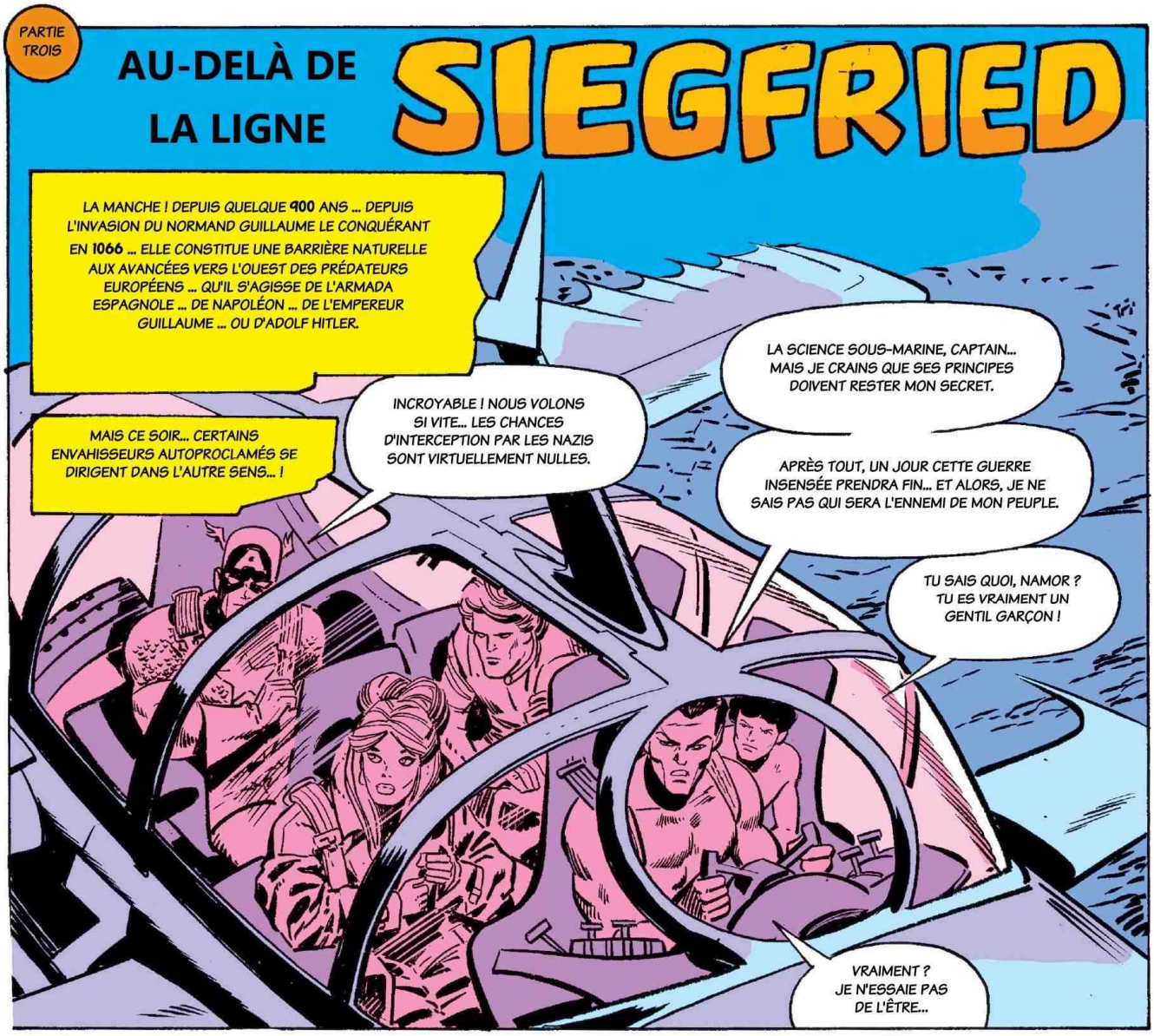

VOUS ALLEZ BIEN ? VOUS DEVRIEZ ÊTRE DANS LE MÉTRO... COMME TOUT LE MONDE !
QU'EST-CE QUE VOUS FAITES ICI ?
JE... JE NE SAIS PAS. JE...
OH, AU FAIT...
... VOILÀ VOTRE ANNEAU LUMINEUX ! JE VOUS AI VU LE LÂCHER QUAND JE VOUS AI ATTRAPÉ.
LE STYLE EST BIZARRE, C'EST UN HÉRITAGE DE FAMILLE OU... ?
JE... NE SAIS PAS NON PLUS...
JE SAIS QUE VOUS NE ME CROIREZ PAS... MAIS JE NE ME SOUVIENS PAS... DE L'AVOIR DÉJÀ VU AUPARAVANT... !
ELLE L'A LAISSÉ TOMBER, MAIS D'UNE CERTAINE MANIÈRE, JE NE PENSE PAS QU'ELLE MENTE.
ET... SES YEUX ! ILS SONT AUSSI DORÉS QUE L'ANNEAU LUI-MÊME !
VOILÀ, MADEMOISELLE. METTEZ ÇA ! VOUS DEVEZ AVOIR FROID !
EUH, NOUS FERIONS MIEUX D'Y ALLER, CAP'TAIN...
TOUT DE SUITE, SOLDAT.
ON NE PEUT PAS LE LAISSER TRAÎNER.
D'AILLEURS, CELA POURRAIT ÊTRE D'UNE CERTAINE IMPORTANCE POUR LA FILLE... UNE FOIS QU'ELLE AURA SURMONTÉ SON ÉTAT DE CHOC ÉVIDENT.
JE VAIS JUSTE LE METTRE...
SALUTATIONS, CAPTAIN. HAH ! NOUS TE LAISSONS SEUL PENDANT UNE MINUTE ... ET TU COMMENCES DÉJÀ À ATTIRER LES JOLIES DAMES !
COMMENT ÇA S'EST PASSÉ ?
ABRI
SUPER, CAPTAIN...

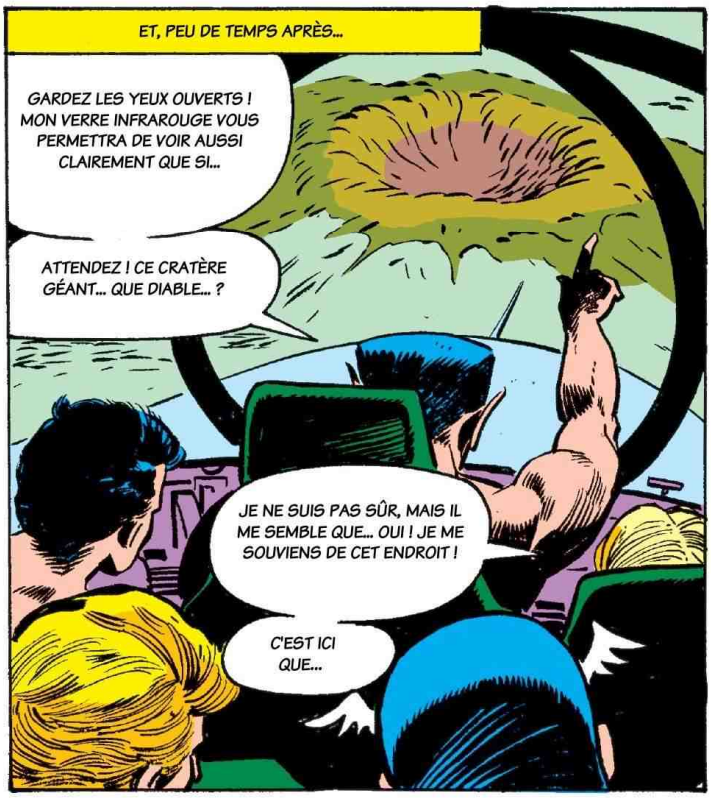

... MAIS CE SONT LES GARS DU R.A.F. QUI SONT LES VRAIS HÉROS ! IL FAUT DU COURAGE POUR COMBATTRE CES BOMBARDIERS NAZIS SANS SUPER-POUVOIRS.
PAS D'ARGUMENTS, TORCHE.
EN AVANT, MESSIEURS...
NOUS N'AVONS PAS EU LA CHANCE DE LOCALISER CE " BRAIN DRAIN " DONT VOUS NOUS AVEZ PARLÉ PAR RADIO, MAIS NOUS SOMMES TOUJOURS...*
BRAIN... DRAIN... ?
* UNE RÉFÉRENCE RAPIDE AU NUMÉRO #1.
J'AI OUBLIÉ QUE VOUS ÉTIEZ LÀ, MADEMOISELLE ! JE DOIS ME TAIRE. LA SÉCURITÉ, VOUS SAVEZ...
MAIS IL ME SEMBLE... QUE JE CONNAIS CE NOM... DE QUELQUE PART... !
EN PARLANT DE ÇA... QUEL EST VOTRE NOM ?
JE... SUIS HILDA... JE CROIS... !
ELLE PENSE ? QUELLE ÉNIGME !
C'EST DRÔLE, ELLE A UN LÉGER ACCENT ALLEMAND ... MAIS IL SEMBLE S'IMPOSER SUR UN AUTRE ACCENT, ET NON L'INVERSE !
CETTE FILLE POURRAIT ÊTRE UNE ESPIONNE... MAIS ELLE PARLERAIT PROBABLEMENT UN ANGLAIS PARFAIT.
HAH ! UNE ESPIONNE ! MAIS JE SUIS ICI POUR COMBATTRE LES NAZIS ... ET, SI ELLE PEUT NOUS AIDER À TROUVER CE SOI-DISANT BRAIN DRAIN... !
VOICI NOTRE SALLE D'OPÉRATIONS. DITES-MOI CE QUE VOUS VOULEZ VOIR !
LE P.M. * LUI-MÊME NOUS A DIT DE VOUS DONNER LA DIRECTION DE L'ENDROIT.
JE SUPPOSE QUE VOUS SOUHAITEZ VOIR NOS CARTES... ?
C'EST VRAI, SOLDAT. UN TRAÎTRE APPELÉ " MASTER MAN " A PRÉTENDU QUE CETTE RACAILLE À LA CERVELLE EXSANGUE ÉTAIT RESTÉE EN SÉCURITÉ EN ALLEMAGNE...
MAIS C'EST TOUT CE QU'IL A ADMIS SAVOIR, NAMOR.
NOUS DEVONS ESPÉRER QUE C'EST SUFFISANT.
* LE PREMIER MINISTRE WINSTON CHURCHILL, QUI D'AUTRE ?

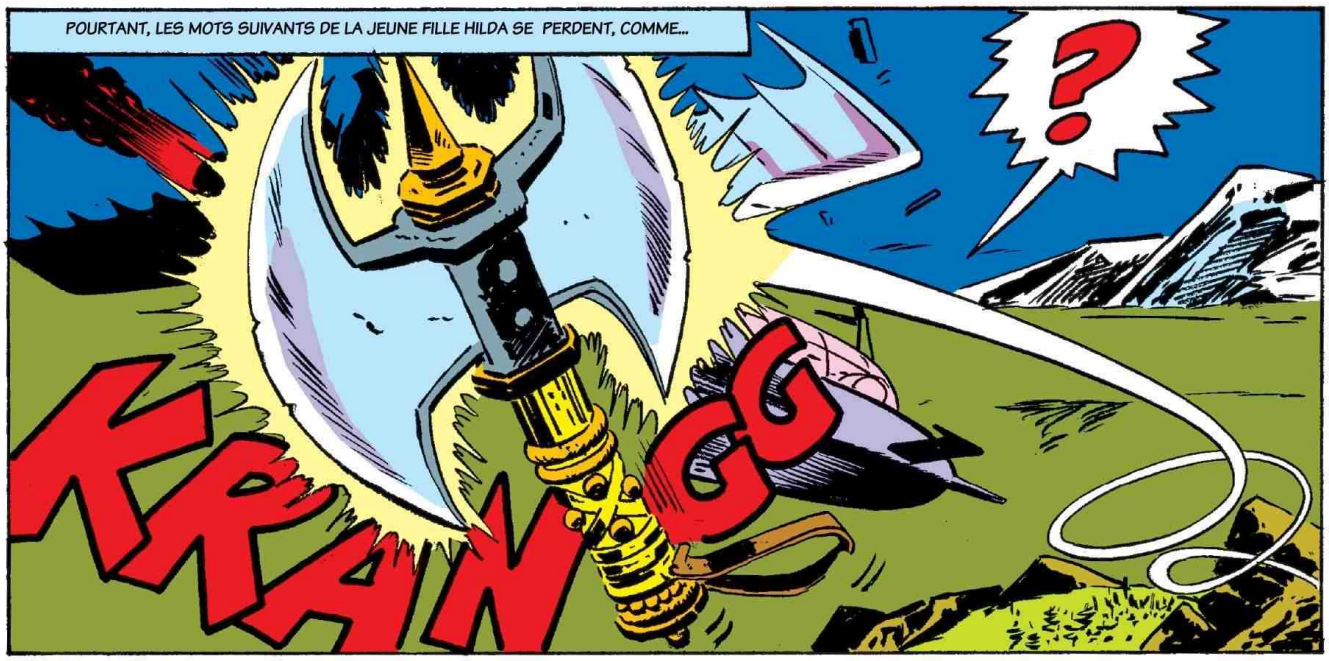

... ET BIEN, MA PETITE DAME, VOUS VOYEZ QUELQUE CHOSE QUI RESSEMBLE À CHEZ VOUS ?
OU PRÉFÉREZ-VOUS QUE JE SPRECHEN-SIE DEUTSCH ?
ARRÊTE, NAMOR !
CETTE CARTE... SI DIFFÉRENTE DE... LA NÔTRE... !
MAIS, D'UNE CERTAINE FAÇON, J'AI L'IMPRESSION D'AVOIR ÉTÉ UN JOUR... ICI !
WAOUH ! C'EST À L'INTÉRIEUR DU REICH ! VOUS ÊTES SÛRE ?
NON...
MAIS PEUT-ÊTRE, SI JE POUVAIS SEULEMENT LE VOIR... CHERCHER D'ÉVENTUELLES MARQUES TERRESTRES...
PENSEZ-VOUS À LA MÊME CHOSE QUE MOI, ENVAHISSEURS ?
CELA VAUT LA PEINE D'ESSAYER. NOUS L'EMMÈNERONS AVEC NOUS... D'ACCORD, SOLDAT ?
NON, MONSIEUR. NOUS DEVRIONS SIMPLEMENT LA DÉTENIR POUR L'INTERROGER, SINON...
FRIMEUR ! ALLONS-Y...
DÉSOLÉ, BUCKY, MAIS QUELQU'UN DOIT RESTER ICI POUR ASSURER LA LIAISON AVEC LES BRITANNIQUES... ET TU VIENS D'ÊTRE ÉLU.
AGENT DE LIAISON ? MOI ? ALLEZ, CAP... TU PLAISANTES, N'EST-CE PAS ?
NON... JE SUPPOSE QUE NON.
J'ALLAIS LES BRIEFER EN PREMIER... MAIS CE N'EST PAS FACILE DE RETENIR DES GARS COMME ÇA, N'EST-CE PAS ?
PAS VRAIMENT, MON AMI...
... COMME HITLER VA LE DÉCOUVRIR !
QUELQUES INSTANTS PLUS TARD, ALORS QUE LE CIEL NOCTURNE EST DÉBARRASSÉ DES BOMBARDIERS ENNEMIS, UN VAISSEAU RESSEMBLANT ÉTRANGEMENT À UN POISSON S'ÉLÈVE DES DÉCOMBRES...
... ET SE DIRIGE VERS L'OUEST !

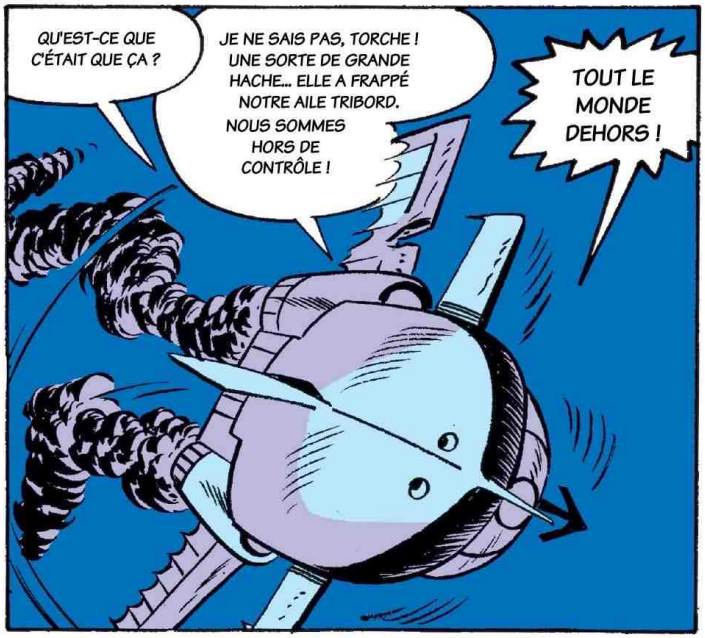
PARTIE TROIS

AU-DELÀ DE LA LIGNE SIEGFRIED



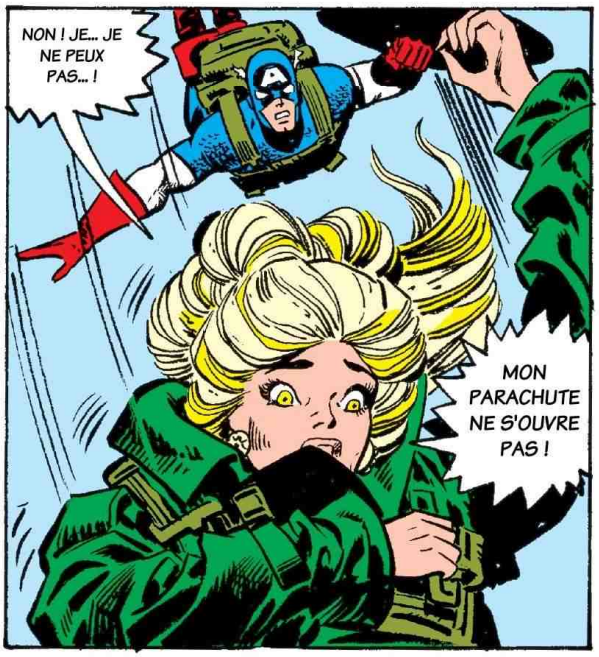



POURTANT, LES MOTS SUIVANTS DE LA JEUNE FILLE HILDA SE PERDENT, COMME...
?
KRANGG


QU'EST-CE QUE C'ÉTAIT QUE ÇA ?
JE NE SAIS PAS, TORCHE ! UNE SORTE DE GRANDE HACHE... ELLE A FRAPPÉ NOTRE AILE TRIBORD. NOUS SOMMES HORS DE CONTRÔLE !
TOUT LE MONDE DEHORS !

MAINTENANT, IL FAUT TROUVER QUI A LANCÉ CETTE CHOSE !
2 CONTRE 1 QUE CE N'ÉTAIT PAS UN ARTILLEUR ANTI-AÉRIEN TROP PRESSÉ !
JE NE PARIE PAS !

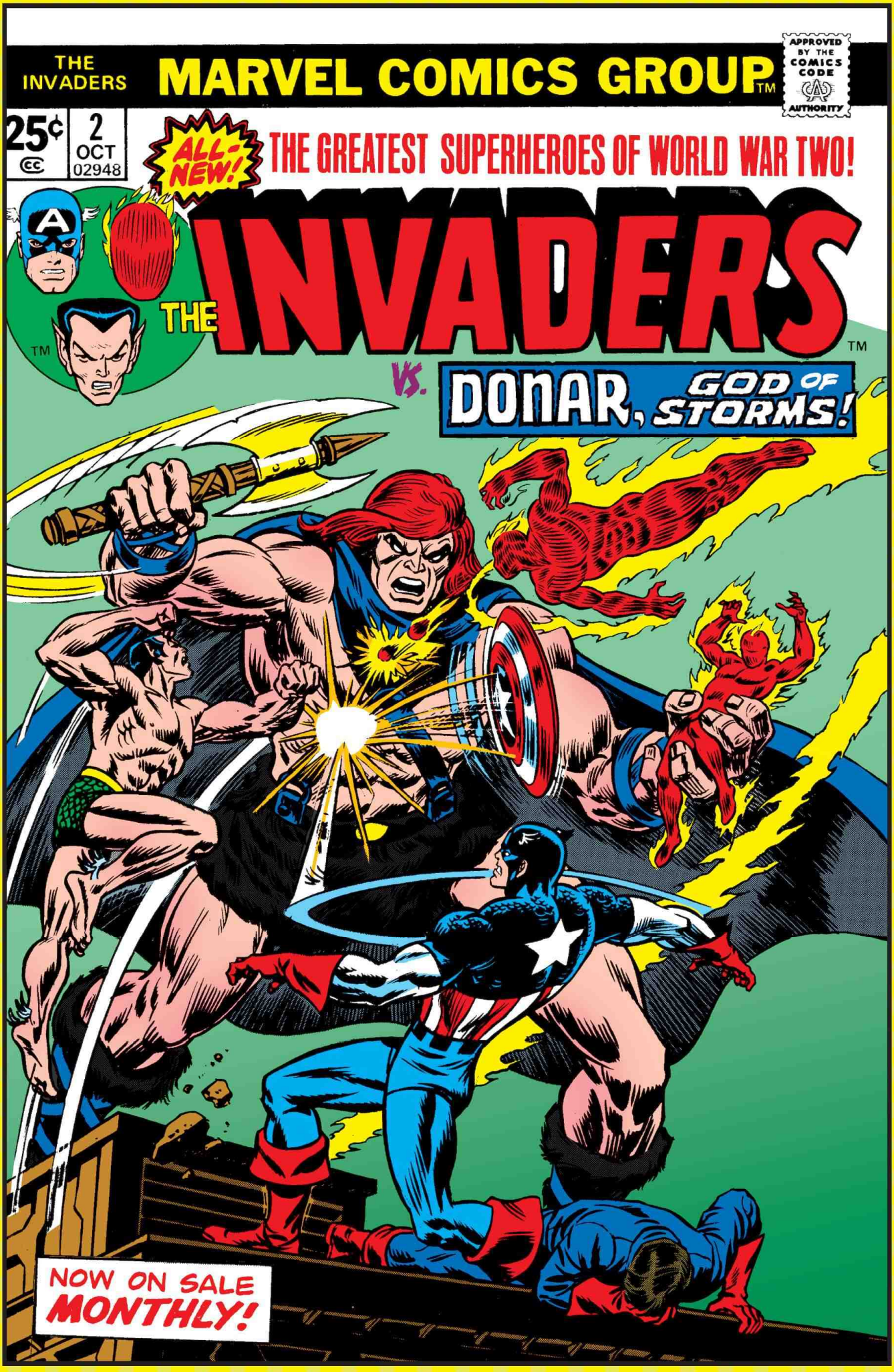
VOUS AVEZ ENTENDU HILDA. DEHORS !
JE VOUS AI MONTRÉ COMMENT TIRER LE CORDON, JUSTE...


NON ! JE... JE NE PEUX PAS... !
MON PARACHUTE NE S'OUVRE PAS !

SEIGNEUR ! ELLE TOMBE VITE ! SI J'OUVRE MON PARACHUTE MAINTENANT... JE VAIS LA PERDRE !
UNE SEULE CHANCE...
EEEEE
JE DOIS RÉDUIRE MA RÉSISTANCE À L'AIR...
... EN FAISANT LE BOULET DE CANON...
EEEEEE
... PUIS EN PLONGEANT EN PUISSANCE...
... COMME ÇA !
JE VOUS TIENS !
MAINTENANT, SI SEULEMENT CE PARACHUTE N'EST PAS DÉFECTUEUX, AUSSI... !
WAAAAP!
WHEW!
RIPP
MAIS NOUS NE SOMMES PAS ENCORE SORTIS DE L'AUBERGE !
ON TOMBE ENCORE TROP VITE ! UN SEUL PARACHUTE NE SUFFIRA PAS À NOUS RALENTIR.
AU LIEU FRAPPER D'UN SAUT DE TROIS MÈTRES, COMME D'HABITUDE...
... NOUS ALLONS FRAPPER AU MOINS DEUX FOIS PLUS FORT !

JE PEUX LE SUPPORTER, J'AI ÉTÉ CRÉÉE POUR LE SUPPORTER !
LA TENIR ! CET AIR CHAUD QUE JE SENS EN DESSOUS...
MAIS... JE NE SAIS PAS SI JE PEUX PROTÉGER SUFFISAMMENT HILDA POUR...
LA TORCHE !
TU ES REVENU !
BIEN SÛR ! J'OUBLIE QUE LES HOMO SAPIENS SONT BEAUCOUP PLUS FRAGILES QUE LES ANDROÏDES...
... MÊME CELUI QUI PORTE MAL SON NOM DE TORCHE HUMAINE ! EH BIEN, À BIENTÔT !
VOUS POUVEZ VOUS DÉTENDRE MAINTENANT, HILDA.
LE COURANT THERMIQUE ASCENDANT DE LA TORCHE RALENTIT NOTRE DESCENTE...
... ET DEMAIN, NOUS N'AURONS RIEN D'AUTRE QUE... UNNH ! ... QUELQUES BLEUS POUR SE SOUVENIR DE TOUT ÇA.
ENFIN, S'IL Y A UN LENDEMAIN POUR L'UN D'ENTRE NOUS !
MAIS... LE VAISSEAU DE NAMOR ! COMMENT ALLONS-NOUS...
OOMP
... RETOURNER DANS NOTRE CHÈRE VIEILLE ANGLETERRE ? VOUS N'AVEZ QU'À DEVINER.
IL FAUDRA PLUS QUE FAIRE DE L'AUTO-STOP POUR...
JE SERAI... APRÈS TOUT ÇA...
QU'EST-CE QU'IL Y A CAPTAIN AMERICA ?
LE VAISSEAU AMIRAL... IL ATTERRIT DANS CETTE CLAIRIÈRE, AUSSI DOUCEMENT QU'UNE PLUME !
NAMOR DOIT AVOIR UN SYSTÈME DE SÉCURITÉ AUTOMATIQUE À BORD. IL NE SAVAIT PAS S'IL FONCTIONNERAIT OU NON...
... ALORS IL A ORDONNÉ QUE NOUS SORTIONS TOUS, JUSTE AU CAS OÙ !

SUIVANT : **LE CRÉPUSCULE DES DIEUX COSMIQUES !**


THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
25¢
2
OCT
02948
ALL-NEW!
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS™
VS. DONAR, GOD OF STORMS!
NOW ON SALE MONTHLY!

Stan Lee PRESENTS: THE INVADERS!™

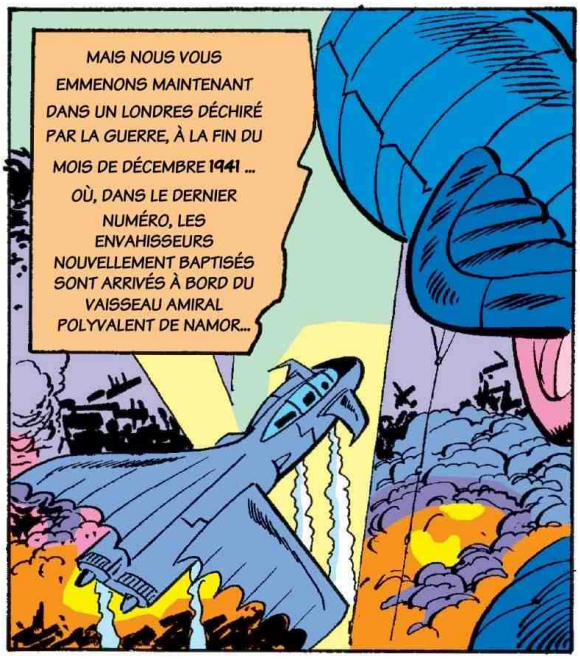
LES PLUS GRANDS SUPER-HÉROS DE L'AMÉRIQUE DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE !

CAPTAIN AMERICA and BUCKY! The SUB-MARINER! The HUMAN TORCH and TORO!

LE CREPUSCULE DES DIEUX COSMIQUES !

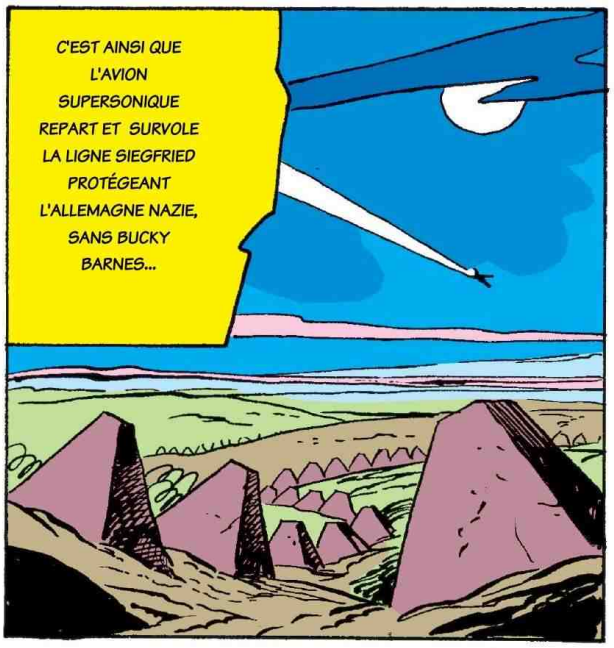
ROY THOMAS • WRITER/EDITOR
FRANK ROBBINS • ARTIST
VINCE COLLETTA • INKER

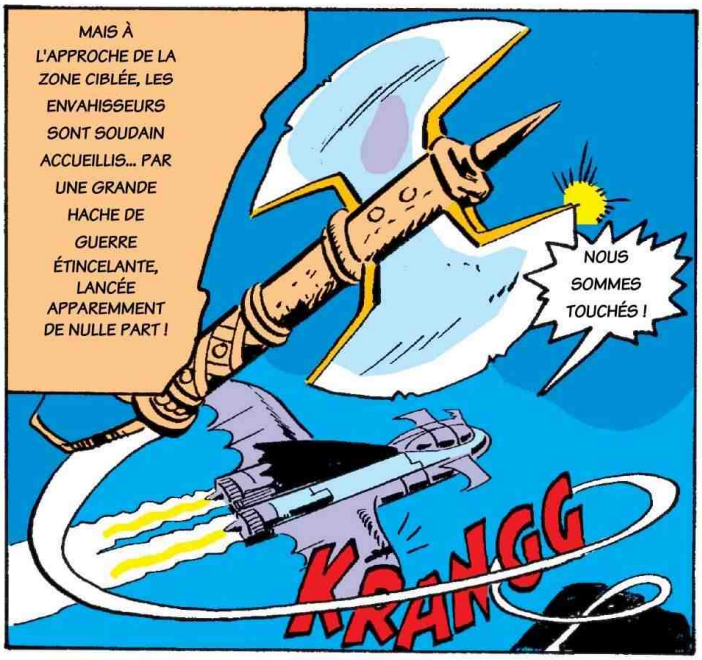
PETRA G., Colorist • J. COSTANZA, letterer

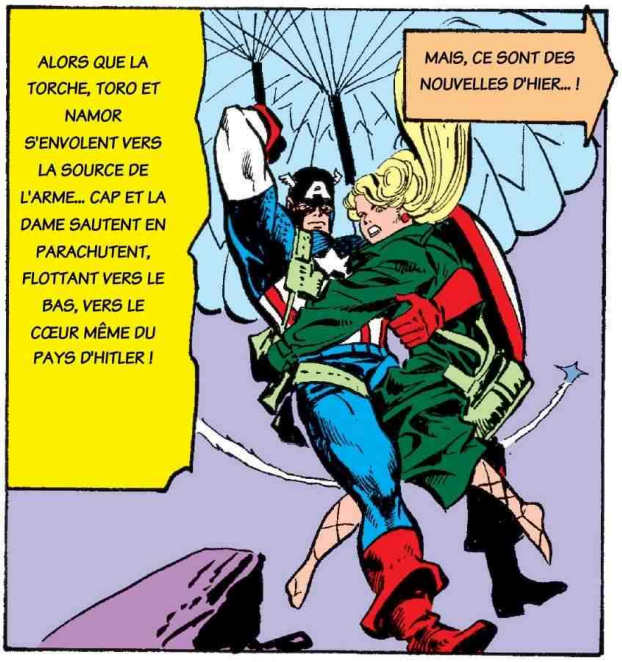

MAIS NOUS VOUS EMMENONS MAINTENANT DANS UN LONDRES DÉCHIRÉ PAR LA GUERRE, À LA FIN DU MOIS DE DÉCEMBRE 1941 ... OÙ, DANS LE DERNIER NUMÉRO, LES ENVAHISSEURS NOUVELLEMENT BAPTISÉS SONT ARRIVÉS À BORD DU VAISSEAU AMIRAL POLYVALENT DE NAMOR...

... JUSTE À TEMPS POUR QUE CAP SAUVE LA VIE D'UNE ÉTRANGE JEUNE FILLE AMNÉSIQUE AUX CHEVEUX D'OR...
... ET EMPOCHE L'ÉTRANGE ANNEAU QU'ELLE A LAISSÉ TOMBER SANS LE SAVOIR.

LA PROIE DES ENVAHISSEURS... LE MYSTÉRIEUX BRAIN DRAIN... SEMBLAIT RAISONNER FAMILIÈREMENT DANS L'ESPRIT DE LA JEUNE FILLE...
... TOUT COMME UNE CERTAINE LOCALISATION SUR LA CARTE SITUÉE AU PLUS PROFOND DU TROISIÈME REICH LUI-MÊME.


C'EST AINSI QUE L'AVION SUPERSONIQUE REPART ET SURVOLE LA LIGNE SIEGFRIED PROTÉGEANT L'ALLEMAGNE NAZIE, SANS BUCKY BARNES...

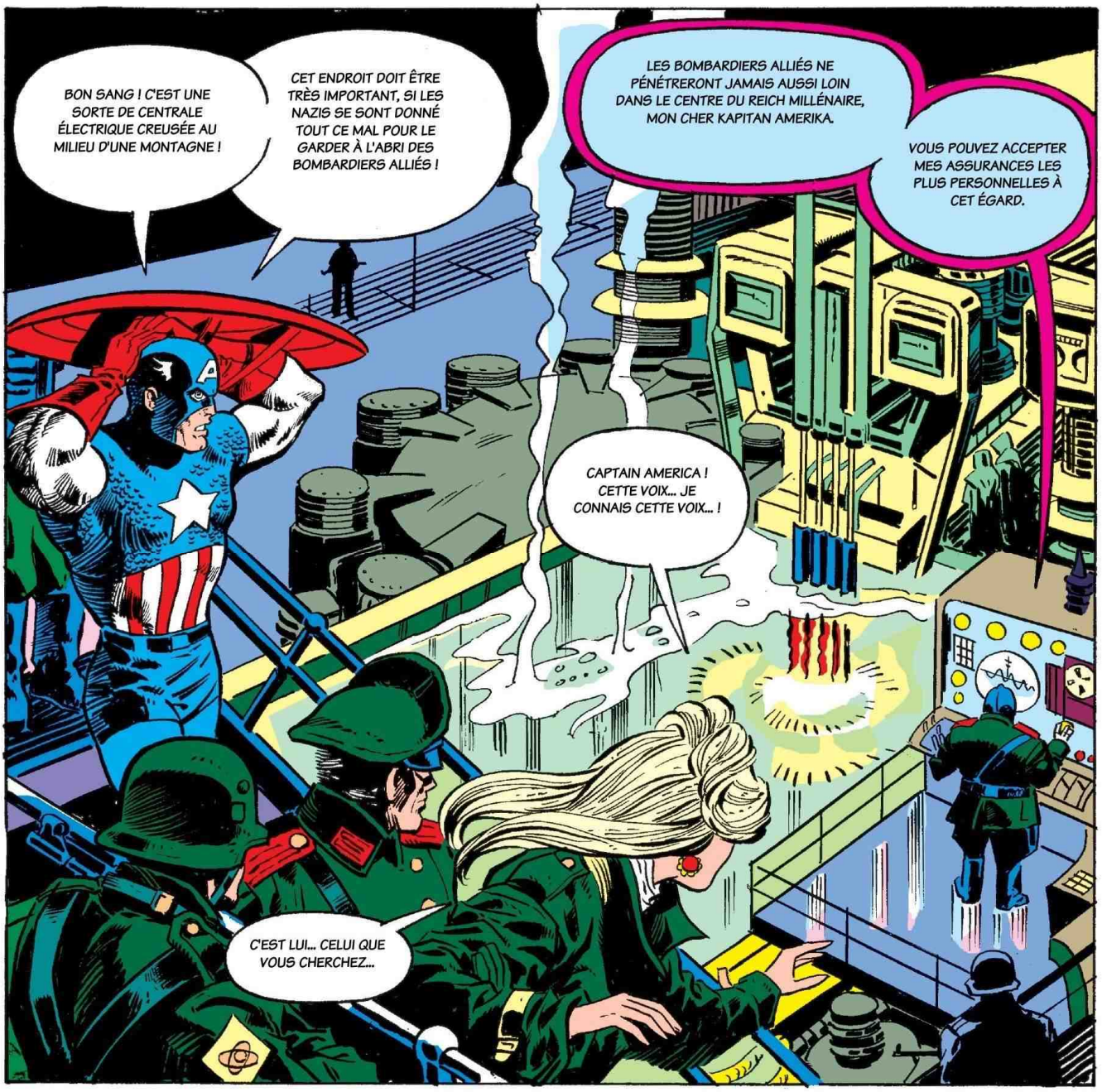

MAIS À L'APPROCHE DE LA ZONE CIBLÉE, LES ENVAHISSEURS SONT SOUDAIN ACCUEILLIS... PAR UNE GRANDE HACHE DE GUERRE ÉTINCELANTE, LANCÉE APPAREMMENT DE NULLE PART !
NOUS SOMMES TOUCHÉS !
KRANGG

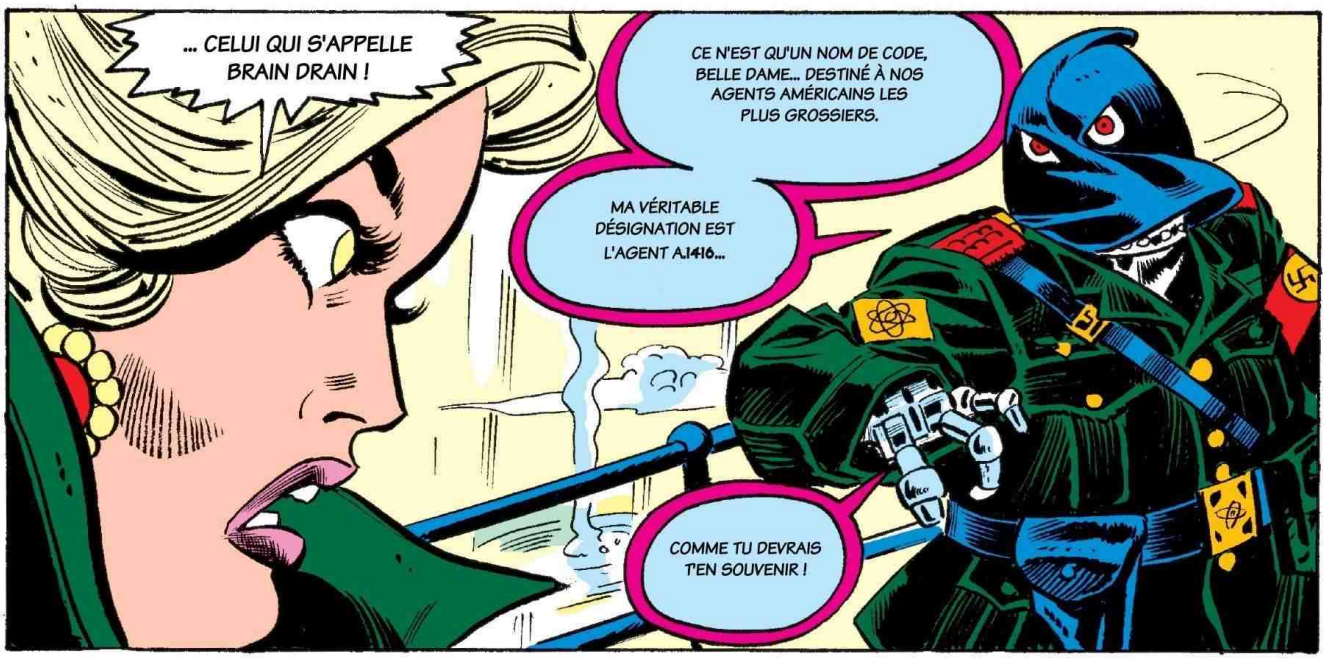

ALORS QUE LA TORCHE, TORO ET NAMOR S'ENVOLENT VERS LA SOURCE DE L'ARME... CAP ET LA DAME SAUTENT EN PARACHUTENT, FLOTTANT VERS LE BAS, VERS LE CŒUR MÊME DU PAYS D'HITLER !
MAIS, CE SONT DES NOUVELLES D'HIER... !

EN CE MOMENT, NOS HÉROS DE HAUT VOL ONT TROUVÉ LEUR PROIE... OU EST-CE L'INVERSE ?
MAINTENANT, VOYONS SI J'AI BIEN FAIT LES PRÉSENTATIONS ! * TU ES DONAR, LE DIEU DU TONNERRE... C'EST ÇA ?
ET TU AS RETROUVÉ TON COUTEAU À VIANDE, JE VOIS !
SCHWEINHUND!
ELLE ME REVIENT, MÊME SI JE LA LANCE AVEC FORCE !
* DERNIER NUMÉRO
JOLI COUP ! MAIS, EST-CE QUE TU REVIENS SI JE TE JETTE...
UNNH !
CE PLAISANTIN NE S'EST PAS SEULEMENT BAPTISÉ DU NOM D'UN VIEUX DIEU TEUTONIQUE DES TEMPÊTES...
MAIS IL EN A AUSSI LA FORCE !
LA TORCHE HUMAINE, QUANT À ELLE, S'ATTAQUE À SON PROPRE ENNEMI NATUREL... CELUI QUI SE FAIT APPELER LOGA, LE DIEU DU FEU...
C'EST UN FACE-À-FACE ! JE SUIS IMMUNISÉ CONTRE SES TORCHES DE FEU...
... ET MES PROPRES BOULES DE FEU NE FONT QU'AUGMENTER SA PUISSANCE !
QUI SONT CES GENS, D'AILLEURS ?
ET TORO... SURNOMMÉ " LE GAMIN FLAMBOYANT " PAR UNE POPULATION HEUREUSE DE SES HÉROS... A DES PROBLÈMES ENCORE PLUS GRAVES...
TU N'ES QUE DU MENU FRETIN FACE AUX ÉCLAIRS DU GRAND DIEU FROH !
TU PEUX TOUJOURS TE RENDRE !
OUCH ! ÇA FAIT MAL !!
ALORS TU VOIS ÇA COMME ÇA, IDIOT...
ZAPP!
BAH ! JE N'AIME PAS ME BATTRE AVEC DES ENFANTS !
MES FLAMMES ME PROTÈGENT EN PARTIE DE SES ÉCLAIRS... MAIS ILS M'ATTEIGNENT ENCORE... !

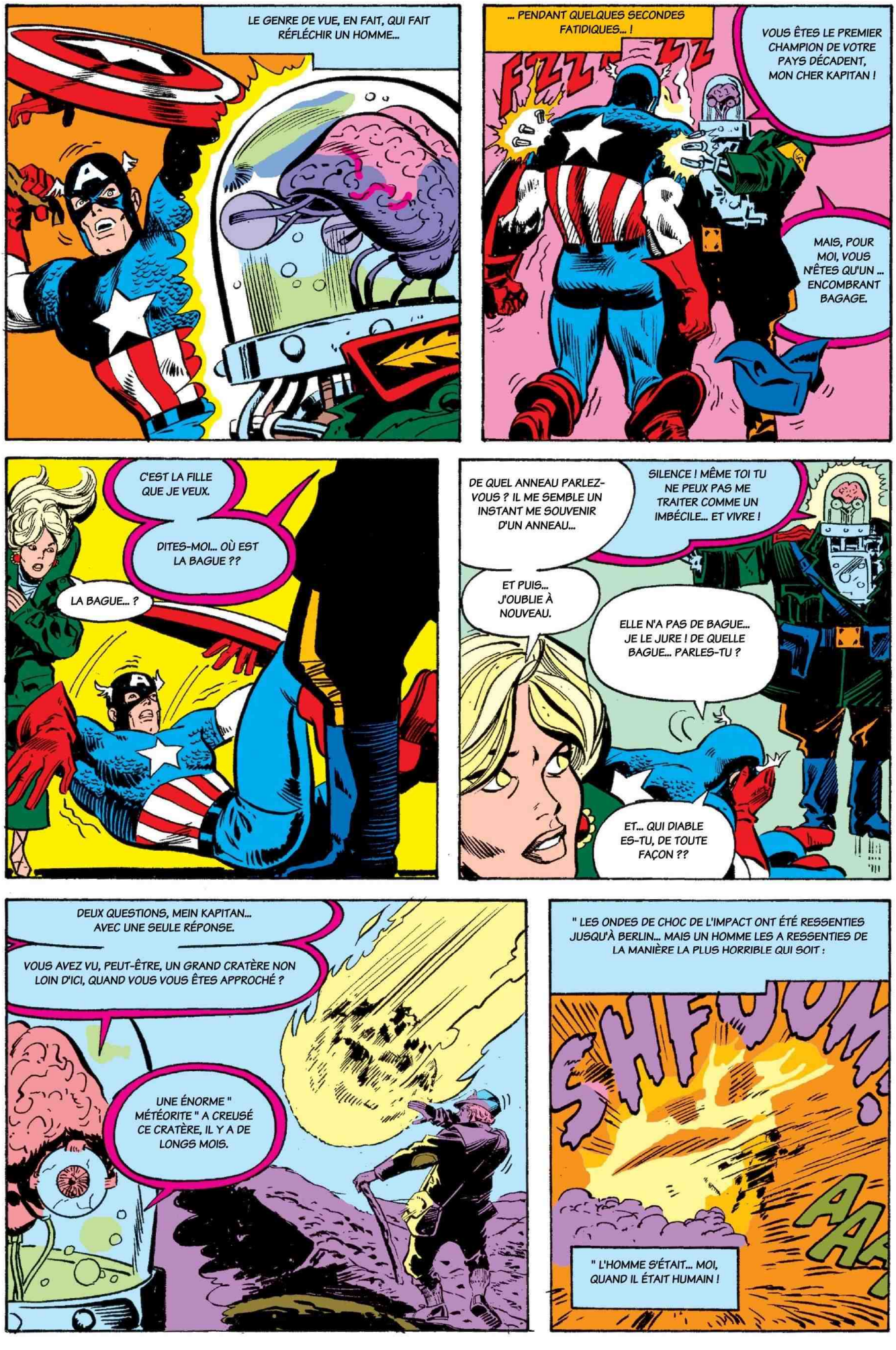
CE N'EST QU'UNE QUESTION DE TEMPS JUSQU'À CE QUE...
HAH ! UNE FOIS DE PLUS, FROH TRIOMPHE !
UNNN !
FRAK!
WHUMP!
L'ENFANT EST EN SÉCURITÉ POUR L'INSTANT... IL EST JUSTE ÉTOURDI.
MAIS CES " DIEUX " SONT-ILS DES CRÉATIONS DE BRAIN DRAIN ... COMME L'ÉTAIT MASTER MAN ?
OU... SONT-ILS QUELQUE CHOSE DE PLUS... QUELQUE CHOSE D'INCROYABLE ?
TU TE FATIGUERAS, HOMME-FLAMME... ET TU MOURRAS !
MAIS NOUS... NOUS SOMMES TOUS IMMORTELS !
S'IL A RAISON, NOUS SOMMES MORTS !
MAIS NOUS NE CESSERONS PAS DE NOUS BATTRE... TANT QUE NOUS VIVRONS !
ET MAINTENANT, PARCE QUE CELA POURRAIT NE PLUS DURER LONGTEMPS... IL EST TEMPS DE PASSER AU NIVEAU DU SOL... !
LE VAISSEAU AMIRAL DE NAMOR ! IL A DÛ ATTERRIR AUTOMATIQUEMENT, APRÈS TOUT.
DONC, NOUS AVONS UN MOYEN POUR SORTIR D'ICI...
... SI NOUS POUVONS ESQUIVER LES TIRS ET LES ÉCLAIRS DU COMBAT AU-DESSUS DE NOS TÊTES.
CAPTAIN AMERICA ! REGARDEZ... CETTE GROTTE... !
BIEN JOUÉ !
NOUS SERONS EN SÉCURITÉ ICI, HILDA. *
* AVEC MES EXCUSES À UN SERGENT NOMMÉ ROCK.

... VOTRE NOM EST-IL VRAIMENT HILDA... ?
JE... NE SAIS PAS. JE VOUS L'AI DIT, JE... JE NE ME SOUVIENS PLUS...
VOS YEUX... ILS SONT D'OR, ILS SONT PRESQUE AVEUGLANTS...
ET LES VOTRE... SI BLEUS ! JE...
OHH... !
CLAP! CLAP!
S'IL VOUS PLAÎT, HERR KAPITAN... NE NOUS LAISSEZ PAS PERTURBER VOTRE PLAISIR.
NOUS AURONS AMPLEMENT LE TEMPS, PLUS TARD, DE NOUS ADONNER À DES ACTIVITÉS PLUS TERRE À TERRE.
NAZIS!
CLAP!
CLAP
AU CŒUR DE NOTRE PATRIE, MEIN HERR, VOUS NE VOUS ATTENDIEZ PAS À TROUVER KARL MARX ?
MAINTENANT, SI VOUS AVEZ LA GENTILLESSE DE NOUS SUIVRE... !
JE NE PEUX M'EMPÊCHER DE PENSER QUE CELA EST LIÉ, D'UNE MANIÈRE OU D'UNE AUTRE, À CELUI QUI A DÉTRUIT NOTRE AVION.
QU'EST-CE QUI NE VA PAS, HILDA ? VOUS AVEZ L'AIR SI...
CET... ENDROIT ! JE... JE M'EN SOUVIENS D'UNE CERTAINE FAÇON... !
ALORS REGARDEZ À VOTRE GAUCHE, FRÄULEIN... ET PEUT-ÊTRE QUE LA VUE D'UN VIEIL AMI FERA RESSURGIR D'AUTRES SOUVENIRS.
QU'EST-CE QUE VOUS VOULEZ DIRE ?
NON ! NON !!

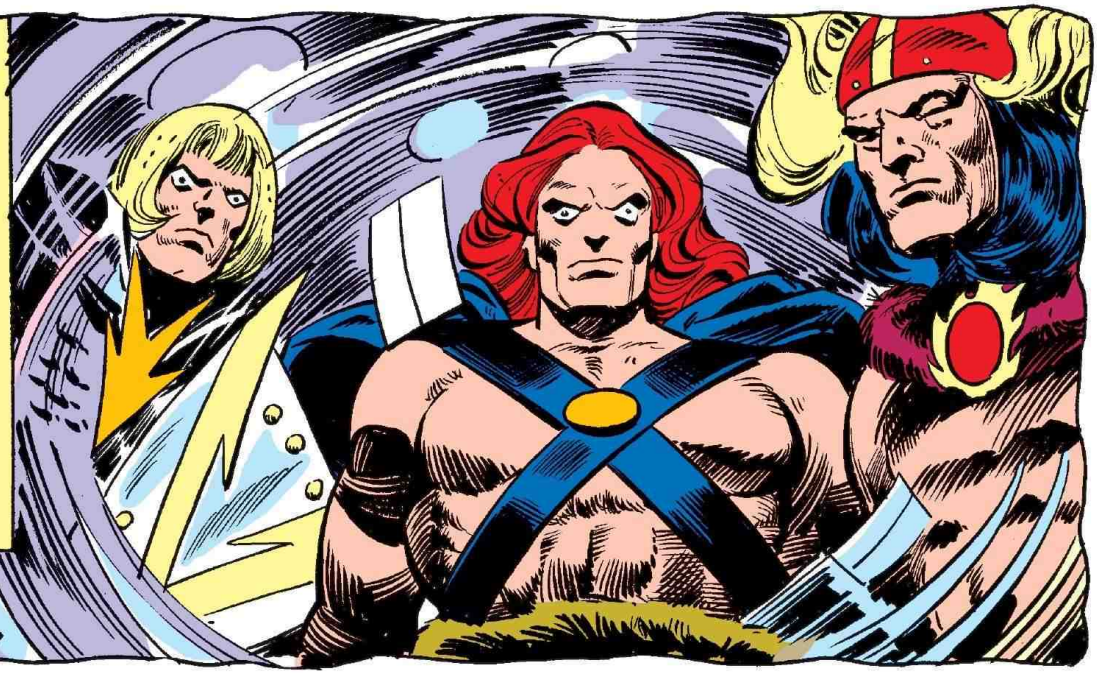

BON SANG ! C'EST UNE SORTE DE CENTRALE ÉLECTRIQUE CREUSÉE AU MILIEU D'UNE MONTAGNE !
CET ENDROIT DOIT ÊTRE TRÈS IMPORTANT, SI LES NAZIS SE SONT DONNÉ TOUT CE MAL POUR LE GARDER À L'ABRI DES BOMBARDIERS ALLIÉS !
LES BOMBARDIERS ALLIÉS NE PÉNÉTRERONT JAMAIS AUSSI LOIN DANS LE CENTRE DU REICH MILLÉNAIRE, MON CHER KAPITAN AMERIKA.
VOUS POUVEZ ACCEPTER MES ASSURANCES LES PLUS PERSONNELLES À CET ÉGARD.
CAPTAIN AMERICA ! CETTE VOIX... JE CONNAIS CETTE VOIX... !
C'EST LUI... CELUI QUE VOUS CHERCHEZ...


... CELUI QUI S'APPELLE BRAIN DRAIN !
CE N'EST QU'UN NOM DE CODE, BELLE DAME... DESTINÉ À NOS AGENTS AMÉRICAINS LES PLUS GROSSIERS.
MA VÉRITABLE DÉSIGNATION EST L'AGENT A.1416...
COMME TU DEVRAIS T'EN SOUVENIR !

C'EST DONC COMME ÇA, HEIN ?
VOUS CONNAISSEZ CE SALE TYPE... ET VOUS NOUS AVEZ VENDUS !
DUMMKOPFEN... !
NE LE LAISSEZ PAS APPROCHER LA FILLE !
WAP!
TU TE TROMPES, FRITZ.
JE PRENDS LES CHOSES DANS L'ORDRE...
JE N'EN AI PAS APRÈS LA FILLE...
J'EN AI APRÈS TOI !
WOK!
RIPP!
RECULE, ESPÈCE DE PORC ÉTOILÉ ! JE...
PAS DE CHANCE ! MAINTENANT, VOYONS QUEL GENRE D'HOMME NOUS AVONS SOUS CE...
SEIGNEUR !
CE N'EST PAS TRÈS BEAU À VOIR, N'EST-CE PAS ?


LE GENRE DE VUE, EN FAIT, QUI FAIT RÉFLÉCHIR UN HOMME...
... PENDANT QUELQUES SECONDES FATIDIQUES... !
FZZZZZZ
VOUS ÊTES LE PREMIER CHAMPION DE VOTRE PAYS DÉCADENT, MON CHER KAPITAN !
MAIS, POUR MOI, VOUS N'ÊTES QU'UN ... ENCOMBRANT BAGAGE.
C'EST LA FILLE QUE JE VEUX.
DITES-MOI... OÙ EST LA BAGUE ??
LA BAGUE... ?
DE QUEL ANNEAU PARLEZ-VOUS ? IL ME SEMBLE UN INSTANT ME SOUVENIR D'UN ANNEAU...
SILENCE ! MÊME TOI TU NE PEUX PAS ME TRAITER COMME UN IMBÉCILE... ET VIVRE !
ET PUIS... J'OUBLIE À NOUVEAU.
ELLE N'A PAS DE BAGUE... JE LE JURE ! DE QUELLE BAGUE... PARLES-TU ?
ET... QUI DIABLE ES-TU, DE TOUTE FAÇON ??
DEUX QUESTIONS, MEIN KAPITAN... AVEC UNE SEULE RÉPONSE.
VOUS AVEZ VU, PEUT-ÊTRE, UN GRAND CRATÈRE NON LOIN D'ICI, QUAND VOUS VOUS ÊTES APPROCHÉ ?
UNE ÉNORME " MÉTÉORITE " A CREUSÉ CE CRATÈRE, IL Y A DE LONGS MOIS.
" LES ONDES DE CHOC DE L'IMPACT ONT ÉTÉ RESSENTIES JUSQU'À BERLIN... MAIS UN HOMME LES A RESSENTIES DE LA MANIÈRE LA PLUS HORRIBLE QUI SOIT :
SHFWOOM
AAA
" L'HOMME S'ÉTAIT... MOI, QUAND IL ÉTAIT HUMAIN !

" DE LONGUES HEURES PLUS TARD, MA VISION EST REVENUE... ET J'AI VU TROIS VISAGES SINISTRES QUI ME REGARDAIENT SANS ÉMOTION. " EFFRAYÉ, J'AI ESSAYÉ DE BOUGER, MAIS J'AI DÉCOUVERT QUE JE NE SENTAIS RIEN... ET QUE JE N'ENTENDAIS RIEN NON PLUS !



" L'UN D'ENTRE EUX, QUE J'AI APPELÉ PLUS TARD DONAR, A ALORS BRANDI UNE HACHE ÉTINCELANTE ET J'Y AI VU UN REFLET... À MON GRAND EFFROI ! " CAR CE N'ÉTAIT PAS LE REFLET D'UN HOMME, MAIS CELUI D'UN CERVEAU AVEC DES YEUX... FLOTTANT DANS UNE BULLE TRANSPARENTE, ET ATTACHÉ À UN CORPS MÉTALLIQUE HUMANOÏDE !

" C'EST TOUT CE QU'IL RESTAIT DE WERNER SCHMIDT !

" BIENTÔT, ÉQUIPÉ D'APPAREILS AUDITIFS MÉCANIQUES, J'AI APPRIS QU'ILS VENAIENT DE TRÈS LOIN DANS L'ESPACE... D'UNE AUTRE NÉBULEUSE !

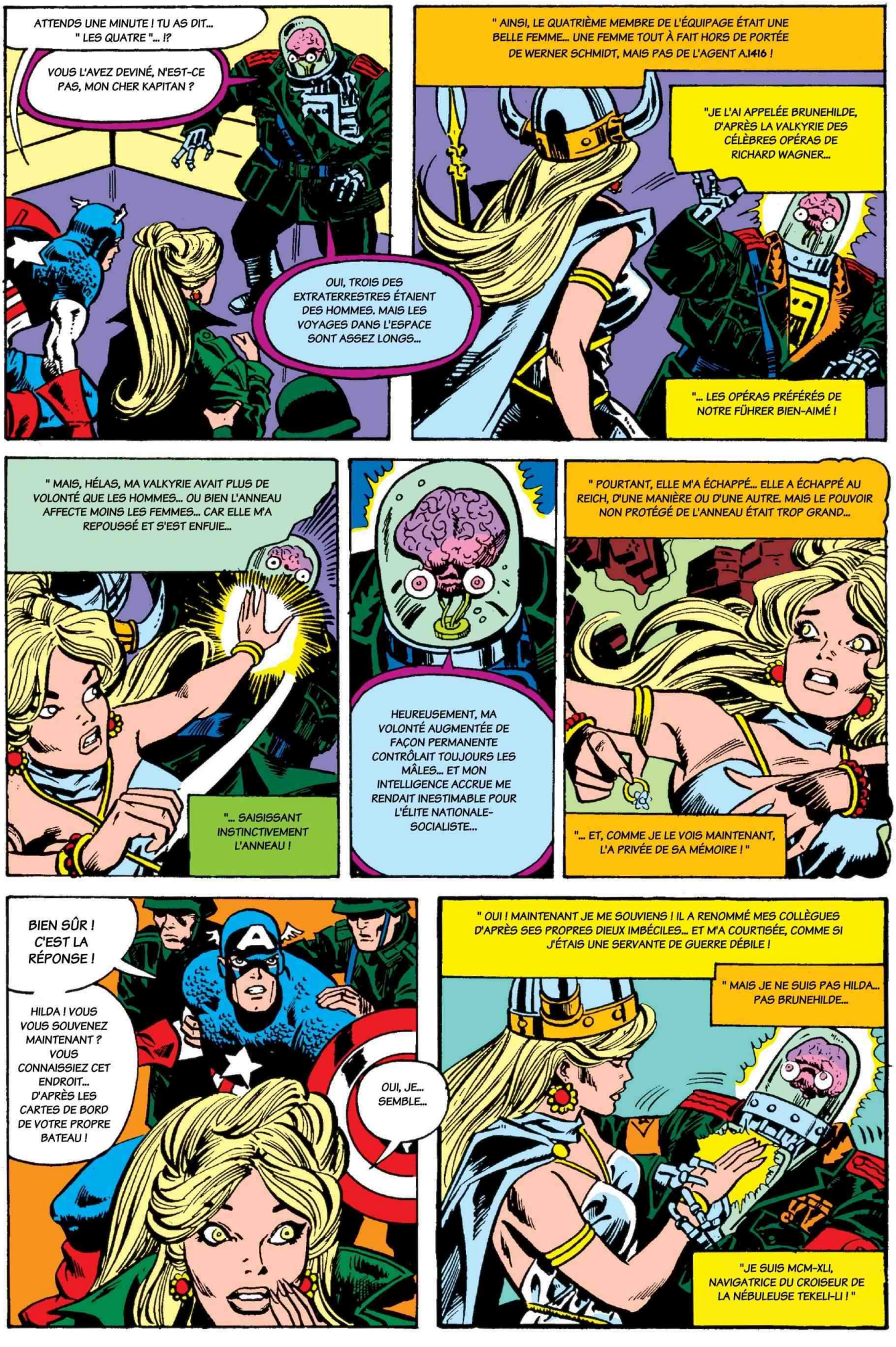
" L'EXPLOSION S'ÉTAIT PRODUITE LORSQUE LEUR VAISSEAU S'ÉTAIT ÉCRASÉ.

" NE ME CONSIDÉRANT PAS COMME UNE MENACE, ILS M'ONT MONTRÉ LA SOURCE D'ÉNERGIE DE LEUR VAISSEAU... UN ÉTRANGE ANNEAU LUMINEUX... COMME UN OBJET CONÇU POUR AMPLIFIER LA PUISSANCE DE N'IMPORTE QUEL APPAREIL MÉCANIQUE.

" CE QU'ILS AVAIENT OUBLIÉ, C'EST QUE J'ÉTAIS MAINTENANT UN APPAREIL MÉCANIQUE !

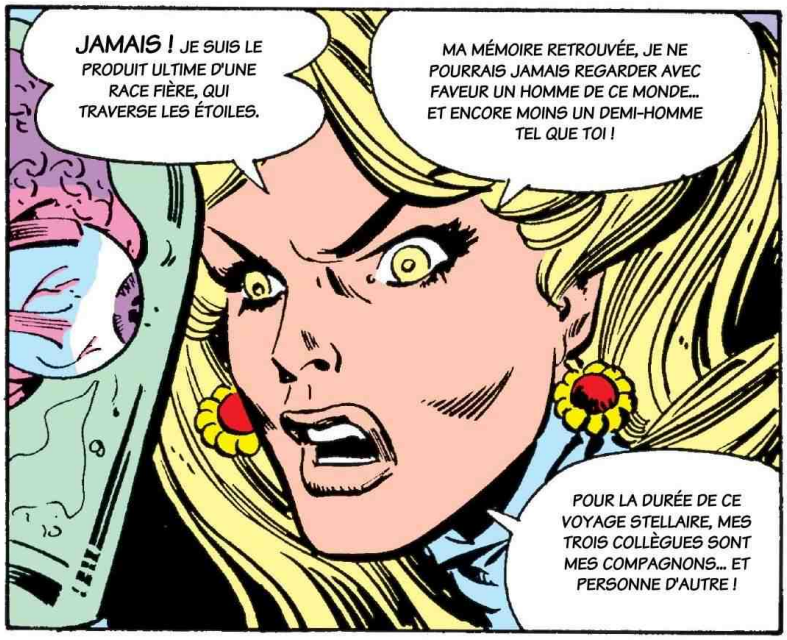
" TROUVANT MES ONDES CÉRÉBRALES FANTASTIQUEMENT AUGMENTÉES, J'AI SAISI L'ANNEAU... ET LES AI PLONGÉS TOUS LES QUATRE DANS UNE TRANSE PROFONDE...

"... ET, PENDANT QUE JE TENAIS L'ANNEAU, ILS ÉTAIENT TOTALEMENT SOUMIS À MA VOLONTÉ ! "


ATTENDS UNE MINUTE ! TU AS DIT... " LES QUATRE "... !?
VOUS L'AVEZ DEVINÉ, N'EST-CE PAS, MON CHER KAPITAN ?
OUI, TROIS DES EXTRATERRESTRES ÉTAIENT DES HOMMES. MAIS LES VOYAGES DANS L'ESPACE SONT ASSEZ LONGS...
" AINSI, LE QUATRIÈME MEMBRE DE L'ÉQUIPAGE ÉTAIT UNE BELLE FEMME... UNE FEMME TOUT À FAIT HORS DE PORTÉE DE WERNER SCHMIDT, MAIS PAS DE L'AGENT AJ1416 !
"JE L'AI APPELÉE BRUNEHILDE, D'APRÈS LA VALKYRIE DES CÉLÈBRES OPÉRAS DE RICHARD WAGNER...
"... LES OPÉRAS PRÉFÉRÉS DE NOTRE FÜHRER BIEN-AIMÉ !
" MAIS, HÉLAS, MA VALKYRIE AVAIT PLUS DE VOLONTÉ QUE LES HOMMES... OU BIEN L'ANNEAU AFFECTE MOINS LES FEMMES... CAR ELLE M'A REPOUSSÉ ET S'EST ENFUIE...
"... SAISISSANT INSTINCTIVEMENT L'ANNEAU !
HEUREUSEMENT, MA VOLONTÉ AUGMENTÉE DE FAÇON PERMANENTE CONTRÔLAIT TOUJOURS LES MÂLES... ET MON INTELLIGENCE ACCRUE ME RENDAIT INESTIMABLE POUR L'ÉLITE NATIONALE-SOCIALISTE...
" POURTANT, ELLE M'A ÉCHAPPÉ... ELLE A ÉCHAPPÉ AU REICH, D'UNE MANIÈRE OU D'UNE AUTRE. MAIS LE POUVOIR NON PROTÉGÉ DE L'ANNEAU ÉTAIT TROP GRAND...
"... ET, COMME JE LE VOIS MAINTENANT, L'A PRIVÉE DE SA MÉMOIRE ! "
BIEN SÛR ! C'EST LA RÉPONSE !
HILDA ! VOUS VOUS SOUVENEZ MAINTENANT ? VOUS CONNAISSIEZ CET ENDROIT... D'APRÈS LES CARTES DE BORD DE VOTRE PROPRE BATEAU !
OUI, JE... SEMBLE...
" OUI ! MAINTENANT JE ME SOUVIENS ! IL A RENOMMÉ MES COLLÈGUES D'APRÈS SES PROPRES DIEUX IMBÉCILES... ET M'A COURTISÉE, COMME SI J'ÉTAIS UNE SERVANTE DE GUERRE DÉBILE !
" MAIS JE NE SUIS PAS HILDA... PAS BRUNEHILDE...
"JE SUIS MCM-XLI, NAVIGATRICE DU CROISEUR DE LA NÉBULEUSE TEKELI-LI ! "

TU ES CE QUE JE DIS QUE TU ES, MEIN LIEBCHEN.
APRÈS TOUT, TES TROIS COMPAGNONS NE CROIENT-ILS PAS ENCORE AUJOURD'HUI QU'ILS SONT DES DIEUX TEUTONIQUES, PARCE QUE JE LE VEUX AINSI ?
DER FÜHRER EN SERA TRÈS HEUREUX !
SALE... !
NON !! NE... !
MEIN HERR... QUE FAISONS-NOUS... ?

JE CROIS QUE JE VAIS LE FAIRE TUER, CHÈRE BRUNEHILDE... SIMPLEMENT PARCE QUE TU L'AIMES BIEN.
JE N'AI JAMAIS SUPPORTÉ LES FIORITURES !
S'IL EST MORT, TU ME REGARDERAS AVEC PLUS DE BIENVEILLANCE...


JAMAIS ! JE SUIS LE PRODUIT ULTIME D'UNE RACE FIÈRE, QUI TRAVERSE LES ÉTOILES.
MA MÉMOIRE RETROUVÉE, JE NE POURRAIS JAMAIS REGARDER AVEC FAVEUR UN HOMME DE CE MONDE... ET ENCORE MOINS UN DEMI-HOMME TEL QUE TOI !
POUR LA DURÉE DE CE VOYAGE STELLAIRE, MES TROIS COLLÈGUES SONT MES COMPAGNONS... ET PERSONNE D'AUTRE !

ALORS CE VOYAGE EST SUR LE POINT DE SE TERMINER POUR EUX, FRÄULEIN.
CAR MES CAPTEURS ONT ENFIN LOCALISÉ L'ANNEAU... DANS LA CEINTURE DE L'AMERIKANER !
ET, UNE FOIS QUE JE L'AURAI ARRACHÉ...

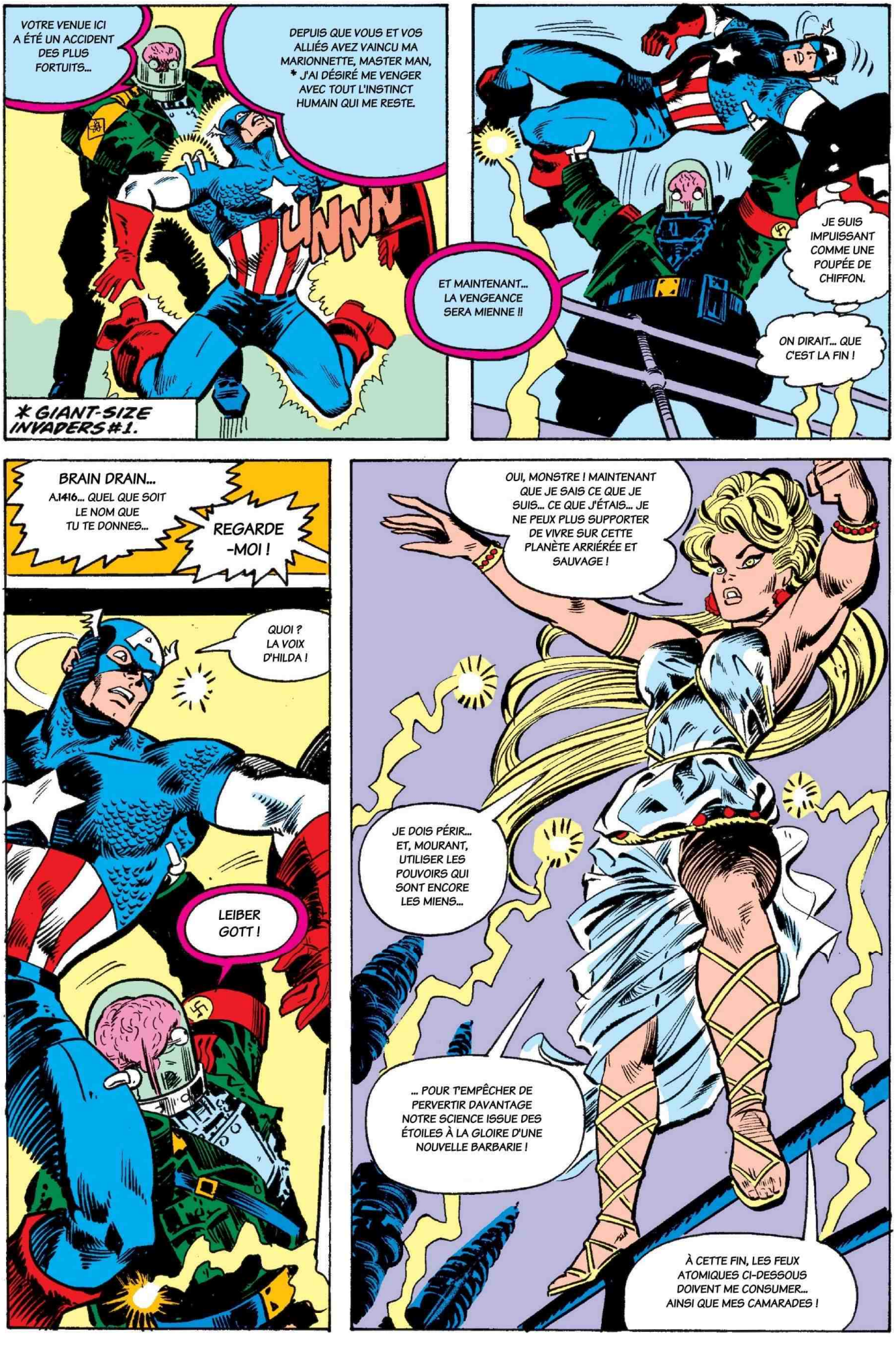
... J'ENVERRAI MES ÉMANATIONS CÉRÉBRALES, PLUS PUISSANTES ENCORE QU'AUPARAVANT... JUSQU'À CE QUE JE TE PRIVE DE TES TROIS COMPAGNONS...
... EN LES PRIVANT DE LEURS ANNÉES-LUMIÈRE DE VIE !

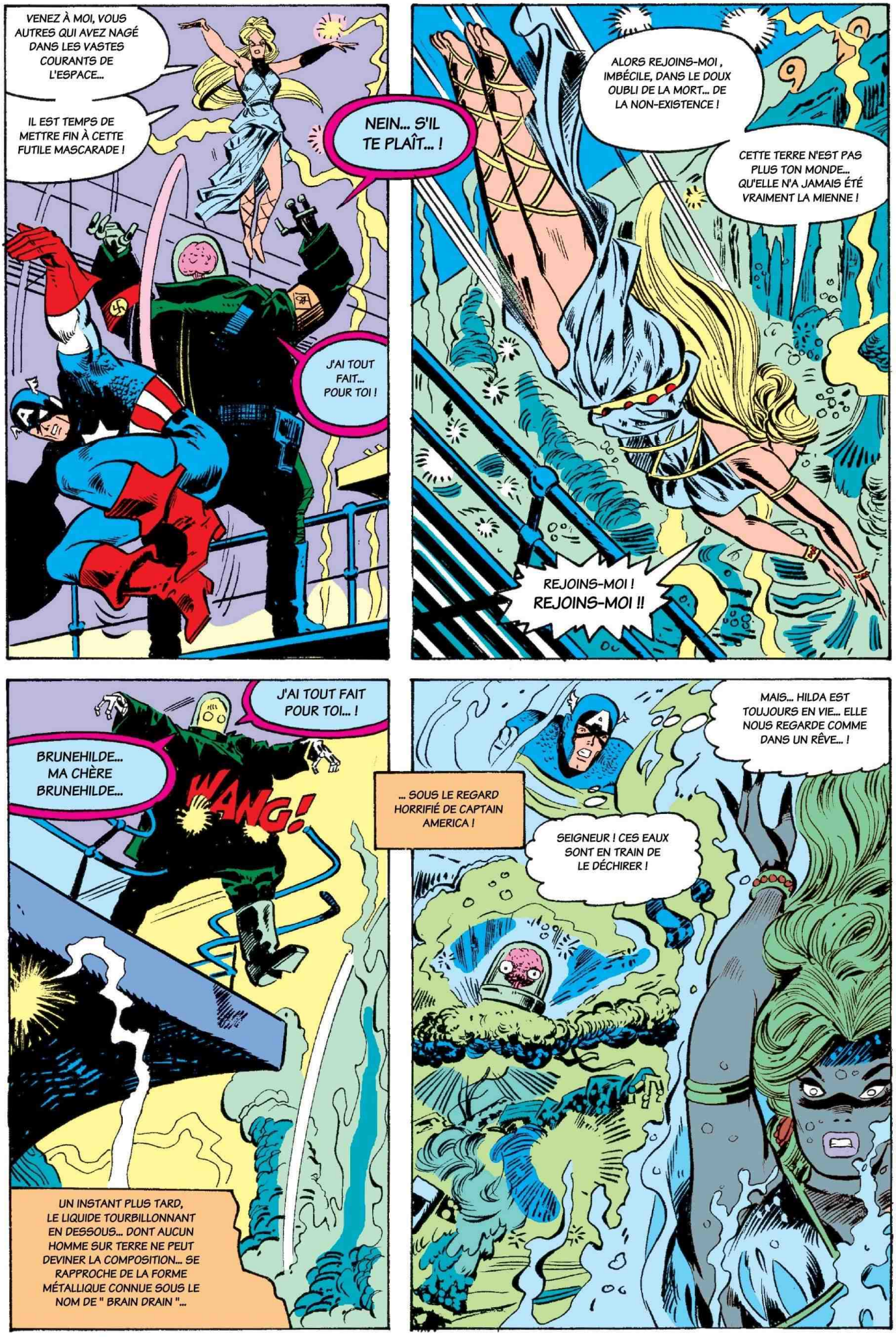
ET EN EFFET... ALORS MÊME QUE CAP SENT L'AURA PRESQUE TANGIBLE DES POUVOIRS NOUVELLEMENT ACCRUS DE BRAIN DRAIN...
NON LOIN DE LÀ...
QU'EST-CE QUE... ? DONAR SEMBLE DEVENIR... PLUS FAIBLE !

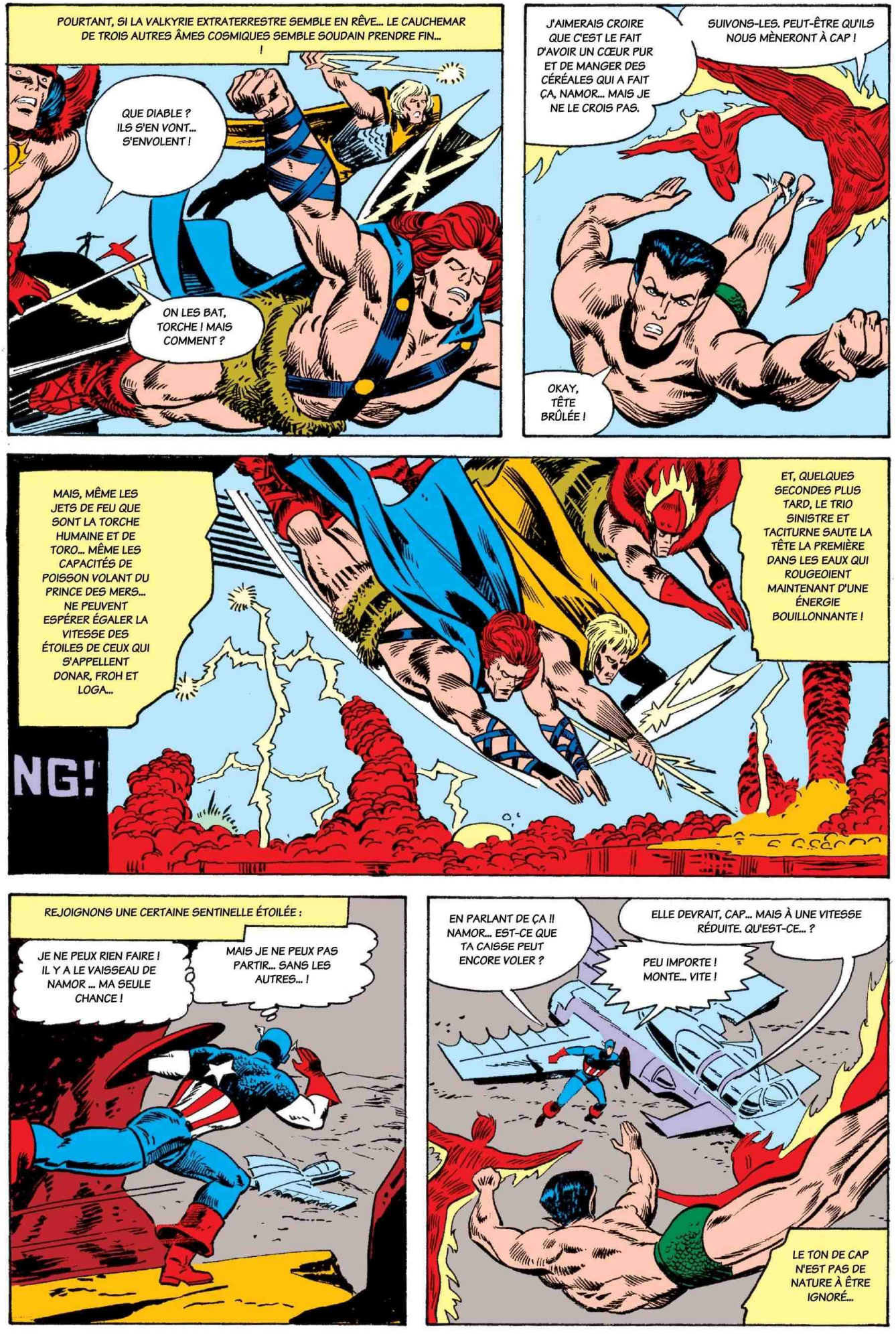
ALORS QU'IL SE RAPPROCHE DE SON PROPRE ENNEMI, LA TORCHE HUMAINE DÉCOUVRE LA MÊME CHOSE...
CE LOGA COMMENCE À S'INQUIÉTER CHAQUE FOIS QU'IL ABSORBE L'UNE DE MES BOULES DE FEU.
IL N'EST PAS ENCORE TOUT À FAIT À TERRE...
ARGH!
FZZT!
... MAIS ON Y EST PRESQUE !
ENCORE QUELQUES PASSAGES COMME CELUI-LÀ... ET JE LE TIENS !
ET, EN CE QUI CONCERNE TORO MAINTENANT GUÉRI...
CE PARE-FEU NE TE PROTÉGERA PAS LONGTEMPS DE MOI !
JE SUIS EN FEU !
UNNN
WHAM!
EUH, OH, J'AI PARLÉ TROP VITE !
MAIS, MAIS CETTE EXPLOSION N'ÉTAIT PAS AUSSI FORTE QUE LES AUTRES.
JE NE SAIS PAS CE QUI SE PASSE... MAIS LA TENDANCE S'INVERSE !
C'EST QUAND MÊME UN NAMOR FOU DE COMBAT QUI EST LE PREMIER À UTILISER SON AVANTAGE APPARENT...
MAINTENANT, JE TE TIENS !

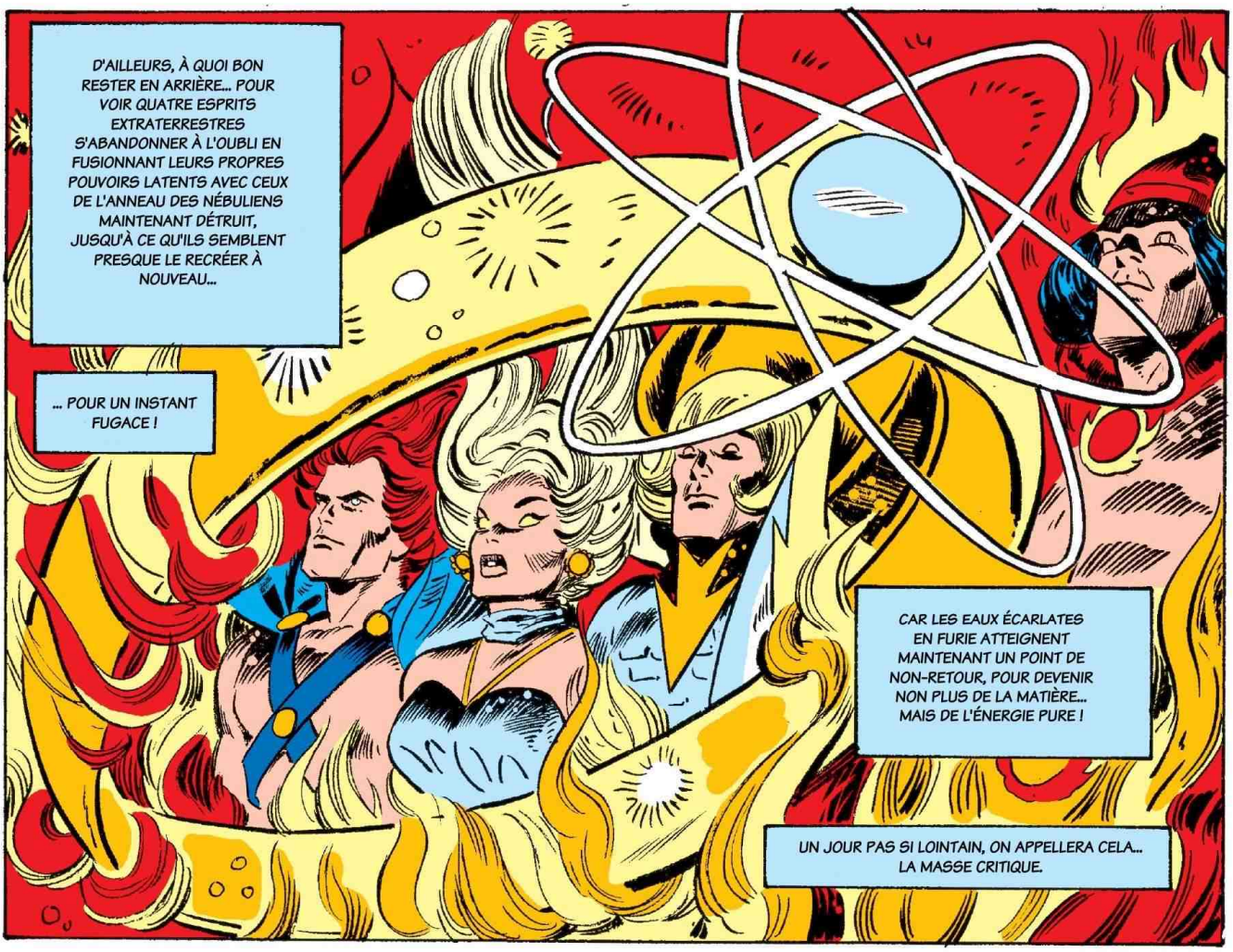
HAH ! TU N'ES PAS PLUS UN DIEU DU TONNERRE QUE MOI ! CELA N'EXISTE PAS !
TU VAS PAYER CHER POUR AVOIR ENDOMMAGÉ MON NAVIRE AMIRAL AVEC CETTE HACHE DE GUERRE !
IL Y A UN INSTANT, J'AURAIS JURÉ LA MÊME CHOSE...
MAIS MAINTENANT, UNE ÉNERGIE NOUVELLE COULE DANS MES VEINES...
... UNE NOUVELLE FORCE DANS MES BRAS !
WAP!
ARRH!
TANDIS QU'À QUELQUES KILOMÈTRES DE LÀ...
J'AI ÉTÉ TROP ARROGANT... OU ALORS IL EST DEVENU PLUS RAPIDE TOUT D'UN COUP !
IL VA LANCER SON ÉCLAIR... JE SUIS FOUTU !
ET, À PROXIMITÉ, SANS QUE PERSONNE NE S'EN ÉTONNE À CE STADE, SI CE N'EST LA TORCHE ...
JE PENSAIS POUVOIR L'ACHEVER... EN LE BOMBARDANT !
MAIS IL EST À NOUVEAU IMMUNISÉ CONTRE MES FLAMMES... IL M'A PRIS DANS SES BRAS !
QU'EST-CE... QUI S'EST PASSÉ ?
POUR RÉPONDRE À CETTE QUESTION DÉSESPÉRÉE, IL FAUT REMONTER CINQ SECONDES EN ARRIÈRE, ET COMPTER...
QUATRE...
NON ! QUOI QU'IL M'ARRIVE... À MES COMPAGNONS... À NOTRE MISSION ICI...
... MON ESPRIT EST MAINTENANT CLAIR !
HILDA !
ARRÊTEZ-LA, BANDE D'IMBÉCILES !

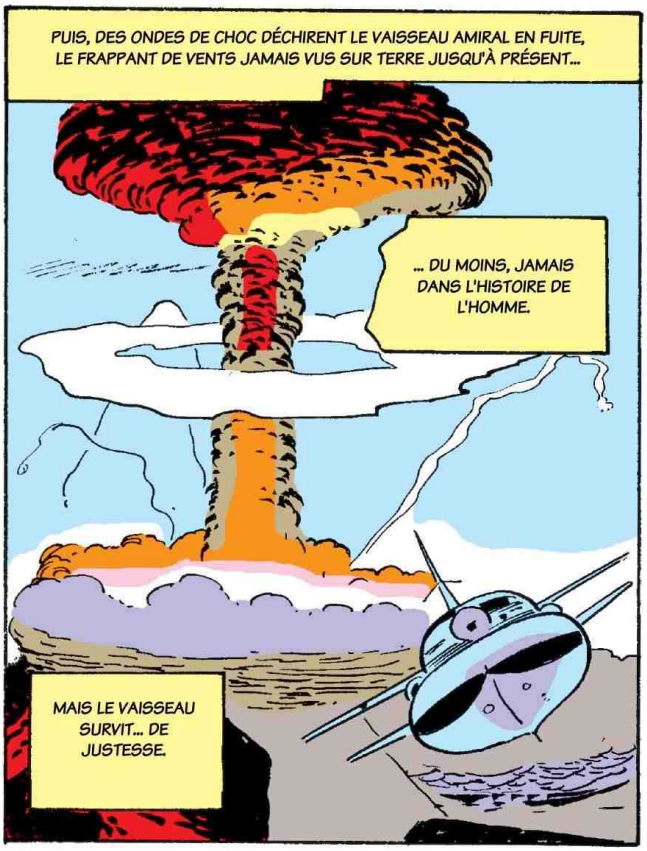
TROIS...
DONNE-MOI LA BAGUE, ESPÈCE DE BÊTE STUPIDE QUI AURAIT PU ÊTRE UN DIEU !
NOTRE VAISSEAU DÉMOLI SANS ESPOIR DE RÉPARATION, TU AS USURPÉ NOTRE SOURCE DE POUVOIR... TU L'AS RETOURNÉE CONTRE NOUS...
DEUX...
... TU L'AURAIS UTILISÉ POUR TE TAILLER UN EMPIRE POUR TOI ET TES MAÎTRES HUMAINS !
UN...
MAIS, SI NOUS NE POUVONS PLUS NAVIGUER DANS LES GALAXIES QUI NOUS ATTIRENT...
... NOUS N'AVONS PLUS DE RAISON DE VIVRE !
... ZÉRO !
L'ANNEAU DE MÉTAL SE DISSOUT DANS LES EAUX BLEU-VERT INQUIÉTANTES, QUI SE METTENT À MOUSSER ET À BOUILLONNER...
LES MOTS " RÉACTION ATOMIQUE " N'AURAIENT QUE PEU DE SENS POUR STEVE ROGERS EN CE JOUR ET CETTE ANNÉE...
MAIS IL SAIT RECONNAÎTRE LE DANGER LORSQU'IL SE PROFILE AU-DESSUS DE SON ÉPAULE...
... ET, IL SAIT RECONNAÎTRE L'OPPORTUNITÉ QUAND ELLE FRAPPE À LA PORTE !
BOK!
KRANG!
HILDA ! NOUS DEVONS PARTIR D'ICI.
CET ENDROIT VA EXPLOSER !
ET VOUS ALLEZ " EXPLOSER " AVEC, MEIN KAPITAN !
SA POIGNE... COMME UN ÉTAU D'ACIER...
... PARCE QUE C'EST DE L'ACIER !!


VOTRE VENUE ICI A ÉTÉ UN ACCIDENT DES PLUS FORTUITS...
DEPUIS QUE VOUS ET VOS ALLIÉS AVEZ VAINCU MA MARIONNETTE, MASTER MAN, * J'AI DÉSIRÉ ME VENGER AVEC TOUT L'INSTINCT HUMAIN QUI ME RESTE.
UNNN
ET MAINTENANT... LA VENGEANCE SERA MIENNE !!
* GIANT-SIZE INVADERS #1.
JE SUIS IMPUISSANT COMME UNE POUPÉE DE CHIFFON.
ON DIRAIT... QUE C'EST LA FIN !
BRAIN DRAIN... A.1416... QUEL QUE SOIT LE NOM QUE TU TE DONNES...
REGARDE -MOI !
QUOI ? LA VOIX D'HILDA !
LEIBER GOTT !
OUI, MONSTRE ! MAINTENANT QUE JE SAIS CE QUE JE SUIS... CE QUE J'ÉTAIS... JE NE PEUX PLUS SUPPORTER DE VIVRE SUR CETTE PLANÈTE ARRIÉRÉE ET SAUVAGE !
JE DOIS PÉRIR... ET, MOURANT, UTILISER LES POUVOIRS QUI SONT ENCORE LES MIENS...
... POUR T'EMPÊCHER DE PERVERTIR DAVANTAGE NOTRE SCIENCE ISSUE DES ÉTOILES À LA GLOIRE D'UNE NOUVELLE BARBARIE !
À CETTE FIN, LES FEUX ATOMIQUES CI-DESSOUS DOIVENT ME CONSUMER... AINSI QUE MES CAMARADES !


VENEZ À MOI, VOUS AUTRES QUI AVEZ NAGÉ DANS LES VASTES COURANTS DE L'ESPACE...
IL EST TEMPS DE METTRE FIN À CETTE FUTILE MASCARADE !
NEIN... S'IL TE PLAÎT... !
J'AI TOUT FAIT... POUR TOI !
ALORS REJOINS-MOI, IMBÉCILE, DANS LE DOUX OUBLI DE LA MORT... DE LA NON-EXISTENCE !
CETTE TERRE N'EST PAS PLUS TON MONDE... QU'ELLE N'A JAMAIS ÉTÉ VRAIMENT LA MIENNE !
REJOINS-MOI ! REJOINS-MOI !!
J'AI TOUT FAIT POUR TOI... !
BRUNEHILDE... MA CHÈRE BRUNEHILDE...
WANG!
UN INSTANT PLUS TARD, LE LIQUIDE TOURBILLONNANT EN DESSOUS... DONT AUCUN HOMME SUR TERRE NE PEUT DEVINER LA COMPOSITION... SE RAPPROCHE DE LA FORME MÉTALLIQUE CONNUE SOUS LE NOM DE " BRAIN DRAIN "...
... SOUS LE REGARD HORRIFIÉ DE CAPTAIN AMERICA !
SEIGNEUR ! CES EAUX SONT EN TRAIN DE LE DÉCHIRER !
MAIS... HILDA EST TOUJOURS EN VIE... ELLE NOUS REGARDE COMME DANS UN RÊVE... !


POURTANT, SI LA VALKYRIE EXTRATERRESTRE SEMBLE EN RÊVE... LE CAUCHEMAR DE TROIS AUTRES ÂMES COSMIQUES SEMBLE SOUDAIN PRENDRE FIN...
!
QUE DIABLE ? ILS S'EN VONT... S'ENVOLENT !
ON LES BAT, TORCHE ! MAIS COMMENT ?
J'AIMERAIS CROIRE QUE C'EST LE FAIT D'AVOIR UN CŒUR PUR ET DE MANGER DES CÉRÉALES QUI A FAIT ÇA, NAMOR... MAIS JE NE LE CROIS PAS.
SUIVONS-LES. PEUT-ÊTRE QU'ILS NOUS MÈNERONT À CAP !
OKAY, TÊTE BRÛLÉE !
MAIS, MÊME LES JETS DE FEU QUE SONT LA TORCHE HUMAINE ET DE TORO... MÊME LES CAPACITÉS DE POISSON VOLANT DU PRINCE DES MERS... NE PEUVENT ESPÉRER ÉGALER LA VITESSE DES ÉTOILES DE CEUX QUI S'APPELLENT DONAR, FROH ET LOGA...
NG!
ET, QUELQUES SECONDES PLUS TARD, LE TRIO SINISTRE ET TACITURNE SAUTE LA TÊTE LA PREMIÈRE DANS LES EAUX QUI ROUGEOIENT MAINTENANT D'UNE ÉNERGIE BOUILLONNANTE !
REJOIGNONS UNE CERTAINE SENTINELLE ÉTOILÉE :
JE NE PEUX RIEN FAIRE ! IL Y A LE VAISSEAU DE NAMOR ... MA SEULE CHANCE !
MAIS JE NE PEUX PAS PARTIR... SANS LES AUTRES... !
EN PARLANT DE ÇA !! NAMOR... EST-CE QUE TA CAISSE PEUT ENCORE VOLER ?
ELLE DEVRAIT, CAP... MAIS À UNE VITESSE RÉDUITE. QU'EST-CE... ?
PEU IMPORTE ! MONTE... VITE !
LE TON DE CAP N'EST PAS DE NATURE À ÊTRE IGNORÉ...

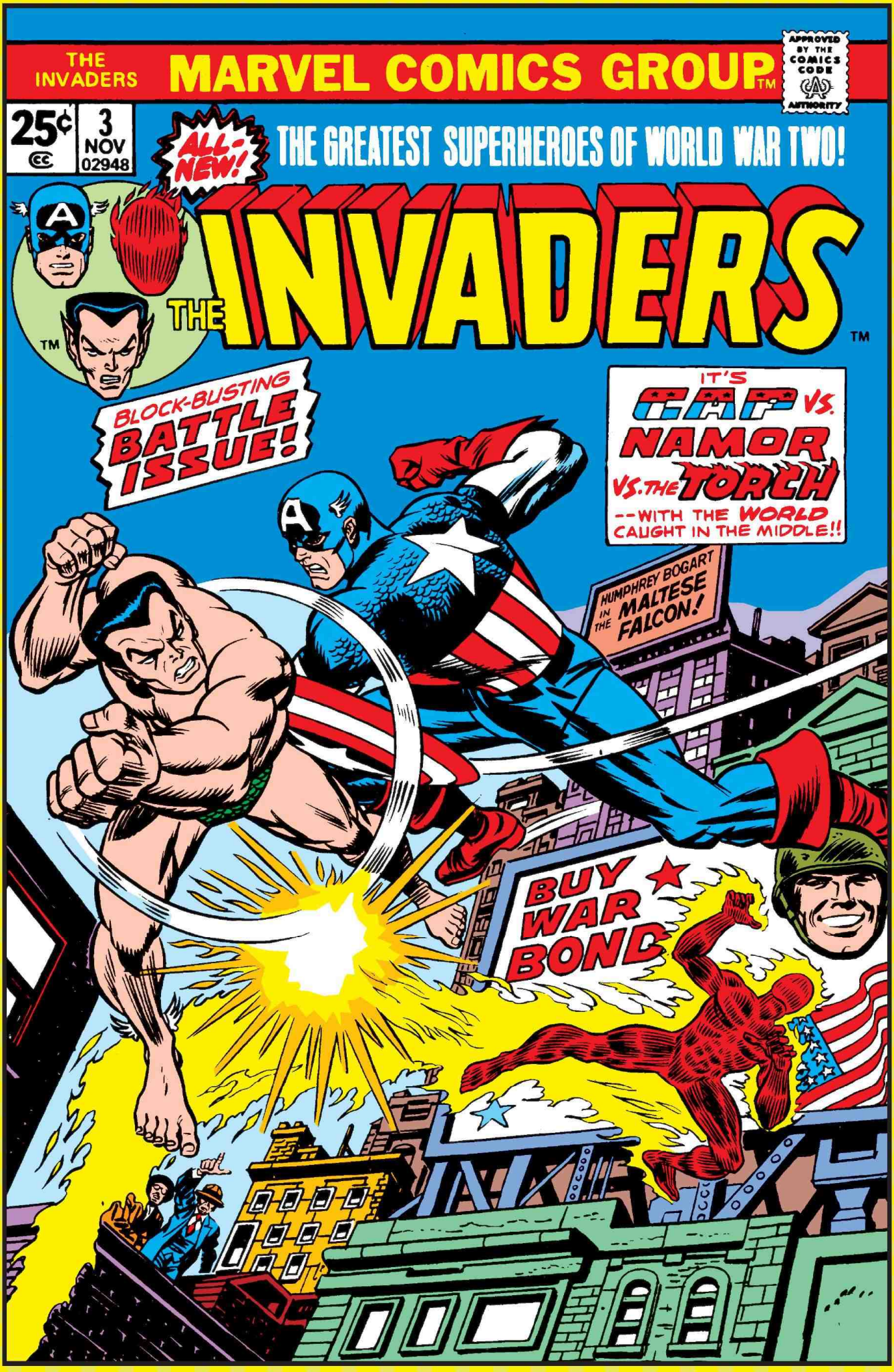




SUIVANT : VOUS AVEZ ENTENDU PARLER DES SOUS-MARINS ?EH BIEN, ASSISTEZ MAINTENANT À L'ARRIVÉE DE...

U-MAN!

EN ATTENDANT... GARDEZ CETTE FERRAILLE !


THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
25¢
3
NOV
02948
ALL-NEW!
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS™
BLOCK-BUSTING BATTLE ISSUE!
IT'S CAP VS. NAMOR VS. THE TORCH --WITH THE WORLD CAUGHT IN THE MIDDLE!!
HUMPHREY BOGART IN THE MALTESE FALCON!
BUY WAR BOND

CAPTAIN AMERICA AND BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH AND TORO! *PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES CINQ HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !*

Stan Lee PRESENTS: THE INVADERS™

BLITZKRIEG AUX BERMUDES

ROY THOMAS, WRITER/EDITOR • FRANK ROBBINS & VINCE COLLETTA, ARTISTS • DON WARFIELD, colorist • JOHN COSTANZA, letterer

BRAIN DRAIN A ÉTÉ DÉTRUIT ! LES DIEUX COSMIQUES TEUTONIQUES N'EXISTENT PLUS !

ET MAINTENANT, DANS LES PREMIÈRES SEMAINES DE **1942**, LE VAISSEAU AMIRAL SUPERSONIQUE DU PRINCE NAMOR S'ÉLANCE VERS L'OUEST À TRAVERS LES TURBULENCES DE L'ATLANTIQUE...

MAIS, POUR UNE FOIS, CE N'EST PAS LE TOUT-PUISSANT AMPHIBIEN QUI EST AUX COMMANDES :

EH BIEN, BUCKY ? TU AS TOUJOURS VOULU ÊTRE UN PILOTE DE HAUT VOL.

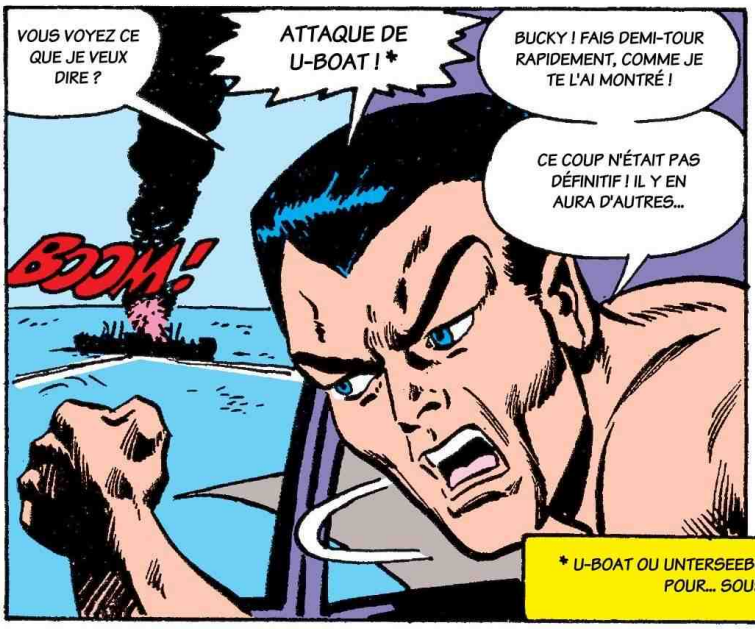
COMMENT ÇA SE PASSE ?

SUPER, CAP ! ÇA COMPENSE PRESQUE LE FAIT QUE VOUS M'AYEZ EXCLU DE VOTRE COMBAT CONTRE BRAIN DRAIN !

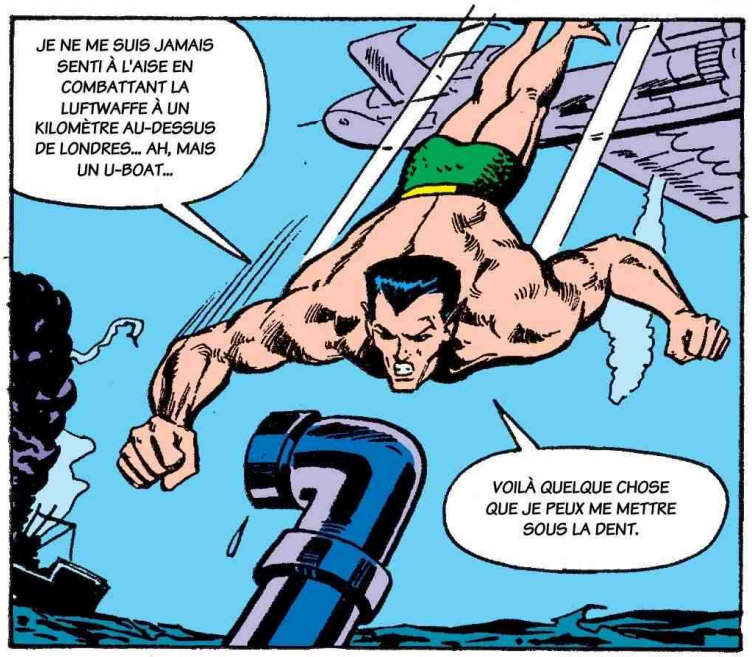
RÉPÈTE : PRESQUE !

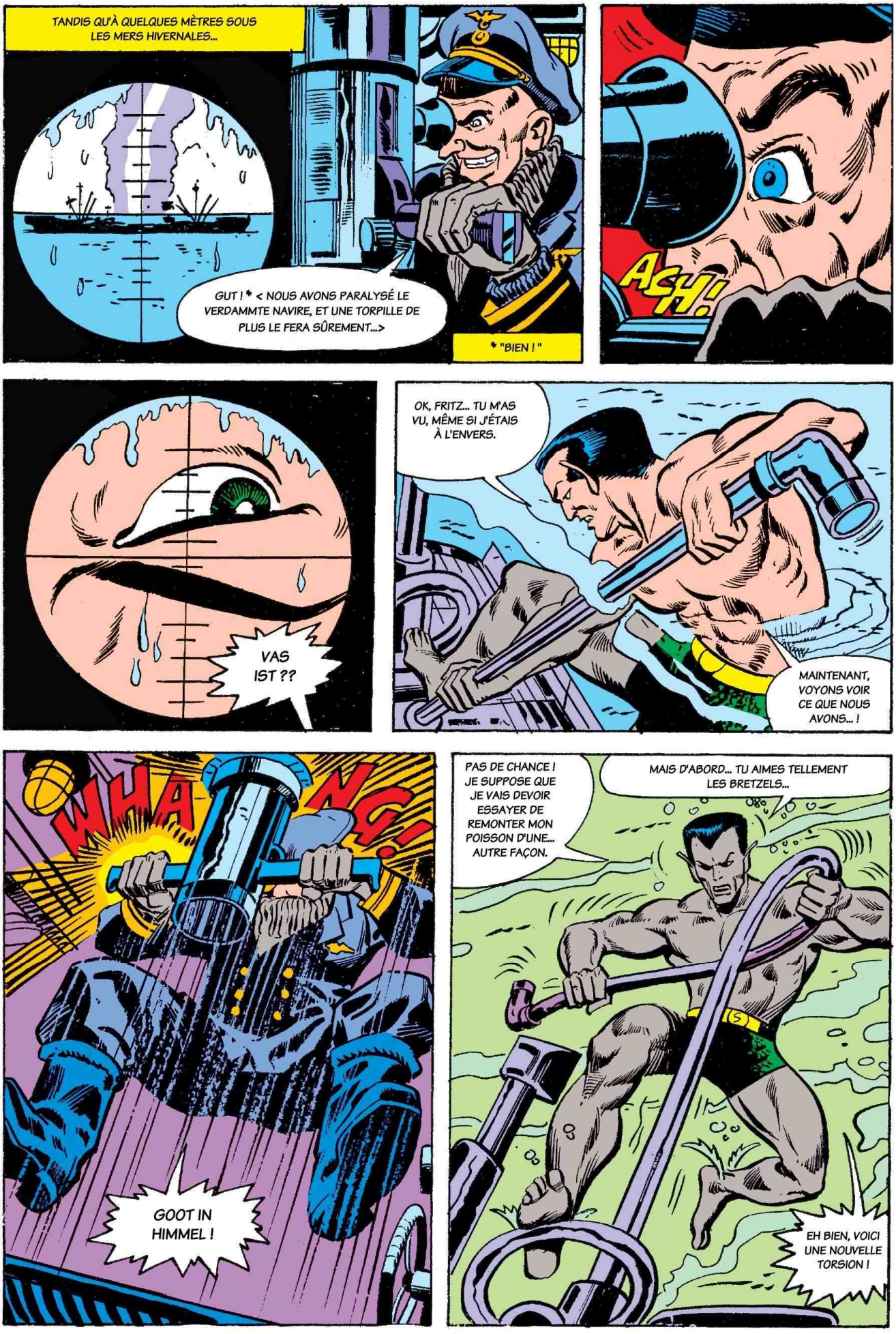
ALORS, GARDE LES YEUX SUR CES CADRANS, GAMIN... POUR QU'ON NE SE RETROUVE PAS AU GROENLAND AU LIEU DE WASHINGTON !

DANS TOUTES LES GUERRES, MÊME DANS CETTE CONFLAGRATION MONDIALE, IL Y A DES MOMENTS LÉGERS DE PAIX APPARENTE...

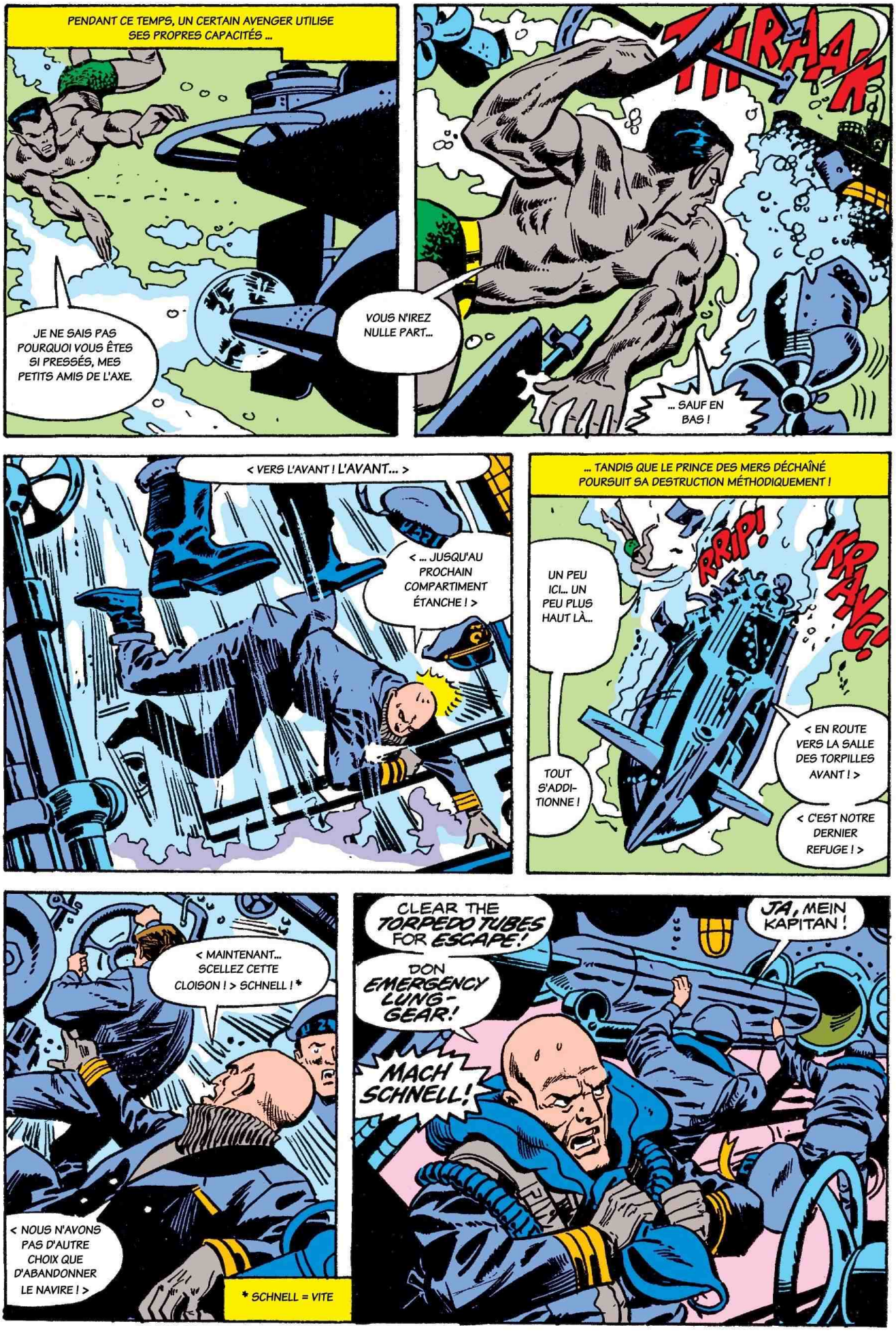


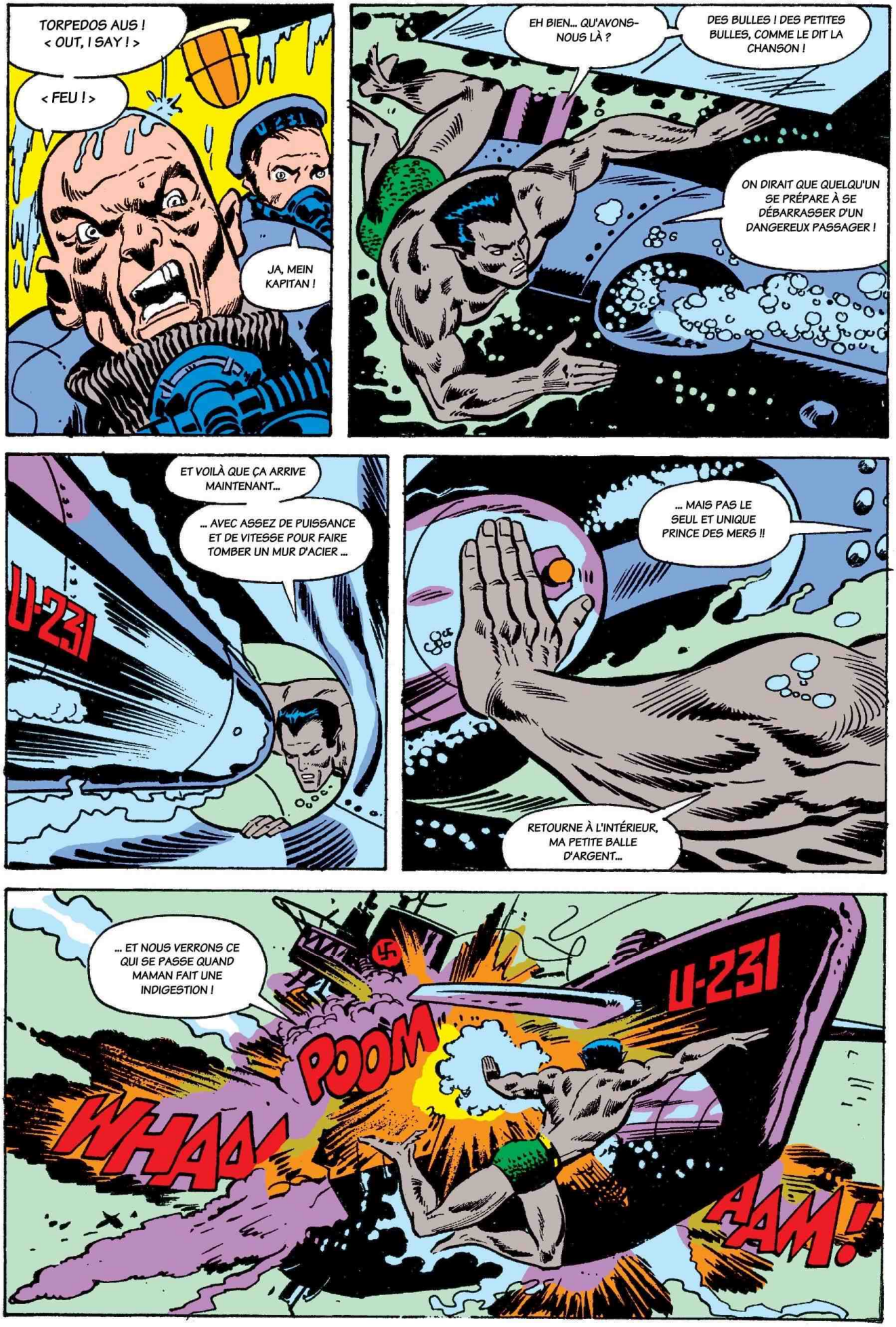
* U-BOAT OU UNTERSEEBOOT, C'EST L'ALLEMAND POUR... SOUS-MARIN.



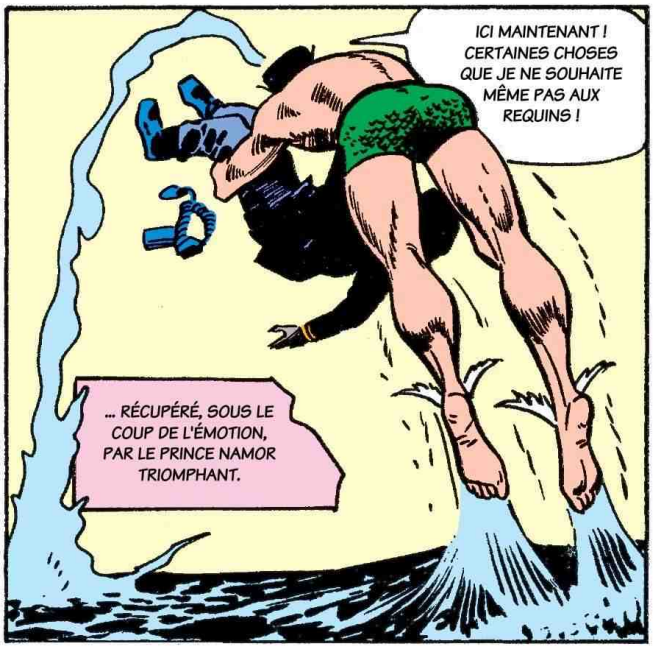

TANDIS QU'À QUELQUES MÈTRES SOUS LES MERS HIVERNALES...
GUT ! * < NOUS AVONS PARALYSÉ LE VERDAMMTE NAVIRE, ET UNE TORPILLE DE PLUS LE FERA SÛREMENT...>
* "BIEN ! "
ACH!
VAS IST ??
OK, FRITZ... TU M'AS VU, MÊME SI J'ÉTAIS À L'ENVERS.
MAINTENANT, VOYONS VOIR CE QUE NOUS AVONS... !
WHA
NG!
GOOT IN HIMMEL !
PAS DE CHANCE ! JE SUPPOSE QUE JE VAIS DEVOIR ESSAYER DE REMONTER MON POISSON D'UNE... AUTRE FAÇON.
MAIS D'ABORD... TU AIMES TELLEMENT LES BRETZELS...
EH BIEN, VOICI UNE NOUVELLE TORSION !

< DONNERWETTER ! NOUS SOMMES AVEUGLÉS ! QU'EST-CE QUI, DANS LE NOM DU FÜHRER, AURAIT PU... ? >
< UN MONSTRE MARIN ! C'EST LA SEULE RÉPONSE ! >
< QUE DOIS-JE FAIRE, HERR KAPITAN ? >
< FAIRE ? QUE PENSES-TU QUE NOUS DEVONS FAIRE, SCHWEIN ? >
< NOUS DEVONS PLONGER EN CATASTROPHE... AFIN DE VIVRE POUR RÔDER À NOUVEAU SUR LES MERS ! >
U 231
ENTRE-TEMPS, QU'EN EST-IL DE NOS AUTRES CROISÉS DE LA JUSTICE ?
QU'EST-CE QU'ON ATTEND ? NAMOR A PLONGÉ ! ON DOIT...
NAMOR PEUT TRÈS BIEN S'OCCUPER DE CE U-BOAT, TORCHE...
MAIS CES MARINS ONT LES MAINS OCCUPÉES POUR COMBATTRE LE FEU DÉCLENCHÉ PAR LA TORPILLE NAZIE !
TU PENSES QUE LES TORCHES HUMAINES POURRAIENT LEUR FAIRE GAGNER QUELQUES SECONDES ?
ÇA POURRAIT ÊTRE LE CAS, CAP !
HÜL
EN FAIT, J'EN SUIS SÛR ! PRÊT, TORO ?
PRÊT !
OK ! ALORS C'EST LÀ QU'ON LEUR MONTRE COMMENT COMBATTRE LE FEU...
... PAR LE FEU !
L'UN DES POUVOIRS LES PLUS ÉSOTÉRIQUES DE LA TORCHE EST LA CAPACITÉ DE CONTRÔLER TOUTES LES FLAMMES... ET MÊME DE LES ABSORBER SUR COMMANDE MENTALE.
WOOOSH!
POOF!
C'EST UN TRAIT QU'IL SEMBLE AVOIR TRANSMIS À SON JEUNE PUPILLE.


PENDANT CE TEMPS, UN CERTAIN AVENGER UTILISE SES PROPRES CAPACITÉS ...
JE NE SAIS PAS POURQUOI VOUS ÊTES SI PRESSÉS, MES PETITS AMIS DE L'AXE.
VOUS N'IREZ NULLE PART...
THRAAK
... SAUF EN BAS !
< VERS L'AVANT ! L'AVANT... >
< ... JUSQU'AU PROCHAIN COMPARTIMENT ÉTANCHE ! >
... TANDIS QUE LE PRINCE DES MERS DÉCHAÎNÉ POURSUIT SA DESTRUCTION MÉTHODIQUEMENT !
UN PEU ICI... UN PEU PLUS HAUT LÀ...
TOUT S'ADDI-TIONNE !
KRRIP!
KRANG!
< EN ROUTE VERS LA SALLE DES TORPILLES AVANT ! >
< C'EST NOTRE DERNIER REFUGE ! >
< MAINTENANT... SCELLEZ CETTE CLOISON ! > SCHNELL ! *
< NOUS N'AVONS PAS D'AUTRE CHOIX QUE D'ABANDONNER LE NAVIRE ! >
* SCHNELL = VITE
CLEAR THE TORPEDO TUBES FOR ESCAPE!
DON EMERGENCY LUNG-GEAR!
MACH SCHNELL!
JA, MEIN KAPITAN !


TORPEDOS AUS !
< OUT, I SAY ! >
< FEU ! >
U-231
JA, MEIN KAPITAN !
EH BIEN... QU'AVONS-NOUS LÀ ?
DES BULLES ! DES PETITES BULLES, COMME LE DIT LA CHANSON !
ON DIRAIT QUE QUELQU'UN SE PRÉPARE À SE DÉBARRASSER D'UN DANGEREUX PASSAGER !
ET VOILÀ QUE ÇA ARRIVE MAINTENANT...
... AVEC ASSEZ DE PUISSANCE ET DE VITESSE POUR FAIRE TOMBER UN MUR D'ACIER ...
U-231
... MAIS PAS LE SEUL ET UNIQUE PRINCE DES MERS !!
RETOURNE À L'INTÉRIEUR, MA PETITE BALLE D'ARGENT...
... ET NOUS VERRONS CE QUI SE PASSE QUAND MAMAN FAIT UNE INDIGESTION !
POOM
WHAA!
U-231
AAM!

U-?
PARMI LES CONTENUS REMONTÉS À LA SURFACE :
UN COMMANDANT DE U-BOAT LÉGÈREMENT IMBIBÉ D'EAU ...


ICI MAINTENANT ! CERTAINES CHOSES QUE JE NE SOUHAITE MÊME PAS AUX REQUINS !
... RÉCUPÉRÉ, SOUS LE COUP DE L'ÉMOTION, PAR LE PRINCE NAMOR TRIOMPHANT.

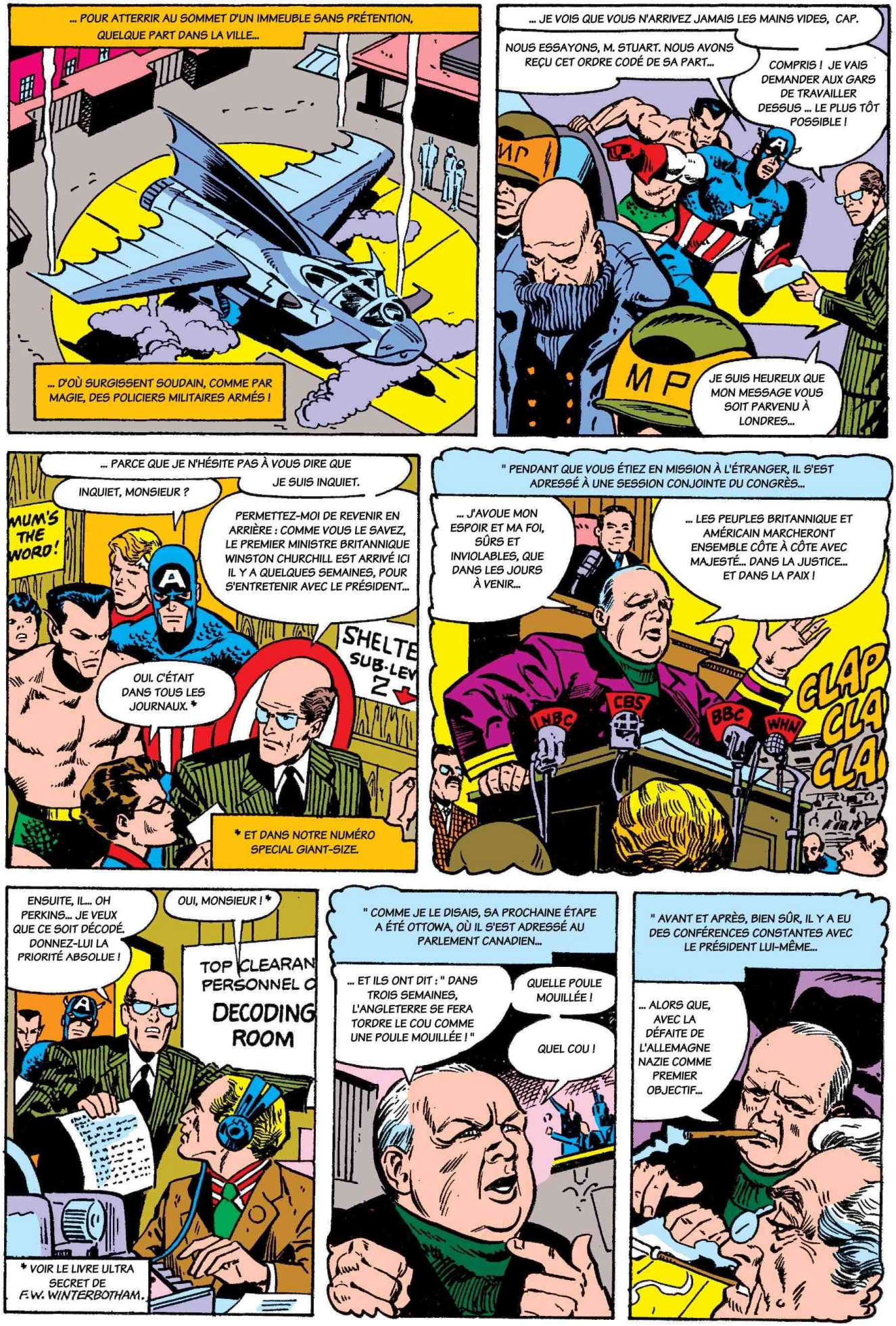
DEMANDE LA PERMISSION DE MONTER À BORD, CAPTAIN AMERICA.
JE NE TE COMPRENDS PAS, NAMOR.
LA MOITIÉ DU TEMPS, TU PARLES COMME UN RÉFUGIÉ DU " PRISONNIER DE ZENDA " ...
... L'AUTRE MOITIÉ, COMME SI TU REVENAIS D'UN DOUBLE PROGRAMME DES DODGERS !
MON DOUBLE HÉRITAGE ... TU TE SOUVIENS ?

ALORS QUE, TOUT PRÈS...
MERCI LES TORCHES !
À VOTRE SERVICE, MARINS ... ET SOUVENEZ-VOUS DE NOUS À TRAFALGAR SQUARE, OK ?

BIENTÔT, EN ROUTE UNE FOIS DE PLUS POUR WASHINGTON ...
TU AS TROUVÉ LE BON FILON, NAMOR. CE TYPE EST UN OFFICIER, ET... QU'AVONS-NOUS LÀ ?
< RENDS-MOI ÇA ! >
C'EST UNE SORTE DE PAQUET IMPERMÉABLE... AVEC DES PAPIERS À L'INTÉRIEUR ! ÇA POURRAIT ÊTRE DES TRUCS TOP SECRETS...

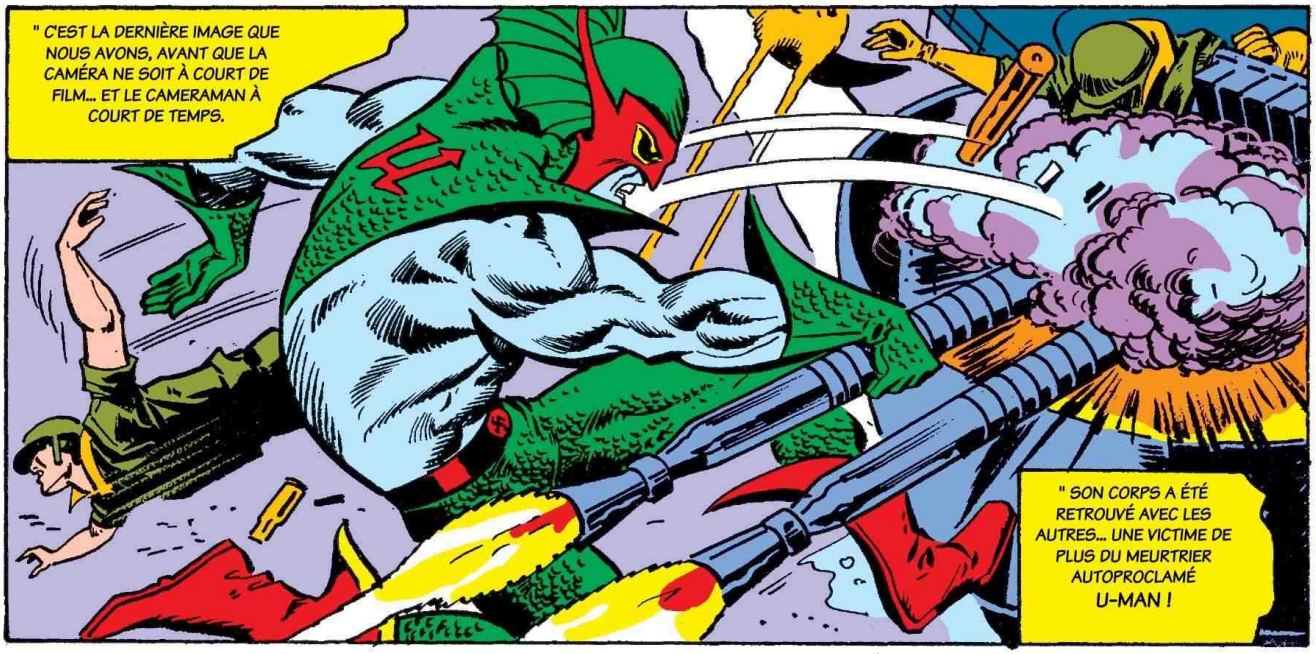
ALORS REMETS-LE MOI ! J'AI CAPTURÉ CE RAT !
D'AILLEURS, À FORCE D'OBSERVER TOUS LES BATEAUX QUI NAVIGUENT SUR L'OCÉAN, JE COMPRENDS L'ALLEMAND PRESQUE AUSSI BIEN QUE L'ANGLAIS !
MERCI CAP !
REGARDE, MON AMI...

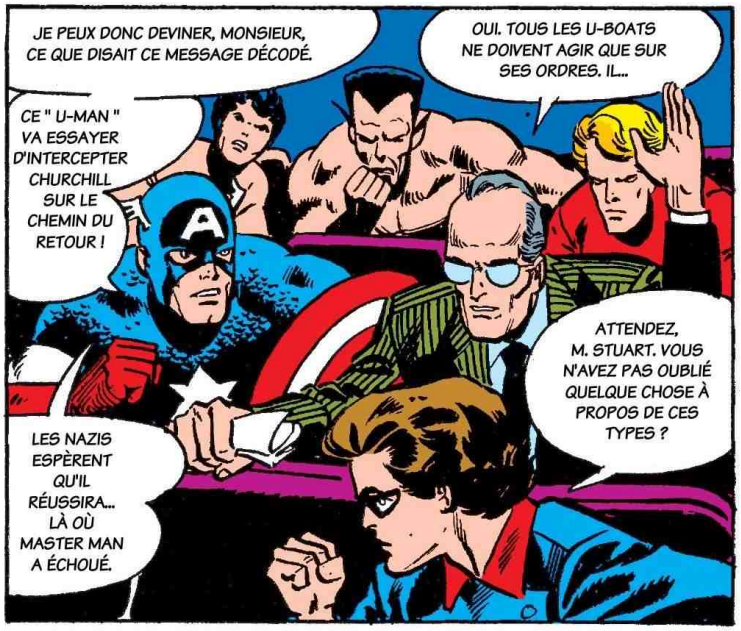
MAINTENANT, VOYONS CE QUE ... !
TOUT EST EN... CODE !
NE RESTE PAS PLANTÉ LÀ, NAMOR...
COMMENCE À TRADUIRE !
JE FERAI MIEUX QUE ÇA ! TRÈS BIEN, NAZI... PARLE !
D'AUTRES PLANS POUR FAIRE EXPLOSER MON ROYAUME SOUS-MARIN ? PEUT-ÊTRE LA MAISON BLANCHE CETTE FOIS ?
WAP!
BAP!
PARLE, AVANT QUE JE NE PERDE VRAIMENT MON SANG-FROID !
ÇA SUFFIT, MEC ! ARRÊTE !
CE N'EST PAS COMME ÇA QU'ON FAIT LES CHOSES !
MAIS... C'EST UN SALE NAZI... !
UNNH
ET NOUS NE SOMMES PAS MIEUX, SI NOUS COMMENÇONS À UTILISER LEURS MÉTHODES... EN BATTANT DES PRISONNIERS SANS DÉFENSE...
NOUS SOMMES DANS CETTE GUERRE, NAMOR, ET NOUS ALLONS LA GAGNER... MAIS ASSURONS-NOUS QUE NOUS SOMMES TOUJOURS LES " BONS " QUAND NOUS LE FERONS !
SINON ... NOUS NE MÉRITONS PAS DE GAGNER !
JE SUIS D'ACCORD AVEC CAP, ... MÊME SI JE NE TE REPROCHE PAS DE T'ÊTRE ÉNERVÉ ...
COMME IL L'A DIT... OK.
LE FBI PEUT S'OCCUPER DE CETTE AFFAIRE, D'ACCORD ?
MAIS JE N'AIME PAS ÇA.
PEU DE TEMPS APRÈS : WASHINGTON D.C. ...
... OÙ UN AVION RADIO-IDENTIFIÉ SURVOLE LE DÔME DU CAPITOLE...

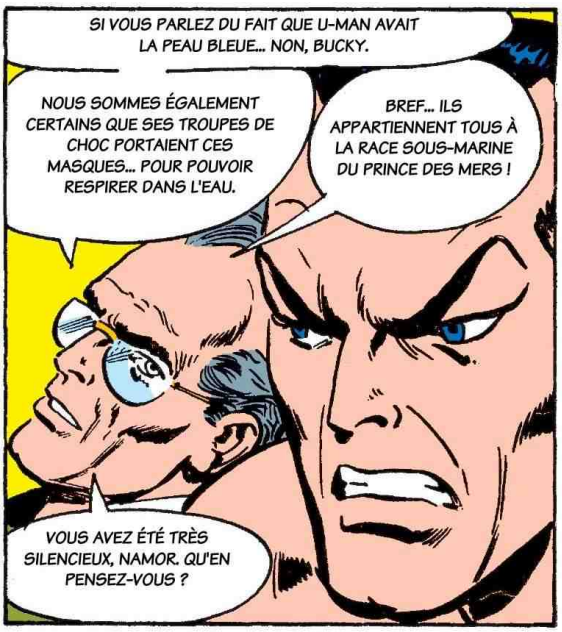

... POUR ATTERRIR AU SOMMET D'UN IMMEUBLE SANS PRÉTENTION, QUELQUE PART DANS LA VILLE...
... D'OÙ SURGISSENT SOUDAIN, COMME PAR MAGIE, DES POLICIERS MILITAIRES ARMÉS !
... JE VOIS QUE VOUS N'ARRIVEZ JAMAIS LES MAINS VIDES, CAP.
NOUS ESSAYONS, M. STUART. NOUS AVONS REÇU CET ORDRE CODÉ DE SA PART...
COMPRIS ! JE VAIS DEMANDER AUX GARS DE TRAVAILLER DESSUS ... LE PLUS TÔT POSSIBLE !
MP
JE SUIS HEUREUX QUE MON MESSAGE VOUS SOIT PARVENU À LONDRES...
... PARCE QUE JE N'HÉSITE PAS À VOUS DIRE QUE JE SUIS INQUIET.
INQUIET, MONSIEUR ?
PERMETTEZ-MOI DE REVENIR EN ARRIÈRE : COMME VOUS LE SAVEZ, LE PREMIER MINISTRE BRITANNIQUE WINSTON CHURCHILL EST ARRIVÉ ICI IL Y A QUELQUES SEMAINES, POUR S'ENTRETENIR AVEC LE PRÉSIDENT...
MUM'S THE WORD!
OUI. C'ÉTAIT DANS TOUS LES JOURNAUX. *
SHELTE
SUB-LEV
2
* ET DANS NOTRE NUMÉRO SPECIAL GIANT-SIZE.
" PENDANT QUE VOUS ÉTIEZ EN MISSION À L'ÉTRANGER, IL S'EST ADRESSÉ À UNE SESSION CONJOINTE DU CONGRÈS...
... J'AVOUE MON ESPOIR ET MA FOI, SÛRS ET INVIOLABLES, QUE DANS LES JOURS À VENIR...
... LES PEUPLES BRITANNIQUE ET AMÉRICAIN MARCHERONT ENSEMBLE CÔTE À CÔTE AVEC MAJESTÉ... DANS LA JUSTICE... ET DANS LA PAIX !
NBC
CBS
BBC
WHN
CLAP
CLA
CLA
ENSUITE, IL... OH PERKINS... JE VEUX QUE CE SOIT DÉCODÉ. DONNEZ-LUI LA PRIORITÉ ABSOLUE !
OUI, MONSIEUR ! *
TOP CLEARAN
PERSONNEL O
DECODING ROOM
* VOIR LE LIVRE ULTRA SECRET DE F.W. WINTERBOTHAM.
" COMME JE LE DISAIS, SA PROCHAINE ÉTAPE A ÉTÉ OTTOWA, OÙ IL S'EST ADRESSÉ AU PARLEMENT CANADIEN...
... ET ILS ONT DIT : " DANS TROIS SEMAINES, L'ANGLETERRE SE FERA TORDRE LE COU COMME UNE POULE MOUILLÉE ! "
QUELLE POULE MOUILLÉE !
QUEL COU !
" AVANT ET APRÈS, BIEN SÛR, IL Y A EU DES CONFÉRENCES CONSTANTES AVEC LE PRÉSIDENT LUI-MÊME...
... ALORS QUE, AVEC LA DÉFAITE DE L'ALLEMAGNE NAZIE COMME PREMIER OBJECTIF...

MAINTENANT, APRÈS PRESQUE QUATRE SEMAINES, CHURCHILL DOIT RETOURNER EN ANGLETERRE, VIA LE CUIRASSÉ DUKE OF YORK, QUI L'ATTEND AUX BERMUDES.
MAIS NOS CARTES MONTRENT UNE VINGTAINE DE U-BOATS ENTRE LES BERMUDES ET L'ANGLETERRE !
ET VOUS VOULEZ QUE LES ENVAHISSEURS LUI OUVRENT LA VOIE, N'EST-CE PAS ?
EXACT. AVEC VOS, EUH, POUVOIRS SPÉCIAUX, ON ESPÈRE QUE VOUS POURREZ... HEIN ?
TENEZ, MONSIEUR ! JE PENSE QUE VOUS VOUDREZ VOIR CE MESSAGE NAZI DÉCODÉ... TOUT DE SUITE !
MAINTENANT, TOUT EST CLAIR... TOUT S'IMBRIQUE !
C'EST MONSTRUEUX !
QU'EST-CE QUE VOUS...
PAS DE TEMPS À PERDRE ! NOTRE SALLE DE PROJECTION EST ICI. JE VEUX VOUS MONTRER QUELQUE CHOSE...
SCREENING ROOM
ET VOUS COMPRENDREZ !
VOUS ALLEZ VOIR DES FILMS TOP SECRETS, PRIS PAR HASARD LORSQUE LE MINISTÈRE DE LA GUERRE PRÉPARAIT DES FILMS DE RELATIONS PUBLIQUES SUR NOS INSTALLATIONS NAVALES DANS LES CARAÏBES.
ELLES ONT ÉTÉ PRISES IL Y A SEULEMENT DEUX JOURS !
ENVOYEZ, JIM !
LE CAMÉRAMAN ÉTAIT EN TRAIN DE FILMER... QUAND SOUDAIN LA BASE A ÉTÉ ATTAQUÉE.
C'ÉTAIT COMME UN SECOND PEARL HARBOR... MAIS L'ASSAUT VENAIT DE LA MER !
NAVY
US NAVY
SEIGNEUR !
UNE ATTAQUE SOURNOISE ! QUAND MÊME, JE NE VOIS PAS COMMENT QUELQUES HOMMES-GRENOUILLES NAZIS POURRAIENT...
ATTENDEZ, LA TORCHE, ET CONTINUEZ À REGARDER POUR LE PLUS GRAND CHOC DE TOUS !

MESSIEURS...
VOICI
U-MAN!
U S NAVY
IL EST ÉNORME ! IL DOIT MESURER PLUS DE DEUX MÈTRES, N'EST-CE PAS, NAMOR ?
NAMOR... ?
SA TAILLE ET SA PUISSANCE NE SONT PAS SES SEULS ATOUTS, ENVAHISSEURS.
SUR UN ORDRE VERBAL DE SA PART, LES TROUPES LES PLUS PROCHES DE L'EAU ONT ÉTÉ ATTAQUÉES... PAR DES CRÉATURES VENUES DE LA MER ELLE-MÊME !
" DES PIEUVRES, DES ESPADONS, DES MOUETTES HURLANTES ET DÉCHIRANTES ONT ATTAQUÉ AVEC LEURS TENTACULES, LEURS ROSTRES ET LEURS BECS !
" C'ÉTAIT DU JAMAIS VU !


" C'EST LA DERNIÈRE IMAGE QUE NOUS AVONS, AVANT QUE LA CAMÉRA NE SOIT À COURT DE FILM... ET LE CAMERAMAN À COURT DE TEMPS.
" SON CORPS A ÉTÉ RETROUVÉ AVEC LES AUTRES... UNE VICTIME DE PLUS DU MEURTRIER AUTOPROCLAMÉ U-MAN !

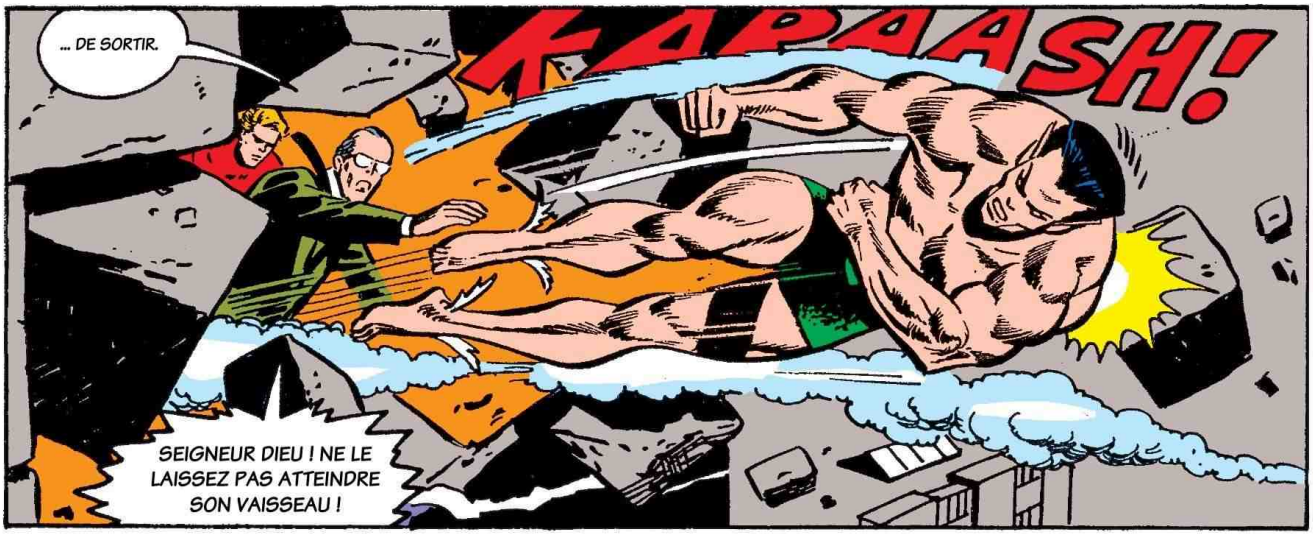

JE PEUX DONC DEVINER, MONSIEUR, CE QUE DISAIT CE MESSAGE DÉCODÉ.
OUI. TOUS LES U-BOATS NE DOIVENT AGIR QUE SUR SES ORDRES. IL...
CE " U-MAN " VA ESSAYER D'INTERCEPTER CHURCHILL SUR LE CHEMIN DU RETOUR !
ATTENDEZ, M. STUART. VOUS N'AVEZ PAS OUBLIÉ QUELQUE CHOSE À PROPOS DE CES TYPES ?
LES NAZIS ESPÈRENT QU'IL RÉUSSIRA... LÀ OÙ MASTER MAN A ÉCHOUÉ.


SI VOUS PARLEZ DU FAIT QUE U-MAN AVAIT LA PEAU BLEUE... NON, BUCKY.
NOUS SOMMES ÉGALEMENT CERTAINS QUE SES TROUPES DE CHOC PORTAIENT CES MASQUES... POUR POUVOIR RESPIRER DANS L'EAU.
BREF... ILS APPARTIENNENT TOUS À LA RACE SOUS-MARINE DU PRINCE DES MERS !
VOUS AVEZ ÉTÉ TRÈS SILENCIEUX, NAMOR. QU'EN PENSEZ-VOUS ?

VOUS SAVEZ CE QUE JE PENSE... VOUS TOUS !
PEU IMPORTE QUE JE ME SOUCIE DES GENS DE LA SURFACE... CE SONT LES NAZIS QUI ONT ATTAQUÉ MA PATRIE, IL Y A DES MOIS.
DEPUIS LORS, MON PEUPLE EST UNI CONTRE UN ENNEMI COMMUN... LES TROIS PUISSANCES DE L'AXE !

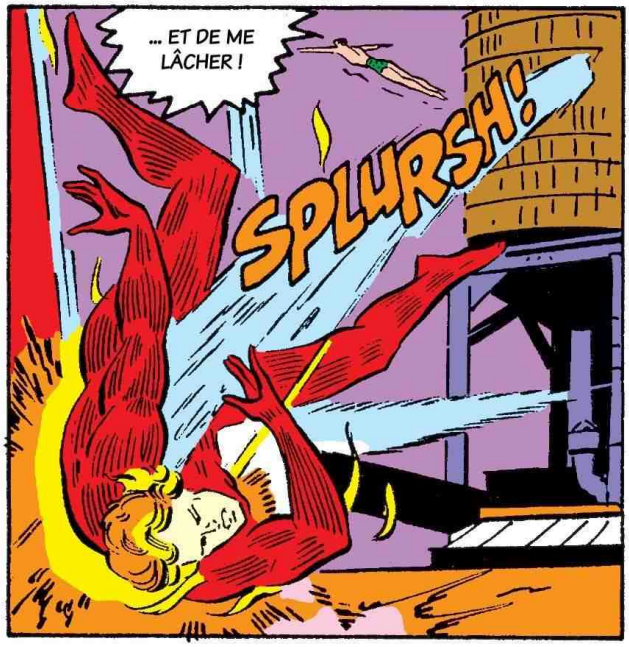
ET S'IL Y A UN TRAÎTRE DANS MON PAYS... UN QUI A ACQUIS UNE FORCE SUPPLÉMENTAIRE QUI RIVALISE AVEC LA MIENNE...
... QUELQU'UN QUI VEUT UTILISER CE POUVOIR POUR SERVIR HITLER ET SA BANDE...
... ALORS JE ME RÉSERVE LE DROIT DE LE TROUVER... ET DE L'ÉCRASER...
... SEUL !

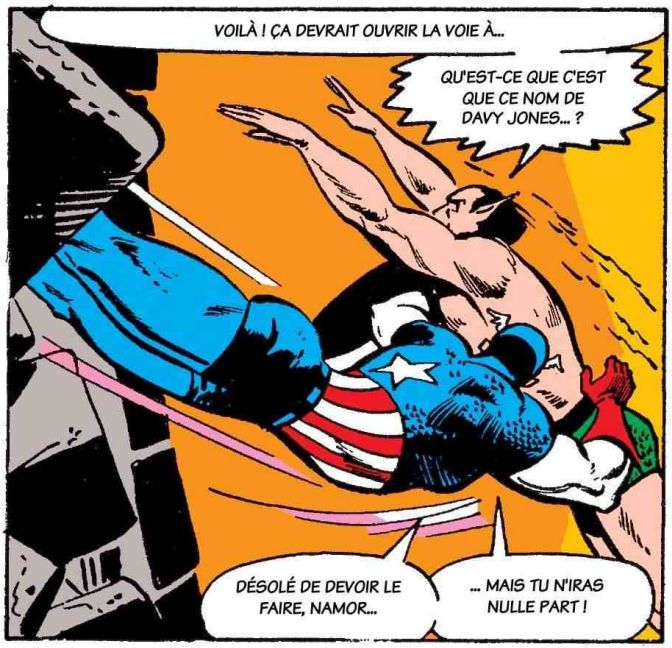
ATTENDS UN PEU, NAMOR !
NOUS SOMMES CENSÉS FORMER UNE ÉQUIPE MAINTENANT, TU TE SOUVIENS ?
LA TORCHE A RAISON ! C'EST LA GUERRE, PAS UNE SORTE DE VENDETTA PERSONNELLE ...
... ET IL VOUS FAUDRA ÊTRE LES CINQ...
NON ! CE SONT MES SUJETS... ET JE LES TRAITERAI À MA FAÇON...
... À PARTIR DE MAINTENANT !
NAMOR... REVIENS ! IL FAUT QU'ON EN PARLE !
SE TENIR À L'ÉCART PENDANT QUE TU COMBATS UN SOUS-MARIN EST UNE CHOSE, MAIS ÇA...
IL N'Y A RIEN À DISCUTER !
CHOK!
À PARTIR DE MAINTENANT, C'EST MOI QUI DÉCIDE...
UNNHH!
... ET PERSONNE NE M'ARRÊTE ! PERSONNE !!
ALERTEZ TOUT LE PERSONNEL ! LE PRINCE DES MERS S'ÉCHAPPE...
WHAM
IL FAUT L'ARRÊTER !
AINSI, À PEINE UN INSTANT PLUS TARD...
OK, HOMME-POISSON... NE BOUGE PLUS ! ON A REÇU L'ORDRE DE T'ARRÊTER...
... ET C'EST CE QUE NOUS ALLONS FAIRE !
HORS DE MON CHEMIN, IMBÉCILES !
JE NE CHERCHE PAS D'EXCUSE POUR VOUS FRACASSER LE CRÂNE, MAIS S'IL LE FAUT ...
VOS ARMES SONT INUTILES, LES GARS ! IL EST À L'ÉPREUVE DES BALLES ! ESSAYEZ JUSTE DE LE RETENIR !
IL EST COINCÉ ENTRE NOUS. IL N'Y A AUCUN MOYEN...


... DE SORTIR.
KAPAASH!
SEIGNEUR DIEU ! NE LE LAISSEZ PAS ATTEINDRE SON VAISSEAU !

NE VOUS INQUIÉTEZ PAS, M. STUART ! IL EST RESTÉ LONGTEMPS SANS EAU, ET IL N'EST PAS AU MAXIMUM DE SES CAPACITÉS.
QUELQUES BOULES DE FEU BIEN PLACÉES LE METTRONT AU PAS.
D'ACCORD, NAMOR... CALME-TOI, ET...
TU AS TOUT FAUX, TORCHE.

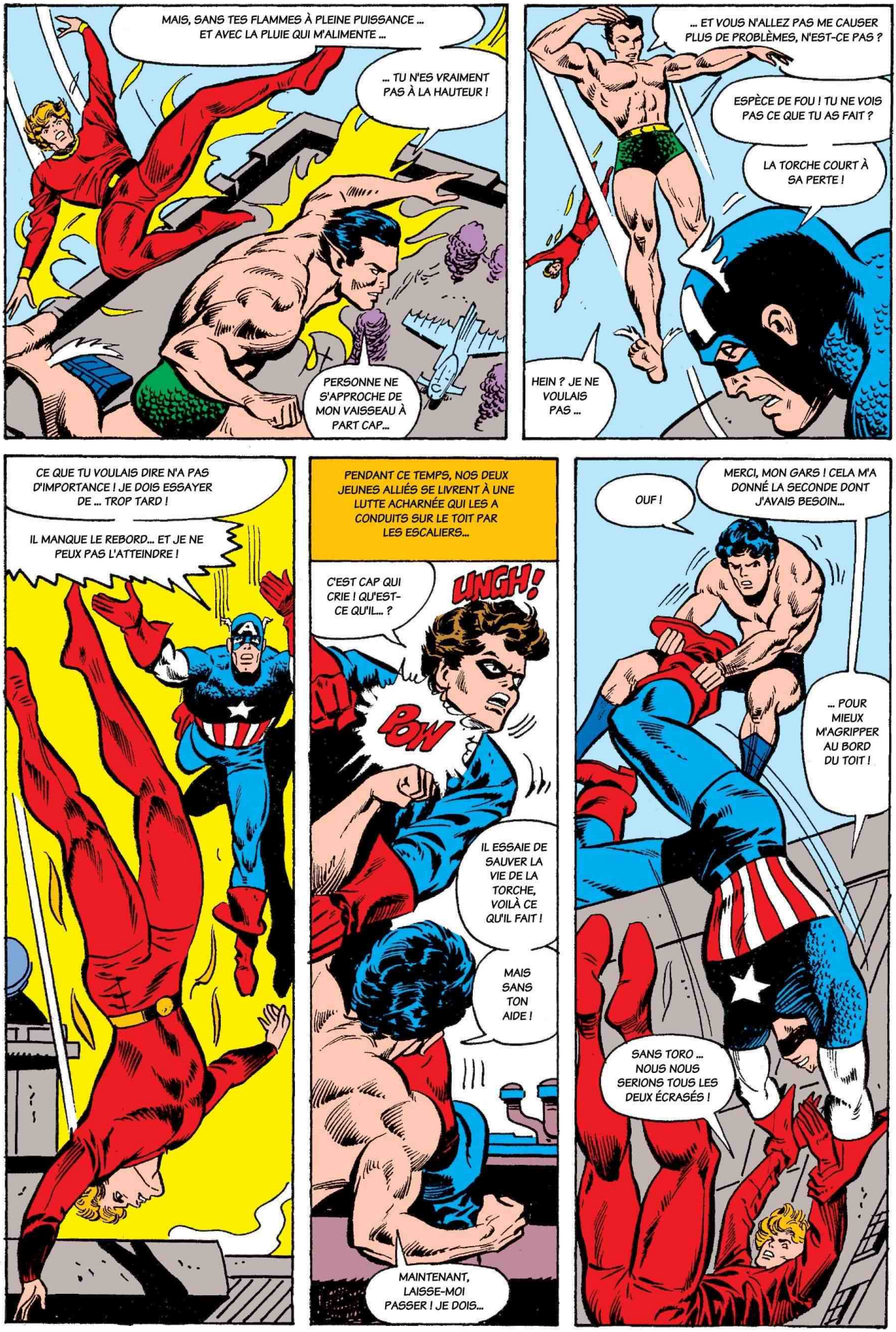
C'EST TOI QUI FERAIS MIEUX DE TE " CALMER "...
FRAKK


... ET DE ME LÂCHER !
SPLURSH!

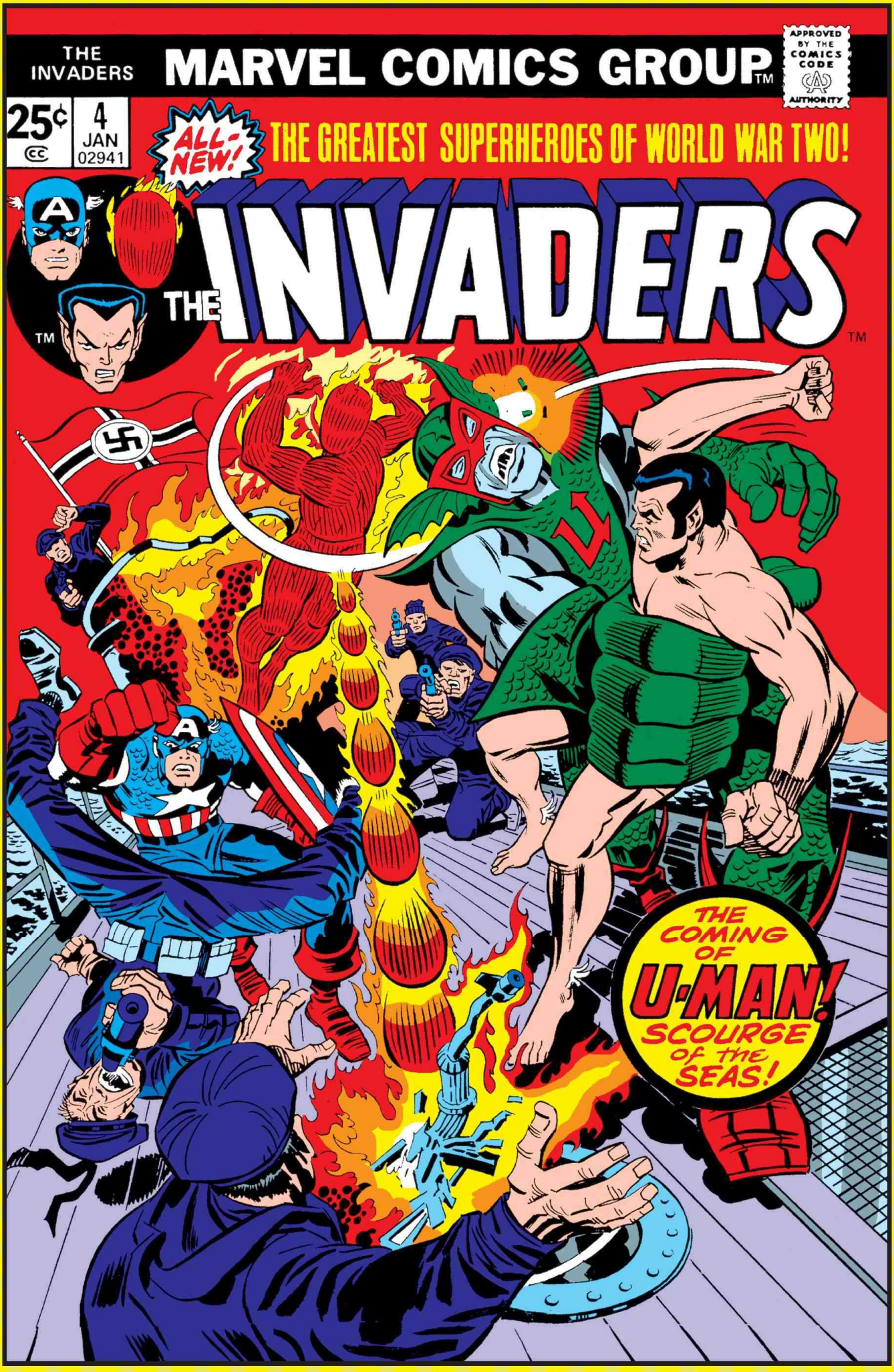

VOILÀ ! ÇA DEVRAIT OUVRIR LA VOIE À...
QU'EST-CE QUE C'EST QUE CE NOM DE DAVY JONES... ?
DÉSOLÉ DE DEVOIR LE FAIRE, NAMOR...
... MAIS TU N'IRAS NULLE PART !

ET JE SUIS DÉSOLÉ DE FAIRE... ÇA !
MAIS LE PRINCE DES MERS VA OÙ IL VEUT !
OOFF
BOK !
TU ES COURAGEUX, CAP... À BIEN DES ÉGARDS, LE PLUS COURAGEUX D'ENTRE NOUS...
MAIS C'EST QUELQUE CHOSE QUE JE DOIS FAIRE MOI-MÊME... ENVAHISSEUR OU PAS ENVAHISSEUR !
TU NE VEUX PAS ENTENDRE RAISON, N'EST-CE PAS ?
TRÈS BIEN... ALORS TU ME FORCES À LE FAIRE !
KRANG !
À FAIRE QUOI, HOMME MASQUÉ ?
INCROYABLE ! MON BOUCLIER L'A TOUCHÉ, ET A REBONDI COMME UNE BOÎTE DE CONSERVE ! ET CE BOUCLIER EST ASSEZ SPÉCIAL !
ALORS QU'EST-CE QUI PEUT BIEN L'ARRÊTER... SANS LE TUER ??
ENTRE-TEMPS, AU CAS OÙ QUELQU'UN SE DEMANDERAIT COMMENT LES PLUS JEUNES PRENNENT LES CHOSES...
OÙ VAS-TU, TORO ?
AIDER LA TORCHE, QU'EN PENSES-TU ?
J'ARRIVE TORCHE ! JE...
TU N'AIDES PERSONNE, CHAMPION !
BUCKY ! QU'EST-CE QUE... ?
NAMOR EST MON POTE... ET IL N'ESSAIE PAS DE FAIRE DU MAL À CAP ET À LA TORCHE.
FZZT !
DONC ÇA VA SE PASSER COMME IL LE DIT !
AH OUI ?

OUI !
WOK!
ET, AVEC CE BOUT DE DIALOGUE DE SOURDS QUI RÉSONNE DANS NOS OREILLES...
... NOUS VOUS RAMENONS MAINTENANT À NOTRE ATTRACTION PRINCIPALE :
TU N'ABANDONNERAS PAS, N'EST-CE PAS, CAP ?
BOF!
JE VAIS FAIRE EN SORTE QUE CE SOIT LE PLUS DOUX POSSIBLE... !
TU ES TRÈS GÉNÉREUX, RAT D'EAU ...
ALORS, JE NE VAIS PAS FAIRE FONDRE CE VÉHICULE VOLANT DES HEURES...
... JUSTE L'ENTOURER D'UN CERCLE DE FEU !
DÉMON !
JE PRENDRAI TA PEAU SURCHAUFFÉE POUR CELA !
C'EST POSSIBLE, MON POTE...
MAIS TANT QUE JE CONTINUE À ÊTRE ENFLAMMÉ...
... TOUT COUP TE FERA BEAUCOUP PLUS MAL QU'À MOI !
OH OH ! JE N'AVAIS PAS VU CES NUAGES SOMBRES AVANT. IL PLEUT !
MES FLAMMES... S'AFFAIBLISSENT DÉJÀ.
JE DOIS FRAPPER MAINTENANT...
... PENDANT QUE LE FER EST ENCORE RELATIVEMENT CHAUD !
BIEN ESSAYÉ TORCHE...
FHOK!


MAIS, SANS TES FLAMMES À PLEINE PUISSANCE ... ET AVEC LA PLUIE QUI M'ALIMENTE ...
... TU N'ES VRAIMENT PAS À LA HAUTEUR !
PERSONNE NE S'APPROCHE DE MON VAISSEAU À PART CAP...
... ET VOUS N'ALLEZ PAS ME CAUSER PLUS DE PROBLÈMES, N'EST-CE PAS ?
ESPÈCE DE FOU ! TU NE VOIS PAS CE QUE TU AS FAIT ?
LA TORCHE COURT À SA PERTE !
HEIN ? JE NE VOULAIS PAS ...
CE QUE TU VOULAIS DIRE N'A PAS D'IMPORTANCE ! JE DOIS ESSAYER DE ... TROP TARD !
IL MANQUE LE REBORD... ET JE NE PEUX PAS L'ATTEINDRE !
PENDANT CE TEMPS, NOS DEUX JEUNES ALLIÉS SE LIVRENT À UNE LUTTE ACHARNÉE QUI LES A CONDUITS SUR LE TOIT PAR LES ESCALIERS...
C'EST CAP QUI CRIE ! QU'EST-CE QU'IL... ?
UNGH!
POW
IL ESSAIE DE SAUVER LA VIE DE LA TORCHE, VOILÀ CE QU'IL FAIT !
MAIS SANS TON AIDE !
MAINTENANT, LAISSE-MOI PASSER ! JE DOIS...
OUF !
MERCI, MON GARS ! CELA M'A DONNÉ LA SECONDE DONT J'AVAIS BESOIN...
... POUR MIEUX M'AGRIPPER AU BORD DU TOIT !
SANS TORO ... NOUS NOUS SERIONS TOUS LES DEUX ÉCRASÉS !

SUIVANT : QUATRE... CONTRE VENTS ET MARÉES !


THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
25¢
4
JAN
02941
ALL-NEW!
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS™
THE COMING OF U-MAN! SCOURGE OF THE SEAS!

CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!

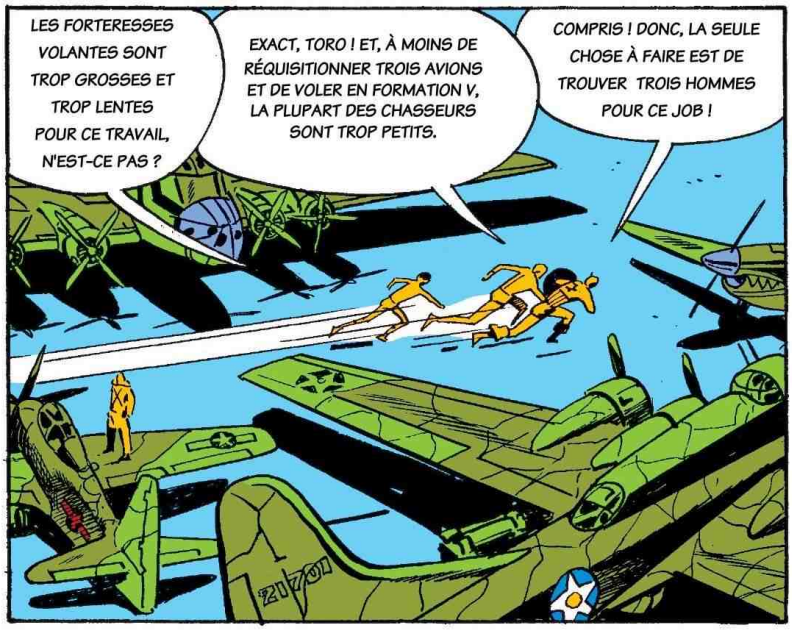
PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES CINQ SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

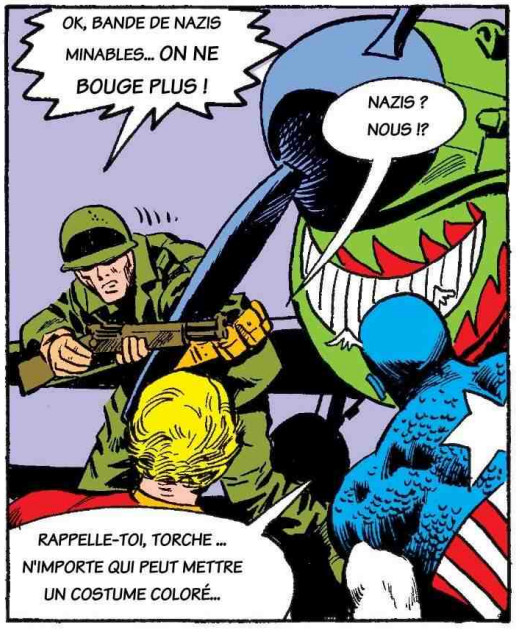
Stan Lee PRESENTS: THE INVADERS™

ROY THOMAS, WRITER/EDITOR • FRANK ROBBINS & VINCE COLLETTA, Artists • J. COHEN, colorist • J. COSTANZA, letterer

MERCI D'AVOIR ÉTEINT LES FLAMMES DE TES MAINS LORSQUE TU M'AS SOULEVÉ AU-DESSUS DE LA CLÔTURE.
EN L'ÉTAT, J'AI L'IMPRESSION DE SORTIR D'UN GRILLE-PAIN !
COMME TU L'AS DIT, CAP ... PAS DE TEMPS POUR LE PROTOCOLE ! NOUS DEVONS TROUVER UN AVION RAPIDE ... RAPIDE !
HÉ VOUS ! ARRÊTEZ !

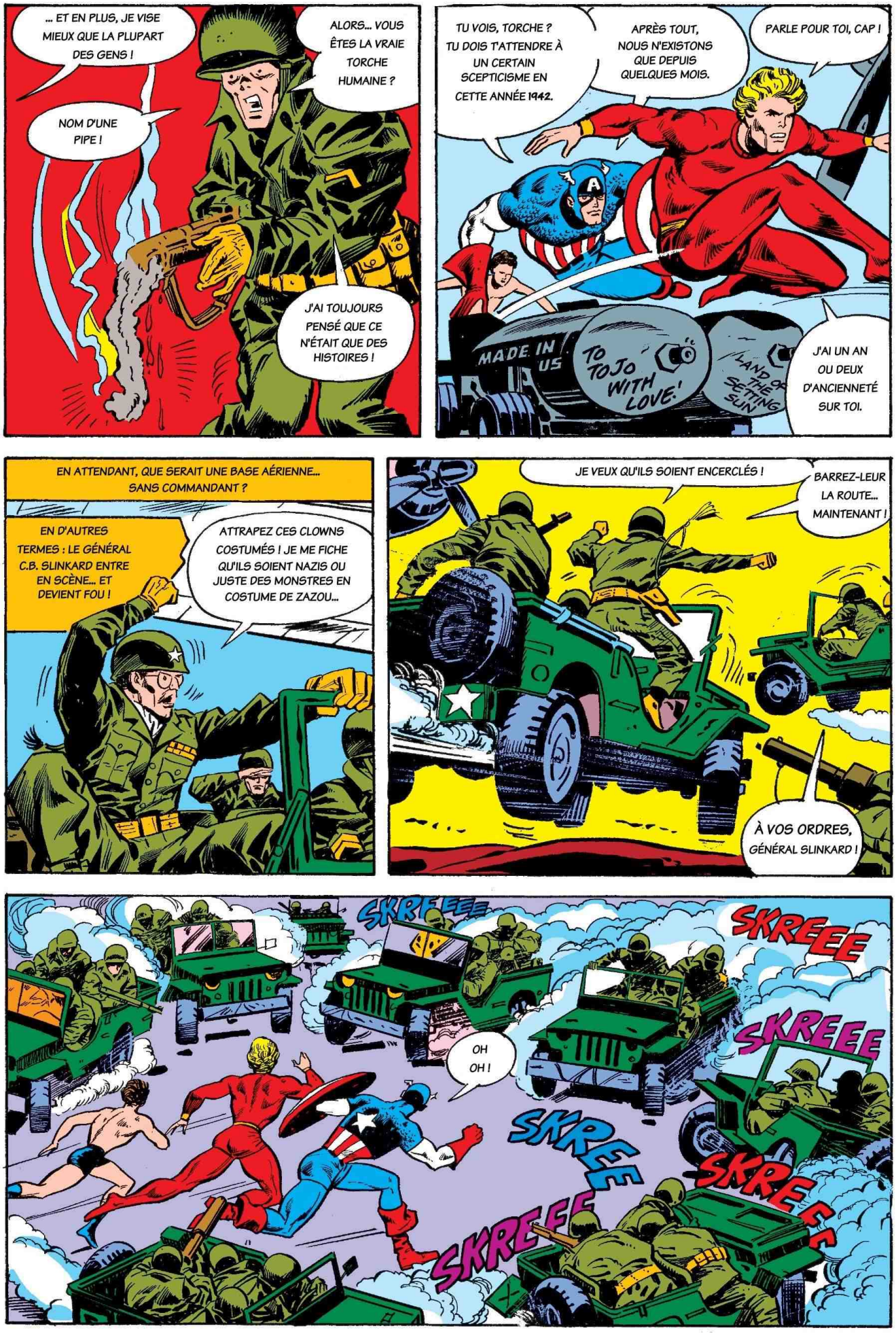
D'ACCORD, TORCHE ! MÊME SI NOUS AVONS L'AUTORISATION DU FBI, IL Y AURAIT ENCORE DE LA PAPERASSERIE...
... ET LE PREMIER MINISTRE CHURCHILL POURRAIT S'Y ÉTOUFFFER AVANT QUE NOUS PUISSIONS L'ATTEINDRE ! *
NOUS NE POUVONS PAS PRENDRE CE RISQUE... QUOI QU'IL ARRIVE !
BON SANG ! C'EST QUOI CE BORDEL.. ?
* PLUS D'EXPLICATIONS INSTANTANÉES AU FUR ET À MESURE QUE NOUS AVANÇONS.


LES FORTERESSES VOLANTES SONT TROP GROSSES ET TROP LENTES POUR CE TRAVAIL, N'EST-CE PAS ?
EXACT, TORO ! ET, À MOINS DE RÉQUISITIONNER TROIS AVIONS ET DE VOLER EN FORMATION V, LA PLUPART DES CHASSEURS SONT TROP PETITS.
COMPRIS ! DONC, LA SEULE CHOSE À FAIRE EST DE TROUVER TROIS HOMMES POUR CE JOB !


OK, BANDE DE NAZIS MINABLES... ON NE BOUGE PLUS !
NAZIS ? NOUS !?
RAPPELLE-TOI, TORCHE ... N'IMPORTE QUI PEUT METTRE UN COSTUME COLORÉ...

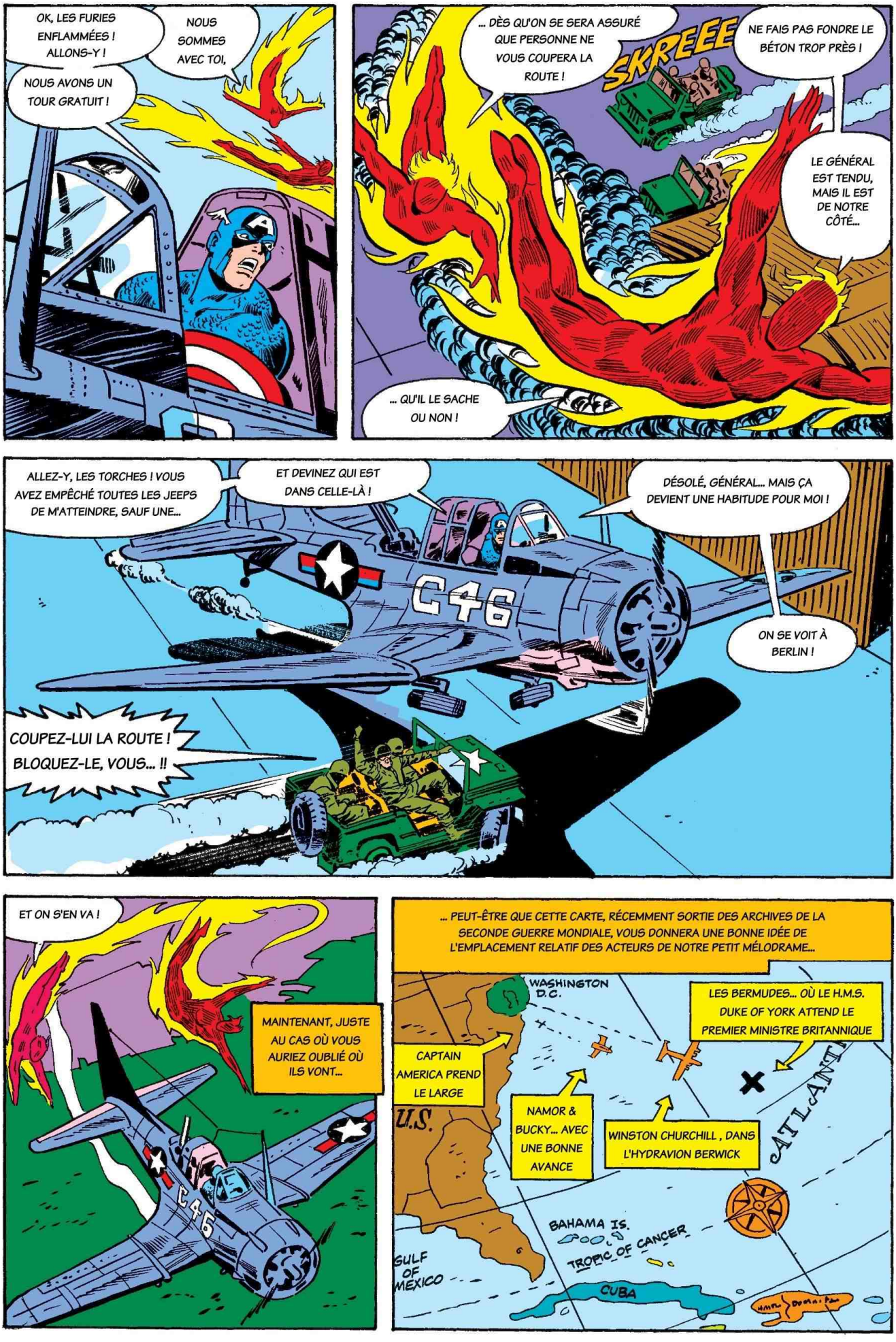
... ET IL NE T'A MÊME PAS VU TOI ET TORO EN FLAMMES !
NE BOUGEZ PAS ... OU JE TIRE ! VOUS ÊTES EN TRAIN DE SORTIR UNE ARME !
REGARDE SOLDAT... J'AI DES DOCUMENTS DANS MA CEINTURE QUI...
JE M'EN OCCUPE, CAP. RESTE À L'ÉCART !

TORCHE... NON ! PAS TES FLAMMES ! TU VAS LE TUER... !
TU NE ME CONNAIS PAS ENCORE TRÈS BIEN, CAP.
JE PEUX ALLUMER OU ÉTEINDRE LES FLAMMES DANS UNE ZONE LIMITÉE...


... ET EN PLUS, JE VISE MIEUX QUE LA PLUPART DES GENS !
ALORS... VOUS ÊTES LA VRAIE TORCHE HUMAINE ?
NOM D'UNE PIPE !
J'AI TOUJOURS PENSÉ QUE CE N'ÉTAIT QUE DES HISTOIRES !
TU VOIS, TORCHE ? TU DOIS T'ATTENDRE À UN CERTAIN SCEPTICISME EN CETTE ANNÉE 1942.
APRÈS TOUT, NOUS N'EXISTONS QUE DEPUIS QUELQUES MOIS.
PARLE POUR TOI, CAP !
MADE IN US
TO TOJO WITH LOVE!
LAND OF THE SETTING SUN
J'AI UN AN OU DEUX D'ANCIENNETÉ SUR TOI.
EN ATTENDANT, QUE SERAIT UNE BASE AÉRIENNE... SANS COMMANDANT ?
EN D'AUTRES TERMES : LE GÉNÉRAL C.B. SLINKARD ENTRE EN SCÈNE... ET DEVIENT FOU !
ATTRAPEZ CES CLOWNS COSTUMÉS ! JE ME FICHE QU'ILS SOIENT NAZIS OU JUSTE DES MONSTRES EN COSTUME DE ZAZOU...
JE VEUX QU'ILS SOIENT ENCERCLÉS !
BARREZ-LEUR LA ROUTE... MAINTENANT !
À VOS ORDRES, GÉNÉRAL SLINKARD !
SKREEEE
SKREEEE
SKREEEE
SKREE
SKREEE
SKREEE
OH OH !

POUR QUI VOUS PRENEZ-VOUS, TOUS LES TROIS, POUR FAIRE IRRUPTION ICI COMME DES GANGSTERS ?
REPOS, MON GÉNÉRAL ! JE NE VOUS EN VEUX PAS D'ÊTRE DÉCONTENANCÉ.
MAIS JE SUIS SÛR QUE VOUS RECONNAÎTREZ CETTE AUTORISATION OFFICIELLE...
... DU F.B. AIIIIIE
LA CHALEUR DE TES FLAMMES QUAND TU M'AS AIDÉ À FRANCHIR LA BARRIÈRE... C'EST...
UNE HISTOIRE INVRAISEMBLABLE ! EMBARQUEZ-LES TOUS !
QU'ON LES RAMÈNE À LA PORTE D'ENTRÉE DE LA BASE !
ET, S'ILS NE VIENNENT PAS TRANQUILLEMENT... ATTACHEZ-LES !!
OH OH ! ON DIRAIT QUE LE TEMPS DE LA DISCUSSION EST PASSÉ... OU DU MOINS REPORTÉ.
ES-TU PRÊT, TORCHE ?
PRÊT, CAP.
FEU ...
U.S.
M2
PARTEZ !!
JE N'AIME PAS PASSER AU-DESSUS DE VOTRE TÊTE COMME ÇA, GÉNÉRAL...
?

MAIS VOUS POURREZ LIRE TOUT CELA PLUS TARD... DANS MES MÉMOIRES DE GUERRE !
TORCHE ! TORO ! VOUS CROYEZ QUE VOUS POUVEZ VOUS OCCUPER DES TIRS ?
BING CROSBY PEUT-IL VENDRE DES DISQUES ?
NOM D'UN CHIEN !
BRRRRP
KAP
BR
EN FAIT, C'EST PROBABLEMENT PLUS DUR POUR MOI DE DEVOIR FONCER DANS CES TYPES QUE POUR LA TORCHE.
C'EST UN ANDROÏDE, APRÈS TOUT... ALORS QUE JE SUIS FAIT DE CHAIR ET DE SANG.
JE NE VEUX PAS BLESSER CES GARS...
CE SONT DES SUPER COMBATTANTS. CHACUN D'ENTRE EUX EST DANS LA FLEUR DE L'ÂGE.
MAIS ILS N'ONT PAS EU LA CHANCE D'ÊTRE CHOISIS POUR TESTER LA FORMULE DE SUPER-SOLDAT DU DR. ERSKINE...
... POUR ÊTRE TRANSFORMÉ EN LA MACHINE DE COMBAT HUMAINE APPELÉE CAPTAIN AMERICA !
AH ! VOILÀ LE TYPE D'AVION QUE JE CHERCHAIS...
UN BOMBARDIER EN PIQUÉ DOUGLAS " DAUNTLESS "... AVEC DE LA PLACE POUR TROIS PERSONNES...
ET DÉSOLÉ, AVIATEUR, MAIS TU NE PEUX PAS ÊTRE L'UN D'ENTRE EUX !
QU'EST-CE QUE... ?
46


OK, LES FURIES ENFLAMMÉES ! ALLONS-Y !
NOUS SOMMES AVEC TOI,
NOUS AVONS UN TOUR GRATUIT !
... DÈS QU'ON SE SERA ASSURÉ QUE PERSONNE NE VOUS COUPERA LA ROUTE !
SKREEE
NE FAIS PAS FONDRE LE BÉTON TROP PRÈS !
LE GÉNÉRAL EST TENDU, MAIS IL EST DE NOTRE CÔTÉ...
... QU'IL LE SACHE OU NON !
ALLEZ-Y, LES TORCHES ! VOUS AVEZ EMPÊCHÉ TOUTES LES JEEPS DE M'ATTEINDRE, SAUF UNE...
ET DEVINEZ QUI EST DANS CELLE-LÀ !
DÉSOLÉ, GÉNÉRAL... MAIS ÇA DEVIENT UNE HABITUDE POUR MOI !
C46
ON SE VOIT À BERLIN !
COUPEZ-LUI LA ROUTE !
BLOQUEZ-LE, VOUS... !!
ET ON S'EN VA !
MAINTENANT, JUSTE AU CAS OÙ VOUS AURIEZ OUBLIÉ OÙ ILS VONT...
C46
... PEUT-ÊTRE QUE CETTE CARTE, RÉCEMMENT SORTIE DES ARCHIVES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, VOUS DONNERA UNE BONNE IDÉE DE L'EMPLACEMENT RELATIF DES ACTEURS DE NOTRE PETIT MÉLODRAME...
WASHINGTON D.C.
LES BERMUDES... OÙ LE H.M.S. DUKE OF YORK ATTEND LE PREMIER MINISTRE BRITANNIQUE
CAPTAIN AMERICA PREND LE LARGE
NAMOR & BUCKY... AVEC UNE BONNE AVANCE
WINSTON CHURCHILL , DANS L'HYDRAVION BERWICK
U.S.
ATLANTIC
BAHAMA IS.
TROPIC OF CANCER
GULF OF MEXICO
CUBA

ET CE PETIT DIALOGUE, À QUELQUES CENTAINES DE KILOMÈTRES DE DISTANCE, AJOUTERA LE POURQUOI AU POURQUOI :

DÉSOLÉ, NAMOR... MAIS JE ME SENS ENCORE MAL !

BIEN SÛR, JE VOULAIS T'AIDER À T'ENFUIR, À RÉGLER TON COMPTE À CE U-MAN À TA FAÇON...

MAIS MON PETIT JEU D'ÉQUILIBRISTE AURAIT PU COÛTER LA VIE À CAP !

LA TORCHE HUMAINE L'A SAUVÉ * ... ET RIEN DE TOUT CELA N'ÉTAIT DE TA FAUTE, MON GARÇON.

COMME TU L'AS DIT TOI-MÊME... C'EST MON COMBAT...

* COMME VU DANS LE DERNIER NUMÉRO.

... ET JE VEUX QUE TOUS LES HABITANTS DE LA SURFACE NE S'EN MÊLENT PAS, CAR JE LES DÉTESTE TOUS !

À L'EXCEPTION DE LA COMPAGNIE, N'EST-CE PAS ?

LES ENVAHISSEURS TROUVENT GRÂCE À MES YEUX PARCE QU'ILS S'OPPOSENT À HITLER... ET C'EST LE PIRE D'ENTRE EUX !

MAIS AUCUN HOMME DE SURFACE NE PEUT VRAIMENT ÊTRE MON AMI...

CAR NE SUIS-JE PAS UN HYBRIDE, NÉ D'UN HOMME ET D'UNE FEMME AMPHIBIE... DOTÉ DE LA FORCE DE PLUSIEURS ET DU POUVOIR DE VOLER GRÂCE À SES AILES ?

BON SANG ! IL EST REPARTI DANS SON BARATIN.

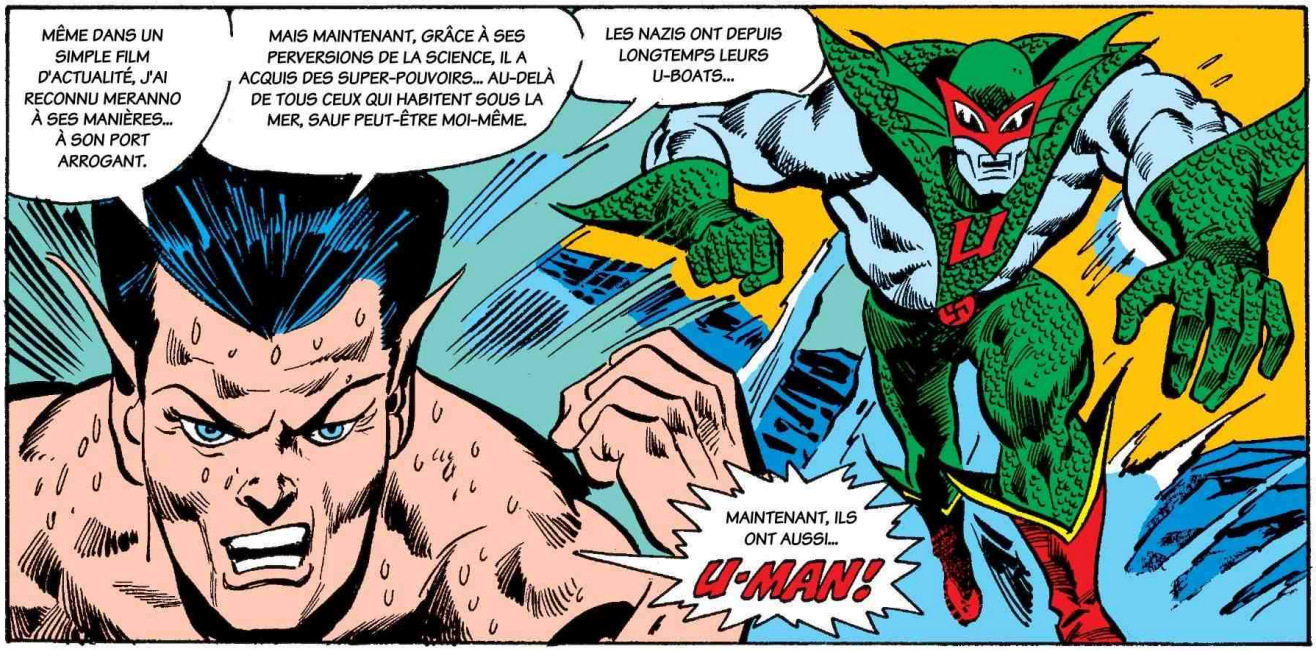
BIENTÔT, U-MAN AURA CE POUVOIR !

" IL N'A PAS TOUJOURS ÉTÉ CONNU SOUS CE NOM, BIEN SÛR. IL Y A QUELQUES MOIS, LORSQUE JE SUIS DEVENU EMPEREUR PAR INTÉRIM DU ROYAUME SOUS-MARIN, IL N'ÉTAIT QUE MERANNO, UN CHERCHEUR SCIENTIFIQUE... ET IL M'A JURÉ FIDÉLITÉ.

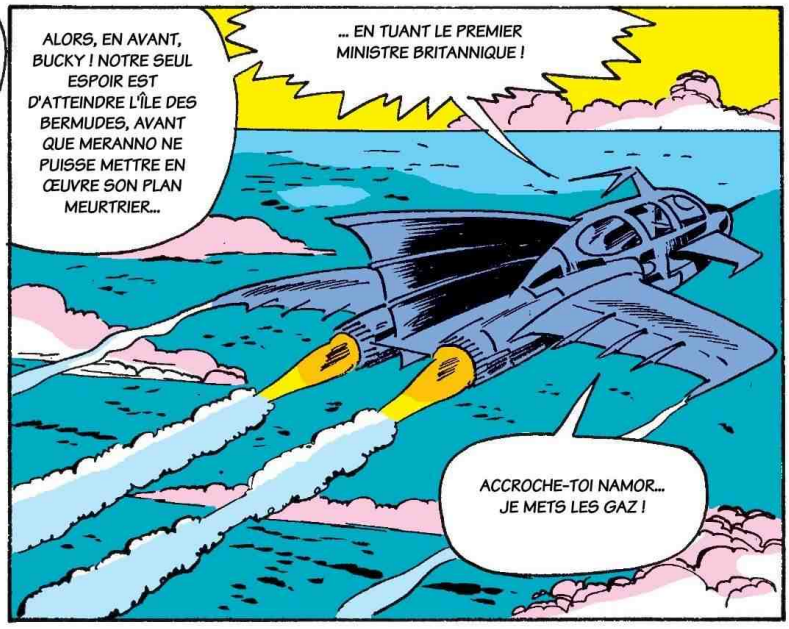
" MAIS JE SAVAIS QU'IL AVAIT DÉJÀ FAIT DES PROPOSITIONS AUX NAZIS... ESSAYANT D'UTILISER SA POSITION PRIVILÉGIÉE POUR S'EMPARER DU POUVOIR EN NOUS TRAHISSANT AUPRÈS DE NOS ENNEMIS !

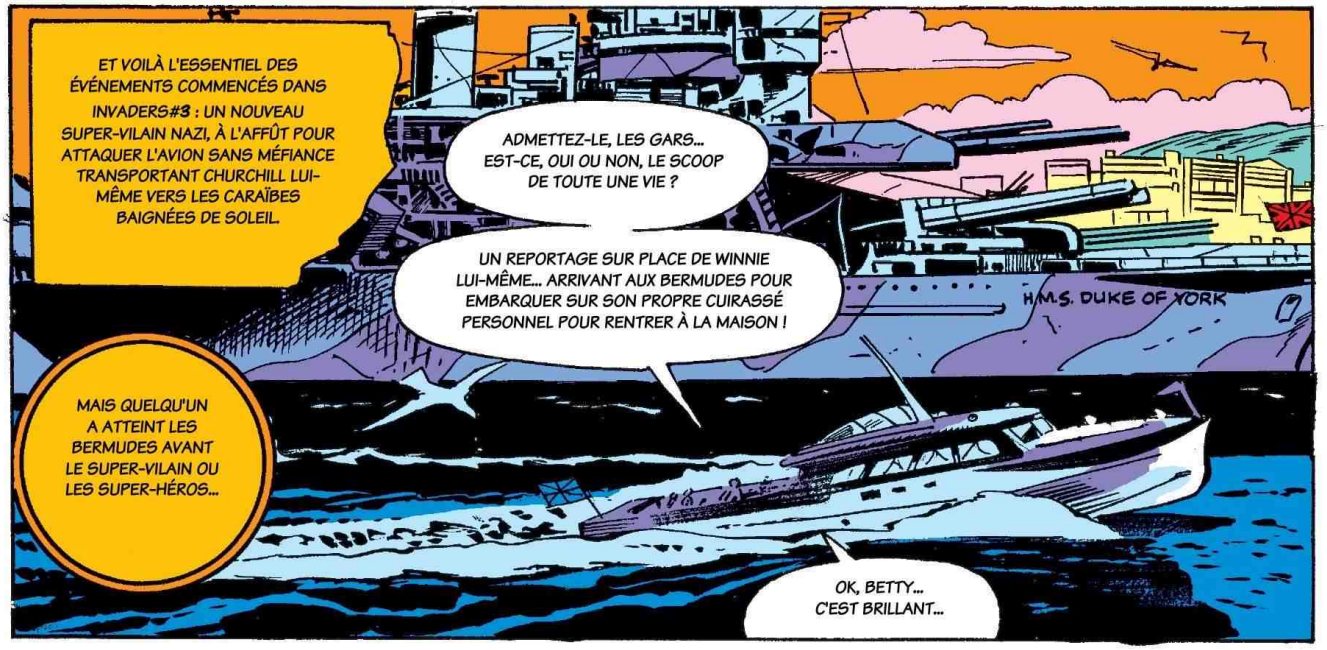
" JE L'AI EXILÉ POUR TOUJOURS.

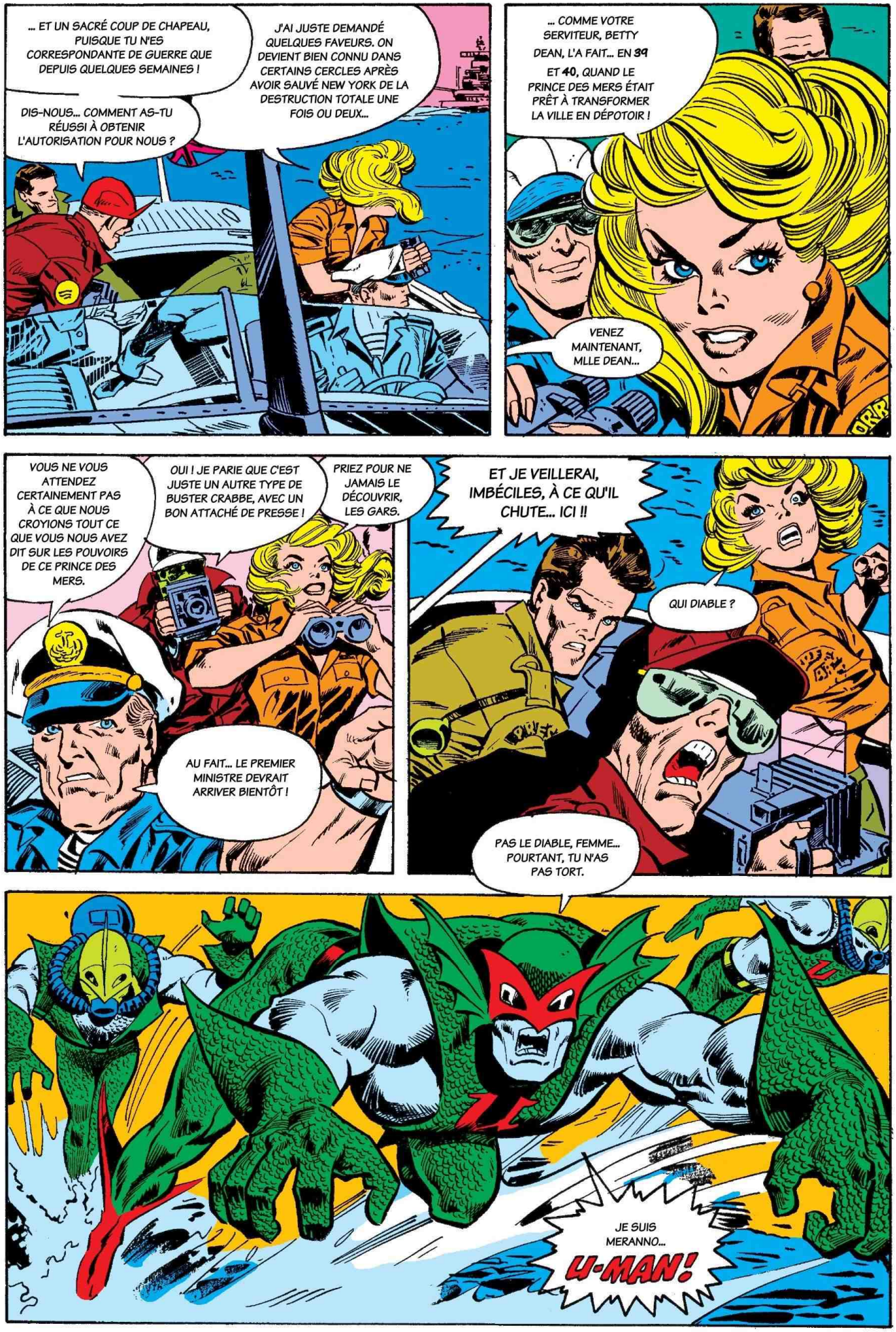
" J'AURAIS DÛ LE TUER !

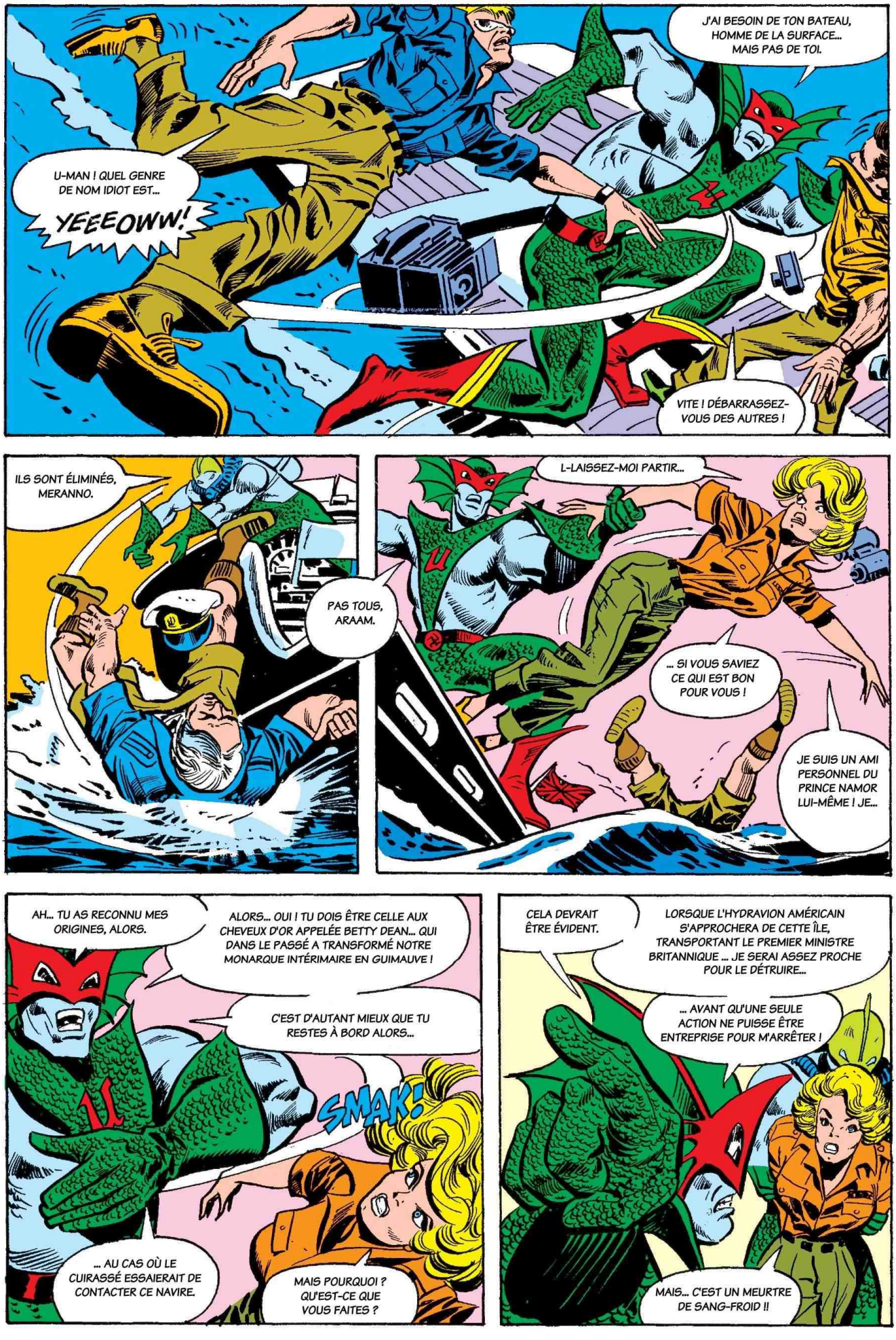

MÊME DANS UN SIMPLE FILM D'ACTUALITÉ, J'AI RECONNU MERANNO À SES MANIÈRES... À SON PORT ARROGANT.
MAIS MAINTENANT, GRÂCE À SES PERVERSIONS DE LA SCIENCE, IL A ACQUIS DES SUPER-POUVOIRS... AU-DELÀ DE TOUS CEUX QUI HABITENT SOUS LA MER, SAUF PEUT-ÊTRE MOI-MÊME.
LES NAZIS ONT DEPUIS LONGTEMPS LEURS U-BOATS...
MAINTENANT, ILS ONT AUSSI...
U-MAN!

C'EST VRAI ! ET QUELLE MEILLEURE FAÇON DE L'UTILISER... LAISSER LE MONDE CROIRE QU'UNE QUATRIÈME NATION A ÉTÉ AJOUTÉE AUX PUISSANCES DE L'AXE...
... QUE LA FAÇON DONT LES CHIENS FASCISTES L'ONT PRÉVU !


ALORS, EN AVANT, BUCKY ! NOTRE SEUL ESPOIR EST D'ATTEINDRE L'ÎLE DES BERMUDES, AVANT QUE MERANNO NE PUISSE METTRE EN ŒUVRE SON PLAN MEURTRIER...
... EN TUANT LE PREMIER MINISTRE BRITANNIQUE !
ACCROCHE-TOI NAMOR... JE METS LES GAZ !


ET VOILÀ L'ESSENTIEL DES ÉVÉNEMENTS COMMENCÉS DANS INVADERS#3 : UN NOUVEAU SUPER-VILAIN NAZI, À L'AFFÛT POUR ATTAQUER L'AVION SANS MÉFIANCE TRANSPORTANT CHURCHILL LUI-MÊME VERS LES CARAÏBES BAIGNÉES DE SOLEIL.
ADMETTEZ-LE, LES GARS... EST-CE, OUI OU NON, LE SCOOP DE TOUTE UNE VIE ?
UN REPORTAGE SUR PLACE DE WINNIE LUI-MÊME... ARRIVANT AUX BERMUDES POUR EMBARQUER SUR SON PROPRE CUIRASSÉ PERSONNEL POUR RENTRER À LA MAISON !
H.M.S. DUKE OF YORK
MAIS QUELQU'UN A ATTEINT LES BERMUDES AVANT LE SUPER-VILAIN OU LES SUPER-HÉROS...
OK, BETTY... C'EST BRILLANT...


... ET UN SACRÉ COUP DE CHAPEAU, PUISQUE TU N'ES CORRESPONDANTE DE GUERRE QUE DEPUIS QUELQUES SEMAINES !
J'AI JUSTE DEMANDÉ QUELQUES FAVEURS. ON DEVIENT BIEN CONNU DANS CERTAINS CERCLES APRÈS AVOIR SAUVÉ NEW YORK DE LA DESTRUCTION TOTALE UNE FOIS OU DEUX...
DIS-NOUS... COMMENT AS-TU RÉUSSI À OBTENIR L'AUTORISATION POUR NOUS ?
... COMME VOTRE SERVITEUR, BETTY DEAN, L'A FAIT... EN 39 ET 40, QUAND LE PRINCE DES MERS ÉTAIT PRÊT À TRANSFORMER LA VILLE EN DÉPOTOIR !
VENEZ MAINTENANT, MLLE DEAN...
VOUS NE VOUS ATTENDEZ CERTAINEMENT PAS À CE QUE NOUS CROYIONS TOUT CE QUE VOUS NOUS AVEZ DIT SUR LES POUVOIRS DE CE PRINCE DES MERS.
OUI ! JE PARIE QUE C'EST JUSTE UN AUTRE TYPE DE BUSTER CRABBE, AVEC UN BON ATTACHÉ DE PRESSE !
PRIEZ POUR NE JAMAIS LE DÉCOUVRIR, LES GARS.
AU FAIT... LE PREMIER MINISTRE DEVRAIT ARRIVER BIENTÔT !
ET JE VEILLERAI, IMBÉCILES, À CE QU'IL CHUTE... ICI !!
QUI DIABLE ?
PAS LE DIABLE, FEMME... POURTANT, TU N'AS PAS TORT.
JE SUIS MERANNO...
U-MAN!


U-MAN ! QUEL GENRE DE NOM IDIOT EST...
YEEEOWW!
J'AI BESOIN DE TON BATEAU, HOMME DE LA SURFACE... MAIS PAS DE TOI.
VITE ! DÉBARRASSEZ-VOUS DES AUTRES !
ILS SONT ÉLIMINÉS, MERANNO.
PAS TOUS, ARAAM.
L-LAISSEZ-MOI PARTIR...
... SI VOUS SAVIEZ CE QUI EST BON POUR VOUS !
JE SUIS UN AMI PERSONNEL DU PRINCE NAMOR LUI-MÊME ! JE...
AH... TU AS RECONNU MES ORIGINES, ALORS.
ALORS... OUI ! TU DOIS ÊTRE CELLE AUX CHEVEUX D'OR APPELÉE BETTY DEAN... QUI DANS LE PASSÉ A TRANSFORMÉ NOTRE MONARQUE INTÉRIMAIRE EN GUIMAUVE !
C'EST D'AUTANT MIEUX QUE TU RESTES À BORD ALORS...
SMAK!
... AU CAS OÙ LE CUIRASSÉ ESSAIERAIT DE CONTACTER CE NAVIRE.
MAIS POURQUOI ? QU'EST-CE QUE VOUS FAITES ?
CELA DEVRAIT ÊTRE ÉVIDENT.
LORSQUE L'HYDRAVION AMÉRICAIN S'APPROCHERA DE CETTE ÎLE, TRANSPORTANT LE PREMIER MINISTRE BRITANNIQUE ... JE SERAI ASSEZ PROCHE POUR LE DÉTRUIRE...
... AVANT QU'UNE SEULE ACTION NE PUISSE ÊTRE ENTREPRISE POUR M'ARRÊTER !
MAIS... C'EST UN MEURTRE DE SANG-FROID !!

" MEURTRE ? C'EST LA GUERRE... LA GUERRE ENTRE LES FORTS ET LES FAIBLES... LES APTES ET LES INAPTES !

" ET AVEC UNE FLOTTE DE U-BOATS NAZIS NON LOIN, ATTENDANT MES ORDRES... JE SUIS DU CÔTÉ DES FORTS !

U-28

MAIS JE N'EN AURAI PAS BESOIN, CAR MON GÉNIE SCIENTIFIQUE M'A RENDU PLUS PUISSANT QUE TOUS CEUX QUI VIVENT AU-DESSUS OU AU-DESSOUS DE LA MER.

DEPUIS QUAND ? JE N'AI PAS LU VOTRE COMBAT CONTRE LE PRINCE NAMOR DANS LE HERALD TRIBUNE !

NAMOR ? NAMOR ?

BJDEAN

NE PRONONCE PAS CE DÉTESTABLE NOM !

SLAP

OHHH

À CE MOMENT PRÉCIS...

MERANNO... ÉCOUTE ! LE BRUIT D'UN AVION... VENANT DU NORD !

L'HYDRAVION DE CHURCHILL !

RAPPROCHE-TOI DU CUIRASSÉ... DÉPÊCHE-TOI !

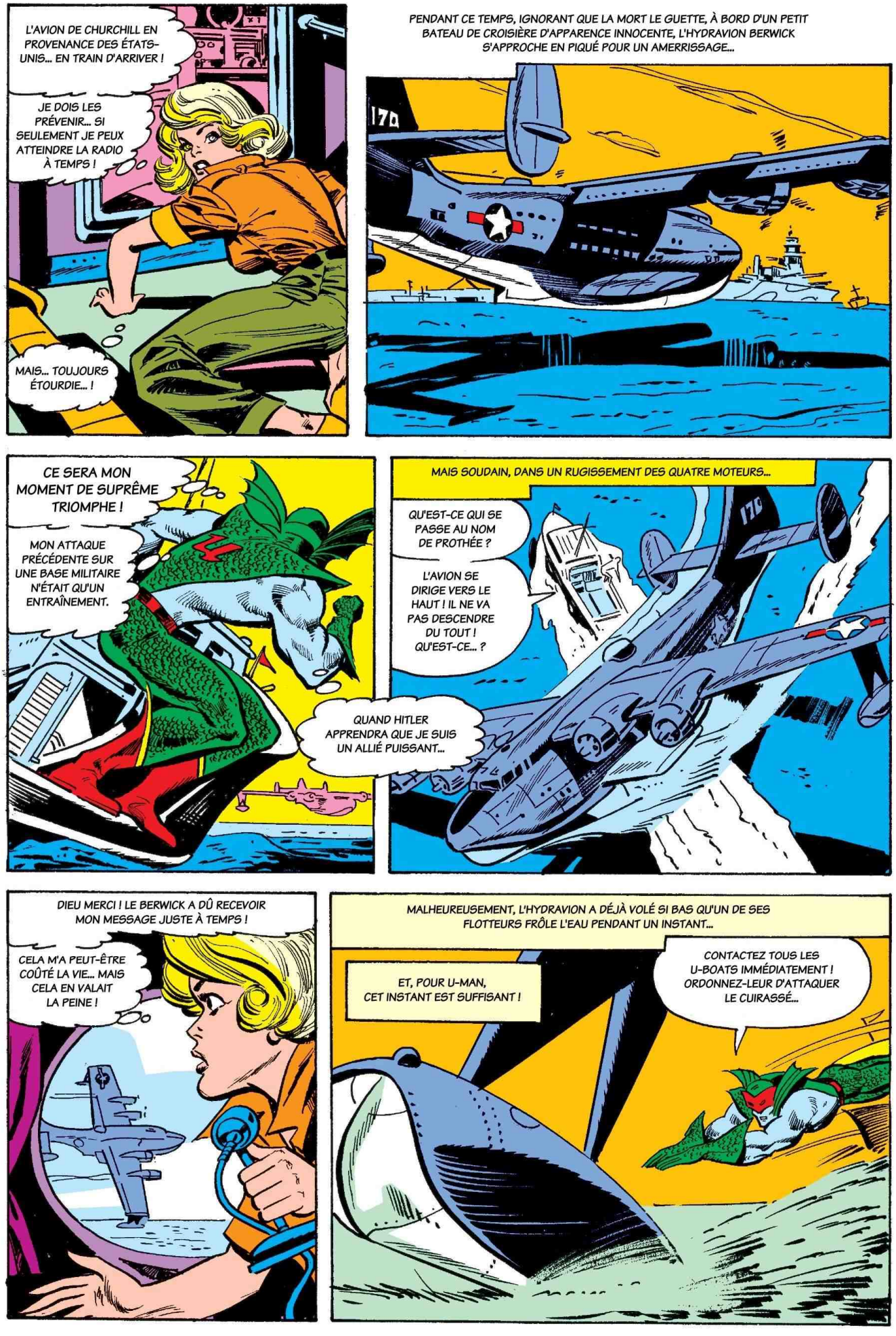
NOUS NE DEVONS PRENDRE AUCUN RISQUE AU MOMENT FATIDIQUE !

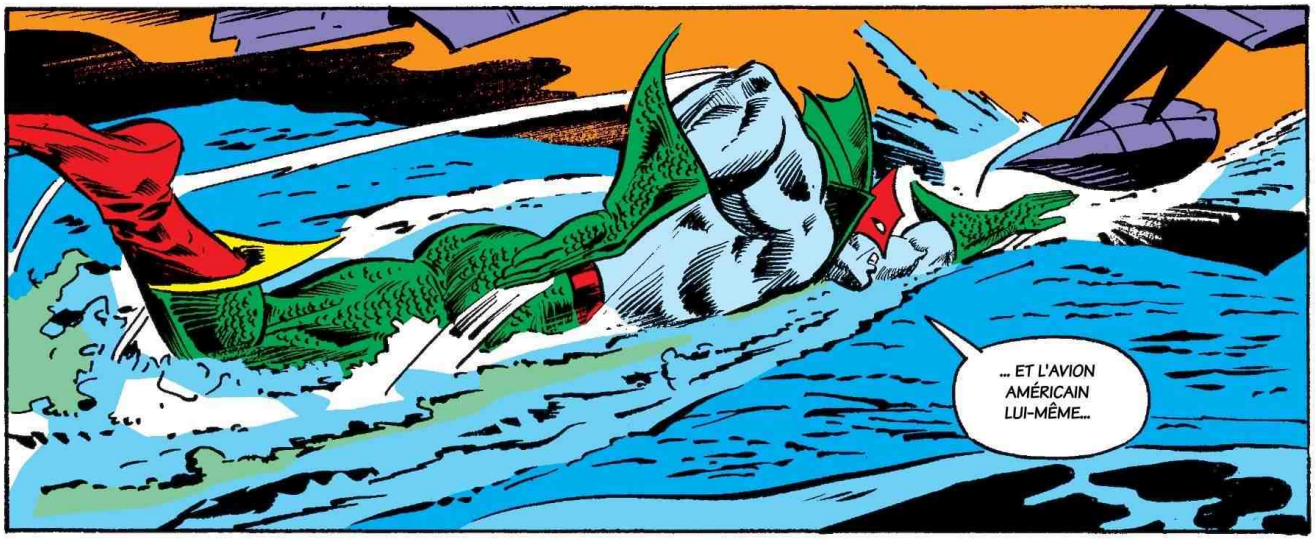
SOUS LE PONT, CEPENDANT, BETTY DEAN, QUE CE SOIT EN TANT QUE POLICIÈRE OU CORRESPONDANTE DE GUERRE, S'AVÈRE D'UNE ÉTOFFE PLUS SOLIDE QUE CE QUE U-MAN AVAIT IMAGINÉ...

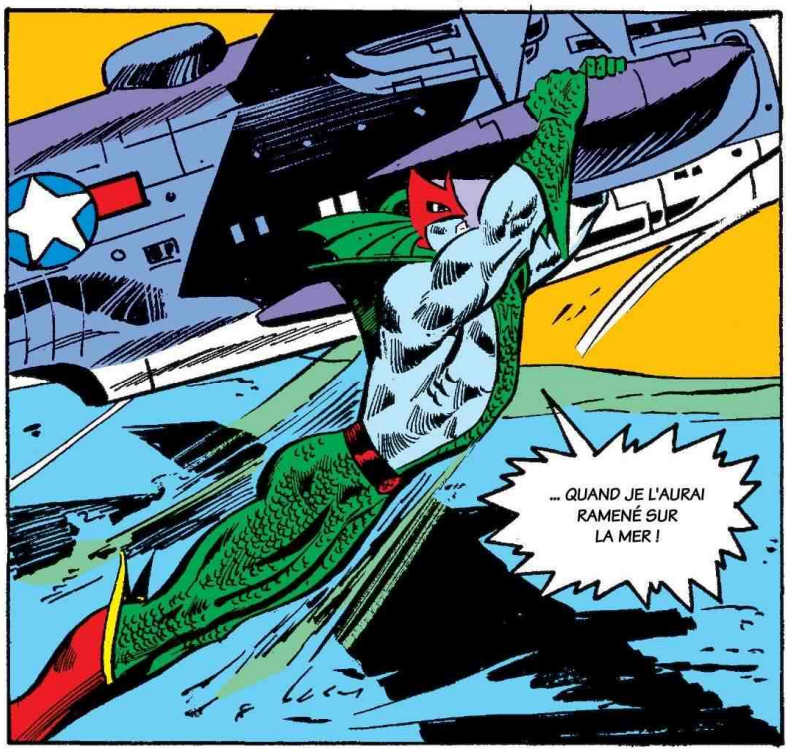
CE VOYOU M'AURAIT TUÉ, SI JE N'AVAIS PAS ROULÉ AVEC LE COUP. MAIS MAINTENANT QUOI... ?

CE BRUIT AU-DESSUS DE MA TÊTE ! IL... NON, CE N'EST PAS POSSIBLE... MAIS CE DOIT ÊTRE... !

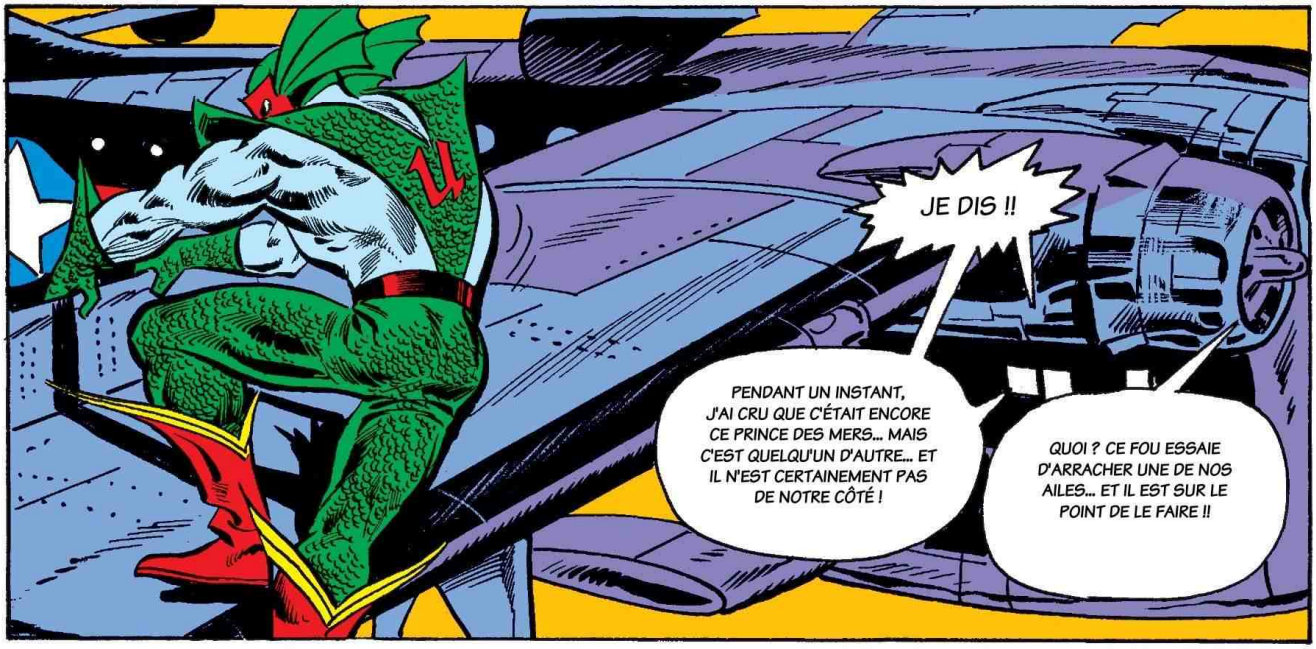
B.DEAN

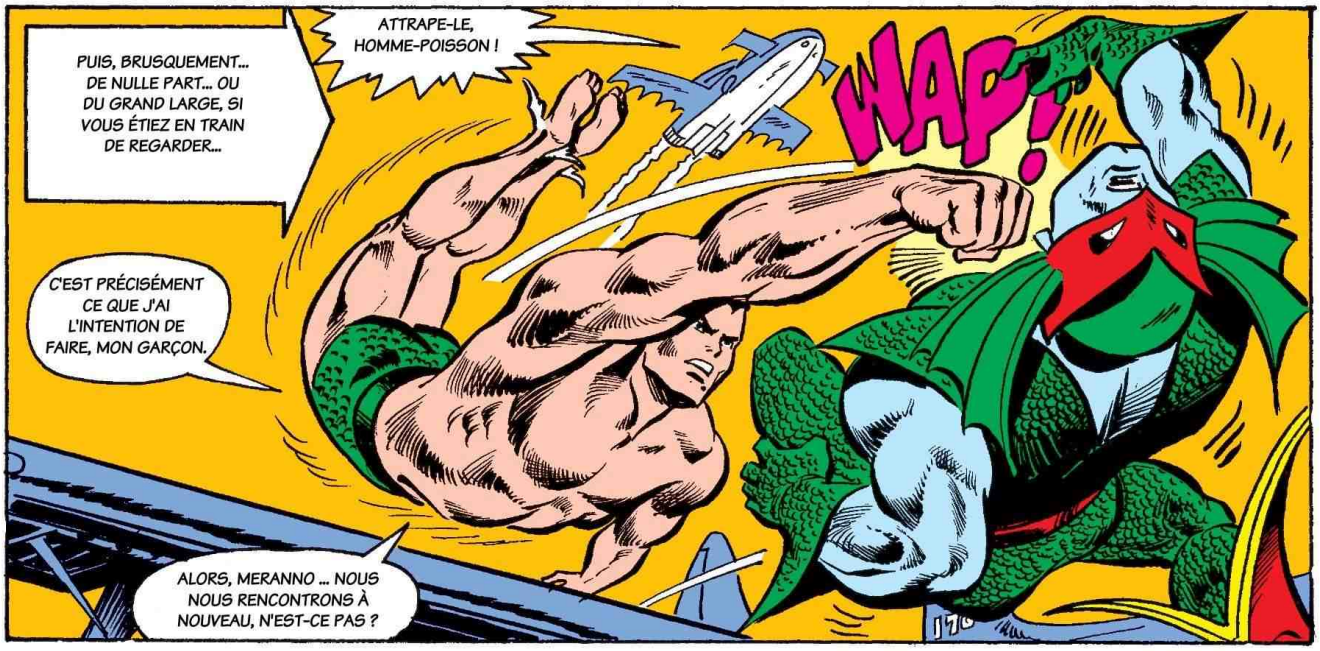

L'AVION DE CHURCHILL EN PROVENANCE DES ÉTATS-UNIS... EN TRAIN D'ARRIVER !
JE DOIS LES PRÉVENIR... SI SEULEMENT JE PEUX ATTEINDRE LA RADIO À TEMPS !
MAIS... TOUJOURS ÉTOURDIE... !
PENDANT CE TEMPS, IGNORANT QUE LA MORT LE GUETTE, À BORD D'UN PETIT BATEAU DE CROISIÈRE D'APPARENCE INNOCENTE, L'HYDRAVION BERWICK S'APPROCHE EN PIQUÉ POUR UN AMERRISSAGE...
170
CE SERA MON MOMENT DE SUPRÊME TRIOMPHE !
MON ATTAQUE PRÉCÉDENTE SUR UNE BASE MILITAIRE N'ÉTAIT QU'UN ENTRAÎNEMENT.
QUAND HITLER APPRENDRA QUE JE SUIS UN ALLIÉ PUISSANT...
MAIS SOUDAIN, DANS UN RUGISSEMENT DES QUATRE MOTEURS...
QU'EST-CE QUI SE PASSE AU NOM DE PROTHÉE ?
L'AVION SE DIRIGE VERS LE HAUT ! IL NE VA PAS DESCENDRE DU TOUT ! QU'EST-CE... ?
170
DIEU MERCI ! LE BERWICK A DÛ RECEVOIR MON MESSAGE JUSTE À TEMPS !
CELA M'A PEUT-ÊTRE COÛTÉ LA VIE... MAIS CELA EN VALAIT LA PEINE !
MALHEUREUSEMENT, L'HYDRAVION A DÉJÀ VOLÉ SI BAS QU'UN DE SES FLOTTEURS FRÔLE L'EAU PENDANT UN INSTANT...
ET, POUR U-MAN, CET INSTANT EST SUFFISANT !
CONTACTEZ TOUS LES U-BOATS IMMÉDIATEMENT ! ORDONNEZ-LEUR D'ATTAQUER LE CUIRASSÉ...

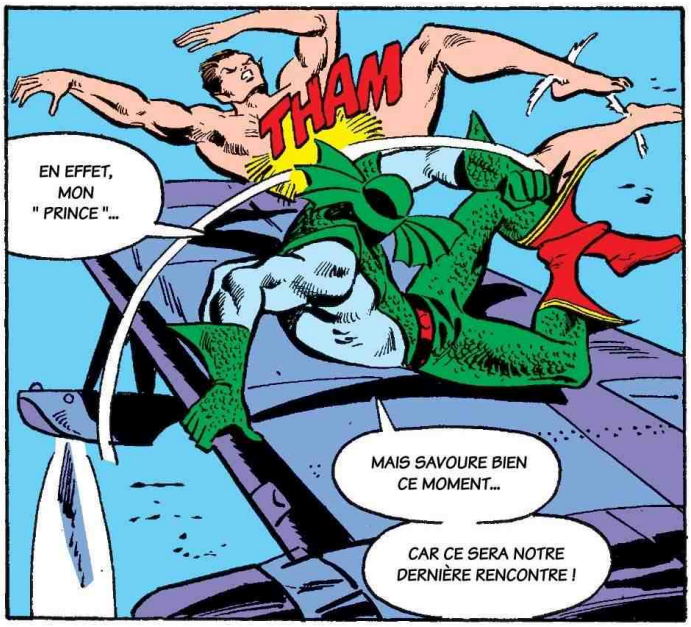

... ET L'AVION AMÉRICAIN LUI-MÊME...


... QUAND JE L'AURAI RAMENÉ SUR LA MER !

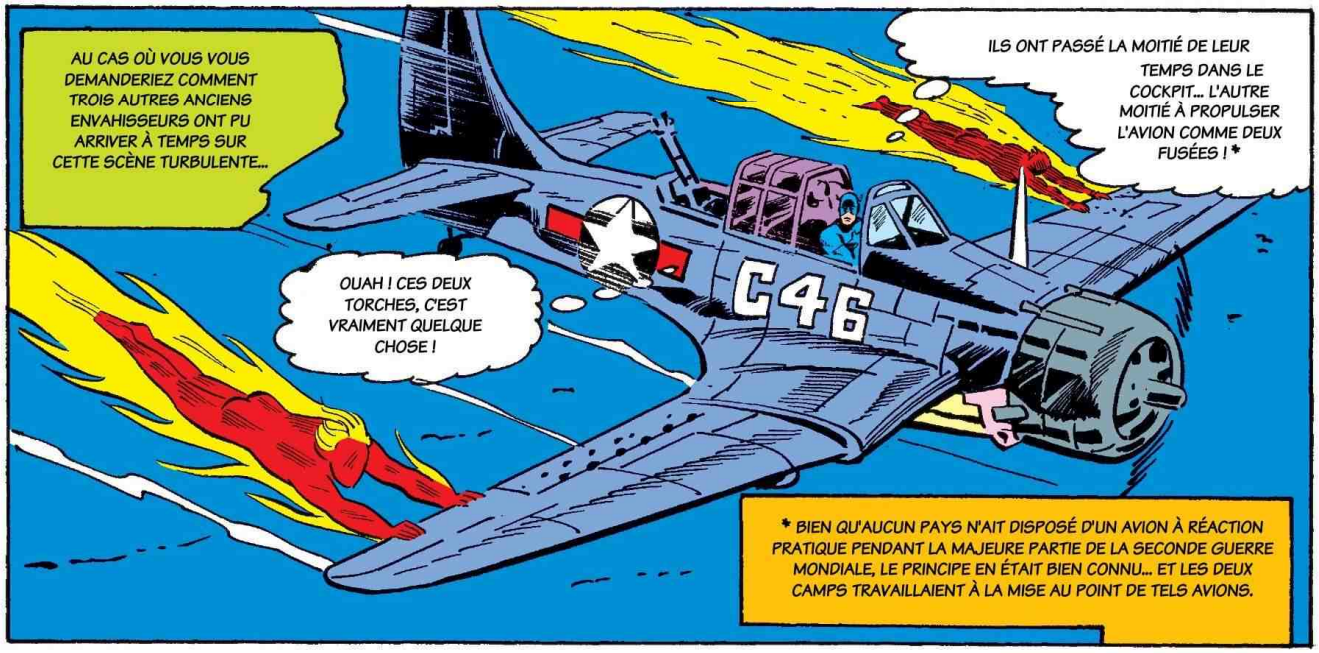
TANDIS QU'À L'INTÉRIEUR DE L'AVION...
SEIGNEUR !


JE DIS !!
PENDANT UN INSTANT, J'AI CRU QUE C'ÉTAIT ENCORE CE PRINCE DES MERS... MAIS C'EST QUELQU'UN D'AUTRE... ET IL N'EST CERTAINEMENT PAS DE NOTRE CÔTÉ !
QUOI ? CE FOU ESSAIE D'ARRACHER UNE DE NOS AILES... ET IL EST SUR LE POINT DE LE FAIRE !!

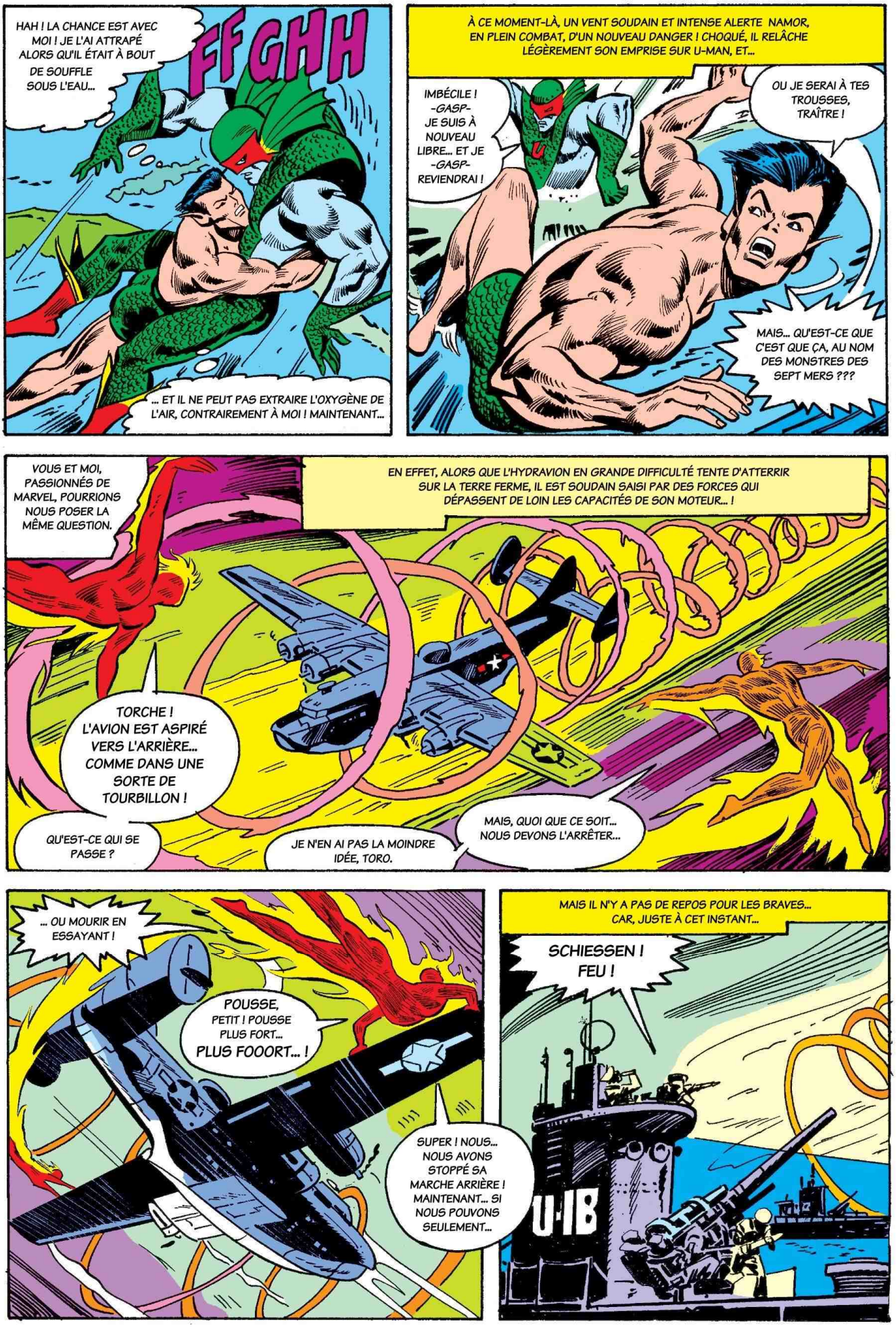

PUIS, BRUSQUEMENT... DE NULLE PART... OU DU GRAND LARGE, SI VOUS ÉTIEZ EN TRAIN DE REGARDER...
ATTRAPE-LE, HOMME-POISSON !
WAP!
C'EST PRÉCISÉMENT CE QUE J'AI L'INTENTION DE FAIRE, MON GARÇON.
ALORS, MERANNO ... NOUS NOUS RENCONTRONS À NOUVEAU, N'EST-CE PAS ?

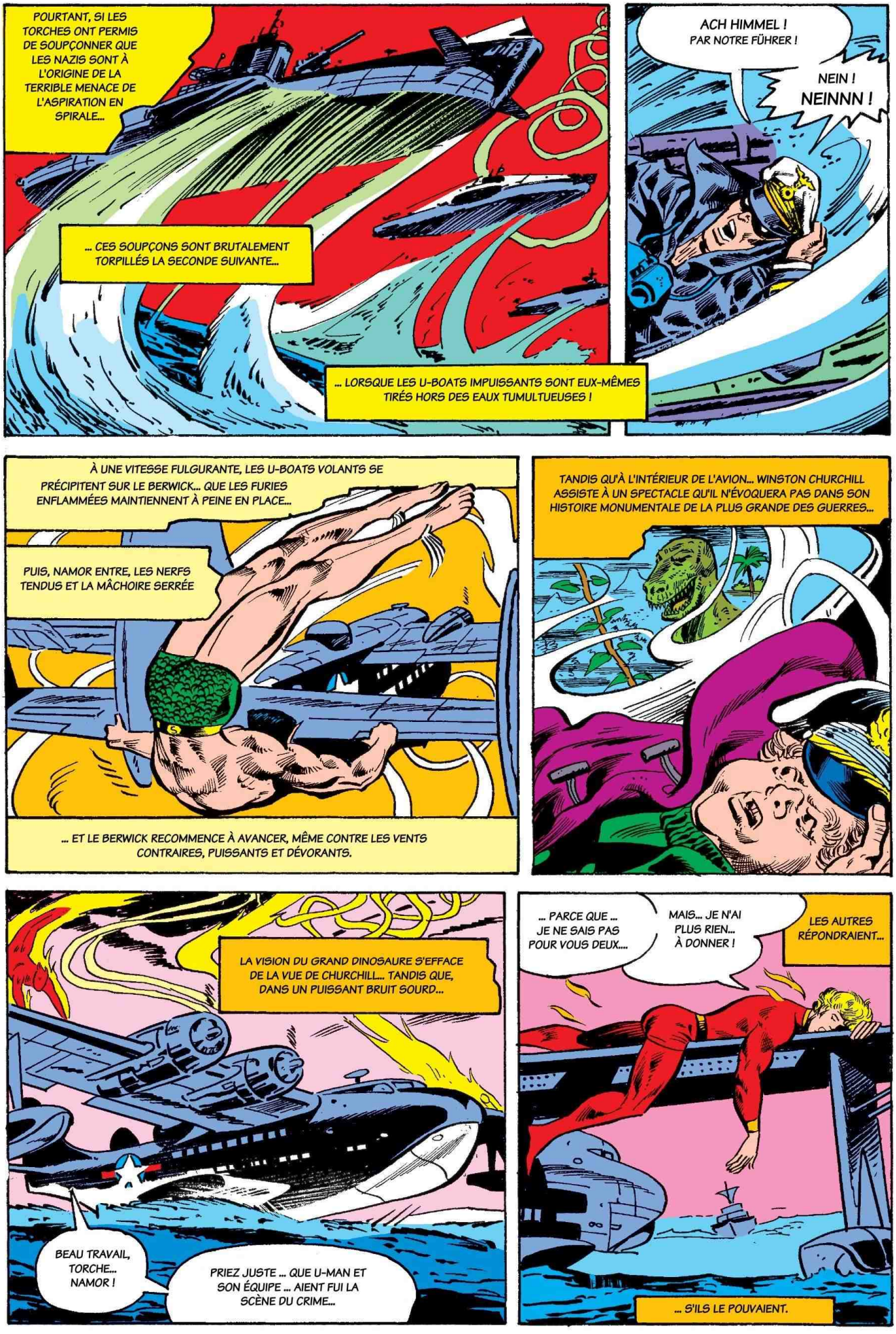

THAM
EN EFFET, MON " PRINCE "...
MAIS SAVOURE BIEN CE MOMENT...
CAR CE SERA NOTRE DERNIÈRE RENCONTRE !

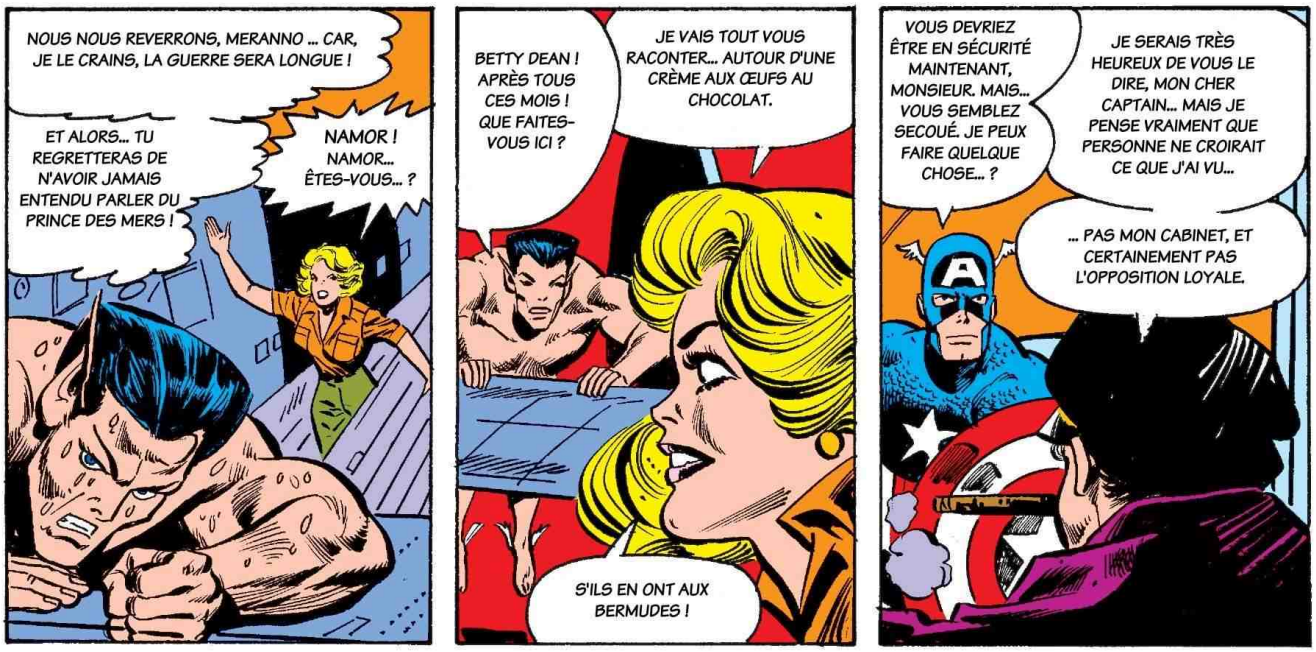
MAIS, LE TRAÎTRE À LA PEAU BLEUE N'A PAS TENU COMPTE DE LA FUREUR TOTALE ET SANS ENTRAVE D'UN MONARQUE ENRAGÉ ; ET DONC, LA SECONDE SUIVANTE...
CET AVION DOIT REPRENDRE SON ENVOL.
ON DESCEND, MERANNO !

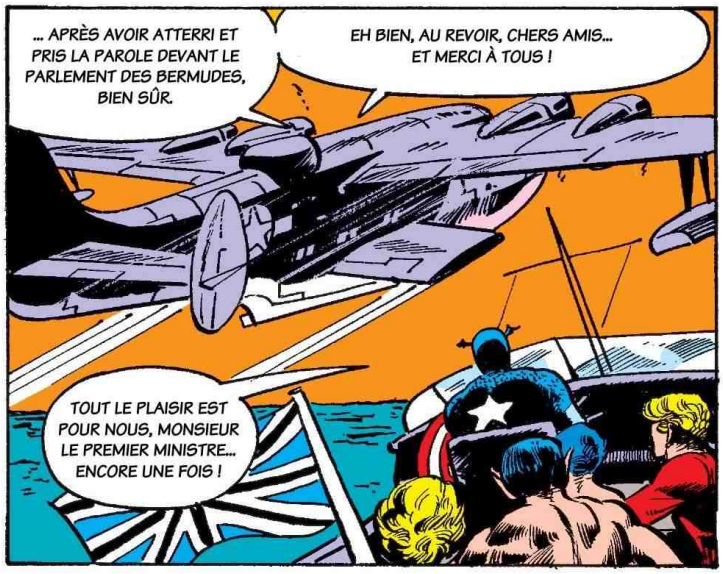

AU CAS OÙ VOUS VOUS DEMANDERIEZ COMMENT TROIS AUTRES ANCIENS ENVAHISSEURS ONT PU ARRIVER À TEMPS SUR CETTE SCÈNE TURBULENTE...
ILS ONT PASSÉ LA MOITIÉ DE LEUR TEMPS DANS LE COCKPIT... L'AUTRE MOITIÉ À PROPULSER L'AVION COMME DEUX FUSÉES ! *
OUAH ! CES DEUX TORCHES, C'EST VRAIMENT QUELQUE CHOSE !
C46
* BIEN QU'AUCUN PAYS N'AIT DISPOSÉ D'UN AVION À RÉACTION PRATIQUE PENDANT LA MAJEURE PARTIE DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, LE PRINCIPE EN ÉTAIT BIEN CONNU... ET LES DEUX CAMPS TRAVAILLAIENT À LA MISE AU POINT DE TELS AVIONS.

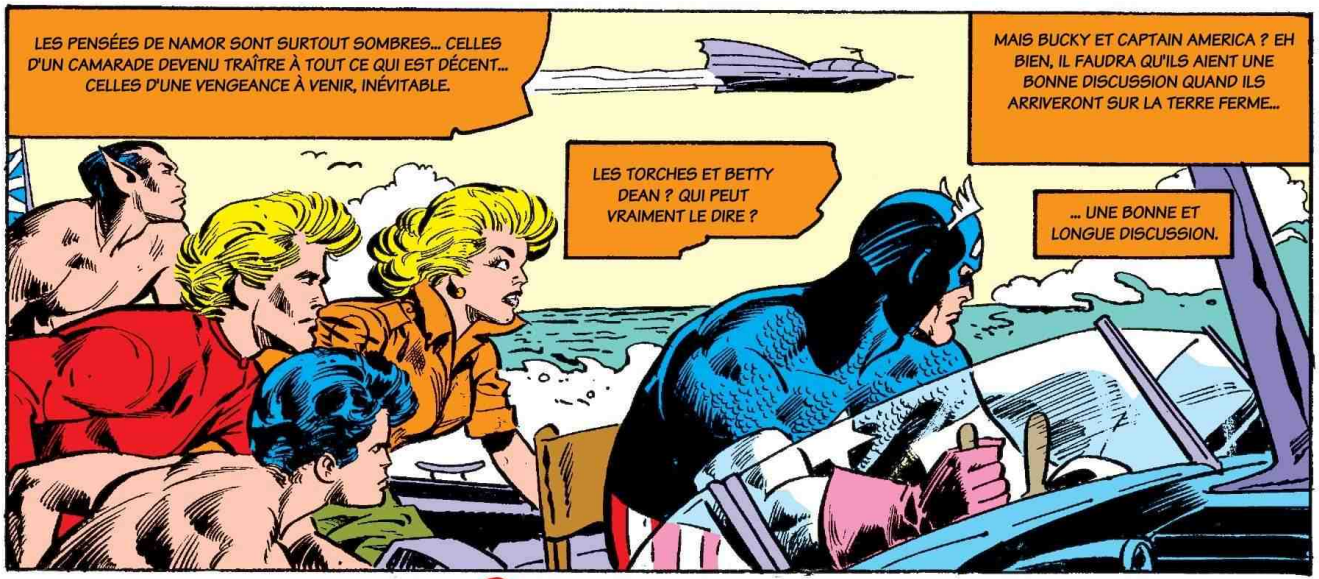
AINSI, AU MOMENT LE PLUS OPPORTUN...
PAR NEPTUNE ! ET LLYR ! L'UN DES AVIONS DES HOMMES DE SURFACE... ATTERRISSANT SUR LES VAGUES !?
CE N'EST PAS POSSIBLE !
BEAUCOUP DE CHOSES SONT POSSIBLES POUR CAPTAIN AMERICA...
... SURTOUT QUAND IL EST AIDÉ PAR SES AMIS.
CE QUI, JE L'AJOUTE, TE SERAIS BIEN UTILE EN CE MOMENT !
POK !
PAS DE COMMENTAIRE, HEIN ?
J'AI UN COMMENTAIRE, CAP ! CONTINUEZ À LES FAIRE VOLER...
POW
LES ACOLYTES D'U-MAN, JE VEUX DIRE !
TANDIS QUE, SOUS L'EAU, NAMOR S'APERÇOIT QU'IL N'A PAS TENU COMPTE D'UN ATTRIBUT PARTICULIER DE SON ENNEMI QUI S'AGITE...
GRÂCE À SES FORMULES, MERANNO EST PLUS FORT QUE MOI.
WHUP !
ET, COMME LE DISENT LES HOMMES DE SURFACE, UN GARS COSTAUD PEUT TOUJOURS BATTRE UN PETIT GARS GRINGALET.
MAIS ILS DEVRAIENT PEUT-ÊTRE INVENTER UN NOUVEAU PROVERBE...
... QUAND LE PLUS PETIT EST AUSSI À L'AISE DANS DEUX ÉLÉMENTS...
... ET LE PLUS GRAND DANS UN SEUL !


HAH ! LA CHANCE EST AVEC MOI ! JE L'AI ATTRAPÉ ALORS QU'IL ÉTAIT À BOUT DE SOUFFLE SOUS L'EAU...
FFGHH
... ET IL NE PEUT PAS EXTRAIRE L'OXYGÈNE DE L'AIR, CONTRAIREMENT À MOI ! MAINTENANT...
À CE MOMENT-LÀ, UN VENT SOUDAIN ET INTENSE ALERTE NAMOR, EN PLEIN COMBAT, D'UN NOUVEAU DANGER ! CHOQUÉ, IL RELÂCHE LÉGÈREMENT SON EMPRISE SUR U-MAN, ET...
IMBÉCILE ! -GASP- JE SUIS À NOUVEAU LIBRE... ET JE -GASP- REVIENDRAI !
OU JE SERAI À TES TROUSSES, TRAÎTRE !
MAIS... QU'EST-CE QUE C'EST QUE ÇA, AU NOM DES MONSTRES DES SEPT MERS ???
VOUS ET MOI, PASSIONNÉS DE MARVEL, POURRIONS NOUS POSER LA MÊME QUESTION.
EN EFFET, ALORS QUE L'HYDRAVION EN GRANDE DIFFICULTÉ TENTE D'ATTERRIR SUR LA TERRE FERME, IL EST SOUDAIN SAISI PAR DES FORCES QUI DÉPASSENT DE LOIN LES CAPACITÉS DE SON MOTEUR... !
TORCHE ! L'AVION EST ASPIRÉ VERS L'ARRIÈRE... COMME DANS UNE SORTE DE TOURBILLON !
QU'EST-CE QUI SE PASSE ?
JE N'EN AI PAS LA MOINDRE IDÉE, TORO.
MAIS, QUOI QUE CE SOIT... NOUS DEVONS L'ARRÊTER...
... OU MOURIR EN ESSAYANT !
POUSSE, PETIT ! POUSSE PLUS FORT... PLUS FOOORT... !
SUPER ! NOUS... NOUS AVONS STOPPÉ SA MARCHE ARRIÈRE ! MAINTENANT... SI NOUS POUVONS SEULEMENT...
MAIS IL N'Y A PAS DE REPOS POUR LES BRAVES... CAR, JUSTE À CET INSTANT...
SCHIESSEN ! FEU !
U-18


POURTANT, SI LES TORCHES ONT PERMIS DE SOUPÇONNER QUE LES NAZIS SONT À L'ORIGINE DE LA TERRIBLE MENACE DE L'ASPIRATION EN SPIRALE...
... CES SOUPÇONS SONT BRUTALEMENT TORPILLÉS LA SECONDE SUIVANTE...
... LORSQUE LES U-BOATS IMPUISSANTS SONT EUX-MÊMES TIRÉS HORS DES EAUX TUMULTUEUSES !
ACH HIMMEL ! PAR NOTRE FÜHRER !
NEIN ! NEINNN !
À UNE VITESSE FULGURANTE, LES U-BOATS VOLANTS SE PRÉCIPITENT SUR LE BERWICK... QUE LES FURIES ENFLAMMÉES MAINTIENNENT À PEINE EN PLACE...
PUIS, NAMOR ENTRE, LES NERFS TENDUS ET LA MÂCHOIRE SERRÉE
... ET LE BERWICK RECOMMENCE À AVANCER, MÊME CONTRE LES VENTS CONTRAIRES, PUISSANTS ET DÉVORANTS.
TANDIS QU'À L'INTÉRIEUR DE L'AVION... WINSTON CHURCHILL ASSISTE À UN SPECTACLE QU'IL N'ÉVOQUERA PAS DANS SON HISTOIRE MONUMENTALE DE LA PLUS GRANDE DES GUERRES...
LA VISION DU GRAND DINOSAURE S'EFFACE DE LA VUE DE CHURCHILL... TANDIS QUE, DANS UN PUISSANT BRUIT SOURD...
BEAU TRAVAIL, TORCHE... NAMOR !
PRIEZ JUSTE ... QUE U-MAN ET SON ÉQUIPE ... AIENT FUI LA SCÈNE DU CRIME...
... PARCE QUE ... JE NE SAIS PAS POUR VOUS DEUX....
MAIS... JE N'AI PLUS RIEN... À DONNER !
LES AUTRES RÉPONDRAIENT...
... S'ILS LE POUVAIENT.







PROCHAIN NUMERO : VOUS SAVIEZ QUE CELA DEVAIT ARRIVER

CRÂNE ROUGE !

MAIS CE N'EST QUE LE DÉBUT ! (EN ATTENDANT... POURQUOI NE PAS PLANTER UN JARDIN DE LA VICTOIRE, HISTOIRE DE NE PAS FAIRE DE BÊTISES ?)

THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
25¢
5
MAR
02948
ALL-NEW!
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS™
THE RED SKULL! HE'S BACK FROM THE DEAD!
THEN LET'S SEND HIM BACK WHERE HE CAME FROM!!
OR ELSE--IT IS WE WHO SHALL DIE!
TODAY--IN PERSON! CAPTAIN AMERICA and BUCKY! the HUMAN TORCH and TORO SUB-MARINER!
HELP WIN THE WAR! BUY BONDS!
DRUGS
Rx

CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!

PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

Stan Lee PRESENTS: THE INVADERS™

CRANE ROUGE DANS LE SOLEIL COUCHANT !

IL Y A QUELQUES INSTANTS, CETTE USINE JOUAIT UN RÔLE ESSENTIEL DANS L'EFFORT DE GUERRE AMÉRICAIN, SE PRÉPARANT À UNE NOUVELLE JOURNÉE DE TRAVAIL AU LENDEMAIN DE PEARL HARBOR.
AUJOURD'HUI, ELLE EST SOUDAINEMENT ATTAQUÉE, TOUT COMME L'ÉTAIT NOTRE BASE À HAWAÏ, UN MATIN ENSOLEILLÉ, IL N'Y A PAS SI LONGTEMPS.
ET, CE QUI EST LE PLUS SURPRENANT, ELLE EST ATTAQUÉE PAR QUATRE DES PERSONNES LES PLUS VÉNÉRÉES PAR LES AMÉRICAINS !
KRASH!
MAIS LES RENFORTS NE TARDENT PAS À ARRIVER...
ON AURAIT PU S'ATTENDRE À CE QUE LE PRINCE DES MERS SE DÉCHAÎNE... IL N'EST MÊME PAS AMÉRICAIN !
BON SANG ! CE COUP DE FIL ÉTAIT À LA HAUTEUR !
MAIS LES DEUX TORCHES ... ET, CAPTAIN AMERICA... !
OUI, IMBÉCILES... CAPTAIN AMERICA !
UN HOMME CHOISI POUR CE PAYS DE VA-T-EN-GUERRE !
MONTRE-LEUR CE QUE TU PENSES DE L'AMÉRIQUE, CAP !
TOUJOURS HEUREUX DE RENDRE SERVICE, NAMOR !
ET VOUS AVEZ DE LA CHANCE QUE CE SOIT MOI QUI VOUS METTE HORS D'ÉTAT DE NUIRE, LES GARS.
LE PRINCE DES MERS N'EST PAS AUSSI DÉLICAT QUE MOI !
WHAM!

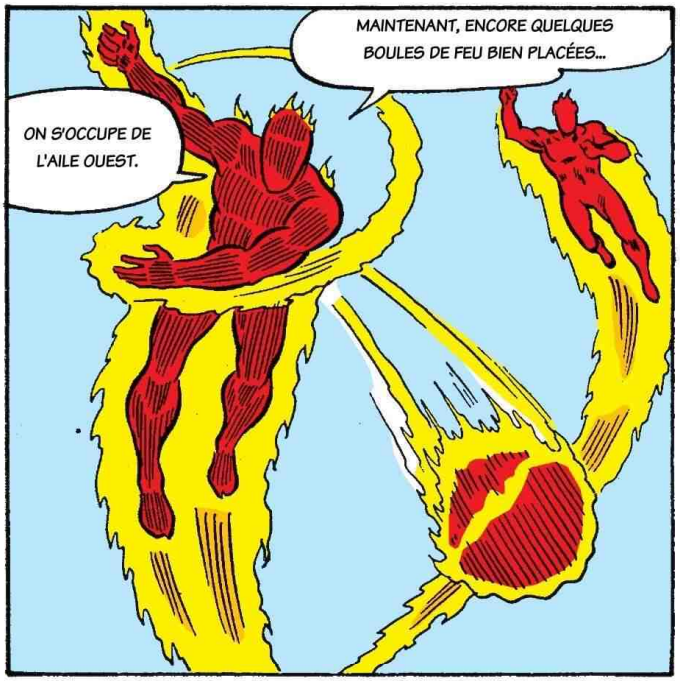
BIEN DIT, HUMAIN !
ET, JUSTE AU CAS OÙ QUELQU'UN ICI PRÉSENT AURAIT BESOIN D'UNE AMPLE DÉMONSTRATION... !
TORCHE ! NE VOLE PAS SI PRÈS DE MOI ! TA CHALEUR VA SAPER MES FORCES SI TU...
NE TE METS PAS DANS TOUS TES ÉTATS, HOMME-POISSON !
J'AI D'AUTRES CHATS À FOUETTER...

COMME CES VIEUX BIDONS, PAR EXEMPLE.
JE FERAI FONDRE LEUR EXTÉRIEUR MÉTALLIQUE... ET ENSUITE, JE POURRAI METTRE LE FEU À L'HUILE À L'INTÉRIEUR À TOUT MOMENT.
TU T'OCCUPES DES AUTRES, TORO !
À TES ORDRES.
JE N'AI QUE LA FORCE ET L'AGILITÉ D'UN DEMI PELOTON DE COMBATTANTS...
JE NE PEUX PEUT-ÊTRE PAS VOLER COMME VOUS TROIS... ET JE N'AI AUCUN ÉLÉMENT DE MON CÔTÉ... NI LE FEU, NI L'EAU...

MAIS EN Y RÉFLÉCHISSANT BIEN...
CELA POURRAIT SUFFIRE POUR LA TÂCHE À ACCOMPLIR !
SKAKK
J-JE N'ARRIVE PAS À Y CROIRE !
LES PLUS GRANDS HÉROS DE L'AMÉRIQUE... SONT DEVENUS DES FOUS FURIEUX !

NOUS AVONS ASSEZ JOUÉ AVEC VOUS !
ABANDONNEZ CET ENDROIT IMMÉDIATEMENT... TOUS...
... OU PRÉPAREZ-VOUS À MOURIR POUR LA FOLIE D'UNE NATION QUI S'EST OPPOSÉE AU GLORIEUX TROISIÈME REICH !
TU AS ENTENDU ÇA ? J'AI TOUJOURS ENTENDU DIRE QUE LE PRINCE DES MERS ÉTAIT UN FOU DE POUVOIR.
PLANT NO 2
... MAIS JE N'AI JAMAIS PENSÉ QU'IL DEVIENDRAIT NAZI !
TANDIS QU'AU SEIN DE L'USINE D'ARMEMENT CONDAMNÉE...
ÉCOUTE... IL DOIT Y AVOIR D'AUTRES ARMES DANS LE COIN !
TROUVONS-LES, ET ENSUITE...
T'ES MALADE, MEC ?
À QUOI BON ? TROIS D'ENTRE EUX SONT À L'ÉPREUVE DES BALLES...
ET J'AI ENTENDU DIRE QU'AUCUNE BALLE NE PASSAIT À TRAVERS LE BOUCLIER DE CAPTAIN AMERICA !
LES PAROLES SENSÉES DE L'OUVRIER SONT LE DERNIER ENCOURAGEMENT NÉCESSAIRE POUR LES QUELQUES PERSONNES QUI SONT RESTÉES, ESSAYANT D'ÉTOUFFER LES FLAMMES À L'INTÉRIEUR...
... ET S'ENFUIENT MAINTENANT, COMME UN SEUL HOMME... LEURS ESPRITS CONFUS.
ILS ONT TOUS PRIS LA FUITE, TORO.
ALORS... ON Y VA ?
ON Y VA !
TU SAIS, ILS NE CONSTRUISENT PLUS LES USINES DE GUERRE COMME AVANT, N'EST-CE PAS, TORCHE ?

TRÈS BIEN, VOUS TOUS... DÉGAGEZ ! C'EST POUR VOTRE BIEN.
NOUS NE VOULONS BLESSER PERSONNE... MAIS S'IL LE FAUT, NOUS LE FERONS !
C'EST CAPTAIN AMERICA QUI PARLE... PROSTERNEZ-VOUS DEVANT LE NOUVEL ORDRE EN EUROPE...
... ET VOUS SAVEZ QUE JE SAIS DE QUOI JE PARLE !
GARDE LES DISCOURS POUR PLUS TARD, CAPTAIN.
POUR L'INSTANT, ÉLOIGNONS-NOUS LE PLUS POSSIBLE D'ICI.
JE TE SUIS, NAMOR !
LAISSONS LES DEUX TORCHES HUMAINES MONTRER CE QU'ELLES SAVENT FAIRE !
T'ES PRÊT, FISTON ?
PRÊT, VOLONTAIRE ET CAPABLE !
UN... DEUX...
TROIS !
KA-BOOM!


MAINTENANT, ENCORE QUELQUES BOULES DE FEU BIEN PLACÉES...
ON S'OCCUPE DE L'AILE OUEST.

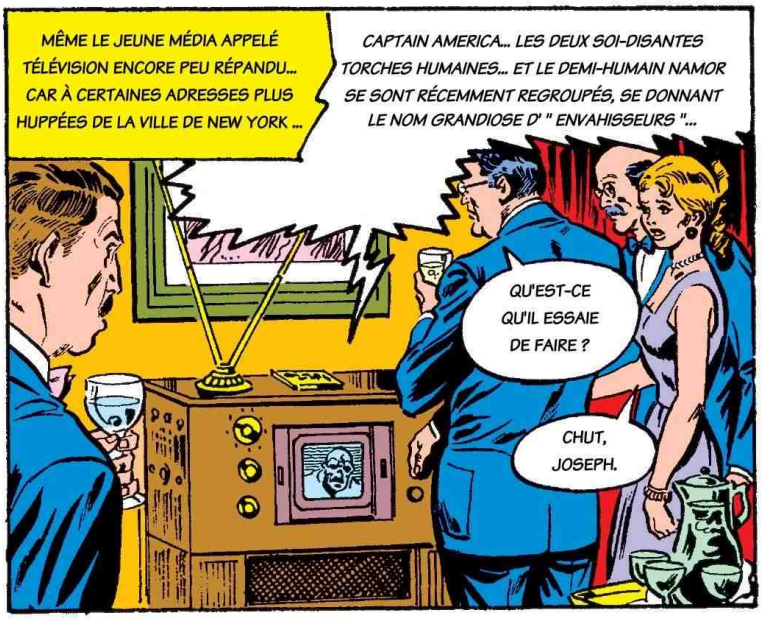
... ET L'AILE EST S'ENFLAMME À SON TOUR !
FOOOSH!
QUELQUES SECONDES PLUS TARD, IL Y A D'AUTRES EXPLOSIONS ... ET, PENDANT UN PETIT MOMENT, CHACUNE D'ENTRE ELLES SEMBLE PLUS TERRIBLE, PLUS HORRIBLE QUE LA PRÉCÉDENTE !

MAIS, ENFIN, LES RÉPERCUSSIONS S'APAISENT... ET IL NE RESTE PLUS QUE LE FEU ET DES COLONNES DE FUMÉE...
... LÀ OÙ, IL Y A QUELQUES MINUTES, SE TROUVAIT UNE PARTIE INTÉGRANTE DE L'ARSENAL DE L'AMÉRIQUE.
LES QUATRE PERSONNAGES COSTUMÉS NE SONT PAS LÀ POUR ASSISTER AU RÉSULTAT FINAL DE LEUR AUDACIEUSE BLITZKRIEG EN PLEIN JOUR... LEUR " GUERRE ÉCLAIR " À LA NAZIE...

MAIS CEUX QUI SONT RESTÉS EN ARRIÈRE... EN PRENDRONT NOTE ET S'EN SOUVIENDRONT LONGTEMPS.
NOUS AVONS FAIT CONFIANCE À CES TYPES ...ET ILS NOUS ONT TRAHIS !
S'ILS PEUVENT SE TRANSFORMER EN NAZIS...
... ALORS À QUI POUVONS-NOUS ENCORE FAIRE CONFIANCE ?

MAIS LA SÉRIE D'ONDES DE CHOC DE CE JOUR NE FAIT QUE COMMENCER ; CAR, CE SOIR-LÀ, ALORS QUE L'AMÉRIQUE SE RASSEMBLE AUTOUR DE SES RADIOS OMNIPRÉSENTES, POUR SE DÉTENDRE AVEC LES DERNIERS EXPLOITS DES IRRÉPRESSIBLES " FIBBER MCGEE ET MOLLY "...
" NON... N'OUVRE PAS CETTE PORTE, MCGEE ! "
HAH : ÉCOUTE, PAPA... C'EST LE MOMENT OÙ TOUT SORT DU PLACARD, ET...
ATTENTION, AMÉRIQUE ! VOICI VOTRE NÉMÉSIS QUI PARLE ... AU NOM DE L'ALLEMAGNE NATIONALE SOCIALISTE... !
HEIN ?
NAZI OFFENSIVE PUSHES ON IN
CELA NE FAIT PAS PARTIE DU SCÉNARIO DE FIBBER & MOLLY !

VOS QUATRE PLUS GRANDS HÉROS COSTUMÉS SONT MAINTENANT À MON SERVICE... SONT TOTALEMENT EN MON POUVOIR...
... LE POUVOIR DE CRÂNE ROUGE !
LE CRÂNE ROUGE ? OH, CHÉRI...
DOUCEMENT, CHÉRIE. ÉCOUTE...


MÊME LE JEUNE MÉDIA APPELÉ TÉLÉVISION ENCORE PEU RÉPANDU... CAR À CERTAINES ADRESSES PLUS HUPPÉES DE LA VILLE DE NEW YORK ...
CAPTAIN AMERICA... LES DEUX SOI-DISANTES TORCHES HUMAINES... ET LE DEMI-HUMAIN NAMOR SE SONT RÉCEMMENT REGROUPÉS, SE DONNANT LE NOM GRANDIOSE D' " ENVAHISSEURS "...
QU'EST-CE QU'IL ESSAIE DE FAIRE ?
CHUT, JOSEPH.

MAINTENANT, CE SONT VRAIMENT DES ENVAHISSEURS... PAS DE L'EUROPE, LA FORTERESSE IMPRENABLE DE NOTRE GRAND FÜHRER,, QUI S'ÉTEND DES STEPPES RUSSES À LA MANCHE...
... MAIS DES ÉTATS-UNIS EUX-MÊMES !
À PARTIR DE CE JOUR, ILS SURGIRONT DE NULLE PART, TELS DES FURIES VENGERESSES...
... POUR ÉCRASER... POUR DÉTRUIRE... POUR TUER !

ILS NE CESSERONT PAS NON PLUS LEUR ŒUVRE DE DESTRUCTION, JUSQU'À CE QU'ILS SOIENT EUX-MÊMES MORTS...
... OU QUE TOUTE L'AMÉRIQUE NE REPOSE SOUS DES RUINES FUMANTES !
AINSI PARLE CRÂNE ROUGE !

À PEINE LES ÉCRANS DE TÉLÉVISION DE PARK AVENUE ET LES RADIOS DE LA NATION SE SONT-ILS ÉTEINTS, QUE TOUTES LES AUTRES ACTIVITÉS S'ARRÊTENT DANS LA CAPITALE DE NOTRE PAYS...
... ET MÊME DANS LA SALLE OVALE DE LA MAISON BLANCHE, SAUF...
LE CRÂNE ROUGE !?
MAIS, NOS MEILLEURES SOURCES M'ONT ASSURÉ QUE CE DIABLE DE NAZI S'EST NOYÉ IL Y A DES MOIS, DANS UN COMBAT AVEC CAPTAIN AMERICA !
ET AVANT ÇA, L'HISTOIRE DISAIT QU'IL AVAIT EXPLOSÉ...
... ET AVANT ÇA, QU'IL ÉTAIT TOMBÉ D'UNE FALAISE.
VOUS AVEZ FAIT VALOIR VOTRE POINT DE VUE, M. STUART.
TOUT CE QUI COMPTE, C'EST QUE NOUS SAVONS DEPUIS DEUX JOURS QU'IL EST TOUJOURS EN VIE...
... ET MAINTENANT NOUS SAVONS QU'IL FORCE QUATRE DES ÊTRES LES PLUS PUISSANTS DE LA PLANÈTE À FAIRE LE SALE BOULOT POUR LUI !
LA QUESTION EST : QUE FAITES-VOUS AU F.B.I. À CE SUJET ?

TOUT EST POSSIBLE, MONSIEUR LE PRÉSIDENT, JE VOUS L'ASSURE.

ALORS, REVENONS SUR LA FAÇON DONT TOUT CELA S'EST PASSÉ, VOULEZ-VOUS ?

COMME VOUS LE SAVEZ, C'ÉTAIT IL Y A SEULEMENT QUELQUES JOURS...

"... QU'UN ÉTRANGE AVION SANS BRUIT A SURVOLÉ À BASSE ALTITUDE LE DÔME DU CAPITOLE LUI-MÊME...

"... POUR ATTERRIR SUR UN TERRAIN DÉSERT, DANS L'UN DES PARCS DE LA VILLE... ET DÉVOILER RIEN DE MOINS QUE LES ENVAHISSEURS.

EH BIEN, M. STUART ? VOUS AVEZ APPELÉ ... ET NOUS VOILÀ !

MAIS L'APPEL A INTÉRÊT À ÊTRE IMPORTANT...

... DE NOUS AVOIR RAPPELÉS ALORS QUE NOUS ÉTIONS À MI-CHEMIN DE L'ANGLETERRE !

C'EST VRAI... MAIS NOUS NE POUVONS PAS PARLER ICI. VENEZ AVEC MOI DANS CE BÂTIMENT QUI RESSEMBLE À UN ENTREPÔT, LÀ-BAS...

... ET JE VOUS DIRAI COMMENT VOUS POUVEZ AIDER À GAGNER LA GUERRE CONTRE HITLER ET SES ÉGORGEURS NAZIS !

" QUELLE IRONIE QUE D'AVOIR ADRESSÉ CES MOTS À CINQ DES HÉROS DE L'AMÉRIQUE... POUR VOIR QUATRE D'ENTRE EUX SE RETOURNER CONTRE NOUS EN L'ESPACE D'UNE SEMAINE ! MAIS JE M'AVANCE UN PEU...

" BIENTÔT, DANS L'INTÉRIEUR NOUVELLEMENT AMÉNAGÉ DE CET ENTREPÔT D'APPARENCE INNOCENTE... À L'ABRI MÊME DE L'EXAMEN DE LA PLUPART DES MEMBRES DU BUREAU LUI-MÊME...

... JE N'AI PAS BESOIN DE VOUS DIRE À QUEL POINT LES BONS DE GUERRE SONT IMPORTANTS POUR CE PAYS.

CHAQUE BON DE GUERRE ACHETÉ REPRÉSENTE UN PRÊT AUX ÉTATS-UNIS... POUR LES AIDER À PAYER LA GUERRE.

ET VOUS PENSEZ QUE VOUS AVEZ BESOIN DE NOUS POUR VOUS AIDER À VENDRE LES OBLIGATIONS ?

VOUS NOUS VOULEZ... VOUS NOUS AVEZ !

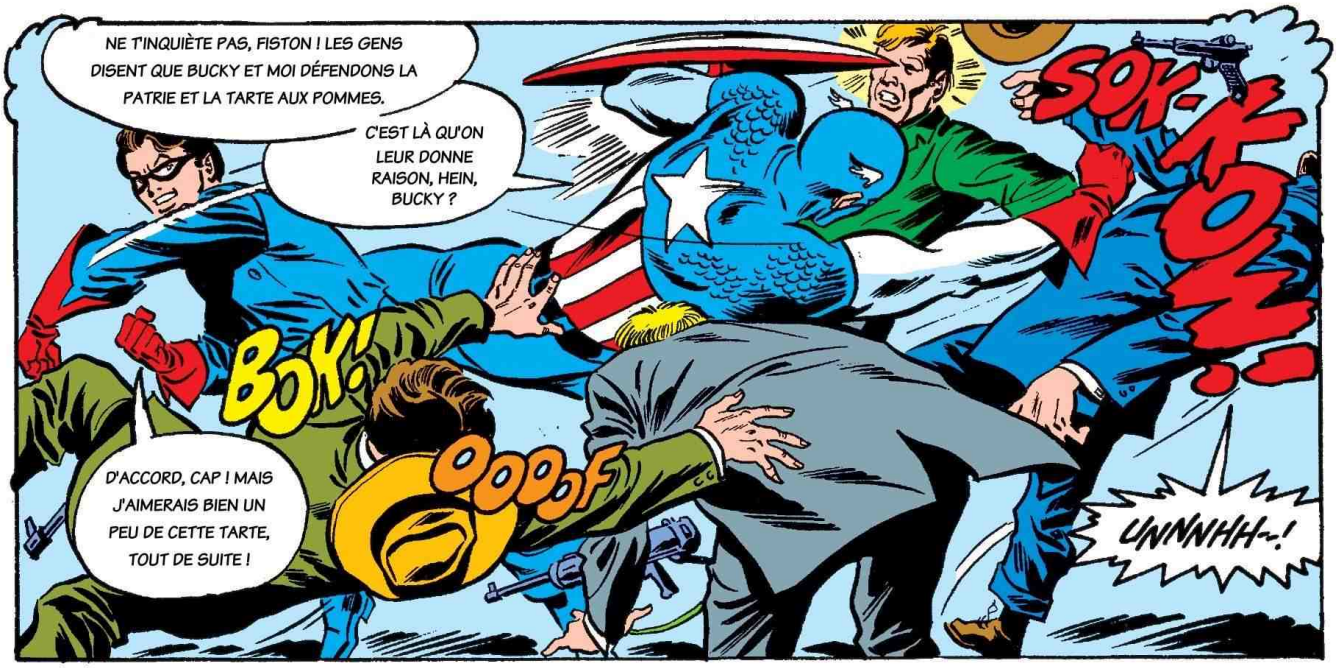
JE SAVAIS QUE JE POUVAIS COMPTER SUR VOUS DEUX... MAIS QU'EN EST-IL DE NAMOR ?

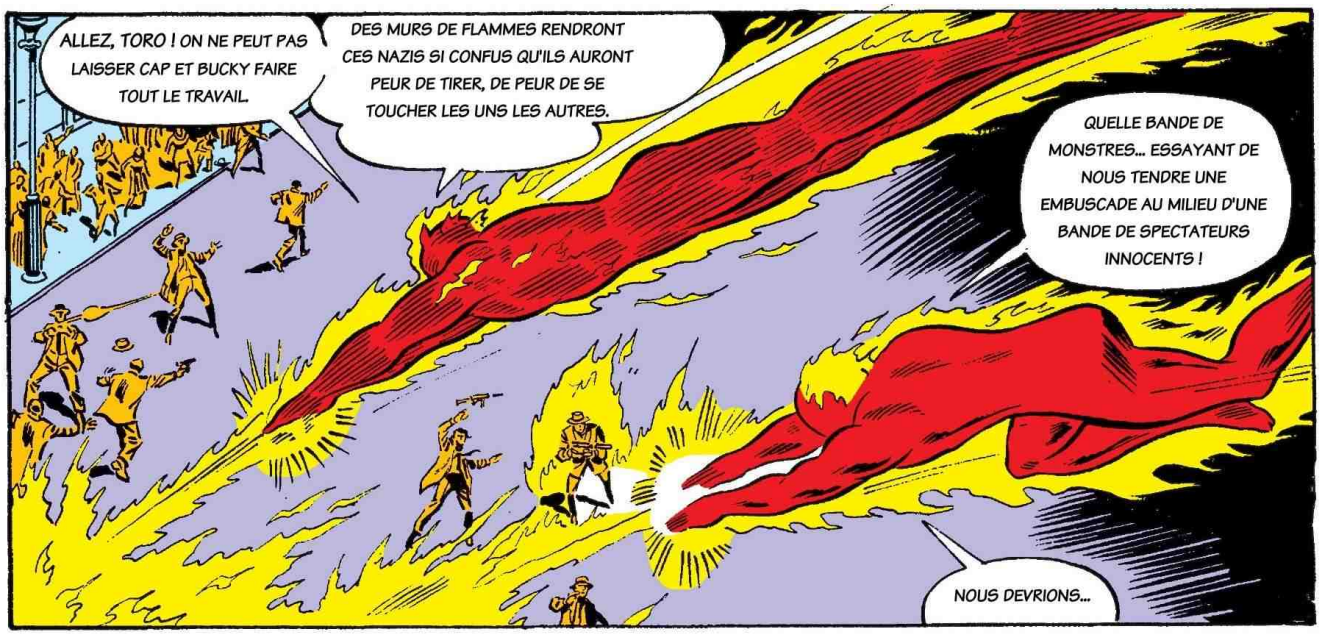
SON FOYER EST SOUS LA MER, PAS ICI SUR TERRE. JE NE PEUX PAS M'ATTENDRE À CE QU'IL...

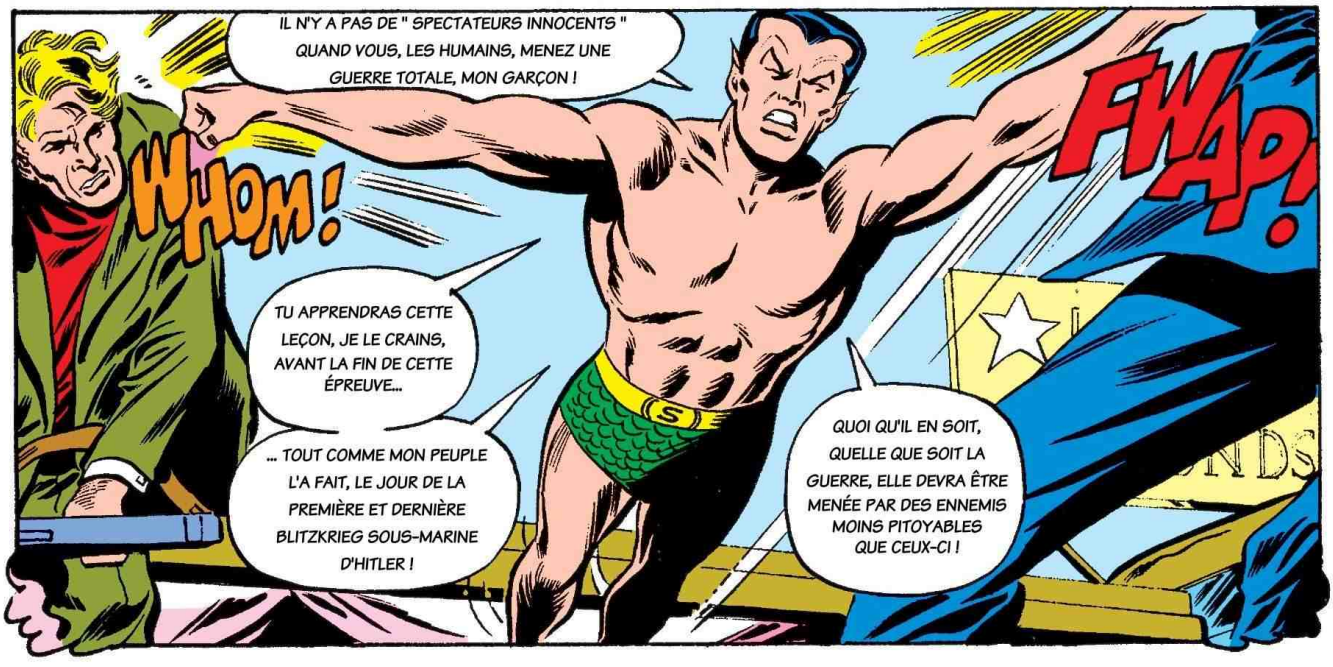
JE PEUX PARLER EN MON NOM PROPRE, HOMME DE SURFACE.
BIEN QUE JE N'AIE QUE PEU D'INTÉRÊT POUR LES HUMAINS, IL N'Y EN A PAS QUE JE DÉTESTE PLUS QUE LES NAZIS... QUI ONT DÉVASTÉ MON PROPRE ROYAUME, IL Y A DES MOIS.
VOILÀ VOUS AVEZ VOTRE RÉPONSE, MONSIEUR.
SUPER ! MAIS QU'EN EST-IL DE BUCKY ET TORO ?
CE SONT DE BONS GARS ! VOUS POUVEZ COMPTER SUR EUX AUTANT QUE N'IMPORTE LEQUEL D'ENTRE NOUS.
C'EST VRAI, CAP ! EN TOUT CAS, C'EST GENTIL DE LA PART DE M. STUART DE NOUS AVOIR GARDÉ LES BD DE CES DERNIERS MOIS !
MARVEL
CAPTAIN AMERICA
OUAIS, NOUS AVONS ÉTÉ BIEN TROP OCCUPÉS POUR LES SUIVRE...
LA SEULE CHOSE, C'EST QU'ILS SE SONT TROMPÉS SUR BEAUCOUP DE DÉTAILS... COMME LES PANTALONS DE NAMOR, ET LA COULEUR DE MES CHEVEUX, ET...
PEUT-ÊTRE, MAIS NOUS NE SOMMES PAS FACILES À CERNER, N'EST-CE PAS ?
JE VEUX DIRE, LEURS ÉCRIVAINS ET ARTISTES N'ONT PAS VRAIMENT VOYAGÉ À TRAVERS LE MONDE AVEC NOUS !
ET UNE AUTRE CHOSE ENCORE...
CES BANDES DESSINÉES NOUS PRÉSENTENT COMME MENANT LA PLUPART DE NOS BATAILLES ICI, AUX ÉTATS-UNIS... ALORS QU'EN RÉALITÉ, NOUS AVONS FAIT DES ALLERS-RETOURS ENTRE WASHINGTON, LES BERMUDES ET L'ANGLETERRE !
DOMMAGE QUE NOUS NE PUISSIONS PAS ÊTRE À DEUX ENDROITS EN MÊME TEMPS.
MAIS LE MINISTÈRE DE LA GUERRE AFFIRME QU'IL A ENCORE PLUS BESOIN DE NOUS À L'ÉTRANGER QU'ICI.
C'EST POURQUOI ON NOUS APPELLE LES ENVAHISSEURS, N'EST-CE PAS ?
BLAM !
JE SAIS, JE SAIS ! DE MÊME, IL Y A PROBABLEMENT SUFFISAMMENT D'AGENTS DE L'AXE QUI COURENT CHEZ NOUS POUR QUE, SI NOUS NOUS EN PRENIONS VRAIMENT À EUX, NOUS FERIONS PROBABLEMENT RECULER HITLER ET TOJO D'UN AN ! NOUS...
PAR LE TRIDENT DE NEPTUNE ... VOUS ALLEZ VOUS TAIRE ?
VOS DISCUSSIONS NE NOUS SERVENT À RIEN.
NE SOIS PAS TROP SÛR DE TOI, AMPHIBIEN.
PERSONNELLEMENT, C'EST UN AMÉRICAIN QUI PENSE QUE LES GARÇONS ONT EU UNE BONNE IDÉE.
QUI EST... ?

JUSTE CECI, M. STUART : NOUS NE SOMMES PAS LES SEULS HÉROS COSTUMÉS AUX ETATS-UNIS !
PRENEZ CET HOMME, PAR EXEMPLE... CELUI QU'ON APPELLE LE PATRIOTE... !
SI LUI ET D'AUTRES HÉROS S'UNISSAIENT... !
OUI, MAIS ILS N'AURAIENT JAMAIS...
OH, SOIS SÉRIEUX, CAP !
CE NE SONT PAS " MES COULEURS ", MON GARS.
IL PORTE PEUT-ÊTRE TES COULEURS, MAIS IL N'EST PAS DANS TON ÉQUIPE !
ELLES APPARTIENNENT AUX 134 MILLIONS D'AMÉRICAINS !
JE COMPRENDS VOTRE POINT DE VUE. POURTANT, À QUOI SERVENT LES HÉROS SANS VOS CAPACITÉS INDUITES PAR LE SÉRUM... OU, MIEUX ENCORE, SANS LES SUPER-POUVOIRS QUE LES TORCHES ET MOI-MÊME POSSÉDONS ?
ET MÊME DES HOMMES COMME CELUI-CI QUI ONT DES SUPER-POUVOIRS...
À QUOI SERT UNE SIMPLE " SUPER-VITESSE ", SI ELLE N'EST PAS ASSOCIÉE À LA FORCE ?
VOUS SERIEZ SURPRIS, NAMOR.
HAH ! MÊME LEURS NOMS... L'AILERON, PAR EXEMPLE...
LUI ET D'AUTRES ONT ACCOMPLI DES CHOSES ÉTONNANTES... PAS AUSSI ÉTONNANTES QUE VOUS CINQ, BIEN SÛR... !
UNE PÂLE IMITATION DE MOI-MÊME !
THE FIN SINKS
PEUT-ÊTRE... MAIS, C'EST CAP QUI EST LE PLUS COPIÉ .
IL EST DIT ICI QU'UNE JEUNE COSTUMÉE APPELÉE MISS AMERICA VIENT DE CAPTURER QUELQUES ESPIONS, AUSSI.
MISS AMERICA ! ? VOILÀ LE GENRE DE FILLE QUE JE DEVRAIS RENCONTRER !
VOUS POURRIEZ VOUS TENIR LA MAIN EN CHANTANT L'HYMNE NATIONAL.
MAINTENANT, REGARDE !
POURQUOI PERDEZ-VOUS VOTRE TEMPS ? PERSONNE ICI NE SAIT QU'IL Y A UNE GUERRE EN COURS ?
QU'EST-CE QUE CE BARBU FAIT ICI ?
DO NOT ENTER
NE SOYEZ PAS INSOLENT AVEC MOI, MON PETIT !
ENVAHISSEURS, VOICI M. LYLES, L'INDUSTRIEL QUI S'EST PORTÉ VOLONTAIRE POUR PAYER TOUS LES FRAIS D'UN DÉFILÉ POUR LES BONS DE GUERRE ... JUSTE POUR POUVOIR VOUS RENCONTRER TOUS LES CINQ À NEW YORK...
ET MAINTENANT QUE JE L'AI FAIT, J'AI TENDANCE À PENSER QUE J'AI SIMPLEMENT GASPILLÉ MON ARGENT.
SI LES MOTS ÉTAIENT DES BALLES, ILS AURAIENT DÉJÀ GAGNÉ LA GUERRE !
BONNE JOURNÉE À VOUS, MESSIEURS !
SLAM!

" MALGRÉ SES PROPOS ACERBES, BETTMAN P. LYLES A TENU PAROLE... ET LE DÉFILÉ DES BONS DE GUERRE A EU LIEU MOINS DE 48 HEURES PLUS TARD.
" MÊME LES JOURNAUX NEW-YORKAIS, D'ABORD HOSTILES AU PRINCE DES MERS EN RAISON DE SES ATTAQUES SOLITAIRES CONTRE LA VILLE IL Y A QUELQUES ANNÉES, LUI ONT ACCORDÉ TOUTE L'ATTENTION QU'IL MÉRITAIT POUR STIMULER LES VENTES.
" ET, MÊME AVEC UN PRÉAVIS TRÈS COURT, DES MILLIERS DE CITOYENS ENTHOUSIASTES ONT FAIT LA QUEUE LE LONG DE LA CÉLÈBRE CINQUIÈME AVENUE, JUSTE POUR APERCEVOIR LES HÉROS LES PLUS CÉLÈBRES DE LA NATION...
DES MOMENTS COMME CELUI-CI, NAMOR, ME FONT PRESQUE OUBLIER QUE JE NE SUIS PAS VRAIMENT HUMAIN, COMME TORO... MAIS PLUTÔT LE PREMIER ANDROÏDE DU MONDE !
TOI ET MOI AVONS BEAUCOUP EN COMMUN.
NOUS N'AVONS RIEN EN COMMUN, TORCHE. TU ES LE FEU, JE SUIS L'EAU !
QUAND CETTE GUERRE SERA TERMINÉE, TOI ET MOI, NOUS REPRENDRONS NOTRE PROPRE GUERRE PRIVÉE !
MAIS D'ICI LÀ, NAMOR, POURQUOI NE PAS NOUS OFFRIR UN GRAND SOURIRE ?
ACHETER DES BONS DE GUERRE
OUAIS ! PENSE AU NOMBRE DE U-BOATS QUE TU VAS COULER AVEC L'ARGENT QUE CETTE PARADE VA RAPPORTER !
" MAIS, DANS CHAQUE DÉFILÉ, IL Y A CEUX QUI NE VIENNENT PAS POUR APPLAUDIR... ET SOUDAIN...
OH NON... NON ! ILS ONT DES ARMES !!!
TUEZ LES PORCS AMERIKANEN... POUR LA GLOIRE DU TROISIÈME REICH !
LE MOMENT EST VENU, MEIN HERRS !
RECULE, MAMAN !


NE T'INQUIÈTE PAS, FISTON ! LES GENS DISENT QUE BUCKY ET MOI DÉFENDONS LA PATRIE ET LA TARTE AUX POMMES.
C'EST LÀ QU'ON LEUR DONNE RAISON, HEIN, BUCKY ?
SOK-KOK!
BOK!
OOOOF
D'ACCORD, CAP ! MAIS J'AIMERAIS BIEN UN PEU DE CETTE TARTE, TOUT DE SUITE !
UNNNHH-..!

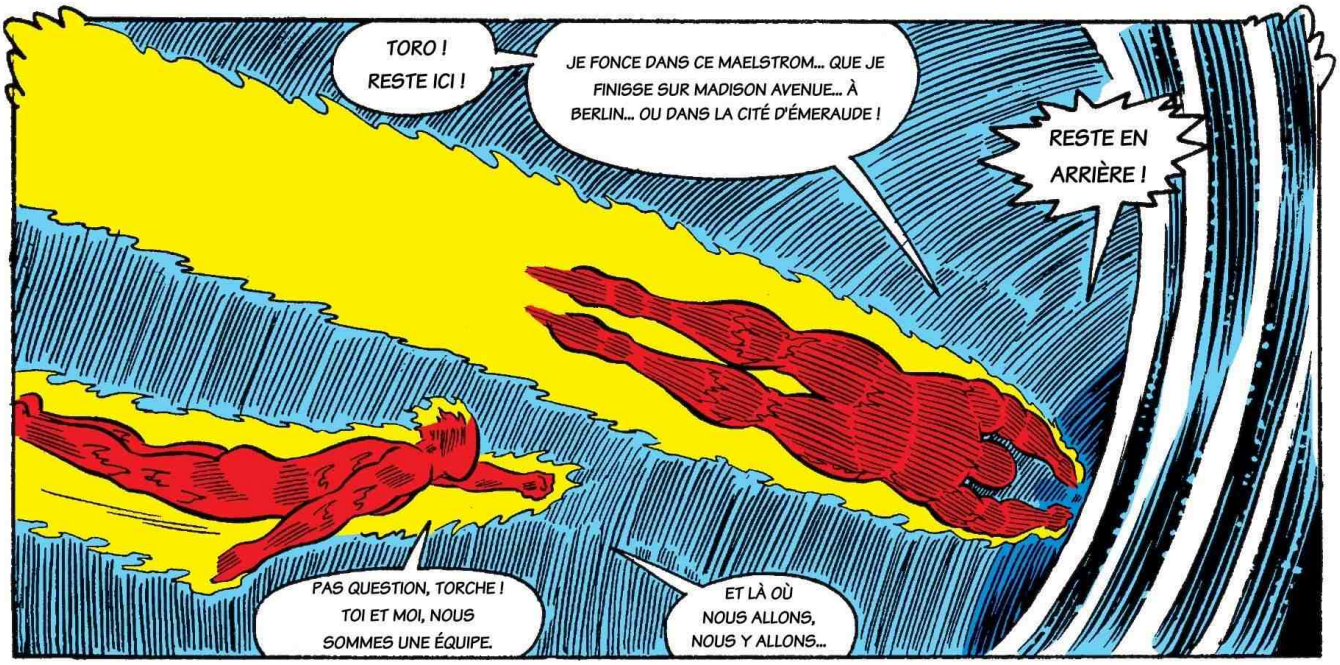

ALLEZ, TORO ! ON NE PEUT PAS LAISSER CAP ET BUCKY FAIRE TOUT LE TRAVAIL.
DES MURS DE FLAMMES RENDRONT CES NAZIS SI CONFUS QU'ILS AURONT PEUR DE TIRER, DE PEUR DE SE TOUCHER LES UNS LES AUTRES.
QUELLE BANDE DE MONSTRES... ESSAYANT DE NOUS TENDRE UNE EMBUSCADE AU MILIEU D'UNE BANDE DE SPECTATEURS INNOCENTS !
NOUS DEVRIONS...


IL N'Y A PAS DE " SPECTATEURS INNOCENTS " QUAND VOUS, LES HUMAINS, MENEZ UNE GUERRE TOTALE, MON GARÇON !
WHOM!
FWAP!
TU APPRENDRAS CETTE LEÇON, JE LE CRAINS, AVANT LA FIN DE CETTE ÉPREUVE...
... TOUT COMME MON PEUPLE L'A FAIT, LE JOUR DE LA PREMIÈRE ET DERNIÈRE BLITZKRIEG SOUS-MARINE D'HITLER !
QUOI QU'IL EN SOIT, QUELLE QUE SOIT LA GUERRE, ELLE DEVRA ÊTRE MENÉE PAR DES ENNEMIS MOINS PITOYABLES QUE CEUX-CI !

TOI !!
OUAIS ? EH BIEN, NE REGARDE PAS MAINTENANT...
... MAIS JE CROIS QUE TU VIENS DE DIRE LE MOT SECRET !
J'AURAIS DÛ ME DOUTER QUE TU ÉTAIS DERRIÈRE TOUT ÇA... DÈS LE DÉBUT !

EN EFFET, TU AURAIS DÛ, CAPTAIN AMERICA !
POURTANT, SI TU PENSES QUE JE VOULAIS QUE CES NAZIS AMÉRICAINS À LA GÂCHETTE FACILE TE TUENT... TU ME SOUS-ESTIMES.
ILS N'ÉTAIENT QUE DES PIONS QUI NE FAISAIENT QU'OBÉIR AUX ORDRES...
... AVANCÉS POUR QUE TU LES ÉCRASES, AFIN QUE MA PROPRE VICTOIRE SUR TOI SOIT PLUS IMPRESSIONNANTE... À LA FOIS POUR TON PROPRE PEUPLE ET POUR LE FÜHRER !
CRÂNE ROUGE N'A PAS BESOIN D'AIDE POUR FAIRE FACE AUX PORCS AMÉRICAINS COSTUMÉS !
LE CRÂNE ROUGE ? J'AI ENTENDU PARLER DE TOI, MONSTRE... ET J'AI TOUJOURS RÊVÉ DE ME RETROUVER FACE À FACE AVEC TOI !
EH BIEN, TON VŒU VIENT D'ÊTRE EXAUCÉ, NAMOR.
SEULEMENT, SON VISAGE S'ÉTALE CLAIREMENT DANS LE CIEL DE LA FIN DE L'APRÈS-MIDI !
ATTENTION, TOUS LES DEUX ! RÉEL OU IMAGINAIRE, IL A FORCÉMENT QUELQUE CHOSE DANS SA MANCHE AVEC CROIX GAMMÉE.

CE QUE J'AI DANS MA MANCHE, MON CHER KAPITAN, C'EST UNE OFFRE :
REFUSEZ-MOI... ET VOUS MOURREZ MAINTENANT !!
REJOIGNEZ-MOI DANS MA BATAILLE POUR LES PUISSANCES DE L'AXE... ET VIVEZ !
PAR NEPTUNE ! PENSE-TU QUE LE PRINCE DES MERS SE BATTRAIT AUX CÔTÉS DE LA VERMINE ?
PAS LA PEINE DE T'AUTO-CONGRATULER, MON POTE !
LES QUATRE AUTRES SONT AUSSI ANTI-NAZIS QUE TOI... N'EST-CE PAS ?
JE CROIS QUE NAMOR LE SAIT DÉJÀ, TORO.
MAIS TOUT DE MÊME, UN POINT, COMME SEULE UNE PAIRE DE TORCHES HUMAINES PEUT LE FAIRE...
--WITH A BARRAGE OF WELL-AIMED FIREBALLS!
PRENDS ÇA, CRÂNE ROUGE !
NE DÉTRUISEZ PAS SON IMAGE TROP VITE, ENVAHISSEURS... AVANT QUE J'AIE EU LA CHANCE D'UTILISER MES PROPRES POUVOIRS !
" MAIS L'AMPHIBIEN, INTELLIGENT, A VITE COMPRIS QU'IL Y AVAIT UN GRAND DANGER...
SSSSSS
... ALORS QUE LES BOULES DE FEU ÉTAIENT ENGLOUTIES PAR LE CERCLE ÉTRANGE ET PULSANT DANS LE CIEL...
... ELLES S'ÉTEIGNIRENT, COMME SI ELLES N'AVAIENT ÉTÉ QUE DES ALLUMETTES LANCÉES PAR DEUX ENFANTS INSOUCIANTS.


TORO ! RESTE ICI !
JE FONCE DANS CE MAELSTROM... QUE JE FINISSE SUR MADISON AVENUE... À BERLIN... OU DANS LA CITÉ D'ÉMERAUDE !
RESTE EN ARRIÈRE !
PAS QUESTION, TORCHE ! TOI ET MOI, NOUS SOMMES UNE ÉQUIPE.
ET LÀ OÙ NOUS ALLONS, NOUS Y ALLONS...

... ENSEMBLEEEEE
PAR LES DIABLES DES SEPT MERS ! LE CERCLE DEVIENT DE PLUS EN PLUS NOIR EN SON CENTRE... JUSQU'À CE QUE JE NE PUISSE PLUS VOIR LES TORCHES !
SORTIRONT-ILS DE L'AUTRE CÔTÉ EN SÉCURITÉ, OU... ?

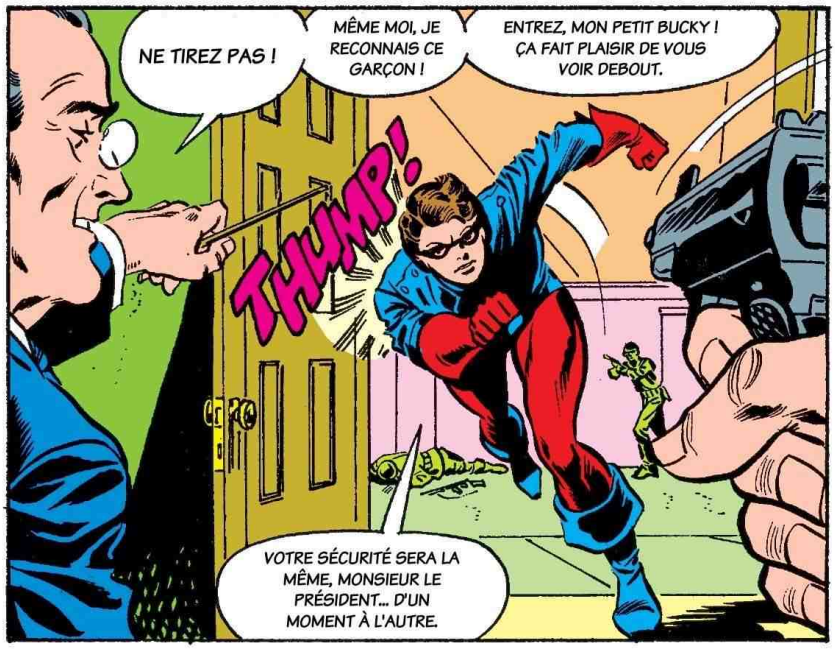
" MAIS, À LA STUPÉFACTION GÉNÉRALE... ILS N'ONT PAS ÉMERGÉ DU TOUT !
ILS SONT TOUS LES DEUX PARTIS... MORTS !
FACE À DES ARMES NAZIES COMME CELLES-LÀ, QUELLE CHANCE AVONS-NOUS ?
ATTENDEZ ! REGARDEZ... QUELQUE CHOSE SE FORME À NOUVEAU DANS LE CERCLE... !

CERTAINEMENT, VERDAMMTE AMERIKANNEN, VOUS NE PENSIEZ PAS QUE CE SERAIT QUELQU'UN D'AUTRE QUE... CRÂNE ROUGE.
EH BIEN, LES ENVAHISSEURS ? LES AUTRES VONT-ILS SE RENDRE, OU... ?

TU CONNAISSAIS NOTRE RÉPONSE AVANT MÊME DE POSER LA QUESTION !
LES TORCHES N'ONT PAS BEAUCOUP DE FORCE, QUAND LEURS FLAMMES SONT ÉTEINTES...
MAIS LE PRINCE NAMOR, C'EST ENCORE AUTRE HISTOIRE !
NAMOR ! NE SOIS PAS IDIOT !
REVIENS ICI ! NOUS DEVONS AVOIR UN PLAN D'ATTAQUE, AVANT...

LES PLANS SONT LE PASSE-TEMPS DE CEUX QUI DISPOSENT DE BEAUCOUP DE TEMPS, CAPTAIN AMERICA.
NOUS N'AVONS PAS CE TEMPS.
NOUS DEVONS FAIRE FACE À L'ATTAQUE DU DÉMON DE FRONT...
... OU PÉRIRRRRR
" ET SI LES PAROLES DE L'AMPHIBIEN ÉTAIENT PROPHÉTIQUES OU NON... AUCUN HOMME PRÉSENT À CE MOMENT-LÀ NE POUVAIT VRAIMENT LE DIRE.
" IL NE RESTAIT PLUS QUE CAPTAIN AMERICA ET SON JEUNE ALLIÉ POUR POURSUIVRE LE COMBAT, APRÈS AVOIR REPOUSSÉ LA POLICE...
ON NE PEUT PAS PRENDRE LE RISQUE DE SAUTER LÀ DEDANS !
MAIS... IL SEMBLE QUE JE N'AURAI PAS À LE FAIRE.
IL VIENT DROIT SUR MOI !
MA SEULE CHANCE EST... MON BOUCLIER !
" MAIS CE N'ÉTAIT PAS UNE CHANCE DU TOUT... ET, ALORS MÊME QUE LA FORMIDABLE ARME DE CAP DISPARAISSAIT DANS LE NOIR...
"... DES CERCLES CONCENTRIQUES PULSÉS DESCENDENT AUTOUR DE L'HOMME MASQUÉ...
"... ET IL FUT ENTRAÎNÉ DANS CES CERCLES, COMME DANS UN VÉRITABLE MAELSTRÖM !
" ET PUIS... IL Y EN A EU UN !
TRÈS BIEN... TU AS EU CE QUE TU VOULAIS !
MAINTENANT, VIENS ME PRENDRE AUSSI !
J'AI DIT, VIENS ME CHERCHER... OU TU AS PEUR ?
QU'EST-CE QUE TU ATTENDS, ORDURE ?

TU ES UN GARÇON VANITEUX ET STUPIDE !
PENSAIS-TU VRAIMENT QUE LE PUISSANT CRÂNE ROUGE... FLÉAU DE DEUX CONTINENTS... SE SOUCIAIT DE TOI ?
TU N'AS PAS DE POUVOIRS OU DE CAPACITÉS SPÉCIALES, COMME LES AUTRES.
TU N'ÉTAIS QU'UNE MASCOTTE... UN TOUTOU... ET JE N'AI QUE FAIRE DE TOI.
AU CONTRAIRE, TU RESTERAS DERRIÈRE... UN RAPPEL VIVANT DES ENVAHISSEURS DISPARUS...
... JUSQU'À CE QUE LES ÉTATS-UNIS REVOIENT LEURS ANCIENS CHAMPIONS... ET S'EN ÉMEUVENT !
HAHAHA
ATTENDS UNE MINUTE ! REVIENS ICI, ESPÈCE DE SALE... !
TROP TARD, GAMIN ! IL EST PARTI... LE CERCLE ET TOUT.
IL... IL M'A JUSTE IGNORÉ...
... COMME SI J'ÉTAIS UNE FOURMI, QUI NE VALAIT MÊME PAS LA PEINE D'ÊTRE PIÉTINÉE !
" IL ÉTAIT TOUJOURS LÀ, IMMOBILE, QUAND NOUS AVONS FINALEMENT RÉUSSI À NOUS FRAYER UN CHEMIN JUSQU'À LUI...
BUCKY ! ALLEZ, MON GARÇON... ON DOIT...
SEIGNEUR ! IL EST EN ÉTAT DE CHOC !
QUE QUELQU'UN APPELLE UN MÉDECIN... VITE !
COMME VOUS LE SAVEZ, MONSIEUR, NOUS L'AVONS EMMENÉ À L'HÔPITAL ICI À WASHINGTON... MAIS SON ÉTAT N'A PAS CHANGÉ JUSQU'À PRÉSENT.
NI AUCUN SIGNE DE SES QUATRE COLLÈGUES... JUSQU'À CE QU'ILS FASSENT EXPLOSER L'USINE DE DÉFENSE CE MATIN.
QUE FAISONS-NOUS MAINTENANT, M. STUART ?
JE N'EN SUIS PAS SÛR, MONSIEUR LE PRÉSIDENT. NOUS POURRONS PEUT-ÊTRE VAINCRE LES ENVAHISSEURS, TÔT OU TARD... MAIS PROBABLEMENT PAS SANS LES TUER.
DE TOUTE FAÇON, CRÂNE ROUGE AURA GAGNÉ, ET...
WHAM
QUEL EST CE BRUIT ?
BOK!
KRASH
UNE BAGARRE... DANS LE COULOIR ! JE FERAIS MIEUX DE...



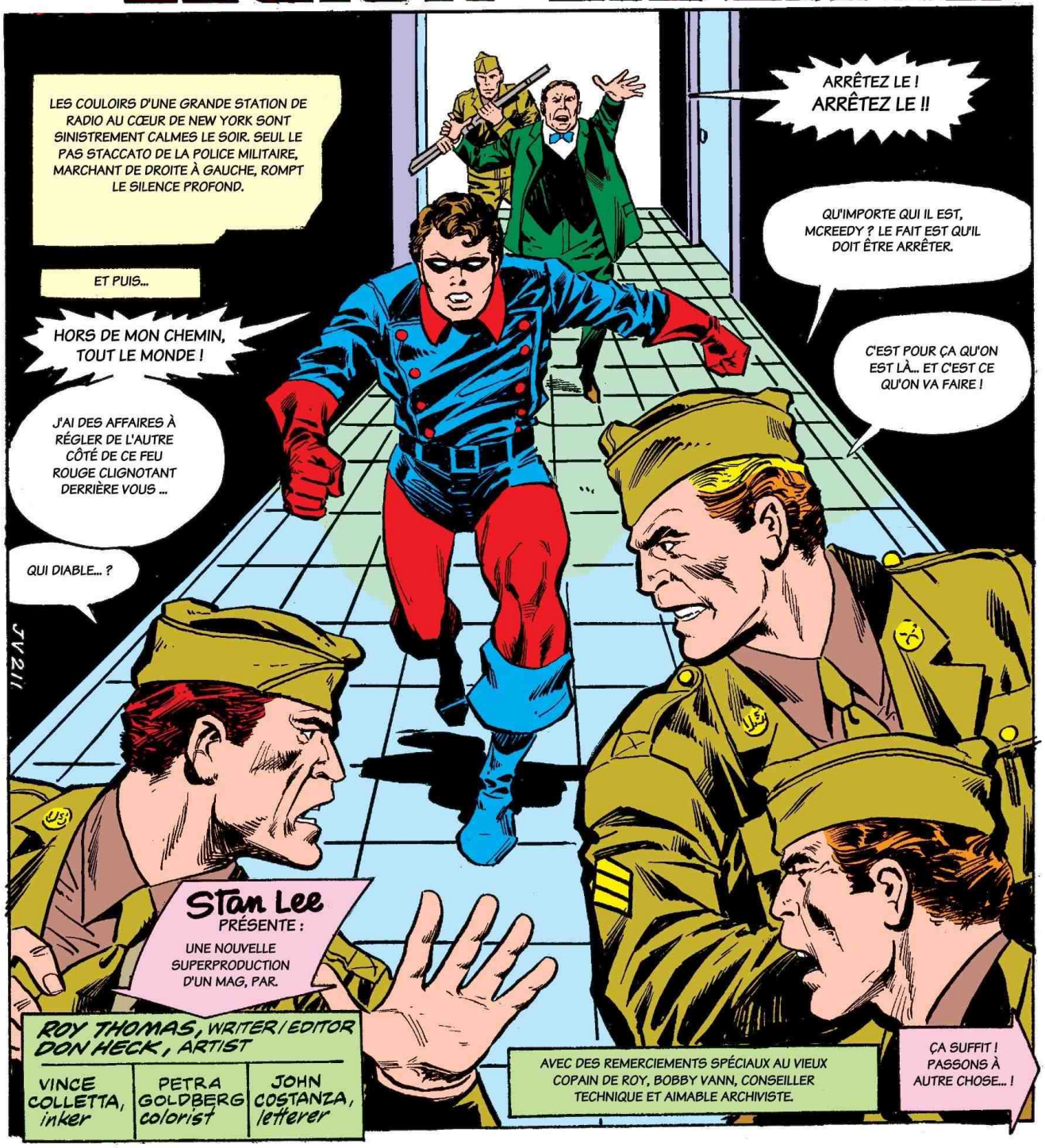
NOTE SPÉCIALE : CETTE HISTOIRE OPPORTUNE NE SERA PAS PUBLIÉE DANS NOTRE PROCHAIN NUMÉRO, MAIS DANS LES PAGES DE MARVEL PREMIERE #29 !

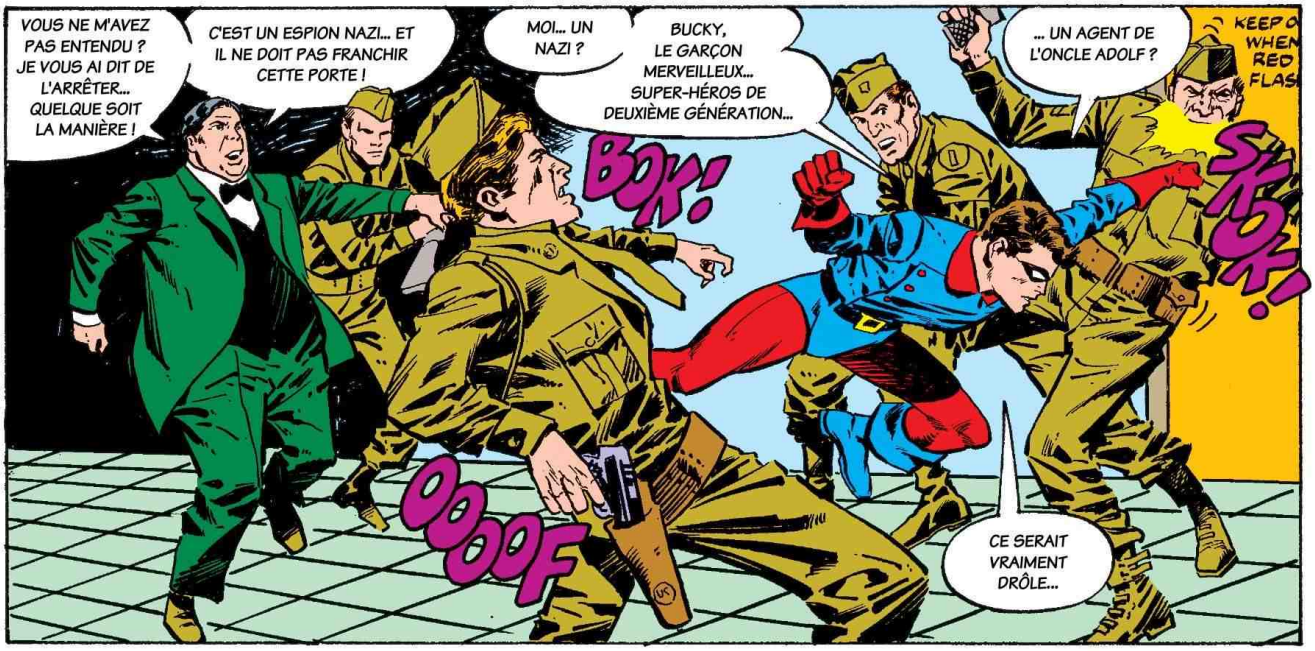
LA LÉGION DE LA LIBERTÉ !

MARVEL PREMIERE
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
25¢
29
APR
02142
MARVEL PREMIERE FEATURING™
AMERICA'S HOMEFRONT SUPERHEROES OF WORLD WAR II!
The LIBERTY LEGION
ALL NEW!
April 9th, 1942
BATAAN FALLS
C'MON, YOU GUYS! WE'VE GOTTA FIGHT--THE INVADERS!
IT'S CAP'S YOUNG ALLY BUCKY-- LEADING A GREAT NEW SUPER-TEAM OF SEVEN MIGHTY SUPERHEROES!

NOTES SUR UNE HISTOIRE COMMENCÉE DANS THE INVADERS#5 : NOUS SOMMES AU DÉBUT DE L'ANNÉE 1942 ! QUATRE DES PLUS GRANDS SUPER-HÉROS DU MONDE SE BATTENT MAINTENANT DU CÔTÉ DES PUISSANCES DE L'AXE ! CAPTAIN AMERICA... LA TORCHE HUMAINE ORIGINALE... SON JEUNE ACOLYTE TORO... LE QUASI-HUMAIN NAMOR... TOUS SONT TOMBÉS SOUS LE CHARME INSIDIEUX DU CRÂNE ROUGE, LE SUPER-AGENT D'ADOLF HITLER EN PERSONNE ! MAIS CRÂNE ROUGE A NÉGLIGÉ DE CAPTURER LE JEUNE ALLIÉ DE CAP, BUCKY BARNES... ET CELA POURRAIT BIEN S'AVÉRER NE PAS ÊTRE LA CHOSE LA PLUS SAGE QU'IL AIT JAMAIS FAITE !

LA LÉGION DE LA LIBERTÉ!




VOUS NE M'AVEZ PAS ENTENDU ? JE VOUS AI DIT DE L'ARRÊTER... QUELQUE SOIT LA MANIÈRE !
C'EST UN ESPION NAZI... ET IL NE DOIT PAS FRANCHIR CETTE PORTE !
MOI... UN NAZI ?
BUCKY, LE GARÇON MERVEILLEUX... SUPER-HÉROS DE DEUXIÈME GÉNÉRATION...
... UN AGENT DE L'ONCLE ADOLF ?
KEEP O WHEN RED FLAS
BOK!
SKOK!
OOOOF
CE SERAIT VRAIMENT DRÔLE...

... SI J'AVAIS ENVIE DE RIRE, CE QUI N'EST PAS LE CAS !
UH OH... !
IL NE VA NULLE PART, M. PHILIPS !
QUI QUE CE SOIT... JE LE TIENS !

HÉ ! VOUS NE LISEZ PAS LES JOURNAUX ?
JE SUIS BUCKY... L'AMI PERSONNEL DU CAPTAIN AMERICA !
C'EST CE QU'ILS DISENT TOUS !
ÉCOUTE, GAMIN... ON NE VA PAS TE FAIRE DE MAL...
... JUSTE TE METTRE EN GARDE À VUE, JUSQU'À CE QUE...

YEEEOWWP!
FHOP
DÉSOLÉ, MON POTE, MAIS COMME LE DIT LA CHANSON...
JE N'AI PAS LE TEMPS D'ATTENDRE !

RIEN NE M'EMPÊCHERA DE FRANCHIR CETTE PORTE... NI VOUS...

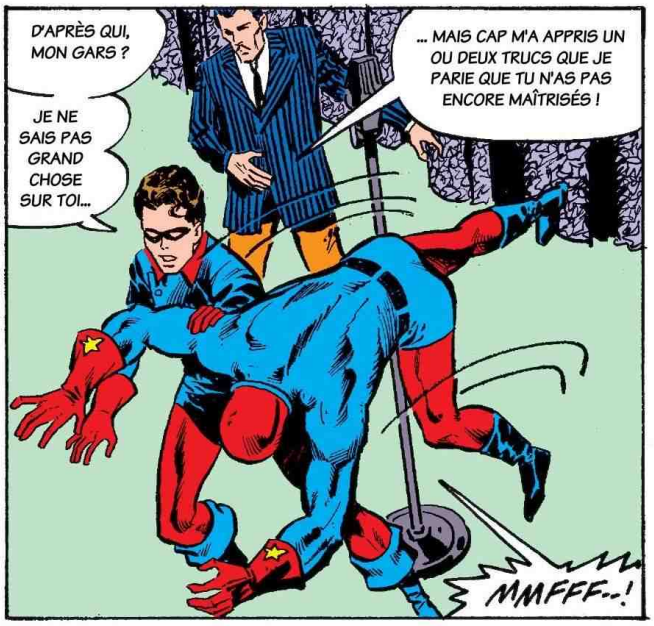
NI PERSONNE !
JE NE PENSE PAS T'AVOIR VU M'ATTRAPER, N'EST-CE PAS ?
UNNHH--!
WHUM
CE N'EST PAS COMME SI JE VOULAIS FAIRE ÇA, LES GARS...

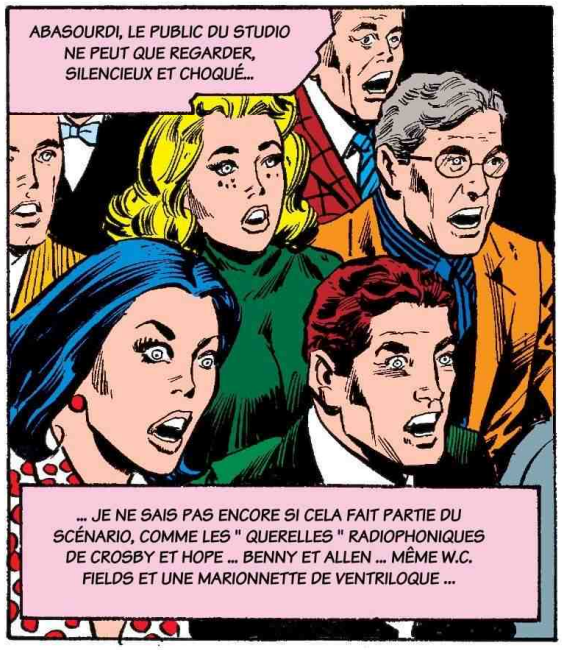
... MAIS, COMME JE L'AI DIT, J'AI RENDEZ-VOUS À L'INTÉRIEUR, AVEC UN TYPE APPELÉ...
STUD
KEEP O WHEN RED LI FLASH

PATRIOT !
OUI, C'EST VRAI, MESDAMES ET MESSIEURS LES AUDITEURS...
LE NOUVEAU HÉROS DE L'AMÉRIQUE EST ICI, COMME PROMIS, AVEC UN MOT POUR TOUS LES AMÉRICAINS, ET...
OUAIS ? EH BIEN, JE VEUX D'ABORD PARLER... AVEC PATRIOT !
QUI, AU NOM DU CIEL... ?
C'EST LE JEUNE AMI DE CAPTAIN AMERICA, BUCKY !

MAIS... N'IMPORTE QUI POURRAIT COPIER SON COSTUME, D'APRÈS LES PHOTOS DES JOURNAUX.
ALLEZ ! JE POURRAIS DIRE LA MÊME CHOSE DE TOI.
SI TU NE VEUX PAS LE CROIRE DE TES PROPRES YEUX...

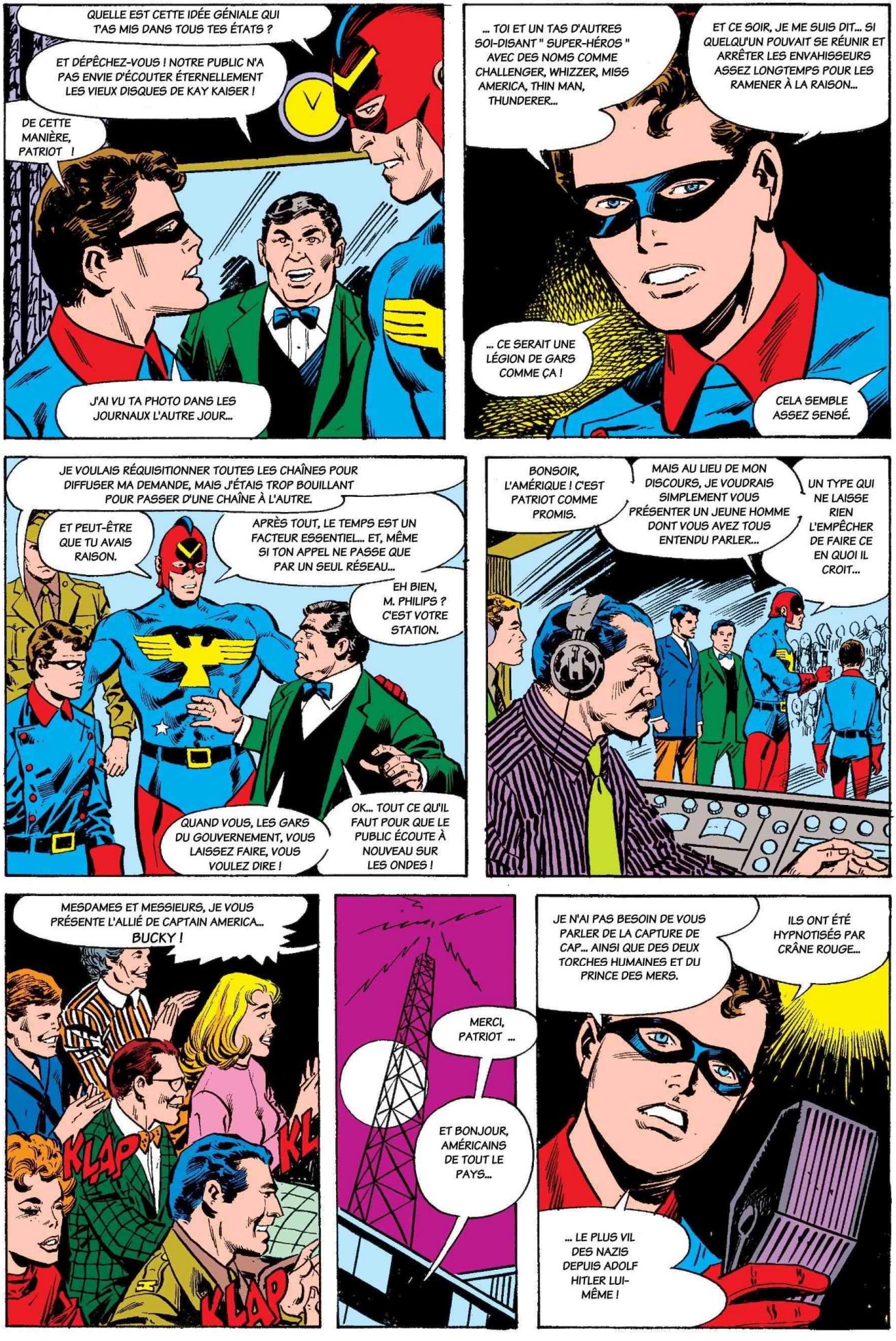
... ALORS PEUT-ÊTRE QUE LES GENS À LA MAISON CROIRONT LEURS OREILLES !
ET J'AI UNE DISCUSSION ... HÉ !
HOLÀ ! BUCKY OU PAS BUCKY ... TU N'AS PAS ÉTÉ BLANCHI PAR L'O.W.I. *
ET PERSONNE NE PASSE À L'ANTENNE SANS...
* OFFICE OF WAR INFORMATION.

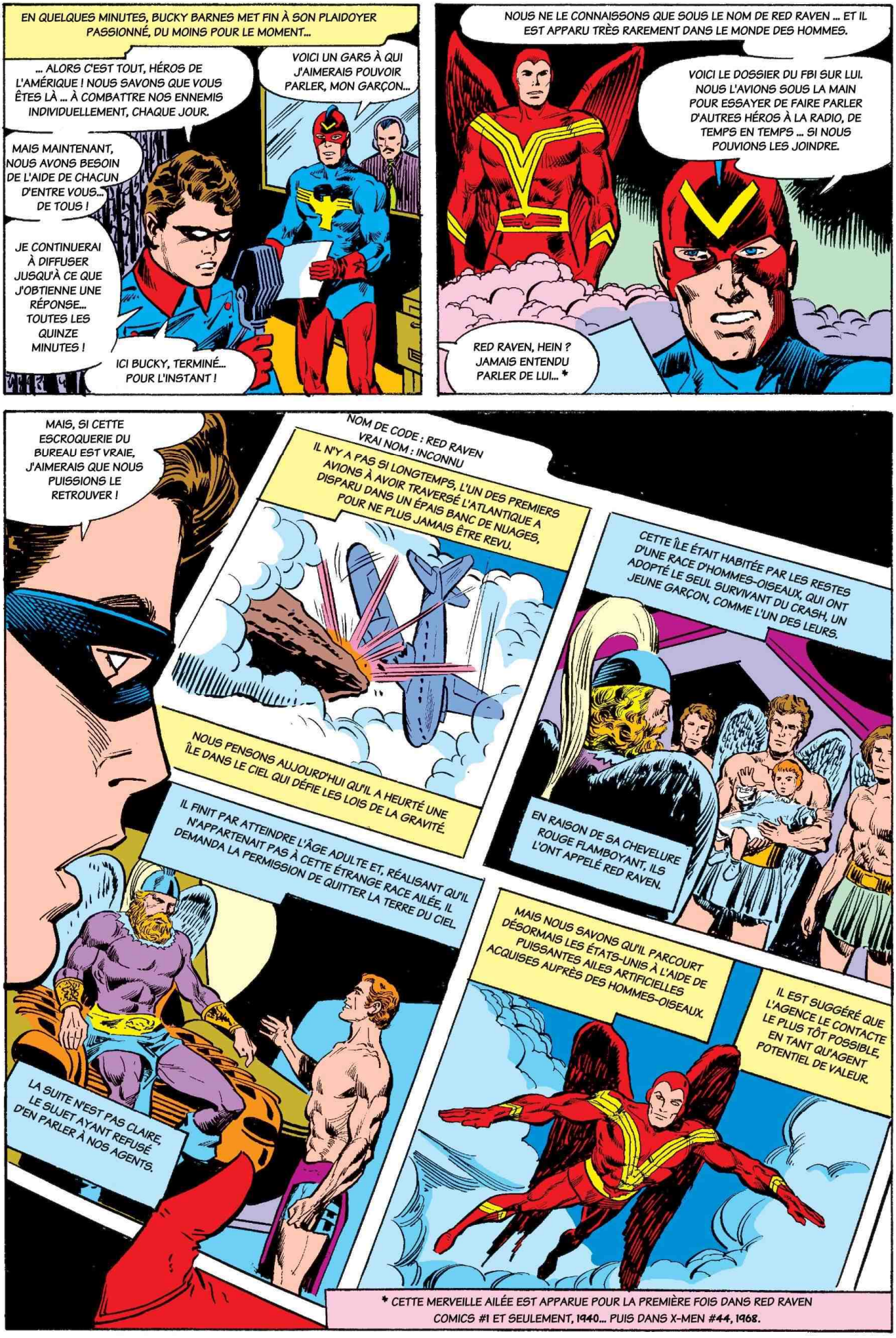

D'APRÈS QUI, MON GARS ?
JE NE SAIS PAS GRAND CHOSE SUR TOI...
... MAIS CAP M'A APPRIS UN OU DEUX TRUCS QUE JE PARIE QUE TU N'AS PAS ENCORE MAÎTRISÉS !
MMFFF--!


ABASOURDI, LE PUBLIC DU STUDIO NE PEUT QUE REGARDER, SILENCIEUX ET CHOQUÉ...
... JE NE SAIS PAS ENCORE SI CELA FAIT PARTIE DU SCÉNARIO, COMME LES " QUERELLES " RADIOPHONIQUES DE CROSBY ET HOPE ... BENNY ET ALLEN ... MÊME W.C. FIELDS ET UNE MARIONNETTE DE VENTRILOQUE ...

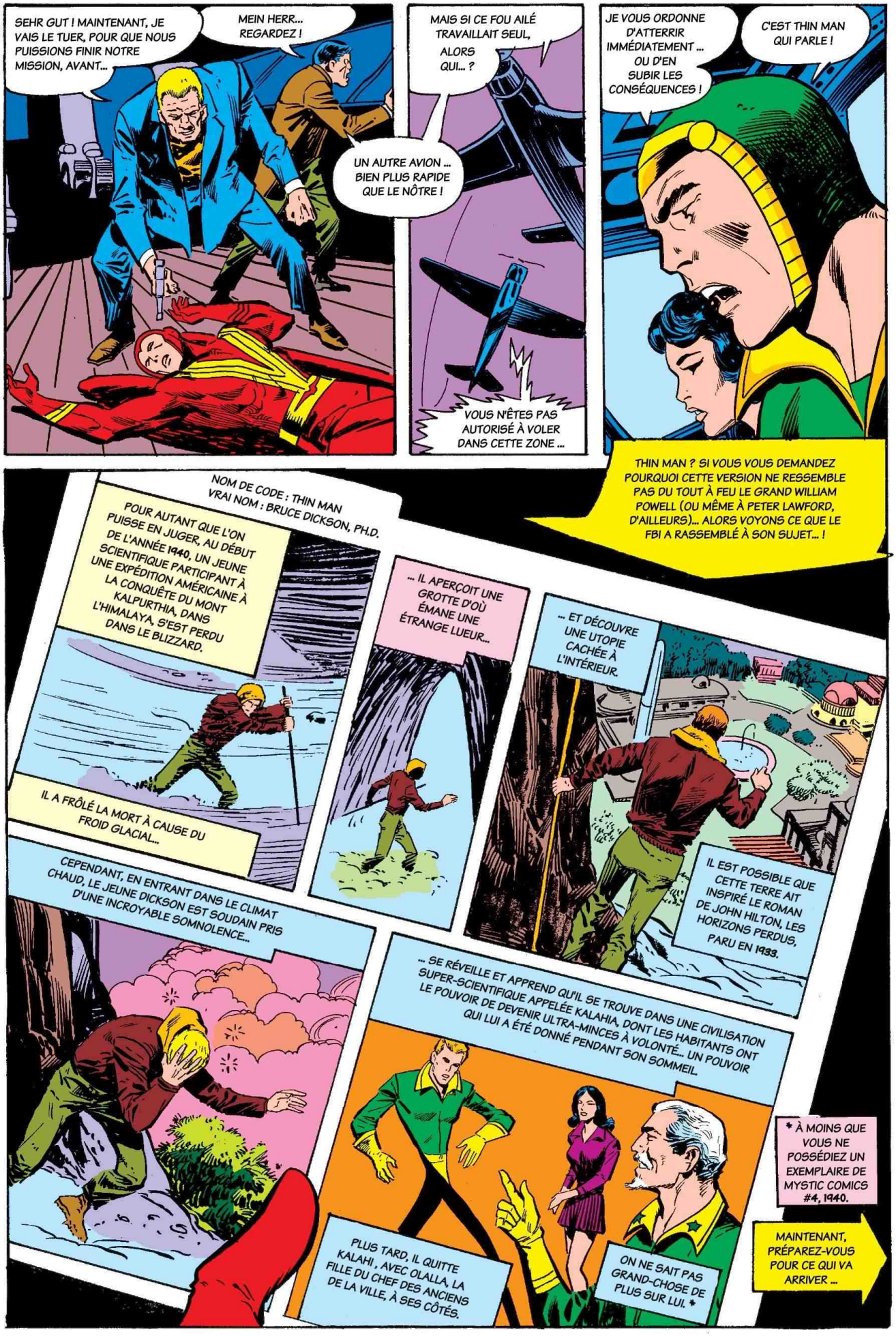
MAIS, LA SECONDE D'APRÈS, ILS SONT PLUTÔT ENCLINS À CROIRE LE CONTRAIRE !
TRÈS BIEN, AMÉRIQUE... C'EST... YEEEOW!
DÉSOLÉ, FISTON ! JE NE PEUX PAS DIRE QUE ÇA VA ME FAIRE PLUS DE MAL QU'À TOI...
THAK
THAK

DONC ON PEUT CONSIDÉRER QUE C'EST UN MATCH NUL, ET...HÉ !
TU ES RAPIDE !
BIEN SÛR QUE JE LE SUIS !
MAIS NE SOUS-ESTIME JAMAIS TON ADVERSAIRE, MON GARÇON... MÊME S'IL EST NOUVEAU DANS SON MÉTIER.
LAISSE-MOI Y ALLER, TOI... TOI, CAPTAIN AMERICA DE SECONDE ZONE !
TU SAIS, J'AI PRESQUE TENDANCE À PENSER QUE TU ES LE VRAI MCCOY. SI JE TE LÂCHE...
OUI, D'ACCORD...
JE PROMETS DE NE PLUS ME JETER VERS LE MICRO !
NOUS SERONS DE RETOUR, MESDAMES ET MESSIEURS, APRÈS LE BREF INTERMÈDE MUSICAL... !
JE SAIS QUE TU AS ENTENDU PARLER DE LA FAÇON DONT CAP ET LES AUTRES ONT ÉTÉ CAPTURÉS PAR CRÂNE ROUGE... ET ONT ENSUITE DÉTRUIT L'USINE D'ARMEMENT AUJOURD'HUI... ! *
C'EST POUR CELA QUE J'ÉTAIS À L'ANTENNE...
* TEL QUE VU DANS INVADERS#5
...POUR RASSURER LE PAYS QUE TOUS SES HÉROS MASQUÉS N'ÉTAIENT PAS DEVENUS NAZIS.
ALORS ?
IL EST LÀ ! TIREZ-LUI DESSUS, JE VOUS DIS !
MAIS, M. PHILIPS, CE N'EST QU'UN ENFANT !
STUDIO B
KEEP OUT WHEN RED LIGHT
ALORS PRENEZ-LE SUR VOS GENOUX ... MAIS ATTRAPEZ-LE !
TRÈS BIEN, PETIT... ALLONS-Y !
ATTENDEZ, SOLDAT ! JE SUIS VENU ICI ...
... SUR ORDRE DU PRÉSIDENT LUI-MÊME...
... ET JE VEUX ENTENDRE CE QUE CE JEUNE HOMME A À DIRE !
MERCI, MEC. PEUT-ÊTRE QUE J'AVAIS TORT.
PEUT-ÊTRE QUE TU N'ES PAS UN ERSATZ DE HÉROS APRÈS TOUT.
NOUS FAISONS DE NOTRE MIEUX, FISTON...


QUELLE EST CETTE IDÉE GÉNIALE QUI T'AS MIS DANS TOUS TES ÉTATS ?
ET DÉPÊCHEZ-VOUS ! NOTRE PUBLIC N'A PAS ENVIE D'ÉCOUTER ÉTERNELLEMENT LES VIEUX DISQUES DE KAY KAISER !
DE CETTE MANIÈRE, PATRIOT !
J'AI VU TA PHOTO DANS LES JOURNAUX L'AUTRE JOUR...
... TOI ET UN TAS D'AUTRES SOI-DISANT " SUPER-HÉROS " AVEC DES NOMS COMME CHALLENGER, WHIZZER, MISS AMERICA, THIN MAN, THUNDERER...
ET CE SOIR, JE ME SUIS DIT... SI QUELQU'UN POUVAIT SE RÉUNIR ET ARRÊTER LES ENVAHISSEURS ASSEZ LONGTEMPS POUR LES RAMENER À LA RAISON...
... CE SERAIT UNE LÉGION DE GARS COMME ÇA !
CELA SEMBLE ASSEZ SENSÉ.
JE VOULAIS RÉQUISITIONNER TOUTES LES CHAÎNES POUR DIFFUSER MA DEMANDE, MAIS J'ÉTAIS TROP BOUILLANT POUR PASSER D'UNE CHAÎNE À L'AUTRE.
ET PEUT-ÊTRE QUE TU AVAIS RAISON.
APRÈS TOUT, LE TEMPS EST UN FACTEUR ESSENTIEL... ET, MÊME SI TON APPEL NE PASSE QUE PAR UN SEUL RÉSEAU...
EH BIEN, M. PHILIPS ? C'EST VOTRE STATION.
QUAND VOUS, LES GARS DU GOUVERNEMENT, VOUS LAISSEZ FAIRE, VOUS VOULEZ DIRE !
OK... TOUT CE QU'IL FAUT POUR QUE LE PUBLIC ÉCOUTE À NOUVEAU SUR LES ONDES !
BONSOIR, L'AMÉRIQUE ! C'EST PATRIOT COMME PROMIS.
MAIS AU LIEU DE MON DISCOURS, JE VOUDRAIS SIMPLEMENT VOUS PRÉSENTER UN JEUNE HOMME DONT VOUS AVEZ TOUS ENTENDU PARLER...
UN TYPE QUI NE LAISSE RIEN L'EMPÊCHER DE FAIRE CE EN QUOI IL CROIT...
MESDAMES ET MESSIEURS, JE VOUS PRÉSENTE L'ALLIÉ DE CAPTAIN AMERICA... BUCKY !
KLAP
KL
KLAP
MERCI, PATRIOT ...
ET BONJOUR, AMÉRICAINS DE TOUT LE PAYS...
JE N'AI PAS BESOIN DE VOUS PARLER DE LA CAPTURE DE CAP... AINSI QUE DES DEUX TORCHES HUMAINES ET DU PRINCE DES MERS.
ILS ONT ÉTÉ HYPNOTISÉS PAR CRÂNE ROUGE...
... LE PLUS VIL DES NAZIS DEPUIS ADOLF HITLER LUI-MÊME !


EN QUELQUES MINUTES, BUCKY BARNES MET FIN À SON PLAIDOYER PASSIONNÉ, DU MOINS POUR LE MOMENT...
... ALORS C'EST TOUT, HÉROS DE L'AMÉRIQUE ! NOUS SAVONS QUE VOUS ÊTES LÀ ... À COMBATTRE NOS ENNEMIS INDIVIDUELLEMENT, CHAQUE JOUR.
VOICI UN GARS À QUI J'AIMERAIS POUVOIR PARLER, MON GARÇON...
MAIS MAINTENANT, NOUS AVONS BESOIN DE L'AIDE DE CHACUN D'ENTRE VOUS... DE TOUS !
JE CONTINUERAI À DIFFUSER JUSQU'À CE QUE J'OBTIENNE UNE RÉPONSE... TOUTES LES QUINZE MINUTES !
ICI BUCKY, TERMINÉ... POUR L'INSTANT !
NOUS NE LE CONNAISSONS QUE SOUS LE NOM DE RED RAVEN ... ET IL EST APPARU TRÈS RAREMENT DANS LE MONDE DES HOMMES.
VOICI LE DOSSIER DU FBI SUR LUI. NOUS L'AVIONS SOUS LA MAIN POUR ESSAYER DE FAIRE PARLER D'AUTRES HÉROS À LA RADIO, DE TEMPS EN TEMPS ... SI NOUS POUVIONS LES JOINDRE.
RED RAVEN, HEIN ? JAMAIS ENTENDU PARLER DE LUI... *
MAIS, SI CETTE ESCROQUERIE DU BUREAU EST VRAIE, J'AIMERAIS QUE NOUS PUISSIONS LE RETROUVER !
NOM DE CODE : RED RAVEN
VRAI NOM : INCONNU
IL N'Y A PAS SI LONGTEMPS, L'UN DES PREMIERS AVIONS À AVOIR TRAVERSÉ L'ATLANTIQUE A DISPARU DANS UN ÉPAIS BANC DE NUAGES, POUR NE PLUS JAMAIS ÊTRE REVU.
NOUS PENSONS AUJOURD'HUI QU'IL A HEURTÉ UNE ÎLE DANS LE CIEL QUI DÉFIE LES LOIS DE LA GRAVITÉ.
CETTE ÎLE ÉTAIT HABITÉE PAR LES RESTES D'UNE RACE D'HOMMES-OISEAUX, QUI ONT ADOPTÉ LE SEUL SURVIVANT DU CRASH, UN JEUNE GARÇON, COMME L'UN DES LEURS.
EN RAISON DE SA CHEVELURE ROUGE FLAMBOYANT, ILS L'ONT APPELÉ RED RAVEN.
IL FINIT PAR ATTEINDRE L'ÂGE ADULTE ET, RÉALISANT QU'IL N'APPARTENAIT PAS À CETTE ÉTRANGE RACE AILÉE, IL DEMANDA LA PERMISSION DE QUITTER LA TERRE DU CIEL.
LA SUITE N'EST PAS CLAIRE, LE SUJET AYANT REFUSÉ D'EN PARLER À NOS AGENTS.
MAIS NOUS SAVONS QU'IL PARCOURT DÉSORMAIS LES ÉTATS-UNIS À L'AIDE DE PUISSANTES AILES ARTIFICIELLES ACQUISES AUPRÈS DES HOMMES-OISEAUX.
IL EST SUGGÉRÉ QUE L'AGENCE LE CONTACTE LE PLUS TÔT POSSIBLE, EN TANT QU'AGENT POTENTIEL DE VALEUR.
* CETTE MERVEILLE AILÉE EST APPARUE POUR LA PREMIÈRE FOIS DANS RED RAVEN COMICS #1 ET SEULEMENT, 1940... PUIS DANS X-MEN #44, 1968.

ET MAINTENANT, C'EST L'HEURE DE L'ÉTRANGE PLUS QUE DE LA FICTION, FAN DE NOSTALGIE...
... ALORS QUE NOUS VOUS EMMENONS À DES MILLIERS DE MÈTRES DANS LES AIRS, AU-DESSUS DE L'ÉTAT SOUVERAIN DE PENNSYLVANIE, OÙ UN AVION SANS LUMIÈRES A ATTIRÉ LA VISION NOCTURNE DE...
OH, VOUS AVEZ DÉJÀ DEVINÉ, N'EST-CE PAS ?
D'UN SIMPLE BATTEMENT DE SES AILES DE MÉTAL SOUPLE, L'HOMME-OISEAU SE POSE SUR L'AVION SUSPECT...
... ET FRAPPE UNE OU DEUX FOIS, POUR VOIR S'IL Y A QUELQU'UN DEDANS.
WHAM
WHAM
HIMMEL ! TU VOIS ? JE T'AI DIT QUE J'AVAIS VU UN HOMME VOLANT... UN DE CES SUPER-HÉROS AMÉRICAINS !
S'IL CONTINUE À FRAPPER COMME ÇA, IL VA ENDOMMAGER L'AVION... ET ON VA S'ÉCRASER !
QUI QU'IL SOIT, CE N'EST QU'UN SEUL HOMME !
MAINTENANT IL A ATTERRI SUR LE FUSELAGE !
NOUS LE LAISSERONS ENTRER, ET ENSUITE...
ENTREZ, QUI QUE VOUS SOYEZ ! NOUS N'AVONS RIEN À CACHER !
BIEN SÛR QUE NON ! C'EST POUR ÇA QUE VOUS VOLEZ SANS LUMIÈRES...
... AU-DESSUS D'UNE ZONE INTERDITE, POURTANT !
MAIS... QUI ÊTES-VOUS ? UN AGENT FÉDÉRAL ?
JE TRAVAILLE SEUL... ET MON NOM NE VOUS CONCERNE PAS.
CES CIEUX SONT LES MIENS... ET SI VOUS ÊTES DES ESPIONS NAZIS, COMME JE LE SOUPÇONNE, JE NE VEUX PAS QUE VOUS VOLIEZ PAR ICI ET QUE VOUS EN FASSIEZ UN CHAMP DE BATAILLE.
N'AYEZ CRAINTE ! NOUS NOUS RENDRONS TOUS LES DEUX...
RENDEZ-VOUS PACIFIQUEMENT, ET JE VOUS REMETTRAI TOUS LES DEUX AUX AUTORITÉS.
... MAIS NOUS NE POUVONS ÉVIDEMMENT PAS PARLER AU NOM DE HANS... DERRIÈRE VOUS !
BOK!
IL EST À NOUS, HERR SPIEGEL !
UNNH--!


SEHR GUT ! MAINTENANT, JE VAIS LE TUER, POUR QUE NOUS PUISSIONS FINIR NOTRE MISSION, AVANT...
MEIN HERR... REGARDEZ !
UN AUTRE AVION ... BIEN PLUS RAPIDE QUE LE NÔTRE !
MAIS SI CE FOU AILÉ TRAVAILLAIT SEUL, ALORS QUI... ?
VOUS N'ÊTES PAS AUTORISÉ À VOLER DANS CETTE ZONE ...
JE VOUS ORDONNE D'ATTERRIR IMMÉDIATEMENT ... OU D'EN SUBIR LES CONSÉQUENCES !
C'EST THIN MAN QUI PARLE !
THIN MAN ? SI VOUS VOUS DEMANDEZ POURQUOI CETTE VERSION NE RESSEMBLE PAS DU TOUT À FEU LE GRAND WILLIAM POWELL (OU MÊME À PETER LAWFORD, D'AILLEURS)... ALORS VOYONS CE QUE LE FBI A RASSEMBLÉ À SON SUJET... !
NOM DE CODE : THIN MAN
VRAI NOM : BRUCE DICKSON, PH.D.
POUR AUTANT QUE L'ON PUISSE EN JUGER, AU DÉBUT DE L'ANNÉE 1940, UN JEUNE SCIENTIFIQUE PARTICIPANT À UNE EXPÉDITION AMÉRICAINE À LA CONQUÊTE DU MONT KALPURTHIA, DANS L'HIMALAYA, S'EST PERDU DANS LE BLIZZARD.
IL A FRÔLÉ LA MORT À CAUSE DU FROID GLACIAL...
... IL APERÇOIT UNE GROTTE D'OÙ ÉMANE UNE ÉTRANGE LUEUR...
... ET DÉCOUVRE UNE UTOPIE CACHÉE À L'INTÉRIEUR.
IL EST POSSIBLE QUE CETTE TERRE AIT INSPIRÉ LE ROMAN DE JOHN HILTON, LES HORIZONS PERDUS, PARU EN 1933.
CEPENDANT, EN ENTRANT DANS LE CLIMAT CHAUD, LE JEUNE DICKSON EST SOUDAIN PRIS D'UNE INCROYABLE SOMNOLENCE...
... SE RÉVEILLE ET APPREND QU'IL SE TROUVE DANS UNE CIVILISATION SUPER-SCIENTIFIQUE APPELÉE KALAHIA, DONT LES HABITANTS ONT LE POUVOIR DE DEVENIR ULTRA-MINCES À VOLONTÉ... UN POUVOIR QUI LUI A ÉTÉ DONNÉ PENDANT SON SOMMEIL.
PLUS TARD, IL QUITTE KALAHI, AVEC OLALLA, LA FILLE DU CHEF DES ANCIENS DE LA VILLE, À SES CÔTÉS.
ON NE SAIT PAS GRAND-CHOSE DE PLUS SUR LUI. *
* À MOINS QUE VOUS NE POSSÉDIEZ UN EXEMPLAIRE DE MYSTIC COMICS #4, 1940.
MAINTENANT, PRÉPAREZ-VOUS POUR CE QUI VA ARRIVER ...

... PARCE QUE VOUS ÊTES SUR LE POINT D'ÊTRE TRANSPORTÉ STYLE 1942 !
ALORS... ILS ESSAIENT DE S'ENFUIR, N'EST-CE PAS ?
TIENS LE STRATOPLANE STABLE, OLALLA. JE DESCENDS.
BIEN REÇU, CAPITAINE ! ET, OH OUI...
... SOIS PRUDENT !
PRUDENT ?
QUAND JE SAUTE À 1500 MÈTRES SANS PARACHUTE ?
POURQUOI, COMMENT EN SERAIT-IL AUTREMENT ?
QUELQUES INSTANTS PLUS TARD, UN GROUPE DE NAZIS EST PLUS QUE SURPRIS, QUAND SOUDAIN...
HIMMEL ! ON A FERMÉ LA PORTE... MAIS QUELQU'UN PASSE QUAND MÊME À TRAVERS !
COMME JE L'AI DIT... MON NOM EST THIN MAN...
... ET CE N'ÉTAIT PAS VRAIMENT UNE EXAGÉRATION !
KPOW!
ACH !
UNNNHH!
IL EST SI MINCE... MA BALLE L'A RATÉ ET A TOUCHÉ HANS À LA PLACE !
ÉCOUTEZ, JE POURRAIS VALSER AVEC VOUS TOUTE LA JOURNÉE... MAIS D'ABORD...
... JE CHERCHE UN AUTRE VISITEUR INATTENDU...
... ET IL Y A FORT À PARIER QU'IL EST CACHÉ ICI !
KPING
KPINNG
BONJOUR, VOISIN. TU AS L'AIR D'AVOIR BESOIN D'ÊTRE SECOURU.
QUI QUE TU SOIS, TU N'AS PAS TORT.
J'AI ÉTÉ NÉGLIGENT. JE SUIS NOUVEAU À CE JEU D'ESPIONNAGE... !
N'EST-CE PAS LE CAS DE TOUT LE MONDE ?

MAIS POUR QUE TU NE PENSES PAS QUE JE SUIS UN VRAI LOSER ...

... MAINTENANT QUE JE SUIS LIBRE, J'AI QUELQUES TOURS DANS MA MANCHE AILÉE !

FWOOM

LA VACHE !

ET MAINTENANT, MES AMIS FASCISTES...

... JE CROIS QUE NOUS DEVONS DISCUTER DE VOS CONDITIONS DE REDDITION !?

BOK!

UNNHN!

VOUS SAVEZ, JE SUIS REVENU DU PARADIS VIRTUEL SUR TERRE POUR COMBATTRE LES VOYOUS DE LA SOCIÉTÉ...

MMFFF

... MAIS DES TYPES COMME VOUS POURRAIENT RENDRE AL CAPONE SYMPA !

WOPF!

ARRRH--!

TU AS DIT QUE TU AVAIS VÉCU AUPRÈS D'UNE CIVILISATION EXTRATERRESTRE ?

SLAM!

C'EST DRÔLE... J'AI ÉTÉ ÉLEVÉ PAR UNE TRIBU D'HOMMES-OISEAUX, CROIS-LE OU NON... AVANT DE DEVENIR RED RAVEN !

ENCHANTÉ DE TE RENCONTRER, RAVEN...

... BIEN QUE JE N'ACHÈTERAIS PAS UNE TELLE HISTOIRE, SI MES PROPRES DÉBUTS N'ÉTAIENT PAS AUSSI FARFELUS.

COMMENT SE FAIT-IL QUE JE N'AIE JAMAIS ENTENDU PARLER DE TOI ?

JE POURRAIS TE DEMANDER LA MÊME CHOSE, EUH...

BRUCE DICKSON, ALIAS THIN MAN.

TOPE-LÀ, MON POTE.

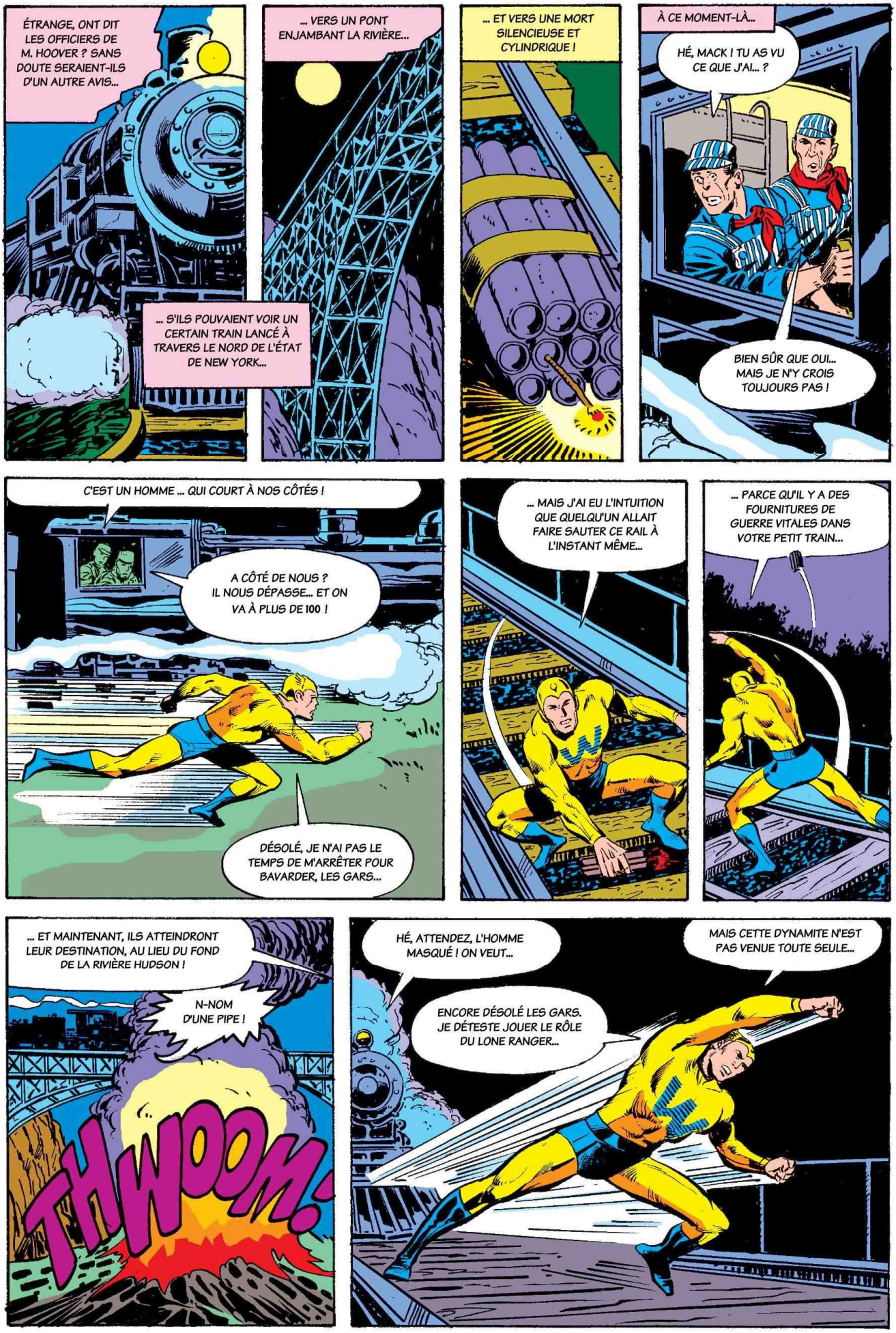
EH BIEN, LE FAIT EST QUE JE VOULAIS VIVRE UNE VIE NORMALE... OUBLIER MON PASSÉ, ET CES AILES ARTIFICIELLES.

MAIS J'AI DÉCIDÉ QUE JE N'EN AVAIS PAS LE DROIT... PAS TANT QUE DES MONSTRES COMME HITLER SONT EN LIBERTÉ !

ON DIRAIT QUE NOUS AVONS BEAUCOUP EN COMMUN, RED. JE...

ATTENDS ! J'AI UN MESSAGE DE MA COPINE ET COPILOTE !

ELLE DIT QUE LE JEUNE AMI DE CAPTAIN AMERICA, BUCKY, LANCE UN APPEL DE DÉTRESSE DEPUIS NEW YORK À TOUS LES SUPER-HÉROS QU'IL PEUT RASSEMBLER.
COMME L'A DIT UN CERTAIN BOGART L'AUTRE JOUR...
ALORS, RAVEN ? QU'EN DIS-TU ?
"... JE PENSE QUE C'EST LE DÉBUT D'UNE BELLE AMITIÉ ! "
TANDIS QUE, DE RETOUR DANS LA BIG APPLE...
C'EST À NOUVEAU L'HEURE DE LA MUSIQUE.
QUEL DOSSIER LIS-TU EN CE MOMENT ?
UN TYPE DONT LES ENVAHISSEURS ONT VU UNE PHOTO L'AUTRE JOUR, PATRIOT.
MAINTENANT, ALLONS CHERCHER LE PILOTE !
IL S'APPELLE WHIZZER... ET LE PRINCE NAMOR NE L'AIMAIT PAS BEAUCOUP...
MAIS LUI ET UN AUTRE GARS APPELÉ HURRICANE SONT LES DEUX HOMMES LES PLUS RAPIDES EN VIE... ET J'AIMERAIS QUE CETTE ÉMISSION MARATHON ATTEIGNE AU MOINS L'UN D'ENTRE EUX !
NOM DE CODE : WHIZZER
VRAI NOM : ROBERT L. FRANK
RÉCEMMENT, DANS LA BROUSSE AFRICAINE, LE DR EMIL FRANK, SCIENTIFIQUE DE RENOM, A VU SON FILS ROBERT SE FAIRE MORDRE PAR UN COBRA MORTEL...
SOUDAIN, COMME VENUE DE NULLE PART, UNE MANGOUSTE EST APPARUE ... L'ENNEMI LE PLUS RAPIDE ET LE PLUS DANGEREUX DU REPTILE VENIMEUX.
DANS LA BATAILLE QUI S'ENSUIVIT, LA MANGOUSTE TUA LE SERPENT... NON SANS ÊTRE ELLE-MÊME BLESSÉE À MORT.
EN DÉSESPOIR DE CAUSE ET AU BORD DE L'EFFONDREMENT, LE DR FRANK INJECTA LE SANG DE LA MANGOUSTE DANS LES VEINES DE SON FILS MOURANT.
LA TENSION ÉTAIT TROP FORTE POUR LE VIEIL HOMME, QUI MOURUT ALORS QUE SON FILS SE RÉTABLISSAIT... POUR APPRENDRE QU'IL AVAIT EN QUELQUE SORTE ATTEINT LA VITESSE ET LA VITALITÉ INCROYABLES DE LA MANGOUSTE.
BOB FRANK S'EST ALORS JURÉ DE POURSUIVRE À SA MANIÈRE LA NOBLE ŒUVRE DE SON PÈRE ...
... EN UTILISANT COMME ALTER EGO LE NOM PLUTÔT ÉTRANGE DE " WHIZZER " ! *
* NE NOUS REPROCHEZ PAS LE NOM ! TOUT S'EST PASSÉ DANS U.S.A. COMICS #1, 1941.


ÉTRANGE, ONT DIT LES OFFICIERS DE M. HOOVER ? SANS DOUTE SERAIENT-ILS D'UN AUTRE AVIS...
... S'ILS POUVAIENT VOIR UN CERTAIN TRAIN LANCÉ À TRAVERS LE NORD DE L'ÉTAT DE NEW YORK...
... VERS UN PONT ENJAMBANT LA RIVIÈRE...
... ET VERS UNE MORT SILENCIEUSE ET CYLINDRIQUE !
À CE MOMENT-LÀ...
HÉ, MACK ! TU AS VU CE QUE J'AI... ?
BIEN SÛR QUE OUI... MAIS JE N'Y CROIS TOUJOURS PAS !
C'EST UN HOMME ... QUI COURT À NOS CÔTÉS !
A CÔTÉ DE NOUS ? IL NOUS DÉPASSE... ET ON VA À PLUS DE 100 !
DÉSOLÉ, JE N'AI PAS LE TEMPS DE M'ARRÊTER POUR BAVARDER, LES GARS...
... MAIS J'AI EU L'INTUITION QUE QUELQU'UN ALLAIT FAIRE SAUTER CE RAIL À L'INSTANT MÊME...
... PARCE QU'IL Y A DES FOURNITURES DE GUERRE VITALES DANS VOTRE PETIT TRAIN...
... ET MAINTENANT, ILS ATTEINDRONT LEUR DESTINATION, AU LIEU DU FOND DE LA RIVIÈRE HUDSON !
N-NOM D'UNE PIPE !
THWOOM!
HÉ, ATTENDEZ, L'HOMME MASQUÉ ! ON VEUT...
ENCORE DÉSOLÉ LES GARS. JE DÉTESTE JOUER LE RÔLE DU LONE RANGER...
MAIS CETTE DYNAMITE N'EST PAS VENUE TOUTE SEULE...

"... ET LES VERMINES QUI L'ONT PLACÉ NE DOIVENT PAS ÊTRE LOIN ! "

LUDWIG ! ÇA N'A PAS MARCHÉ !

ALAN ! JE TE LE RÉPÈTE... MON NOM DANS CE PAYS EST ALAN !

ALAN... LUDWIG... JE ME FICHE DE SAVOIR COMMENT TU T'APPELLES...

... SORTONS D'ICI, AVANT QUE CETTE SILHOUETTE QUE J'AI VUE À TRAVERS MES JUMELLES NE NOUS RATTRAPE !

PAS DE PANIQUE, IMBÉCILE ! AVEC CETTE VOITURE RAPIDE, NOUS SERONS LOIN AVANT...

ACH DU LIEBER ! QU'EST-CE QUI NE VA PAS ?

ON AURAIT DIT QUE QUELQUE CHOSE ... OU QUELQU'UN ... VENAIT D'ATTERRIR SUR LE TOIT DE LA VOITURE !

PAS N'IMPORTE QUI, VERMINES.

VOUS POUVEZ M'APPELER MISS AMERICA !

KLUNK!

MISS AMERICA : SON DOSSIER EST TOUJOURS DANS LES ARCHIVES DE LA RADIO NEW-YORKAISE, SANS AVOIR ÉTÉ LU, MAIS NOUS, LES PRIVILÉGIÉS, POUVONS LE VOIR, MÊME SI BUCKY NE L'A PAS ENCORE FAIT...

NOM DE CODE : MISS AMERICA
VRAI NOM : MADELINE JOYCE

ON CONNAÎT PEU DE DÉTAILS SUR LES ÉTRANGES EXPÉRIENCES ÉLECTRIQUES MENÉES RÉCEMMENT DANS UN PHARE RECONVERTI DE LA CÔTE EST...

MAIS MADELINE JOYCE, NIÈCE DE L'HOMME QUI A FINANCÉ LE PROJET, A RÉCEMMENT FAIT UNE VISITE SURPRISE...

... CONSUMÉE PAR CE QUE L'ON NE PEUT APPELER QUE LA CURIOSITÉ FÉMININE.

ET, LORS D'UNE PUISSANTE DÉCHARGE PROVOQUÉE PAR LE VIOLENT ORAGE ÉLECTRIQUE QUI FAISAIT RAGE À L'EXTÉRIEUR CETTE NUIT-LÀ...

... ELLE A ÉTÉ BOMBARDÉE PAR UNE TENSION SUFFISANTE POUR TUER UN MILLIER D'HOMMES !

MIRACULEUSEMENT, ELLE A SURVÉCU... TRANSPORTÉE EN LIEU SÛR PAR LE SCIENTIFIQUE RESPONSABLE, LE PROFESSEUR LAWSON...

PENDANT UNE SEMAINE, ELLE EST RESTÉE DANS LE COMA, ENTRE LA VIE ET LA MORT.

PUIS, ÉTONNAMMENT, ELLE S'EST RÉTABLIE ... ET AVAIT NON SEULEMENT GAGNÉ UNE SUPERBE VITALITÉ GRÂCE AU BOMBARDEMENT ÉLECTRIQUE ...

... MAIS ELLE POUVAIT AUSSI ANNULER LA GRAVITÉ PAR UN SIMPLE ACTE DE VOLONTÉ ... ET VOLER !

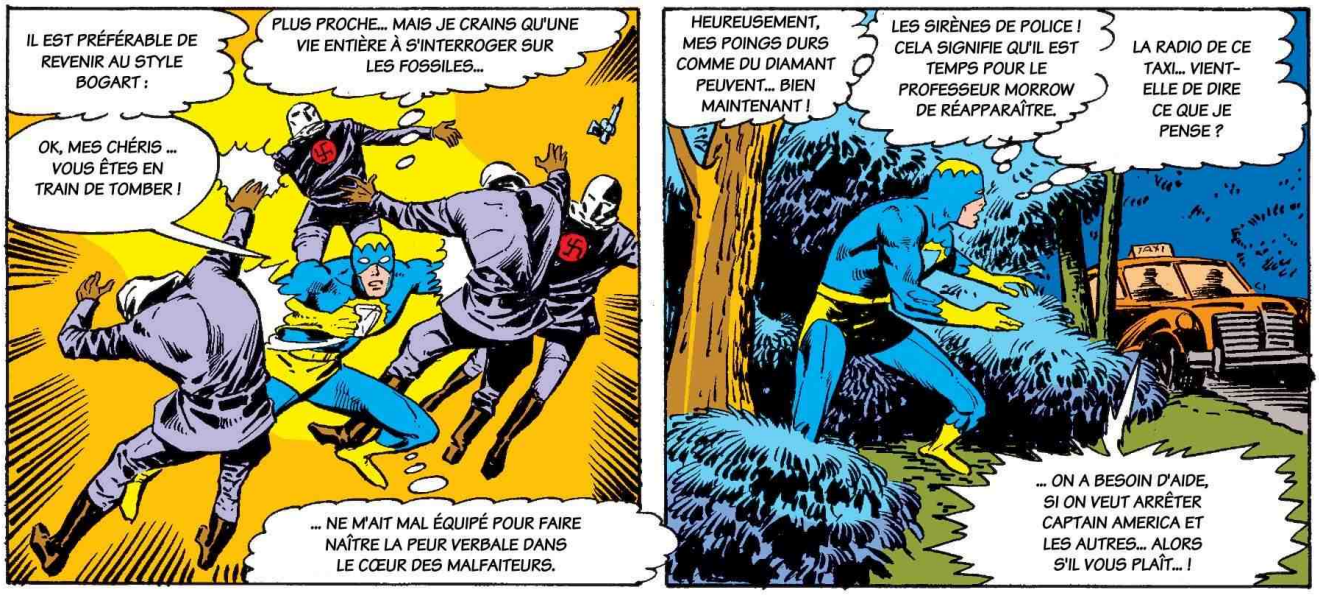
EN TANT QUE MISS AMERICA, ELLE S'EST ENGAGÉE À CONTRIBUER À L'EFFORT DE GUERRE PAR TOUS LES MOYENS POSSIBLES. *

* TEL QUE VU À PARTIR DE MARVEL MYSTERY COMICS #49.

EN FAIT, J. EDGAR... C'EST EXACTEMENT CE QU'ELLE EST EN TRAIN DE FAIRE EN CE MOMENT... !
GOTT IM HIMMEL ! CE N'EST PAS POSSIBLE ! UNE FILLE !
ELLE ME BOUCHE LA VUE...
J-JE NE PEUX PAS VOIR ! JE...
KRAASH!
JE SUIS VIVANT ... MAIS PAS GRÂCE À CETTE SORCIÈRE ÉCARLATE, QUI QU'ELLE SOIT !
OÙ ES-TU, FEMME ? SORS ET MONTRE-TOI !
AS-TU PEUR... D'AFFRONTER LA VENGEANCE DE CEUX QUI TRAVAILLENT POUR LE TROISIÈME REICH ?
LE JOUR OÙ J'AURAI PEUR DES NAZIS COMME VOUS, FRITZ...
... C'EST LE JOUR OÙ L'ONCLE ADOLF PRENDRA SES VACANCES À SHANGRI-LA ! *
OOOF--!
FHUMP
* LA RETRAITE PRÉSIDENTIELLE ... PLUS TARD REBAPTISÉE CAMP DAVID PAR EISENHOWER.
JE NE VOUDRAIS PAS NON PLUS QUE TU TE SENTES DÉLAISSÉE !
GNNGH
QUE DIABLE... ?
QUI ES-TU ? NOM DE DIEU !
JE M'APPELLE MISS AMERICA... ET JE TE CONNAIS, PUISQUE TA PHOTO EST APPARUE DANS LE MAG LOOK DE LA SEMAINE DERNIÈRE !
SI TU SAVAIS LIRE AUSSI BIEN QUE TU COURS, TU AURAIS PEUT-ÊTRE ENTENDU PARLER DE...
CHUT... ÉCOUTE !
... HÉROS DE L'AMÉRIQUE, C'EST ENCORE BUCKY !
AINSI, UNE MINUTE PLUS TARD...
BON, JE M'EN VAIS ! SI TU VEUX BIEN SUIVRE UN CONSEIL, JEUNE FILLE, TU JOUERAS BETSY ROSS ET TU TRANSFORMERAS CETTE TENUE RIDICULE EN DRAPEAU.
REGARDE QUI PARLE ! JE VAIS FAIRE LA COURSE JUSQU'À MANHATTAN, MONSIEUR WHIZZER...
... JUSTE POUR QUE JE PUISSE TE REGARDER RAVALER CES MOTS... TRÈS LENTEMENT !
C'EST PARTI !

MÊME SI NOUS AIMERIONS ASSISTER À CE TEST DE VOL CONTRE VITESSE, HOMME CONTRE FEMME, NOUS DEVONS MALHEUREUSEMENT PASSER À AUTRE CHOSE... À UNE CONFÉRENCE DONNÉE EN CE MOMENT MÊME AU MUSÉE D'HISTOIRE NATURELLE DE NEW YORK...
... ET MES ÉTUDES SUGGÈRENT CLAIREMENT QUE L'HUMANITÉ EST NÉE DANS LES PLAINES D'AFRIQUE DE L'EST... !
BAH ! LES THÉORIES DU PROFESSEUR MORROW SONT TOUTES FAUSSES, SI TU VEUX MON AVIS... ET, LA FAÇON DONT IL CONTINUE À LES MARTELER... !
D'ACCORD, C'EST UN DIAMANT BRUT ! IL RESTE L'UN DES PLUS BRILLANTS ANTHROPOLOGUES EN VIE AUJOURD'HUI !
ET EN CONCLUSION, MESDAMES ET MESSIEURS...
J'AI ENTENDU CETTE REMARQUE, PETITE DAME...
... ET VOUS NE SAUREZ JAMAIS À QUEL POINT ELLE ME TOUCHE !
JE NE SUIS PAS SEULEMENT UN FRANC-TIREUR, UN DIAMANT BRUT, COMME VOUS DITES... MAIS BIEN PLUS QUAND JE VEUX L'ÊTRE... CE QUI N'EST PAS LE CAS !
NOM DE CODE : BLUE DIAMOND
VRAI NOM : ELTON T. MORROW, DOCTEUR.
EN AVRIL 1941, LE SUJET ÉTAIT L'UN DES DEUX HOMMES QUI ONT TROUVÉ UN DIAMANT AZUR GÉANT DANS LES ÉTENDUES SAUVAGES DE L'ANTARCTIQUE... LA PLUS GRANDE PIERRE DE CE TYPE JAMAIS CONNUE.
EN ROUTE POUR L'AMÉRIQUE, LEUR BATEAU EST TORPILLÉ PAR UN U-BOAT ALLEMAND.
DANS L'EXPLOSION, LE JOYAU INESTIMABLE EST RÉDUIT EN MIETTES...
... ET DES CENTAINES DE PETITES PARTICULES SE SONT LOGÉES DANS LE CORPS PRESQUE SANS VIE D'ELTON MORROW, LE SEUL SURVIVANT DU NAVIRE.
PENDANT DES JOURS, IL A FLOTTÉ SUR UN MORCEAU D'ÉPAVE.
PUIS, RECUEILLI PAR UN DESTROYER BRITANNIQUE, IL SE RÉTABLIT POUR FAIRE... AVEC L'AIDE DU MÉDECIN DU BORD... UNE DÉCOUVERTE ÉTONNANTE !
D'UNE MANIÈRE QUI DÉFIE TOUTES LES SCIENCES MÉDICALES CONNUES, SON CORPS A DÉSORMAIS LA DURETÉ DU DIAMANT LUI-MÊME !
AINSI, GRÂCE À SA MASSE ET À SA DURETÉ, IL PEUT DÉSORMAIS S'ÉCRASER CONTRE D'ÉPAIS MURS DE PIERRE...
... ET ARRÊTER LES BALLES SANS QUE SA PEAU INEXPUGNABLE NE SOIT TOUCHÉE.
MALHEUREUSEMENT, LE " BLUE DIAMOND ", COMME IL SE SURNOMMAIT LUI-MÊME, A ... À CAUSE DE SES INTÉRÊTS ANTHROPOLOGIQUES ... PRIS UNE RETRAITE VOLONTAIRE APRÈS SEULEMENT DEUX INCURSIONS DANS LE DOMAINE DE LA CHASSE À L'ESPION. *
* CES INCURSIONS ONT EU LIEU DANS LES BANDES DESSINÉES DARING MYSTERY COMICS #7-8, 1941.

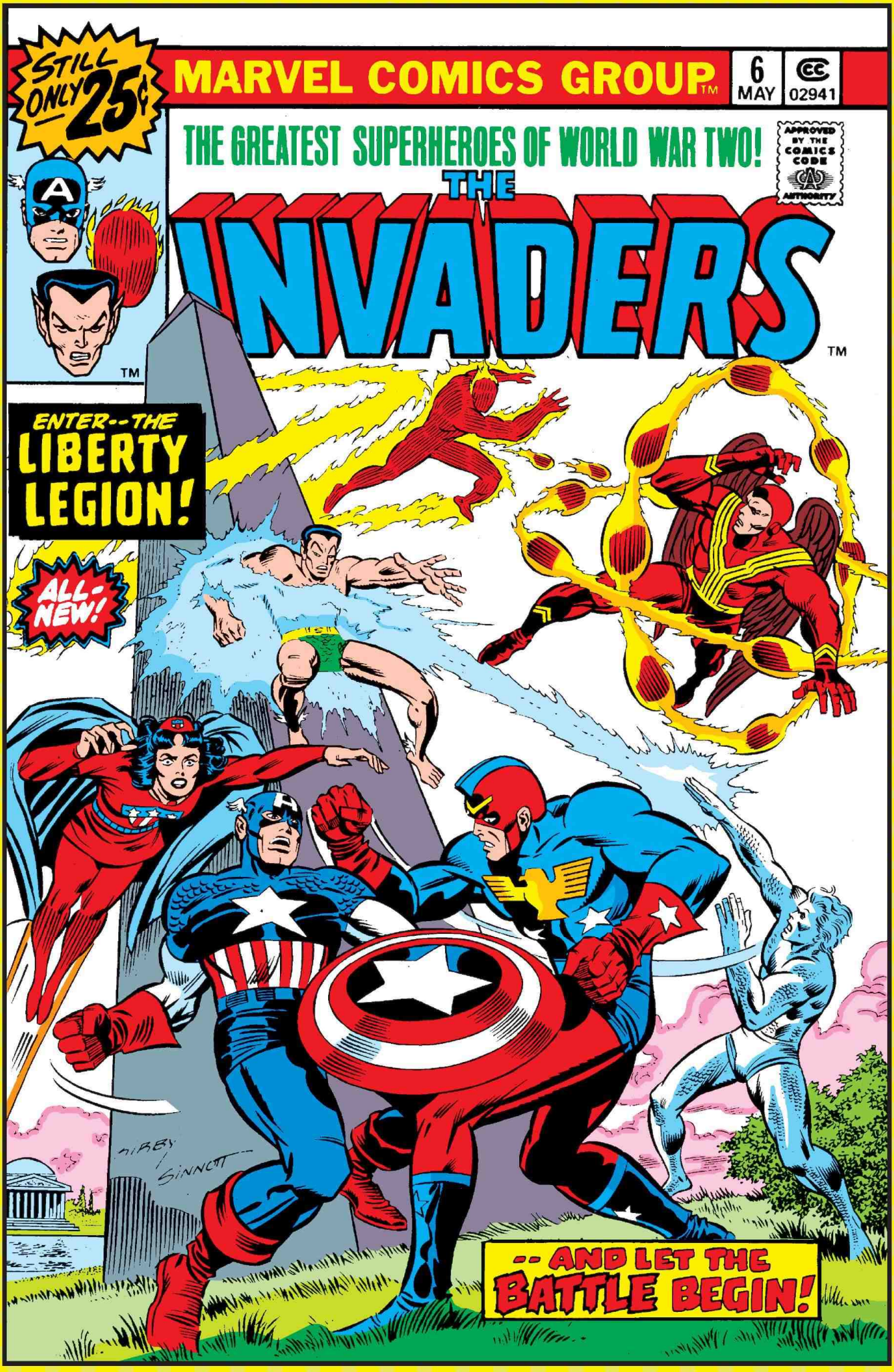
ET MAINTENANT, REVENONS À NOTRE MAGAZINE DE BANDES DESSINÉES HABITUEL, CAR...
TOUT LE MONDE RESTE ASSIS... OU VOUS MOURREZ !
DES NAZIS MASQUÉS... ICI !
COMPRIS, MADAME... ET JE PARIE QUE JE SAIS POURQUOI ILS SONT LÀ !
RESTEZ CALMES, TOUT LE MONDE !
LA POLICE SERA BIENTÔT LÀ POUR...
SILENCE ! LA POLICE NE FERA RIEN... ALORS QUE NOUS AVONS TANT D'OTAGES.
TU ES UN TRAÎTRE À LA RACE ARYENNE... POUR PRÊCHER QUE LES HOMMES DESCENDENT D'AFRICAINS SOUS-HUMAINS !
SLAP !
POUR CELA, TU MOURRAS !
HEUREUSEMENT QUE J'AI ACCOMPAGNÉ CETTE GIFLE... SINON CE RAT SE SERAIT CASSÉ LA MAIN !
SI JE PEUX TOMBER DERRIÈRE CE RIDEAU... !
IL LE FAIT... ET QUELQUES INSTANTS PLUS TARD...
JE NE SAIS PAS TROP POURQUOI J'AI CONTINUÉ À TRANSPORTER CETTE TENUE AVEC MOI... MAIS CE SOIR, JE SUIS CONTENT DE L'AVOIR FAIT.
VOYONS SI JE PEUX ME SOUVENIR DE MES RÉPLIQUES DE DUR À CUIRE...
TRÈS BIEN... À QUI LA RÉCOMPENSE !
QUI... ?
PEU IMPORTE QUI IL EST ! JUSTE...
LIEBER GOTT ! NOS BALLES NE LE BLESSENT PAS !
DEPUIS QUAND LE PLOMB COUPE-T-IL LE DIAMANT ?
BRAKKA BRAK
OH, J'OUBLIAIS... NOUS N'AVONS PAS ÉTÉ CORRECTEMENT PRÉSENTÉS, N'EST-CE PAS ?
JE M'APPELLE BLUE DIAMOND...
WOP !
... ET VOUS VOUS ÊTES DE LA POUSSIÈRE !
IL SE BAT COMME UN DÉMON !
FUYEZ ! ON PEUT S'ÉCHAPPER PAR LA RUELLE !
JE PARIE QUE TU POURRAIS LE FAIRE...
... S'IL N'ÉTAIT PAS SI FACILE POUR MOI DE VOUS COUPER LA ROUTE !
" VOUS COUPER LA ROUTE " ? JE DOIS ARRÊTER CES RÉPLIQUES WESTERNS DE JOHN WAYNE !
HIMMEL !


IL EST PRÉFÉRABLE DE REVENIR AU STYLE BOGART :
PLUS PROCHE... MAIS JE CRAINS QU'UNE VIE ENTIÈRE À S'INTERROGER SUR LES FOSSILES...
OK, MES CHÉRIS ... VOUS ÊTES EN TRAIN DE TOMBER !
... NE M'AIT MAL ÉQUIPÉ POUR FAIRE NAÎTRE LA PEUR VERBALE DANS LE CŒUR DES MALFAITEURS.
HEUREUSEMENT, MES POINGS DURS COMME DU DIAMANT PEUVENT... BIEN MAINTENANT !
LES SIRÈNES DE POLICE ! CELA SIGNIFIE QU'IL EST TEMPS POUR LE PROFESSEUR MORROW DE RÉAPPARAÎTRE.
LA RADIO DE CE TAXI... VIENT-ELLE DE DIRE CE QUE JE PENSE ?
... ON A BESOIN D'AIDE, SI ON VEUT ARRÊTER CAPTAIN AMERICA ET LES AUTRES... ALORS S'IL VOUS PLAÎT... !

ET, QUINZE MINUTES PLUS TARD...
LAISSE-MOI FAIRE, PETIT ! TA VOIX EST CASSÉE. JE PEUX...
NON ! JE... JE NE PEUX PAS ARRÊTER...
... PAS TANT QU'AUCUN SUPER-HÉROS NE S'EST MONTRÉ POUR...
TU DOIS NOUS LAISSER UN PEU DE TEMPS, BUCKY.
QU'EST-CE QUE TU DISAIS, MON GARS ?
C'EST MISS AMERICA ! JE RECONNAIS CERTAINS D'ENTRE VOUS AUSSI !
APRÈS TOUT, CERTAINS D'ENTRE NOUS SONT VENUS DE LOIN... ET POUR LES AUTRES, IL Y A TOUJOURS LE TRAFIC URBAIN !
MAIS PEU IMPORTE SI JE NE VOUS CONNAISSAIT PAS AVANT ...

... VOUS ÊTES LA PLUS BELLE CHOSE QUI SOIT ARRIVÉE !
PARCE QUE SEULS LES PERSONNES QUI ONT DES SUPER-POUVOIRS ONT UNE CHANCE DE CAPTURER MES COPAINS HYPNOTISÉS ... SANS AVOIR À LES TUER !
JE M'APPELLE RED RAVEN... ET JE PENSE QUE NOUS COMPRENONS TOUS.
EXACT ! ET NOUS SOMMES PRÊTS À ...
UNNNH--!
VOUS NE FEREZ RIEN, PORCS !
WAK!
QU... ?
UN ESPION NAZI... SE FAISANT PASSER POUR UN DES INGÉNIEURS... ?!
QUEL MEILLEUR ENDROIT POUR FRAPPER AU NOM DE NOTRE GLORIEUX FÜHRER ?
QUAND JE LÂCHERAI CETTE BOMBE, JE MOURRAI... MAIS PLUS DE HÉROS AMÉRICAINS MOURRONT AVEC MOI...
... ET J'AI ABATTU LE SEUL HOMME ASSEZ RAPIDE POUR M'ARRÊTER !

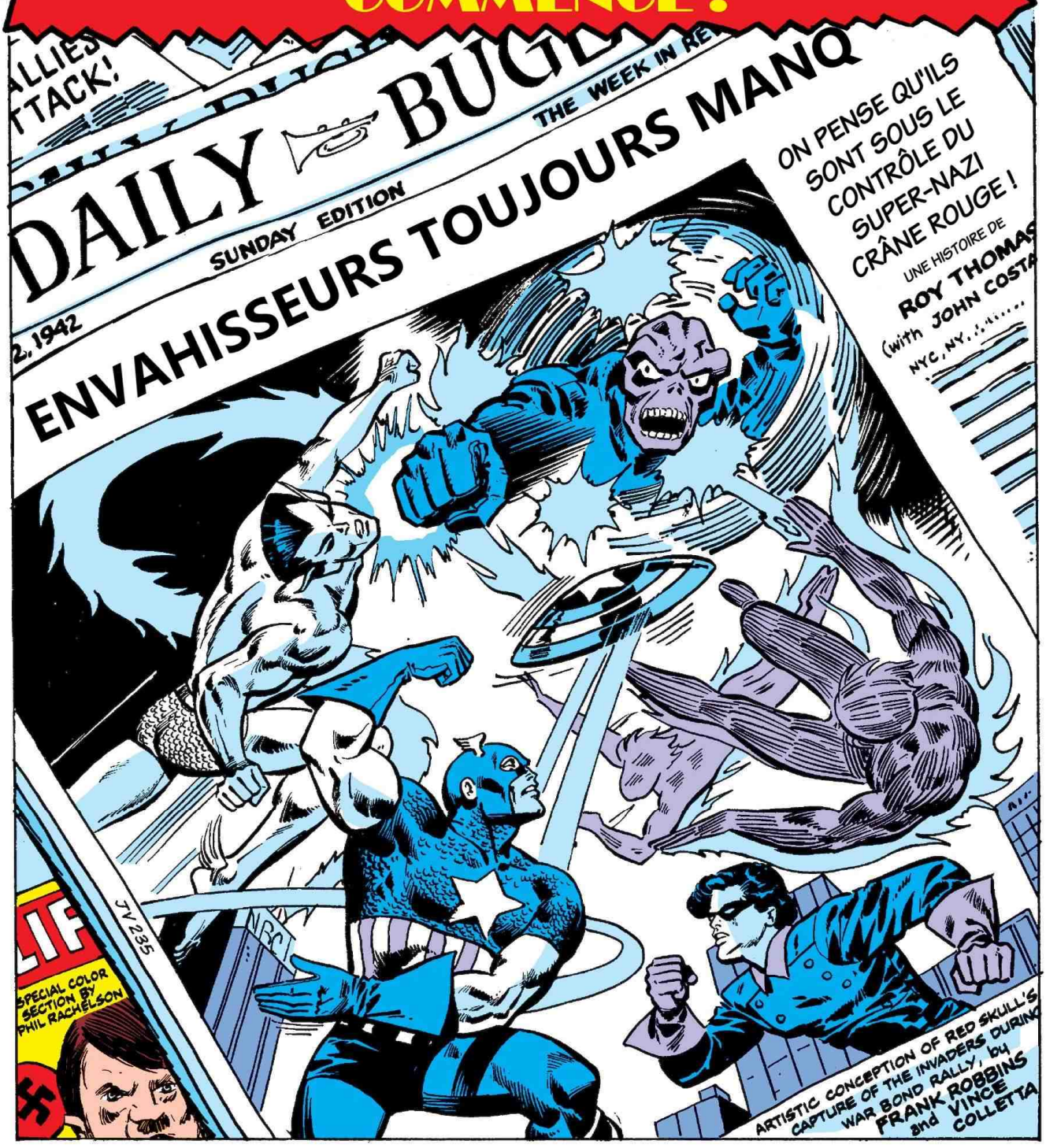
MAINTENANT, PRÉPAREZ-VOUS À MOURIR... DES MAINS D'UN HÉROS DU REICH !
HEIL HIT...
TU DEVRAIS MOINS TE PRÉOCCUPER DE LA POSTÉRITÉ... ET FAIRE PLUS ATTENTION À TES ARRIÈRES !
LA BOMBE... ELLE EST GELÉE DANS MA MAIN !
QUI... ?
JE N'AI PAS DE VRAI NOM... BIEN QUE J'AIE RÉPONDU CES DERNIERS MOIS À CELUI DE... JACK FROST ! *
ON M'A DIT QUE C'EST UNE LÉGENDE QUE VOUS, LES MORTELS, AVEZ.
LE F-FROID... S-S-S'IL VOUS PLAÎT... !
* JACK FROST EST APPARU DANS U.S.A. #1-4
LA GLACE FONDRA BIEN ASSEZ TÔT.
TU N'AS PAS ENTENDU PARLER DE MOI, MON GARÇON... MAIS DEPUIS MA MAISON DANS LE NORD GELÉ, JE SURVEILLE TOUTES LES ÉMISSIONS DE RADIO.
J'OFFRE MON AIDE... BIEN QUE JE N'AIME PAS BEAUCOUP LES MORTELS.
TU RESSEMBLES À UN CERTAIN AMPHIBIEN QUE JE CONNAIS...
MAIS SI TU ES AU NIVEAU... TU ES DANS LE COUP !
DANS QUOI, FISTON ? TU NE NOUS L'AS TOUJOURS PAS DIT.
C'EST BIEN. J'AVAIS PEUR D'AVOIR RATÉ QUELQUE CHOSE.
EH BIEN... SI VOUS ÊTES PRÊTS :
NOUS HUIT, NOUS COMBATTRONS CRÂNE ROUGE ICI... JUSQU'À CE QUE NOUS LE FORCIONS À ENVOYER CAP ET LES AUTRES CONTRE NOUS.
ENSUITE, NOUS ESSAIERONS DE LES CAPTURER... POUR NOTRE BIEN À TOUS !
ÇA VAUT LE COUP D'ESSAYER !
BIEN ! PARCE QUE, J'AI MÊME RÊVÉ D'UN NOM POUR NOUS...
ET, À PARTIR DE MAINTENANT, CRÂNE ROUGE ET TOUS SES NAZIS N'ONT QU'À BIEN SE TENIR CAR VOICI...
... LA LÉGION DE LA LIBERTÉ !
OUI, NOSTALGIQUES... BUCKY ET COMPAGNIE SERONT DE RETOUR DANS MARVEL #30 ! MAIS, ENTRE-TEMPS...
... CE TEAM-UP QUI MET FIN À TOUS LES TEAM-UPS SE POURSUIT AVEC UNE DOUZAINE DES PLUS GRANDES SUPER-STARS DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE... DANS LES PAGES DU SIXIÈME NUMÉRO SENSATIONNEL
DES ENVAHISSEURS ...


STILL ONLY 25¢
MARVEL COMICS GROUP™
6
MAY
02941
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
THE INVADERS™
ENTER--THE LIBERTY LEGION!
ALL-NEW!
--AND LET THE BATTLE BEGIN!
ABBY / SINNOTT

CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!
PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES CINQ HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

Stan Lee PRESENTS: **THE INVADERS**™

... ET QUE LA BATAILLE COMMENCE !



LE RIDEAU S'EST LEVÉ IL Y A MOINS D'UNE SEMAINE... AVEC UN ÉCLAIR DE LUMIÈRE AVEUGLANT SUR LA CINQUIÈME AVENUE DE NEW YORK...
... ET LA CAPTURE PAR CRÂNE ROUGE DE TOUS LES ENVAHISSEURS SAUF BUCKY ! *
* DERNIER NUMÉRO
LE DEUXIÈME ACTE A ÉTÉ JOUÉ DANS UNE STATION DE RADIO DE MANHATTAN ... *
HORS DE QUESTION, PATRIOT... OU QUEL QUE SOIT LE NOM QUE TU TE DONNES !
BUCKY A DU BOULOT AVEC CE MICRO !
BON SANG !
ON THE
NCA
* VOIR MARVEL PREMIERE #29
PUIS, À LA SUITE D'UNE TRÊVE RAPIDE ENTRE LES DEUX MASQUÉS, L'APPEL DE DÉTRESSE EST LANCÉ :
MAYDAY!
ICI BUCKY ... PARTENAIRE DE CAPTAIN AMERICA ... APPELANT TOUS LES SUPER-HÉROS... !
TOUS LES MEMBRES DE CETTE ÉTRANGE NOUVELLE RACE D'HOMMES N'ONT PAS ENTENDU L'APPEL, BIEN SÛR... MAIS CERTAINS L'ONT ENTENDU.
IL Y AVAIT RED RAVEN QUI VOLAIT HAUT...
... LE DUCTILE DYNAMIQUE THIN MAN ...
... LE SUPER RAPIDE WHIZZER, PLUS RAPIDE QU'UNE PUISSANTE LOCOMOTIVE, MAIS PAS FORCÉMENT QU'UNE BALLE DE FUSIL... !

L'UN DE CEUX QUI ONT RÉPONDU N'ÉTAIT PAS UN HOMME...
MAYDAY!
... MAIS UNE MISS AMERICA AUTOPROCLAMÉE DONT LES TALENTS ÉLECTRIQUES NE SAURAIENT ÊTRE CONFINÉS À UN SIMPLE CONCOURS DE BEAUTÉ.
UN AUTRE ÉTAIT LE PROFESSEUR ELTON MORROW, ALIAS BLUE DIAMOND... DONT LA CHAIR DURE COMME DE LA PIERRE PRÉCIEUSE SE DÉBARRASSE DES BALLES AUSSI FACILEMENT QUE DE L'EAU, AU REGRET DE CERTAINS BUNDISTES À LA GÂCHETTE FACILE.
MAYDAY
AINSI, CINQ CROISÉS COSTUMÉS... ET PATRIOT LUI-MÊME... ONT RÉPONDU À LA CONVOCATION URGENTE DE BUCKY...
POURTANT, À LA STATION DE RADIO ELLE-MÊME, C'EST UNE SEPTIÈME ENTITÉ MYSTÉRIEUSE QUI A SAUVÉ LA SITUATION D'UN SABOTEUR NAZI ARMÉ D'UNE BOMBE...
JE N'AI PAS DE NOM...
MAIS LES MORTELS M'ONT APPELÉ... JACK FROST.
CECI VA VOUS MONTRER POURQUOI !
AIEEEE
MAYDAY

ET, DANS LES JOURS QUI SUIVENT...
... CES SEPT (OU PLUTÔT HUIT ?) SOLDATS DE LA LIBERTÉ FONT HONNEUR À LA VANTARDISE DE BUCKY...
DAILY BUGLE
L'ÉQUIPE DE LA LÉGION DE LA LIBERTÉ DÉMANTÈLE UN RÉSEAU D'ESPIONNAGE !
LA LL COULE UN S
NAZI !
BOSTON GLOBE
LA LÉGION DÉCOUVRE UN COMPLOT NAZI !
... JUSQU'À CE QUE L'ESPIONNAGE NAZI SUR LA CÔTE NORD-EST SOIT PRATIQUEMENT AU POINT MORT !

LA NUIT A ÉTÉ LONGUE... MAIS, DÈS LE LENDEMAIN, LES REPORTERS DES JOURNAUX ET LES PHOTOS D'ACTUALITÉ DU CINÉMA S'EN DONNENT À CŒUR JOIE...
... ET DONC, NOUS AVONS CONVOQUÉ CETTE PREMIÈRE CONFÉRENCE DE PRESSE RADIO DE LA LÉGION DE LA LIBERTÉ...
ON THE AIR
LOOSE LIPS SINK SHIPS
... LA PREMIÈRE CONFÉRENCE DE CE TYPE JAMAIS ORGANISÉE PAR UN GROUPE DE SUPER-HÉROS !
MAIS D'ABORD, JE DEVRAIS PEUT-ÊTRE PRÉSENTER TOUT LE MONDE... JE SUIS BUCKY...

... ET, EN FAISANT LE TOUR DE LA SALLE DANS LE SENS DES AIGUILLES D'UNE MONTRE, NOS MEMBRES SONT WHIZZER, JACK FROST, BLUE DIAMOND, MISS AMERICA, PATRIOT, THIN MAN ET RED RAVEN... !
WAOUH, PAPA... TU AS ENTENDU ÇA ?
HMMMPH !
POUR ÇA, ILS ONT ENLEVÉ CHARLIE MCCARTHY ET MORTIMER SNERD !
DAILY BUGLE
TOUTE CETTE BANDE NE POURRAIT PAS BATTRE UNE CARPETTE !

COMME VOUS L'AVEZ PROBABLEMENT DEVINÉ, NOUS AVONS FORMÉ LA LÉGION DE LA LIBERTÉ EN RÉPONSE À CRÂNE ROUGE, QUI A HYPNOTISÉ LES ENVAHISSEURS POUR QU'ILS TRAVAILLENT POUR LES NAZIS !
CE QUE MES LECTEURS VEULENT SAVOIR, C'EST SI CE GROUPE FERA MIEUX !
OUAIS... OU EST-CE QU'ILS VONT FINIR PAR FAIRE EXPLOSER DES USINES D'ARMEMENT, COMME VOS AUTRES COPAINS ?
NCA

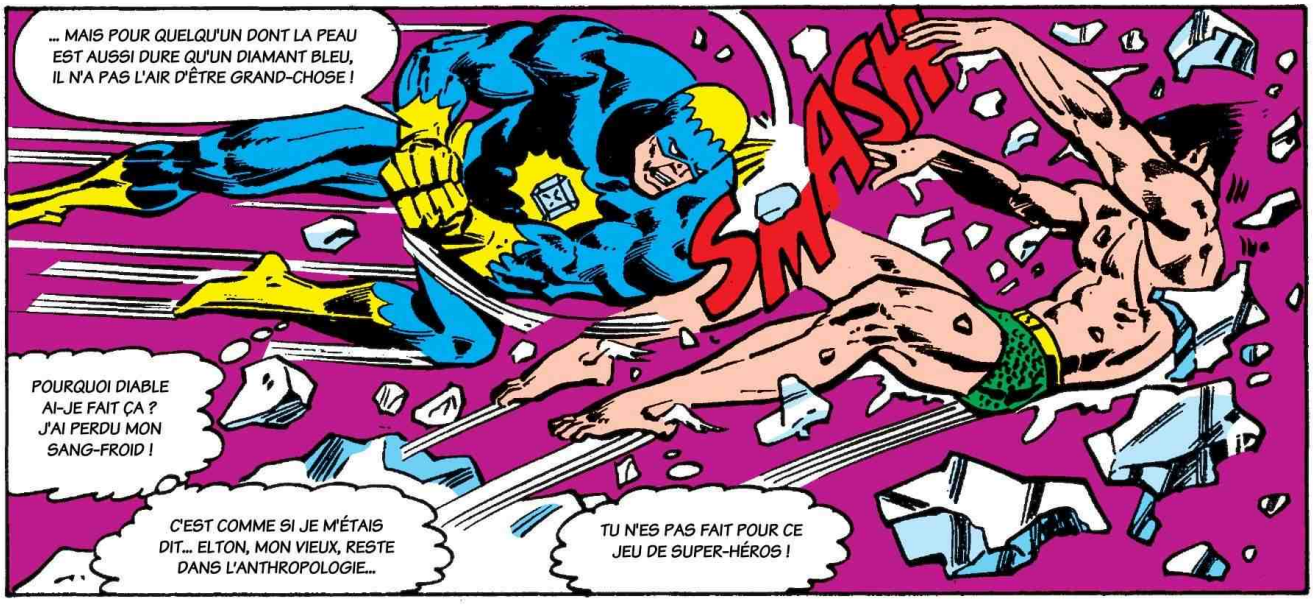
JE VAIS IGNORER L'ENVIE DE T'EN COLLER UNE, MON POTE... ET TE RÉPONDS DIRECTEMENT !
JE PENSE QUE CETTE BANDE DE GARS EST ENCORE PLUS PUISSANTE QUE LES ENVAHISSEURS !
NCA
TANT QUE PATRIOT ET LES AUTRES SERONT LÀ, CRÂNE ROUGE N'OSERA PLUS ENVOYER MES EX-PARTENAIRES FAIRE DES DÉMOLITIONS.
ET VOUS, PATRIOT ? COMMENT VOUS SENTEZ-VOUS, À LA TÊTE DE LA DEUXIÈME ÉQUIPE APRÈS QUE LA PREMIÈRE AIT ÉTÉ SALIE ?
NOUS SOMMES EN GUERRE, MONSIEUR... ET CE QUI COMPTE, C'EST DE GAGNER CETTE GUERRE.
MAIS SI VOUS AVEZ D'AUTRES QUESTIONS...
... VEUILLEZ LES ADRESSER À BUCKY ICI PRÉSENT.
IL A FONDÉ CETTE ÉQUIPE... ET, EN CE QUI NOUS CONCERNE, AUSSI JEUNE SOIT-IL... C'EST LE CHEF.
JE... N'Y AVAIS PAS PENSÉ...
MAIS SI JE SUIS LE CHEF, VOICI CE QUE JE DIS...
ATTENTION, CRÂNE ROUGE... ET TOUS LES AUTRES ESPIONS ET TRAÎTRES DE L'AXE...
... PARCE QUE NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS ATTRAPER...
NCA
... ET NOUS N'ABANDONNERONS PAS AVANT QUE LE SIGNE DE LA CROIX GAMMÉE...
... TOMBE DEVANT CE " V " VIVANT DE LA VICTOIRE...
... LA LÉGION DE LA LIBERTÉ !

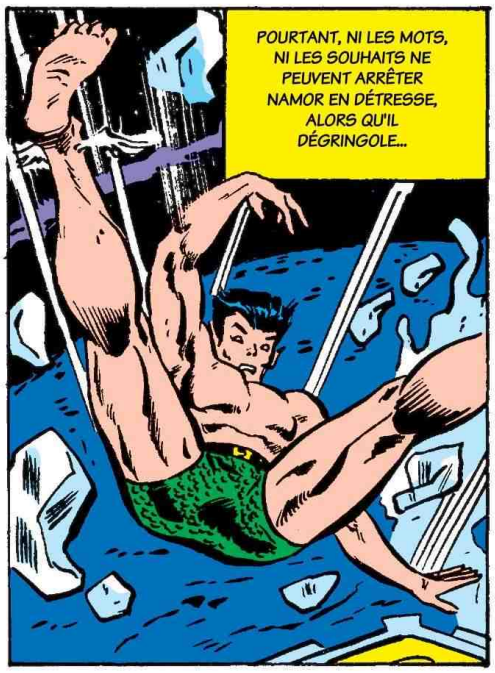
ET, DANS UNE CACHETTE ULTRA-SECRÈTE, QUELQUE PART DANS CETTE MÊME RÉGION...
LA LÉGION DE LA LIBERTÉ FRAPPE
AU DIABLE CETTE LÉGION DE LA LIBERTÉ !
NOUVELLE OFFENSIVE DE LA LÉGION
QUE JE N'ENTENDE PLUS JAMAIS CE NOM !
J'AI BIEN PEUR QUE ZI, MEIN HERR.
IL ZEMBLE QU'IL Y AIT BEAUCOUP D'EFFERVESZENCE ZES JOURS-CI !
ET TOI, KRIEGHUND * ... POURQUOI M'APPORTES-TU CES JOURNAUX QUI NE FONT QUE SOULIGNER MON DILEMME ?
VEUX-TU ÊTRE PUNI... COMME UN TRAÎTRE À DER FÜHRER ?
N'EST-CE PAS ASSEZ D'ENTENDRE DE TELS BLASPHÈMES À LA RADIO ?
M-MOI ?
* VOUS VOUS SOUVENEZ DE KRIEGHUND (QUI SIGNIFIE CHIEN DE GUERRE) DANS GIANT-SIZE INVADERS #1 ?
VOUS VOUS TROMPEZ, HERR CRÂNE.
APRÈS TOUT, N'EST-ZE PAS MOI QUI AI RÉUSSI À RÉCUPÉRER SUFFISAMMENT DER ÉQUIPEMENTS CONÇUS PAR DER DÉFUNT BRAIN DRAIN POUR VOUS PERMETTRE DE CAPTURER DER AMERIKANEN SCHWEIN ?
TU AS PEUT-ÊTRE UNE LARGE CARRURE, IDIOT...
... MAIS LE BŒUF AUSSI !
C'EST MON GÉNIE QUI A BRISÉ LES VOLONTÉS DE NOS QUATRE PITOYABLES CAPTIFS...
... LES A TRANSFORMÉS EN PIONS MALLÉABLES ET SURPUISSANTS DU TROISIÈME REICH :

ET QUELLE GLOIRE DE VOIR LES VERDAMMTE ENVAHISSEURS... SURTOUT LE DÉTESTÉ CAPTAIN AMERICA... SOUS L'INFLUENCE DE DE MES PROPRES RAYONS NULLA DESTRUCTEURS DE VOLONTÉ !
JE REGRETTE SEULEMENT QU'IL FAILLE UNE TELLE DOSE DE RAYONS...
... POUR M'ASSURER QUE JE GARDE LE CONTRÔLE SUR EUX !
JA, HERR CRÂNE... VOUS AVEZ CONÇU DER MACHINE À RAYONS NULLA, AUSSI SÛREMENT QUE J'AI CONÇU DER CROIX GAMMÉE ELLE-MÊME !
VOUS AVEZ VOLÉ L'IDÉE... AUX SZIENTIFIQUES DES PAYS OCCUPÉS, QUE VOUS AVEZ AZZAZZINÉS.
JE NE ZUIS PAS CONTRE UN PETIT MEURTRE DE MASZE DE TEMPS EN TEMPS, JA ?
VOUS VOUS HÉRISSEZ, MEIN HERR... MAIS JE NE DIS QUE DER VÉRITÉ, N'EST-ZE PAS, FRANZ ?
FRANZ !
J-JA, MEIN COLONEL... VOUS DITES LA V-VÉRITÉ !
KRAK!
PERSONNE... PAS MÊME DER FÜHRER LUI-MÊME... N'OSERAIT PARLER AINSI À CRÂNE ROUGE !
JE VAIS VOUS MONTRER QUI EST LE MAÎTRE DE CETTE MISSION.
TOI ! TUE LE COLONEL KRIEGHUND ET SON LAQUAIS !
JAWOHL !
N-NEIN...
Z-Z'IL VOUS PLAÎT... !
EN Y RÉFLÉCHISSANT BIEN...
... NE TUES QUE L'OBERLEUTNANT !
JAWOHL, HERR CRÂNE !
BRAPP!
ARRGL

TU AS DE LA CHANCE, MEIN COLONEL, QUE J'AIE BESOIN DE TOI ... NE SERAIT-CE QUE POUR TES COMPÉTENCES SECONDAIRES !
SINON, TU SERAIS ALLONGÉ À CÔTÉ DE L'INFORTUNÉ FRANZ.
MAINTENANT, PASSE-MOI CE MICRO !
J-JA, HERR CRÂNE !
ACHTUNG, AMÉRIQUE... VOICI CRÂNE ROUGE UNE FOIS DE PLUS... RÉPONDANT AU DÉFI DE LA DÉCADENTE LÉGION DE LA LIBERTÉ !
JE VAIS ENVOYER LES ENVAHISSEURS CONTRE EUX, SUR LES SITES AMÉRICAINS CONDAMNÉS SUIVANTS...
ET DANS LE STUDIO QUE LES LÉGIONNAIRES UTILISENT COMME BASE D'OPÉRATIONS...
... INDEPENDENCE HALL, À PHILADELPHIE... LA GROTESQUE STATUE DE LA LIBERTÉ ... ET LE LINCOLN MÉMORIAL DANS VOTRE PROPRE CAPITALE NATIONALE...
NCA
BUY U.S BONDS
BON SANG !
C'EST LUI !!
MAIS SI LA POLICE OU L'ARMÉE TENTE D'INTERVENIR, J'ORDONNERAI AUX ENVAHISSEURS DE TUER SANS PITIÉ LES SPECTATEURS INNOCENTS !
D'OÙ ÇA VIENT ?
SI SEULEMENT IL CONTINUAIT, NOUS POURRIONS PEUT-ÊTRE...
C'EST TOUT... JUSQU'À CE QUE LA LÉGION DE LA LIBERTÉ SOIT DÉTRUITE PAR QUATRE PUISSANCES BIEN PLUS GRANDES !
ON THE AIR
PAS BON ! ZUT !
MAIS AU MOINS NOUS L'AVONS DÉBUSQUÉ !
C'EST PEUT-ÊTRE UN PIÈGE... MAIS IL FAUT PRENDRE LE RISQUE, N'EST-CE PAS ?
TOUT À FAIT, RAVEN !
ALLONS-Y, LA LÉGION !

NUIT : ET, SUR UNE ÎLE SOLITAIRE ET OMBRAGÉE DU PORT DE NEW YORK, UNE DAME GALANTE SOULÈVE SILENCIEUSEMENT SA LAMPE LÉGENDAIRE...
... TANDIS QU'UN SILLAGE BLANC ONDULE FORTEMENT DANS LES EAUX ÉCLAIRÉES PAR LA LUNE...
... JUSQU'À CE QUE, SANS CRIER GARE, SURGISSE DES PROFONDEURS OBSCURES... LE PRINCE DES MERS !
TU ES UN MENSONGE ! TU AS TOUJOURS ÉTÉ UN MENSONGE !
ET LES MENSONGES DOIVENT ÊTRE ÉCRASÉS... ÉRADIQUÉS !
JE DOIS ...
ARRRHHH-!
CEUX QUI REGARDENT À DISTANCE VOIENT UN SPECTACLE DÉCHIRANT :
LE PRINCE D'UN ROYAUME SOUS-MARIN, SOUDAINEMENT FIGÉ DANS UNE COUCHE DE GLACE DE 30 CM D'ÉPAISSEUR...
... SON SILLAGE LIQUIDE GELÉ INSTANTANÉMENT DERRIÈRE LUI !
HAH ! C'EST DONC LE GRAND ET PUISSANT NAMOR !
CELA FAIT DES ANNÉES QUE J'ENTENDS PARLER DE TES PRÉTENDUES PROUESSES, DANS MON DOMAINE NORDIQUE NATAL !
JE REGRETTE PRESQUE QUE TU TE SOIS MONTRÉ SI FACILE À... STOPPER NET !
MAINTENANT, MON COUP DE GRÂCE SERA...
MISS LIBERTY EST MON SOUCI PLUS QUE LE TIEN, FROST !
NON !
PEUT-ÊTRE QUE POUR UN NON-HUMAIN COMME TOI, NAMOR EST UN MONARQUE COMPATRIOTE...


... MAIS POUR QUELQU'UN DONT LA PEAU EST AUSSI DURE QU'UN DIAMANT BLEU, IL N'A PAS L'AIR D'ÊTRE GRAND-CHOSE !
SMASH
POURQUOI DIABLE AI-JE FAIT ÇA ? J'AI PERDU MON SANG-FROID !
C'EST COMME SI JE M'ÉTAIS DIT... ELTON, MON VIEUX, RESTE DANS L'ANTHROPOLOGIE...
TU N'ES PAS FAIT POUR CE JEU DE SUPER-HÉROS !


POURTANT, NI LES MOTS, NI LES SOUHAITS NE PEUVENT ARRÊTER NAMOR EN DÉTRESSE, ALORS QU'IL DÉGRINGOLE...

... ET DANS LE PORT SOMBRE !
SPLUSH!

REVIENS ! NOUS NE DEVONS PAS LE SUIVRE.
JE DOIS LE FAIRE ! C'EST MOI QUI AI TOUT GÂCHÉ ! JE...

TU AURAIS PEUT-ÊTRE TA CHANCE ! MAIS IL EST DANS SON ÉLÉMENT, OÙ IL RETROUVERA RAPIDEMENT TOUTE SA FORCE.
S'IL ATTAQUE UNE SECONDE FOIS...

ALORS QU'IL SE DÉBARRASSE DES DERNIERS EFFETS ENGOURDISSANT DE LA GLACE, NAMOR ENTEND... GRÂCE À UN CAPTEUR SECRET DANS SON OREILLE...
ABANDONNE LE PLAN " EIN ", IMBÉCILE... ET RETOURNE AU QUARTIER GÉNÉRAL... MACH SCHNELL !!

IL EST PARTI ... ET C'EST DE MA FAUTE !
D'ACCORD ! NOUS AURONS PEUT-ÊTRE UNE DEUXIÈME CHANCE... MAIS PAS, SEMBLE-T-IL, CE SOIR !

PHILADELPHIE : LA VILLE DE L'AMOUR FRATERNEL... LÀ OÙ A ÉTÉ SIGNÉE LA DÉCLARATION D'INDÉPENDANCE...
UN GARDE EN SERVICE !? QUELQU'UN A FAIT UNE GAFFE !
... SE RAPPROCHE RAPIDEMENT DE CELUI QUI EST DEVENU L'INCARNATION MODERNE DE L'AMÉRIQUE...
... JUSQU'À AUJOURD'HUI !
MAIS CELA NE DOIT PAS M'EMPÊCHER DE DÉTRUIRE TOUT CE QUI A DE LA VALEUR À L'INTÉRIEUR !
HÉ ! QU'EST CE QUE.. ?
UNNH--!
BKOW
ATTENDS, CAPTAIN AMERICA ! JE SAIS CE QUE TU ES VENU FAIRE...
... ET JE SUIS VENU T'ARRÊTER !
QU'EST-CE... ? JE TE RECONNAIS... !
C'EST VRAI ! ILS M'APPELLENT PATRIOT ! MAINTENANT, JUSTE ...
ILS PEUVENT T'APPELER COMME ILS VEULENT...
POUR MOI, TU ES TOUJOURS UN TRAÎTRE !
KLA ANG
WAP!
MMMF--!
ET NI TOI NI PERSONNE D'AUTRE NE M'EMPÊCHERA DE DÉTRUIRE LA CLOCHE DE LA LIBERTÉ !
AU MOINS, CE QUI S'EST PASSÉ EST CLAIR !
TOUT LE MONDE SAIT QU'ON NE PEUT PAS HYPNOTISER QUELQU'UN POUR QU'IL FASSE QUELQUE CHOSE QU'IL CONSIDÈRE COMME MAUVAIS...
... DONC CRÂNE ROUGE A EN QUELQUE SORTE DÉFORMÉ LA PENSÉE DES ENVAHISSEURS...

... EN LEUR FAISANT CROIRE QUE LES AMÉRICAINS LOYAUX SONT DES TRAÎTRES ... LEURS MONUMENTS NATIONAUX, LE MAL !
FWAK!
DÉSOLÉ DE FAIRE ÇA, CAP, PUISQUE NOUS N'AVONS PAS ÉTÉ OFFICIELLEMENT PRÉSENTÉS...
MAIS, PUISQUE NOUS AVONS LE MÊME NOM DE FAMILLE ET TOUT ÇA...
... C'EST DANS LA FAMILLE !
BOF!
JE NE M'ATTENDAIS PAS À ... UNE ATTAQUE VENANT D'EN HAUT ! JE DOIS...
LÈVE-TOI, ESPÈCE DE SCHWEIN MOU, BRANDIS TON BOUCLIER !
LÈVE-TOI AVANT QU'IL NE SOIT TROP...
... TARD !
WAM!
J'AURAIS DÛ PRENDRE L'INITIATIVE AVANT... ET JE LE SAVAIS...
MAIS FRAPPER CAPTAIN AMERICA... L'HOMME QUI A INSPIRÉ JEFF MACE, REPORTER, À DEVENIR PATRIOT... EST LA CHOSE LA PLUS DIFFICILE QUE J'AI JAMAIS FAITE !!
JE LE VOIS MAINTENANT ! LES RAYONS NULLA RALENTISSENT LES RÉFLEXES !
AINSI, TU PEUX FACILEMENT VAINCRE DE SIMPLES CIVILS... MAIS CONTRE DES ENNEMIS SPÉCIALEMENT ENTRAÎNÉS OU DOTÉS DE SUPER-POUVOIRS, TON AVANTAGE NATUREL EST PERDU !
JE VOUS ENTENDS, MAÎTRE...
FKAK!
WAPP!
RETOUR À LA BASE... SCHNELL, TU 'ENTENDS ? SCHNELL ! *
ET RIEN NE M'ARRÊTERA... CERTAINEMENT PAS CES TRAÎTRES DE L'AMÉRIQUE !
* AU CAS OÙ NOUS NE L'AURIONS PAS MENTIONNÉ AUPARAVANT... " SCHNELL " SIGNIFIE VITE !

IL S'EST ENFUI ! IMPOSSIBLE DE LE RETROUVER MAINTENANT !
ALORS IL FAUT CONTACTER BUCKY ET THIN MAN...
... PRONTO !

QUELQUES INSTANTS PLUS TARD, DANS LA PLUS GRANDE VILLE DU MONDE...
RETOUR À LA BASE ! TERMINÉ.
SI SEULEMENT NOUS POUVIONS CAPTURER L'UN DES ENVAHISSEURS...
PATRIOT ET MISS AMERICA SONT LÀ ! CAP S'EST ÉCHAPPÉ... MAIS ON L'A EMPÊCHÉ DE DÉTRUIRE L'INDEPENDENCE HALL !
NCA
...UN SEUL... !

" MAIS LE SEUL COMTÉ QUI N'A PAS ENCORE DONNÉ DE NOUVELLES EST WASHINGTON, D.C.
" EN CE MOMENT MÊME, LES DEUX TORCHES HUMAINES DOIVENT SE DIRIGER VERS LE MÉMORIAL DE LINCOLN... AVEC LA MARQUE DE POISON DE CRÂNE ROUGE DANS LEURS CŒURS ET LEURS ESPRITS... ! "
ET VOILÀ, TORO ! DEPUIS DES ANNÉES, LES AMÉRICAINS VÉNÈRENT ABRAHAM LINCOLN COMME L'UN DE NOS PLUS GRANDS PRÉSIDENTS.
OUI, MAIS MAINTENANT, GRÂCE À CRÂNE ROUGE, NOUS CONNAISSONS LA VÉRITÉ, N'EST-CE PAS ?

C'EST VRAI, MON GARS ! C'ÉTAIT UN RACISTE DÉGUISÉ EN DÉFENSEUR DE LA LIBERTÉ...
... UN FAIT QUE SEUL SON ASSASSINAT A EMPÊCHÉ LE MONDE DE CONNAÎTRE...
... DE...
QU'EST-CE QUI NE VA PAS, TORCHE ? TA VOIX... ELLE TREMBLE... !

JE... NE PEUX PAS LE FAIRE, TORO !
TU LE FERAS... PARCE QUE JE TE L'ORDONNE !
PEU IMPORTE CE QUE CRÂNE ROUGE DIT... JE NE PEUX PAS ! ! JE...
LINCOLN ÉTAIT UN TRAÎTRE À TOUTE L'HUMANITÉ...

... ET SA STATUE DOIT ÊTRE DÉTRUITE !
OUI... OUI ! J'OBÉIS, MAÎTRE... PARCE QUE CE QUE VOUS DITES EST JUSTE ! C'EST...
CE QU'IL DIT, C'EST DU BARATIN, TORCHE...
... ET TU DEVRAIS LE SAVOIR !
WHAP!
QUI LE... ?
TU AS ÉTÉ EN CHAMBRE FROIDE PENDANT UN CERTAIN TEMPS, HOMME-FLAMME...
... ALORS JE SUPPOSE QUE TU N'AS JAMAIS ENTENDU PARLER DE RED RAVEN !
BKOW!
TES AILES MÉTALLIQUES... PRESQUE IMMUNISÉES CONTRE LA CHALEUR...
... CRÉANT UN VENT... NE PEUVENT PAS...
TU VEUX DU VENT, TORCHE ? TU L'AS !
DU MOINS, TON COPAIN TORO L'A !
JE PEUX CRÉER UN CYCLONE VIRTUEL SI JE M'Y METS VRAIMENT...
... ET, POUR DE BON, JE PEUX TRAVAILLER TRÈS DUR !
ZZIP!
TORCHE ! MES FLAMMES ... SE MEURENT ... NE PEUX PAS RESTER DEBOUT ... !
TA VERSION ADULTE EST TROP OCCUPÉE !
JE REFUSE, ESPÈCE D'ESPION AILÉ...
... SI L'UNE DE CES BOULES DE FEU ULTRA-CHAUDES T'ATTEINT !

ALORS JE VAIS DEVOIR ME DÉBROUILLER, TORCHE...
... POUR QUE CE NE SOIT PAS LE CAS !
TU ES RAPIDE AVEC CES AILES... MAIS JE NE ME LAISSE PAS ABATTRE NON PLUS.
POURQUOI ? POURQUOI JE NE PEUX PAS TE TOUCHER ?
PARCE QU'AU FOND DE TOI, TORCHE, TU ES CONTRE CRÂNE ROUGE... MAIS IL N'Y A AUCUN MOYEN DE T'EN CONVAINCRE MAINTENANT, ALORS...
WHIZZER ! COMBINONS NOS POUVOIRS, ET VOYONS CE QU'IL SE PASSE ?
BIEN JOUÉ, RAVEN... MAIS TU AS DE LA CHANCE QUE JE NE T'AIE PAS CROISÉ.
J'AURAI PU TE DÉMOLIR... LES AILES ET TOUT !
C'EST PAS GRAVE, IL EST À MOI MAINTENANT !
BAP!
WOOSSH
SA FLAMME EST JUSTE ASSEZ FAIBLE MAINTENANT... POUR QUE JE LUI DONNE UN COUP DE POING !
WAF
BONNE NOUVELLE...
... PARCE QUE VOICI LA PETITE TÊTE BRÛLÉE !
VOUS NE CAPTUREREZ JAMAIS LA TORCHE ! JE...
C'EST LA TORCHE QUE NOUS RECHERCHIONS PRINCIPALEMENT, PETIT.
NOUS SAVIONS QUE NOUS NE PARVIENDRIONS JAMAIS À ÉTEINDRE COMPLÈTEMENT SA FLAMME.
POOF!
C'EST TOI QUE NOUS CHERCHIONS...
... ET ON DIRAIT QU'ON T'A EU !
TORCHE ! JE-JE T'AI LAISSÉ TOMBER ! ILS...
OUBLIE ÇA ! ICI JE...
NON, TORCHE ! TU DOIS FUIR... !
LE GARÇON EST MOINS IMPORTANT POUR MOI QUE TOI !
JE NE PEUX PAS... RÉSISTER ! JE DOIS M'ÉCHAPPER... !

UN PETIT CONSEIL : LE DERNIER CHAPITRE DE CETTE FOIRE D'EMPOIGNE EN QUATRE PARTIES SERA PUBLIÉ DANS NOTRE MAGAZINE COMPAGNON, MARVEL PREMIERE #30 ! NE MANQUEZ PAS L'ÉTONNANT AFFRONTEMENT ENTRE LES ENVAHISSEURS ET LA LÉGION DE LA LIBERTÉ AU CENTRE DU YANKEE STADIUM, DANS L'HISTOIRE QUE NOUS AVONS DÛ APPELER...

HE, MEC ! ILS SONT EN TRAIN DE BOMBARDER LE BRONX !

STILL ONLY 25¢
MARVEL COMICS GROUP™
30 JUNE
02142
MARVEL PREMIERE™
FEATURING
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
AMERICA'S HOMEFRONT SUPERHEROES OF WORLD WAR II!
The LIBERTY LEGION™
ALL NEW!
I'VE DONE IT !! I'VE DEFEATED THE INVADERS!
MAYBE SO, SKULL--BUT YOU'VE STILL GOT TO DEAL WITH US!

Stan Lee PRESENTE: LA LÉGION DE LA LIBERTÉ

TM JV291

TOUT A COMMENCÉ DANS THE INVADERS #5 : QUATRE MEMBRES DE CE GROUPE DE SUPER-HÉROS DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE ONT ÉTÉ CAPTURÉS PAR LE MANIAQUE CRÂNE ROUGE !
MAIS BUCKY BARNES... QUE LE CRÂNE NE JUGEAIT PAS DIGNE D'ÊTRE CAPTURÉ... A MAINTENANT RASSEMBLÉ SEPT HÉROS MOINS CONNUS À L'ARRIÈRE, QU'IL A BAPTISÉS LA LÉGION DE LA LIBERTÉ !
VOUS LES RENCONTREREZ... AINSI QUE LES ENVAHISSEURS... AU FIL DE L'HISTOIRE QUE NOUS AVONS APPELÉE...

HE, MEC ! ILS SONT EN TRAIN DE BOMBARDER LE BRONX !

LA VACHE ! REGARDE, BRUCE...

CETTE LUMIÈRE DANS LE CIEL... QUI VIENT DU SUD...

C'EST LA TORCHE HUMAINE ... ET ELLE SE DIRIGE DROIT SUR NOUS ! *

C'EST VRAI, BUCKY ? JE ME DEMANDE S'IL A VRAIMENT L'INTENTION DE NOUS ATTAQUER...

OU A-T-IL UN AUTRE BUT, ENCORE PLUS SINISTRE, À L'ESPRIT ?

* LES LÉGIONNAIRES DE LA LIBERTÉ ONT COMBATTU LES ENVAHISSEURS, TOUT LE LONG DE LA CÔTE EST... TANDIS QUE BUCKY ET L'ULTRA-DUCTILE THIN MAN ONT ESSAYÉ DE TRAQUER LA STATION DE RADIO AU CŒUR DE NEW YORK CITY, COMME ON L'A VU DANS INVADERS #6.

L'APOGÉE CATACLYSMIQUE DE NOTRE FANTASMAGORIQUE EN QUATRE PARTIES PAR :

ROY THOMAS WRITER/EDITOR & DON HECK ARTIST

VINCE COLLETTA, INKER

PHIL RACHE colorist | JOHN COSTANZA letterer

NOUS DISCUTERONS DE SES OBJECTIFS DE GUERRE PLUS TARD, T.M. ! POUR L'INSTANT, NOUS FERIONS MIEUX DE NOUS ÉCLIPSER...
NCA
... OU DES DIZAINES D'INNOCENTS POURRAIENT ÊTRE BLESSÉS, MÊME À CETTE HEURE DE LA NUIT, S'IL NOUS ATTAQUE ICI !
BONNE IDÉE, MON GARS ! POURQUOI N'Y AI-JE PAS PENSÉ ?
JE SUIS DANS CE JEU D'ESPIONNAGE DEPUIS UN PEU PLUS LONGTEMPS QUE TOI, TU SAIS !
EN PLUS, J'AI EU UN SUPER PROF... CAPTAIN AMERICA !
OK... ALORS QUEL EST NOTRE PLAN DE BATAILLE ?
UN PLAN DÉSESPÉRÉ, C'EST SÛR !
DE LA FAÇON DONT JE LE VOIS, NOUS N'AVONS QU'UNE SEULE CHANCE... !
QUELQUES INSTANTS PLUS TARD, LA TORCHE HUMAINE HYPNOTISÉE S'ÉLANCE EN FLÈCHE VERS LE TOIT...
QUOI... ? QUI DIABLE ES-TU ??
JE M'APPELLE THIN MAN, CROIS-LE OU NON...
ET CE QUE JE VEUX, C'EST TOI, TORCHE... SUR UN PLATEAU POUR LA POLICE.
NON ! ... PLUTÔT LE FBI !
C'EST EUX QUI S'OCCUPENT DES TRAÎTRES.
TRAÎTRES ? C'EST TOI ET TES SEMBLABLES QUI ÊTES LES TRAÎTRES DE L'AMÉRIQUE, THIN MAN !
CRÂNE ROUGE M'A TOUT EXPLIQUÉ...
... TOUT COMME IL M'A ORDONNÉ DE DÉTRUIRE QUICONQUE SE METTRAIT EN TRAVERS DE MON CHEMIN !
C'EST DRÔLE... IL NE PARLE PAS COMME S'IL NOUS CHERCHAIT, MAIS CE N'EST PAS UNE SIMPLE COÏNCIDENCE QUI L'A AMENÉ ICI....
SSZZL
OH OH ! MIEUX VAUT PLIER CE CORPS, BRUCE DICKSON...
...OU TA PROCHAINE THÈSE SERA PUBLIÉE À TITRE POSTHUME !
IL NE PEUT PAS GARDER LA TORCHE OCCUPÉE PENDANT ENCORE LONGTEMPS ! IL FAUT...
HÉ, TORCHE !
TU TE SOUVIENS DE MOI ? TON VIEUX POTE BUCKY ?
J'AI QUELQUE CHOSE POUR TOI...

... QUELQUE CHOSE QUI PROUVERA QUE TU ES TOUT TREMPÉ !
SHOOSH
TU AS TOUJOURS ÉTÉ TROP PRESSÉ...
SINON, TU M'AURAIS ARROSÉ PAR DERRIÈRE...
... AU LIEU DE ME LAISSER UNE CHANCE D'ESQUIVER CE JET, ET DE FAIRE... ÇA !
HÉ !
ZZZSSZ
UN JET D'EAU... JAILLIT DU TUYAU BRÛLÉ...
SSSHH
TROP PUISSANT... JE NE PEUX PAS GARDER L'ÉQUILIBRE... JE NE PEUX PAS...
NON !
" NON " ÇA L'EST, ALORS !
QUI... ?
SLIM !
CE N'EST PAS MON SURNOM PRÉFÉRÉ... MAIS JE SUPPOSE QU'IL CONVIENT.
MAINTENANT, GRIMPE... ET DÉPÊCHE-TOI !
NOUS SOMMES TOUS LES DEUX DES CIBLES FACILES POUR LES BOULES DE FEU DE LA TORCHE TANT QUE NOUS...
TORCHE ? QUELLE TORCHE, BRUCE ?
IL EST PARTI !
MAIS POURQUOI...
... ALORS QUE NOUS ÉTIONS À SA MERCI ??

EN FAIT, QUELQU'UN D'AUTRE SE POSE LA MÊME QUESTION EN CE MOMENT MÊME...
POURQUOI ?
POURQUOI ??
POURQUOI N'A-T-IL PAS ANÉANTI CES DEUX ARRIVISTES, ALORS QU'IL EN AVAIT L'OCCASION ?
SANS DOUTE DER DOSE D'HYPNOTIQUE QU'IL A REÇUE TOUT À L'HEURE ÉTAIT-ELLE...
...INSUFFISANTE, HERR CRÂNE.
SURVEILLE TES PAROLES, KRIEGHUND...
CAR MES RAYONS NULLA N'ONT-ILS PAS PERMIS À CAPTAIN AMERICA ET À NAMOR DE RESTER EN MON POUVOIR...
... LORSQU'ILS ONT AFFRONTÉ DES ÉQUIPES DE VERDAMMTE LÉGIONNAIRES DE LA LIBERTÉ ? *
* INVADERS #6
JE NE VOULAIS PAS ME MOQUER DE VOTRE GÉNIE, MEIN HERR... !
C'EST PLUS SAGE ! CAR C'EST CE GÉNIE QUI A DÉCIDÉ DE TUER L'INDUSTRIEL AMÉRICAIN BETTMAN P. LYLES ET DE PRENDRE SA PLACE...
... AFIN D'ATTIRER LES ENVAHISSEURS À NEW YORK, POUR UNE PARADE POUR LES BONS DE GUERRE SPONSORISÉE PAR LYLES ! *
* ET AUCUN PRIX À TOUS CEUX QUI ONT DEVINÉ CE FAIT MACABRE DANS LE NUMÉRO 5 D'INVADERS.
TOUT COMME C'EST MOI QUI AI DÉVELOPPÉ CE NULLATRON, POUR QU'UNE FOIS ATTRAPÉS, LES ENVAHISSEURS PUISSENT ÊTRE HYPNOTISÉS...
... HYPNOTISÉS POUR QU'ILS ME CROIENT LE GARDIEN DE LA LIBERTÉ DE L'HUMANITÉ, PLUTÔT QUE SON PLUS GRAND ET PLUS IMPITOYABLE ENNEMI !
JA... MAIS, PUIS-JE RAPPELER À HERR CRÂNE QU'IL N'AURAIT JAMAIS RÉUSSI À CAPTURER QUATRE DES PLUS REDOUTABLES CHAMPIONS AMÉRICAINS...
... S'IL N'Y AVAIT PAS EU L'ENTONNOIR D'ÉNERGIE QUI EST SOUDAINEMENT APPARU DANS LE CIEL DE LA CINQUIÈME AVENUE DE NEW YORK !
UN À UN, LES MAUDITS ENVAHISSEURS SE SONT ENGOUFFRÉS DANS LA GUEULE DU LOUP... IMPUISSANTS À RÉSISTER À SA PUISSANCE...

... UN POUVOIR CRÉÉ PAR MON DÉFUNT MAÎTRE, DER SEUL UND UNIQUE BRAIN DRAIN ...
... PEU DE TEMPS AVANT QUE DER ENVAHISSEURS NE LE DÉTRUISENT, DANS UN INCENDIE DONT MÊME LUI N'A PU S'ÉCHAPPER ! *
* VU DANS GIANT-SIZE INVADERS #1.
TU DEVIENS INSOLENT, COLONEL... PARCE QUE TU PENSES À TORT QUE J'AI BESOIN DE TOI, ALORS QU'EN VÉRITÉ TUN'ES QU'UNE SIMPLE COMMODITÉ.
JE N'ENTENDRAI PLUS DE COMPARAISONS ENTRE MOI ET CETTE EFFROYABLE MASSE DE MATIÈRE GRISE DEVANT LAQUELLE TU AS AUTREFOIS RAMPÉ ... TU M'ENTENDS ?
N-NEIN, HERR CRÂNE !
LE VOTRE EST DER PLUS GRAND GÉNIE, ASSURÉMENT... CAR, N'ÊTES-VOUS PAS ENCORE EN VIE ?
LE TEST ULTIME, KRIEGHUND, DANS TOUTE GUERRE ! AHH...
JE VOIS QUE LA TORCHE HUMAINE EST REVENUE.
N'EST-CE PAS MALHEUREUX, MEIN HERR...
... QUE DEUX IMBÉZILES DE LA LÉGION AIENT CAPTURÉ DER JEUNE AMI TORO ?
CELA PROUVE SIMPLEMENT QUE J'AVAIS RAISON D'ESTIMER LES DEUX JEUNES BIEN MOINS QUE LEURS MENTORS ADULTES.
TOI ! REJOINS TES COMPAGNONS SOUS LES RAYONS NULLA !
MAIS, HERR CRÂNE... LA CAPTURE DU GARÇON NE REPRÉSENTE-T-ELLE PAS UN DANGER POTENTIEL POUR NOUS ?
OUI, MEIN COLONEL... NE SERAIT-CE QUE PARCE QUE LES RAYONS NULLA, COMME EFFET SECONDAIRE, LUI ONT DONNÉ, AINSI QU'AUX AUTRES, UN INSTINCT DE REPÉRAGE INFAILLIBLE...
... QUI LE MÈNERAIT TOUT DROIT AU NULLATRON, ET DONC À NOUS, S'IL ÉTAIT LIBÉRÉ !
HEUREUSEMENT, LES ENVAHISSEURS EUX-MÊMES NE PEUVENT PAS S'EN DOUTER.
ET LE TEMPS QU'ILS LE FASSENT, NOUS AURONS QUITTÉ CE QUARTIER GÉNÉRAL PARTICULIER.
PARTIS ?
MAIS... MON CHOIX DE ZE SITE N'ÉTAIT-IL PAS JUDICIEUX, MEIN HERR ?

TU ES PUITS SANS FOND DE QUESTIONS... MAIS OUI, C'ÉTAIT UNE MAUVAISE INSPIRATION...
... D'ÉTABLIR UN QUARTIER GÉNÉRAL SECRET DANS LE SOUS-SOL SCELLÉ DE LA STATION DE RADIO QUE LA LÉGION UTILISE COMME BASE.
MAINTENANT, JE DOIS Y ALLER, POUR ASSUMER UNE FOIS DE PLUS L'IDENTITÉ DÉPLAISANTE DE...
MAIL
... BETTMAN P. LYLES, ET J'EXIGE DE VOIR DE L'ACTION PAR ICI !
AH OUI ? EH BIEN, MONSIEUR, VOUS RISQUEZ D'EN VOIR...
... QUAND JE VOUS JETTERAI DEHORS AVEC VOTRE CIGARE !
ATTENDS, PATRIOT ! N'EST-CE PAS LUI QUI .....
... A PAYÉ LA FACTURE DU DÉFILÉ AU COURS DUQUEL, MALHEUREUSEMENT, LES ENVAHISSEURS ONT ÉTÉ EMMENÉS.
EN TANT QUE TEL, JE MÉRITE DE SAVOIR QUELS SONT LES PROGRÈS QUE VOUS FAITES.
D'AILLEURS, N'ÊTES-VOUS PAS CENSÉS ÊTRE PLUS NOMBREUX ? JE N'EN COMPTE QUE SIX.
RED RAVEN, MISS AMERICA ET BUCKY SONT EN TRAIN DE FAIRE DES RECHERCHES.
SI VOUS ÊTES D'ACCORD.
POURTANT, VOUS MÉRITEZ PEUT-ÊTRE UNE BONNE NOUVELLE.
JE CROIS QUE VOUS AVEZ RENCONTRÉ TORO... QUE RAVEN ET WHIZZER VIENNENT DE RAMENER DE WASHINGTON ?
MAIS MES SOURCES M'ONT DIT QUE LUI ET LES AUTRES ÉTAIENT SOUS LE CONTRÔLE HYPNOTIQUE DES NAZIS.
C'EST VRAI, MON GARS ?
PAS VRAIMENT, BLUE DIAMOND.
BIEN SÛR, LE GARÇON POURRAIT N'ÊTRE QU'UN IMPOSTEUR, EN MAILLOT DE BAIN ET BOTTES NOIRES. JE...
QU'EN DIS-TU, TORO ? TU ES LE VRAI MCCOY ?
NOOOON ! SI C'ÉTAIT LE CAS, JE SAURAIS QUE JE PEUX VOLER...
... ALORS JE N'AURAIS PAS PEUR DE SAUTER PAR LA FENÊTRE...
... COMME ÇA !
QU'EST-CE QUE... ? IL VA SE TUER... !

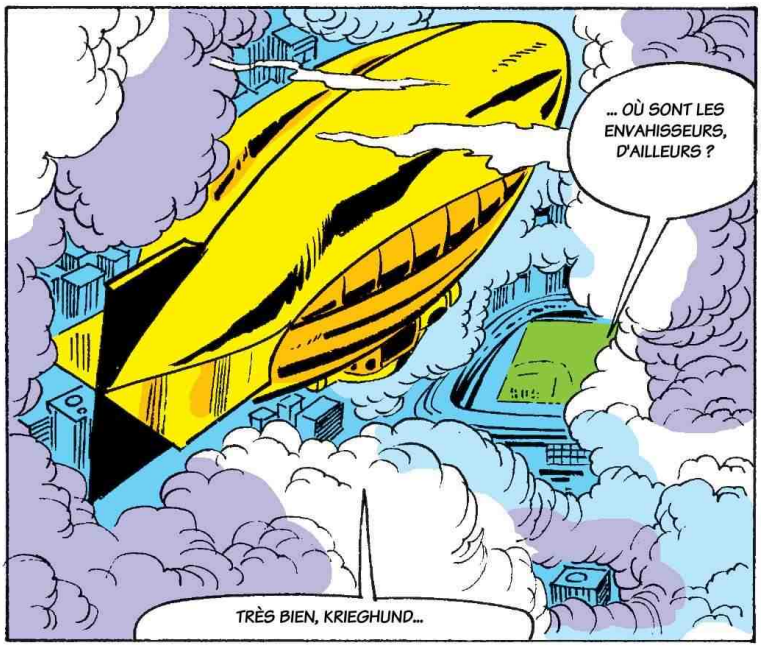
PAS VRAIMENT, MON AMI... JETEZ UN COUP D'ŒIL À L'EXTÉRIEUR !
V
SEIGNEUR ! IL NE FAIT PAS QUE VOLER...
IL FAIT UN " V " FLAMBOYANT DANS LE CIEL !
MAIS, C'EST IMPOSSIBLE ! IL NE PEUT PAS...
POURQUOI PAS, M. LYLES ? TORO FAIT BIEN PLUS QUE ÇA, DEPUIS QUELQUES ANNÉES DÉJÀ...
... DEPUIS QUE LA TORCHE HUMAINE L'A CROISÉ DANS UN SPECTACLE DE CARNAVAL ! IL...
S'IL VOUS PLAÎT... ACCEPTEZ MES EXCUSES POUR MON SCEPTICISME... ET MES FÉLICITATIONS, BIEN SÛR, POUR AVOIR LIBÉRÉ AU MOINS UN DES ENVAHISSEURS.
DO NOT ENTER
MAINTENANT, JE DOIS Y ALLER...
... CAR J'AI DES CHOSES À FAIRE.
BIEN SÛR. À BIENTÔT.
QUELQUE TEMPS PLUS TARD, ALORS QUE LES NOUVELLES DU SOIR SONT DIFFUSÉES...
... DU PACIFIQUE CE SOIR, LES NOUVELLES SONT MAUVAISES. AUJOURD'HUI, LES JAPONAIS
ACHTUNG, AMERICA ! C'EST CRÂNE ROUGE...
LE VOILÀ QUI RECOMMENCE !
... JE VOUS PROMETS QUE LES NOUVELLES DU FRONT SONT PARADI-SIAQUES ...
SQUAWWK
... COMPARÉ À CE QUI ARRIVERA À LA LÉGION DE LA LIBERTÉ DEMAIN, SI ELLE OSE SE MONTRER DANS VOTRE YANKEE STADIUM !
DEMAIN À MIDI, LES ENVAHISSEURS PROUVERONT QUE LES PLUS GRANDS GUERRIERS SONT CEUX QUI SERVENT CRÂNE ROUGE... ET LE TROISIÈME REICH !
DAS IST ALLES!

EH BIEN, BUCKY ? TU PENSES QUE NOUS SOMMES PRÊTS À AFFRONTER TES ANCIENS CAMARADES ?
FRANCHEMENT... JE NE SAIS PAS ! VOUS ÊTES BONS...
MAIS CAP, NAMOR ET LA TORCHE NE SONT PAS VRAIMENT LES TROIS PETITS COCHONS !
HMMM... ON DIRAIT QUE TU N'AS PAS BEAUCOUP CONFIANCE EN NOUS, FISTON.
N'OUBLIES-TU PAS, BUCKY, QUE MÊME SI NOUS N'EN SOMMES PAS FIERS, NOUS SOMMES NEUF ET DONC PLUS NOMBREUX QU'EUX !
ILS SE SONT BATTUS CONTRE DES OBSTACLES PLUS DIFFICILES, MISS A.
D'AILLEURS, CE SERA PLUTÔT SEPT CONTRE TROIS ! TU SAIS QUE TORO ET MOI, ON NE PEUT PAS SE BATTRE...
... ET VOUS SAVEZ POURQUOI !
NOUS SAVONS... MAIS NOUS SERONS TOUJOURS LÀ POUR DONNER LE MEILLEUR DE NOUS-MÊMES !
ALORS, À NOUS TOUS DE JOUER...
ALLONS-Y, LÉGION...
... À FOND POUR LA VICTOIRE !
TANDIS QUE, DANS LA NOUVELLE CACHETTE DE CRÂNE ROUGE...
ALORS ? NE RESTE PAS LÀ, KRIEGHUND ! PRÉPARE TOUT POUR DEMAIN !
MAIS, HERR CRÂNE... CE QUE VOUS PRÉVOYEZ EST TROP RISQUÉ...
DES RISQUES QU'IL FAUT PRENDRE, DUMMKOPF !
LES TROIS ENVAHISSEURS RESTANTS SERONT PLUS QU'À LA HAUTEUR FACE À CES PARVENUS COSTUMÉS !
... MAIS SEULEMENT S'ILS SONT RÉ-HYPNOTISÉS PAR LE NULLATRON ... PRESQUE SOUS LE NEZ DE CES VERDAMMTE LÉGIONNAIRES !

LE LENDEMAIN : LE CIEL EST COUVERT AU-DESSUS DU STADE DES YANKEES DE NEW YORK, NICHÉ AU CŒUR DE L'EFFERVESCENCE DU BRONX.
UNE FOULE NOMBREUSE... ET BIEN PLUS ENCORE... REGARDE AVEC ANXIÉTÉ L'ÉQUIPE DE DÉPART : BLUE DIAMOND... THIN MAN... JACK FROST... RED RAVEN... PATRIOT... MISS AMERICA... ET WHIZZER.
TU PENSES VRAIMENT QU'ILS PEUVENT VAINCRE LA TORCHE HUMAINE ET NAMOR ?
J'EN AI VU TROIS EN ACTION AU CHANTIER NAVAL DE BROOKLYN LA SEMAINE DERNIÈRE ...
... ET JE PENSE QU'ILS POURRAIENT S'ATTAQUER À TOUTE UNE DIVISION DE PANZERS !
N'OUBLIE PAS CAPTAIN AMERICA ! C'EST LA PLUS GRANDE MACHINE DE COMBAT HUMAINE QUI EXISTE !
LES JEUNES !? QU'EST-CE QU'ILS AURAIENT PU FAIRE, DE TOUTE FAÇON ?
J'AI ENTENDU DIRE QUE LES BOOKMAKERS DONNAIENT DES COTES DE 2 CONTRE 1 SUR LES ENVAHISSEURS ... MÊME SANS LES JEUNES.
QUOI QU'IL EN SOIT, JE PARIE SUR LA LÉGION !
ILS DOIVENT BATTRE TOUS CEUX QUE CRÂNE ROUGE PEUT ENVOYER CONTRE EUX ! ILS LE DOIVENT JUSTE !
LA BONNE VIEILLE MÉTHODE AMÉRICAINE, EN TEMPS DE GUERRE COMME EN TEMPS DE PAIX : LAISSEZ DEUX HOMMES SE BATTRE, ET DEUX AUTRES SE PRÉSENTERONT POUR PARIER SUR LE VAINQUEUR...

PRÊTE, MADAME ?
RESTE VIGILANT. NE T'INQUIÈTE PAS POUR MOI !
ARRÊTEZ DE VOUS CHAMAILLER, VOUS DEUX ! CE N'EST PAS LE MOMENT.
VOUS POURREZ RÉGLER ÇA QUAND LA BATAILLE SERA FINIE.
MAIS OÙ SONT-ILS ? NOUS SOMMES TOUS PRÊTS.
CRÂNE ROUGE ESSAIE PROBABLEMENT DE NOUS ÉNERVER, FROSTY.
REGARDEZ À GAUCHE, TOUT LE MONDE...

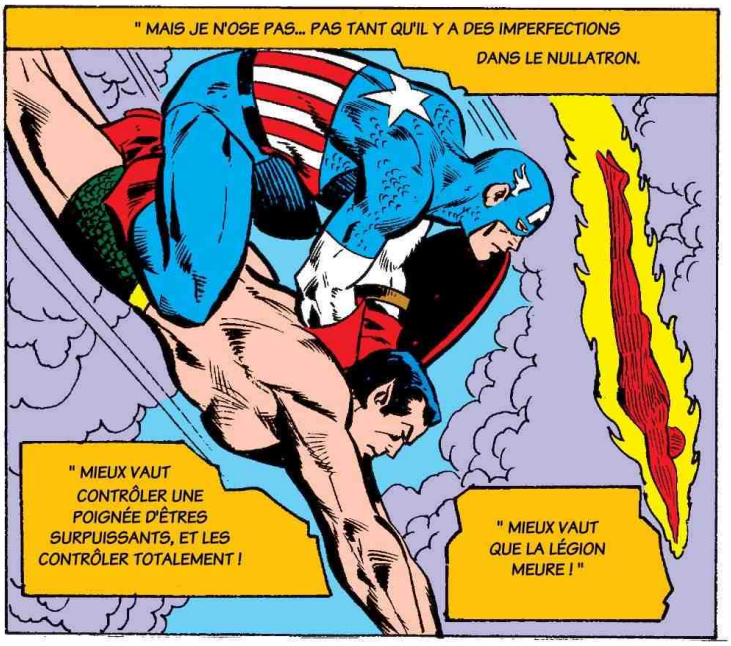
... BUCKY ET TORO !
HÉ ! DE QUEL CÔTÉ SONT CES DEUX-LÀ ?
KLAP KLAP KLAP
ILS VONT RESTEZ EN DEHORS. MAIS IL SE FAIT TARD...


... OÙ SONT LES ENVAHISSEURS, D'AILLEURS ?
TRÈS BIEN, KRIEGHUND...

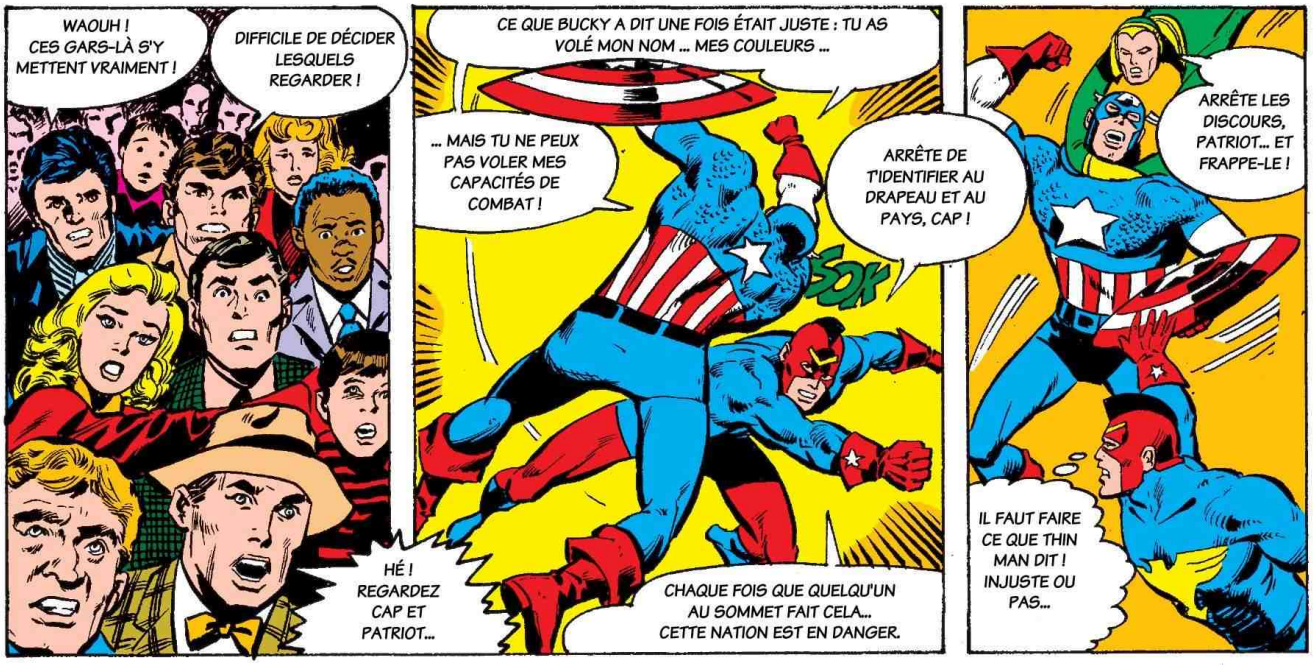
NOS INVITÉS ONT ÉTÉ EXPOSÉS AU NULLATRON ASSEZ LONGTEMPS.
COMME PRÉVU, LA COUVERTURE NUAGEUSE NOUS A PERMIS DE NOUS APPROCHER DU STADE SANS ÊTRE VUS...
ET MAINTENANT, C'EST L'HEURE DU DERNIER ACTE DE NOTRE PETIT MÉLODRAME...

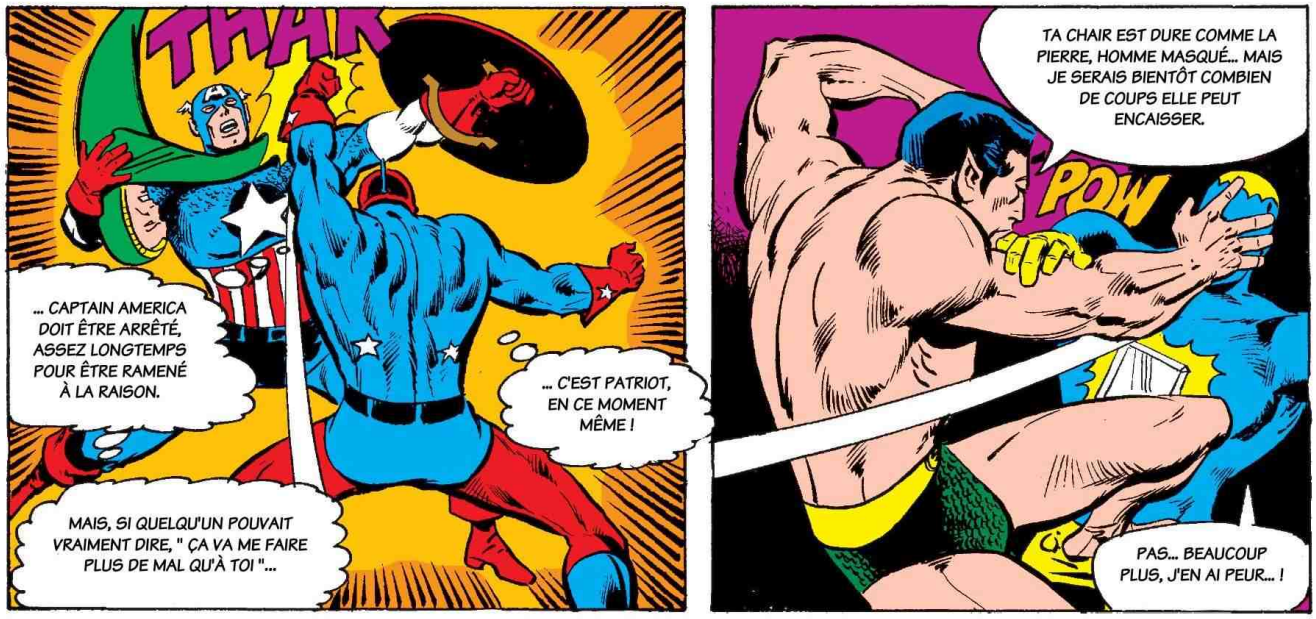
JE SUIS HEUREUX DE VOIR LA TORCHE PARTIR, HERR CRÂNE.
COMME ZE ZEPPELIN UTILISE DE L'HYDROGÈNE, IL AURAIT PU ÊTRE UN AUTRE HINDENBURG.
L'ANNIHILATION TOTALE DE LA LÉGION DE LA LIBERTÉ !
ALLEZ !
SILENCE ! JE DOIS VEILLER À CE QUE TOUT SE PASSE COMME PRÉVU...

" HA... SEHR GUT ! LA TORCHE A ÉTÉ LÂCHÉE, POUR QU'ELLE PUISSE...
FLAMME !
"J'AURAIS, BIEN SÛR, PRÉFÉRÉ CAPTURER LA NOUVELLE LÉGION À LA PLACE... LES TRANSFORMER, EUX AUSSI, EN ESCLAVES SANS CERVELLE DE LA PATRIE...


" MAIS JE N'OSE PAS... PAS TANT QU'IL Y A DES IMPERFECTIONS DANS LE NULLATRON.
" MIEUX VAUT CONTRÔLER UNE POIGNÉE D'ÊTRES SURPUISSANTS, ET LES CONTRÔLER TOTALEMENT !
" MIEUX VAUT QUE LA LÉGION MEURE ! "

À CE MOMENT-LÀ, EN BAS...
ATTENTION, TOUT LE MONDE ! REGARDEZ !
ILS SORTENT DES NUAGES...
CE SONT LES ENVAHISSEURS !
VOUS NE NOUS LAISSEZ PAS D'AUTRE CHOIX QUE DE NOUS BATTRE CONTRE VOUS... VOUS ET TOUS LES AUTRES TRAÎTRES DE L'AMÉRIQUE !
ENCORE CETTE CHARGE !? SI TU N'ÉTAIS PAS MON IDOLE ÉTOILÉE... !
IL N'EST PAS LE MIEN, PATRIOT... ALORS ÉCARTE-TOI !
NON ! JE DOIS LE FAIRE POUR MON PROPRE BIEN !
HÉ ! TU ES RAPIDE, L'HOMME SOUS ZÉRO... TU M'AS PRESQUE EU !
ALORS NOUS CONTINUERONS CETTE BATAILLE DE FEU... JUSQU'À CE QUE L'UN DE NOUS SOIT DÉTRUIT !
QUI QUE VOUS SOYEZ... VOUS N'ÊTES RIEN, COMPARÉ À LA PUISSANCE DU PRINCE NAMOR ! JE...
PAR LES SEPT DIABLES MARINS !
CE N'ÉTAIT PAS MON COUP LE PLUS FORT... MAIS IL AURAIT QUAND MÊME DÛ TE FAIRE TOMBER.
EN FAIT, IL N'A PAS FAIT BEAUCOUP DE BIEN À MON ÉPAULE...
WHAM!
MAIS ATTENDS QUE JE TE DONNE UN COUP DE POING DUR COMME DU DIAMANT !
BIEN JOUÉ, B.D. !
TA RÉPARTIE S'AMÉLIORE.


WAOUH ! CES GARS-LÀ S'Y METTENT VRAIMENT !
DIFFICILE DE DÉCIDER LESQUELS REGARDER !
HÉ ! REGARDEZ CAP ET PATRIOT...
CE QUE BUCKY A DIT UNE FOIS ÉTAIT JUSTE : TU AS VOLÉ MON NOM ... MES COULEURS ...
... MAIS TU NE PEUX PAS VOLER MES CAPACITÉS DE COMBAT !
ARRÊTE DE T'IDENTIFIER AU DRAPEAU ET AU PAYS, CAP !
SOK
CHAQUE FOIS QUE QUELQU'UN AU SOMMET FAIT CELA... CETTE NATION EST EN DANGER.
ARRÊTE LES DISCOURS, PATRIOT... ET FRAPPE-LE !
IL FAUT FAIRE CE QUE THIN MAN DIT ! INJUSTE OU PAS...


THAK
... CAPTAIN AMERICA DOIT ÊTRE ARRÊTÉ, ASSEZ LONGTEMPS POUR ÊTRE RAMENÉ À LA RAISON.
... C'EST PATRIOT, EN CE MOMENT MÊME !
MAIS, SI QUELQU'UN POUVAIT VRAIMENT DIRE, " ÇA VA ME FAIRE PLUS DE MAL QU'À TOI "...
TA CHAIR EST DURE COMME LA PIERRE, HOMME MASQUÉ... MAIS JE SERAIS BIENTÔT COMBIEN DE COUPS ELLE PEUT ENCAISSER.
POW
PAS... BEAUCOUP PLUS, J'EN AI PEUR... !

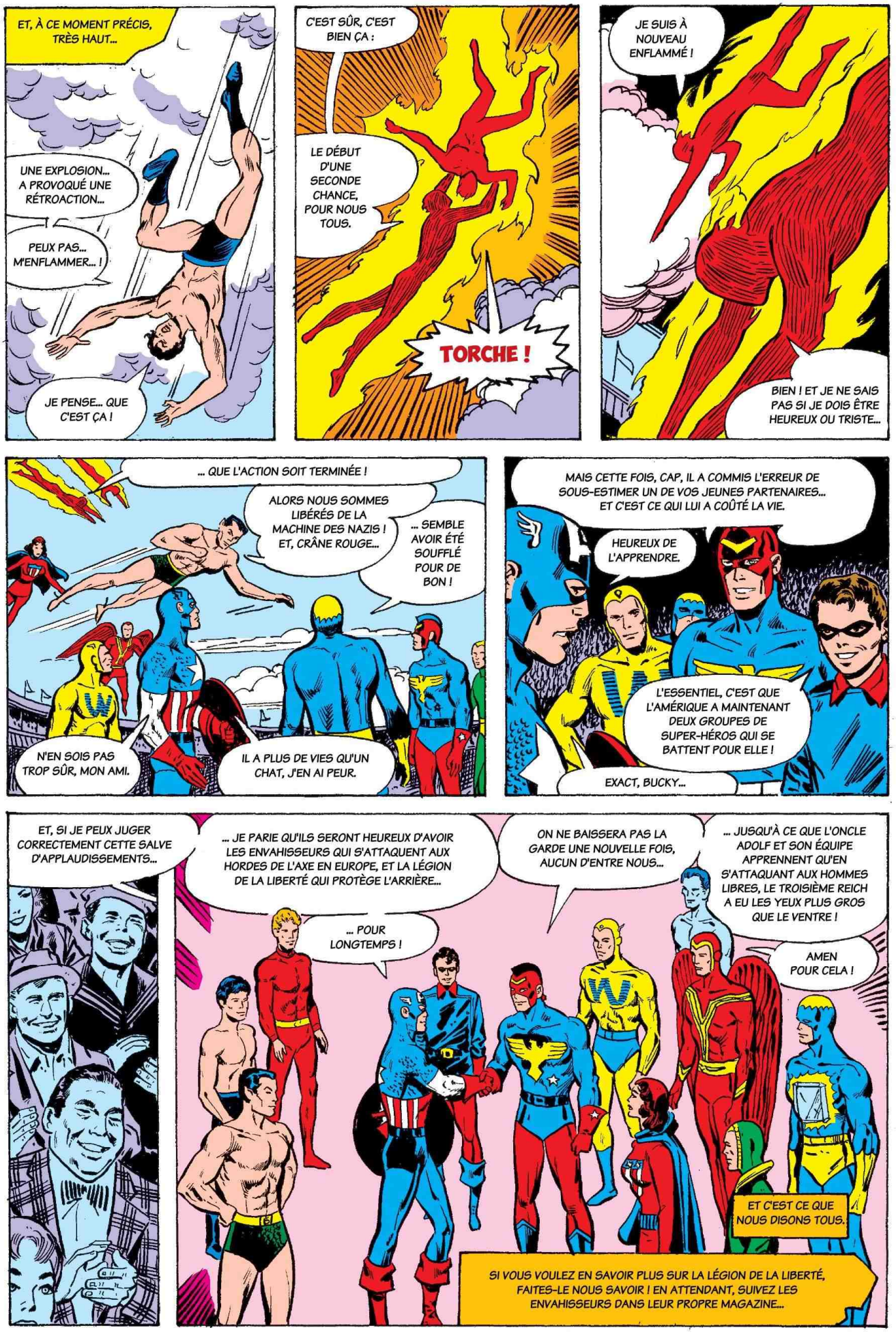
OK, NAMOR... IL EST TEMPS POUR LA MOITIÉ INFÉRIEURE DE CETTE ÉQUIPE DE MONTER SUR LE RING.
NOUS L'AVIONS PRÉVU AINSI...
PHWAP!
NOUS AVONS D'ABORD ESSAYÉ DE VOUS AFFRONTER EN UN CONTRE UN, MAIS SI CELA ÉCHOUAIT... CE QUI EST LE CAS...
PAS BESOIN D'EN PARLER JUSQU'À L'INFINI, WHIZZER.
JE PENSE QUE J'AI PRIS SA MESURE MAINTENANT...
UHNNN... !
BKAK
JE L'AI BLESSÉ... MAIS IL RESTE L'UNE DES CRÉATURES LES PLUS FORTES DE LA PLANÈTE !
... ET, À PARTIR DE MAINTENANT, JE PEUX COMMENCER À FAIRE DES DÉGÂTS !
SI JE ME LAISSE ALLER... MÊME POUR UNE SECONDE... !

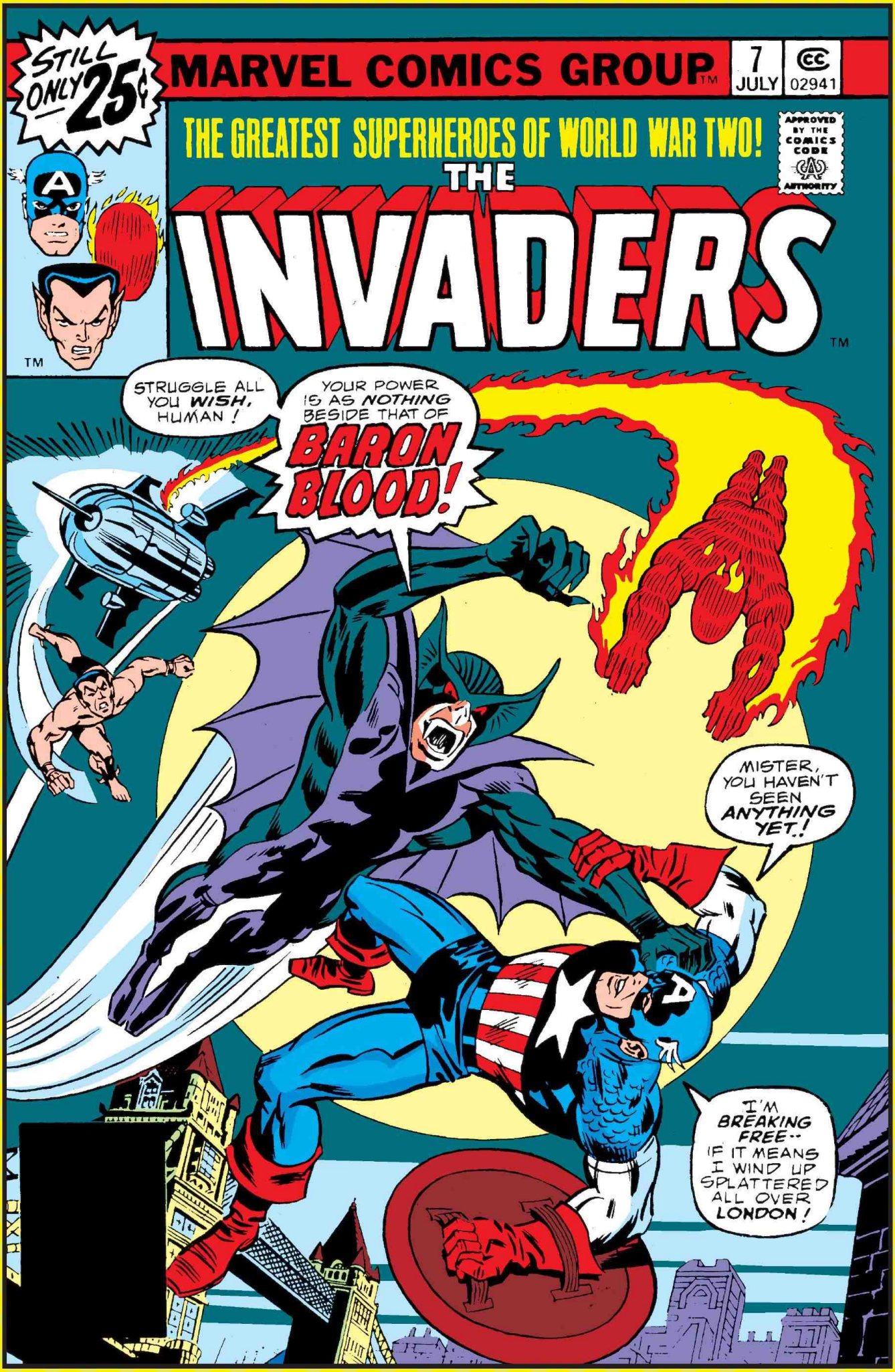
TON BARRAGE DE GLACE NE TE SERT PAS À GRAND-CHOSE, N'EST-CE PAS, HOMME DE GLACE ?
LE NOM... DU MOINS POUR L'INSTANT... EST JACK FROST !
QUOI QU'IL EN SOIT, TES BOULES DE NEIGE SE LIQUÉFIENT BIEN AVANT DE M'ATTEINDRE.
OH ? ALORS POURQUOI PAS UNE PAIRE D'AILES RÉSISTANTES À LA CHALEUR ?
SSSS
ELLES SONT TRÈS RÉSISTANTES... COMME SI ELLES N'AVAIENT PAS ÉTÉ FABRIQUÉES SUR TERRE...
MAIS SI TU RESTAIS TRANQUILLE QUELQUES SECONDES...
ET MOI, TORCHE ? ES-TU DESCENDU ASSEZ BAS POUR TUER UNE FEMME, TOI AUSSI ?
RECULE ! JE... NE VEUX PAS, MAIS JE...
SUPER, VOUS DEUX ! VOUS L'AVEZ DÉCONCENTRÉ UN INSTANT, ET J'AI PU CONCENTRER MON POUVOIR SUR LUI !
J'AIMERAIS JUSTE ÊTRE PLUS FIER DE LA FAÇON DONT NOUS L'AVONS FAIT.
NOUS NE POUVIONS PAS NOUS PERMETTRE D'ÊTRE TROP EXIGEANTS, MISS A. !
ET, TANDIS QUE TOUS LES REGARDS SE TOURNENT VERS CE SINISTRE CIRQUE À TROIS PISTES...
... LES GARS APPELÉS TORO ET BUCKY SE PRÉCIPITENT SANS SE FAIRE REMARQUER HORS DU TERRAIN.
DÉPÊCHE-TOI !
NOTRE AGENT DE LIAISON DU FBI NE PEUT PAS ATTENDRE, N'EST-CE PAS ?
JE PENSE QUE NOTRE PETIT STRATAGÈME A FONCTIONNÉ !
JE L'ESPÈRE VRAIMENT, M. STUART.
MAIS, NOUS NE POUVONS PAS EN ÊTRE CERTAINS...
MAIS, SI LE CRÂNE EST À PROXIMITÉ POUR ASSISTER À LA MISE À MORT, COMME NOUS LE SUPPOSONS, IL NE PEUT PAS AVOIR DEVINÉ QUE CE " TORO " EST VRAIMENT BUCKY...
... ALORS QUE " BUCKY " ICI EST EN FAIT LE BATTEUR DES YANKEES !
C'EST VRAI ! NOUS AVONS UN LÉGER AVANTAGE TEMPORAIRE SUR CRÂNE ROUGE...
IL NE DOIT PAS SAVOIR QUE NOUS AVONS TROUVÉ DES MOYENS DE VÉRIFIER LES EMPREINTES DIGITALES DE " BETTMAN P. LYLES "...
... ET QU'ON A APPRIS QUE C'EST UN IMPOSTEUR... PROBABLEMENT LE CRÂNE LUI-MÊME !
OUAIS, APRÈS ÇA, ÇA N'A PAS ÉTÉ DIFFICILE POUR MOI DE DEVENIR " TORO " ... DE SAUTER PAR LA FENÊTRE DANS UN FILET...
... TANDIS QUE MISS AMERICA, DANS LE RÔLE DE TORO, FAISAIT UN " V " ENFLAMMÉ DANS LE CIEL.
OK, FRED ... MAINTENANT QUE JE SUIS À NOUVEAU MASQUÉ, IL EST TEMPS POUR LE VRAI BUCKY DE FAIRE SON APPARITION.
MERCI DE M'AVOIR LAISSÉ ÊTRE TOI PENDANT UN MOMENT.
C'ÉTAIT ENCORE PLUS EXCITANT QUE DE RENCONTRER DIMAGGIO !

JE PENSE QU'IL EST TEMPS DE RÉVEILLER LE VRAI TORO DU SOMMEIL DANS LEQUEL NOTRE SÉDATIF L'A PLONGÉ...
... ET DE VOIR SI VOTRE THÉORIE EST CORRECTE.
ELLE DOIT L'ÊTRE. C'EST NOTRE SEUL ESPOIR !
RAVEN ET WHIZZER ONT DIT QUE LORSQUE LA TORCHE LEUR A ÉCHAPPÉ À D.C., ELLE S'EST DIRIGÉE VERS LE NORD COMME UNE FLÈCHE.
APRÈS UNE MÊLÉE GÉNÉRALE, IL EST PEU PROBABLE QU'ILS SOIENT AUSSI SÛRS DE LA DIRECTION DU NORD...
... À MOINS QUE LA TORCHE ET LES AUTRES NE SOIENT ATTIRÉS PAR CE QUI LES A HYPNOTISÉS.
THIN MAN SE DIT QU'IL NE S'AGIT PAS D'UNE SIMPLE HYPNOSE, MAIS D'UNE SORTE DE MACHINE ÉLECTRIQUE QUI...
OÙ SUIS-JE ?
CE N'EST PAS POUR ÇA QUE J'UTILISE CES SELS ODORANTS SUR TOI, MON VIEUX...
... C'EST L'ENDROIT OÙ TU POURRAIS ÊTRE, TRÈS BIENTÔT, QUI... YEEEOW !
FLAMME !
BUCKY... ÊTES-VOUS... ?
JE VAIS BIEN ! MAIS... REGARDEZ TORO !
IL A FAIT FONDRE LE TOIT !
ET, À MOINS QUE JE NE ME TROMPE...
"... JE PARIE QUE JE SAIS OÙ IL SE DIRIGE ! "
ÇA MARCHE, KRIEGHUND ! LA FIN EST PROCHE.
LA TORCHE HUMAINE S'EST LIBÉRÉE...
ET NAMOR VA BIENTÔT ACHEVER SON ENNEMI DUR COMME LE DIAMANT.
ENSUITE, DEVANT UN PUBLIC NOMBREUX, JE DÉMONTRERAI LA FOLIE DE RÉSISTER AU CRÂNE ROUGE...
... ET, BIEN SÛR, DER FÜHRER.
H-HERR CRÂNE... !
QU'EST-CE QU'IL Y A, DUMMKOPF ? JE N'AI PAS DE TEMPS POUR TES...
NON !

NON ! CE N'EST PAS POSSIBLE !
PAS MAINTENANT... PAS QUAND J'AI ÉTÉ SI PRÈS DU TRIOMPHE TOTAL !
C'EST TORO... IL VOLE DROIT VERS NOUS...
... ET IL EST ENFLAMMÉ !
RECULE, ESPÈCE DE FOU ! RECULE !
TU NE SAIS PAS QUE CE DIRIGEABLE EST REMPLI DE...
SPLA-
KOOOM!
HYDROGÈNE.
QU-QU'EST-CE QUE C'ÉTAIT QUE CE BRUIT ?
UNE EXPLOSION... AU-DESSUS DE NOUS !
C'EST CE QUE NOUS, LÉGIONNAIRES, ESPÉRIONS...
MAIS JE N'ANNULERAI PAS NOTRE COMBAT AVANT D'EN ÊTRE SÛR.
IL N'Y A PAS DE COMBAT, PATRIOT... PLUS MAINTENANT...
... PAS PENDANT QUE TOUS CES DÉBRIS ENFLAMMÉS TOMBENT SUR LA FOULE DU STADE !
NE T'INQUIÈTE PAS POUR ÇA, CAP...
APRÈS TOUT, N'OUBLIE PAS QUE LA TORCHE HUMAINE A UN CONTRÔLE TOTAL SUR LE FEU, Y COMPRIS LA CAPACITÉ D'EN ABSORBER DE GRANDES QUANTITÉS...
ET PERSONNE, MAIS PERSONNE NE CONTRÔLE LA TORCHE... PLUS MAINTENANT !

LA TORCHE N'EST PAS NON PLUS LA SEULE À POUVOIR S'OPPOSER AUX PARTICULES DE FLAMMES ET DE MÉTAL TORDUES QUI TOMBENT...
BOK!
... PAS TANT QUE NAMOR EST LÀ...
... SANS PARLER DE RED RAVEN...
FKAK!
TKAK!
... ET D'UNE MISS AMERICA SURPUISSANTE !
CES FRAGMENTS SONT CHAUDS...
MAIS, TANT QUE JE NE LES TOUCHE PAS PLUS D'UN INSTANT... !
TANDIS QUE, EN DESSOUS...
NOUS SERONS TOUS TUÉS !
PAS SI VOUS VOUS METTEZ À L'ABRI SANS PANIQUER !
CE GARS-LÀ A BEAUCOUP DE COURAGE... IL SE TIENT LÀ SANS MÊME UN BOUCLIER.
JE DOIS LE RENCONTRER PLUS TARD...
LÀ ! J'AI RÉUSSI À DÉVIER LES DÉBRIS !
ÇA VA, CAP ?
BIEN SÛR, MON GARS... ET D'UNE CERTAINE FAÇON, J'AI L'IMPRESSION QUE JE TE DOIS TOUT ÇA.
MAIS NOUS POURRONS EN DISCUTER PLUS TARD.
À PROPOS : AU MOMENT DE L'EXPLOSION, IL N'Y AVAIT PAS ASSEZ DE SORTIES POUR ACCUEILLIR TOUS LES SPECTATEURS QUI FUYAIENT...
MAIS IL Y EN A PLUSIEURS DE PLUS MAINTENANT...
... GRÂCE AUX COUPS DE POING D'ELTON MORROW, ALIAS BLUE DIAMOND.
QUANT À JACK FROST...
CE PARAPLUIE GLACÉ DEVRAIT PROTÉGER CES PAUVRES DIABLES, JUSQU'À CE QU'ILS PUISSENT SE METTRE À L'ABRI.
JE DOIS LE RÉAPPROVISIONNER EN PERMANENCE... CAR LES FLAMMES EN FONT FONDRE DES PARTIES...
MAIS JE N'OSE PAS LÂCHER PRISE... MÊME POUR UNE SECONDE !


ET, À CE MOMENT PRÉCIS, TRÈS HAUT...
UNE EXPLOSION... A PROVOQUÉ UNE RÉTROACTION...
PEUX PAS... M'ENFLAMMER... !
JE PENSE... QUE C'EST ÇA !
C'EST SÛR, C'EST BIEN ÇA :
LE DÉBUT D'UNE SECONDE CHANCE, POUR NOUS TOUS.
TORCHE !
JE SUIS À NOUVEAU ENFLAMMÉ !
BIEN ! ET JE NE SAIS PAS SI JE DOIS ÊTRE HEUREUX OU TRISTE...
... QUE L'ACTION SOIT TERMINÉE !
ALORS NOUS SOMMES LIBÉRÉS DE LA MACHINE DES NAZIS ! ET, CRÂNE ROUGE...
... SEMBLE AVOIR ÉTÉ SOUFFLÉ POUR DE BON !
N'EN SOIS PAS TROP SÛR, MON AMI.
IL A PLUS DE VIES QU'UN CHAT, J'EN AI PEUR.
MAIS CETTE FOIS, CAP, IL A COMMIS L'ERREUR DE SOUS-ESTIMER UN DE VOS JEUNES PARTENAIRES... ET C'EST CE QUI LUI A COÛTÉ LA VIE.
HEUREUX DE L'APPRENDRE.
L'ESSENTIEL, C'EST QUE L'AMÉRIQUE A MAINTENANT DEUX GROUPES DE SUPER-HÉROS QUI SE BATTENT POUR ELLE !
EXACT, BUCKY...
ET, SI JE PEUX JUGER CORRECTEMENT CETTE SALVE D'APPLAUDISSEMENTS...
... JE PARIE QU'ILS SERONT HEUREUX D'AVOIR LES ENVAHISSEURS QUI S'ATTAQUENT AUX HORDES DE L'AXE EN EUROPE, ET LA LÉGION DE LA LIBERTÉ QUI PROTÈGE L'ARRIÈRE...
... POUR LONGTEMPS !
ON NE BAISSERA PAS LA GARDE UNE NOUVELLE FOIS, AUCUN D'ENTRE NOUS...
... JUSQU'À CE QUE L'ONCLE ADOLF ET SON ÉQUIPE APPRENNENT QU'EN S'ATTAQUANT AUX HOMMES LIBRES, LE TROISIÈME REICH A EU LES YEUX PLUS GROS QUE LE VENTRE !
AMEN POUR CELA !
ET C'EST CE QUE NOUS DISONS TOUS.
SI VOUS VOULEZ EN SAVOIR PLUS SUR LA LÉGION DE LA LIBERTÉ, FAITES-LE NOUS SAVOIR ! EN ATTENDANT, SUIVEZ LES ENVAHISSEURS DANS LEUR PROPRE MAGAZINE...


STILL ONLY 25¢
MARVEL COMICS GROUP™
7
JULY
02941
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
THE
INVADERS™
STRUGGLE ALL YOU WISH, HUMAN!
YOUR POWER IS AS NOTHING BESIDE THAT OF BARON BLOOD!
MISTER, YOU HAVEN'T SEEN ANYTHING YET!
I'M BREAKING FREE-- IF IT MEANS I WIND UP SPLATTERED ALL OVER LONDON!

CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!
PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES CINQ HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

Stan Lee PRESENTS: THE INVADERS™

JV361

LES MEURTRES DU BARON BLOOD!

ROY THOMAS. WRITER/EDITOR · FRANK ROBBINS. ARTIST · VINCE COLLETTA. INKER · JOHN COSTANZA. letterer · PHIL RACHELSON. colorist

EH BIEN, S'ILS NE NOUS LAISSENT PAS LES AFFRONTER DE CETTE FAÇON...

... ILS VONT BIENTÔT REGRETTER DE NE PAS L'AVOIR FAIT !

BIENVENUE À LA GUERRE, VERMINE !

HIMMEL !

ET LE SAUVAGE PRINCE DES MERS, IL SEMBLE, EN FAIT PARTIE...

CERTAINES CHOSES NE CHANGENT JAMAIS...

MAIS, AILLEURS DANS LE CIEL ENFLAMMÉ...

WAOUH ! C'EST COMME AU " BON VIEUX TEMPS " D'IL Y A UNE SEMAINE, HEIN ?

OU... C'EST ?

JE CROIS COMPRENDRE CE QUE TU VEUX DIRE.

ON CONTINUE À BRÛLER CES AVIONS DANS LE CIEL DE LONDRES, COMME TOUJOURS...

MAIS, IL N'Y A PAS DE JOIE À CELA... PLUS MAINTENANT... NI POUR L'UN NI POUR L'AUTRE.

ON DIRAIT QUE TORCHE ET TORO SE RETIENNENT UN PEU LÀ-HAUT, CAP.

QU'EST-CE QUE ÇA DONNE ?

JUSTE UNE INTUITION, PARTENAIRE...

MAIS, APRÈS CE RÉCENT ÉPISODE OÙ QUATRE D'ENTRE NOUS ONT ÉTÉ HYPNOTISÉS PAR CRÂNE ROUGE POUR DEVENIR DES HOMMES DE MAIN D'HITLER, JE PENSE QUE NOUS NE NOUS SENTIRONS PLUS JAMAIS TOUT À FAIT LES MÊMES À PROPOS DES SOLDATS ENNEMIS.

PARCE QU'IL Y A SEULEMENT QUELQUES JOURS... CET ENNEMI C'ÉTAIT NOUS ! *

* COMME VU DANS INVADERS #5-6, ET DANS MARVEL PREMIERE #29-30.

NON, JE RETIRE CE QUE J'AI DIT.

NAMOR VA PROBABLEMENT RETROUVER LA MÊME HAINE INTENSE QU'AVANT... MAIS C'EST PARCE QU'IL N'A PAS BESOIN DES HUMAINS EN PREMIER LIEU. IL...

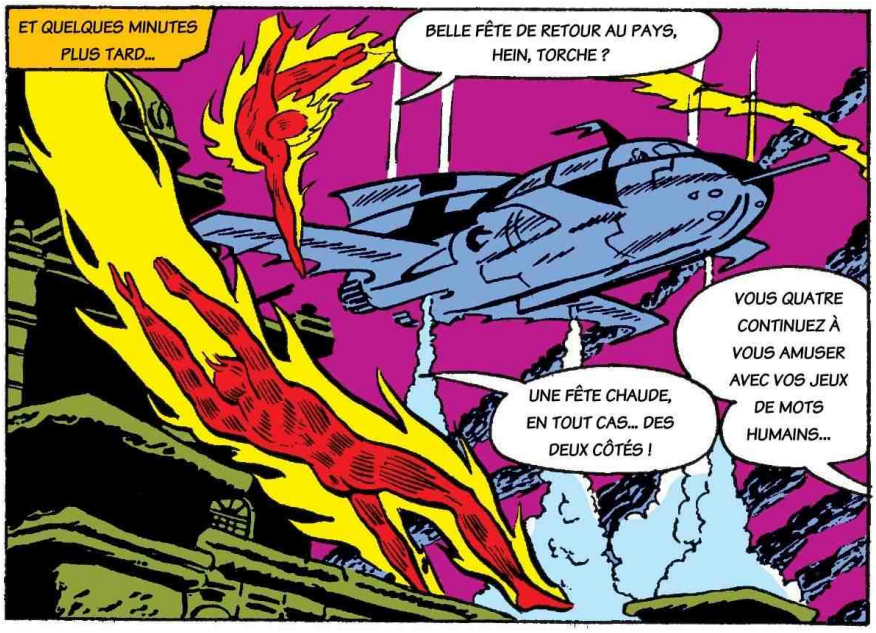
KLIK

OH OH ! STUKA DROIT DEVANT... ÇA CHAUFFE POUR LE SPITFIRE... !

MAIS, HÉLAS POUR LE PILOTE D'HITLER LÀ-HAUT...
... NAMOR A RÉCEMMENT ARMÉ SON VAISSEAU AMIRAL, AVEC DES CANONS QUI TIRENT DES JETS D'EAU IONISÉE INTENSÉMENT COMPRESSÉS...
FSSSHHU

BTOOM!
... AU MOINS PENDANT UN TEMPS !
... ET IL SEMBLE QU'UNE NOUVELLE ARME VIENNE D'ÊTRE AJOUTÉE À L'ARSENAL DE LA DÉMOCRATIE...

YAHOO ! ILS TOMBENT !
POURQUOI TU N'APPLAUDIS PAS, CAP ?
TU COMPRENDRAS, FILS... QUAND TU SERAS PLUS VIEUX...
... QUAND LE MONDE ENTIER SERA UN PEU PLUS VIEUX.

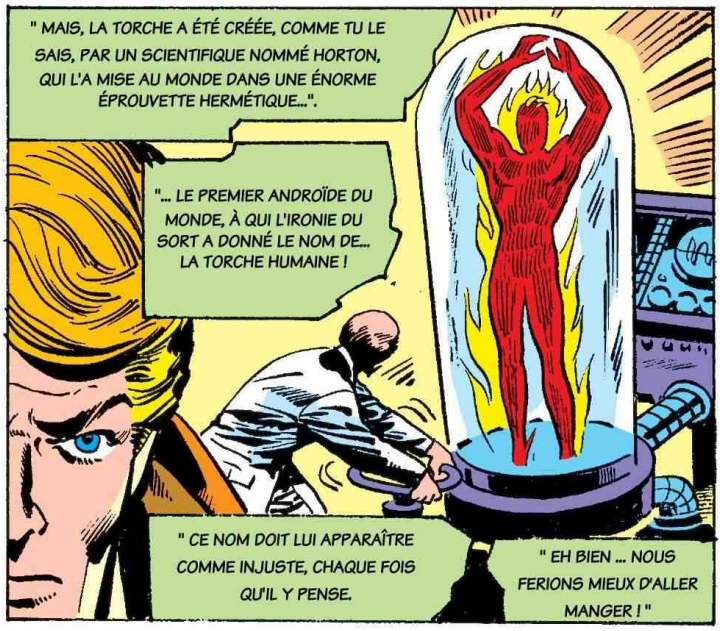

ET QUELQUES MINUTES PLUS TARD...
BELLE FÊTE DE RETOUR AU PAYS, HEIN, TORCHE ?
VOUS QUATRE CONTINUEZ À VOUS AMUSER AVEC VOS JEUX DE MOTS HUMAINS...
UNE FÊTE CHAUDE, EN TOUT CAS... DES DEUX CÔTÉS !

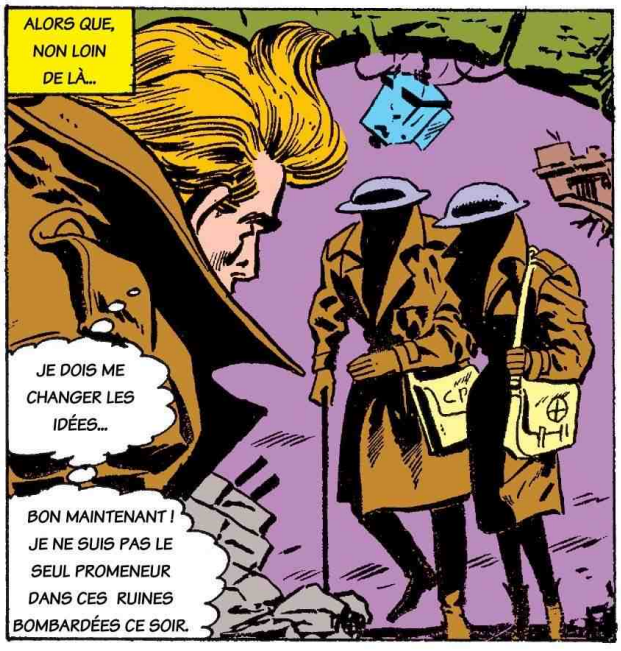
... TANDIS QUE LE PRINCE DES MERS CHERCHE UN AUTRE RÉCONFORT.
LA TAMISE, QUI MASQUE MÊME LE BRUIT ET LE GRONDEMENT DE LA VILLE À MES OREILLES !

SOCIABLE, N'EST-CE PAS ?
CHACUN SON TRUC, MON GARÇON.
EH BIEN, IL EST TEMPS POUR LE 1ÈRE CLASSE STEVE ROGERS ET LA MASCOTTE DE LA COMPAGNIE BUCKY BARNES DE SORTIE S'AMUSER... ET TORO VIENT AVEC NOUS.
QU'EN DIS-TU, TORCHE ?
PAS CE SOIR, GAMIN. MERCI.

HÉ ! QUELQUE CHOSE TE TRACASSE CE SOIR, PAPY ?
OUAIS, TORCHE. CE N'EST PAS COMME SI TU...
C'EST... RIEN, LES GARS. J'AI JUSTE ENVIE DE... PENSER À CERTAINES CHOSES...
LAISSEZ TOMBER, LES GARS, D'ACCORD ?
... ET JE ME DIS QUE JE NE SERAI PAS DE BONNE COMPAGNIE TANT QUE CE SERA LE CAS.

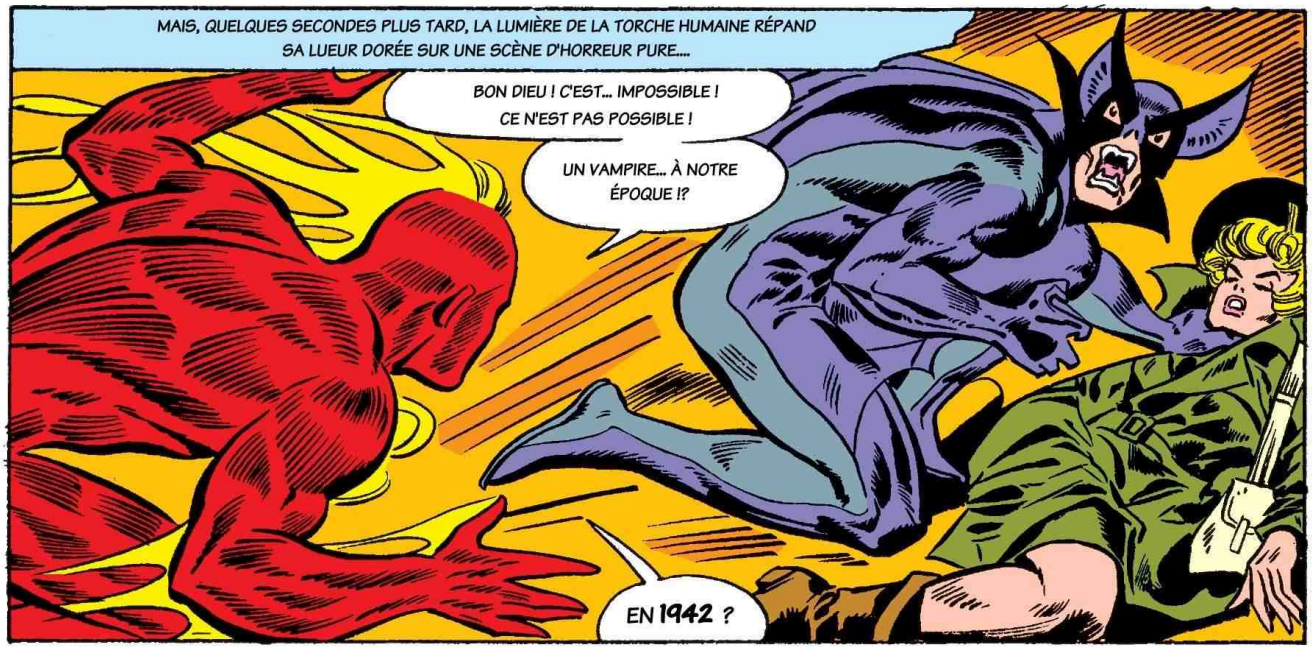
STEVE, QU'EST-CE QUI SE PASSE AVEC LA TORCHE ? IL...
MON AVIS EST QUE, LÀ-HAUT TOUT À L'HEURE, IL A SOUDAINEMENT RÉALISÉ QU'IL N'EST PAS COMME NOUS, PAS VRAIMENT... PAS MÊME COMME TOI, TORO...
QU'EST CE QUE TU VEUX DIRE ?
MÊME LE PRINCE NAMOR EST À MOITIÉ HUMAIN...


" MAIS, LA TORCHE A ÉTÉ CRÉÉE, COMME TU LE SAIS, PAR UN SCIENTIFIQUE NOMMÉ HORTON, QUI L'A MISE AU MONDE DANS UNE ÉNORME ÉPROUVETTE HERMÉTIQUE...".
"... LE PREMIER ANDROÏDE DU MONDE, À QUI L'IRONIE DU SORT A DONNÉ LE NOM DE... LA TORCHE HUMAINE !
" CE NOM DOIT LUI APPARAÎTRE COMME INJUSTE, CHAQUE FOIS QU'IL Y PENSE.
" EH BIEN ... NOUS FERIONS MIEUX D'ALLER MANGER ! "


ALORS QUE, NON LOIN DE LÀ...
JE DOIS ME CHANGER LES IDÉES...
BON MAINTENANT ! JE NE SUIS PAS LE SEUL PROMENEUR DANS CES RUINES BOMBARDÉES CE SOIR.

UN TYPE QUI BOITE LÉGÈREMENT, ET L'AUTRE... UNE FILLE !?
EH BIEN, C'EST UNE CHOSE À ADMIRER EN ANGLETERRE CES JOURS-CI... TOUT LE MONDE PARTICIPE... HOMMES ET FEMMES, VIEUX ET JEUNES... RICHES ET PAUVRES.
JE POURRAIS LUI FAIRE UN SOURIRE...

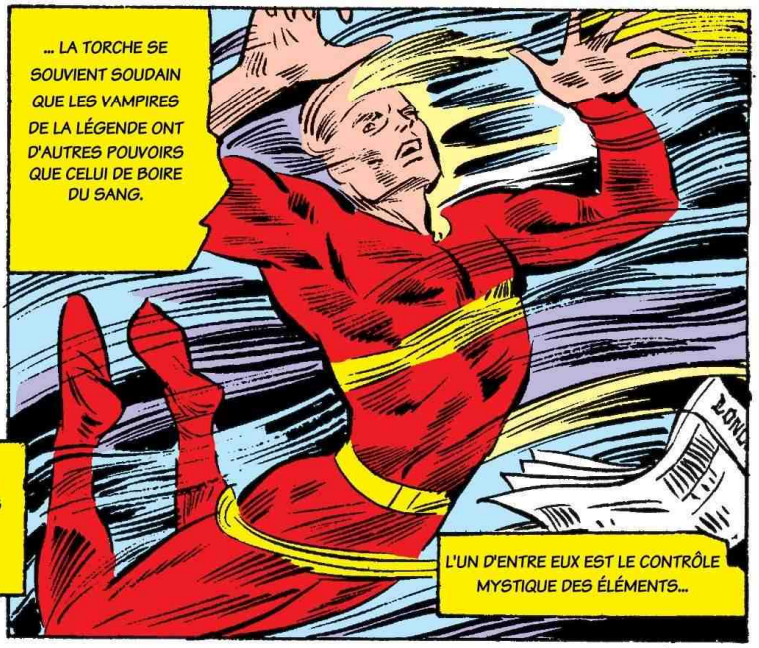
... COMME SI J'ÉTAIS HUMAIN.
JOLIE FILLE ! J'AIMERAIS ÊTRE LE GARS AVEC ELLE.
HÉ, MAINTENANT... JE L'ENVIE ! JE DOIS ÊTRE PLUS HUMAIN QUE JE NE LE PENSAIS.
PUIS, ALORS MÊME QUE LE COUPLE DISPARAÎT DE LA VUE DE LA TORCHE...
ÇA SUFFIT POUR CE SOIR, JACQUELINE ? HEUREUSEMENT LES ALLEMANDS N'ONT PAS...
MAINTENANT, QU'EST-CE QUE C'EST QUE ÇA ?
UNE SORTE D'OMBRE ÉNORME... SUR LA FACE DE LA LUNE... !
LA DERNIÈRE CHOSE DONT NOUS AVONS BESOIN DANS CE BLACKOUT...
...C'EST QUE ÇA DEVIENNE ENCORE PLUS SOMBRE !
QUOI... ? ALLONS-Y... !
QU'EST-CE QUI NE VA PAS, DEREK ? QU'EST-CE QUI SE PASSE... ?
OH MON DIEU ! NON !
NNOOOOOO
LE CRI D'UNE FILLE !?
ÇA DOIT ÊTRE CELLE QUI VIENT DE ME DÉPASSER !
EH BIEN, SI CE TYPE DE LA DÉFENSE CIVILE A DÉCIDÉ QU'UN BLACKOUT ÉTAIT LE BON MOMENT POUR FAIRE DES AVANCES DÉPLACÉES...
... IL EST SUR LE POINT DE DÉCOUVRIR POURQUOI LES LOUPS ONT PEUR DU FEU !


MAIS, QUELQUES SECONDES PLUS TARD, LA LUMIÈRE DE LA TORCHE HUMAINE RÉPAND SA LUEUR DORÉE SUR UNE SCÈNE D'HORREUR PURE....
BON DIEU ! C'EST... IMPOSSIBLE ! CE N'EST PAS POSSIBLE !
UN VAMPIRE... À NOTRE ÉPOQUE !?
EN 1942 ?

EH BIEN... PARLE, MON BEAU ! SI TU ES VRAIMENT UN VAMPIRE, POURQUOI CE MASQUE ET CE DÉGUISEMENT ?
ON NE PARLE PAS, HEIN ? MAIS TU AS L'AIR D'AVOIR PEUR DE MES FLAMMES !

ON NE PARLE PAS, HEIN ? MAIS TU AS L'AIR D'AVOIR PEUR DE MES FLAMMES !
OHHHH--!
LA FILLE ! ALORS ELLE EST ENCORE EN VIE !

NE CRAINS PAS POUR SA VIE, IDIOT MORTEL !
CRAINS PLUTÔT POUR... LA TIENNE !
L'INSTANT D'APRÈS, DES VENTS VIOLENTS L'ARRACHENT DE LA TERRE...


... LA TORCHE SE SOUVIENT SOUDAIN QUE LES VAMPIRES DE LA LÉGENDE ONT D'AUTRES POUVOIRS QUE CELUI DE BOIRE DU SANG.
L'UN D'ENTRE EUX EST LE CONTRÔLE MYSTIQUE DES ÉLÉMENTS...

... ET EN VOICI UN AUTRE !
TU AURAIS DÛ T'OCCUPER DE TES AFFAIRES, HOMME DE FLAMME... QUI QUE TU SOIS !
TON FEU ET TA FORCE NE SONT RIEN...
... À CÔTÉ DU POUVOIR DU BARON BLOOD !
OOOFF!

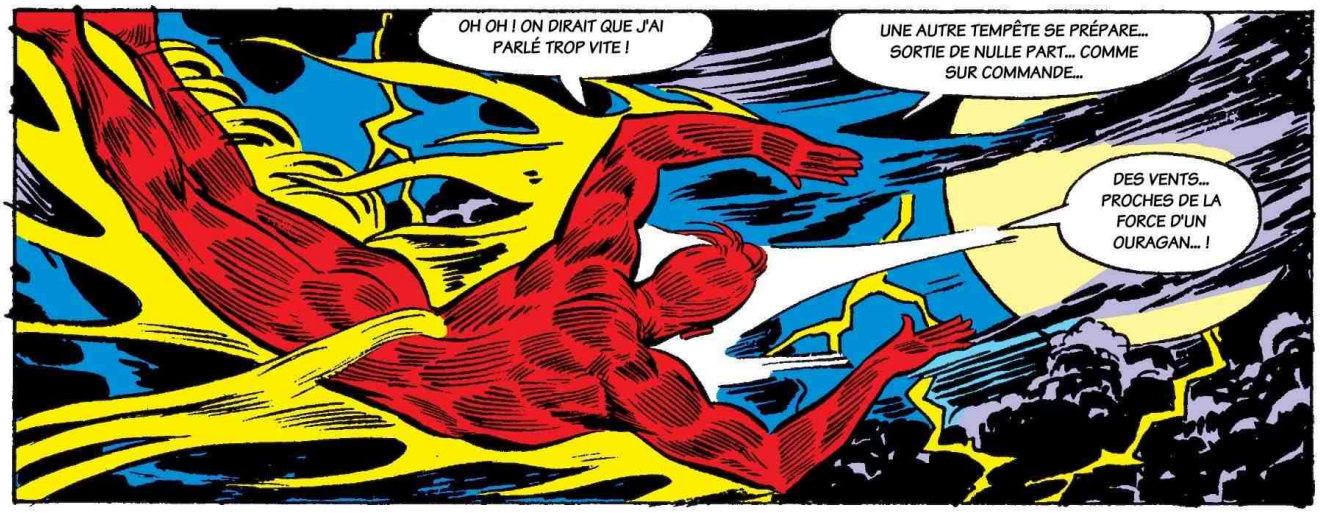
OUBLIANT DÉDAIGNEUSEMENT MAINTENANT LA TORCHE...
... L'ÉTRANGE PERSONNAGE SE RETOURNE VERS LA JEUNE FEMME EN DÉTRESSE...

... CE QUI PROUVE QUE LES VAMPIRES PEUVENT DEVENIR AUSSI SÛRS D'EUX QUE LES HUMAINS...

...OU DES ANDROÏDES SURPUISSANTS !
FLAMME !
MAINTENANT, TOI ET MOI ALLONS...

OH NON ! NE ME DIS PAS QUE TU PEUX VOLER, AUSSI !
MÊME BELA LUGOSI NE POURRAIT PAS FAIRE ÇA, SANS SE CHANGER EN CHAUVE-SOURIS D'ABORD !
PLAISANTE TANT QUE TU VEUX, IMBÉCILE...

CAR, JE JURE QUE NOUS NOUS RENCONTRERONS DE NOUVEAU... ET ALORS IL N'Y AURA PLUS DE TEMPS POUR LES PLAISANTERIES !
TU PARIES QU'ON SE REVERRA, OREILLES POINTUES...
... DANS À PEU PRÈS DIX SECONDES !
DÈS QUE JE T'AURAI DÉPASSÉ, TOI ET TES AILES DE PLANEUR À LA NOIX...


OH OH ! ON DIRAIT QUE J'AI PARLÉ TROP VITE !
UNE AUTRE TEMPÊTE SE PRÉPARE... SORTIE DE NULLE PART... COMME SUR COMMANDE...
DES VENTS... PROCHES DE LA FORCE D'UN OURAGAN... !

TOUT CE QUE JE PEUX FAIRE... C'EST EMPÊCHER MA FLAMME DE S'ÉTEINDRE...
ET DE TOMBER À PLAT SUR MA LAMPE TÉMOIN !

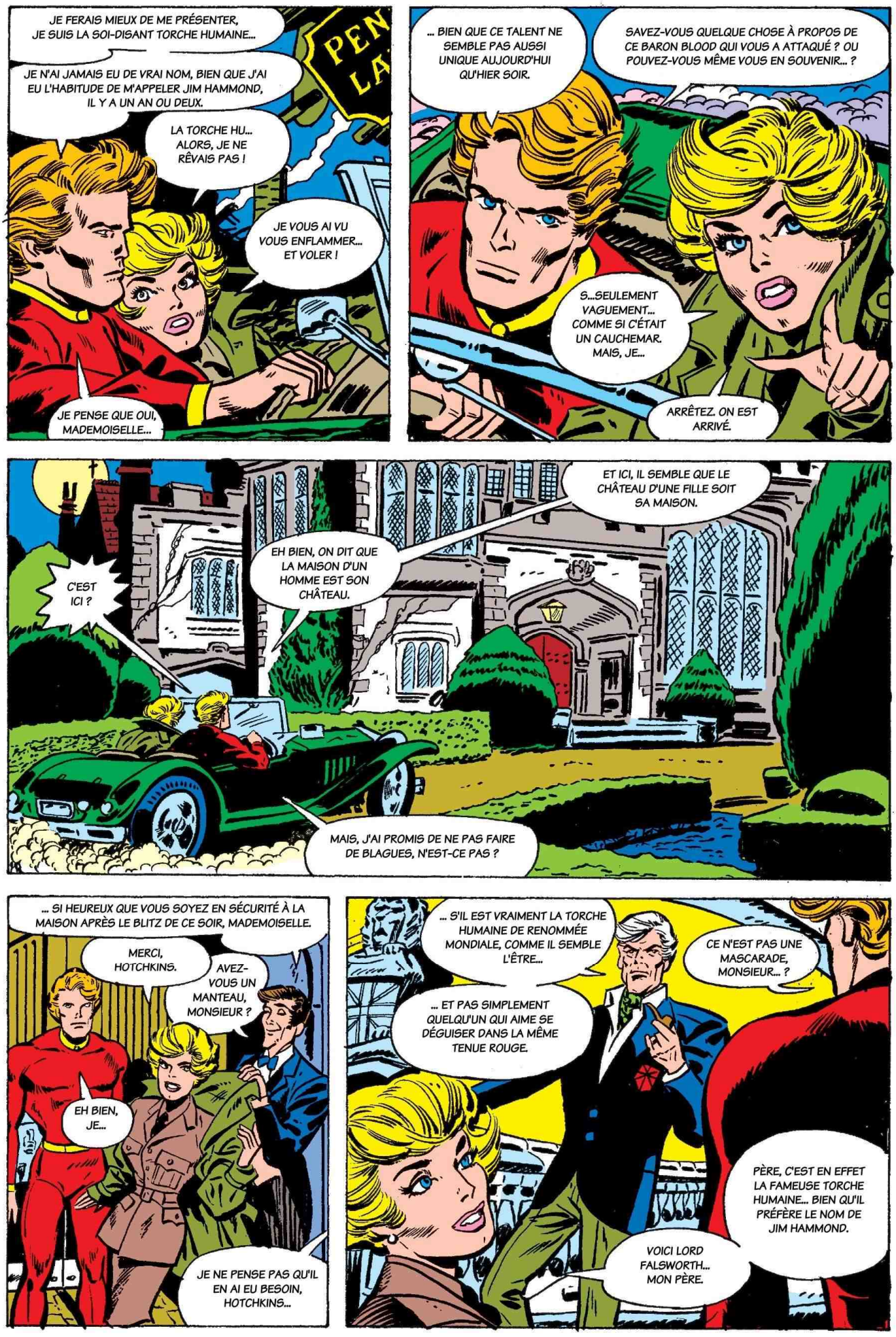
ÇA SE CALME MAINTENANT... MAIS CE " BARON BLOOD " EST PARTI !
AUSSI INCROYABLE QUE ÇA PUISSE PARAÎTRE, IL DEVAIT ÊTRE UN VRAI VAMPIRE VIVANT...

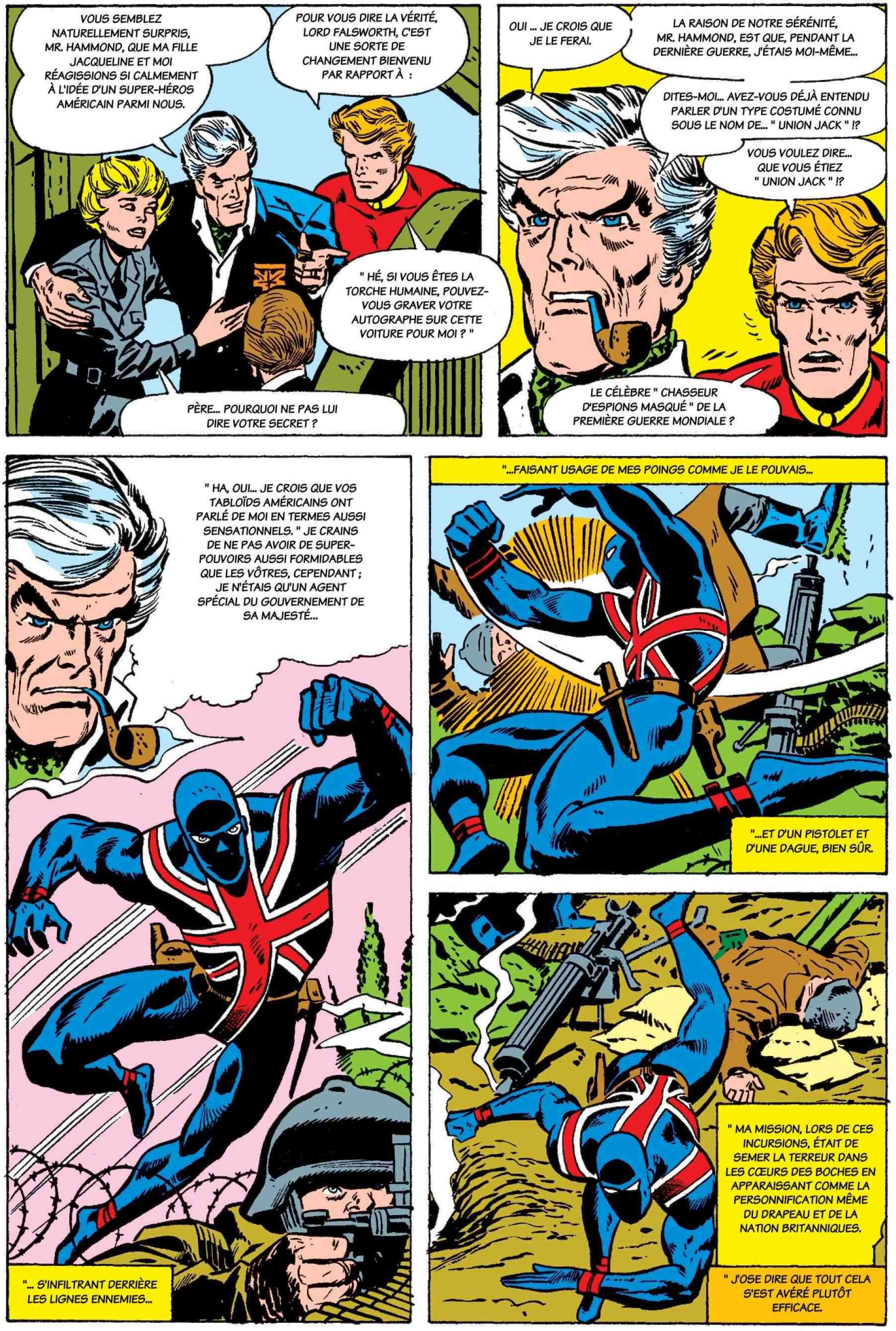
... SAUF QUE JE NE CROIS PAS AUX VAMPIRES !
OUAIS, EH BIEN... DES GENS NE CROIENT PROBABLEMENT PAS NON PLUS AUX TORCHES HUMAINES.
OHHHH... OÙ JE SUIS ?

J'AI ÉTEINT MA FLAMME AVANT QU'ELLE NE LA VOIE. PAS BESOIN D'AUTRES CHOCS POUR L'INSTANT.
JE PEUX VOUS AIDER, MADEMOISELLE ?
DEREK... L'HOMME QUE JE CONDUISAIS...
NOUS DEVONS L'AIDER !

CE N'EST QUE LORSQU'UNE AMBULANCE A ÉTÉ APPELÉE POUR LE BLESSÉ QUE LA JEUNE FILLE SE PERMET LE LUXE DE PLEURER...
VENEZ. JE VOUS RAMÈNE CHEZ VOUS.

IL FAUT JUSTE SE RAPPELER DE RESTER SUR LE MAUVAIS CÔTÉ DE LA ROUTE.
S'IL VOUS PLAÎT... PAS DE BLAGUES POUR LE MOMENT, SI ÇA NE VOUS DÉRANGE PAS... !
BIEN SÛR. JE N'AI PAS TROP ENVIE DE PLAISANTER, DE TOUTE FAÇON.


JE FERAIS MIEUX DE ME PRÉSENTER, JE SUIS LA SOI-DISANT TORCHE HUMAINE...
JE N'AI JAMAIS EU DE VRAI NOM, BIEN QUE J'AI EU L'HABITUDE DE M'APPELER JIM HAMMOND, IL Y A UN AN OU DEUX.
LA TORCHE HU... ALORS, JE NE RÊVAIS PAS !
JE VOUS AI VU VOUS ENFLAMMER... ET VOLER !
JE PENSE QUE OUI, MADEMOISELLE...
... BIEN QUE CE TALENT NE SEMBLE PAS AUSSI UNIQUE AUJOURD'HUI QU'HIER SOIR.
SAVEZ-VOUS QUELQUE CHOSE À PROPOS DE CE BARON BLOOD QUI VOUS A ATTAQUÉ ? OU POUVEZ-VOUS MÊME VOUS EN SOUVENIR... ?
S...SEULEMENT VAGUEMENT... COMME SI C'ÉTAIT UN CAUCHEMAR. MAIS, JE...
ARRÊTEZ. ON EST ARRIVÉ.
C'EST ICI ?
EH BIEN, ON DIT QUE LA MAISON D'UN HOMME EST SON CHÂTEAU.
ET ICI, IL SEMBLE QUE LE CHÂTEAU D'UNE FILLE SOIT SA MAISON.
MAIS, J'AI PROMIS DE NE PAS FAIRE DE BLAGUES, N'EST-CE PAS ?
... SI HEUREUX QUE VOUS SOYEZ EN SÉCURITÉ À LA MAISON APRÈS LE BLITZ DE CE SOIR, MADEMOISELLE.
MERCI, HOTCHKINS.
AVEZ-VOUS UN MANTEAU, MONSIEUR ?
EH BIEN, JE...
JE NE PENSE PAS QU'IL EN AI EU BESOIN, HOTCHKINS...
... S'IL EST VRAIMENT LA TORCHE HUMAINE DE RENOMMÉE MONDIALE, COMME IL SEMBLE L'ÊTRE...
... ET PAS SIMPLEMENT QUELQU'UN QUI AIME SE DÉGUISER DANS LA MÊME TENUE ROUGE.
CE N'EST PAS UNE MASCARADE, MONSIEUR... ?
PÈRE, C'EST EN EFFET LA FAMEUSE TORCHE HUMAINE... BIEN QU'IL PRÉFÈRE LE NOM DE JIM HAMMOND.
VOICI LORD FALSWORTH... MON PÈRE.


VOUS SEMBLEZ NATURELLEMENT SURPRIS, MR. HAMMOND, QUE MA FILLE JACQUELINE ET MOI RÉAGISSIONS SI CALMEMENT À L'IDÉE D'UN SUPER-HÉROS AMÉRICAIN PARMI NOUS.
POUR VOUS DIRE LA VÉRITÉ, LORD FALSWORTH, C'EST UNE SORTE DE CHANGEMENT BIENVENU PAR RAPPORT À :
" HÉ, SI VOUS ÊTES LA TORCHE HUMAINE, POUVEZ-VOUS GRAVER VOTRE AUTOGRAPHE SUR CETTE VOITURE POUR MOI ? "
PÈRE... POURQUOI NE PAS LUI DIRE VOTRE SECRET ?
OUI ... JE CROIS QUE JE LE FERAI.
LA RAISON DE NOTRE SÉRÉNITÉ, MR. HAMMOND, EST QUE, PENDANT LA DERNIÈRE GUERRE, J'ÉTAIS MOI-MÊME...
DITES-MOI... AVEZ-VOUS DÉJÀ ENTENDU PARLER D'UN TYPE COSTUMÉ CONNU SOUS LE NOM DE... " UNION JACK " !?
VOUS VOULEZ DIRE... QUE VOUS ÉTIEZ " UNION JACK " !?
LE CÉLÈBRE " CHASSEUR D'ESPIONS MASQUÉ " DE LA PREMIÈRE GUERRE MONDIALE ?
" HA, OUI... JE CROIS QUE VOS TABLOÏDS AMÉRICAINS ONT PARLÉ DE MOI EN TERMES AUSSI SENSATIONNELS. " JE CRAINS DE NE PAS AVOIR DE SUPER-POUVOIRS AUSSI FORMIDABLES QUE LES VÔTRES, CEPENDANT ; JE N'ÉTAIS QU'UN AGENT SPÉCIAL DU GOUVERNEMENT DE SA MAJESTÉ...
"... S'INFILTRANT DERRIÈRE LES LIGNES ENNEMIES...
"...FAISANT USAGE DE MES POINGS COMME JE LE POUVAIS...
"...ET D'UN PISTOLET ET D'UNE DAGUE, BIEN SÛR.
" MA MISSION, LORS DE CES INCURSIONS, ÉTAIT DE SEMER LA TERREUR DANS LES CŒURS DES BOCHES EN APPARAISSANT COMME LA PERSONNIFICATION MÊME DU DRAPEAU ET DE LA NATION BRITANNIQUES.
" J'OSE DIRE QUE TOUT CELA S'EST AVÉRÉ PLUTÔT EFFICACE.

" MON HEURE DE GLOIRE, BIEN SÛR, A EU LIEU DANS LES DERNIERS JOURS DE LA GRANDE GUERRE, LORSQUE J'AI REJOINT LES FORCES D'AUTRES AGENTS SPÉCIAUX DES PUISSANCES ALLIÉES : PHANTOM EAGLE, UN JEUNE PILOTE AMÉRICAIN MASQUÉ... CRIMSON CAVALIER, UN FABULEUX ÉPÉISTE FRANÇAIS... ET CETTE PAIRE DE VAILLANTS BRITANNIQUES, SIR STEEL ET SILVER SQUIRE !
" FREEDOM'S FIVE, ON NOUS A APPELÉS... ET À JUSTE TITRE !
" C'ÉTAIT UN MOMENT GLORIEUX, PRIS DANS L'ENSEMBLE...
MAIS MAINTENANT, CELA SEMBLE SI ANCIEN.
TOUS LES HOMMES QUE J'AI CONNUS ALORS... DES DEUX CÔTÉS... TOUS PARTIS MAINTENANT...
PAS... TOUT À FAIT, J'EN AI PEUR, PÈRE.
HEIN ? QU'EST-CE QUE TU VEUX DIRE, JACQUELINE ?
BON DIEU, MA CHÉRIE... TA GORGE... !
OUI, PÈRE. IL EST DE RETOUR... CELUI DONT VOUS M'AVEZ TOUJOURS PARLÉ...
LE BARON BLOOD EST REVENU !
VOUS SEMBLEZ CONFUS, MR. HAMMOND.
VOUS VOYEZ, LE MYSTÉRIEUX BARON BLOOD ÉTAIT LA PLUS GRANDE ARME SECRÈTE DES ALLEMANDS DANS LES DERNIERS JOURS DE LA DERNIÈRE GUERRE...
... UN VAMPIRE ! LE SEUL ENNEMI QUE NOUS CINQ N'AVONS JAMAIS PU VAINCRE !

S'IL EST VRAIMENT REVENU, ALORS LES NAZIS ONT GAGNÉ UN ALLIÉ DES PLUS REDOUTABLES !
ALORS ÇA SEMBLE ENCORE PLUS SÉRIEUX QUE JE NE LE PENSAIS.
EXCUSEZ-MOI, S'IL VOUS PLAÎT... JE DOIS...
FLAMME !
COMME ON DIT : UNE JOLIE FILLE PEUT VOUS RENDRE FOU, SI VOUS LA LAISSEZ FAIRE...
... MÊME UNE FILLE ÉQUILIBRÉE COMME JACQUELINE FALSWORTH !
AUSSI HORRIBLE QUE SOIT L'IDÉE D'UN VRAI VAMPIRE...
... JE N'AVAIS PAS ENVISAGÉ LA POSSIBILITÉ QU'IL SOIT AUSSI UN NAZI !
ET, SI JE ME SOUVIENS DE BRAM STOKER : LÀ OÙ IL Y A UN VAMPIRE, IL Y EN A PROBABLEMENT BIENTÔT DES DIZAINES... VOIRE DES CENTAINES !
JE DOIS CONVOQUER LE RESTE DES ENVAHISSEURS... TRÈS RAPIDEMENT...
BUCKY ! TORO ! VOUS VOYEZ CE QUE JE...
BIEN SÛR, STEVE.
ET NOUS SAVONS TOUS LES DEUX CE QUE CELA SIGNIFIE, AUSSI...
... PAS DE PICCADILLY CIRCUS CE SOIR POUR NOTRE PETIT TRIO !
FILS, TU M'A ENLEVÉ LES MOTS DE LA BOUCHE.
TU SAIS, CAP... TOI ET MOI PASSONS SI PEU DE TEMPS EN UNIFORME DE NOS JOURS...

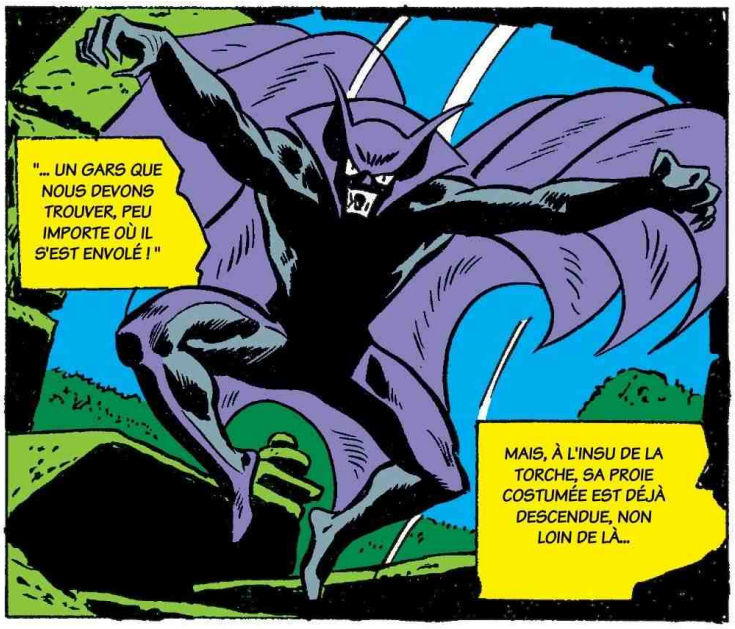
... C'EST UN MIRACLE QUE NOUS NE SOYONS PAS TOUS LES DEUX TRADUITS EN COUR MARTIALE.
TU N'AS PAS L'ÂGE, MON GARÇON.
ET, EN CE QUI CONCERNE STEVE ROGERS...
EH BIEN, JE TE RACONTERAI UN DE CES JOURS CE PETIT SECRET.
EN ATTENDANT, J'AI L'IMPRESSION QUE LA TORCHE N'A PAS GRIBOUILLÉ CE " V " ENFLAMMÉ DANS LE CIEL JUSTE POUR PASSER LE TEMPS.
PAR CHANCE, ON REGARDAIT BIG BEN À CE MOMENT-LÀ...
... MAIS JE ME DEMANDE SI NAMOR VA LE VOIR.
PAS ENCORE. CAP...
MAIS, QUELQUES INSTANTS PLUS TARD, C'EST LE DERNIER DE TES SOUCIS... !
QUOI... ? UNE SORTE DE BANC DE BROUILLARD... FLOTTANT JUSTE EN FACE DE NOTRE ROUTE... !
D'OÙ VIENT-IL ?
ATTENTION, CAP ! IL Y A QUELQUE CHOSE...
... DEHORS !!
KARAASSH!
MAIS, MÊME SI TORO CRIE... LE " QUELQUE CHOSE " N'EST PLUS À L'EXTÉRIEUR...

... MAIS AU MILIEU DES ENVAHISSEURS !
NOM DE DIEU ! RECULEZ, LES GARS, PENDANT QUE JE...
AU RISQUE D'ÉNONCER UN CLICHÉ, IMBÉCILE, TU NE FERAS RIEN...
... RIEN EN MOURANT...
... PENDANT QUE JE M'ÉCHAPPE !
IL S'ÉCHAPPE !
AU DIABLE ! SAUVONS CAP !
TORO... REGARDE DERRIÈRE TOI... !
JE N'AI JAMAIS ENVISAGÉ DE FAIRE AUTRE CHOSE, MON VIEUX !
HEIN ? QUE FAIS-TU...
DONC, NOTRE AMI VOLANT EST TOUJOURS DANS LES PARAGES, N'EST-CE PAS ?
EH BIEN, IL NE ME SEMBLE PAS ÊTRE LE GENRE A AIMER LA CHALEUR...
ARRRHH--!
... DONC JE PARIE QU'IL VA SORTIR DE SA RÉSERVE, RAPIDEMENT...
... PENDANT QUE JE FAIS MA ROUTINE STANDARD D'AUGMENTATION THERMIQUE !

STANDARD, PEUT-ÊTRE... MAIS EFFICACE, TOUJOURS !
TU VAS BIEN, CAP ?
UN PEU CABOSSÉ TOUT DE MÊME, BUCKY...
MERCI, TORO.

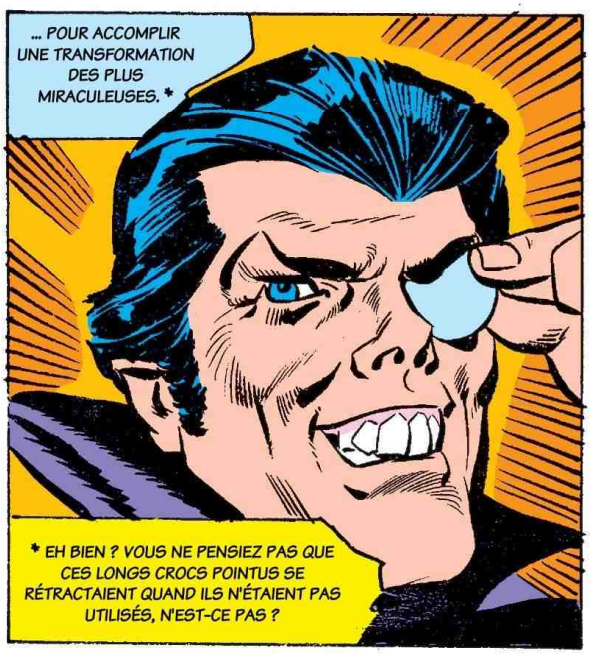
... CE QUI EST MIEUX QUE CE DRACULA DE PACOTILLE SERA, QUAND NOUS L'AURONS RATTRAPÉ !
HÉ, JE ME DEMANDE S'IL A QUELQUE CHOSE À VOIR AVEC LE SIGNAL DE LA TORCHE !?
NOUS LE SAURONS BIENTÔT. IL Y A SON SIGNAL, DROIT DEVANT...

... ET CE N'EST CERTAINEMENT PAS POUR RIEN !
SALUTATIONS ! D'APRÈS CES FENÊTRES CASSÉES, JE SUPPOSE QUE VOUS AVEZ DÉJÀ RENCONTRÉ LE BARON BLOOD...
SALUT, TORCHE


"... UN GARS QUE NOUS DEVONS TROUVER, PEU IMPORTE OÙ IL S'EST ENVOLÉ !"
MAIS, À L'INSU DE LA TORCHE, SA PROIE COSTUMÉE EST DÉJÀ DESCENDUE, NON LOIN DE LÀ...

... OÙ IL RETIRE UN MASQUE À LA HÂTE...

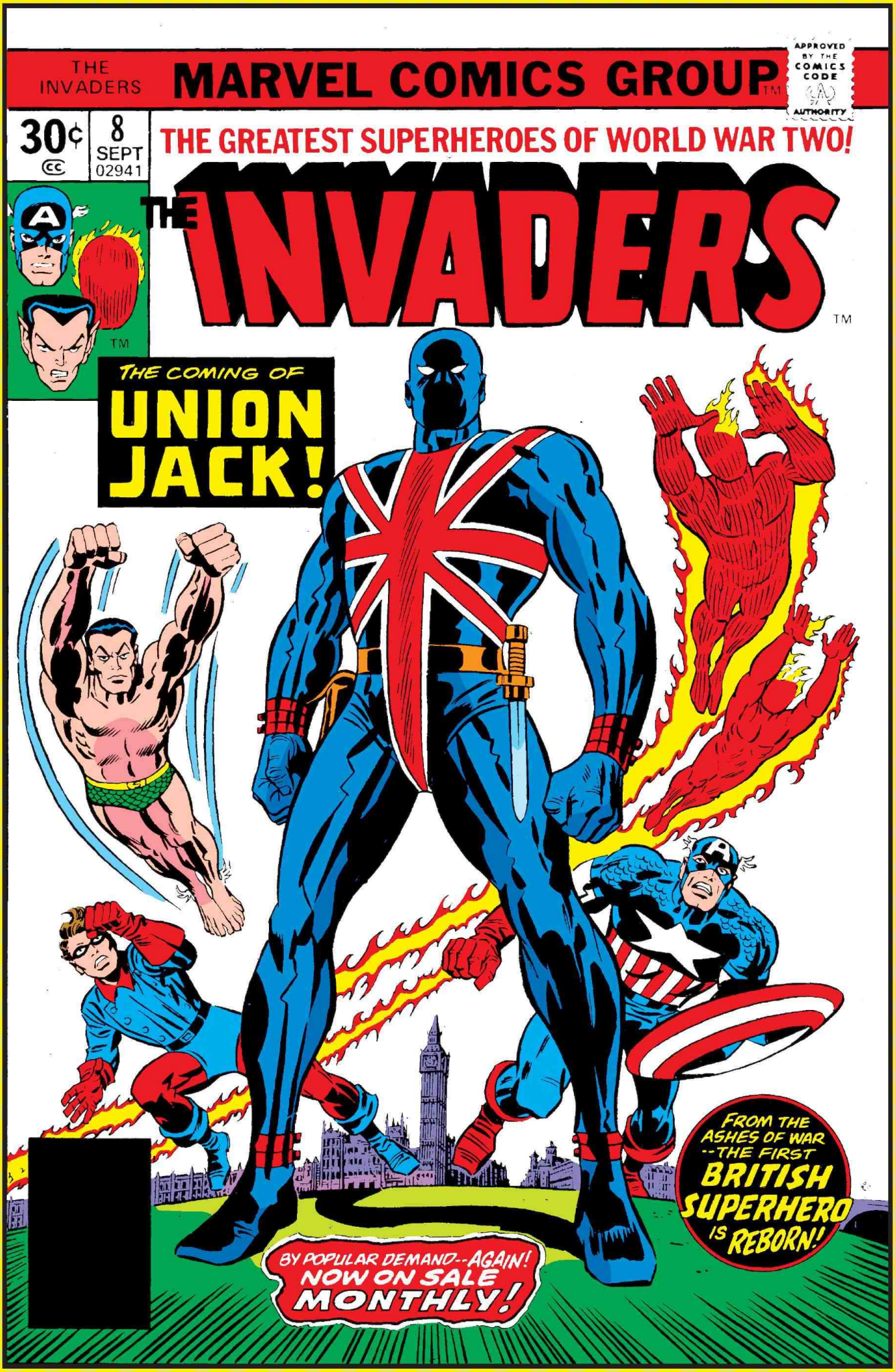
... ET UNE SÉRIE DE DENTS SURDIMENSIONNÉES...


... POUR ACCOMPLIR UNE TRANSFORMATION DES PLUS MIRACULEUSES. *
* EH BIEN ? VOUS NE PENSIEZ PAS QUE CES LONGS CROCS POINTUS SE RÉTRACTAIENT QUAND ILS N'ÉTAIENT PAS UTILISÉS, N'EST-CE PAS ?

PENDANT QUE, DE RETOUR DANS LE JARDIN ...
NAMOR ! ALORS TU AS VU MON " V POUR VICTOIRE " !
ÉVENTUELLEMENT. MAIS MAINTENANT, JE VOIS BEAUCOUP PLUS...
... Y COMPRIS MON VAISSEAU AMIRAL À MOITIÉ DÉTRUIT ! QUE DIABLE... ?
TU N'AS PAS TORT, NAMOR. C'ÉTAIT UNE SORTE DE DIABLE... APPELÉ BARON BLOOD.
ALORS ON A UN COMPTE À RÉGLER, LUI ET MOI...
... QUI QU'IL SOIT !
SUPER. MAIS, MAINTENANT... S'IL VOUS PLAÎT RAJOUTER QUATRE AUTRES COUVERTS POUR LE DÎNER, HOTCHKINS.
T-TRÈS BIEN, MONSIEUR.
MAIS... EST-CE VRAIMENT LE FAMEUX CAPTAIN AMERICA... ?
SOIT ÇA, SOIT IL A VOLÉ UNE USINE DE DRAPEAUX.
JE VOIS QUE TON HUMEUR S'EST AMÉLIORÉE, TORCHE.
S'IL VOUS PLAÎT, JIM... N'OUBLIEZ PAS DE ME PRÉSENTER À VOS FABULEUX AMIS. J'ÉTAIS ASSEZ ANXIEUSE...
JACQUELINE FALSWORTH, VOICI CAPTAIN AMERICA...
" JIM " ?
... ET DERRIÈRE LUI, TORO, BUCKY, ET LE PRINCE NAMOR.
JE SUIS SI HEUREUSE DE VOUS RENCONTRER, CAPTAIN AMERICA... CAR, VOUS FAITES DANS CETTE GUERRE CE QUE MON PÈRE A FAIT DANS LA DERNIÈRE.
VOTRE PÈRE ? J'AI PEUR DE NE PAS COMPRENDRE ...
JE VAIS VOUS EXPLIQUER...
... AU DÎNER.
... J'AI ENTENDU PARLER DE VOS EXPLOITS DEPUIS DES ANNÉES, MONSIEUR, MAIS JE NE SAVAIS PAS QUE LE LÉGENDAIRE " UNION JACK " ÉTAIT EN FAIT LORD FALSWORTH.
PEU DE GENS LE SAVAIENT. MAIS, NOUS, LES HÉROS MASQUÉS, DEVONS NOUS FAIRE CONFIANCE, VOUS NE PENSEZ PAS ?
QUANT À MOI, JE... OUI, HOTCHKINS ?
LE DÎNER EST SERVI, MONSIEUR.
MERCI, HOTCHKINS. PAR ICI, MESSIEURS.

PROCHAIN :

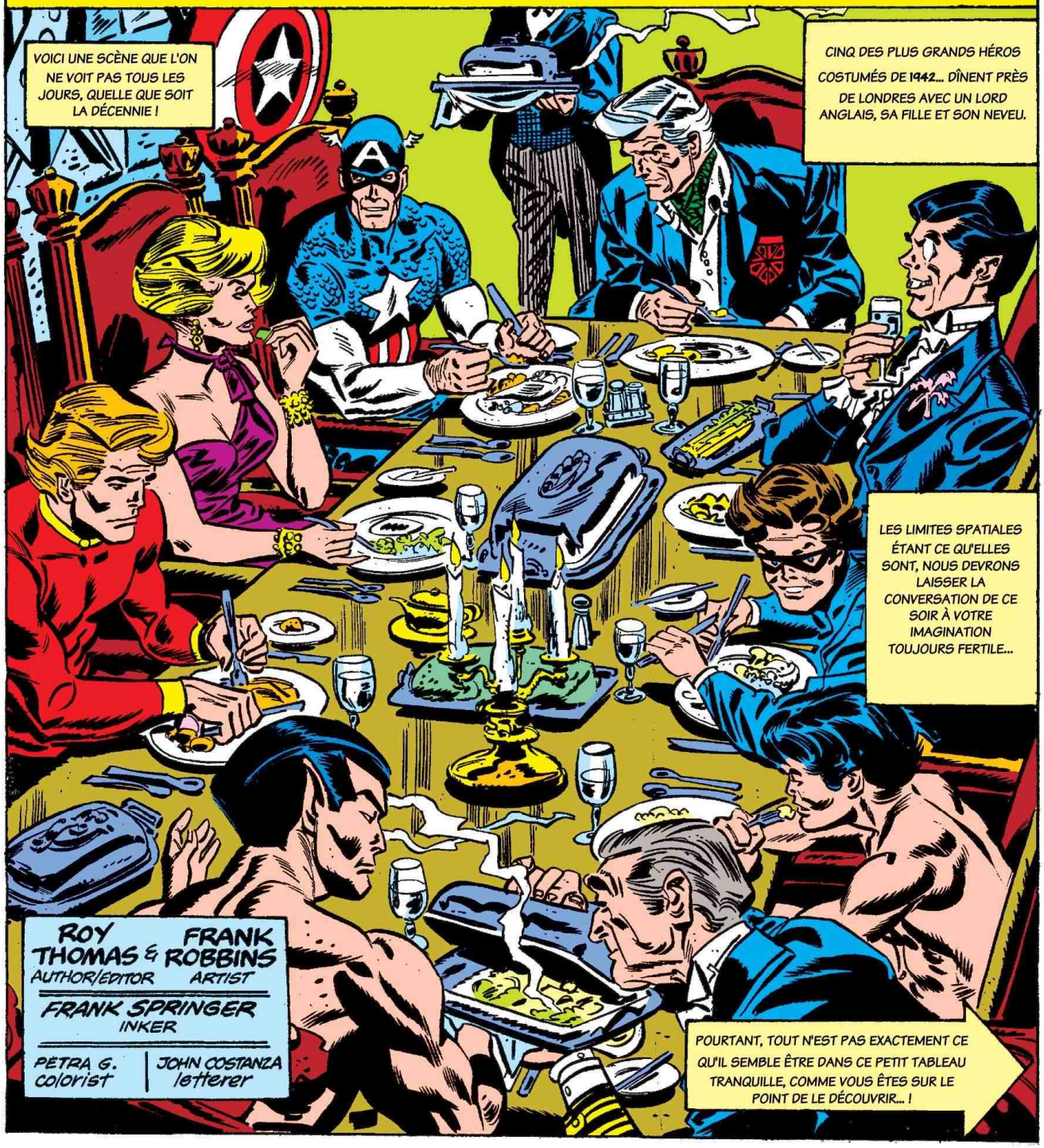
LA MORT ET LA VIE DE UNION JACK!


THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
30¢
8
SEPT
02941
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS
THE COMING OF
UNION JACK!
FROM THE ASHES OF WAR --THE FIRST BRITISH SUPERHERO IS REBORN!
BY POPULAR DEMAND--AGAIN! NOW ON SALE MONTHLY!

CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!
PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

STAN LEE PRESENTS: THE INVADERS™

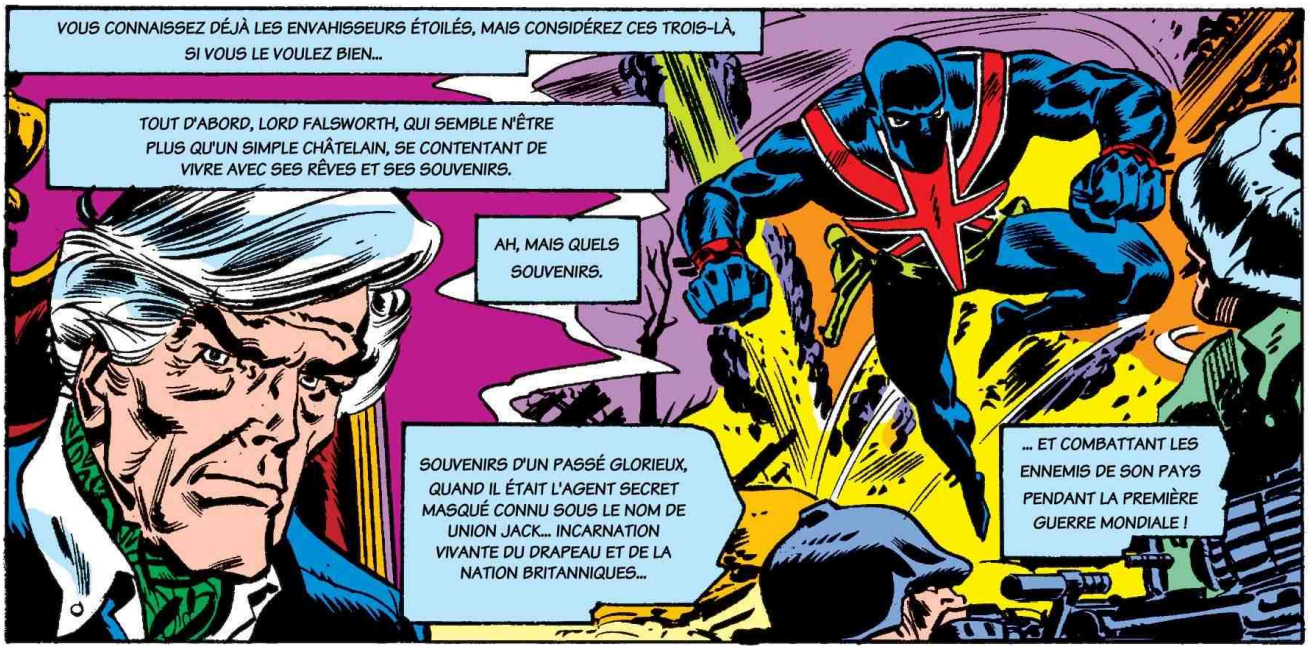
UNION JACK EST DE RETOUR !

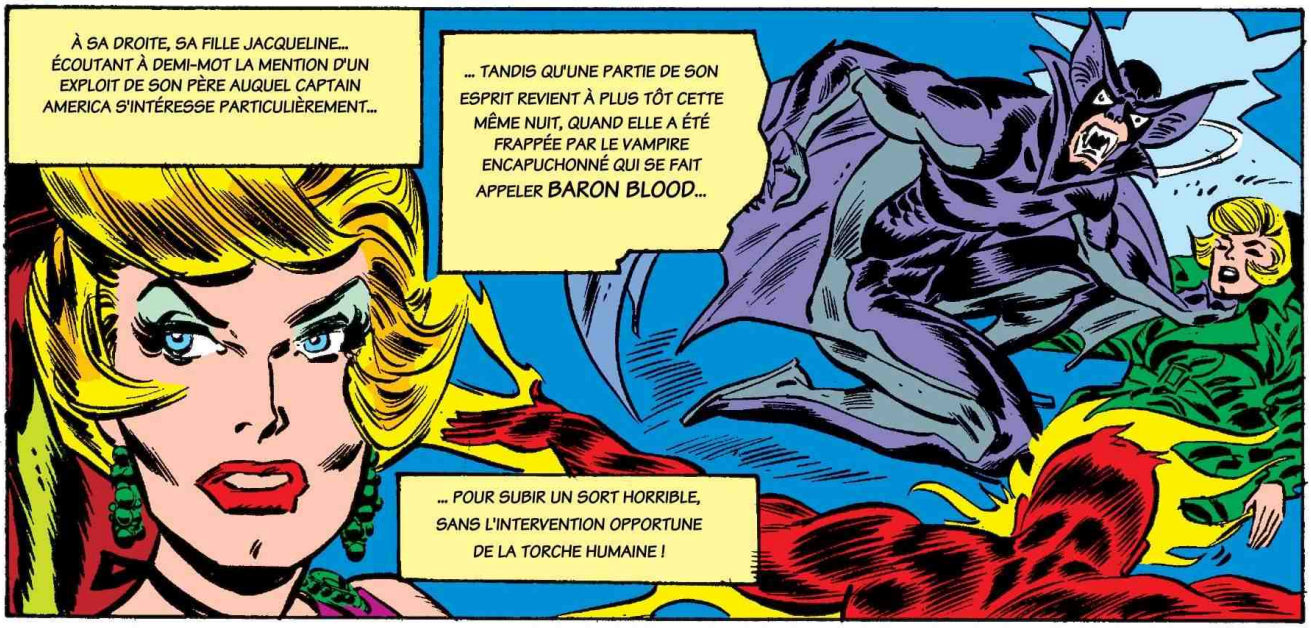


ROY THOMAS & FRANK ROBBINS
AUTHOR/EDITOR ARTIST

FRANK SPRINGER
INKER

PETRA G. colorist | JOHN COSTANZA letterer


VOUS CONNAISSEZ DÉJÀ LES ENVAHISSEURS ÉTOILÉS, MAIS CONSIDÉREZ CES TROIS-LÀ, SI VOUS LE VOULEZ BIEN...
TOUT D'ABORD, LORD FALSWORTH, QUI SEMBLE N'ÊTRE PLUS QU'UN SIMPLE CHÂTELAIN, SE CONTENTANT DE VIVRE AVEC SES RÊVES ET SES SOUVENIRS.
AH, MAIS QUELS SOUVENIRS.
SOUVENIRS D'UN PASSÉ GLORIEUX, QUAND IL ÉTAIT L'AGENT SECRET MASQUÉ CONNU SOUS LE NOM DE UNION JACK... INCARNATION VIVANTE DU DRAPEAU ET DE LA NATION BRITANNIQUES...
... ET COMBATTANT LES ENNEMIS DE SON PAYS PENDANT LA PREMIÈRE GUERRE MONDIALE !


À SA DROITE, SA FILLE JACQUELINE... ÉCOUTANT À DEMI-MOT LA MENTION D'UN EXPLOIT DE SON PÈRE AUQUEL CAPTAIN AMERICA S'INTÉRESSE PARTICULIÈREMENT...
... TANDIS QU'UNE PARTIE DE SON ESPRIT REVIENT À PLUS TÔT CETTE MÊME NUIT, QUAND ELLE A ÉTÉ FRAPPÉE PAR LE VAMPIRE ENCAPUCHONNÉ QUI SE FAIT APPELER BARON BLOOD...
... POUR SUBIR UN SORT HORRIBLE, SANS L'INTERVENTION OPPORTUNE DE LA TORCHE HUMAINE !

LORD FALSWORTH ET SA FILLE ONT PARTAGÉ LE SECRET DE UNION JACK AVEC LEURS HONORABLES INVITÉS... MAIS LE BARON BLOOD N'A PAS PARTAGÉ LE SIEN !
ET, NE VOUS Y TROMPEZ PAS : L'HOMME QUE LORD FALSWORTH APPELLE SON NEVEU JOHN N'EST EN RÉALITÉ RIEN D'AUTRE QUE LE BARON BLOOD LUI-MÊME, SES CROCS À PEINE RÉTRACTÉS ÉTANT CACHÉS PAR UN INGÉNIEUX JEU DE FAUSSES DENTS ! *
EST-CE UNE SIMPLE COÏNCIDENCE QUI LIE CES DEUX HOMMES MASQUÉS DU PASSÉ ET DU PRÉSENT... OU UN PLAN SINISTRE ?
* TOUS CES ÉVÉNEMENTS ONT ÉTÉ CONSCIENCIEUSEMENT DÉCRITS L'ANNÉE DERNIÈRE, OÙ D'AUTRE ?
PERSONNE NE PEUT LE SAVOIR... POUR L'INSTANT.

ET MAINTENANT, MONTONS LE SON, D'ACCORD... ?
VOUS SAVEZ CAPTAIN AMERICA, JE DÉTESTE LA PLUPART DES DISCUSSIONS SUR LA GUERRE... MAIS J'AI TOUJOURS EXEMPTÉ LES HISTOIRES PLUTÔT UNIQUES DE MON PÈRE.
JE NE VOUS BLÂME PAS, MADEMOISELLE...
JACQUELINE.
...JACQUELINE. ELLES SONT VRAIMENT FASCINANTES.
J'AI FAIT MON DEVOIR... RIEN DE PLUS.
OH, SÛREMENT, MON ONCLE, VOUS ÊTES BIEN TROP MODESTE...
C'EST BIEN MA CHANCE ! JE SAUVE LA FILLE... MAIS NATURELLEMENT, ELLE EST ATTIRÉE PAR CAP.
BIEN, C'EST NORMAL ! IL EST LE PLUS GLAMOUR... ET AU MOINS IL EST VRAIMENT HUMAIN, PAS SEULEMENT UN ANDROÏDE AVEC DE LA CHAIR, DES OS ET DU SANG PARFAITEMENT SIMULÉS.
...CONCERNANT VOS AVENTURES PENDANT LA GRANDE GUERRE.
" LA GRANDE GUERRE " ! OUI, C'EST COMME ÇA QU'ON L'APPELAIT... ÇA, ET " LA DER DES DER " !
MAIS, ELLE N'ÉTAIT PAS AUSSI " GRANDE " QUE CELLE-CI...ET ELLE N'A RIEN TERMINÉ, SAUF UNE ÉPOQUE.
ET QU'EN EST-IL DU BARON BLOOD, SIR ? QUAND L'AVEZ-VOUS RENCONTRÉ POUR LA PREMIÈRE FOIS ?
JE M'EN SOUVIENT BIEN...
" J'AVAIS RÉUSSI À ME FAUFILER À TRAVERS LES LIGNES DU FRONT, POUR FAIRE DES RAVAGES PARMI LES ALLEMANDS...
"... ET AUSSI POUR CAPTURER D'IMPORTANTS DOCUMENTS TOP SECRETS DONT NOUS SAVIONS QU'ILS ÉTAIENT TRANSPORTÉS VERS LE FRONT PAR UN OFFICIER-COURSIER DANS UN SIDE-CAR.
" UN SIMPLE CÂBLE TENDU EN TRAVERS DE LA ROUTE ÉLIMINAIT LE CONDUCTEUR SURPRIS...
THUNNNG!
" ET PEUT-ÊTRE QU'IL AURAIT ÉTÉ PLUS SAGE D'ATTENDRE QUE LA MOTO S'ÉCRASE, AVANT DE FAIRE MON PROCHAIN MOUVEMENT.
" MAIS LE FRISSON DE LA CHASSE ÉTAIT EN MOI, JE LE CRAINS...
" LA PRUDENCE N'ÉTAIT PAS NON PLUS MON POINT FORT, PERDUE DANS MES PLUS JEUNES ANNÉES !

" JE PEUX ENCORE SENTIR CE COUP...

BOK!

" DÉJÀ À CETTE ÉPOQUE, J'ÉTAIS DÉSILLUSIONNÉ PAR LA GUERRE COMME MOYEN DE CONFLIT POLITIQUE...

"... LE DERNIER QUE J'AI PORTÉ CONTRE UN ALLEMAND PENDANT LA GUERRE !

"... ET JE N'ATTENDAIS QUE LA PAIX QUI, JE LE SAVAIS, NE TARDERAIT PAS À VENIR, LES ARMÉES ALLEMANDES ÉTANT EN PLEINE RETRAITE.

" J'AIMERAIS POUVOIR DIRE MAINTENANT QUE J'AI SAUVÉ LA VIE DE L'HOMME DONT LA MISSION ÉTAIT EN CONFLIT AVEC LA MIENNE...

FTOOM!

" MAIS, DANS TOUTE GUERRE, DES HOMMES DOIVENT MOURIR... DES DEUX CÔTÉS.

" JE SUIS RETOURNÉ VERS MON OFFICIER SUPÉRIEUR... QUI AURAIT PROBABLEMENT PÂLI, S'IL AVAIT SU QUE UNION JACK, EN VÉRITÉ, L'UN DES PLUS JEUNES MEMBRES DE LA CHAMBRE DES LORDS !

ILS VOUS VEULENT À LONDRES, MON BON AMI... CE SOIR !

MAIS POURQUOI, MONSIEUR ?

ILS NE L'ONT PAS DIT. JE N'AI PAS DEMANDÉ.

" UN AVION M'ATTENDAIT... UN BOMBARDIER HANDLEY-PAGE, CAPABLE DE FAIRE LE LONG VOL VERS LONDRES.

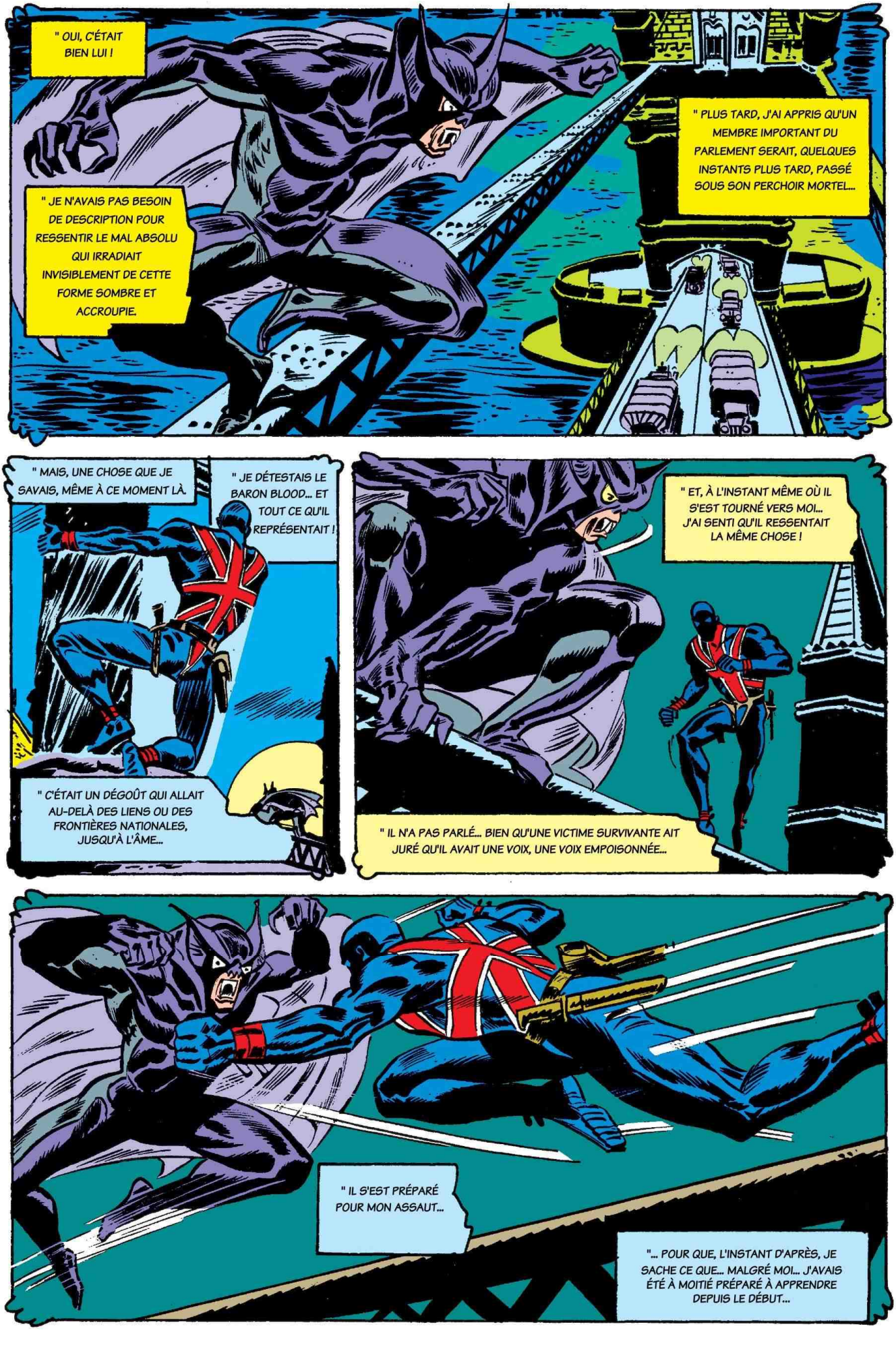
" EN TOUT CAS, NOUS L'ESPÉRIONS. CAR, DE TOUTE ÉVIDENCE, LA NOUVELLE ENTREPRISE QUI M'ATTENDAIT ÉTAIT JUGÉE SUFFISAMMENT IMPORTANTE POUR QUE JE BRAVE TOUS LES RISQUES.

" LE PARACHUTE ÉTAIT ENCORE À L'ÉTAT EXPÉRIMENTAL À CETTE ÉPOQUE...

" AINSI, LORSQUE NOUS ÉTIONS AU-DESSUS DE LONDRES MÊME...

"... J'AI AGI COMME CE QUE VOUS, LES AMÉRICAINS, APPELEZ PLUTÔT... UN COBAYE !
" HEUREUSEMENT, IL A FONCTIONNÉ...
" ET J'AI SIMPLEMENT ESPÉRÉ QUE JE POURRAIS RÉUSSIR À ATTERRIR QUELQUE PART DANS LES ENVIRONS DE LA RÉSIDENCE OFFICIELLE DU PREMIER MINISTRE À WHITEHALL...
" PEUT-ÊTRE QUE DIEU ÉTAIT ANGLAIS, AU MOINS CETTE NUIT-LÀ...
" OU PEUT-ÊTRE ÉTAIT-CE SEULEMENT LE VENT...
10
" MAIS, J'AI DÉRIVÉ PRÉCISÉMENT VERS LE TOIT DU 10 DOWNING STREET... ET, MOINS CHANCEUX, UN JEUNE SOLDAT SURPRIS DE VOIR UN HOMME TOMBER VERS LUI DU CIEL...
ARRÊTEZ... OU JE TIRE !
LE MOT DE PASSE... VITE !
LE MOT DE PASSE EST " CHANTILLY " !
MAINTENANT, POSEZ CETTE ARME... MON GARS.
LE PREMIER MINISTRE M'A ENVOYÉ CHERCHER ET JE SUPPOSE QU'IL PRÉFÈRE ME VOIR EN UN SEUL MORCEAU.
VOUS ÊTES UNION JACK, N'EST-CE PAS ? J' VOUS R'CONNAIS... D'APRÈS LES CROQUIS DANS LES JOURNAUX !
SI VOUS AVIEZ APPUYÉ SUR LA GÂCHETTE...
... JE N'AURAIS PLUS RESSEMBLÉ À ÇA, JE LE CRAINS.
" UN INSTANT PLUS TARD...
QU'EST-CE QUE C'EST ??
J'AI DONNÉ L'ORDRE DE NE PAS ÊTRE DÉRANGÉ JUSQU'À CE QUE CE TYPE UNION JACK...
VOTRE SERVITEUR DÉVOUÉ, M. LE PREMIER MINISTRE.

UNION JACK ! JE SUIS TRÈS HONORÉ.
L'HONNEUR EST POUR MOI.
MAIS JE ME DEMANDE CE QUI A PU ÊTRE SI URGENT POUR M'APPELER ICI...
... MAINTENANT QUE L'ENNEMI SEMBLE PRÈS DE S'EFFONDRER.
LA FIN DE LA GUERRE EST EN EFFET PROCHE...
BARON BLOOD FILE
MAIS ÉTANT À L'ÉTRANGER, VOUS NE POUVEZ PAS AVOIR ENTENDU PARLER DU DERNIER ET PLUS DÉSESPÉRÉ STRATAGÈME DE NOTRE ENNEMI...
LES JOURNAUX FONT ÉTAT D'UNE SORTE DE DÉMON QUI, CES DERNIÈRES SEMAINES, A ASSASSINÉ CERTAINS DES SUJETS LES PLUS ÉMINENTS DE SA MAJESTÉ... DONT BEAUCOUP DE CHEFS MILITAIRES RENTRÉS CHEZ EUX POUR DES CURES DE REPOS !
BARON BLOOD STRIKES
... UN VRAI VAMPIRE, AU SERVICE DE L'EMPEREUR GUILLAUME !
DIEU NOUS AIDE, LE TUEUR SEMBLE PENSER QU'IL EST LE PERSONNAGE DE BRAM STOKER, LE COMTE DRACULA, DEVENU RÉALITÉ...
IL DOIT ÊTRE TROUVÉ ...
... TROUVÉ POUR METTRE FIN À ...
... AVANT QUE SES MEURTRES NE PROVOQUENT UNE PANIQUE CHEZ NOUS, ET NE DONNENT À L'ENNEMI LE COURAGE DE CONTINUER À SE BATTRE JUSQU'AU BOUT !
JE FERAI DE MON MIEUX, MONSIEUR...
" MAIS, DÉJÀ DAVID LLOYD GEORGE TOURNAIT SON REGARD VERS LES NOUVELLES AFFAIRES SUR SON BUREAU.
" LE FLAMBEAU M'A ÉTÉ TRANSMIS... À UNION JACK... ET JE DOIS LE TENIR HAUT !
MAIS COMME TOUT CELA ME SEMBLE CLAIR COMME DU CRISTAL... COMME SI CELA S'ÉTAIT PASSÉ HIER, ET NON IL Y A PRESQUE 24 ANS !
J'AI PASSÉ DE LONGUES NUITS À LE TRAQUER DANS LE BROUILLARD LONDONIEN... TOUT COMME JE L'AVAIS FAIT À UN STADE ANTÉRIEUR DE LA GUERRE, LORSQUE J'AVAIS AGI PRINCIPALEMENT CONTRE D'ÉVENTUELS SABOTEURS.
ET PUIS, LE CINQUIÈME SOIR...
LÀ... SUR LE PONT...
C'EST LUI... BARON BLOOD ! CE DOIT ÊTRE LUI !


" OUI, C'ÉTAIT BIEN LUI !
" JE N'AVAIS PAS BESOIN DE DESCRIPTION POUR RESSENTIR LE MAL ABSOLU QUI IRRADIAIT INVISIBLEMENT DE CETTE FORME SOMBRE ET ACCROUPIE.
" PLUS TARD, J'AI APPRIS QU'UN MEMBRE IMPORTANT DU PARLEMENT SERAIT, QUELQUES INSTANTS PLUS TARD, PASSÉ SOUS SON PERCHOIR MORTEL...
" MAIS, UNE CHOSE QUE JE SAVAIS, MÊME À CE MOMENT LÀ.
" JE DÉTESTAIS LE BARON BLOOD... ET TOUT CE QU'IL REPRÉSENTAIT !
" C'ÉTAIT UN DÉGOÛT QUI ALLAIT AU-DELÀ DES LIENS OU DES FRONTIÈRES NATIONALES, JUSQU'À L'ÂME...
" ET, À L'INSTANT MÊME OÙ IL S'EST TOURNÉ VERS MOI... J'AI SENTI QU'IL RESSENTAIT LA MÊME CHOSE !
" IL N'A PAS PARLÉ... BIEN QU'UNE VICTIME SURVIVANTE AIT JURÉ QU'IL AVAIT UNE VOIX, UNE VOIX EMPOISONNÉE...
" IL S'EST PRÉPARÉ POUR MON ASSAUT...
"... POUR QUE, L'INSTANT D'APRÈS, JE SACHE CE QUE... MALGRÉ MOI... J'AVAIS ÉTÉ À MOITIÉ PRÉPARÉ À APPRENDRE DEPUIS LE DÉBUT...

" CE N'ÉTAIT PAS UN SIMPLE ESPION QUE J'AI AFFRONTÉ... MÊME PAS UN FOU...
"... MAIS UN VRAI VAMPIRE !
" SON MOINDRE COUP M'A TERRASSÉ, COMME JAMAIS PERSONNE NE L'AVAIT FAIT AUPARAVANT...
"... SI BIEN QUE J'AI FAILLI MOURIR !
" POURTANT, C'EST À CE MOMENT-LÀ QUE LE BARON BLOOD A COMMIS SON ERREUR PRESQUE FATALE.
" IL S'EST JETÉ SUR MOI, CLAQUANT DES DENTS FURIEUSEMENT, AFFAMÉS...
"... ET JE LUI AI DONNÉ UN COUP AVEC LA LAME QUE J'AVAIS APPORTÉ SPÉCIALEMENT POUR CETTE RENCONTRE.
YARR
" UNE LAME D'ARGENT !
" TOUT HOMME MORTEL SERAIT MORT D'UNE TELLE ATTAQUE !
" IL A CRIÉ DE TERREUR... EN ÉMETTANT UN SON HIDEUX...
"... SI BIEN QUE MA BOUCHE S'EST OUVERTE SOUS MON MASQUE !
" PUIS, SE RETOURNANT, IL A RÉUSSI À ME JETER DU PONT AU MOMENT OÙ JE ME RELEVAIS...
" UNE FOIS DE PLUS, LA CHANCE OU UNE INTERVENTION DIVINE M'A SAUVÉ.
" CAR UNE LIMOUSINE PASSAIT DIRECTEMENT SOUS MOI À CETTE SECONDE...
"... LA LIMOUSINE, COMME IL S'EST AVÉRÉ, DE L'HOMME QUI AVAIT ÉTÉ MARQUÉ POUR ÊTRE LA PROCHAINE VICTIME DU BARON BLOOD !

" LA TORCHE DIT QUE LE BARON BLOOD A CRIÉ VENGEANCE PLUS TÔT CE SOIR, À LA FIN DE NOTRE AFFRONTEMENT...

" MAIS, LES SEULS VŒUX PRONONCÉS DANS LE BROUILLARD, DANS LE LONDRES DE 1918... ÉTAIENT LES MIENS.

" POURTANT, NOTRE DEUXIÈME RENCONTRE NE DEVAIT JAMAIS AVOIR LIEU, IL SEMBLE...

" CAR QUELQUES SEMAINES PLUS TARD, LA GUERRE SE TERMINAIT... ET, AVEC UN SOUPIR, L'AGENT SECRET DE SA MAJESTÉ, UNION JACK, ÉTAIT OFFICIELLEMENT RETIRÉ DU SERVICE ACTIF...

" ... APRÈS UNE CÉRÉMONIE FINALE, BIEN QUE PRIVÉE, DANS LE BUREAU DU PREMIER MINISTRE.

DOIS-JE AJOUTER QUE LA BROCHE SUR LA MÉDAILLE M'A PIQUÉ ?

C'EST UNE SACRÉE HISTOIRE, MON ONCLE. LA GUERRE DOIT VOUS MANQUER... TOUTE CETTE ACTION, PAR OPPOSITION À LA VIE STRICTEMENT SÉDENTAIRE QUE VOUS MENEZ MAINTENANT.

OH, JE NE SAIS PAS. LA GUERRE EST L'ENFER, BIEN SÛR... POURTANT, PEUT-ÊTRE QU'ON S'HABITUE AUX CHOSES... L'ACTIVITÉ...

PÈRE ! COMMENT POUVEZ-VOUS OSER DIRE UNE TELLE CHOSE ?

LA GUERRE EST UNE TERRIBLE TRAGÉDIE... LE PIRE SORT QUI PUISSE ARRIVER, SOIT À UNE PERSONNE, SOIT À UNE NATION !

VOUS DEVRIEZ LE SAVOIR... MIEUX QUE N'IMPORTE QUEL HOMME ICI !

JACQUELINE... JE NE PENSE PAS QUE VOTRE PÈRE VOULAIT DIRE...

CAP A RAISON, JACQUELINE.

PERSONNE ICI NE PRÔNE LA GUERRE. ILS...

ÉLOIGNEZ-VOUS DE MOI, TOUS LES DEUX... TOUS... !

VOUS LEUR DIREZ, PÈRE...

DITES LEUR POURQUOI JE ME SENS COMME ÇA ! DITES LEUR...

E-EXCUSEZ-MOI S'IL VOUS PLAÎT ?

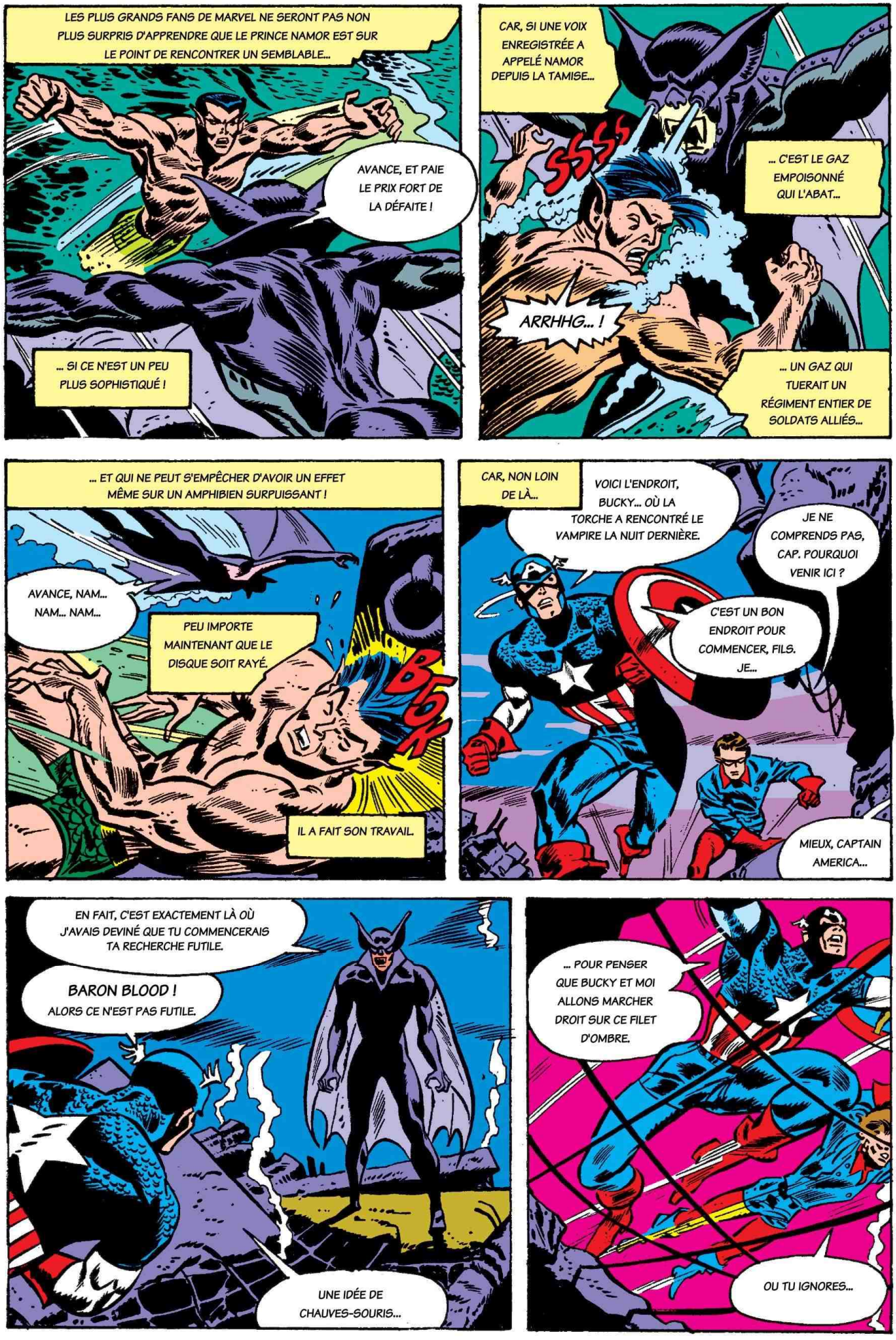
JACQUELINE... !

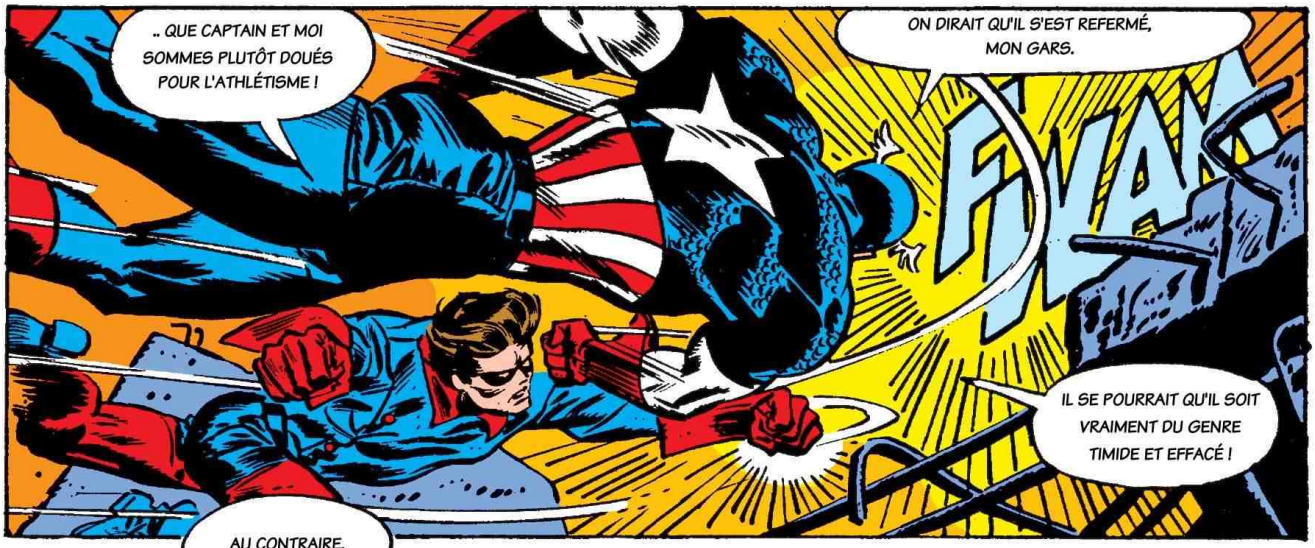
EH BIEN ! C'EST UN PEU MÉLODRAMATIQUE DE SA PART, VOUS NE CROYEZ PAS, MON ONCLE ?
APRÈS TOUT, MALGRÉ SON TRAVAIL AU HOME GUARD, LA GUERRE L'A À PEINE TOUCHÉE, N'EST-CE PAS ?
TU VIENS JUSTE DE NOUS REVENIR, JOHN...
... ALORS, PERSONNE NE T'A DIT QUE MA FEMME...
JE SUIS... DÉSOLÉ, LORD FALSWORTH.
... LA MÈRE DE JACQUELINE...
A ÉTÉ TUÉE IL Y A DEUX ANS... DANS LE BLITZ.
IL N'Y A RIEN À FAIRE POUR CELA.
MAIS PEUT-ÊTRE QU'IL Y A QUELQUE CHOSE À FAIRE POUR LE BARON BLOOD !
JE SUGGÈRE QUE LES ENVAHISSEURS COMMENCENT À PATROUILLER DANS LONDRES, COMME VOUS L'AVEZ FAIT PENDANT LA DERNIÈRE GUERRE.
AVEC DE LA CHANCE, NOUS POURRIONS METTRE CE DIABLE DE MEURTRIER AU PAS !
JE SUIS D'ACCORD, CAPTAIN AMERICA ! NOUS AURONS LE TEMPS PLUS TARD DE REVENIR À NOTRE PLAN D'ATTAQUE DE L'EUROPE ELLE-MÊME.
D'ABORD, NOUS DEVONS NOUS ASSURER QUE L'AGENT MORT-VIVANT D'HITLER, ICI EN ANGLETERRE, SOIT ARRÊTÉ !
ET VOUS, LES GARS ?
JE SUIS AVEC TOI, CAP... COMME TOUJOURS.
MOI AUSSI !
TORCHE... ?
HÉ... QU'EST-CE QUI NE VA PAS ?
TU AGIS COMME SI TU ÉTAIS À DES MILLIERS DE KILOMÈTRES.
TU ES AVEC NOUS, N'EST-CE PAS ?
QUOI ?
OUI... OUI, BIEN SÛR QUE JE SUIS AVEC VOUS. VOUS EN DOUTEZ ?
JE SUIS DÉSOLÉ. JE SUPPOSE QUE JE... RÊVASSAIS.
OUBLIE ÇA, TORCHE. NOUS ALLONS TOUS PASSER LA JOURNÉE DE DEMAIN À ÉLABORER UN PLAN DE BATAILLE.
POUR CE SOIR, LORD FALSWORTH NOUS A INVITÉS À ÊTRE SES HÔTES.
JE PROPOSE QUE NOUS ACCEPTIONS.
ÇA A ÉTÉ UNE LONGUE ET DURE SOIRÉE.

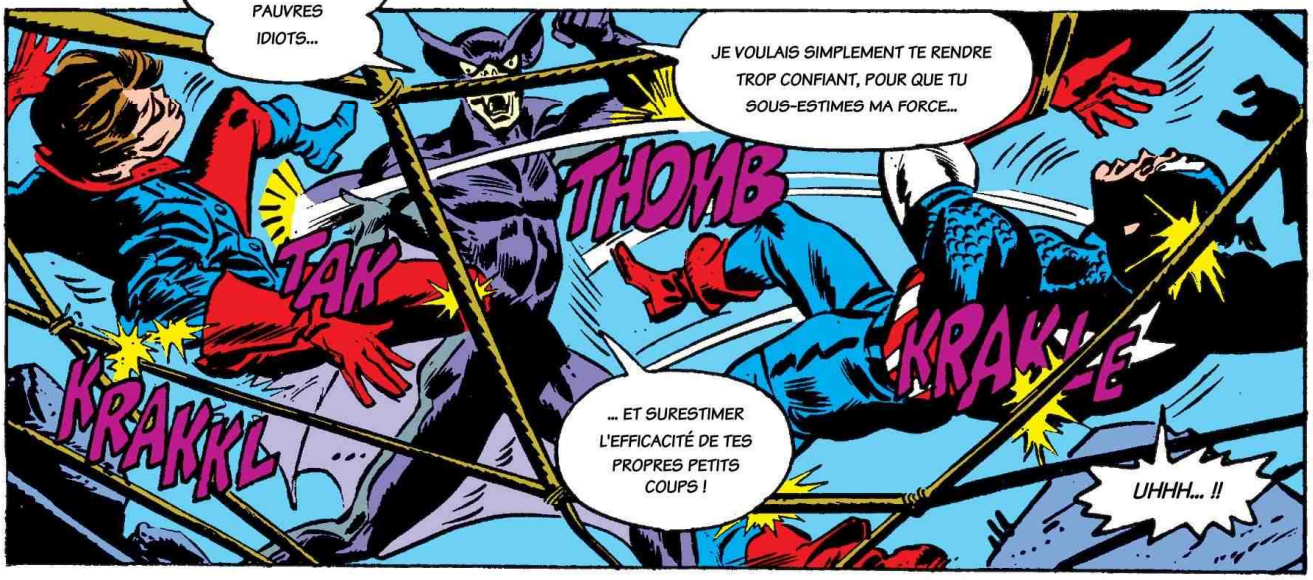
À L'AUBE, UN CAPTAIN AMERICA AGITÉ SE LÈVE EN PREMIER...
POUR QUOI, CAPTAIN ? JE SUIS SÛR QUE JE NE SAIS PAS CE QUE...
JE PENSE QUE SI.
JACQUELINE... JE VOUDRAIS M'EXCUSER...
TOUTE CETTE DISCUSSION HIER SOIR SUR LA GUERRE...
JE SAIS QU'ON AVAIT L'AIR DE S'EN RÉJOUIR... MAIS CE N'EST PAS LE CAS. NI VOTRE PÈRE... NI AUCUN D'ENTRE NOUS.
PAS VOUS ? TOUT CE QUE JE SAIS, C'EST QUE J'AI PERDU MA MÈRE DANS CETTE MAUDITE GUERRE... ET, LA FAÇON DONT MON PÈRE S'EST COMPORTÉ...
JE NE POURRAIS PAS SUPPORTER QU'IL S'IMPLIQUE À NOUVEAU...
... À SON ÂGE...
JE SUIS SÛR QU'IL NE LE FERA PAS... BIEN QU'IL NE SOIT PAS DÉCRÉPIT. IL...
JE, EUH, ME DEMANDE OÙ EST JOHN CE MATIN. NOUS LE VOYONS SI RAREMENT DANS LA JOURNÉE.
OH ?
OUI. IL SEMBLE PRÉFÉRER LA NUIT, POUR UNE RAISON INCONNUE.
TRÈS INTÉRESSANT. JE ME DEMANDE POURQUOI...
LA RAISON EST LA SIMPLICITÉ MÊME, MON CHER CAPTAIN.
EH ?
JOHN... !
VOUS VOYEZ, J'AI TOUJOURS ÉTUDIÉ LA NATURE, SOUS TOUS SES ASPECTS... TOUT COMME MON PÈRE L'A FAIT AVANT MOI, JUSQU'À CE QU'IL SOIT ASSASSINÉ IL Y A DES ANNÉES EN EXTRÊME-ORIENT.
JE N'AVAIS JAMAIS MIS LES PIEDS EN ANGLETERRE, JUSQU'À RÉCEMMENT.
MAIS, MAINTENANT QUE JE SUIS ICI, J'ESSAIE DE RATTRAPER LE TEMPS PERDU...
... EN ÉTUDIANT LA FLORE ET LA FAUNE LOCALES, COMME CETTE ESPÈCE EXTRÊMEMENT RARE DE PAPILLON.
IL EST, COMME CERTAINS DE SES COUSINS, PLUS FACILE À PIÉGER LA NUIT QUE LE JOUR.
JE SUPPOSE QUE CELA SATISFAIT VOTRE CURIOSITÉ ?
OUI, JE SUPPOSE QUE OUI.

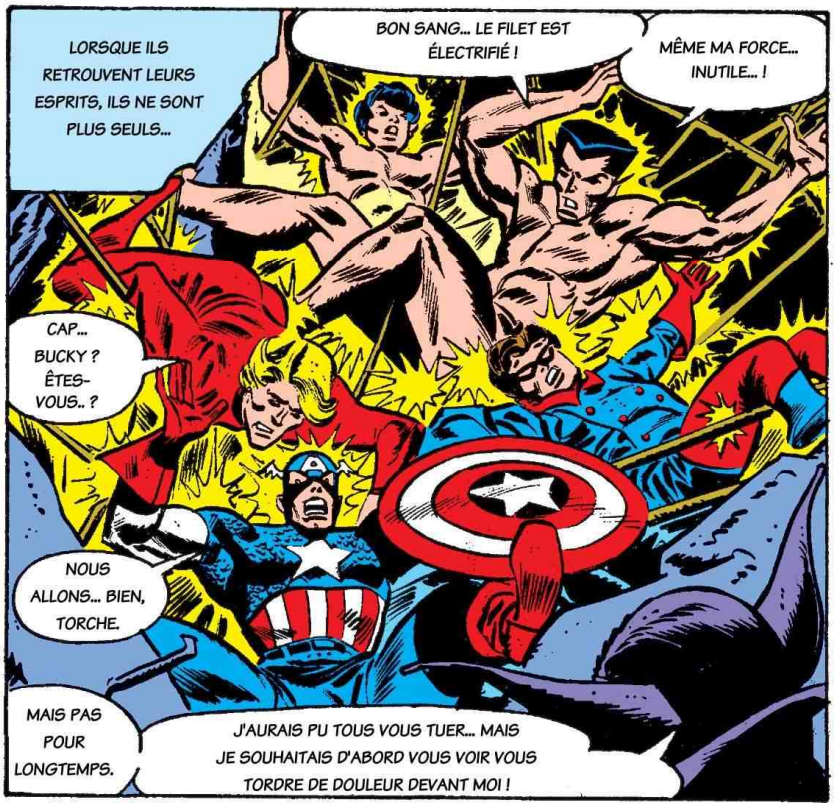
ALORS... BONNE JOURNÉE À VOUS.
BONNE JOURNÉE, JOHN...
LA JOURNÉE SE DÉROULE SANS INCIDENT...
... SAUF POUR LES RÉUNIONS CLANDESTINES DERRIÈRE DES PORTES FERMÉES, LAMBRISSÉES...
ET, À LA TOMBÉE DE LA NUIT, LE VAISSEAU AMIRAL LÉGÈREMENT ENDOMMAGÉ DE NAMOR DÉCOLLE DE LA PELOUSE BIEN ENTRETENUE DU MANOIR DE FALSWORTH.
JE SUIS SI CONTENT QUE VOUS SOYEZ RESTÉ, PÈRE.
LAISSEZ LES ENVAHISSEURS S'OCCUPER DE CE BARON BLOOD.
OUI... OUI, JE SUPPOSE QUE TU AS RAISON, MA CHÉRIE.
POURTANT, IL AURAIT SEMBLÉ JUSTE, D'UNE CERTAINE MANIÈRE, QUE NOUS NOUS AFFRONTIONS UNE DERNIÈRE FOIS...
OK, L'ÉQUIPE... NOUS N'AVONS AUCUNE PREUVE QUE CE VAMPIRE MASQUÉ VA ENCORE FRAPPER CE SOIR...
... OU QU'IL EST MÊME UN AGENT DU TROISIÈME REICH, D'AILLEURS...
MAIS S'IL SE MONTRE... NOUS DEVONS L'ARRÊTER !
OUI, CHACUN D'ENTRE NOUS A SON ÉLÉMENT...
ALLEZ, MON GARÇON...
VÉRIFIONS D'ABORD CES BALLONS DE BARRAGE !
... VOUS, LA TERRE... LES TORCHES, LE FEU ET L'AIR... ET MOI, L'EAU.
LAISSEZ LE BARON BLOOD S'AGITER À L'EXTÉRIEUR CETTE NUIT... ET CE SERA SON DERNIER SALUT !

REGARDE, TORCHE ! C'EST LUI... LE BARON BLOOD !
ALLONS LE CHERCHER... AVANT QU'IL NE SACHE CE QUI L'A FRAPPÉ !
LA SEULE CHOSE QUE JE NE COMPRENDS PAS C'EST... POURQUOI NE NOUS A-T-IL PAS DÉJÀ REPÉRÉ ?
PEUT-ÊTRE QUE TU COMPRENDRAS MIEUX, TORCHE...
... QUAND TOI ET TON JEUNE AMI FLAMBOYANT ATTEINDREZ LA SILHOUETTE PLANANTE...
... POUR DÉCOUVRIR QUE CE N'ÉTAIT QU'UN MANNEQUIN...
FROM!
... UN MANNEQUIN CÂBLÉ, CONÇU POUR EXPLOSER EN PRÉSENCE D'UNE TEMPÉRATURE QUI AUGMENTE RAPIDEMENT !
LES FLAMMES DE L'EXPLOSION DU LEURRE EN FEU NE PEUVENT PAS FAIRE DE MAL AUX HOMMES QUI VIVENT DANS LE FEU...
MAIS L'ÉNERGIE EXPLOSIVE PURE ?
C'EST ENCORE AUTRE CHOSE !
ET ÇA LES ENVOIE À TOUTE VITESSE VERS LA TERRE, AVEC UN IMPACT TERRIBLE...
SLAM!
... LEURS FLAMMES SONT ÉTEINTES PAR LA FORCE ET LE VENT !


LES PLUS GRANDS FANS DE MARVEL NE SERONT PAS NON PLUS SURPRIS D'APPRENDRE QUE LE PRINCE NAMOR EST SUR LE POINT DE RENCONTRER UN SEMBLABLE...
AVANCE, ET PAIE LE PRIX FORT DE LA DÉFAITE !
... SI CE N'EST UN PEU PLUS SOPHISTIQUÉ !
CAR, SI UNE VOIX ENREGISTRÉE A APPELÉ NAMOR DEPUIS LA TAMISE...
SSSS
... C'EST LE GAZ EMPOISONNÉ QUI L'ABAT...
ARRHHG... !
... UN GAZ QUI TUERAIT UN RÉGIMENT ENTIER DE SOLDATS ALLIÉS...
... ET QUI NE PEUT S'EMPÊCHER D'AVOIR UN EFFET MÊME SUR UN AMPHIBIEN SURPUISSANT !
AVANCE, NAM... NAM... NAM...
PEU IMPORTE MAINTENANT QUE LE DISQUE SOIT RAYÉ.
BOK
IL A FAIT SON TRAVAIL.
CAR, NON LOIN DE LÀ...
VOICI L'ENDROIT, BUCKY... OÙ LA TORCHE A RENCONTRÉ LE VAMPIRE LA NUIT DERNIÈRE.
JE NE COMPRENDS PAS, CAP. POURQUOI VENIR ICI ?
C'EST UN BON ENDROIT POUR COMMENCER, FILS. JE...
MIEUX, CAPTAIN AMERICA...
EN FAIT, C'EST EXACTEMENT LÀ OÙ J'AVAIS DEVINÉ QUE TU COMMENCERAIS TA RECHERCHE FUTILE.
BARON BLOOD !
ALORS CE N'EST PAS FUTILE.
UNE IDÉE DE CHAUVES-SOURIS...
... POUR PENSER QUE BUCKY ET MOI ALLONS MARCHER DROIT SUR CE FILET D'OMBRE.
OU TU IGNORES...


.. QUE CAPTAIN ET MOI SOMMES PLUTÔT DOUÉS POUR L'ATHLÉTISME !
ON DIRAIT QU'IL S'EST REFERMÉ, MON GARS.
FLAK
IL SE POURRAIT QU'IL SOIT VRAIMENT DU GENRE TIMIDE ET EFFACÉ !


AU CONTRAIRE, PAUVRES IDIOTS...
JE VOULAIS SIMPLEMENT TE RENDRE TROP CONFIANT, POUR QUE TU SOUS-ESTIMES MA FORCE...
TAK
KRAKKL
THOMB
KRAKKLE
... ET SURESTIMER L'EFFICACITÉ DE TES PROPRES PETITS COUPS !
UHHH... !!


LORSQUE ILS RETROUVENT LEURS ESPRITS, ILS NE SONT PLUS SEULS...
BON SANG... LE FILET EST ÉLECTRIFIÉ !
MÊME MA FORCE... INUTILE... !
CAP... BUCKY ? ÊTES-VOUS.. ?
NOUS ALLONS... BIEN, TORCHE.
MAIS PAS POUR LONGTEMPS.
J'AURAIS PU TOUS VOUS TUER... MAIS JE SOUHAITAIS D'ABORD VOUS VOIR VOUS TORDRE DE DOULEUR DEVANT MOI !

J'OSE AVANCER CE QU'ILS INSCRIRONT SUR TA PIERRE TOMBALE, BARON BLOOD :
" IL N'A FAIT QU'UNE SEULE ERREUR... LA DERNIÈRE ! "
TOI !
TU ME RECONNAIS ?
ALORS TU ES LE MÊME BARON BLOOD, APRÈS TOUT !

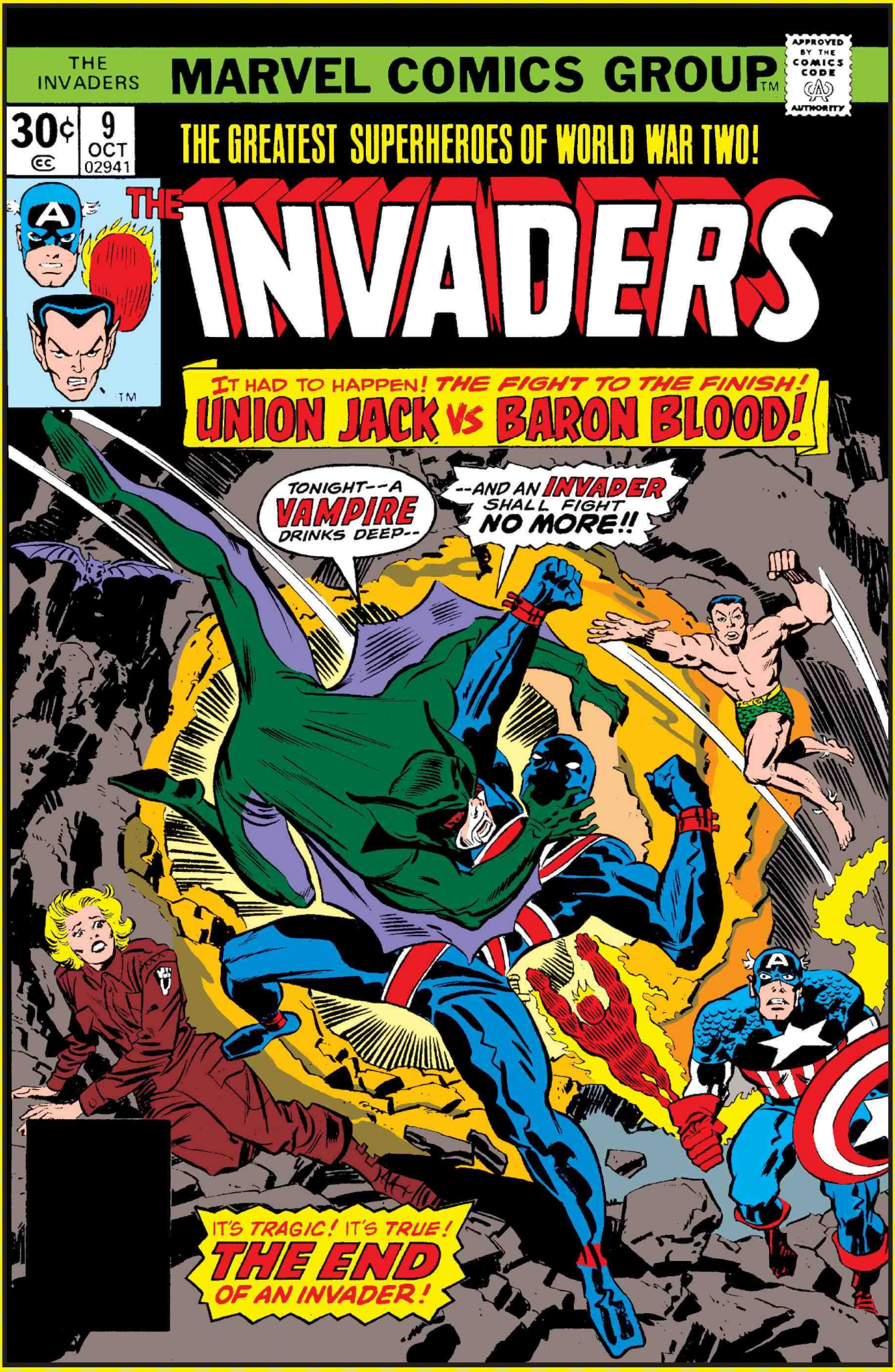
ÇA VEUT DIRE QUE TU VAS MOURIR CE SOIR...
... TOUT COMME TU SERAIS MORT IL Y A DEUX DÉCENNIES...
... SI CETTE LAME D'ARGENT AVAIT TROUVÉ TON CŒUR INHUMAIN !
OUI... ÇA, OU UN PIEU, SERAIT AUSSI EFFICACE... MAIS SEULEMENT S'IL ME FRAPPE À UN ENDROIT VITAL...
...CE QUI N'ARRIVERA PAS !
THAM!
UHHH
AH ! JE VOIS QUE TU AS APPORTÉ TON FIDÈLE WEBLEY , AUSSI !
ÉQUIPÉ DE BALLES D'ARGENT, SANS DOUTE.
EH BIEN, L'ARGENT TUERA UN VAMPIRE... OU UN LOUP-GAROU...
MAIS, IL TE TUERA...
... AUSSI !
AARRH...
BLAA
AM!
LA GÂCHETTE EST PRESSÉE... MAIS IL N'Y A PAS DE BALLE TIRÉE...
... PLUTÔT, UNE EXPLOSION DE POUSSIÈRE D'ARGENT DE L'ARRIÈRE DU PISTOLET...
... AVEC DES RÉSULTATS DÉVASTATEURS !
DE LA POUSSIÈRE D'ARGENT... DANS MES YEUX ! ÇA M'AVEUGLE... !
L'ARGENT... EST UNE DOULEUR POUR MOI ! UNE DOULEUR !
MAUDIT SOIT-TU ! TU L'AVAIS PRÉVU AINSI ! TU SAVAIS QUE JE TE BATTRAIS...
... ET TU M'AS TENDU UN PIÈGE !
JE DOIS FUIR... MAIS, CE N'EST QU'UN ÉLÉMENT DE PLUS...
... QUI VA ENCORE AUGMENTER MA VENGEANCE !

PROCHAIN NUMÉRO :

L'ORIGINE INÉDITE DE BARON BLOOD ! LE BAPTÊME DU FEU DE UNION JACK ! PLUS...

LA FIN D'UN ENVAHISSEUR !

MAIS NE SACHEZ PAS TROP LEQUEL ! D'ICI LÀ... UN AMÉRICAIN... OU AUTRE !


THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
30¢
9
OCT
02941
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS
IT HAD TO HAPPEN! THE FIGHT TO THE FINISH!
UNION JACK VS BARON BLOOD!
TONIGHT--A VAMPIRE DRINKS DEEP--
--AND AN INVADER SHALL FIGHT NO MORE!!
IT'S TRAGIC! IT'S TRUE!
THE END OF AN INVADER!

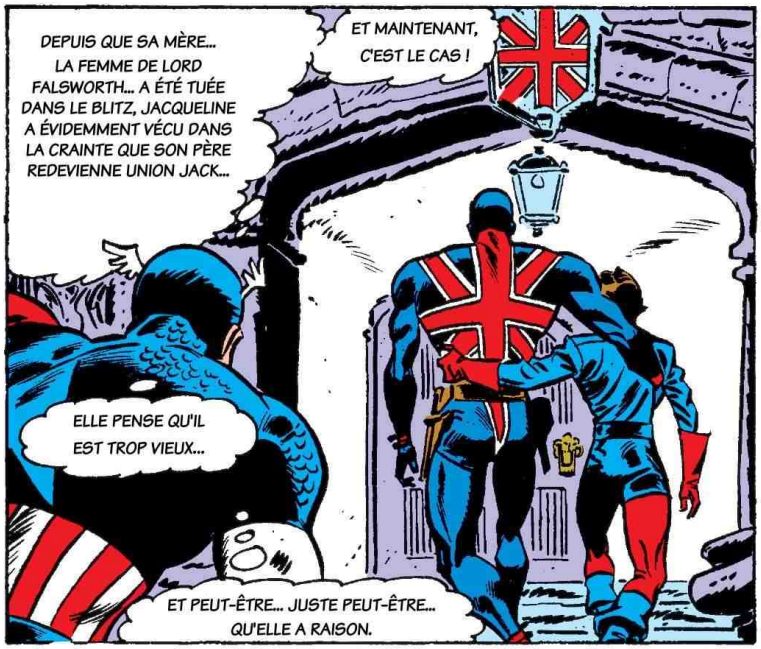
CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!

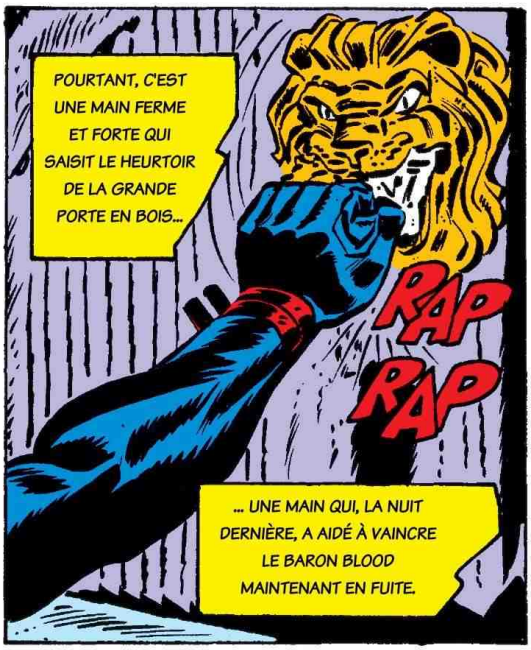
PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES CINQ HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

STAN LEE PRESENTS: THE INVADERS™

ROY THOMAS * FRANK ROBBINS & FRANK SPRINGER * G. ROUSSOS * J. COSTANZA * HEROES ALL!
WRITER/EDITOR — ILLUSTRATORS — colorist — letterer

UN ENVAHISSEUR N'EST PLUS !


DEPUIS QUE SA MÈRE... LA FEMME DE LORD FALSWORTH... A ÉTÉ TUÉE DANS LE BLITZ, JACQUELINE A ÉVIDEMMENT VÉCU DANS LA CRAINTE QUE SON PÈRE REDEVIENNE UNION JACK...
ET MAINTENANT, C'EST LE CAS !
ELLE PENSE QU'IL EST TROP VIEUX...
ET PEUT-ÊTRE... JUSTE PEUT-ÊTRE... QU'ELLE A RAISON.


POURTANT, C'EST UNE MAIN FERME ET FORTE QUI SAISIT LE HEURTOIR DE LA GRANDE PORTE EN BOIS...
RAP
RAP
... UNE MAIN QUI, LA NUIT DERNIÈRE, A AIDÉ À VAINCRE LE BARON BLOOD MAINTENANT EN FUITE.

OUI, S'IL VOUS PLAÎT ? QUI... ?
LORD FALSWORTH ! VOUS ÊTES ENCORE EN UNIFORME !?

PAS EN UNIFORME, HOTCHKINS... EN COSTUME.
IL Y A UNE DIFFÉRENCE.
M-MONSIEUR... CELA SIGNIFIE-T-IL... ?
ÇA L'EST CERTAINEMENT, HOTCHKINS.
UNION JACK EST DE RETOUR... POUR LA DURÉE DE L'OPÉRATION !
NON !

QU.. ? BONJOUR, JACQUELINE. NOUS...
VOUS...

C'EST VOUS QUI AVEZ FAIT ÇA, CAPTAIN AMERICA !
VOUS !!

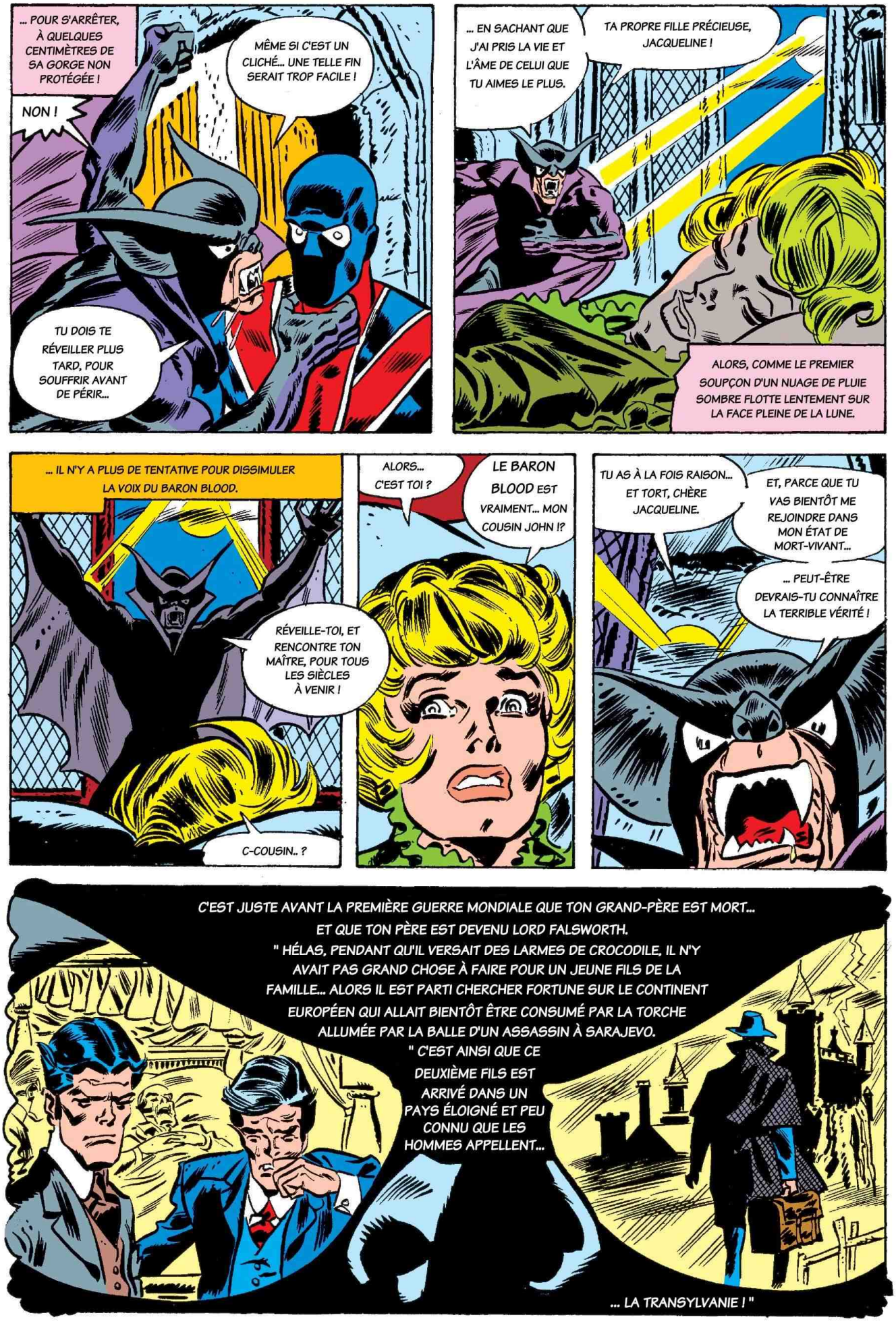
MAINTENANT, GARDEZ VOTRE CALME UNE MINUTE, JEUNE FILLE ! PERSONNE... OUCH !
OUI ! C'ÉTAIT VOUS !
SLAP
IL N'AURAIT PLUS JAMAIS ENFILÉ CES VÊTEMENTS... SI CE N'ÉTAIT PAS POUR VOUS !
JE VOUS DÉTESTE, CAPTAIN AMERICA... VOUS M'ENTENDEZ ?
JE VOUS HAIS !!
ÇA SUFFIT COMME ÇA, MA CHÉRIE !
JE SAIS QUE TU ES SOUS PRESSION DEPUIS L'ATTAQUE DU BARON BLOOD.
MAIS CE N'EST PAS UNE RAISON POUR...
UNNNH.. !
SI VOUS LE DÉFENDEZ... VOUS N'ÊTES PAS MEILLEUR QUE LUI !
ET, AVANT QUE VOUS NE POSIEZ VOS MAINS SUR MOI À NOUVEAU...
... MIEUX VAUT SE SOUVENIR QUE VOUS M'AVEZ APPRIS L'ART DE L'AUTO-DÉFENSE !
MAINTENANT... S-SORTEZ... TOUS... !
L-LAISSEZ-NOUS... MON PÈRE ET MOI... SEUL.LLLS...
ELLE S'EST ÉVANOUIE !

JE LA TIENS !
MAIS J'AURAIS PRÉFÉRÉ QU'ELLE S'ÉVANOUISSE SIMPLEMENT, CAPTAIN AMERICA...
J'AIMERAIS QUE CE SOIT TOUT CE QU'ELLE AI FAIT !
MONSIEUR... VOUS VOULEZ DIRE... ?
J'AI BIEN PEUR QUE OUI, TORCHE.
OUI. J'AI BIEN PEUR QUE OUI.
JE L'AI DEVINÉ QUAND ELLE S'EST SERRÉE LA GORGE... ET JE L'AI VU CLAIREMENT QUAND ELLE EST TOMBÉE.
PENDANT QUE NOUS AVONS ERRÉ DANS LONDRES TOUTE LA NUIT, À LA RECHERCHE DU BARON BLOOD...
... CE MAUDIT VAMPIRE ÉTAIT ICI...
... DANS LES MURS MÊMES DU MANOIR...
... ET IL A LAISSÉ SA MARQUE HAINEUSE SUR LE COU DE MA FILLE !
CAP ! CE N'EST PAS LA BLESSURE QU'ELLE A EUE QUAND JE L'AI SAUVÉE... MAIS UNE BLESSURE RÉCENTE !
ALORS, CELA SIGNIFIE...
... QUE LE BARON BLOOD, QUI QU'IL SOIT, SAIT QUE UNION JACK EST EN RÉALITÉ LORD FALSWORTH...
ET C'EST AINSI QU'IL A CHOISI D'ACCOMPLIR SA VENGEANCE !
QU'EN EST-IL DE VOTRE NEVEU JOHN, MONSIEUR ?
LE VAMPIRE AURAIT-IL PU LUI FAIRE DU MAL, AUSSI... ?
AI-JE ENTENDU MON NOM MENTIONNÉ, MON ONCLE ? JE...
MON DIEU ! QU'EST-CE QUI NE VA PAS AVEC COUSINE JACQUELINE ?

RIEN DE SÉRIEUX, JOHN. ELLE A TOUJOURS ÉTÉ... UN PEU ANÉMIQUE, TU SAIS.
NON, J'OSE DIRE QUE NON.
OH, MON DIEU. NOUS DEVONS PRENDRE PARTICULIÈREMENT SOIN D'ELLE ALORS, N'EST-CE PAS ?
MAIS, POUR L'INSTANT, JE CRAINS QUE VOUS NE DEVIEZ M'EXCUSER.
JE ME SENS... LÉGÈREMENT FAIBLE.
C'EST... SI LUMINEUX ICI...
JE SUIS MOI-MÊME UN PEU ANÉMIQUE, VOUS SAVEZ.
CE SOIR-LÀ, DANS UNE CHAMBRE QUE LORD FALSWORTH A HÂTIVEMENT TRANSFORMÉE EN " CELLULE DE CRISE " VIRTUELLE...
ALORS, NOUS DIVISERONS LONDRES EN ZONES, COMME NOUS L'AVONS FAIT LA NUIT DERNIÈRE ?
OUI, PRINCE NAMOR...
MAIS LE BARON BLOOD NE NOUS PRENDRA PAS ENCORE AU DÉPOURVU !
ESPÉRONS QUE NON.
MAINTENANT... EN TANT QUE PERSONNE CONNAISSANT LA VILLE, JE SUGGÈRE QUE CAPTAIN AMERICA ET BUCKY PATROUILLENT DANS LA ZONE DE ST. JAMES PARK, PENDANT QUE VOUS AUTRES OBSERVEZ LES ENDROITS DONT NOUS AVONS PARLÉ.
FLEET ST.
EMBANKMENT
THAMES
WATERLOO
VICTORIA
BRIDGE
WHITEHALL
ST. JAMES PARK
QUANT À MOI, JE VAIS INSTALLER LE LONG DE VICTORIA EMBANKMENT, ICI SUR LA TAMISE, ET...
DÉSOLÉ, LORD FALSWORTH... MAIS VOUS ALLEZ RESTER ICI !
QUOI ? MAIS CAPTAIN... AU VU DE MA PRÉCÉDENTE EXPÉRIENCE CONTRE CE BARON BLOOD...
JE N'AI PAS BESOIN DE VOUS DIRE QUE C'EST MOI QUI VOUS AI SAUVÉ DE LUI... ET PAS L'INVERSE !

VOUS N'AVEZ PAS BESOIN DE NOUS LE RAPPELER, MONSIEUR. MAIS, VOUS ÊTES UN ENVAHISSEUR MAINTENANT...
ET VOUS AVEZ ÉTÉ NOMMÉ COMMANDANT PAR INTÉRIM PAR UN VOTE UNANIME, EN RAISON DE VOS CAPACITÉS PARTICULIÈRES DE COMBAT. JE COMPRENDS PARFAITEMENT.
C'EST MÊME PLUS QUE ÇA, MONSIEUR...
QUELQU'UN DOIT RESTER DERRIÈRE POUR GARDER JACQUELINE.
OUI, JE SUPPOSE QUE VOUS AVEZ RAISON...
CAR, UNE AUTRE ATTAQUE DE VAMPIRE COMME CELLE DE LA NUIT DERNIÈRE... ET ELLE POURRAIT TRÈS BIEN MOURIR !
TOUT À FAIT POSSIBLE... TOUT À FAIT POSSIBLE EN EFFET !
PEU DE TEMPS APRÈS...
UNE VUE IMPRESSIONNANTE, HEIN, MON ONCLE ?
OUI... OUI, JE SUPPOSE, JOHN...
QUAND MÊME, JE PRÉFÉRERAIS ÊTRE LÀ-HAUT AVEC EUX, PLUTÔT QUE DE VÉGÉTER ICI...
... AU CAS OÙ LE BARON BLOOD SERAIT ASSEZ IMPRUDENT POUR ATTAQUER À NOUVEAU LE MANOIR DE FALSWORTH !
MAIS, TÔT OU TARD, MÊME UN PAIR ANGLAIS DOIT S'HABITUER À SUIVRE LES ORDRES, HEIN ?
SI J'OSE DIRE. S'IL VOUS PLAÎT PARDONNEZ-MOI.
QUELQUES INSTANTS PLUS TARD, HORS DE VUE DE L'HOMME QUI SE FAIT APPELER UNION JACK...
LE MOMENT EST VENU, CHER " ONCLE "... ET LA NUIT EST CE SOIR !
CE SOIR, LE BARON BLOOD BOIRA LA COUPE DE LA VENGEANCE !

ET, TRÈS VITE, LA RÊVERIE DU LORD ANGLAIS EST INTERROMPUE PAR...
LE MOINDRE BRUIT... DERRIÈRE MOI !
C'EST LUI... C'EST LE BARON BLOOD !
DONC, NOUS T'AVONS DÉBUSQUÉ, N'EST-CE PAS ?
CORRECTION, MON CHER LORD FALSWORTH... C'EST MOI QUI SUIS DEVENU LE CHASSEUR...
... ET TOI LA PROIE !
PAS TANT QUE J'AI CE PISTOLET... CHARGÉ DE BALLES D'ARGENT !
AH, MAIS C'EST LÀ LE PROBLÈME, VOIS-TU...
C'EST UN SI GROS PISTOLET... SI LOURD...
... SI LOURD EN FAIT, QUE TU PEUX À PEINE LE TENIR...
... CAR, TU ES FATIGUÉ... TRÈS, TRÈS FATIGUÉ...
ET À QUOI SERT UNE ARME...
... À UN HOMME ENDORMI ?
OUI... OUI, TU AS RAISON.
ÇA SERT À RIEN... À RIEN DU TOUT.
ET, ELLE EST ENCORE MOINS UTILE...
... À UN HOMME QUI EST SUR LE POINT DE MOURIR !
ENTIÈREMENT SOUS L'EMPRISE DU POUVOIR HYPNOTIQUE DU VAMPIRE, UNION JACK NE BRONCHE MÊME PAS...
... ALORS QUE CETTE FORME CROCHUE SE JETTE SUR LUI...


... POUR S'ARRÊTER, À QUELQUES CENTIMÈTRES DE SA GORGE NON PROTÉGÉE !
MÊME SI C'EST UN CLICHÉ... UNE TELLE FIN SERAIT TROP FACILE !
NON !
TU DOIS TE RÉVEILLER PLUS TARD, POUR SOUFFRIR AVANT DE PÉRIR...
... EN SACHANT QUE J'AI PRIS LA VIE ET L'ÂME DE CELUI QUE TU AIMES LE PLUS.
TA PROPRE FILLE PRÉCIEUSE, JACQUELINE !
ALORS, COMME LE PREMIER SOUPÇON D'UN NUAGE DE PLUIE SOMBRE FLOTTE LENTEMENT SUR LA FACE PLEINE DE LA LUNE.
... IL N'Y A PLUS DE TENTATIVE POUR DISSIMULER LA VOIX DU BARON BLOOD.
RÉVEILLE-TOI, ET RENCONTRE TON MAÎTRE, POUR TOUS LES SIÈCLES À VENIR !
C-COUSIN.. ?
ALORS... C'EST TOI ?
LE BARON BLOOD EST VRAIMENT... MON COUSIN JOHN !?
TU AS À LA FOIS RAISON... ET TORT, CHÈRE JACQUELINE.
ET, PARCE QUE TU VAS BIENTÔT ME REJOINDRE DANS MON ÉTAT DE MORT-VIVANT...
... PEUT-ÊTRE DEVRAIS-TU CONNAÎTRE LA TERRIBLE VÉRITÉ !
C'EST JUSTE AVANT LA PREMIÈRE GUERRE MONDIALE QUE TON GRAND-PÈRE EST MORT... ET QUE TON PÈRE EST DEVENU LORD FALSWORTH.
" HÉLAS, PENDANT QU'IL VERSAIT DES LARMES DE CROCODILE, IL N'Y AVAIT PAS GRAND CHOSE À FAIRE POUR UN JEUNE FILS DE LA FAMILLE... ALORS IL EST PARTI CHERCHER FORTUNE SUR LE CONTINENT EUROPÉEN QUI ALLAIT BIENTÔT ÊTRE CONSUMÉ PAR LA TORCHE ALLUMÉE PAR LA BALLE D'UN ASSASSIN À SARAJEVO.
" C'EST AINSI QUE CE DEUXIÈME FILS EST ARRIVÉ DANS UN PAYS ÉLOIGNÉ ET PEU CONNU QUE LES HOMMES APPELLENT...
... LA TRANSYLVANIE ! "

" CAR, VOYEZ-VOUS, IL ÉTAIT L'UN DES RARES À CROIRE QUE L'AUTEUR BRAM STOKER AVAIT BASÉ SON ROMAN, DE 1897, DRACULA NON PAS SUR SA PROPRE IMAGINATION, SIMPLEMENT... MAIS SUR DES FAITS CONCRETS.

" SI JE POUVAIS PRENDRE LE CONTRÔLE D'UN TEL DÉMON... QU'EST-CE QUI POURRAIT BIEN SE METTRE EN TRAVERS DE MON AMBITION DÉMESURÉE ?

" ET LÀ, DANS LA CRYPTE SOUS LE CHÂTEAU DE DRACULA... JE L'AI TROUVÉ !

" MAIS J'ÉTAIS ARRIVÉ TROP PRÈS DU SOIR... ET, BIEN QUE LA CROIX M'AIT PROTÉGÉ DE SA MAIN...

"... RIEN NE POUVAIT ME PROTÉGER DE SON REDOUTABLE REGARD HYPNOTIQUE !

" J'AI LAISSÉ TOMBER LA CROIX, AUSSI MOLLEMENT QUE TON PÈRE BIEN-AIMÉ, IL Y A QUELQUES INSTANTS, A LAISSÉ TOMBER SON FIDÈLE WEBLEY...

" ET ALORS, MOI QUI ÉTAIS VENU CONQUÉRIR LE PRINCE DES VAMPIRES, POUR L'EXPLOITER À DES FINS AVIDES...

"... JE SUIS DEVENU, À LA PLACE, UN MORT-VIVANT MOI-MÊME !

MAIS, CELUI QUI MEURT DE LA MORSURE D'UN VAMPIRE DEVIENT LUI-MÊME UN VAMPIRE À LA TROISIÈME NUIT.

ET, IL A PLU À DRACULA DE ME RENVOYER À NOUVEAU DANS UN MONDE AU BORD DE LA GUERRE TOTALE...

... POUR RAVAGER L'ANGLETERRE, TERRE NATALE DES HARKER ET D'AUTRES QUI AVAIENT AUTREFOIS CHERCHÉ À LE DÉTRUIRE ! *

* COMME MENTIONNÉ DANS LE ROMAN DE STOKER.

" ENTRE LES DEUX GUERRES, JE ME SUIS CACHÉ... CAR LA POURSUITE DE LA RICHESSE N'ÉTAIT PLUS UN PLAISIR ; POURTANT, QUAND ADOLF HITLER EST ARRIVÉ AU POUVOIR, J'AI RECONNU EN LUI ET SES PARTISANS DES HOMMES AUSSI MAUVAIS QUE MOI... OUI, MÊME LE COMTE DRACULA LUI-MÊME...

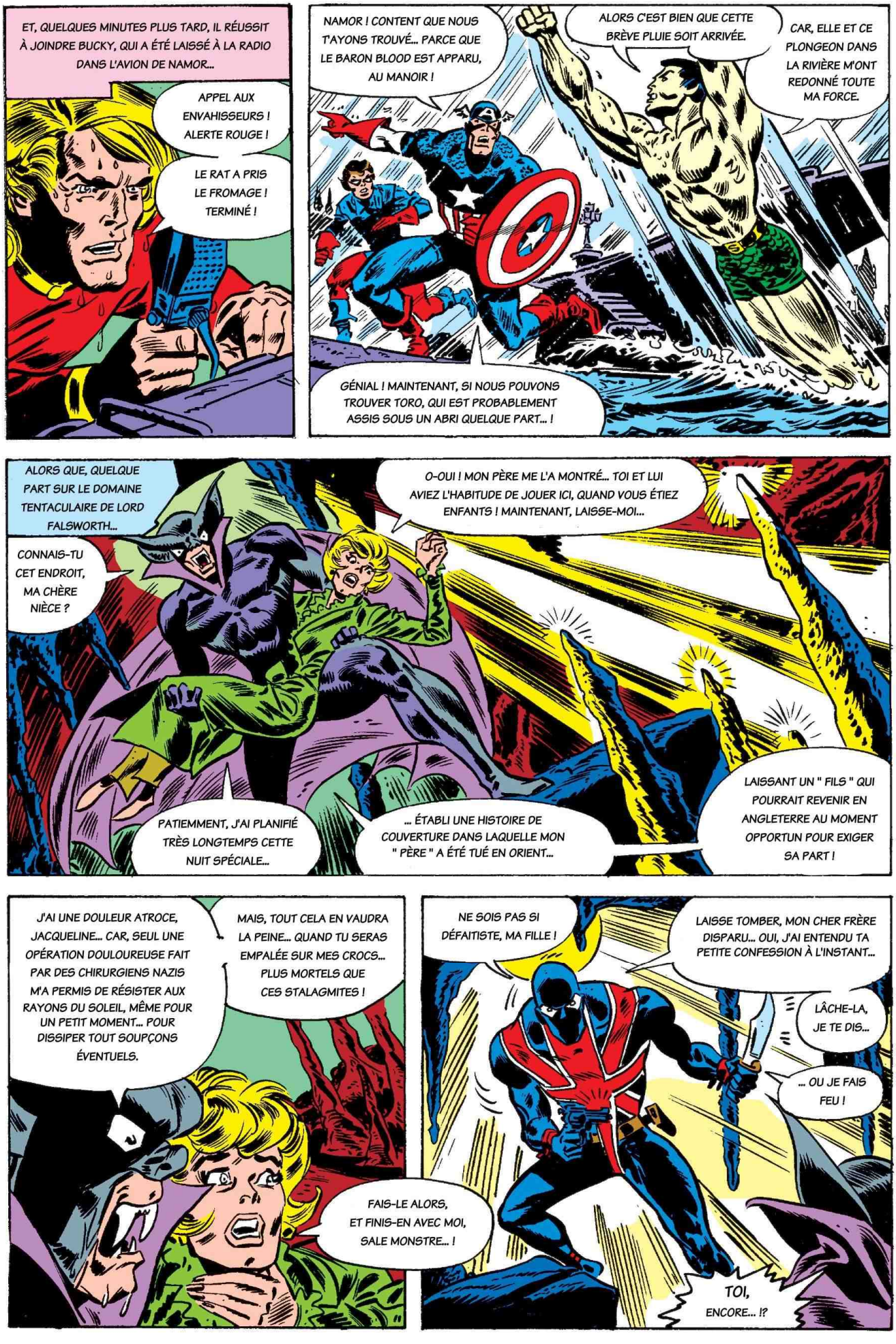
"... ET JE SUIS RETOURNÉ EN ALLEMAGNE, POUR ATTENDRE LE BON MOMENT POUR FRAPPER UNE FOIS DE PLUS LA GRANDE-BRETAGNE.

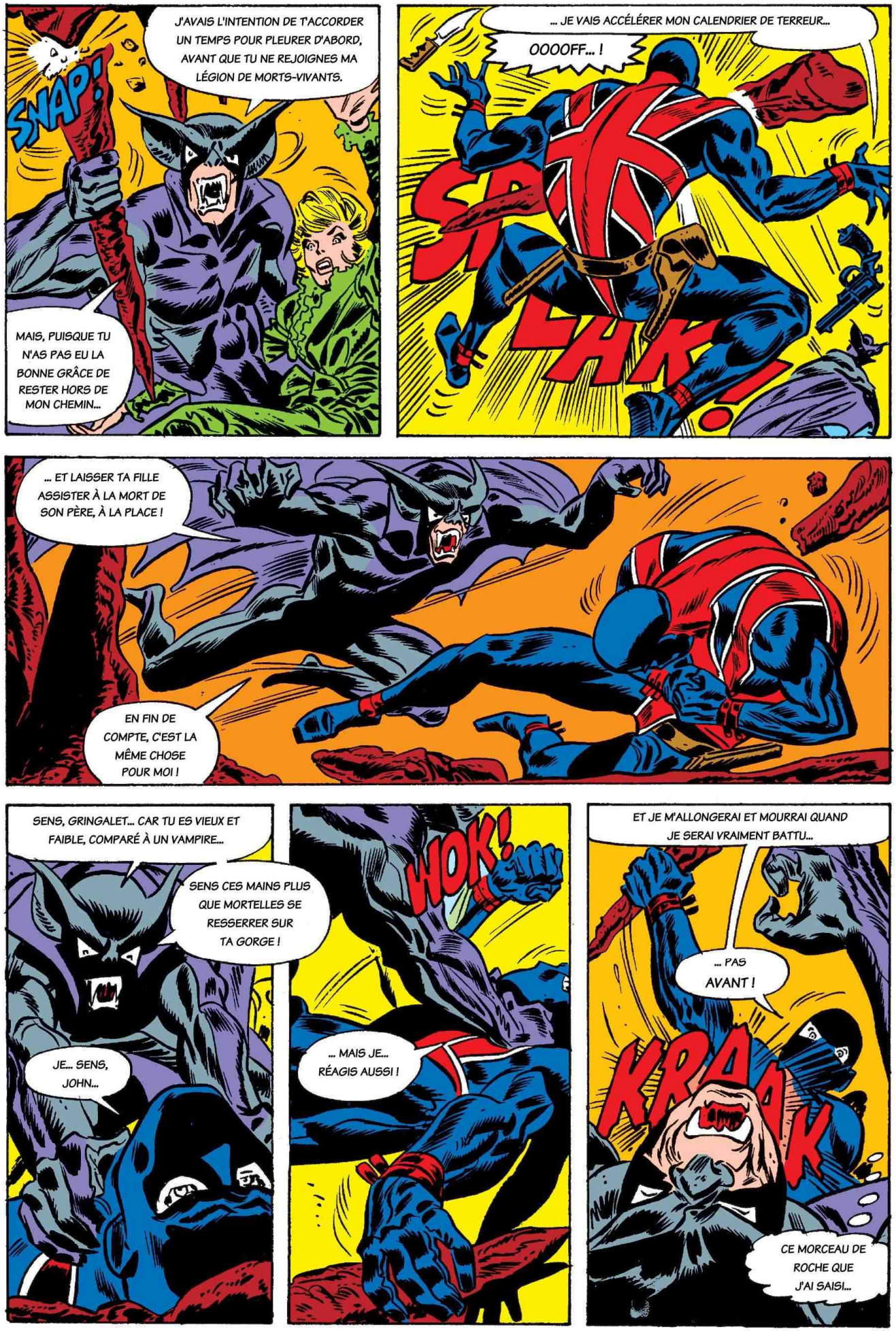
" CE MOMENT EST ARRIVÉ... DÈS QUE MA VENGEANCE PERSONNELLE SERA ACCOMPLIE...

... ET CE MOMENT EST MAINTENANT !
ALORS... TU N'ES PAS DU TOUT MON COUSIN, MAIS...
OUI ! JE SUIS TON ONCLE... LE FRÈRE DE TON PÈRE...
... LE FRÈRE DONT TON PÈRE A VOLÉ L'HÉRITAGE...
... COMME JE VAIS MAINTENANT VOLER... TA VIE !
NON !
NNOOOON... !
N'AS-TU PAS ENTENDU LA DAME.
ELLE A DIT NON !
QU... ? TOI !
OUI, BARON... MOI !
NOUS NOUS DOUTIONS QUE LE " NEVEU JOHN " N'ÉTAIT PAS TOUT À FAIT CE QU'IL PRÉTENDAIT ÊTRE...
... DONC IL N'ÉTAIT PAS DIFFICILE POUR TORO DE CRÉER UNE IMAGE VOLANTE ET ENFLAMMÉE DE MOI...
... ET CE SONT LES TRAÎNÉES QUE TU AS VU VERS LONDRES !
NATURELLEMENT, NOUS T'AVONS LAISSÉ ENTENDRE NOTRE PLAN...
... ET JE SUIS RESTÉ DERRIÈRE, INCONNU MÊME DE LORD FALSWORTH !
UN PLAN SOIGNEUSEMENT ÉLABORÉ, L'AMÉRICAIN...
...SAUF QUE TU AS OUBLIÉ UN POUVOIR QUE JE N'AI PAS DAIGNÉ UTILISER, LORS DE NOTRE PREMIÈRE RENCONTRE :
TU NE T'ENFLAMMERAS PAS !
LE POUVOIR DE L'HYPNOSE... AU-DELÀ DE LA VOLONTÉ DE TOUT HOMME DE RÉSISTER !
TU VAS SIMPLEMENT... DORMIR !

OUI... MAÎTRE !
JE... VAIS... SIMPLEMENT... DORMIR.
COMME UN HOMME QUI FAIT DU SUR-PLACE, LA TORCHE SEMBLE AVANCER LENTEMENT... TOUJOURS PLUS LENTEMENT...
... JUSQU'À CE QU'UN CRI SOUDAIN ET PERÇANT PERCE LE LINCEUL SOMBRE QUI EST TOMBÉ SUR SON ESPRIT...
TORCHE ! VOUS DEVEZ VOUS ALLUMER !
AU NOM DU CIEL... VOUS DEVEZ !
JE... VOUS ENTENDS, JACQUELINE. MAIS, L'EXPRESSION EST...
FLAMME !
MAUDITE SOIT CETTE FILLE QUI SE MÊLE DE TOUT ! MON POUVOIR HYPNOTIQUE EST INUTILE... FACE À UNE TELLE LUMIÈRE AVEUGLANTE, ÉBLOUISSANTE !
POURTANT, EN FIN DE COMPTE... QUELLE IMPORTANCE ?
CAR, CE NE SONT PAS LES ENVAHISSEURS QUE JE CHERCHE ICI, AU MANOIR DE FALSWORTH...
... NI MÊME LE MAÎTRE DU MANOIR, POUR L'INSTANT...
OHHHH.. !
... MAIS LA SEULE FILLE QUI COMPTE PLUS QUE LA VIE ELLE-MÊME POUR LORD FALSWORTH...
... MON FRÈRE !
LAISSE-MOI PARTIR !
JACQUELINE ! REVIENS ICI, MONSTRE INHUMAIN !
TU ES PEUT-ÊTRE TRÈS DOUÉ POUR HYPNOTISER LES HOMMES D'ÂGE MÛR ET LES FEMMES À MOITIÉ MORTES...
MAIS, MÊME LA GLACE NE SUFFIT PAS AVEC LA TORCHE HUMAINE !

AH, MAIS CE N'EST PAS SUR LA GLACE QUE JE COMPTE... ENVAHISSEUR...
... MAIS L'EAU !
FRAÎCHE... CLAIRE... PURIFICATRICE !
J'AVAIS OUBLIÉ ! IL AVAIT COMMENCÉ À PLEUVOIR DEHORS... AFFAIBLISSANT MA FLAMME !
J'AVAIS PRÉVU QUE CELA MASQUERAIT MA FUITE...
WOK!
MMMFFF... !
MAIS QU'ELLE ÉTEIGNE LES FLAMMES DE LA TORCHE HUMAINE EST UN DOUBLE PLAISIR !
ET, SANS ELLES, TU N'ES RIEN D'AUTRE QU'UN AUTRE PAUVRE MORTEL...
... À PEINE DE TAILLE À AFFRONTER L'ÉMISSAIRE ÉLU DU COMTE DRACULA ET D'ADOLF HITLER !
COMBIEN DE TEMPS LA TORCHE RESTERA LÀ, IL NE PEUT LE DIRE...
IL NE SE SOUVIENT QUE DE MOTS COMME " HUMAIN " ET " MORTEL " QUI FONT RAGE DANS SON ESPRIT ANDROÏDE COMME UN FEU INCONTRÔLÉ. PUIS...
TORCHE !
JE VOUS AI CHERCHÉ PARTOUT.
OÙ CE DIABLE A-T-IL EMMENÉ JACQUELINE ?
JE NE SAIS PAS ... JE N'AI PAS VU.
PAR LÀ... !
PAR... ? BON DIEU !
ALORS, JE SAIS OÙ IL L'A EMMENÉE... ET QUE DIEU M'AIDE SI JE NE LES REJOINS PAS À TEMPS !
VITE ! CONTACTEZ LES AUTRES ENVAHISSEURS... RAMENEZ-LES ICI...
... ET PRIEZ LE CIEL QU'IL NE SOIT PAS DÉJÀ TROP TARD !
ENCORE ÉTOURDI, LA TÊTE QUI TOURNE, LA TORCHE SE REMET MALADROITEMENT SUR SES PIEDS...

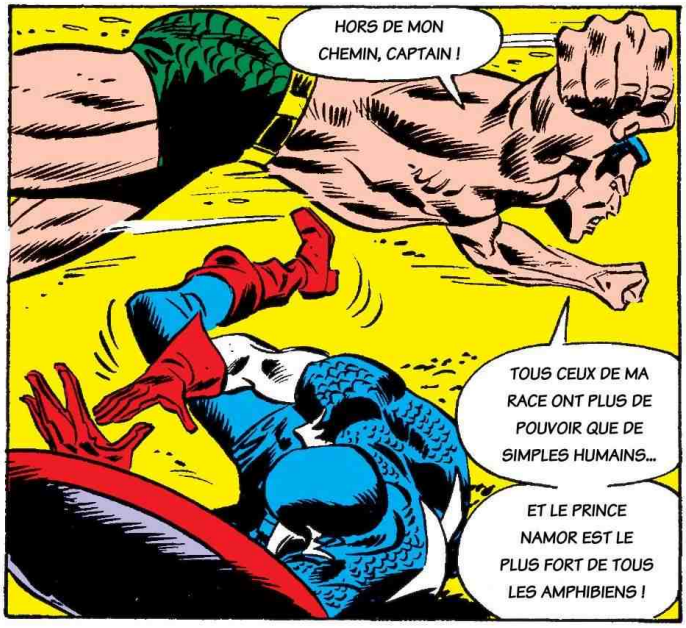

ET, QUELQUES MINUTES PLUS TARD, IL RÉUSSIT À JOINDRE BUCKY, QUI A ÉTÉ LAISSÉ À LA RADIO DANS L'AVION DE NAMOR...
APPEL AUX ENVAHISSEURS ! ALERTE ROUGE !
LE RAT A PRIS LE FROMAGE ! TERMINÉ !
NAMOR ! CONTENT QUE NOUS T'AYONS TROUVÉ... PARCE QUE LE BARON BLOOD EST APPARU, AU MANOIR !
ALORS C'EST BIEN QUE CETTE BRÈVE PLUIE SOIT ARRIVÉE.
CAR, ELLE ET CE PLONGEON DANS LA RIVIÈRE M'ONT REDONNÉ TOUTE MA FORCE.
GÉNIAL ! MAINTENANT, SI NOUS POUVONS TROUVER TORO, QUI EST PROBABLEMENT ASSIS SOUS UN ABRI QUELQUE PART... !
ALORS QUE, QUELQUE PART SUR LE DOMAINE TENTACULAIRE DE LORD FALSWORTH...
CONNAIS-TU CET ENDROIT, MA CHÈRE NIÈCE ?
O-OUI ! MON PÈRE ME L'A MONTRÉ... TOI ET LUI AVIEZ L'HABITUDE DE JOUER ICI, QUAND VOUS ÉTIEZ ENFANTS ! MAINTENANT, LAISSE-MOI...
PATIEMMENT, J'AI PLANIFIÉ TRÈS LONGTEMPS CETTE NUIT SPÉCIALE...
... ÉTABLI UNE HISTOIRE DE COUVERTURE DANS LAQUELLE MON " PÈRE " A ÉTÉ TUÉ EN ORIENT...
LAISSANT UN " FILS " QUI POURRAIT REVENIR EN ANGLETERRE AU MOMENT OPPORTUN POUR EXIGER SA PART !
J'AI UNE DOULEUR ATROCE, JACQUELINE... CAR, SEUL UNE OPÉRATION DOULOUREUSE FAIT PAR DES CHIRURGIENS NAZIS M'A PERMIS DE RÉSISTER AUX RAYONS DU SOLEIL, MÊME POUR UN PETIT MOMENT... POUR DISSIPER TOUT SOUPÇONS ÉVENTUELS.
MAIS, TOUT CELA EN VAUDRA LA PEINE... QUAND TU SERAS EMPALÉE SUR MES CROCS... PLUS MORTELS QUE CES STALAGMITES !
FAIS-LE ALORS, ET FINIS-EN AVEC MOI, SALE MONSTRE... !
NE SOIS PAS SI DÉFAITISTE, MA FILLE !
LAISSE TOMBER, MON CHER FRÈRE DISPARU... OUI, J'AI ENTENDU TA PETITE CONFESSION À L'INSTANT...
LÂCHE-LA, JE TE DIS...
... OU JE FAIS FEU !
TOI, ENCORE... !?

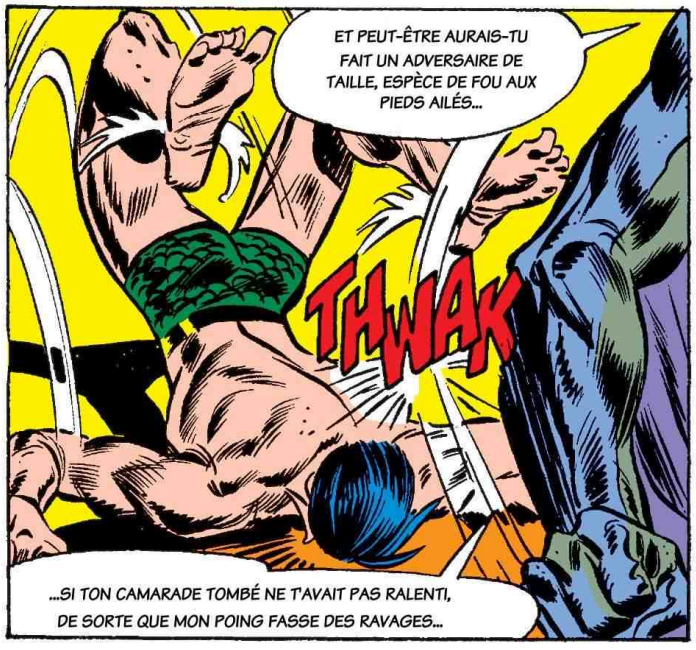

SNAP!
J'AVAIS L'INTENTION DE T'ACCORDER UN TEMPS POUR PLEURER D'ABORD, AVANT QUE TU NE REJOIGNES MA LÉGION DE MORTS-VIVANTS.
MAIS, PUISQUE TU N'AS PAS EU LA BONNE GRÂCE DE RESTER HORS DE MON CHEMIN...
... JE VAIS ACCÉLÉRER MON CALENDRIER DE TERREUR...
OOOOFF... !
SHK
LHK !
... ET LAISSER TA FILLE ASSISTER À LA MORT DE SON PÈRE, À LA PLACE !
EN FIN DE COMPTE, C'EST LA MÊME CHOSE POUR MOI !
SENS, GRINGALET... CAR TU ES VIEUX ET FAIBLE, COMPARÉ À UN VAMPIRE...
SENS CES MAINS PLUS QUE MORTELLES SE RESSERRER SUR TA GORGE !
JE... SENS, JOHN...
WOK!
... MAIS JE... RÉAGIS AUSSI !
ET JE M'ALLONGERAI ET MOURRAI QUAND JE SERAI VRAIMENT BATTU...
... PAS AVANT !
KRAAK
CE MORCEAU DE ROCHE QUE J'AI SAISI...

SI JE PEUX LE PLONGER DANS SON CŒUR DE MORT-VIVANT... !
... QUI DÉTRUIRA MÊME UN VAM...
NON !
UNHH... !
PHOP
TU AS CONTRECARRÉ MES DÉSIRS IL Y A SEULEMENT UNE NUIT, FRÈRE BIEN-AIMÉ...
TU NE LE REFERAS PLUS JAMAIS...
JAMAIS !!
AAAAAAA
AH ! TON CRI RÉSONNE FORT ET LONGTEMPS DANS CES CAVERNES DE NOS JEUX DE JEUNESSE...
DOMMAGE QUE LA JEUNE FILLE SE SOIT COGNÉE LA TÊTE EN TOMBANT...
... ET JE SAVOURE CHAQUE NOTE QUI RÉSONNE !
... ELLE NE PEUT NI VOIR NI ENTENDRE !
EH BIEN, PEU IMPORTE...
MA VENGEANCE SERA COMPLÈTE, QUAND TOI... LAISSÉ VIVANT, UN INFIRME SANS DÉFENSE... SOUFFRIRA LES TORTURES DES DAMNÉS...
...PARCE QUE TA FILLE CHÉRIE EST DEVENUE MA CONSŒUR VAMPIRE !
LA DOULEUR EST PROCHE DE L'ÉVANOUISSEMENT...
MES JAMBES... ELLES SONT ÉCRASÉES ! MAIS... JE NE PEUX PAS ABANDONNER... POUR LE BIEN DE JACQUELINE ! JE...

CAPTAIN AMERICA ! LE VOILÀ !
NOUS LE VOYONS TOUS, NAMOR...
... GRÂCE À L'ÉCLAT ROUGE DES TORCHES !
LES ENVAHISSEURS !
VOUS NE ME VOLEREZ PAS MON DESSERT... PAS MAINTENANT !
NOUS N'AVONS PAS L'INTENTION DE T'EN PRIVER, MONSTRE...

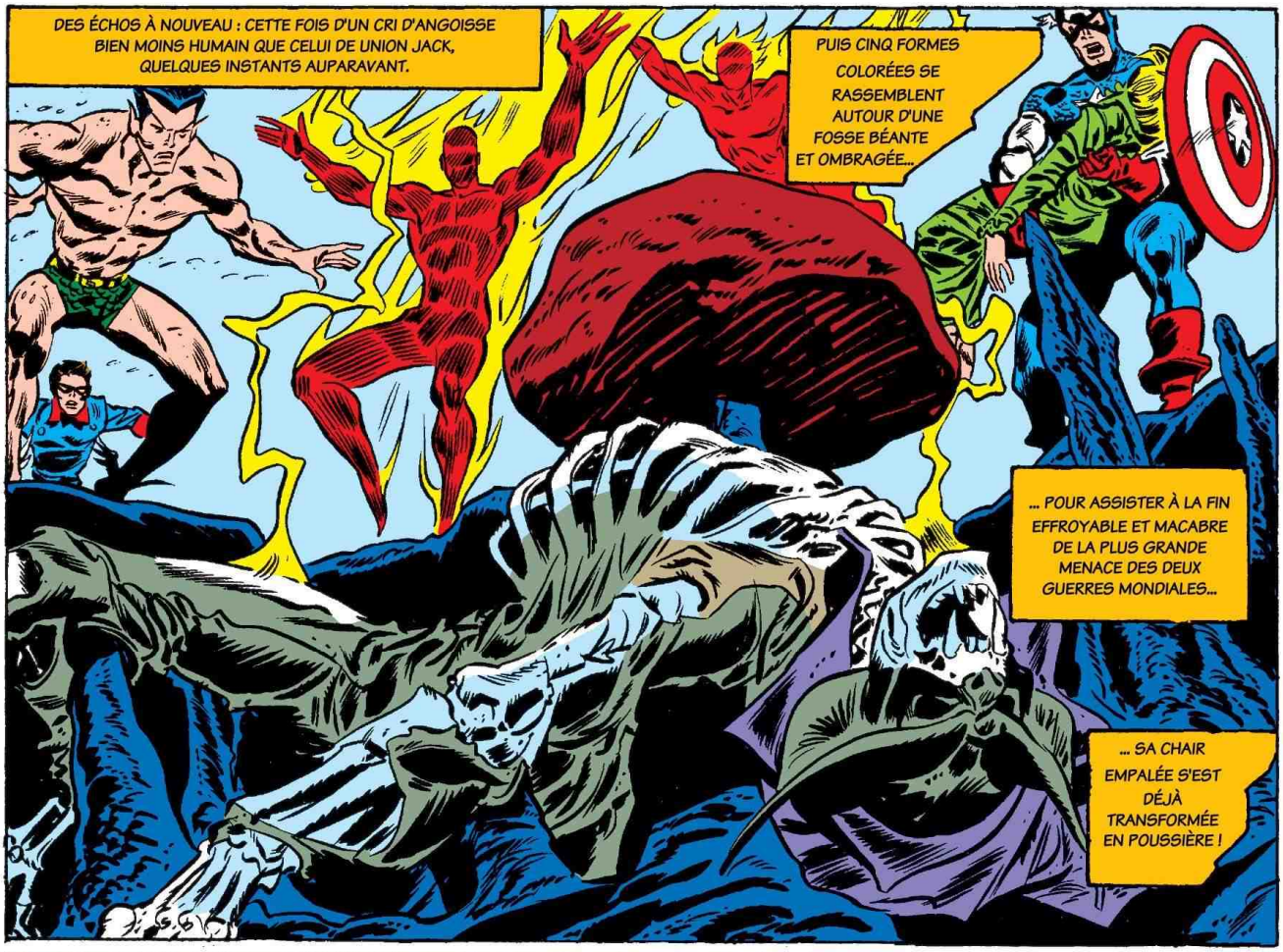
NOUS AVONS JUSTE UNE IDÉE LÉGÈREMENT DIFFÉRENTE DE CE QU'IL... UMMMFF !
DÉGAGE, INSIGNIFIANT !
WAP
À QUOI BON TES SOI-DISANTES CAPACITÉS CONTRE UN REJETON DE DRACULA ?


HORS DE MON CHEMIN, CAPTAIN !
TOUS CEUX DE MA RACE ONT PLUS DE POUVOIR QUE DE SIMPLES HUMAINS...
ET LE PRINCE NAMOR EST LE PLUS FORT DE TOUS LES AMPHIBIENS !


ET PEUT-ÊTRE AURAIS-TU FAIT UN ADVERSAIRE DE TAILLE, ESPÈCE DE FOU AUX PIEDS AILÉS...
THWAK
...SI TON CAMARADE TOMBÉ NE T'AVAIT PAS RALENTI, DE SORTE QUE MON POING FASSE DES RAVAGES...

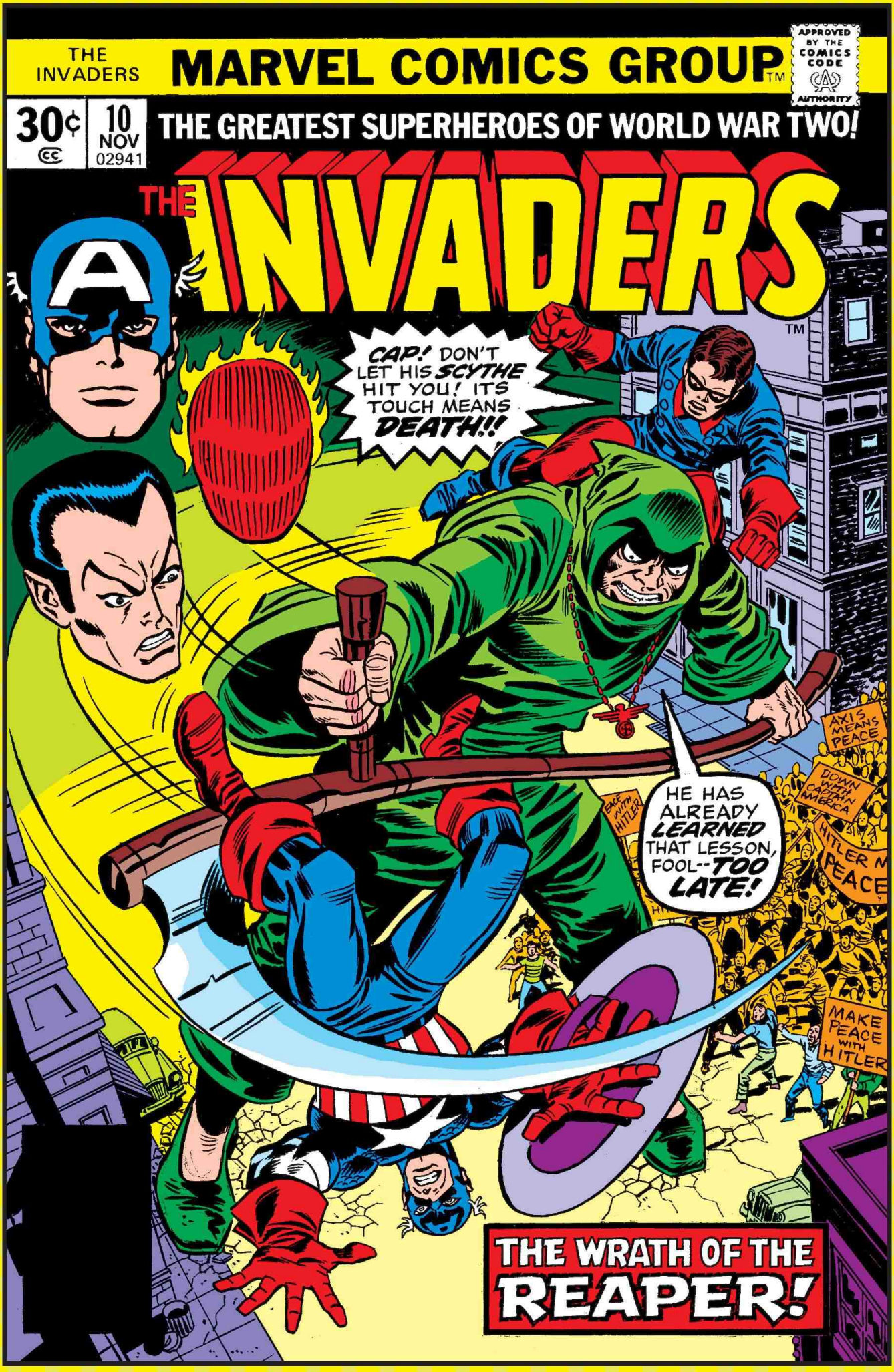
MAINTENANT, VIENS, MA CHÈRE...
JE CONNAIS DES RAMIFICATIONS CACHÉES DE CETTE GROTTE, OÙ NOUS POUVONS RESTER INDÉTECTABLES...
... ASSEZ LONGTEMPS POUR QUE TU ME REJOIGNES POUR TOUJOURS DANS MON ÉTAT DE MORT-VIVANT !

LÀ !
J'AI FINALEMENT RÉUSSI... À ENLEVER CE ROCHER... DE MES JAMBES !
RRMMBL
MAIS... OH MON DIEU ! IL SE DIRIGE VERS...
JACQUELINE !
CAPTAIN AMERICA... AU NOM DU CIEL...
BON DIEU !
DÉSOLÉ, BARON, MON VIEUX POTE...
MAIS, SI TU PENSES QUE L'ADRÉNALINE RÉGULIÈRE EST QUELQUE CHOSE... TU DEVRAIS VOIR LA MIENNE QUAND ELLE COMMENCE VRAIMENT À AGIR !
POURQUOI DIABLE AS-TU... ?
LÈVE LA TÊTE... ET TU VERRAS !
NON...
RMMM
WHUMP!
NNNOOOO



PROCHAIN NUMÉRO : **LE TRAÎTRE DE L'INTÉRIEUR !**

PLUS : UN NOUVEL ENVAHISSEUR ÉTOILÉ !


THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
30¢ CC
10 NOV 02941
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS™
CAP! DON'T LET HIS SCYTHE HIT YOU! ITS TOUCH MEANS DEATH!!
HE HAS ALREADY LEARNED THAT LESSON, FOOL--TOO LATE!
AXIS MEANS PEACE
DOWN WITH CAPTAIN AMERICA
BACK WITH HITLER
MAKE PEACE WITH HITLER
THE WRATH OF THE REAPER!

CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!

PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES CINQ HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

STAN LEE PRESENTS: THE INVADERS™

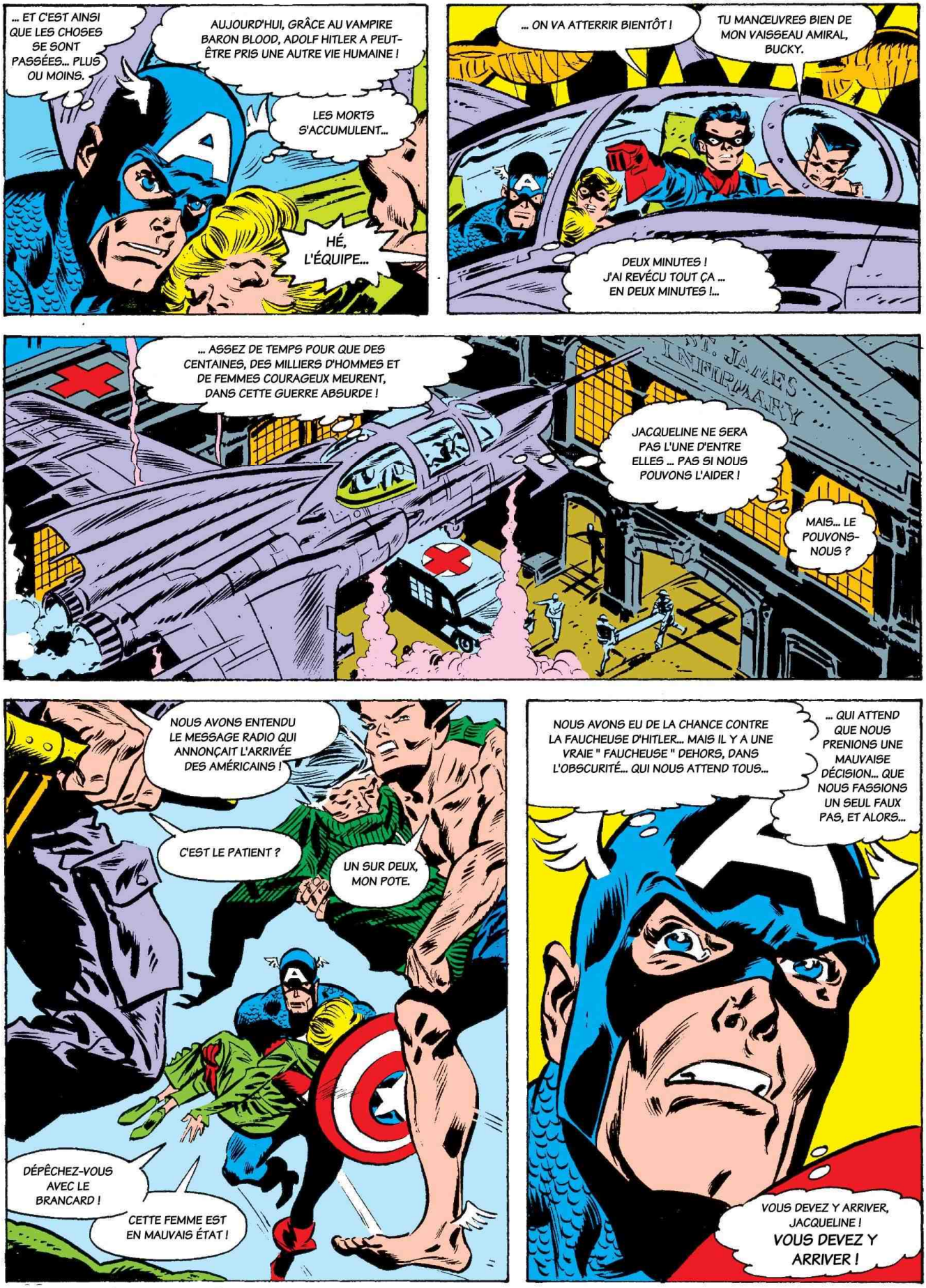
C-101

ROY THOMAS * FRANK ROBBINS & FRANK SPRINGER * JOHN COSTANZA * DON WARFIELD
WRITER/EDITOR * ARTISTS * letterer * colorist

LA COLÈRE DU FAUCHEUR

NOUS Y SERIONS DÉJÀ, CAP... SAUF QUE JE N'AI PAS ENCORE L'HABITUDE D'ESQUIVER CES BALLONS DE BARRAGE.
J'AI DÉJÀ PRÉVENU PAR RADIO QUE NOUS ARRIVIONS, AVEC UNE DOUBLE URGENCE !
HEURE D'ARRIVÉE PRÉVUE : DANS DEUX MINUTES.
EN FAIT, JE CROIS QUE JE LE VOIS MAINTENANT !
NON ! VEILLEZ JUSTE À CE QUE MA FILLE SOIT...
VOS JAMBES ONT ÉTÉ ÉCRASÉES PAR LE BARON BLOOD, MONSIEUR.
* DERNIER NUMÉRO
LES DOCTEURS S'OCCUPERONT DE VOUS DEUX. *
MAIS... BON DIEU ! VOTRE COSTUME DE UNION JACK !
S'ILS VOIENT ÇA...
... ÇA DÉTRUIRA TOUTE VOTRE IDENTITÉ SECRÈTE !
QU'EST-CE QUE ÇA PEUT BIEN FAIRE ... MAINTENANT ?
TOUJOURS, MONSIEUR, PAR MESURE DE PRÉCAUTION :
J'AI CES VÊTEMENTS...
... POUR LES FOIS OÙ JE DOIS M'HABILLER EN CIVIL.
C'EST MIEUX. LES MÉDICAMENTS ONT-ILS CALMÉ VOTRE DOULEUR, LORD FALSWORTH ?
POURQUOI DEVRAIS-JE CRAINDRE LA DOULEUR ?
AU MOINS, CELA PROUVE QUE JE SUIS TOUJOURS EN VIE !
QUAND JE NE RESSENS RIEN... C'EST ! C'EST QUAND JE SUIS UN BON GIBIER POUR LA FAUCHEUSE !
LA FAUCHEUSE... UN AUTRE NOM POUR LA MORT !
ELLE REGARDE TOUJOURS AU-DESSUS DE NOS ÉPAULES... LA MIENNE, LA SIENNE, MÊME CELLE D'UN JEUNE COMME BUCKY.
C'EST DRÔLE. POURQUOI EST-CE QUE JE PENSE SOUDAINEMENT À L'ENNEMI NAZI QUE NOUS AVONS COMBATTU, LUI ET MOI, IL Y A QUELQUES MOIS, AUX ETATS-UNIS ?
CERTAINS FAITS AVÉRÉS DE CETTE AFFAIRE SONT ENCORE CONFIDENTIELS...

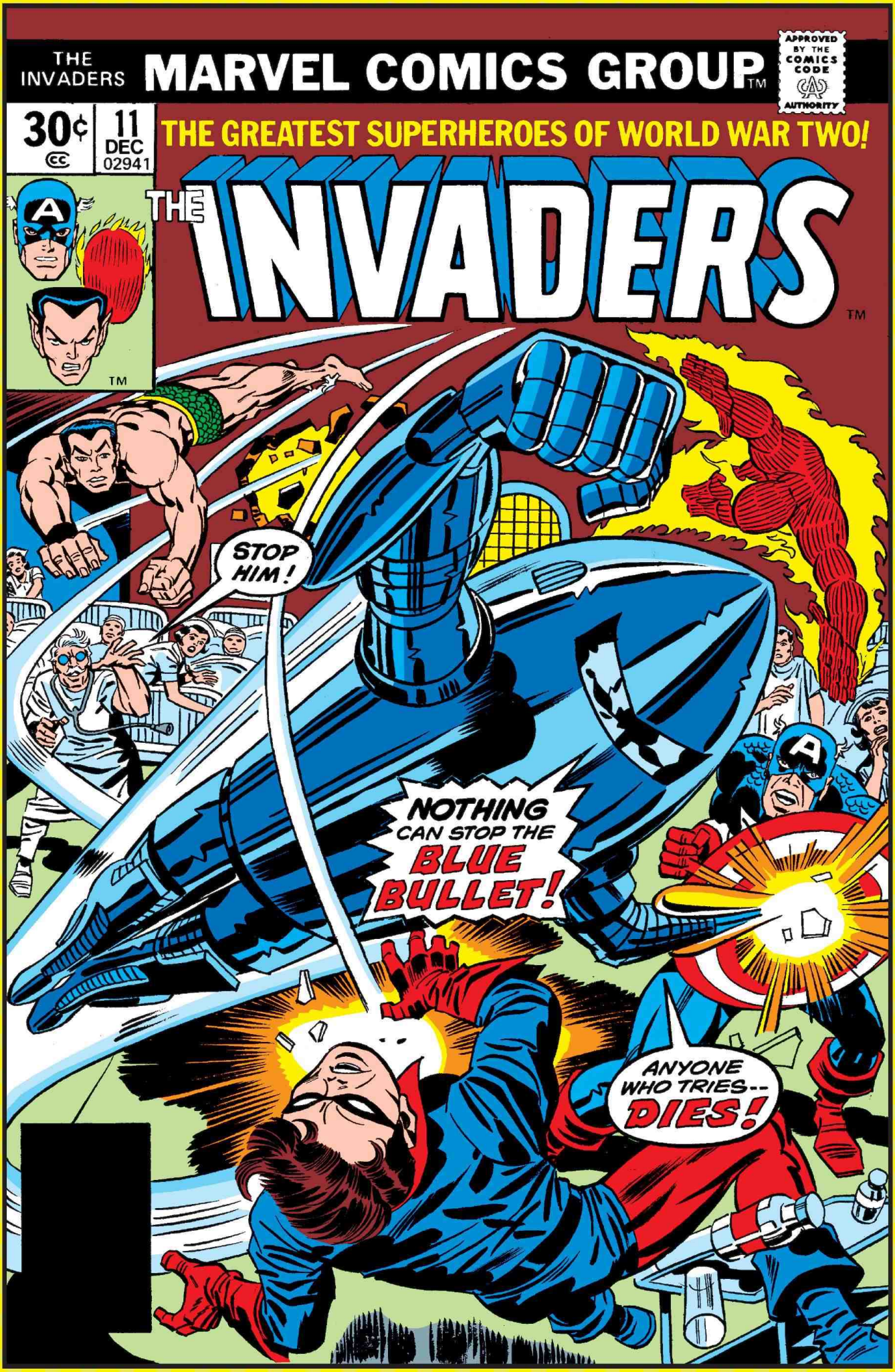
INVADERS #10 REPREND LA TROISIÈME HISTOIRE DE CAPTAIN AMERICA #22.



NOTE SPÉCIALE : CETTE RÉIMPRESSION UNIQUE DE L'UNE DES AVENTURES CLASSIQUES DE LA BANDE DESSINÉE DES ANNÉES DE GUERRE A ÉTÉ INCLUSE POUR PERMETTRE À ROY ET FRANK DE RATTRAPER NOTRE NOUVEAU CALENDRIER MENSUEL QUI A PRIS TOUT LE MONDE UN PEU AU DÉPOURVU. MAIS À PARTIR DE MAINTENANT, C'EST UN NOUVEL ÉMERVEILLEMENT TOUTE LA JOURNÉE !

PROCHAIN NUMÉRO : LA NUIT DE LA

BLUE BULLET!


THE INVADERS
MARVEL COMICS GROUP™
APPROVED BY THE COMICS CODE AUTHORITY
30¢
11
DEC
02941
THE GREATEST SUPERHEROES OF WORLD WAR TWO!
THE INVADERS™
STOP HIM!
NOTHING CAN STOP THE BLUE BULLET!
ANYONE WHO TRIES-- DIES!

CAPTAIN AMERICA & BUCKY! THE SUB-MARINER! THE ORIGINAL HUMAN TORCH & TORO!
PENDANT LES HEURES LES PLUS SOMBRES DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE, CES CINQ HÉROS SE SONT UNIS EN TANT QUE LES ENVAHISSEURS POUR COMBATTRE LES PUISSANCES DE L'AXE, AU NOM DE LA LIBERTÉ !

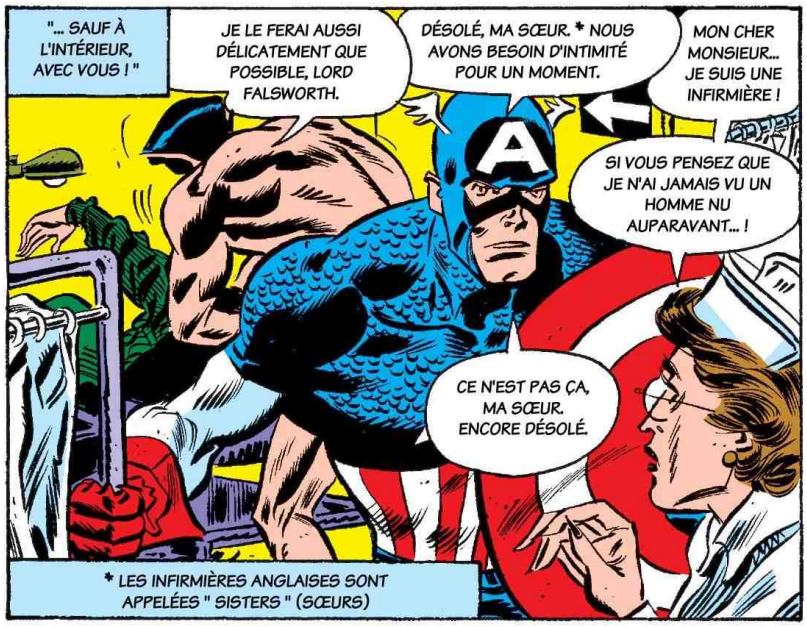
Stan Lee PRESENTS: THE INVADERS™

ROY THOMAS WRITER & EDITOR . FRANK ROBBINS & FRANK SPRINGER ARTISTS . G. ROUSSOS COLORIST . JOHN COSTANZA LETTERER

LA NUIT DE LA BLUE BULLET!

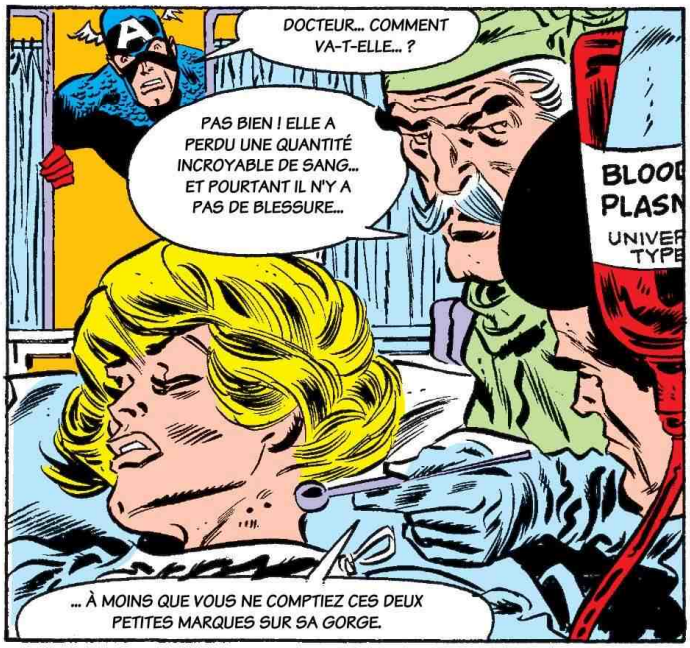
VOUS VOILÀ ! CE PLASMA DEVRAIT LA MAINTENIR POUR L'INSTANT.
QUANT À L'AUTRE HOMME...
N-NE VOUS OCCUPEZ PAS DE MOI ! JACQUELINE... !
ILS PEUVENT S'OCCUPER DE VOUS DEUX, LORD FALSWORTH.

JE M'EN OCCUPE MAINTENANT.
VOUS DEVEZ ÊTRE FATIGUÉ DE LE TRIMBALLER COMME ÇA !
J'AI DÉJÀ SOULEVÉ DES CHOSES PLUS LOURDES.
NOUS N'ALLONS NULLE PART, MONSIEUR...
MERCI À TOUS POUR TOUT.


"... SAUF À L'INTÉRIEUR, AVEC VOUS ! "
JE LE FERAI AUSSI DÉLICATEMENT QUE POSSIBLE, LORD FALSWORTH.
DÉSOLÉ, MA SŒUR. * NOUS AVONS BESOIN D'INTIMITÉ POUR UN MOMENT.
MON CHER MONSIEUR... JE SUIS UNE INFIRMIÈRE !
SI VOUS PENSEZ QUE JE N'AI JAMAIS VU UN HOMME NU AUPARAVANT... !
CE N'EST PAS ÇA, MA SŒUR. ENCORE DÉSOLÉ.
* LES INFIRMIÈRES ANGLAISES SONT APPELÉES " SISTERS " (SŒURS)

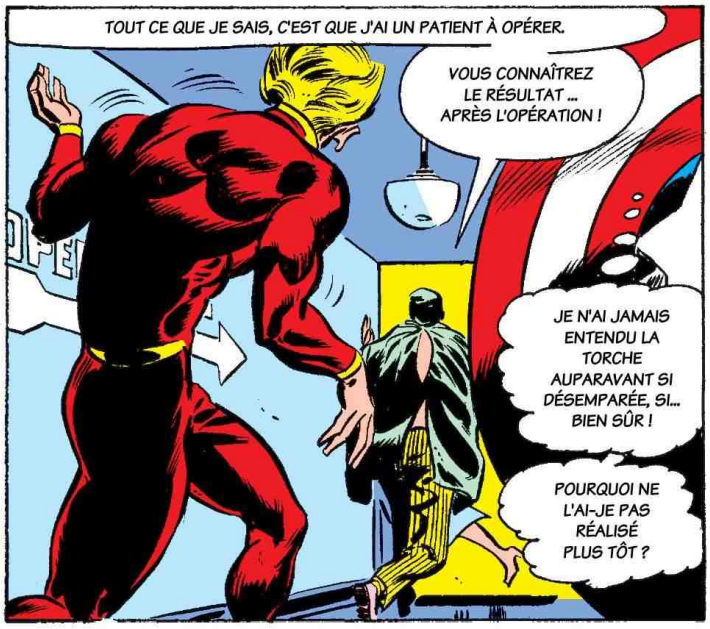
TRÈS BIEN, ALORS. VOICI SA BLOUSE.
VOUS, LES HOMMES, ET VOTRE FAUSSE PUDEUR !
SI ELLE SAVAIT... CE N'EST PAS LA PUDEUR DE LORD FALSWORTH QUE NOUS PROTÉGEONS...

... MAIS SON IDENTITÉ SECRÈTE, CELLE DE UNION JACK !
UN COUP D'ŒIL À CE COSTUME QUE NAMOR VIENT D'ENLEVER, QUI ÉTAIT SOUS CE PULL ET...
SOMMES-NOUS PRÊTS, NAMOR ?
PRÊT, CAPTAIN.
J-JACQUELINE... !?
JE VAIS ME RENSEIGNER, MONSIEUR.


DOCTEUR... COMMENT VA-T-ELLE... ?
PAS BIEN ! ELLE A PERDU UNE QUANTITÉ INCROYABLE DE SANG... ET POURTANT IL N'Y A PAS DE BLESSURE...
... À MOINS QUE VOUS NE COMPTIEZ CES DEUX PETITES MARQUES SUR SA GORGE.

L'ENVAHISSEUR ÉTOILÉ NE DIT RIEN TANDIS QUE LE PÈRE ET LA FILLE SONT EMMENÉS EN LIT ROULANT.
OPERATING
QUE PEUT-ON DIRE À DES HOMMES QUI N'ONT PAS VU, DE LEURS PROPRES YEUX ÉCARQUILLÉS...
... LE DERNIER ACTE DE VENGEANCE D'UN VAMPIRE CHARGÉ DE HAINE ?

DOCTEUR, JE DOIS SAVOIR ! QUELLES SONT LES CHANCES DE LA FILLE ?
JE SUIS DÉSOLÉ, JEUNE HOMME... JE N'AI PAS LE TEMPS DE M'ARRÊTER ET DE DISCUTER MAINTENANT ! NE VOYEZ-VOUS PAS CELA ?
" JEUNE HOMME " ? JE SUIS LA TORCHE HUMAINE !
JE N'EN SAIS RIEN, MONSIEUR...


TOUT CE QUE JE SAIS, C'EST QUE J'AI UN PATIENT À OPÉRER.
VOUS CONNAÎTREZ LE RÉSULTAT ... APRÈS L'OPÉRATION !
JE N'AI JAMAIS ENTENDU LA TORCHE AUPARAVANT SI DÉSEMPARÉE, SI... BIEN SÛR !
POURQUOI NE L'AI-JE PAS RÉALISÉ PLUS TÔT ?

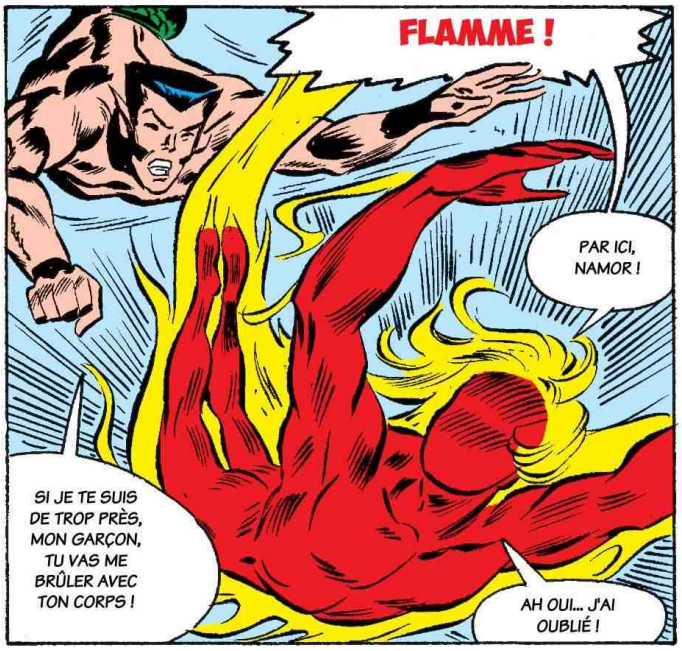
IL EST PEUT-ÊTRE ANDROÏDE... UNE IMITATION HUMAINE PARFAITEMENT SIMULÉE...
MAIS LA TORCHE EST AMOUREUSE DE JACQUELINE !
SI SEULEMENT LES CHOSES S'ÉTAIENT TERMINÉES DIFFÉREMMENT, DANS LA GROTTE DU DOMAINE DE FALSWORTH... !

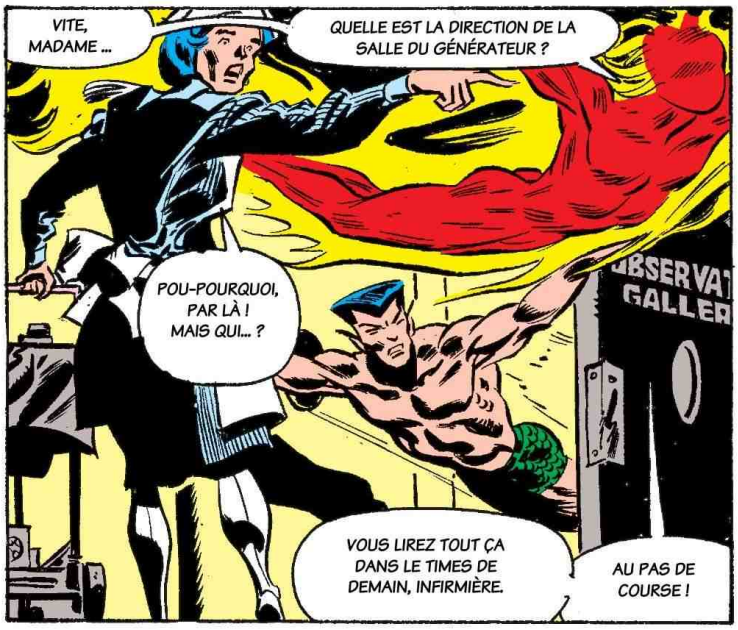
" SI SEULEMENT LES ENVAHISSEURS ÉTAIENT ARRIVÉS SUR LES LIEUX QUELQUES SECONDES PLUS TÔT...
... " POUR QUE LE BARON BLOOD N'AIT PAS PU LUI PLANTER SES CROCS UNE DERNIÈRE FOIS !

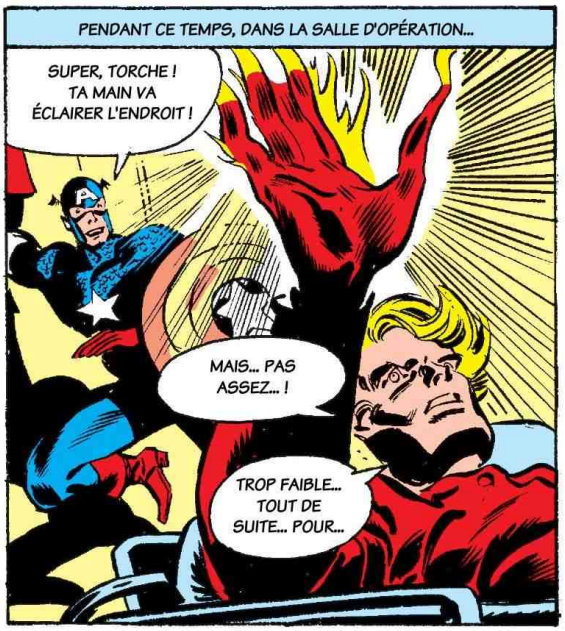
" OU, SI SEULEMENT SON PÈRE, DANS SA TENUE DE UNION JACK, AVAIT PU PLUS RAPIDEMENT DÉGAGER CET ÉNORME ROCHER DE SES JAMBES AUJOURD'HUI MUTILÉES...
" POUR QUE LE BARON BLOOD... SON FRÈRE... SOIT MORT QUELQUES PRÉCIEUX INSTANTS PLUS TÔT !
... " MAIS IL NE L'A PAS FAIT... ET, BIEN QUE CE ROCHER, EN ÉQUILIBRE PRÉCAIRE SUR UNE STALAGMITE BRISÉE, MARQUE MAINTENANT LA SEULE PIERRE TOMBALE DU DÉMON...
... CE QUI N'EST PAS D'UN GRAND SECOURS POUR LES VIVANTS !
ICI, MESSIEURS.
OBSERVATI GALLERY
MAIS VOUS DEVEZ RESTER PARFAITEMENT SILENCIEUX !
DEPUIS LEURS ORIGINES DIVERSES CES TROIS DERNIÈRES ANNÉES, CES CINQ HÉROS COSTUMÉS ONT JOUÉ DE NOMBREUX RÔLES...
MAIS PEU D'ENTRE EUX ONT ÉTÉ AUSSI FRUSTRANTS ET PASSIFS... AUSSI FUTILES... QUE CELUI QU'ILS JOUENT MAINTENANT :
CAR, DANS CE CAS... SERVENT-ILS AUSSI CEUX QUI SE CONTENTENT DE RESTER DEBOUT ET D'ATTENDRE ?
IL Y A QUELQUE CHOSE QUI NE VA PAS, DOCTEURS... !

QU'EST-CE QU'IL Y A, DR LATHAM ?
J'AI DÉTECTÉ UNE SORTE D'ÉLÉMENT ÉTRANGER DANS LE SANG DE LA FILLE.
JE SAIS QUE C'EST IMPOSSIBLE... MAIS ÇA FAIT CHANGER SON GROUPE SANGUIN !
QUOI ? ALORS, MÊME LE TYPE " O " NE SERA D'AUCUNE UTILITÉ !
NOUS AVONS BESOIN DE SANG D'UN VÉRITABLE " DONNEUR UNIVERSEL ", MAIS IL N'Y EN A PAS...
SI, IL Y EN A UN !
JE SAIS CE QUE JE FAIS, CAP !
TORCHE ! QUOI... ?
TU NE VOIS PAS ? C'EST LE BARON BLOOD ... SA MORSURE L'A AFFECTÉE D'UNE MANIÈRE OU D'UNE AUTRE !
DOCTEURS... JE N'AI PAS LE TEMPS D'EXPLIQUER...
... MAIS MON SANG EST EXACTEMENT CE QUE VOUS CHERCHEZ !
VOUS DEVEZ ME CROIRE !
QUEL CHOIX AVONS-NOUS ?
INFIRMIÈRE, PRÉPAREZ LE PATIENT POUR UNE TRANSFUSION SANGUINE MASSIVE !
PEU DE TEMPS APRÈS...
D'AUTRES SURPRISES ! NOUS VOUS AVONS PRÉLEVÉ BEAUCOUP DE SANG... MAIS VOTRE CORPS SEMBLE EN FABRIQUER DAVANTAGE, À UNE VITESSE ÉTONNANTE.
QUEL GENRE D'HOMME ÊTES-VOUS ?
UN GENRE... INHABITUEL, DOCTEUR. *
* PEU DE GENS SAVENT QUE LA TORCHE EST VRAIMENT UN ANDROÏDE.
ÉVIDEMMENT, MAIS ELLE EN A BESOIN DE PLUS ENCORE... !
ALORS POMPEZ ! PRENEZ-EN AUTANT QUE VOUS EN AVEZ BESOIN !
TANT QUE C'EST POUR ELLE !
QUELQUES LITRES DE PLUS DEVRAIENT... BON DIEU !
DOCTEUR ! LES LUMIÈRES... ELLES SE SONT ÉTEINTES !
NON ! PAS MAINTENANT ! SI QUELQUE CHOSE SE PASSE MAL AVEC LA TRANSFUSION... !

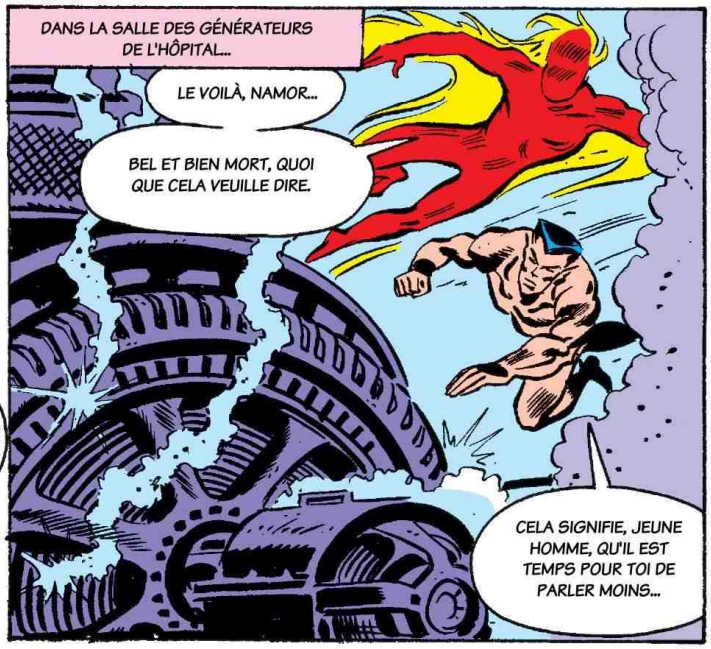
CE N'EST PAS GRAVE, TORCHE !
RESTE JUSTE ALLONGÉ ET DÉTENDS-TOI.
VOUS ÊTES PRÊTS, LES GARS ?
TORO... ?
PRÊT, CAPTAIN.
TU N'AS PAS BESOIN DE ME LE DIRE DEUX FOIS, CAP...


FLAMME !
PAR ICI, NAMOR !
SI JE TE SUIS DE TROP PRÈS, MON GARÇON, TU VAS ME BRÛLER AVEC TON CORPS !
AH OUI... J'AI OUBLIÉ !

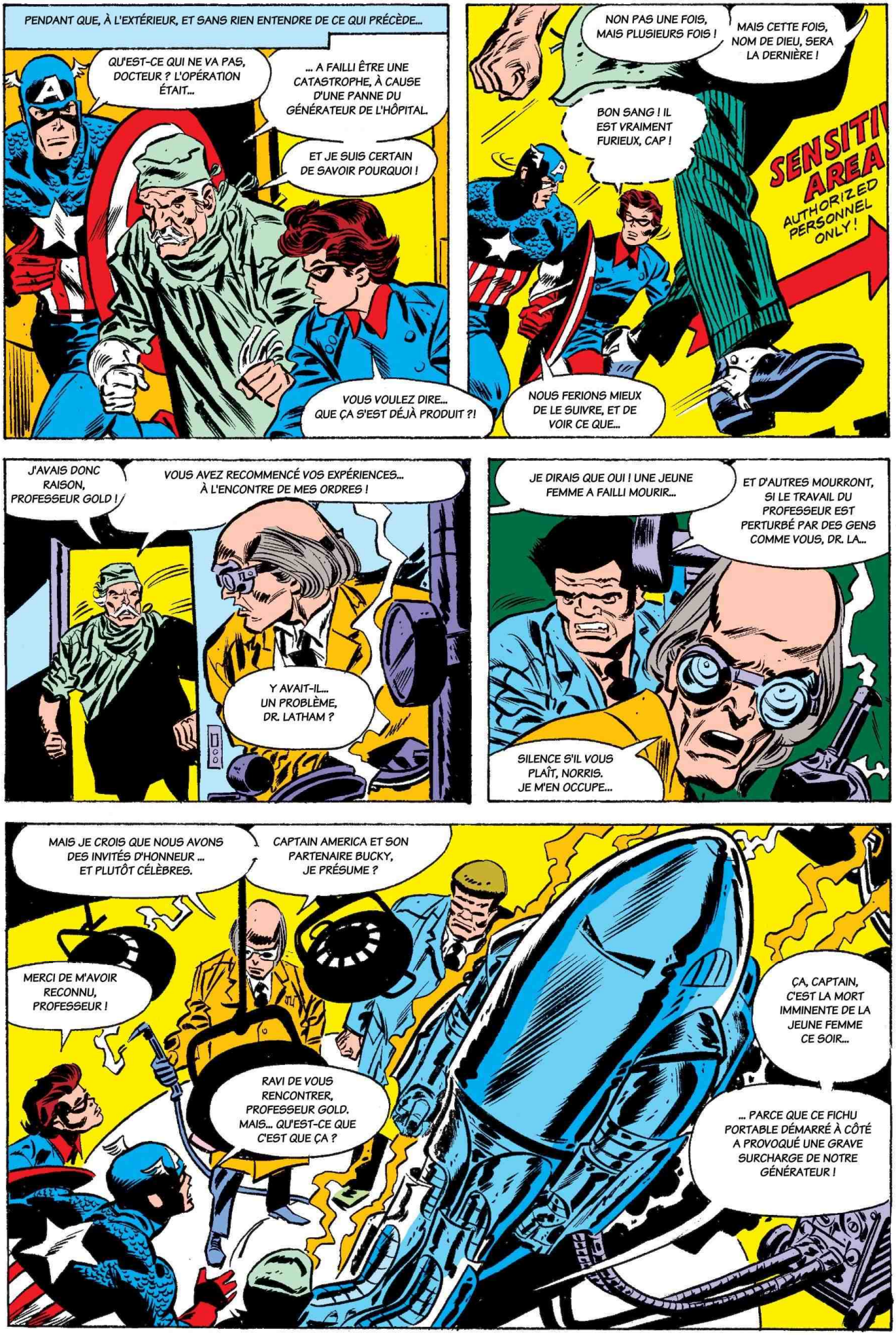

VITE, MADAME ...
QUELLE EST LA DIRECTION DE LA SALLE DU GÉNÉRATEUR ?
POU-POURQUOI, PAR LÀ ! MAIS QUI... ?
VOUS LIREZ TOUT ÇA DANS LE TIMES DE DEMAIN, INFIRMIÈRE.
AU PAS DE COURSE !


PENDANT CE TEMPS, DANS LA SALLE D'OPÉRATION...
SUPER, TORCHE ! TA MAIN VA ÉCLAIRER L'ENDROIT !
MAIS... PAS ASSEZ... !
TROP FAIBLE... TOUT DE SUITE... POUR...

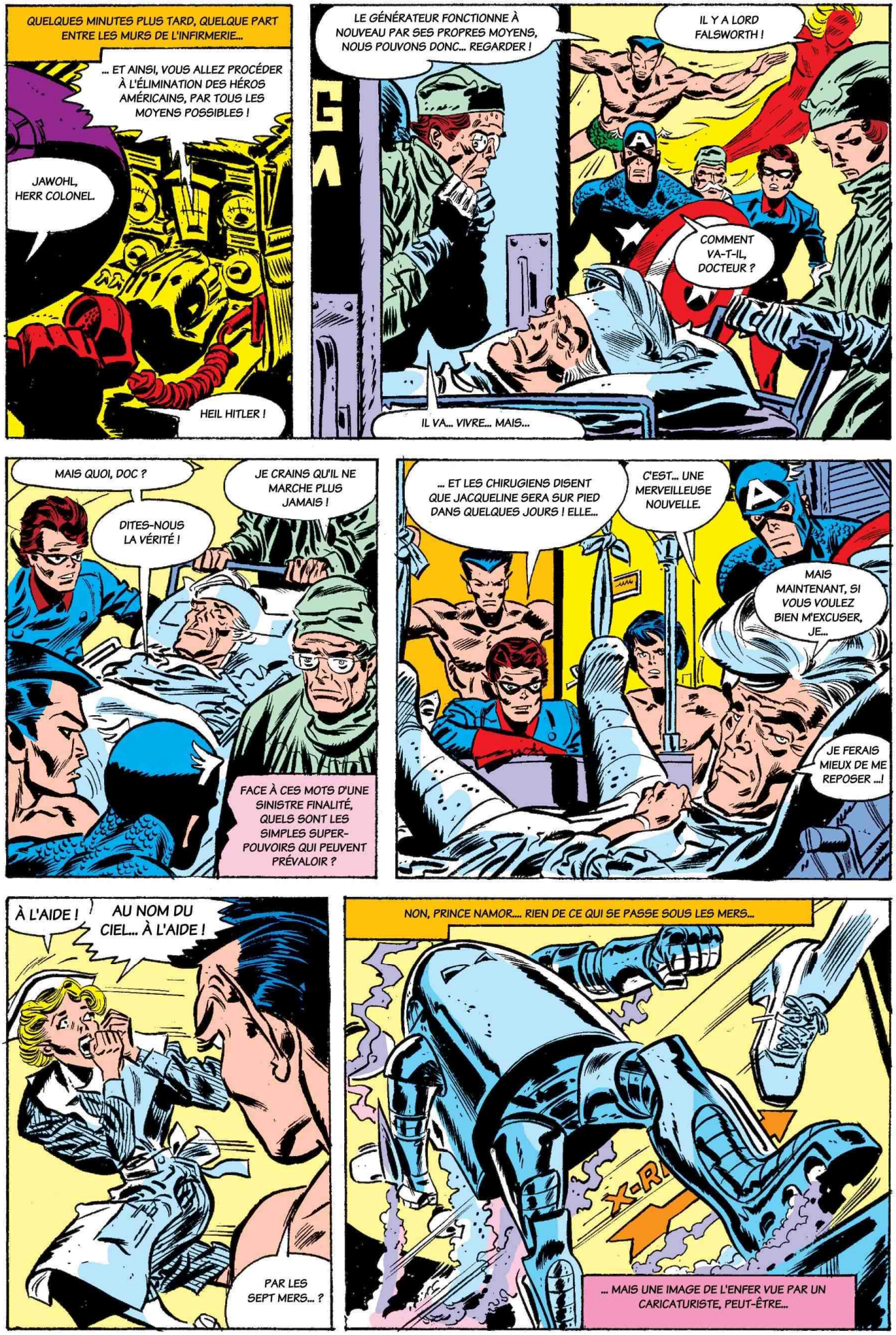
TU ES PEUT-ÊTRE FAIBLE... MAIS LE POUVOIR RÉFLÉCHISSANT DE MON BOUCLIER NE L'EST PAS !
VOUS POUVEZ CONTINUER, DOCTEUR.
QU'EST-CE QUE VOUS REGARDEZ ?
DISONS QUE... JE SUIS ASSEZ IMPRESSIONNÉ.

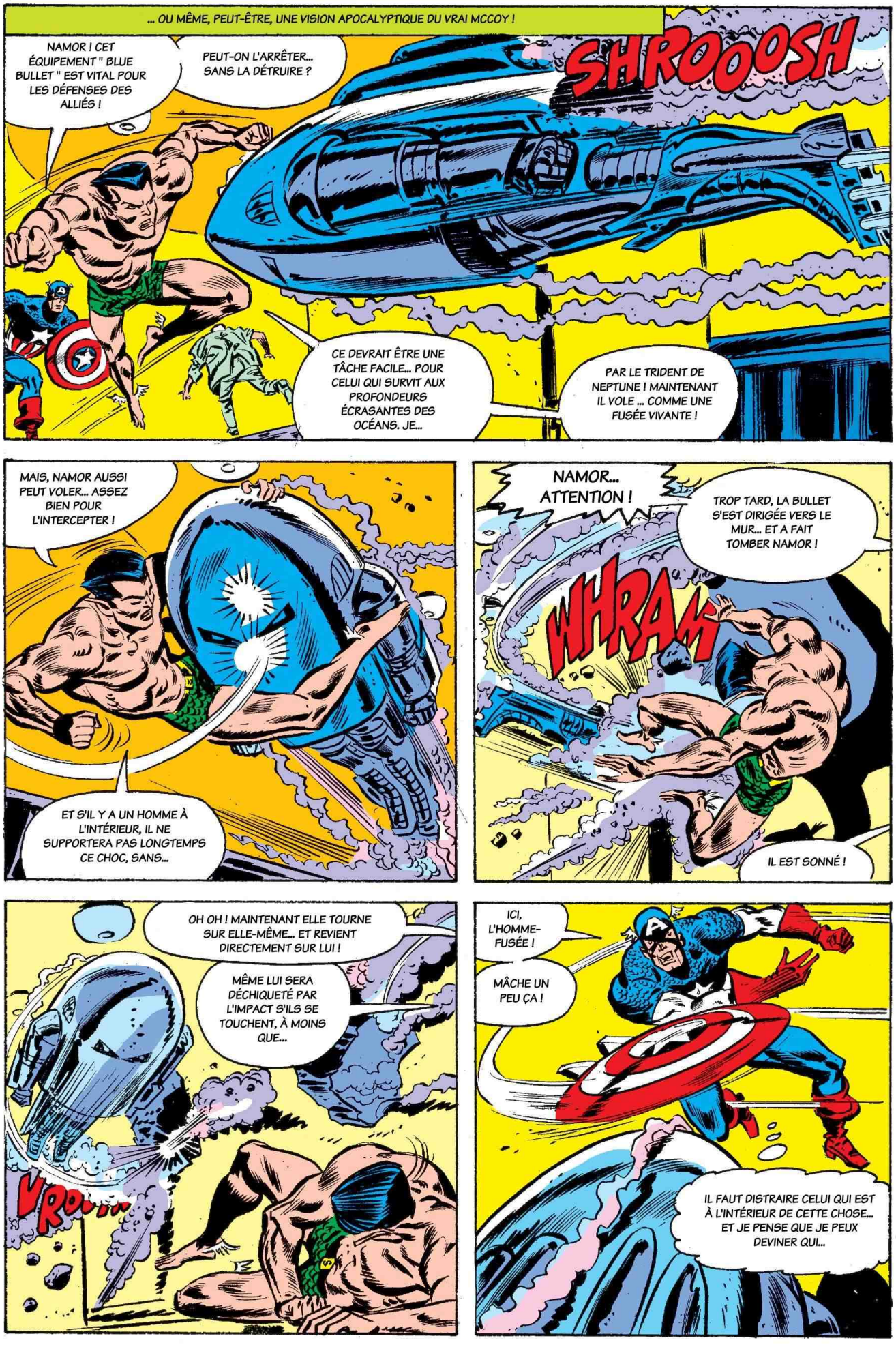

DANS LA SALLE DES GÉNÉRATEURS DE L'HÔPITAL...
LE VOILÀ, NAMOR...
BEL ET BIEN MORT, QUOI QUE CELA VEUILLE DIRE.
CELA SIGNIFIE, JEUNE HOMME, QU'IL EST TEMPS POUR TOI DE PARLER MOINS...

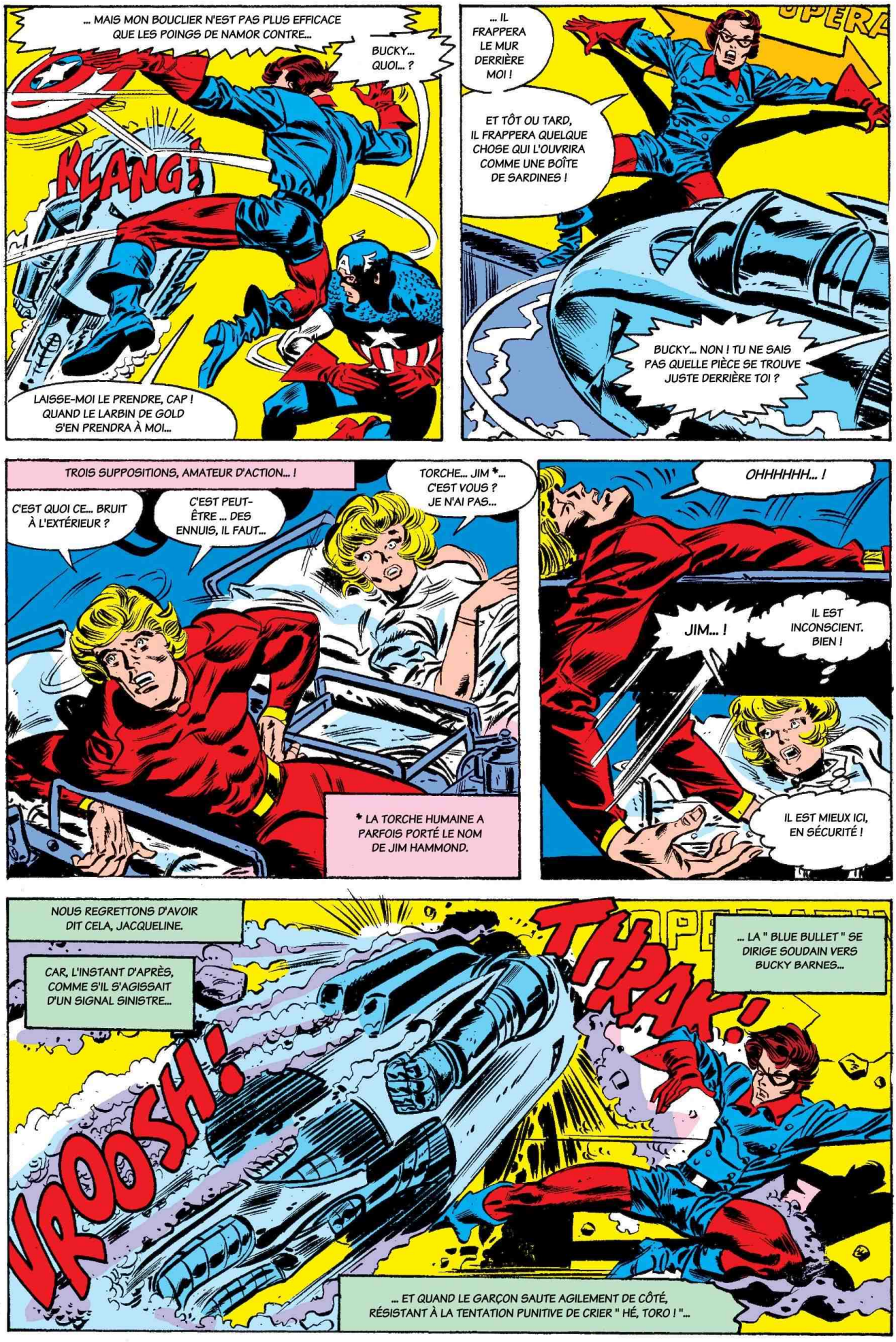
ET QUE JE LE PROUVE, AU CONTRAIRE DES NAZIS...
... IL Y A ENCORE UNE PLACE DANS CE MONDE POUR LA FORCE PURE ET BRUTE !
WRAK!
WAOUH.
EH BIEN, TORO ? TU ES CALME POUR UNE FOIS.
OU C'EST JUSTE QUE JE NE T'ENTENDS PAS ?
WHRRRR
J'AI DIT... WAOUH !
NON LOIN DE LÀ, D'AUTRES POURRAIENT FAIRE ÉCHO À CES SENTIMENTS...
YAHOO ! NAMOR ET TORO L'ONT FAIT !
ET JUSTE À TEMPS !
LA " VEILLEUSE " DE LA TORCHE COMMENÇAIT À S'ÉTEINDRE.
BIENTÔT, LES LUMIÈRES S'ÉTEIGNENT À NOUVEAU, MAIS CETTE FOIS PAR CHOIX...
EH BIEN, DOC ? VA-T-ELLE... ?
ELLE VIVRA, JEUNE HOMME... GRÂCE À VOUS.
... VIVRA EN RECEVANT PLUS DE SANG QUE N'IMPORTE QUEL AUTRE PATIENT DANS L'HISTOIRE DE LA MÉDECINE.
C'ÉTAIT UNE TRANSFUSION PRESQUE TOTALE !
OHHHH... ! QUOI... OÙ... ?
J'AI CRU ... ENTENDRE QUELQU'UN.
SI SOMBRE... JE NE VOIS RIEN...
C'EST... C'EST VOUS, CAP ?
CAP... ?

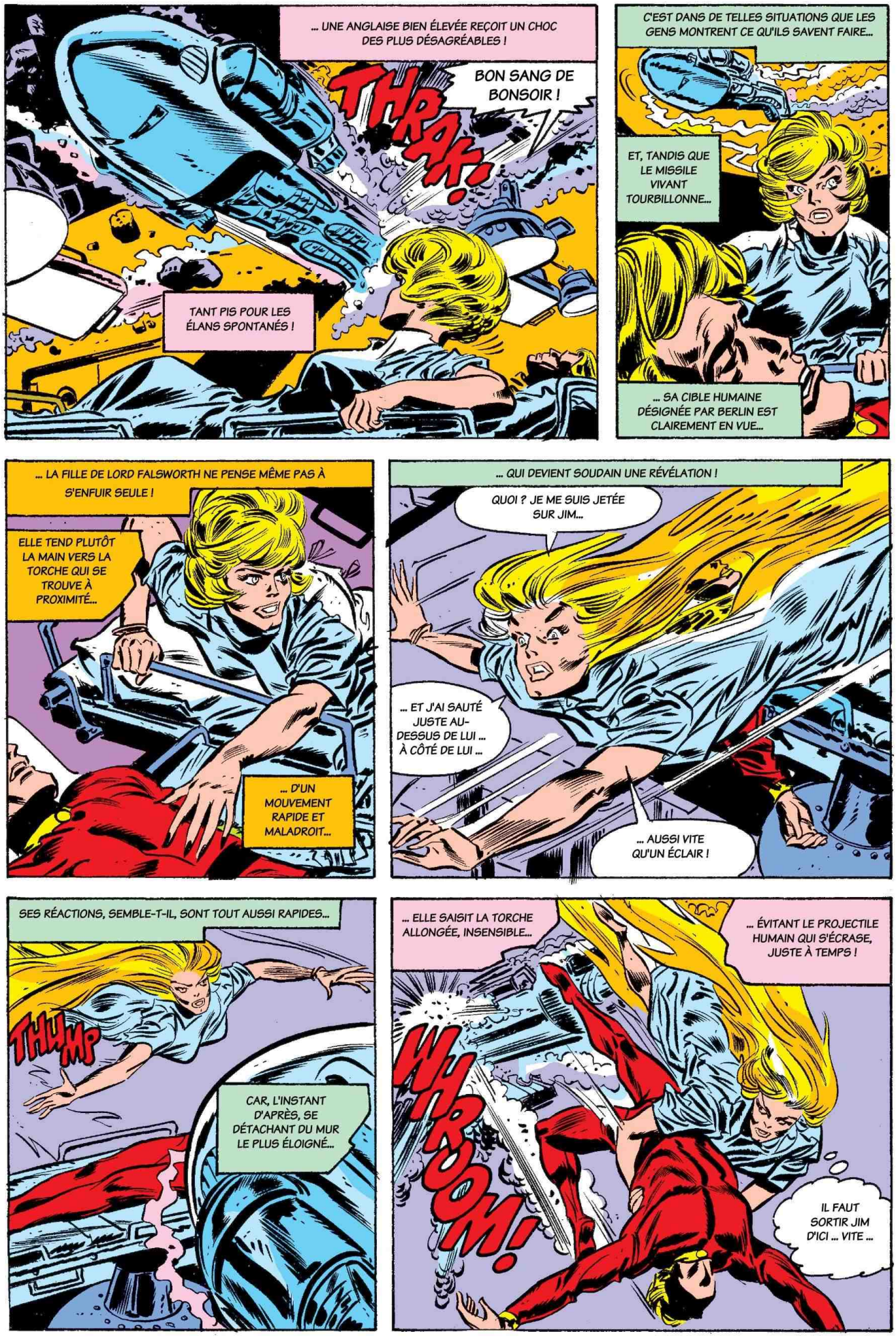

PENDANT QUE, À L'EXTÉRIEUR, ET SANS RIEN ENTENDRE DE CE QUI PRÉCÈDE...
QU'EST-CE QUI NE VA PAS, DOCTEUR ? L'OPÉRATION ÉTAIT...
... A FAILLI ÊTRE UNE CATASTROPHE, À CAUSE D'UNE PANNE DU GÉNÉRATEUR DE L'HÔPITAL.
ET JE SUIS CERTAIN DE SAVOIR POURQUOI !
VOUS VOULEZ DIRE... QUE ÇA S'EST DÉJÀ PRODUIT ?!
NON PAS UNE FOIS, MAIS PLUSIEURS FOIS !
MAIS CETTE FOIS, NOM DE DIEU, SERA LA DERNIÈRE !
BON SANG ! IL EST VRAIMENT FURIEUX, CAP !
SENSITIVE AREA
AUTHORIZED PERSONNEL ONLY !
NOUS FERIONS MIEUX DE LE SUIVRE, ET DE VOIR CE QUE...
J'AVAIS DONC RAISON, PROFESSEUR GOLD !
VOUS AVEZ RECOMMENCÉ VOS EXPÉRIENCES... À L'ENCONTRE DE MES ORDRES !
Y AVAIT-IL... UN PROBLÈME, DR. LATHAM ?
JE DIRAIS QUE OUI ! UNE JEUNE FEMME A FAILLI MOURIR...
ET D'AUTRES MOURRONT, SI LE TRAVAIL DU PROFESSEUR EST PERTURBÉ PAR DES GENS COMME VOUS, DR. LA...
SILENCE S'IL VOUS PLAÎT, NORRIS. JE M'EN OCCUPE...
MAIS JE CROIS QUE NOUS AVONS DES INVITÉS D'HONNEUR ... ET PLUTÔT CÉLÈBRES.
CAPTAIN AMERICA ET SON PARTENAIRE BUCKY, JE PRÉSUME ?
MERCI DE M'AVOIR RECONNU, PROFESSEUR !
RAVI DE VOUS RENCONTRER, PROFESSEUR GOLD. MAIS... QU'EST-CE QUE C'EST QUE ÇA ?
ÇA, CAPTAIN, C'EST LA MORT IMMINENTE DE LA JEUNE FEMME CE SOIR...
... PARCE QUE CE FICHU PORTABLE DÉMARRÉ À CÔTÉ A PROVOQUÉ UNE GRAVE SURCHARGE DE NOTRE GÉNÉRATEUR !

POURQUOI, VOUS..!
SORTEZ D'ICI, BANDE D'IMBÉCILES, AVANT QUE JE...
ATTENDS UNE MINUTE, MON GARS... !
J'AI DIT...
OOOOOOF!
WHUMP!
ATTENDS !
J'AI... PEUR DE DEVOIR M'EXCUSER POUR NORRIS...
VOYEZ-VOUS, LE GOUVERNEMENT DE SA MAJESTÉ NOUS A ORDONNÉ DE POURSUIVRE SANS DÉLAI NOTRE TRAVAIL ICI...
MON ASSISTANT A DONC TENDANCE, PEUT-ÊTRE, À DEVENIR... TROP ZÉLÉ.
MAIS QUELLE EST LA NATURE DE VOTRE TRAVAIL, PROFESSEUR ?
TRÈS SECRÈTE, JE VOUS L'ASSURE.
CEPENDANT, JE SUPPOSE QUE LE CÉLÈBRE CAPTAIN AMERICA... !
JE SUIS AUTORISÉ POUR LE " TOP SECRET " AMÉRICAIN ET LE " TRÈS SECRET " BRITANNIQUE, PROFESSEUR GOLD.
EH BIEN, NOUS TRAVAILLONS À LA CONSTRUCTION D'UNE FUSÉE HUMAINE...
MA " BLUE BULLET ", JE L'APPELLE .
AU RISQUE DE LA VIE DE MES PATIENTS !
MAIS JE VOIS BIEN QUE JE N'ARRIVERAI À RIEN EN DISCUTANT AVEC VOUS.
JE VAIS DEVOIR M'ADRESSER AUX MILITAIRES ... ET ME FAIRE REMBARRER, COMME D'HABITUDE.
DOCTEUR, POURQUOI CES EXPÉRIENCES ONT-ELLES LIEU DANS UN HÔPITAL ?
L'ESPACE EN ANGLETERRE EST PRÉCIEUX, MONSIEUR. IL A ÉTÉ JUGÉ NÉCESSAIRE.


QUELQUES MINUTES PLUS TARD, QUELQUE PART ENTRE LES MURS DE L'INFIRMERIE...
... ET AINSI, VOUS ALLEZ PROCÉDER À L'ÉLIMINATION DES HÉROS AMÉRICAINS, PAR TOUS LES MOYENS POSSIBLES !
JAWOHL, HERR COLONEL.
HEIL HITLER !
LE GÉNÉRATEUR FONCTIONNE À NOUVEAU PAR SES PROPRES MOYENS, NOUS POUVONS DONC... REGARDER !
IL Y A LORD FALSWORTH !
COMMENT VA-T-IL, DOCTEUR ?
IL VA... VIVRE... MAIS...
MAIS QUOI, DOC ?
JE CRAINS QU'IL NE MARCHE PLUS JAMAIS !
DITES-NOUS LA VÉRITÉ !
FACE À CES MOTS D'UNE SINISTRE FINALITÉ, QUELS SONT LES SIMPLES SUPER-POUVOIRS QUI PEUVENT PRÉVALOIR ?
... ET LES CHIRUGIENS DISENT QUE JACQUELINE SERA SUR PIED DANS QUELQUES JOURS ! ELLE...
C'EST... UNE MERVEILLEUSE NOUVELLE.
MAIS MAINTENANT, SI VOUS VOULEZ BIEN M'EXCUSER, JE...
JE FERAIS MIEUX DE ME REPOSER ...!
À L'AIDE !
AU NOM DU CIEL... À L'AIDE !
PAR LES SEPT MERS... ?
NON, PRINCE NAMOR.... RIEN DE CE QUI SE PASSE SOUS LES MERS...
... MAIS UNE IMAGE DE L'ENFER VUE PAR UN CARICATURISTE, PEUT-ÊTRE...


... OU MÊME, PEUT-ÊTRE, UNE VISION APOCALYPTIQUE DU VRAI MCCOY !
NAMOR ! CET ÉQUIPEMENT " BLUE BULLET " EST VITAL POUR LES DÉFENSES DES ALLIÉS !
PEUT-ON L'ARRÊTER... SANS LA DÉTRUIRE ?
SHROOOSH
CE DEVRAIT ÊTRE UNE TÂCHE FACILE... POUR CELUI QUI SURVIT AUX PROFONDEURS ÉCRASANTES DES OCÉANS. JE...
PAR LE TRIDENT DE NEPTUNE ! MAINTENANT IL VOLE ... COMME UNE FUSÉE VIVANTE !
MAIS, NAMOR AUSSI PEUT VOLER... ASSEZ BIEN POUR L'INTERCEPTER !
ET S'IL Y A UN HOMME À L'INTÉRIEUR, IL NE SUPPORTERA PAS LONGTEMPS CE CHOC, SANS...
NAMOR... ATTENTION !
TROP TARD, LA BULLET S'EST DIRIGÉE VERS LE MUR... ET A FAIT TOMBER NAMOR !
WHRAM
IL EST SONNÉ !
OH OH ! MAINTENANT ELLE TOURNE SUR ELLE-MÊME... ET REVIENT DIRECTEMENT SUR LUI !
MÊME LUI SERA DÉCHIQUETÉ PAR L'IMPACT S'ILS SE TOUCHENT, À MOINS QUE...
VROOM
ICI, L'HOMME-FUSÉE !
MÂCHE UN PEU ÇA !
IL FAUT DISTRAIRE CELUI QUI EST À L'INTÉRIEUR DE CETTE CHOSE... ET JE PENSE QUE JE PEUX DEVINER QUI...

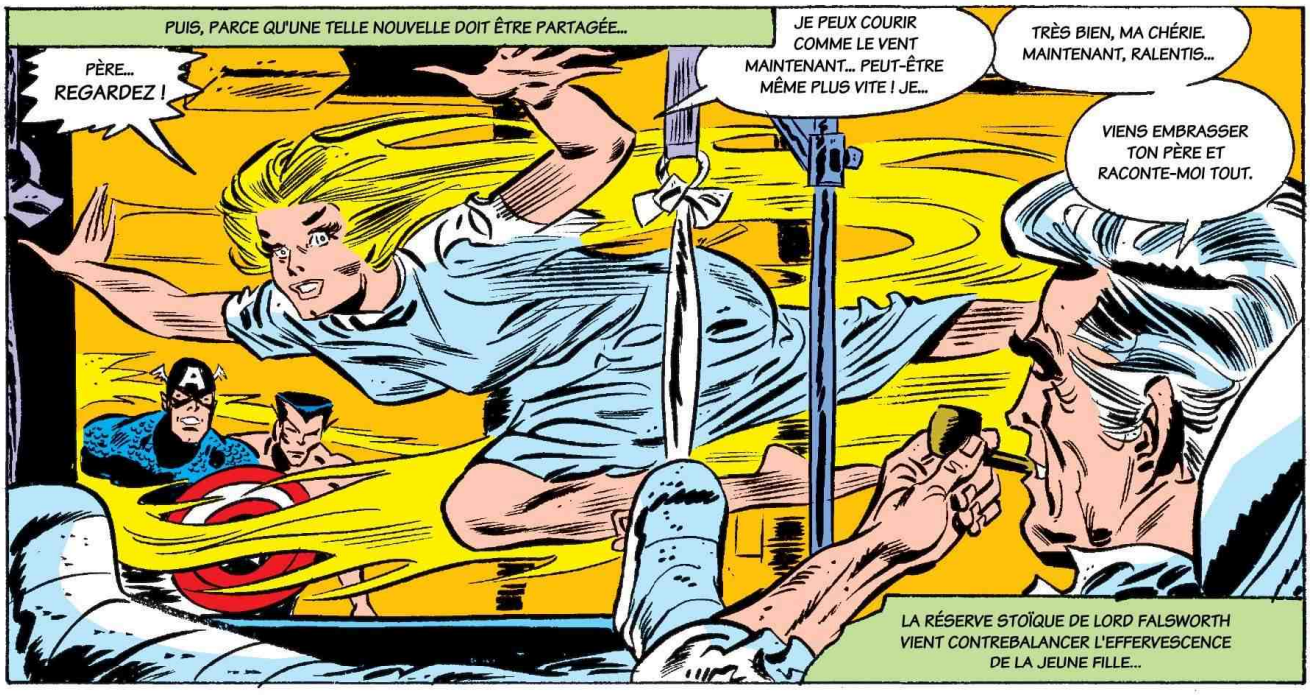

... MAIS MON BOUCLIER N'EST PAS PLUS EFFICACE QUE LES POINGS DE NAMOR CONTRE...
BUCKY... QUOI... ?
KLANG!
LAISSE-MOI LE PRENDRE, CAP ! QUAND LE LARBIN DE GOLD S'EN PRENDRA À MOI...
... IL FRAPPERA LE MUR DERRIÈRE MOI !
ET TÔT OU TARD, IL FRAPPERA QUELQUE CHOSE QUI L'OUVRIRA COMME UNE BOÎTE DE SARDINES !
BUCKY... NON ! TU NE SAIS PAS QUELLE PIÈCE SE TROUVE JUSTE DERRIÈRE TOI ?
TROIS SUPPOSITIONS, AMATEUR D'ACTION... !
C'EST QUOI CE... BRUIT À L'EXTÉRIEUR ?
C'EST PEUT-ÊTRE ... DES ENNUIS, IL FAUT...
TORCHE... JIM *... C'EST VOUS ? JE N'AI PAS...
* LA TORCHE HUMAINE A PARFOIS PORTÉ LE NOM DE JIM HAMMOND.
OHHHHHH... !
JIM... !
IL EST INCONSCIENT. BIEN !
IL EST MIEUX ICI, EN SÉCURITÉ !
NOUS REGRETTONS D'AVOIR DIT CELA, JACQUELINE.
CAR, L'INSTANT D'APRÈS, COMME S'IL S'AGISSAIT D'UN SIGNAL SINISTRE...
VROOSH!
THRAK!
... LA " BLUE BULLET " SE DIRIGE SOUDAIN VERS BUCKY BARNES...
... ET QUAND LE GARÇON SAUTE AGILEMENT DE CÔTÉ, RÉSISTANT À LA TENTATION PUNITIVE DE CRIER " HÉ, TORO ! "...

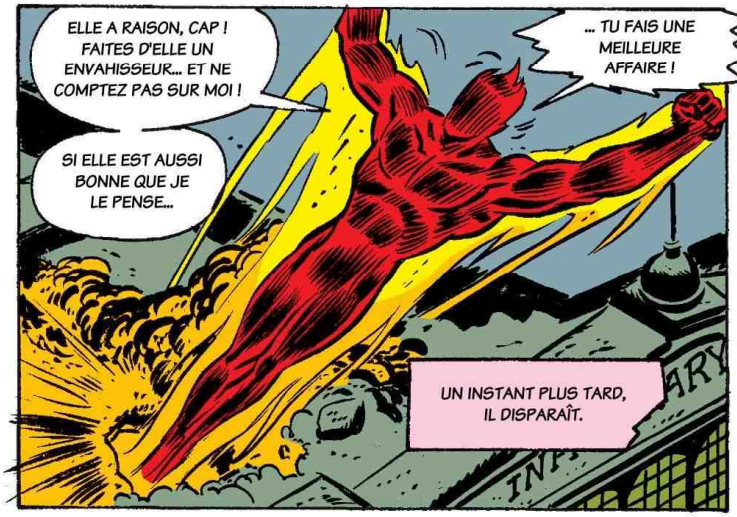

... UNE ANGLAISE BIEN ÉLEVÉE REÇOIT UN CHOC DES PLUS DÉSAGRÉABLES !
BON SANG DE BONSOIR !
THRAK!
TANT PIS POUR LES ÉLANS SPONTANÉS !
C'EST DANS DE TELLES SITUATIONS QUE LES GENS MONTRENT CE QU'ILS SAVENT FAIRE...
ET, TANDIS QUE LE MISSILE VIVANT TOURBILLONNE...
... SA CIBLE HUMAINE DÉSIGNÉE PAR BERLIN EST CLAIREMENT EN VUE...
... LA FILLE DE LORD FALSWORTH NE PENSE MÊME PAS À S'ENFUIR SEULE !
ELLE TEND PLUTÔT LA MAIN VERS LA TORCHE QUI SE TROUVE À PROXIMITÉ...
... D'UN MOUVEMENT RAPIDE ET MALADROIT...
... QUI DEVIENT SOUDAIN UNE RÉVÉLATION !
QUOI ? JE ME SUIS JETÉE SUR JIM...
... ET J'AI SAUTÉ JUSTE AU-DESSUS DE LUI ... À CÔTÉ DE LUI ...
... AUSSI VITE QU'UN ÉCLAIR !
SES RÉACTIONS, SEMBLE-T-IL, SONT TOUT AUSSI RAPIDES...
THUMP
CAR, L'INSTANT D'APRÈS, SE DÉTACHANT DU MUR LE PLUS ÉLOIGNÉ...
... ELLE SAISIT LA TORCHE ALLONGÉE, INSENSIBLE...
... ÉVITANT LE PROJECTILE HUMAIN QUI S'ÉCRASE, JUSTE À TEMPS !
WHROOM!
IL FAUT SORTIR JIM D'ICI ... VITE ...

... BIEN QUE CETTE DERNIÈRE PARTIE NE SEMBLE PAS DEVOIR POSER DE PROBLÈME !
EN FAIT ... JE NE SUIS MÊME PAS CERTAIN DE SAVOIR COMMENT M'ARRÊTER, OU MÊME RALENTIR !
ATTENTION, TOUT LE MONDE !
JE PASSE !
C'ÉTAIT BIEN LA VOIX DE JACQUELINE ! MAIS OÙ... ?
BON SANG !
CAP ! C'ÉTAIT ELLE !
ELLE VIENT D'ARRIVER AVEC LA TORCHE... AUSSI VITE QU'UN SPITFIRE BRITANNIQUE !
MAIS COMMENT... ?
PLUS TARD, MON GARS ! MAINTENANT... C'EST L'HEURE DE RELEVER
COMPRIS ! REVOILÀ LA VIEILLE TÊTE DE FUSÉE... TOUJOURS À L'AFFÛT DE NOTRE SANG !
SI L'UN D'ENTRE NOUS POUVAIT SEULEMENT SAUTER À CALIFOURCHON SUR ELLE, PEUT-ÊTRE POURRIONS-NOUS...
VROOM
PAS QUESTION, CHASSEUR AU BOUCLIER !
WRANG
EN FAIT, C'EST SEULEMENT PARCE QUE LE MÉTÉORE HUMAIN EN CHUTE LIBRE A DEUX CIBLES QU'IL NE PARVIENT PAS À EN CHOISIR UNE...
SOK !
... JUSQU'À CE QU'IL LES AIT DÉJÀ DÉPASSÉES TOUTES LES DEUX, ET QU'IL S'ÉLANCE BIEN AU-DELÀ DE CHACUNE D'ELLES...

... VERS UN RENDEZ-VOUS AVEC UN DESTIN MORTEL !
PAS PU NOUS EMPÊCHÉS DE S'ÉCRASER PAR LA FENÊTRE...
INFIRMAR
MAIS, AU MOINS, J'AI RÉUSSI À M'ARRÊTER QUAND J'AI ATTERRI !
SKREEE
MAINTENANT... OH NON ! NON !!
CETTE CHOSE... TOUJOURS SUR NOTRE PISTE ! ET ... JE SUIS À FOND !
RRAKK
AUCUNE CHANCE ! NOUS SOMMES... FINIS... !
C'EST CE QU'IL SEMBLE, JUSQU'À CE QUE SOUDAIN...
AH ! JE TE CHERCHAIS, " BLUE BULLET " !
TU AS DÉJÀ PROUVÉ TON IMPERMÉABILITÉ À L'AGRESSION FRONTALE...
JE VAIS DONC FAIRE MAINTENANT CE QUE, SANS CAPTAIN AMERICA, J'AURAIS FAIT DÈS LE DÉBUT...
... ET TE RENCONTRER DE FRONT !
C'EST UN MOMENT HISTORIQUE, SI VOUS Y RÉFLÉCHISSEZ :
L'HOMME N'A JAMAIS VOLÉ SOUS LA FORME D'UNE FUSÉE BLINDÉE...
THROOM!
MAIS JAMAIS NON PLUS UN TEL HOMME N'EST ENTRÉ EN COLLISION AVEC NAMOR , PRINCE RÉGENT D'UNE FIÈRE RACE SOUS-MARINE...
... ET L'UNE DES PLUS PUISSANTES CRÉATURES HUMAINES À AVOIR JAMAIS MARCHÉ OU NAGÉ SUR CETTE PLANÈTE !

QUELQUES SECONDES PLUS TARD, ALORS QUE LA POUSSIÈRE SE DISSIPE...
TU AS RÉUSSI, NAMOR !
TU AS DÛ TE FAIRE PLAISIR AUJOURD'HUI !
DANS MON CAS... UN MOMENT D'ARROSAGE... DANS LA DOUCHE DE L'HÔPITAL !
ÇA VA, MON POTE ?
JE LE SERAI... DANS UNE MINUTE OU DEUX.
BIEN ! ALORS ENLEVONS CE QUI RESTE DE CETTE COQUILLE, ET VOYONS QUI...
VOUS L'AVEZ ARRÊTÉ, ENVAHISSEURS ! DIEU MERCI !
NORRIS !? MAIS, NOUS PENSIONS...
DE TOUTE ÉVIDENCE, NOUS NOUS SOMMES TROMPÉS, BUCKY... TOUS LES DEUX. C'ÉTAIT...
... LE PROFESSEUR GOLD !
OUI, BON SANG ! ET J'AURAIS RÉUSSI, SI JE N'AVAIS EU AFFAIRE QU'À DES HOMMES...
... ET NON À DES MONSTRES COMME LE MAUDIT PRINCE DES MERS !
VOUS FERIEZ MIEUX DE LE SORTIR D'ICI, BOBBY... AVANT QUE NAMOR NE S'ÉNERVE D'ÊTRE TRAITÉ DE MONSTRE.
D'ACCORD ! VENEZ, VOUS !
ALORS... C'EST DE VOTRE FAUTE TÊTE MAINTENANT, BANDE D'IMBÉCILES COSTUMÉS !
TOUT CE QUI SE PASSE À PARTIR DE MAINTENANT... EST DE VOTRE RESPONSABILITÉ !
QU'EST-CE QUE CELA VEUT DIRE ?
NOTRE SENTINELLE ÉTOILÉE POURRAIT PEUT-ÊTRE APPROFONDIR CETTE QUESTION...
... SAUF QUE LA TORCHE HUMAINE CHOISIT CE MOMENT PRÉCIS POUR VENIR.. :
OH, TORCHE... DIEU MERCI, VOUS ALLEZ BIEN !
JE VAIS BIEN. MAIS J'ÉTAIS JUSTE ASSEZ CONSCIENT, À LA FIN, POUR VOUS VOIR ME PORTER... VOS CHEVEUX COMME UNE TRAÎNÉE ENFLAMMÉE DERRIÈRE VOUS !
CE DOIT ÊTRE... UNE SORTE D'EFFET SECONDAIRE, CAUSÉ PAR LA MORSURE DU VAMPIRE... ET PAR LA TRANSFUSION DE MON SANG UNIQUE !
POURQUOI... VOUS AVEZ RAISON ! JE... JE N'AVAIS MÊME PAS PENSÉ... !
ALORS... JE SUIS DEVENU QUELQUE CHOSE QUE MÊME MON PÈRE N'A JAMAIS ÉTÉ...
... CE QUE VOUS APPELLERIEZ...
... UNE SUPER-HÉROÏNE !
C'EST CE QU'ON DIRAIT, MADAME.





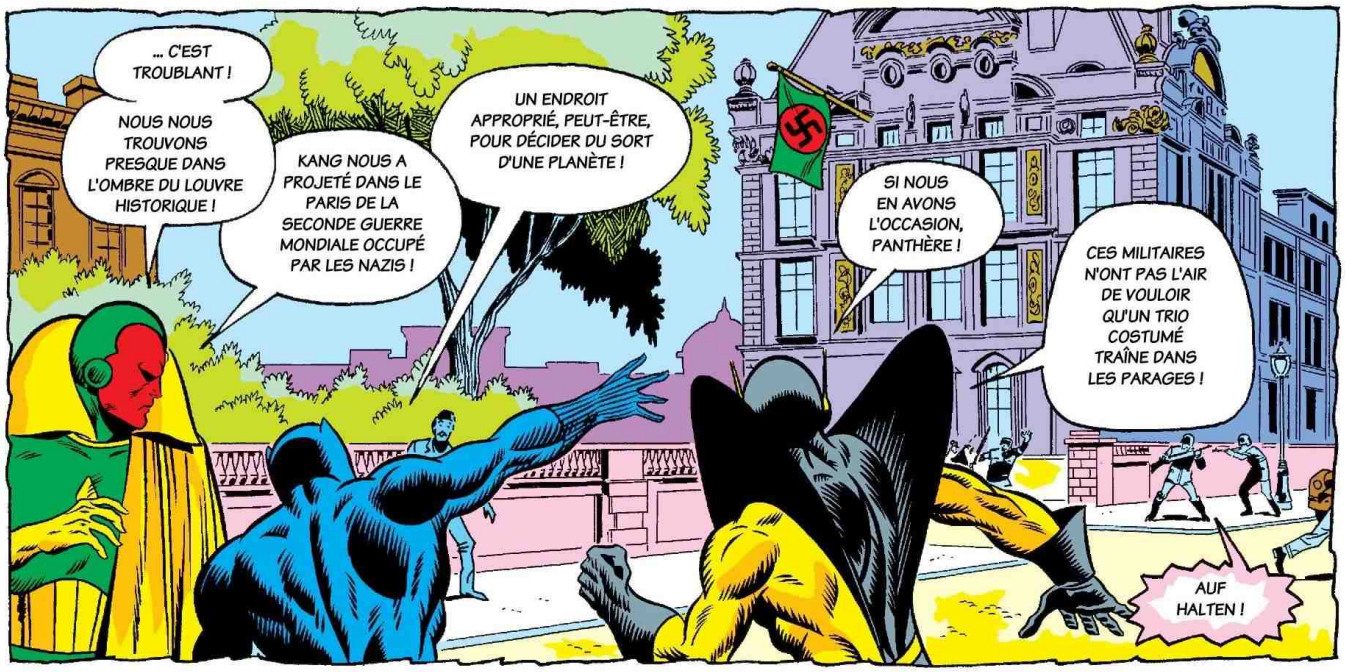
PROCHAIN NUMÉRO :

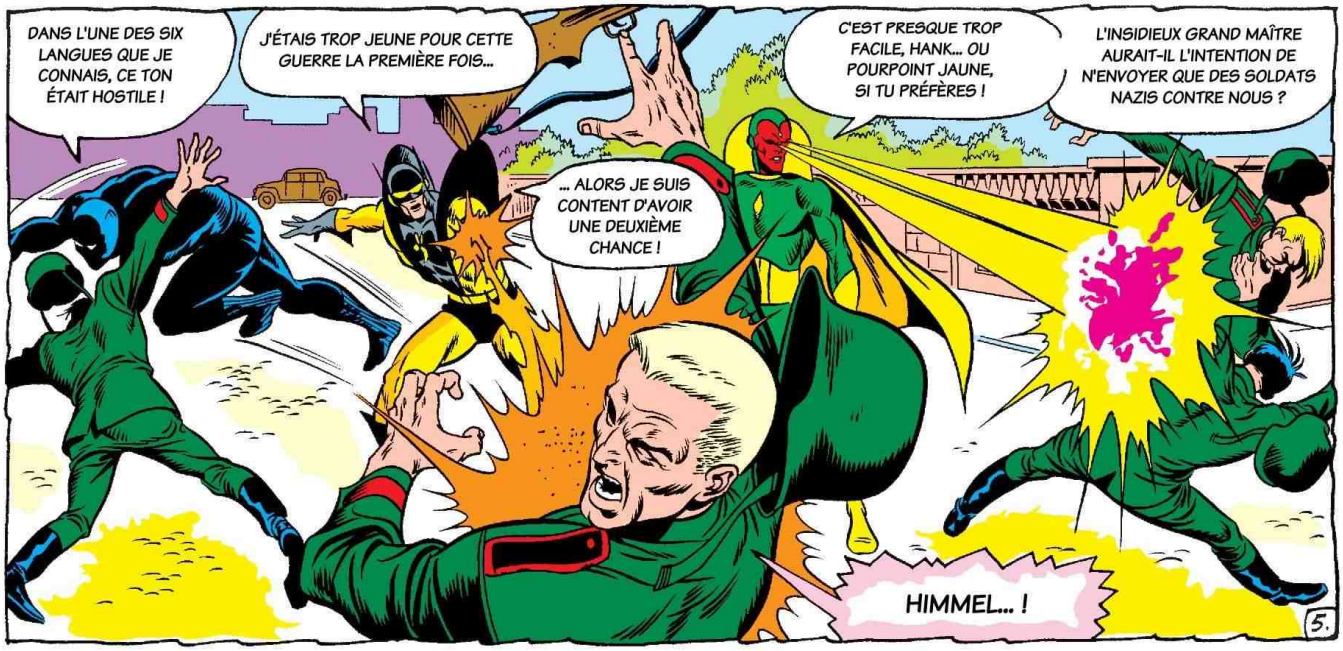
AU GHETTO DE VARSOVIE !

PLUS : LE BAPTÊME DU FEU D'UN ENVAHISSEUR !

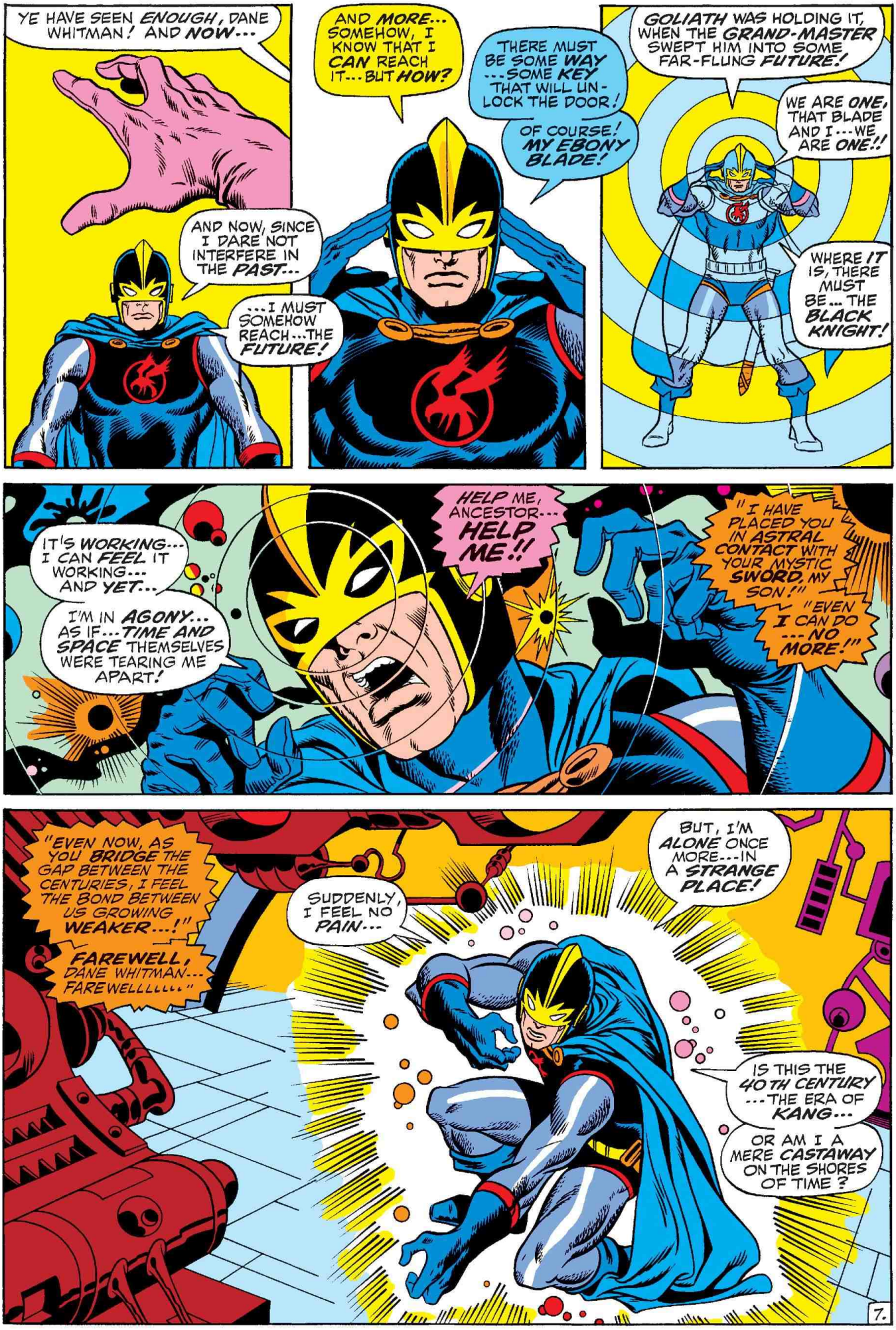
PAGES EXTRAITES DE AVENGERS #71 (1969), 1ÈRE APPARITION DES INVADERS

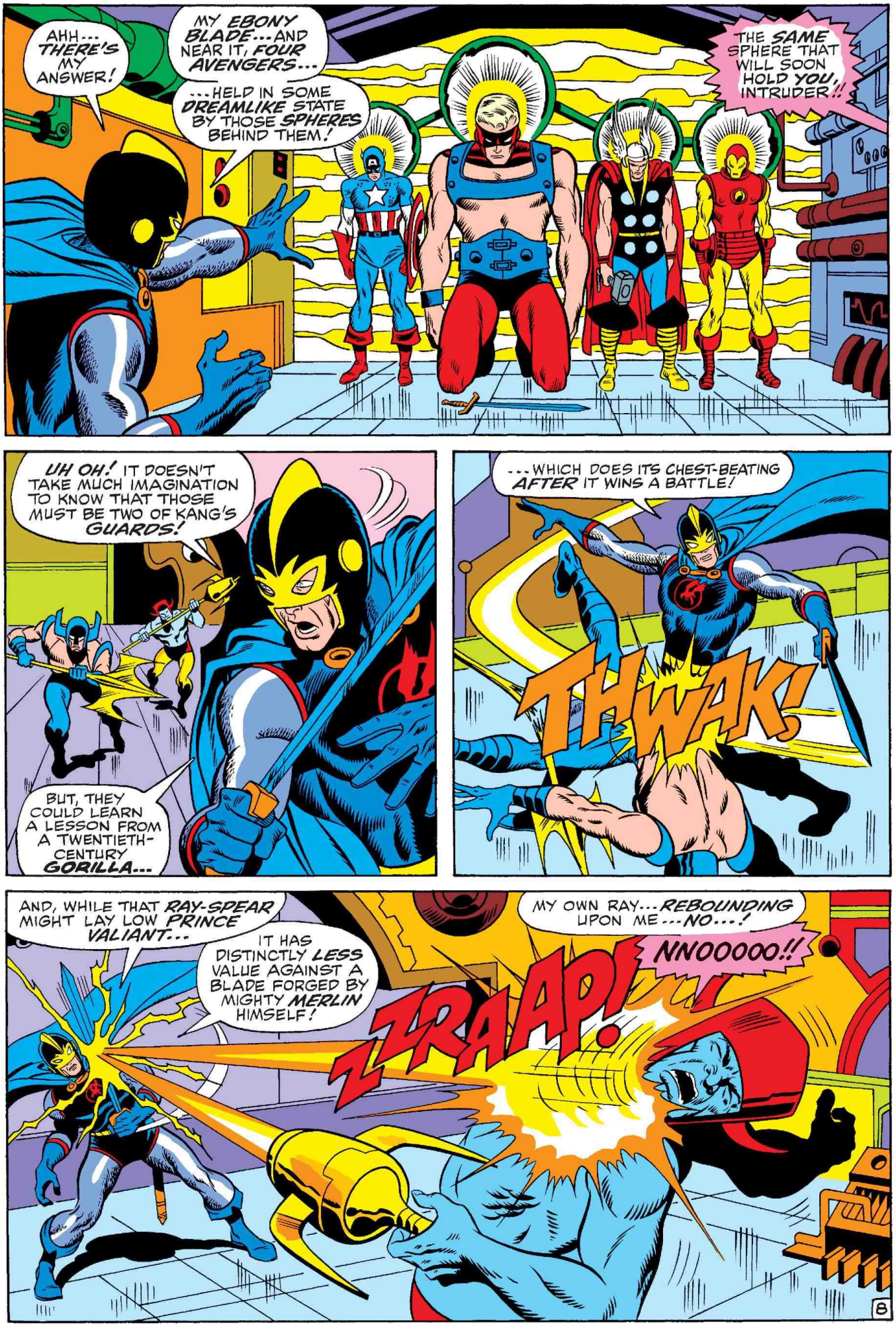
" ET MAINTENANT, TU PEUX TE RÉGALER DE LA FIN DE CE MATCH EFFRAYANT, DANS UN MONDE DISTANT DE VINGT SIÈCLES... ! "
MES TROIS AVENGERS RESTANTS SONT PRÊTS, À L'ENDROIT QUI A ÉTÉ CHOISI !
OÙ SONT TES CHAMPIONS, POUR REMPLACER CEUX QUI ONT ÉCHOUÉ ?
ILS APPARAÎTRONT, KANG, QUAND LE MOMENT SERA VENU !
ET L'IRONIE EST QU'ILS NE SAURONT JAMAIS QU'ILS FONT L'OEUVRE DU GRAND MAÎTRE...
... LA VICTOIRE DE CELUI QUI NE VIT QUE POUR JOUER... LE JEU !!


... C'EST TROUBLANT !
NOUS NOUS TROUVONS PRESQUE DANS L'OMBRE DU LOUVRE HISTORIQUE !
KANG NOUS A PROJETÉ DANS LE PARIS DE LA SECONDE GUERRE MONDIALE OCCUPÉ PAR LES NAZIS !
UN ENDROIT APPROPRIÉ, PEUT-ÊTRE, POUR DÉCIDER DU SORT D'UNE PLANÈTE !
SI NOUS EN AVONS L'OCCASION, PANTHÈRE !
CES MILITAIRES N'ONT PAS L'AIR DE VOULOIR QU'UN TRIO COSTUMÉ TRAÎNE DANS LES PARAGES !
AUF HALTEN !


DANS L'UNE DES SIX LANGUES QUE JE CONNAIS, CE TON ÉTAIT HOSTILE !
J'ÉTAIS TROP JEUNE POUR CETTE GUERRE LA PREMIÈRE FOIS...
... ALORS JE SUIS CONTENT D'AVOIR UNE DEUXIÈME CHANCE !
C'EST PRESQUE TROP FACILE, HANK... OU POURPOINT JAUNE, SI TU PRÉFÈRES !
L'INSIDIEUX GRAND MAÎTRE AURAIT-IL L'INTENTION DE N'ENVOYER QUE DES SOLDATS NAZIS CONTRE NOUS ?
HIMMEL... !

NE LE CROIS PAS, VISION !
CE PLAISANTIN A QUELQUE CHOSE D'AUTRE DANS SA MANCHE CÉLESTE... SI SEULEMENT NOUS SAVIONS CE QUE C'EST !
ET POURTANT, QU'EST-CE QUI POURRAIT SURPASSER LA MENACE DU SINISTRE ESCADRON... ?
HANK... ATTENTION !
CETTE BOULE DE FEU ENFLAMMÉE... QUI VIENT DE NULLE PART... !
PAS DE NULLE PART, NAZI... MAIS DE LA TORCHE HUMAINE !
JE NE SAIS PAS COMMENT VOUS TROIS NOUS AVEZ AMENÉS AU PAYS DES NAZIS...
MAIS NOUS NOUS BATTRONS POUR REVENIR... VOUS POUVEZ EN ÊTRE SÛRS !
CAP... NAMOR ... ET LA PREMIÈRE TORCHE ANDROÏDE !
MAIS, COMME ILS ÉTAIENT... EN 1941 !
QUELS ENNEMIS PLUS PUISSANTS POURRAIT-IL Y AVOIR... À N'IMPORTE QUELLE ÉPOQUE ?
ET ILS NE FONT PAS LA DIFFÉRENCE ENTRE UN AVENGER ET UNE VOLKSWAGEN !
ILS VOIENT SEULEMENT QU'ILS SONT DANS UN PARIS OCCUPÉ ... DONC NOUS DEVONS ÊTRE DES NAZIS !
LES QUESTIONS PLUS TARD, NAZIS !
MAINTENANT, C'EST L'HEURE DE NOTRE CRI DE GUERRE...
PREND GARDE, L'AXE... NOUS ARRIVONS !!
ET QUE LE CIEL VIENNE EN AIDE À LA TERRE, SI NOUS TOMBONS TOUS LES TROIS... !
AUQUEL NOUS NE POUVONS QUE RÉPONDRE...
AVENGERS RASSEMBLEMENT !


YE HAVE SEEN ENOUGH, DANE WHITMAN! AND NOW...
AND NOW, SINCE I DARE NOT INTERFERE IN THE PAST...
...I MUST SOMEHOW REACH...THE FUTURE!
AND MORE... SOMEHOW, I KNOW THAT I CAN REACH IT...BUT HOW?
THERE MUST BE SOME WAY ...SOME KEY THAT WILL UN-LOCK THE DOOR!
OF COURSE! MY EBONY BLADE!
GOLIATH WAS HOLDING IT, WHEN THE GRAND-MASTER SWEPT HIM INTO SOME FAR-FLUNG FUTURE!
WE ARE ONE, THAT BLADE AND I...WE ARE ONE!!
WHERE IT IS, THERE MUST BE... THE BLACK KNIGHT!
IT'S WORKING... I CAN FEEL IT WORKING... AND YET...
I'M IN AGONY... AS IF...TIME AND SPACE THEMSELVES WERE TEARING ME APART!
HELP ME, ANCESTOR... HELP ME!!
"I HAVE PLACED YOU IN ASTRAL CONTACT WITH YOUR MYSTIC SWORD, MY SON!"
"EVEN I CAN DO ...NO MORE!"
"EVEN NOW, AS YOU BRIDGE THE GAP BETWEEN THE CENTURIES, I FEEL THE BOND BETWEEN US GROWING WEAKER...!"
FAREWELL, DANE WHITMAN... FAREWELLLLLL"
SUDDENLY, I FEEL NO PAIN...
BUT, I'M ALONE ONCE MORE...IN A STRANGE PLACE!
IS THIS THE 40TH CENTURY ...THE ERA OF KANG...
OR AM I A MERE CASTAWAY ON THE SHORES OF TIME?
7.


AHH... THERE'S MY ANSWER!
MY EBONY BLADE... AND NEAR IT, FOUR AVENGERS...
...HELD IN SOME DREAMLIKE STATE BY THOSE SPHERES BEHIND THEM!
THE SAME SPHERE THAT WILL SOON HOLD YOU, INTRUDER!!
UH OH! IT DOESN'T TAKE MUCH IMAGINATION TO KNOW THAT THOSE MUST BE TWO OF KANG'S GUARDS!
BUT, THEY COULD LEARN A LESSON FROM A TWENTIETH-CENTURY GORILLA...
...WHICH DOES ITS CHEST-BEATING AFTER IT WINS A BATTLE!
THWAK!
AND, WHILE THAT RAY-SPEAR MIGHT LAY LOW PRINCE VALIANT...
IT HAS DISTINCTLY LESS VALUE AGAINST A BLADE FORGED BY MIGHTY MERLIN HIMSELF!
MY OWN RAY... REBOUNDING UPON ME... NO...!
NNOOOOO!!
ZZRAAP!
8

WHAT A PAIR!
NOT EXACTLY THE CONAN AND JOHN CARTER OF THE FAR-FUTURE SET!
BUT... WHAT IN BLAZES?
I CAN HEAR A WOMAN CALLING... FROM THE NEXT CHAMBER...

...AND WHAT GOOD IS A KNIGHT WITHOUT A DAMSEL IN DISTRESS?
THE BLACK KNIGHT... SO IT'S YOU, I HEARD!
I..I DIDN'T DARE TO HOPE!
WH...THE WASP!!
IS THIS SOME TRICK ...OR IS IT REALLY YOU...?

IN THE FLESH, FAIR LADY!
I EVEN KNOW WHAT'S AT STAKE HERE ...AT LEAST UP TO A POINT!
THEN, YOU KNOW THAT THE FATE OF THE EARTH ITSELF HANGS IN THE BALANCE!

OUR ONLY HOPE IS TO STOP THIS INSANE GAME... SOMEHOW!
CAN YOU FREE THOSE AVENGERS, SO THAT WE HAVE A FIGHTING CHANCE?
YOU KNOW I'LL TRY, JAN!
BUT, EVEN IF I CAN...FROM WHAT I'VE SEEN...
I'D SAY THAT A FIGHTING CHANCE IS ALL WE'VE GOT...

"..., SI TROIS AVENGERS NE GAGNENT PAS UNE CERTAINE BATAILLE QUI A EU LIEU IL Y A PLUS DE VINGT SIÈCLES... NOUS N'AVONS MÊME PAS CELA... !! "

TU ES RAPIDE, NAZI... COMME LE CHAT DE LA JUNGLE QUE TU COPIES !

MAIS MON BOUCLIER EST PLUS RAPIDE !

KTANG!

UNNHHH !

JE ME SENS COMME UN HOMME PRIS DANS UN CAUCHEMAR EXASPÉRANT !

IL Y A QUELQUES MINUTES À PEINE, JE ME TENAIS AUX CÔTÉS D'UN AUTRE CAPTAIN AMERICA... ET POURTANT C'EST LE MÊME HOMME !

MAIS, ICI... MAINTENANT... IL ME CONSIDÈRE COMME UN ENNEMI FASCISTE !

QU'EST-CE QUE... ??

FAIS ATTENTION, CAP... ILS SONT BOURRÉS DE TOURS NAZIS ! ILS...

YEEEOOWWW !

NOUS NE SOMMES PAS DES NAZIS, NAMOR... PAS PLUS QUE VOUS TROIS...

MAINTENANT, SI VOUS VOULEZ BIEN ÉCOUTER...

TH WAM!

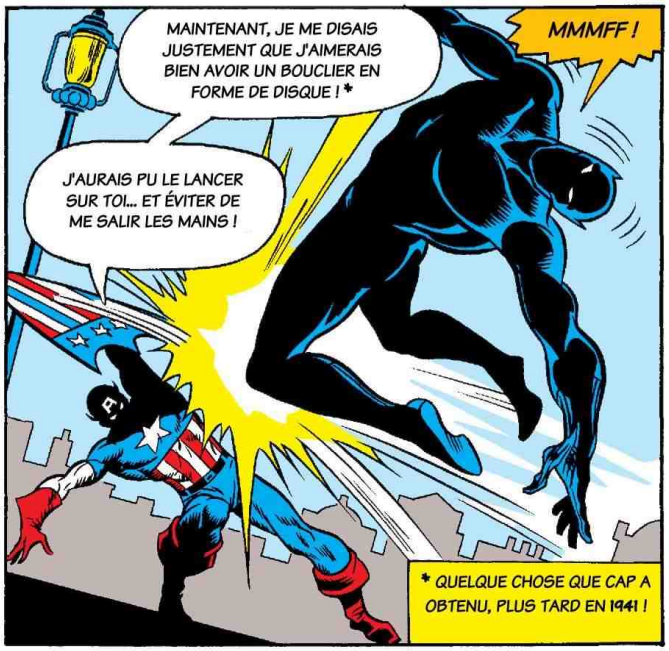
HAH ! TU AS ARRÊTÉ DE PARLER, HOMME MASQUÉ !

EST-CE QUE C'EST À CAUSE DE MON POING DANS TA FIGURE ?

MAIS... NON !
JE NE T'AI PAS FRAPPÉ DU TOUT... MAIS UN MUR DE BRIQUES DERRIÈRE TOI !
TU AS RÉTRÉCI ... À LA TAILLE DES INSECTES AUXQUELS TU RESSEMBLES !
KRUTTCH!
TU AS EU 10/10 À TON EXAMEN DE VUE, BIGLEUX !
ET, PENDANT QUE NOUS PARLONS DE MES AMIS À SIX PATTES...
EN VOICI SUFFISAMMENT POUR T'OCCUPER UN BON MOMENT !
ET AU FAIT, JE TE PRÉFÈRE QUAND TU PARLES AVEC DES CONTRACTIONS !
PARLE LOGIQUEMENT, ESPÈCE DE PETIT...
AAARRHH !
DES ABEILLES... IL Y EN A ASSEZ POUR TRANSPERCER MÊME MA PEAU D'HYBRIDE !
MAIS, QUAND J'EN AURAI FINI AVEC ELLES, NAZI... TU SERAS LE SUIVANT !
JE ME FERAI L'ÉCHO DE CES TENDRES SENTIMENTS, HOMME-POISSON !
ET AU FAIT, MON AMI AU VISAGE ROUGE, N'ESSAIE PAS DE COMBATTRE LE FEU PAR LE FEU !
TES RAYONS DE CHALEUR NE DÉRANGENT PAS LA TORCHE HUMAINE !

ET J'AI AUTANT DE CONSEILS À TE DONNER, TORCHE !
JE SUIS UN ANDROÏDE COMME TOI... MAIS JE SUIS UN ANDROÏDE QUE TU NE PEUX PAS TOUCHER !
NOM DE DIEU ! JE L'AI TRAVERSÉ DE PART EN PART... C'ÉTAIT SI ÉTRANGE... !
MAIS LE PLUS ÉTRANGE, C'EST QUE JE NE SAIS TOUJOURS PAS COMMENT NOUS SOMMES ARRIVÉS ICI...
OU POURQUOI !

JE VIENS DE RÉALISER QUE C'EST LA SEULE QUESTION QUE NOUS NE POUVONS PAS PERMETTRE À NOS ENNEMIS DE SE POSER !
NOUS, LES TROIS AVENGERS, NE POUVONS GAGNER CE SINISTRE JEU GALACTIQUE QU'EN LES BATTANT, PAS EN...
À QUOI PENSES-TU, CHATON...


MAINTENANT, JE ME DISAIS JUSTEMENT QUE J'AIMERAIS BIEN AVOIR UN BOUCLIER EN FORME DE DISQUE ! *
MMMFF !
J'AURAIS PU LE LANCER SUR TOI... ET ÉVITER DE ME SALIR LES MAINS !
* QUELQUE CHOSE QUE CAP A OBTENU, PLUS TARD EN 1941 !

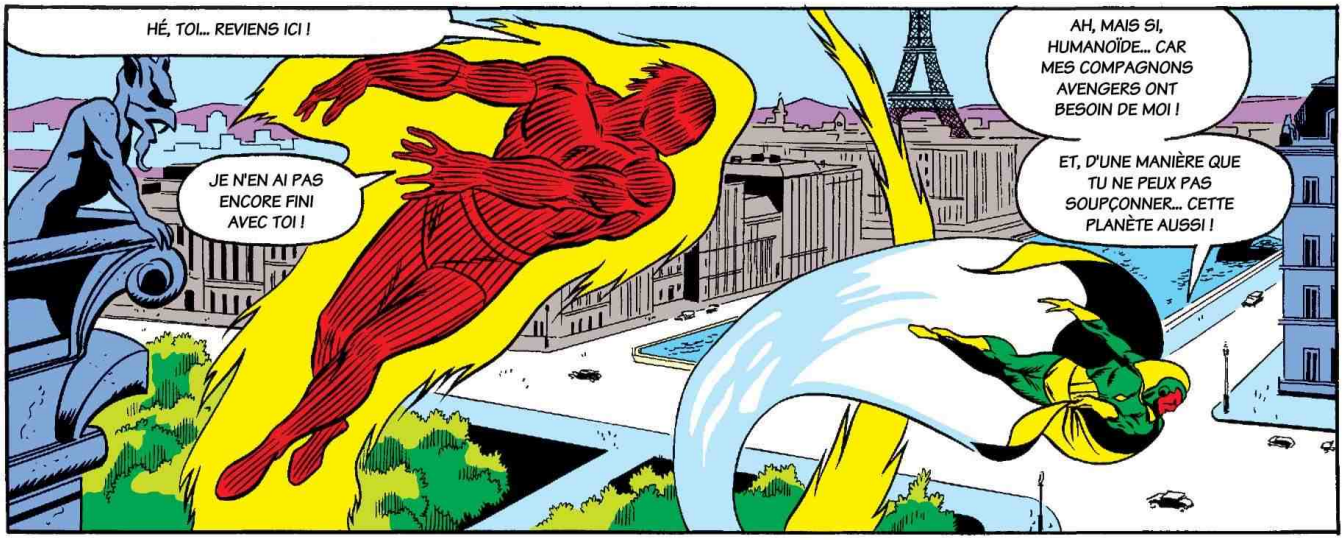
HANK... ÉCOUTE ! NOUS SOMMES DES IMBÉCILES... ET NOUS DEVONS CESSER D'ÊTRE SUR LA DÉFENSIVE !
OH OH ! NE REGARDE PAS MAINTENANT... MAIS LES ENNUIS ARRIVENT !
SEULE UNE VICTOIRE SAUVERA LA TERRE... PAS UN MATCH NUL !
ÉCONOMISE TON SOUFFLE, T'CHALLA... JE VIENS DE COMPRENDRE LA MÊME CHOSE...
NAMOR VIENT D'ABANDONNER MES AMIS INSECTES DANS LA SEINE...
ET IL NE VIENT PAS PAR ICI POUR PARLER BOUTIQUE !

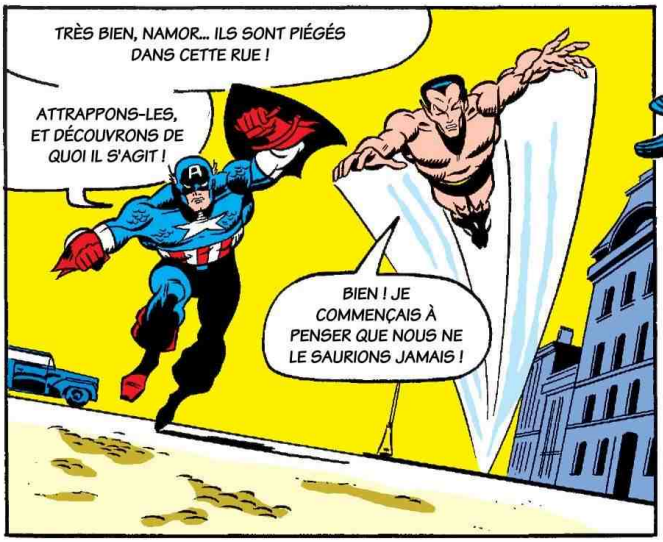
CE QUE TU ESSAIES DE DIRE, HANK, C'EST...
ESQUIVE !!
TU TROUVES TOUJOURS LE MOT JUSTE !
WHOOM!

ET CAPTAIN AMERICA A TOUJOURS EU LE SENS DU SAUT !
UNE FAÇON QUI N'A D'ÉGALE QUE CELLE DE LA PANTHÈRE NOIRE !
IL T'A MANQUÉ... DE TRÈS PEU !
JE NE PENSAIS PAS QU'UN HOMME POUVAIT M'ESQUIVER COMME ÇA !
NAMOR ! À MES CÔTÉS, ET NOUS EN FINIRONS AVEC CES DEUX-LÀ !

ON DIRAIT QUE C'EST DÉJÀ FINI !
REGARDE-LES COURIR... COMME DEUX POISSONS-GLOBE PÉTRIFIÉS !
TU CROIS, NAMOR ? JE N'EN SUIS PAS SI SÛR !
JE PARIERAIS MA TOUTE NOUVELLE CARRIÈRE QU'ILS N'ONT PAS EU PEUR !

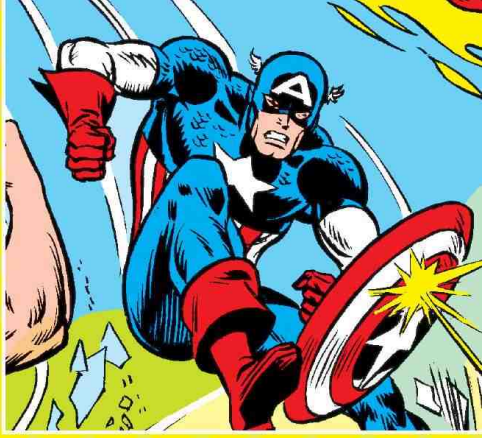
NOUS TENONS BON... MAIS ÇA NE NOUS MÈNE NULLE PART !
HEIN ? DE QUOI TU PARLES... ?
NOTRE SEULE CHANCE POURRAIT ÊTRE QUELQUE CHOSE DONT J'AI ÉTÉ TÉMOIN IL Y A SEULEMENT UNE MINUTE !
TU LE VERRAS DANS UN INSTANT, CAR IL S'AGIT DE LA...
... VISION !!


HÉ, TOI... REVIENS ICI !
JE N'EN AI PAS ENCORE FINI AVEC TOI !
AH, MAIS SI, HUMANOÏDE... CAR MES COMPAGNONS AVENGERS ONT BESOIN DE MOI !
ET, D'UNE MANIÈRE QUE TU NE PEUX PAS SOUPÇONNER... CETTE PLANÈTE AUSSI !


TRÈS BIEN, NAMOR... ILS SONT PIÉGÉS DANS CETTE RUE !
ATTRAPPONS-LES, ET DÉCOUVRONS DE QUOI IL S'AGIT !
BIEN ! JE COMMENÇAIS À PENSER QUE NOUS NE LE SAURIONS JAMAIS !

ET SOIS HEUREUX QUE TU NE L'APPRENNES JAMAIS, NAMOR... POUR LE BIEN DE TA PROPRE SANTÉ MENTALE !
VISION... SI TU AS LE POUVOIR DE TE MATÉRIALISER PARTIELLEMENT...
UTILISE-LE !

C'ÉTAIT UN PIÈGE !
CES DEUX-LÀ NOUS ONT RÉUNIS, ET PUIS... UNNHH !
L'ANDROÏDE NOUS A TRAVERSÉS... IL EST DEVENU PARTIELLEMENT SOLIDE PENDANT... UN MOMENT... !
JE NE SUPPORTE PAS... LA TERRIBLE TENSION... !
JE... L'AI FAIT !
MAIS LE DANGER... SI J'AI TUÉ L'UN D'ENTRE EUX...
NOUS... DEVIONS PRENDRE CE RISQUE, VENGEUR !
MAIS, PAR LA GRÂCE DE DIEU... NOUS AVONS GAGNÉ !
NOUS AVONS GAGNÉ !



THE INVADERS CLASSIC

Writer/Editor: Roy Thomas
Pencilers: Frank Robbins, Rich Buckler, Dick Ayers & Don Heck
Inkers: Vince Colletta, Jim Mooney & Frank Springer
Letterer: John Costanza
Colorists: Petra Goldberg, Don Warfield, Janice Cohen, Phil Rachelson & George Roussos

Color Reconstruction: Jerron Quality Color
Cover Art: Frank Robbins
Cover Colors: Tom Chu
Research: Stuart Vandal

Senior Editor, Special Projects: Jeff Youngquist
Associate Editors: Jennifer Grünwald & Mark D. Beazley
Assistant Editors: Michael Short & Cory Levine
Senior Vice President of Sales: David Gabriel
Production: Jerron Quality Color
Vice President of Creative: Tom Marvelli
Digital Manager/Production: Tim Smith 3
Digital Production: Jackeline Tejada

Editor in Chief: C.B. Cebulski
President: Dan Buckley

© 2020 MARVEL. No similarity between any of the names, characters, persons, and/or institutions in this magazine with those of any living or dead person or institution is intended, and any such similarity which may exist is purely coincidental.